تصوير ابو عبد الرحمن الكردي

خەلىفەى نوڭخوازو جاكساز ٩٤٤٠٤٤٤٤٤ دكتۆر على محكمة دالصّلابيت <u>ٺايٽِڻ</u>و) مامؤشتا عُمَرتوفيتق الخطاط چایت په کهم

نارين

داراههرفة به يرووت



خەلىنە، نونخوانو چاكسان ئ**ىچىتىرى كورى يىكىدالوزىن** 

# خەلىفەى نونخوازو جاكساز كىلىمى كۆرگى كىلىمى كىلىمى كورى كىلىمى كى

نووسيني د.عَلي څخکم دالصَّلابيت

وه رکَکِ پاف ماموّشتا عُمَر توفیتق المخطاط

چاپے یه که م

ناہین

دارالمعرفة به يروت

## ماغي لمڇاپداني پارٽيزراوه بق كتيبخانهي نارين

الخليفة الراشد والمصلح الكبير عمربن عبدالعزيز ناوی کتیّب بهعربـــــی: نوسين\_\_\_\_\_\_\_: على محمد الصلابي

ناوی کتیب به کــــوردی:

خەلىفەي نوێخوازو چاكساز عمرى كورى عبدالعزيزكنات

> عمر توفيق الخطاط

بلاوك\_\_\_\_ار: كتيبخانهي نارين نەخشەسازى نـــــاوەوە: شنؤ حمدامين مجيد

نۆرە و سالى چــــاپ: یه کهم/ ۱٤۳۰ک ـ ۲۰۰۹ز

بەيروت \_ لبنان شوێنی چــــــاپ:

> ژمارهی سیــــــاردن: (**11-**\(\lambda\)

#### كتيبخانهي نارين

هەولير ـ چواررياني شيخ مەحمودى حەفيد بازاری زانست بز کتیب وچایهمهنی

تەلەفۇن: ۲۵۱۱۹۸۲–۳۳(۲۹۹۶)

# پيشهكى وەرگير

الحمدلله وكفى والصلاة والسلام على الهادى مصطفى وعلى اله وصحبه ومن دعا بدعوته الى يوم الدين...

خوینه ری به ریز، وه ك خوم زور سوپاسی ئه و كاته ناسكانه ت ده كه ، كه به هه لدانه وه و خویندنه وه ی نهم كتیبه و ه به سه ری ده به یت.

ههروهك سوپاس وسهنای خوای پهروهردگارم دهكهم، كهجاریکی تریش یارمهتی دام، تا ژیان وبهسهرهاتی خوریکی تر لهخورد پرشنگ دارهکانی مینژووی زیرینی ئیسلام لهعهرهبی یهوه بکهم به کوردی وپیشکه شی خوینده وار وروشنبیرانی گهله کهمی بکهم...

هـهروهها مایـهی دلخزشی یـه، کهلـهم سـهردهمی بـێ ئینـسافی ودنیاویستی و دژایهتی کردنی بهرنامهکـهی خـواو گـهلانی موسـلمان بهبهرنامـهی وردوترسـناکهوه لهلایهن زلهیّزهکانی جیهان و ورد هیّزهکانی ناموسـلمانانیش جـێ بـهجیّیان دهکـهن بویان.

ئالــهم ســهردهمه ســهیرو ســهمهرهدا، کهدهســت گــرتن بهرنامهکــهی خــواو سوننهتهکانی پێغهمبهری نـازدار وه الله بهشـهرمهوه مومارهسـه دهکرێـت، ئيتريـان لهترساندا...یان لهبهر دهست نهدانی وهزیفهوپلهو پایه..یان لهبهر گاڵتهپێ کردن و تهریق کردنهوه...

هاوری یه کم بزی باس کردووم که چی به سه رها تووه و چن ن گیراوه ته به رگالته و پیکه نین ولاقرتی کاتی له گه ل خیزانه که یدا\_ده چینت به ده م ده عوه تنامه یه که وه\_
به شداری شه کراو خواردنه و ه یه که ده کات که بینیبوویان خیزانه که ی پیشته بوو جلی باق و بریق و ته نکی وای له به رنه کردبوو، که هه موو بال وله شی دیار

بنست، خۆیسشی تەوقسەی لەگسەل كسچەكاندا نسەكرد بسوو، بەشسداری پەشبەللەكە\_حەپامەكەشيان\_ ی نەكردبوو... ئەویش لەترسی ئەوەی غەزەبی خوا نەباری بەسەریدا ئەو كۆپەی ناشەرعی يەی بەجی هیشت ولەدواوە لايكردەوە كەسیك نەبوو لەناو گوناهدا غەرق نەبووبیت. بۆیە گوی نەدا بەبۆنەكەو لەگەل هاوسەرەكەيدا پیكەوەو بەخیرایی هاتنەدەرەوه...

ئالهم سهردهمهدا دهیان وسهدان کهس کاتهکانیان داوه بهشتی بهسودو جوان و بهرههم دار وکتیبخانهکان دهگهرین وکتیبه نایابهکان دهکرن وخزیان و یهکهیهکهی ئهندامانی خیزانهکهیان دهخویننهوه و خواردهمهنی پیشکهشی میشك وروّحیان دهکهن، خویان پرچهك دهکهن بهزانیاری بهسودو پرله کهلك بو خویان وباشتریش باس کردنی بو نهندامانی نهتهوهکهیان...

دوای ئـهوهی سسوپاس بۆخـوا\_لهسسهرهتاو كۆتـادا\_ كـه دلّـی موســلمانانی كهمهندكیش كردوه بۆلای كتیبهكانم وئهوهش فهزلّی خوایه چونكه ههرئهو كتیبه كهسیّكی تروهری دهگیّری وخویشی ماندوو دهكات، خوا پاداشتی هـهول و ماندوو بهسیّكی تروهری دهگیّری وخویشی ماندوو دهكات، خوا پاداشتی هـهول و ماندوو بسیّنی بداتــهوه كهچــی لهچـاپی یهكهمــدا دهوهســتیّت و لهكتیّبخانهكانــدا دهمیّنیّتهوه: ﴿ هَلْذَامِن فَضَلِ رَبِی لِیَبْلُونِیٓ ءَأَشَكُرُ أِمَّ أَكُفُرُ وَمَن شَكَرَ فَإِنّما يَشَكُرُ لِنَفْسِهِ أَ

به لام سوپاس بن خوا جاریکی تر، که لهمانگی یه که و دووه می ده رچوونی ژیانی (ابوبکری الصدیق)و ئیمامی (علی) دا، له بازا په کاندا نه مان و خه لکی ته له فونیان بن ده کردم له شاره کانه و ه که چاپی بکه ینه و ه، چونکه نه ماوه و ده ست ناکه ویّت.

وا ئهم جارهش دهچینه خزمهت کهسایهتی یه کی گهوره ی ئیسلام که (دوکتور علی الصلابی)نووسیویهتی، بهندهیش ماوه ی سالیّکه له ههولّی به کوردی کردنیدام وسه ره نجام...

ئه و پیاوه مهزنهیش\_عمری کوپی عبدالعزیزه کشه که که سی نی یه له ناو موسلّماناندا ناوی نه بیستبیّت و هه والّی دنیانه ویستی وداد په روه ری و خواناسی و پشگیری کردنی چه وساوه و ماف خوراوان و دژایه تی کردنی سته مکارو مافخوره کانی نه دستینت...

کاتی خوی لههه شتاکاندا زورم خوش ده ویست و تامه زروی شاره زایی بووم له ورد و درشتی هه نس وکه وتی ژیانی روز ژانهی، چونکه ووته یه کی خواناسی ئیسلام ماموستا (الحسن البصری)م له شویننیکدا به رچاوکه وت بوو که ده یفه رموو ((به من مه نین دنیانه ویست (الزاهد) به نکو دنیانه ویستی راسته قینه عمری کوری عبدالعزیزه که دنیا وخوشی یه کانی به هه موو توانا ده می بو کرده وه وئه م پشتی لی هه نکرد)) به نام له وکاته دا به کوردی و له و باره یه وه نووسراویکم به رچاو نه که وت.

رۆژان رۆشتن ورۆژان هات وا خوای ـ عزوجل ـ کاریکی وای کرد خوّم بههرهمهند ببم بهوکاره گهورهیه وژیانی پرله بهرهکهت و بهسودی (عمری کوری عبدالعزیز) بخهمه بهردیدی هاوزمانه خوّشهویستهکانم....

ئەزموونى ژیان ئەوەى فیرکردووم کەھیچ شىتىك ئەوەندەى نموونەى زیندوو بەرچەستە كاریگەر نى يە... بى شىوىنكەوتوانى ھەموو بەرنامەيەك، دەى ئەم بەرنامە بەرزو بى بەھايەى پەروەردگار نەتىدورى ونەزەرى يەو لەدوو تىوى ى كتىبەكاندا نەماوەتەوە وبەس، بەلكو سەدان وھەزاران پياوان وئافرەتانى زانا و خواناس ھەلكەوتوون ئەم بەرنامە ناوازە يان كردووە بەكالاى بەريان لەژياندا و لەدواى خويشيان ھەردەلى ئىلەدواى خويشيان ھەردەلى ئىلەدواى خويشيان ھەردەلى ئىلەدولى ئىمان وموسلمانەتى راستەقىنە و زانست و رانىدى دەچنەوە حزوريان،جەزبەى ئىمان وموسلمانەتى راستەقىنە و زانست و زانىدى رانىياريان لى وەردەگرن...

عمری کوری عبدالعزیز دوو سال ونیو حوکمرانی وولاته یه کگرتووه کانی ئیسلامی کردوه، به لام گهوره یی پروژه نویخوازیه کهی نهوه نده مه زن وگشتگیرو

بهبهرووبووم بوو كهواده زانيت به لايهنى كهمهوه (١٥ تا٢٠)سال حوكمي كردووه.

لەوماوەكەمەدا كەس نەما لەپئش ئەودا سىتەمئكى لى كرابئىت ولەسەردەمى ئەودا مافى خوراوى بۆ نەگەرابئتەوە...

خزمه کانی خوی دوورخسته وه که هه موویان کوره خه لیفه ویرازاو خوشکه زاو پورزاو ئامۆزای خه لیفه کان بوون، هه موو ئه وانه یان که به ناشایسته یی پرستیان و درگرتبو و لی ی سه ندنه وه، دای به که سانی زانا و تیکه یشتووان و خواناسان و دنیانه ویستان.

لـهوماوه کهمـهدا زوربـهی زوری سـهروّك کوماری ههریّمـهکانی لابـرد ـ ویّنـهی حـهجاج ی کـوری یوسـف ـ کـهزولّمی زوری لهگـهای عـیراق دهکـرد وتوندوتیـژبوو لهگـهان،

بهپیّچهوانهی حزبهکانی ئهمپر کهخرّیان بهپیّشکهوتوو، مودریّن ودیموکراتی خواز دهزانن کهچی کی هیچ تیابهسهر وناشایستهیه دهیهیّنن ودهیکهن بهبهرپرس و فهرمانرهوا بهسهرگهلی داماوهوه تهنها لهبهر ئهوهی خوّی بهحیزبدا ههلواسیوه کهحاکمی ولاته وئهویش دهیان ئهرزه وبهخششی جیاجیا دهبچریّت بو خزمهکانی خوّی ولایهنگرانی حیزبی حاکم!

کهچی خوینه ری نازیز، ئه وه (عمری کوری عبدالعزیز)، ئه میری باوه پداران له برپره پستی ئه مهوی یه کانه و، به لام کاتی له گه لا ناموزاو که سه کانی که کوده بوویه و ه ده یووت: ئاده ی داوای پوستم لی بکه ن؟ ئه وانیش عمریان ده ناسی بویه ده یان ووت: گالته مان پی مه که ئه ی ئه میری باوه پداران بی پیمان وایه ده مانده یتی نه گه ر داوای بکه ین؟.

ئەويش دەيووت: وەللاھى حەزناكەم ئەو بەرە شرەى ژېرپېمتان بدەمە دەست چ جاى دەستەلات وبەريرسياريتى ودارايى موسلمانانتان بخەمە بەردەست!!

له هه مووسه رده مینکدا ئه گهر که سینکی خواناس و زانا و دنیانه ویست هه بنیکه و یت و همموو برگه و ئایه ته پیر فرد کانی که ته لوکی ژیان ـ قورئان وسوننه ت ـ جی به جی بیات، به هه موو د لنیایی یه که وه ـ خوینه ری ئه م کتیبه ـ بریار ده دات که نه ک مرفی هکان ئاسوده و کامه ران و خوش گوزه ران ده بن به لکو ته نانه ت بالنده و گیانله به ره کینوی یه کانیش پشکیان به رده که و یت له خوشی و شادی ژیان له ژیرسیبه ری قورئاندا.

کاتی به (عمری کوپی عبدالعزیزیان ووت: (بیت المال) پربووه وکهس نی یه زهکات وخیر وه ربگریّت، ئه ویش فه رمووی: ژن بهیّنن بر گه نجه کان، پاشان وتیان قوربان هموو گه نجه کان خیزانیان بوهیّنرا، فه رمووی: پردو خه سته خانه و میوانخانه ی خیری پی دروست بکه ن. ووتیان قوربان ئه وه شمان کرد، فه رمووی: دهی خواردن دروست بکه ن وله سهر کیّوه کان دایبنیّن، تا ئه و بالنده و گیان له به ره برسی و پیرو په ککه و ته و ناتوانه کان بیخیّن وله برساندا نه مرن!.

له کوتاییدا داوام وایه لهموسلمانان به گشتی و گهنج ولاوه کان به تایبه تی ئه میری باوه پداران عمری کوپی عبدالعزیز بکه ن سه ر مه شقی خوّیان چونکه عمر لاو بووه و له تهمه نی (۲۹)سالیدا نهمیری شاری مه دینه ی پرنوور بووه ، له تهمه نی (۲۹)سالیدا بووه ته (ئهمیری باوه پداران) واته : سه روّکی ههموو و لاته یه کگرتووه کانی ئیسلام و له (۱۱)سالیدا نه یا رانی پروژه مه زنه چاکسازی یه که ی پیلانیان بو دارشت و له ریّگه ی ده رمانخوارد کردنه وه شه هیدیان کرد.

دهی سهدان وههزاران رهحمه تی نهبراوهی خوابرژیّت به سه رگیانی پاکدائه ی گهوره مان، سه رمه شقمان، نموونه ی موسلّمانی راسته قینه و بی غه ل و غه ش... ئاسوده به لهگوره پیروّزه که تبدا له ولاتی شامی (ابو عبیده ی جبراح) کیکیه، که په یامه که ت فه راموّش نه کراوه له هه موو گوشه یه کی ولاته پان وپوّره که تدا سهدان و هه زار گه نجی خواناس و دنیانه ویست و روو له مزگه و تروّو ده که ن، هاو ویّنه کانی

تۆیان خوش دەویت ولهگهل ههموو تهورئمی درایهتی یهکاندا پروژه چاکسازیه نویخوازیهکهی ئیسلام بهتاکه چارهسهر دهزانن نهك تهنها بو چارهسهر کردنی کیشهی گهلهکهیان به لکو بو کیشهکانی سهرجهم ولاتانی دنیاو پاشه پورژیش بو دلیاك و خواویستهکانه (( والعاقبة للمتقین)).

تابه رهه میّکی تر هه موو خویّنه رانی نهم ژیاننامه یه به خوای با لاده ست ده سپیّرم والسیلام علیکم ورحمة الله وبرکاته

عمر توفیق الخطاط ههلهبجهی شههید/ ۲۰۰۸ز ـ ۱٤۲۹ك

## پێشەكى نووسەر

#### بسم الله الرحمن الرحيم

ان الحمد لله نحمده ونستعينه ونستغفره، ونعوذ بالله من شرور انفسنا ومن سيئات اعمالنا، ومن يهده الله فلا مضل له، ومن يضلل فلا هادي له، واشهد ان لااله الاالله وحده لاشريك له، واشهد ان محمدا عبده ورسوله، ﴿ يَتَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اَتَّقُوا اللهَ حَقَ تُقَالِمِهِ وَلا مَوْنَ إِلاَّ وَأَنتُم مُسْلِمُونَ ﴾ ال عمران: ١٠٢

﴿ يَتَأَيُّهَا ٱلنَّاسُ ٱتَّقُواْ رَبَّكُمُ ٱلَّذِى خَلَقَكُم مِن نَفْسِ وَحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَآهُ ۚ وَٱتَّقُواْ ٱللَّهَ ٱلَّذِى تَسَآءَ لُونَ بِهِۦ وَٱلْأَرْحَامَ ۚ إِنَّ ٱللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا ﴾ النساء: ١

﴿ يَكَأَيُّهُا ۚ الَّذِينَ ءَامَنُواْ ٱتَّقُواْ ٱللَّهَ وَقُولُواْ قَوْلًا سَدِيلًا ۞ يُصْلِحَ لَكُمْ أَعْمَلُكُمْ وَيَغْفِر

لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ ۗ وَمَن يُطِعِ ٱللَّهَ وَرَسُولَهُ. فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا ﴾ الاحزاب: ٧٠–٧١

يارب لك الحمد كما ينبغي لجلال وجهك وعظيم سلطانك، ولك الحمد حتى ترضى، ولك الحمد الدين الحمد الرضاء،

اما بعد:

ئهم کتیبه به شیکه له باسی ده وله تی ئومه وی له گه شه و گه وره بوونه وه تا لاواز بوون و له ناوچوون و، ده رباره ی چاکه خوازی گه وره و نویکه ره وه ی به ناوبانگ (عمری کوری عبدالعزیز) ده دویت:

باس له ژیان و گوزهرانی و ههولدانی بو دهستخستنی زانست و گرنگترین کارهکانی له سهردهمی وهلید و سولهیماندا دهکات، لهگهل باسی خهلافهت و بهیعهت پیدانی و بهرنامهو پروگرامی له بهریوه بردنی دهولهتدا و گرنگی دانی به پاوید کردن و دادپهروهری، وسیاسهتهکانی له نههیشتنی زولم و ستهم و عهزل کردنی ههموو کاربهدهسته ستهمکارهکانی پیش خوی.

ههروهها هه لگرتنی سته م لهسه ر به نده و خزمه ت کاره کان و ئه هلی (ذمة) و به رپاکردنی دادپه روه ری له گه ل خه لکی سهمه رقه ند داو بوونی سه ربه ستیش به شیروه یکی گیشتی له ده و له ته که یدا، وه ك سه ربه سیتی بیرو و ده ربیرین و هه لا براردنی باوه و و لایه نی سیاسی و تاکه که سی، و سه ربه ستی بازرگانی و هه موو کاسیده ك.

ههروهك باسى گرنگترین سیفاته کانیم کردووه وهك پاده به ده ر ترسانی له خوای ته عالا و زوهد و دونیا نه ویستی، خو به که م زانین و خو له گوناه پاراستنی الورع و نهرم ونیانی و لیبورده یی و گوزه شتکاری یه کانی، خو گری و به گوپ لینه وینی، دادپه روه ریه کانی و زور لالانه وه یی و پاپانه وه ی، قبول کردنی دوعاکانی له لایه ن خوای گهوره و، ده رباره ی نیشانه کانی نویکاری دواوم له لای عمری کوپی عبدالعزیز که شوری و حوکم پانی کردن به نه مانه ته و و دانانی که سی شیاو نه مین له کاره کاندا، زیند و کردنه وه ی بنه مای فه رمان به چاکه و به رگری له خرابه و له گه ل و بنه ماکانی دادیه روه ری دا.

ههروهك باسى مهرجهكانى نويكاريم كردووه وهك بوونى بيرو باوه پى پاك و دروست و خاوينى پهيره و پروگرامى، زاناو موجته هيد خبيت، دهبيت بوارى نويكردنه وهكانى گشتگير بيست لايهنى فيكرو بيرو باوه پر و هه لسوكه و ته كان بگريته وه سود و كه لكى به گشتى بن ههموو خه لكى سهرده مه كهى بيت.

ههروه ها باسی گرنگی دانی عمری کوری عبدالعزیزم به بیروباوه پی پاکی ئه هلی سوننه و جه ماعه کردوه و به تایبه ت له مهسه له یه یه کتاپه رستی خودا، و ناوه جوانه کانی و سیفاته به رزه کانی، ده رباره ی زاراوه ی د ئیمان د و باوه پ به پۆژی دوایی و هه موو مهسه له غهیبی و نهبینراوه کان وه ک سزای ناو گور و خوشییه کانی و

۱ اهل الذمة: ههموو كهسيّك دهگريّتهوه كه موسلمان نى يه به لام له ژير سايهى دهولّهتى ئيسلاميدا ده ژي.

۲\_ مجتهد: به که سیّك ده و تریّت ده ستیّكی بالای هه بیّت له تیگه یشتن له قورئان و سوننه ت و زمانی عه رهبی و شاره زا به و و ته و کرداره کانی ها و ه گذرانه شبی دوای ئه وان ها تن، تا بتوانیّت حوکمی نوی له قورئان و سوننه ت ده ربه یّنیّت. و مرگیر.

زیندوببوونه وه ، کیشانه و حهوزی که وسه رو پردی سیرات و به هه شت و دوزه خ و بینینی خوای گه وره له لایه ن باوه پ دارانه وه و بانگه شه کردن بی ده ست گرتن به قورئان و سوننه ت و هه لسوکه وتی خه لیفه راشیده کانه وه و هه لویستی ده رباره ی هاوه لان و نه و ناکوکیانه ی که وته نیوانیانه و هه روه ها هه لویستی ده رباره ی خانه واده ی پیغه مبه ری خواسی ده ربادی داری در بادی دانه واده ی پیغه مبه ری خواسی ده ربادی در بادی دانه واده ی پیغه مبه ری خواسی ده ربادی در بادی دانه واده ی پیغه مبه ری خواسی ده ربادی دانه واده ی در بادی در بادی در بادی دانه واده ی بیغه مبه ری خواسی ده ربادی دانه و در بادی دانه و در بادی در بادی در بادی در بادی در بادی در بادی دانه و در بادی در باد

پاشتر دهربارهی هه نس و که وتی له گه ن خه واریج و شیعه کان و قه ده ریه کان دا دواوم، نه مه و له گه ن ژیانی ناو کومه نگهی، گرنگی دانی به خیرزان و منداله کانی و پرو گرامی له چونیه تی په روه رده کردنی منداله کانیدا وه ك هه نبراردنی ماموستای و په روه رده کاری باش و سالح بویان، دیاریکردنی پرو گرامی زانستی و دیاری کردنی شیروازی فیرکردن، له گه ن دیاری کردنی کاته کان و زانسته له پیشتره کان و په چاو کردنی کاریگه ری په روه رده و پرو گرامه په روه رده یی یه که ی و په نگ دانه و می له (عبدالملك)ی کوریدا.

همهروه ها باسی ژیان و گوزه رانیم کردووه له ناو خه لکیداو گرنگیدانی به چاکسازی کرمه لگه، به رده وام به یاده بنانه وهی پررش دوایی، پاستکردنه وهی تیگهیشتنه چه و ته کان و بوار نه دانی به زیندوو کردنه وهی ده مارگیری و خیلاتی، پرندانانی بی نه هلی چاکه و دانه وهی قه رزی قه رزاران و نازاد کردنی دیله موسلمانه کان و ده رکردنی پیداویستی هه ژارو نه داران، پیدانی ماره یی و ژنه پینان بی گه نجه کان، هه ولدانی بی نزیك کردنه وهی چینه کانی کرمه لگه له یه کتری، هه لاس و که و تی باشی له گه ل شاعیره کان و گرنگی دانی گه وره ی به زانایان و ها و به شیان له سه رخستنی پروسه چاکسازیه کانیدا، چاود یر پالپشتی بوون له به رنامه و پروگرامه چاکسازی یه که یسازی یه که وره ی به رپرسیایتی یه که و ناماده یی ته و او یان به یه ده رکاریک یان پله یه که عمر به به رپرسیایتی یه که و ناماده یی ته و او یان به و مرگرتنی هه رکاریک یان پله یه که عمر له ده و له ته ده و ناماده یی ته و او یانه .

دهربارهی قوتابخانه زانستیه کانی سهردهمه کهی و سهردهمی دهولهتی ئومهوی به گشتی دواوم، وهك قوتابخانهی شام و حیجازو عیراق و میسرو...هند. دهربارهی

پروّگرامی شویّنکه و توانی هاوه لان و ـ تابعین ـ له ته فسیر کردنیان بن قورنانی پیروّز و هه ولّ و تیّکوشانیان له پیّناو خزمه ت به سوننه ت و روّلی عمری کوری عبدالعزیز خویشی له نوسینه و هیدا .

ههروهك ئاماژهم كردووه بۆ پرۆگرامى پاك كردنهوهى دل و دهروون و رهوشت بهرزى له لاى تابعین و قوتابخانه کهى (حهسهنى بهسرى) م به نموونه هیناوه ته و لهسهرى به دریژى دواوم و باسى ههندی له قوتابیه کانیشیم کردووه وهك (ایوب السختیانی) مالیك ى کورى دینار و محمدى کورى واسیع،

باسی خوّپاریّزی (حسن البصری) م له (اعتزال – کهنارگیری) کردووه لهگه لا پهیوه ندی حسن البصری به عمری کوری عبدالعزیزه وه و نه و پهیامانه ی بوّی دهنارد و تیایاندا ئاکاره کانی پیشه وای دادپه روه ری له روانگه ی خوّیه وه به بان کردبوو ۱۰۰ ههروه ک باسی هه لویّستی (عمر)م کرده وه له هوّکاره کانی هه لگرتنی ئابلوقه ی (قسطنطینیة) و گرنگی دانی به بانگه وازیکی گشتگیری.

ههستا به دانانی یاسای خق یه کلایی کردنه وه (تفرغ) بق بانگ خوازان و زاناکان و هانی بلاو بوونه وه ی زانست و فیر بوونی ده دا و ئوممه تی ئیسلامی له گرنگیه که ی تاگادارده کرده وه ، هه ستا به ناردنی زاناو مامق ستایانی خواویست بق شیمالی ته فریقیا و شوینه کانی تریش تا خه لکی له ئیسلام و ئه رك و پیداویستی یه کانی شه رعیان فیر بکه ن و نامه شی به مه به ستی بانگ کردنیان بق لای ئیسلام بق پاشاکانی هیندستان ده نارد و هانی گه لانی بیباوه ری ده دا، تا بینه ناو ئیسلامه وه .

یه که جینباسیشم تایبه تکردووه به چاکسازیه کانی عمر له بواری سامان و دارایی دا، سیاسه ته ژیره کانی له و بواره دا و سوربوونی له سهر جینگیر کردنی هه ق و دادپه روه ری و نه هیشتنی زولم و سته م، دووباره دابه شکردنه و هی مال و سامانه کان به سهر موسلماناندا له سهر بنه مای عه دل و دادپه روه ری و شایسته یی.

ههستا به پیادهکردنی سیاسهتیکی نوی بو به ره و پیشبردنی کشتو کال و له و ههنگاوهیدا بریاری دا ئه و زهویانه ی که خه راجین فروشتنیان قه ده غه بکات، گرنگی ده دا به جوتیاران و باجی له سه ر سوك ده کردن، زیاتر هانی خه لکی ده دا بو گرنگی

دان به ناشتن و چاندن و زیندوو کردنه وهی ئه و زهویانه ی که مردوون.

پاشان ههستا به ههندی کاری زور ترسناك و گرنگ لهوانه برینی ئه و زهوی وزارانه ی که پیشتر تایبه تکرابوون به خهلیفه کان و نهمیری ناوچه کان و کورو خزم و که س و کاره کانیان.

هـهروهها دهزگای دادوهریم کردووه لهسـهر دهمهکهیدا و بـێ چـونه فیقهییـه تایبـهتیکانیم بـاس کـردووه وهك قهدهغـه کردنـی دیـاری بــێ بهرپرسـان و ههلوهشانهوهی ههربریارو حوکمیک ئهگهر دهرکهوت بیچهوانهی دهقهکانی قورئان و سوننهته.

پاشان باسی زاراوهی یه سهرچاوهیی دهسته لات (المرکزیه)وئازادی فیدرالیه تی اللامرکزیه عمرم کردووه و گرنگی دانی به بنه مای په له نه کردن و شینه یی المرونه و تره خان کردنی کاته کان له خزمه تی ده و له ت و میلله تدا، هه و له کانی بق دابه شکردنی کاره ئیداریه کان.

ئاماژهیشیم کردوه بن سوور بوونی عمر لهسه ر جی به جی کردنی گشت به نده کانی شه ریعه تبه به نده کانی شه ریعه تبه به به خوکمه کانی قورئان و سوننه توریک و رینموونی یه به حوکمه کانی قورئان و سوننه توریک و رینموونی یه

جوانه کانی خهلیف پاشیده کان به ده وله ته که یه وه و به رقه رار بوونی ناشتی و سه قامگیری و سه رکه و تن و رزگار کردنی و لاتان و سه ربه رزی و به ره که ت و خوشگوزه رانی و له گه لا نه م چاکسازه مه زنه شدا ژیاوم تا دوا ساته کانی ژیانی و له دونیا ده رچوونی.

دهرکهوتنی کهسایه تیه کی وه ک عمری کوپی عبدالعزیز له قوناغیّکی میّر ژویی ناله باردا، که نوممه تی نیسلامی پیّدا تی ده په پی، وکوشش کردنی له پیّناو گه پانه و ه بوّ رئیان له رئیر سایه ی شهریعه تی خاویّندا و ناویّته کردنی لهگه لا رئیانی سهرده می خه لیفه راشیده کاندا و پابه ندی ته واری به قورنان و سوننه و ه به پاستی دیارده یه کی ناوازه بووه ته نها پاله وانیّتی و لیّبرانی عمری کوپی عبدالعزیز ده رناخات و به س، به لکو به لگه یه له سه رئه وه ی که نیسلام به رده وام له توانایدا هه یه بگه پیّته و ه ناو کوّمه لگه و سه رکردایه تی رئیانی سیاسی و یاسایی و شارستانیان به کات و کوّمه لگه که دار رئینیّته و له ناو قالبی به رنامه و به و باوه ره که یدا. ا

نورالدین ی زهنکی که له سالی ۹۸۸ ی کوچیدا وهفاتی کردوه، دووباره لهسهر ئه و پروّگرامهی عمری کوری عبدالعزیز ههنگاوی ههانناو و کردیه نموونه و سهرمه شق

١- في التاصيل الاسلامي للتاريخ . د. عمادالدين خليل – ٢٢٧.

بن خنی، ههوله چاکسازیهکانی بهرووبوومی هاتهدی و بوو به هنی ههستانه وه ی خنی، ههوله چاکسازیهکانی به رووبوومی هاته دی و بوو به هنی ههستانه وه نوممه تی نیسلام سه رله نوی، وتوانی سه رکه ویت به سه ر دور ثمنه خاچ په رسته داگیرکه ره کان و له سه ر ده ستی قوتابیه کی زرنگ و پاله وان (صلاح الدین الایوبی) شاری قودسی رزگار کرده و ه، خوای گهوره نموونه ی زفر بکات له م باره ی نهمروشماندا.

ووشه ی چاکسازی وه ک چۆن موسلمانه راسته قینه کان لیکی گه یشتوون نه ک ئه شیوه یه ی دوژمنانی ئه م ئاینه پاکه بانگه شه ی بی ده که ن ـ مه به ستی سه ره کی ناردنی پیغه مبه ران بوو. له لایه ن خوای (عز وجل)ه وه ، ئه ره تا شوعه یب النیسی روو ده کاته گهله گوم راو و گهنده له که ی له بواری بیرو باوه رداو پینیان ده لیت : ئه ی هز زه که م چی ده لین ئه گهر من راست بکه م و له لایه ن خواوه نیر رابم و خودا خوی روزی باراند بیت به سه رمداو نامه و یت شتیکتان پی بلیم و خوم پیچه وانه که ی بکه م، من ته نها مه به ستم چاکسازی و چاکه ی ئیره یه به پی ی توانا و کومه ک و پشتگیر م به س خودایه و پشت به و ده به ستم و بی لای ئه و ده که ریده وه ﴿ قَالَ یَقَوْمِ أَرْءَ بُتُمْ لِنَ مَا اِن کُنْتُ عَلَی بَیْنَهِ مِن رَبِی وَرَزَقَنِی مِنْهُ رِزْقًا حَسَنَا وَمَا تُوفِیهِ إِلّا بِاللّهِ عَلَیْهِ تَوَکّلْتُ اِن أُریدُ إِلّا اَلْا مَا اَسْتَطَعْتُ وَمَا تَوْفِیهِ إِلّا بِاللّهِ عَلَیْهِ تَوَکّلْتُ وَانِیهُ أَیْنُ مُن مُود ایم هود: ۸۸.

ئهم کاره مهزنهیش، که چاکسازی بهشهرهکانه ــ له دوای پیخهمبهری خوا محمد کی و چوار یاره راشیده کهی و پیاوانی زاناو دانای وهك عمری کوری عبدالعزیز کاریان بر کردووه، ئای که ئوممه تی ئیسلام ئهمری چهندی پیویستی بهوه یه که ره چهو ریبازی ئه و چاکسازانه بزانیت هه رله پیخهمبه ری خوداوه کی تر، چونکه ئهمری ئوممه تمان دووچاری دواکه و توویی و سهرلیت یکچوون و پهرته وازه یی و لاوازی و ژیر دهسته یی بووه .

گەرانسە وەمان بىق لاى فىقهسى بزاقسى مىستووى ئىسسلام بەرەو ھۆكارەكسانى ھەسىتانە وە سەركەوين دەمانباتسە وەك خاوەنى بىروباوە و بەرنامى روونى،

سهروه ری شه رعی خوا له وولاتدا، ودروست بوونه وه ی سه رکردایه تیه کی رهبیانی، که نوور بروانیّت و به هیّزی ئه وه وه برواته مهیدانه وه، به وگیانه و لهگه ل سوننه ت و ری په وی خوداوه، هه لس و که وت بکات له پهروه رده کردنی گهلان و دامه زراندنی ده وله ت و له ناو بردنی.

زانینی هۆکاری بههیز بوون و پووخانی گهلانی دونیاو نهینیهکانی میرژوو، نهخشه و پلانهکانی دوژمنه بت پهرستهکان و جولهکه و بیباوه پان و تاقمهکانی (الباطنیة) و بیدعه چیهکان و، هه نس و که وتی شیاو لهگه ن هه ریه که له و تاقمانه دا.

مهسهلهکانی فیقهی رابوون و بهناگا هاتنه وه و پرۆژهکانی ههستانه وه ی دریژخایه ن نالۆزه و چووه بهناو یه کدا و که س ناتوانیّت پهی پی به ریّت جگه له و کهم که س نهبیّت که به جوانی له قورنانه که ی پهروه ردگار و سوننه تی پیغه مبه ره نازداره که ی گی گهیشتبن، پهیوه ستیشیان کردبیّت لهگه ل فیقهی چوار خه لیفه راشیده که که پیاوانی پیشینه ی مهن بزیان نهقل کردووین، زانینی بهگشتی و تایبه تمهندیه کانی و هزکاری هاتنه دی و هزکاری تیاچوونی و سوود و هرگرتن له میژووی ئیسلامی و هزکاره کانی هه ستانه وه .

ئه کاته بری دهرده که ویّت ئه م ئوممه ته سه رکردایه تی و پیشه وایه تی خوّی له ده ست نه داوه ما دام به وه فا بیّت به رامبه ر به خود او پیّغه مبه ره کهی گر و بزانیّت که تیّکشکانی سه ربازی شتیّکی ساده یه و ده روات، به لام شکستی فه رهه نگی (الثقافی) برینیّکی کوشنده یه، روّشنبیری راست و دروست تاکی موسلمان پی ده گهیه نیّت و دواتر خیّزانی موسلمان و، پاشتر کوّمه لگهی موسلمان و به دواید اده و له تی نیسلامی داده مه زریّنیّت له سه رپایه ی بته وی قورئان و سوننه ت و ریّپ و ریّنموونی سه رده می راشیدین و ئه وانه شی به ریّپ دوی ئه واندا روّیشتن، لیّه اتوویی ئیسلام له دامه زراندنی کوّشکی شارستانیه تی راست و دروست بو و به هوی ئه وه ی نه وی می نیسلام له دامه زراندنی کوّشکی شارستانیه تی راست و دروست بو و به هوی ئه وه ی باش ها و کاری و کوّمه کی و باریّنگاری خوای ـ عزوجل ـ .

ژیانی عمری کوری عبدالعزیز فام و تنگهیشتنی دروستی ووشه ی چاکسازیمان پی دهبهخشیّت وه ک چوّن قورئانی پیروّز فهرمانی پی ده بهخشیّت وه ک چوّن قورئانی پیروّز فهرمانی پی دهکات و زانا چاکسازه کانی ئیسلام به دریّرایی میّروو لی ی حالی بوون و جی به جیّیان کردوه به ته واوه تی، نه ک ئه و تیّگهیشتنه روّرئاوایی یه ی هاوچه رخ، که ئاخنراوه ته نیّو میّشکی سیاسی و بریاره چاولیّکه رهکانی روّر ئاواو و وای لیّهاتروه که وه ک به نگه نه ویستی لی هاتووه له لای روّری له نه وه ی نوی موسلمانان، که گوایه شوّرش روّر گشتگیری ترو فراوان تره له ووشه ی چاکسازی که یه که میان روّر به توندی به زه بر و زهنگ باریّکی نوی ده هیّنیّته کایه وه ، به لام ووشه ی دووه میان که چاکسازیه گورانکاریه کی ریشه یی خاوی له سه رخق دروست ده کات.

به لام زوّر ناحالین له وه ی که چاکسازی به و مانایه ی قورنان هینناویه تی زوّر گشتگیری ترو فراوانتره له ووشه ی شوّرش، چونکه هه میشه ده یه وینت مروّفایه تی چاکترو به ره و خرابتر بروات و ته نها گوّرینی ده سته لاته به ده سته لاتیکی تر و حاکمیک تر ا

عمری کوری عبدالعزیز نموونویه کی زیندووی چاکسازی یه و سهر مهشقه بن هه ر کهسیّك بیهویّت لهسهر بهرنامه و پروّگرامی پیّغه مبه رانه و خه لیفه راشیده کانی دوای ئه و هه نگاو بنیّت، به راستی دلسوّزانه و لیّبراوانه دهستی دایه کاره چاکسازیه که ی و خوای گه وره ش سه رکه و تنی خسته ئه ستوّی خوّی و وای کرد له هه موو خه لکی که کاره که ی به مه زن سه یر بکه ن و باسی چاکه ی بکه ن.

ههروهك شاعير احمد المهوى الليبى دهليّت:

فاذا احب الله باطن عبده ظهرت عليه مواهب الرحمن

واذا صفت لله نية مصلح مال العباد عليه بالارواح

داوا کارم له خوای تعالی، که ئهم کارهم لیّوهر بگریّت و تهنها لهبهر ئهو کردوومه و بن سوودو که لکی بهنده کانی، پاداشتی من و ههمو و نه وانه یشی ها و کاریان

١- اثر الامام محمد بشير الابراهيمي (٦/٢).

كردم له بلاو كردنهوهيدا بداتهوه.

ههروه ک داوام وایه له ههموو خوشک و برایه کی موسلمان که تهم کتیبهم دهخویننه وه نهم بهنده هه ژارو داماوه ی په حمه ت و لیبوردنی په روه ردگاریان له بیر نه چیت له دوعاکانیاندا.

﴿ رَبِّ أَوْزِعْنِىٓ أَنَّ أَشَكُرَ نِعْمَتَكَ ٱلَّتِىٓ أَنْعَمْتَ عَلَىَّ وَعَلَىٰ وَلِاَتَ وَأَنْ أَعْمَلَ صَلِحًا تَرْضَىٰ أُو وَالْمَانِ وَالْمَانِ وَالْمَانِ وَالْمَانِ وَالْمَانِ وَالْمُنْفُونِ وَالْمُعَانِينِ ﴾ النمل: ١٩.

سبحانك اللهم وبحمدك اشهد ان لااله الاانت استغفرك واتوب اليك، واخر دعوانا ان الحمد لله رب العالمين

بهندهی ههژارو موحتاج به رهحمهتی پهروهردگاری علی محمد الصلابی

## بەشى يەكەم

# لهدايك بوونهوه، تا خه لافهت

## يهكهم: ناو وشورهت و نازناو و خانهوادهكهي

ناوی عمری کوری عبدالعزیز ی کوری مهروانی کوری حهکهمی کوری ئهبی عاصبی کوری کوری ئوممهیهی کوری عبدشمس ی کوری عبدالمناف.

پیشه وای و زانای لیها تووی دونیا نه ویستی خواناس و، به پاستی شهمیری باوه پداران، (ابو حفص القرشی الاموی المدنی)، پاشان (المصری) خهلیفهی دونیا نه ویستی راشید سهر شکاوی به نی توممه یه و، له پیشه وایانی (تیجتهاد) و له خهلیفه راشیده کان بووه ت

رهوشت جوان و شیّواز جوان بووه، به ته واوی ژیر بووه، هه لس و که وت به رز بووه، سیاسه ت مه داری لیّها تو بووه، سوور بووه له سه رداد په بوه ری به هه موو توانایه کی یه وه، فه رهه نگیّکی زانیاری بووه، وشاره زابووه، وزیره ک و تیّگه یشتووی خاویّن بووه، زیّر خواناس و ته و به کار بووه، وزیّر به به ندایه تی کاربووه بی خودا، له گه لا خه لافه ته که یدا زیّر دونیا نه ویست بووه، زیّر هق بیّر بووه له گه لا که می هاوکارانیدا، زیّری فه رمان و استه مکاره کان نه وانه ی لیّی قاس بوون و خوّیان بی هاوکارانیدا، زیّری فه رمان و استه مکاره کان نه وانه ی لیّی قاس بوون و خوّیان بی ده خوارده و هو رقیان له هقبیری یه که ی بوو، گرتنه و هی مووجه و مانگانه کانیان و لیسه ندنه و هی زیّری له و شتانه ی ده ستیان که و تبوو به نا په وا، به رده وام پیلانیان بیّ داده نا تا نه وه بوو له ناکامدا ده رمان خواردیان کردوو گه یشته پله ی شه هیدی و به خته و ه ری.

١ـ سير اعلام النبلاء (١٤٤/٥) .

۲ـ ههمان سهرچاوه (۱٤٤/٥)

له لای زانایانی نیسلام به یه کی له خه لیفه پاشیده کان داده نریّت و یه کی له زانا کرده و ه کاره کان و نهو پیاوه په حمه تی خوای لی بی نی نی رووانبیّ ژو قسه زان بووه آ

ا = باوکی عمر: باوکی ناوی عبدالعزیزی کوپی مهروانی کوپی حهکهم بووه، ویه کی بووه له فهرمانپه وا چاکه کانی تومه ویه کان، زوّر تازاو به خشنده بووه، وزیاتر له (۲۰) سال فهرمانپه وای میسر بوه.

ئه و په پى خۆپاريز بووه له گوناه و حه رام به به نگهى ئه وه ى كه كاتى ويستى ژز بخوازيّت به خزمه تكاره كهى ووت: له پاره و مانى حه لالم (٤٠٠) دينار جيابكه ره وه - ئه وه ى به دهستى خزم پهيدام كردبيّت - چونكه دهمه ويّت له خانه واده يه ك ژن بخوازم كه زوّر چاك و چاكسازن. آ

ئەوە بوو (ام عاصم) ى كچى عاصمى كچى عمرى كورى خطابى خواست ﷺ كه كچه زاى ئەمىرى باوەرداران عومەرى كورى خطابه، هەندىكىش دەلىن ناوى (لىلى) بووه. أ

ههروهك چۆن بنهمالهی عمری كوری خطاب ژنیان پی نهدهدا ئهگهر نهیانزانیایه پیاویکی باش و ئههلی چاكه و چاكسازیه، ههر له لاویتی دا كوریکی رهوشت بهرز بووه، لهگهل ئهوهشدا بهردهوام لهههولی دهست خستنی زانست و زانیاریدا بووه گرنگی تایبهتی به فهرمووده پیروزه كانی پیغهمبهری خواش داوه، وله خزمهت هاوه لی بهریز ئهبوهورهیرو هاوه لانی تردا بووه و فهرموودهی لی بیستوون، تهنانه تپاش ئهوهش كه بوو به والی میسر داوای كرد له (كثیر) كوری (حرة) له شام چی فهرموودهی پیغهمبهری خوای بیستووه بوی بنیریت جگه له فهرموودهكانی لای

١ـ سير اعلام النبلاء (١٢٠/٥).

۲ـ ههمان سهرچاوه (۱۳٦/۵).

٣ـ الطبقات الكبرى (٥/٣٣١).

٤- عبدالعزيز بن مروان وسيرته واثره في احداث العصر الاموى لا٥٨.

 $^{ackprime}$ ئەبوھورەيرە، چونكە دەيووت: ئەوانە لەلاى خۆم ھەن

باوکی عمر دلّی بو کاری زوّر گهوره لیّی دهدا، هه ر له لاویّدییه وه و تا پاش والیّتی. کاتی له لاویّتی دا به ماله وه چوونه میسرو نه و کوریّکی گهنج بوو هه ر به و مندالیه وه دلّی بو والیّتی لیّ دهدا، دوات ریش دهستی که وت، پاشان ناره زووی ده رمالداری و نان به خشینی تیّدا دروست بوو، نه وه بوو به به خشنده ترین نهمیره کانی ده ولّه تی نومه وی، آو هه موو روّژیک له ده وروبه ری ماله که یدا سفره ی ده رازانده و هه زار سینی خواردنی ده دا به هه ژاران و (۱۰۰) سینی خواردنیشی به ناو هوّزه کاند ده گیّرا. آو له به خشنده یی یدا ده لیّت: (نه گه رکه سیّک بوارم بدات ده ستیکی یارمه تی بود دریّر بکه م گه وره تر و چاکتره له لام له وه ی من ده ستم هه بی له لای نه و). نه ده ی ده دی از ده ای به ده یک ده ده یک ده دی به ده یک ده یک ده ده یک دک ده یک دوره یک ده یک ده یک در یک ده یک در یک ده یک ده یک ده یک در یک ده یک در یک ده یک در یک ده یک در یک در یک در یک در یک ده یک در یک ده یک در یک ده یک در یک در یک در یک در یک ده یک در یک ده یک در ی

١- سير اعلام النبلاء (٤٧/٤).

٢ الولاة وكتاب القضاة للكندى لا٥٤.

٣ـ معجزة الاسلام خالد محمد خالد لا٥٥

٤ ـ الخطط للمقريزي (٢١/١).

دهشتی حیجازدا: ٔ

۲- دایکی عمر: (ام عاصم) کچی عاصم کوری عمر کوری خطاب و باوکی عاصم ی کوری عمری کوری عمری کوری خطاب العدوی) عاصم ی کوری عمری کوری خطابه، شارهزاو زانا، به (ابو عمرو القرشی العدوی) ناو بانگی دهرکردبوو، له رقره کانی سهردهمی ژیانی پیغهمبهردا له دایك بووه و له باوکی یه وه فهرمووده ی گیراوه ته وه، دایکیشی ناوی جهمیله ی کچی (ثابت)ی کوری (ابی الاقلع)ی ئه نصاری یه، پیاویکی که له گهت بووه و له ریزی پیاوه به رزه کاندا بووه له موسلمانه تی و چاکه و خواناسیدا، رهوانبیّر، زمان پارا و، شاعیر بووه، باپیری خهلیفه عمری کوری عبدالعزیز بووه له دایکه وه، لهسالی ۷۰ی کرچی بووه، باپیری خهلیفه عمری کوری عبدالعزیز بووه له دایکه وه، و و توویه تی:

فلیت منایا کن خلفن عاصما فعشنا جمیعا او ذهبن بنا معا <sup>۲</sup> واته : خوزگه مردن عاصمیان نهبردایه تا هاوژین و، یان پیکهوه بمردینایه

به لام داپیره ی له لای دایکی یه وه ، خاوه نی هه لویستیکی مه زنه له گه ل عمر بن الخطابدا هی له عبدالله کوری زوبه بری کوری ئه سلهمه وه و ئه ویش له ئه سلهمی باپیریه وه ده گیری ته وه ده لیت: جاریکیان من و عمری کوری خطاب له شه و دا به ناو کولانه کانی مه دینه دا ده گه راین ، تا عمر شه شه که ت بوو له لای دیواریک دا شانی داهی لا ، تا که می بحه وی ته وی اله و کاته دا گویمان لیبو بافره تیك به کچه که ی ده ووت: کچی خوم ، هه سته برو ئاو بکه ره ناو شیره که وه کچه که ی ووتی: ئه ی نازانی عمری کوری خطاب چ بریاریکی ده رکردووه ؟ ووتی: نازانم چ فه رمانیکی ده رکردووه ؟ کچه که ش ووتی: جارچیه که ی جاری داوه ، که هیچ که س نابیت ئاوبکاته ناو شیره وه ، دایکی شی پی ی ووت: کچی خوم هه سته ئاوه که بکه ره ناو شیره که ، نازان شیره که ، که ی عمرو جارچی به کانی ئاگایان لیه .

١- البداية والنهاية له - عبدالعزيز بن مروان - ٢٦٥ وهرگيراوه.

٢ سير اعلام النبلاء (٩٧/٤).

کچه که یش ووتی: وه للاهی دایه گیان من له ناو خه لکدا به قسه ی ناکه م و له چله وانیدا قسه ی بشکینم، عمریش گوی یی گرتووه بی نهم گفتو و گویه و رووی کرده (نه سله م) و پی می ووت: نه ی نه سله م نه م دهر گایه م بی دیباری بکه و شوینه که تی تیک نه چینت، پاشان چوون به دهم گه رانه که یانه وه. کاتی روز بوویه و ووتی: نه سله م بری بی نه و جینگایه و برانه کی نه و ووته یه ی ووتووه، کی یش نه و وه لامه ی داوه ته وه ؟ و هنایا برانم میردی هه یه ؟ و منیش چووم بی نه و ماله و ده بینم وه لای عمر و کچه که ی شوی نه کردوه و دایکیشی میردی نه ماوه، گه رامه وه بی لای عمر و هه واله که م پی دا، نه ویش کوره کانی کو کرده وه و پی ی ووتن کامتان نه تانه ویت ژن به ینن با ژنی بی به به ینم و وتی: باوکه گیان من ژنم نییه، ژن بی من به ینه به جوابی نارد بی نه و مینای بی عاصم و وتی: باوکه گیان بوو، له و کچه یش عمری کوری عبدالعزیز بوو. ا

دهگیرنه وه شهویکیان عمری کوری خطاب ششخه وی بینی و له سبه ینیدا ووتی: خوزگه ئه و خاوهن نیشانه یه کی بیت له نه وه کانی من که زهوی پــ پـ ده کــات لــه دادپه روه ری هه روه ك چون پـ پ کراوه له زرانم و سته م. آ

عبدالله ی کوپی عمر شیست دهیووت: بنه ماله ی خطاب وا گومانیان دهبرد که بیلال ی کوپی عبدالله ئه و که سه یه که له خهودا میژدهیان داوه به عمر به و نیشانه یه دال که پیوه ی بوو، تا نهوه بوو عمر ی کوپی عبدالعزیز هاته دونیاوه آ \_ واته ده رکه وت نه وه نه که بیلال \_

۳- شوین و سالی لهدایك بوونی عمر: زاناكان جیاوازیان ههیه له میدووی له دایك بووه دایك بووه دایك بووه دایك بووه دایك بووه ئهم راستیه پهسند كراوه چونكه سالی ۱۰۱ ی كرچی وهفاتی كردوه ههموو میژوو

١- سيرة عمر، ابن عبدالحكم لا ١٩-٢٠ وسيرة عمر لابن الجوزي لا١٠.

۲ـ سير اعلام النبلاء (١٢٢/٥)

٣ـ ههمان سهرچاوه.

نوسانیشلهسه رئهوهن که له تهمهنی (٤٠) سالیدا کوچی دوایی کردووه ۱

ههندی لهسه ر چاوه کان باس له وه ده که ن که له میسر له دایك بووه ، وئه مه ش رایه کی لاوازه ، چونکه عبدالعزیزی باوکی لهسالی (۲۰)ی کوچیدا بوو به والی میسر ، پاش ئه وه ی مهروانی کو پی حه که م له عبدالله ی کو پی زبیر شب سهنده وه و عبدالله ی کو پی زبیر شب سهنده وه و عبدالله ی کو پی کرد به والی ئه وی . و هیچ سه رچاوه یه کیش ئاماژه بن نه وه ناکات که عبدالعزیز پیش به والی بوونی له میسر ژیا بیت ؛ به لکر خویی و بنه ماله که ی (بنی مروان) ه له مه دینه ژیاون . (الذهبی) ده لیّت : له سه رده می یه زید دا له شاری مه دینه دا له دایك بووه . آ

کاتی (اصبغ)ی برای شوینی شکانه کهی سهری بینی ووتی: الله الکبر نهمه سهرشکاوه کهی بنی مروانه که دهبیته پادشا، وعمری کوری خطاب و توویه تی : له نهوه کانی من پیاویک دیت به دهم و چاویه وه شوینه واریکی شکان ههیه و زهوی پر ده کاته وه له عهدل و دادپه روه ری. °

عمرالفاروق الله کاتی خوّی خهویکی له و باره یه وه بینی و که سانی تریش دوای خوّی هه مان خهویان بینیبوو، تا وایان لیهاتبوو نه و هه واله بوو بوو به شتیکی

١ـ البداية والنهاية (٦٧٦/١٢).

٢\_ الاثار الواردة عن عمر بن عبدالعزيز (٥٤/١).

٣\_ تذكرة الحفاظ (١١٨/١–١٢٠).

<sup>4.1</sup> البداية والنهاية له فقه عمر بن عبدالعزيز وهرگيراوه (1.1).

٥ المعارف لابن قتيبة لا٣٦٤.

مهشهورو ههموویان به تهمابوون ئهو کهسه دهریکهویّت چونکه به ووتهکهی باوکی عمر و (اصبغ) ی برایدا دهردهکهویّت. ا

۵ـ براگانی عمر: عبدالعزیزی کوی مهروان (۱۰) کوری ههبووه، کهنه مانه ن : عمر و نهبوبه کر و محمد و عاصم و، نهمانه له بلابوون، له یلایش کچی عاصم ی کوری عمری کوری خطاب بوو، له خیزانی تریش شهش کوری ههبووه، ناوه کانیان: (الاضبع) سه هل و سوهه یل و (ام الحکم)و زبّان و ام البنین. ن دایکی عمر به عاصم شوره تی ده رکردوه و پنیان و تووه (ام عاصم). آ

٣- منداله کانی عمر تشه: عمری کوری عبدالعزیز (۱٤) کوری هه بووه، له وانه: عبدالملك و عبدالعزیزو عبدالله و ابراهیم و اسحاق و یعقوب و بکرو ولیدو موسدی عاصم و یزیدو زبّان و عبدالله. أ

سی کچی ههبووه، ئامینه و (ام عمار) و (ام عبدالله) و کاتی عمری کوپی عبدالعزیز گیانی سپارد هیچ میبراتیکی بر بهجی نههیشتن جگه له ههندی پارهی کهم و کوپهکان تهنها (۱۹) ده رههمیان به رکهوت، له کاتیکدا تهنها یه کیک له کوپه کانی هشام ی کوپی عبدالملك ههزار ههزار سالیون بی به رکهوت، که چی چهند سالیکی کهم تینه په پی یه کی له کوپه کانی عمریان بینی که له یه که پرژدا (۱۰۰) نهسپی به باره وه ده به خشی له پیگهی خودا و له ههمان کاتدا کوپیکی هشامیان بینی له که عبه دا خه لکی خیریان پی ده کرد! ده ی پاك و بیگه ردی بی په روه ردگاری جیهان.

١ـ فقه عمر بن عبدالعزيز د. محمد شفير (٢٠/١).

٢ـ المعارف لابن قتيبة، لا ٣٦٢.

٣ـ فقه عمر بن عبدالعزيز (٢٢/١).

٤۔ فقه عمر بن عبدالعزیز (۲۳/۱).

٥ سيرة عمر بن عبدالعزيز لابن الجوزى لا٣٣٨.

فاطمه ئافرهتیکی زور صالح و خواویست بوو، عمری هاوسه ری زور کاریگه ری تی کردبوو، تا وای لی کرد له گه ل ئه وه دا که کچه پاشا بوو ، به لام هه موو خوشی دنیای خسته ئه ولاوه و له به رخاتری خوای گه وره عمری کوری عبدالعزیزی هه لبژارد. و له باره یه وه شاعیریک ده لیّت :

بنت الخليفة والخليفة جدها اخت الخلائف والخليفة زوجها

واته: کچه خهلیفه بوو باپیریشی خهلیفه بوو خوشکی خهلیفان و خهلیفهش هاوسهری بوو.

مانای ئهم شیعرهش ئهوهیه، که کچی خهلیفه عبدالملك ی کوپی مروان بوو و باپیریشی خهلیفه مروانی کوری حه کهم بوو، ههروه ک خوشکی کومه لی خهلیفه بوو لهوانه: وهلید و سلیمان و یزید و هشام ی کوپانی عبدالملك که ههموویان خهلیفه بوون و هاوسه ره که شی خهلیفه عمری کوپی عبدالعزیز تناشه بوو، تا ههندی و توویانه: ئهمری هیچ ئافره تیکی موسلمان ئه و سیفه تانه ی فاطمة ی تیدا نییه.

فاطمه ش له عمر سي كوري بووه، ئيسحاق و يهعقوب و موسا.

خیزانه کانی: لهمیس ی کچی عهلی کوری حارث، که عبدالله و بکر و (ام عمار)ی لی بووه، خیزاندی تری به ناوی (ام عثمان)ی کچی شوعه یب و زهبان و له و خیزانه ی

١- البداية والنهاية (١٢/ ٦٨٠).

٢ـ البداية والنهاية (١٢/٦٨٠).

(ئيبراهيمي) لي بوو.

منداله کانی عمر: عبدالملك و ولید و یزید و زبان و امینه و (ام عبدالله) و دایکیشیان (ام الولید) بووه. ا

۸- شیوازی عمر: عمری کوری عبدالعزیز کشت پیستی ئهسمه ر بووه و دهمو و چاو باریك و زوّر جوان، لاشه یشی لاواز بووه، ریشی جوان بووه، چاوی قنول بووه، له نه خشی تویلیدا شوینه واری له قه ی ئه سپه که ی پیوه دیار بووه، که له شیوه ی میلینکی کورتدا بوون . ، به لام له ریوایه تیکی تردا ده لین : دهم و چاوی باریك و سپی پیست بووه و له شیشی لاواز بووه و ریشی جوان بووه."

# دووهم: هۆكارەكانى دروستبوونى كەسايەتى عمرى كورى عبدالعزيز

#### ۱ کاریگهری خیزانی:

عمر سندالله عبدالله ی کوری عمری کوری خطابی ده کرد. که مامه ی دایکی بوو، کاتی فام و ناوه زای گرت هه ربه مندالی سه ردانی عبدالله ی کوری عمری کوری خطابی ده کرد. که مامه ی دایکی بوو، کاتی ده گه رایه وه بق ماله وه به دایکی ده ووت: زو حه ز ده کهم وه ك خالم لی بیت مه به ستی داین عمر بووه، هه ناسه ی بی هه لکینشاوه، و دایکیشی پی ی و و تووه: له به در چاوم وون به، تی ده ته ویت وه ك خالت بیت ؟!. چه ند جاریك نه مه ی دووباره و ه ده کرده و ه .

کاتی گهوره بوو، باوکی کرا به والی میسر و به مالهوه روّشتن بوّ نهوی، لهوی نامهی نارده وه بوّ(ام عاصم)ی خیّزانی تا خوّی و عمری کوری بیّنن بوّ لای بوّ میسر...(ام عاص) میش نامه کهی دایه دهستی مامهی ـ عبدالله ی کوری عمر ـ ، میسرین ووت: خوّتی پیّبگهیه نه وه هاوسه رته و کاتی (ام عاصم) خوّی خسته ریّ،(عبدالله) چووه ریّگهی و پیّی ووت: نهم مندالهمان له لا به جیّ بهیّله .

١- سيرة عمر بن عبدالعزيز لابن الجوزى لا ٣١٤ , ٣١٥.

٢- الاثار الواردة عن عمر بن عبدالعزيز في العقيدة (٨/١).

٣- الكتاب الجامع لسيرة عمر بن عبدالعزيز (١١/١).

مەبەسىتى عمىر بور، چونكە لە ھەمورتان زياتر شىيودى دەچىيتەرە سەر بنەمالەكەمان ـ ئال خطاب ـ و ئەرىش دلى نەشكاندو عمرى لەلا بەجى ھىشت.

کاتی گهیشته میسر، یه کسه رعبدالعزیزی هاوسه ری بق عمری روانی، به لام نهیبینی، بقیه به سه ر سورمانه وه پرسی: ئهی عمر کوا ؟ و ئه ویش مه سه له کهی (ابن عمر)ی بق باس کرد و داوا کاریه کهی (ابن عمر) و ووته که شی که ووتی له بنه ماله که مان ده کات، عبدالعزیز به و هه والله زقر دلخقش بوو، بقیه نامه ی نووسی بق عبدالملك کوری مه روانی برایی و هه واله کهی بق باس کرد، عبدالملك یش بریاری دا هه مو و مانگی (۱۰۰۰) دیناری بق ببریته و هه واله که یاشان دوات (عمر) به ویستی خقی گه رایه و ه که رایه و میسر.

ئا به و جوّره عمر تنه له سه رده ستی خالوّکانی په روه رده کرا و له نیّوان خانه واده و بنه مالّه ی عمری کوری خطاب دایشه و گومانیشی تیّدا نییه که گاریگه ری نه و خانه واده پیروّزه به تایبه تی و کوّمه لگه ی هاوه لانی به ریّزی پیّغه به ری خواسی به گشتی له سه ربوه . آ

### ۲ گرتنی ریگای زانست و زانیاری و نهبهر کردنی قورنانی پیروز:

عمری کوری عبدالعزیز هه رله مندالییه وه به هره ی نه وه ی پینه خشرابوو که حه زی بووه له زانست و خویندنه وه و ورتو و ویش لهگه ل زانایاندا، و به رده وام له دانیشتن و وانه کانی هاوه لان دوا نه ده که وت له شاری مه دینه که له و کاته دا نه وی مناره ی زانست و چاکسازی بوو، وجمه ی ده هات له زانا و دانا و شه رع زانان و چاکسازان و پیاوچاکان.

ههر لهسهر دهمی مندالی یهوه شهیدای زانست بوو بوو، ههر که نیشانهی پیگهیشتنی ایدهرکهوت حهزیکی پر تاسهیشی له وهرگرتنی زانست و زانیاری تیدا دهرکهوت. ۲

١- سيرة عمر لابن عبد الحكم ٢٤٧-٢٥.

٢ـ الاثار الواردة عن عمر بن عبدالعزيز في العقيدة (٥٦/١).

٣ـ البداية والنهاية (٦٧٩/١٢).

ههر به مندالی ههموو قورئانی خویندوو لهبهریشی کرد، چونکه خاوهنی بیر و هوشیکی ساف و بیگهرد و توانایه کی له رادده به دهر بوو، له لایه ک و له لایه کی ترهوه خوّی یکلایی کردبوویه و بو نه بواره و ههموو ههول و کوششیکی دهستخستنی زانست و زانیاری بوو.

قورئانی پیرۆز زۆر کاری تیکردبوو، له تیپوانینی ئایهتهکان بی خوداو ژیان و گهردون و بهههشت و دوزه و قهزاو قهدهرو کارهساتی مردن، ههموو جاری باسی مردن بکرایه لهلایدا دهستی دهکرد به گریان لهگهل کهم تهمهنی و مندالییهکهیدا، تا دایکی بهو گریانانهی زانیبوو بویه جوابی بو ناردو کاتی هاتهوه پی ی ووت: کوچم بوچی دهگریت؟ عمر و وتی: بیرم له مردن کردهوه، لهگهل بیستنی و و و و و و و کهیدا دایکیشی دهستی کرد بهگریان. ا

بهرده وام لهگه ل قورئاندا ژیاوه و بیری له ئایه ته کان کردو ته و و به ووردی فهرمانه کانی جی به جی کردوه.

هەندى له ھەلويستەكانى لە خزمەت قورئاندا:

أ - (ابن ابی ذیب) ده لیّت: هه ندی له و که سانه ی له خزمه ت عمری کوپی عبدالعزیزدا ژیاون بزیان باس کردووم که کاتی نه میری شاری مه دینه بووه، پیاویّك له لایدا قورنانی خویّندوه و گهیشتوته نه و نایه تهی که ده فه رمویّت: ﴿وَإِذَا اَلْقُواْ مِنْهَا مَكَانَا ضَیّقًا مُقرّنِینَ دَعَوا هُمَالِكَ ثُبُولُ ﴾ الفرقان: ۱۳، واته: (کاتی نه و که سانه ی نه م قورنانه یان به درو خسته وه له پوژی قیامه تدا ده خرینه ناو زیندانیکی زور تهسکه وه له ناو ناگردا ده ست و ملیان پیکه وه کوت کراوه، له وکاته دا هاوار نه که ن و دوعا له خویان ده که ن وا سه رپیچی خوای گه وره یان کرد له دنیا ...)

له و کاته دا عمر گنته ده ست ده کات به گریان و هاوار و بۆپه ی به رز ده بنته وه و ، له شوینه که ی خوی هه لاده ستیت و ده پواته و مال و خه لکه که ش بلاوه ی لی ده که ن . ۲ ده که ن . ۲

١- البداية والنهاية (١٢/٨٧٢).

٢- الرقة والبكاء لابن ابى دنيا ره٨

ب ـ (ابی مودود) ده نیّت: پیّم گهیشتووه که عمری کوپی عبدالزیز پوّژیکیان ئهم ئایه ته دهخویند ده وه: ﴿ وَمَا تَکُونُ فِی شَأْنِ وَمَا نَتُلُواْ مِنّهُ مِن قُرْءَانِ وَلاَ تَعْمَلُونَ مِنَ عَمَلٍ إِلّا كُنَا عَلَیْكُمْ شُهُودًا ﴾ یونس: ۲۱، دهستی کرد به گریانیکی به کولا تا ههموو ماله وه گوییان له گریانه کهی بوو، فاطمةی بو لای و ئهویش به گریانه کهی ئه و دهستی کرد به گریان و دواتر ههموو خه لای ماله که دهستیان کرد به گریان، عبدالملك) یش هات و دهبینی ههموو ده گرین، بویه ووتی: باوکه گیان بوچی ده گریت ؟ عمر سَیَنَهٔ ووتی: خیره کوپی خوم، باوکت ناواته خواز بوو نه و دنیای بناسیایه و نه دنیایش نه وی بناسیایه، وه للاهی کوپی خوم زوّر ترسام خوای گهوره له نافری بادی به دیکی باگری شاگری دوزه خی به له خه لکی ناگری

مانای ئه و ئایه ته ی سه ره وه ش ئه ویه: خوای - عزوجل - پیخه به ره که ی ئاگادار ده کات وه ، که له همه موو هه نسس و که و تیکی نه و و ئوممه ته که ی و ههمو و دروستکراوه کانی و له ههمو و ساتیکدا ئاگاداره، ئه وه نده ی قورسایی نه تومیکی لی وون نابیت له نیو ئاسمانه کان و زه ویدا و له شوینی تایبه تیدا ههمو وی تومار کردووه .

ج ـ له (عبدالاعلی) ی کوپی (عبدالله العنیزی) وه ده گیپنه وه ده گیبت : عمری کوپی عبدالعزیزم بینی له کاتی جومعه دا بوو دهستی جلی له به ردابوو کال بوو بوویه وه و له دوایشیه وه پیاویکی حه به شی ده پریشت و کاتی گهیشته خه لکه که پیاوه که له جینی خوی دانیشت و عمریش که له ریزه کاندا ده گهیشته دووکه س پینی ده ووتن : که می مه جالم بده ن په حمه تنان لی بینت، تا گهیشته مینبه ره کهی ووتاریکی دا و نه م نایه ته ی خوینده وه : (اذا الشمس کورت) ووتی : خور نیشی چی یه ؟! ﴿ وَإِذَا ٱلنَّجُومُ ٱنگذرَتُ ﴾، تا گهیشته ﴿ وَإِذَا ٱلْجَعِمُ سُعِرَتُ ﴿ اَلَا الله می کرد به گریان و هه موو نوید که رانیش له آزُلِفَتُ ﴾ التکویر: ۱۲ ـ ۱۳ دهستی کرد به گریان و هه موو نوید که رانیش له

١- الرقة والبكاء لابن ابى دنيا (٩١٠.

مزگهوته که دا ده ستیان کرد به گریان و مزکه و ته که له گریاندا ده زرنگایه و ه و ه ک بازی دیواره کانیشی ده گریا له گه ل گریانی خه لکه که دا. ا

#### ٣\_ واقيعى كۆمەنگەكەى:

دهوروبه رزر گرنگ و کاریگه ره و رؤلی سه ره کی ههیه له دروست کردنی پیاوانی مه زن و دروست بوونی که سایه تیان عمری کوری عبدالعزیز تنکشه له سه رده م و دهوروبه ریّکدا ژیاو ه که ته قوا و له خواترسان و چاکه کاری و هه ولی فیدر بوونی زانست و کرده و ه کردن به قورئان و سوننه ت بالی کیشابوو به سه ر خه لکه که یدا.

ژیان له کهس و هوایه کی نیمانی وه ک شاری مهدینه، بی گومان کاریگهری ده روونی و واتای مهزنی نیمانی ههیه، روّح تیایدا پهیوهسته به خوداوه، (و نیستاش برا حاجیه کانمان که دینه وه شتی زوّر سهر سورهینه ی له و شاره مهزنه

١ـ دموع القراء ١١١٧-١١٢٠.

٢- الرقة والبكاء ابن ابي دنيا ر ٤.

٣- سير اعلام النبلاء (٥/١١٤).

دهگیّرنه وه له حه وانه وهی ده روونی و به رزبوونه وهی ئاستی باوه پ و موسلمانه تی و بچوك بوونه وهی دنیا و جوانی یه کان و له ناو دلّی موسلماندا که سه ردانی مه دینه ده کات ده ی خوای گهوره بوّمان ئاسان بکات سه ردانی ئه و جیّگا پیروّزه بکه ین و شه حنیّکی باوه په که مان بکه ینه و مین (

#### ٤ ـ قوتابي بهردهستي گهوره زاناياني ناو شاري مهدينه بوو:

عبدالعزیز - صالح ی کوی کیسان ی هه لبزارد بن نه وه ی عمری کو په روه رده بکات، صالح دهستی کرد به په روه رده کردنی و هه موو نوید ژه کان له گه ل خویدا ده یبرد بن نویزی - جه ماعه ت - له مزکه و ت.

رۆژنك عمرى له نونژنك دوا دەكەونت له مزگەوت و صالح پى دەلات : چى دواى خستىت ؟ عمر ووتى : قر چاك كەرەكەم خەرىكى قىرم بوو بىزى دادەھىنام. ئەويش پى ى ووت: گەيشتووتىتە ئاستىك قر داھىنانەكەت بى خۆشتر بوو لە نونرى بە كۆمەل. ؟!

نامهی نارد بن عبدالعزیزی باوکی و ناگاداری کرد و نهویش که سیکی نارد بن ی بی ده نگ سه ری بن سفر کرد. ۲

عمر ههر له و سهردهمه وه بیری کرده وه و پاشان وای لیّهات زوّر سووربوو له سهر نویّـره کانی و نهوپه پی همهولی ده دا له نویّـری پیّغه مبهری خواصی به به نویّـری پیّغه مبهری خواصی به له سهر خو نه نجام ده دا هه ستان و دانیشتنه کانی کورت ده کرده و ه و له پیوایه تی صه حیحدا ها تووه: که له رکوع و سوجده دا (۱۰) جار سبحان الله العظیم و سبحان الله و بحمده .

کاتی باوکی له حهج گه پایه وه و له مه دینه لای داو سه ردانی عمری کو پی کردو ده رباره ی هه لس و که وتی عمر . ای پرسی، نه ویش له وه لامدا پی ووت : گومان

۱۔ ووتهی وهرگير .

٢ـ البداية والنهاية (٦٧٨/١٢).

۳ـ ههمان سهرچاوه لا (۱۸۲/۱۲).

نابهم که سه مهبیّت نه وه نده ی نه م کو په لاوه خوای گه و به دلیدا گه و بیّت. ایه کی کی تر له مامرّستاکانی عمر کنش که زوّر کاری تیکردبوو، عبیدالله ی کو پی (عبدالله) ی کو پی عوتبه ی کو پی مه سعود، عمر کنش زوّر پیّزی لیّ ده گرت، له زانیاریه که ی به هره مه ند بوو، به په وشته به رزه که ی په وشت به رز بوو، به رده وام سه ردانی ده کرد ته نانه ت پاش نه وه یشی که بوو به نه میری شاری مه دینه ، عمر شاسه رسامی خویی بو نه و مامرّستایه ی ده رده بریّت و ده لیّت : (به شداری کردنی یه کی له وانه کانی نه م نابینایه ی مه به ستی عبیدالله ی کو پی عبدالله بوو ی له هه زار دینار زیاتر بیم خوشه). ای کو پی عبدالله بوو ی که بود به کو پی عبدالله بود و ده دینار زیاتر بیم خوشه). ای کو پی عبدالله بود و ده نین دینار دینار زیاتر بیم خوشه). ای کو پی عبدالله بود و ده نینار دینار زیاتر بیم خوشه). ای که پی که نابینا یه دینار دینار زیاتر بیم خوشه). ای کو پی عبدالله بود و ده نینار دینار زیاتر بیم خوشه). ای کو پی عبدالله بود و ده نینار دینار دین

لهبهر ئهو زانیاری و زیره کی یه ی مام رستاکه ی (عبیدالله)، له سه رده می خه لافه تی خویدا ده نیت: نه گهر نیستا عبیدالله زیندوبوایه له پاووبوچوونه کانی لام نه ده دا، ناواتم نه وه بوویه ک پوژی عبیدالله م ببوایه نه مده دا به نه وه نده و نه وه نده. نهم (عبیدالله) یه موفتی شاری مه دینه بووه، یه کی له حه و ترانا گهوره که بوو. و (الزهری) ده رباره ی نه و زانایه ده نیت : (عبیدالله) ی کوپی (عبدالله) ده ریاکانی زانست .

دەستى شيعر نوسينيشى ھەبورە و ئەم چەند دۆرەى بۆ عمر ناردورە:

باسم الذى انزلت من عنده السور والحمدلله اما بعد ياعمـــر ان كنت تعلم ما كنت وما تـذر فكن على حذر قد ينفع الحذر واصبر على القدر المحتوم وارض به الاسيتبع يوما صفوه الكـدر

۱ـ ههمان سهرجاوه لا (۱۲/۸۷۲)،

٢ـ عمر بن عبدالعزيز — عبدالستار الشيخ لا٥٩. تهذيب التهذيب (٤٧٧/٧)

٣ـ عمر بن عبدالعزيز — عبدالستار الشيخ ٤٩٥٠

٤ سير اعلام النبلاء (٤/٥/٤).

هـ ههمان سهرچاره لا (٤/٧/٤).

٦ـ ههمان سهرچاوه لا (٤/٧/٤).

ئهم زانایه له سالّی ۹۸ ی کوچیدا له دنیا دهرچووه و ههندیّك ده لیّن ۹۹. میکی تر له مامیّستاکانی عمر ـ (سه عیدی کوری موسییب) ه و ئهم زانایه ههرگیز سهردانی هیچ کار به دهست و ئهمیریّکی نه کرده وه جگه له ـ عمری کوری عبدالعزیز می کوری عبدالله ی کوری عمری کوری خطاب یه کیّکی تر له مامیّستاکانی ـ سالم ی کوری عبدالله ی کوری عمری کوری خطاب ـ ئه و پیاوه به رزه ی که سه عیدی کوری موسه ییب ده رباره ی ده لیّت : عبدالله ی کوری عمر له ههموو کوره کانی زیاتر له عمری ده کرد و سالمی کوری عبدالله یش له همموو کوره کانی عبدالله زیاتر له عبدالله ده چوو آن (ابن عمر) زوّر زوّر سالم ی کوری خوش ویستووه.

ئیمام مالیك ده نیّت: (له سه رده می سالم دا هیچ که سیّك له و زیاتر له پیاو چاك و صالحین ی پیش خوّی نه چووه له دنیا نه ویستی و خیّر و مه ندی و ژیاندا، به دوو ده رهه م ده ستی جل و به رگی ده کوی، و کاتی (سلیمان)ی کوری (عبدالملك) بینی وا جوان و پی که و ته لی پرسی: نه وه چی ده خوّیت؟ ووتی: نان و روّن، نه گه ر گوشتیشم ده ست بکه وی ده خوّم، له ویّدا عمر لیّی پرسی: نه ی حه زی لی ده که یت؟ سالم ووتی: نه گه ر حه زی لی نه که م ماوه یه ك نایخوّم تا حه زی لی ده که مه وه ه . نه گه ر حه زی لی نه که م

رقرتیکیان سالم به جل و به رگی ناشیرین و ئهستووره وه ده چیته لای (سلیمان)ی کوپی (عبدالملك) سلیمانیش بهگهرمی پیشوازی لی ده کات و ئه وه نده له ختی نزیکی ده کات وه تا له پال خویدا دایده نیشینی و له و کات دا عمری کوپی عبدالعزیزیش له و کوپه ده بیاویک به سووکی به عمری ووت: ئه وه خالت نهیده توانی جل و به رگیکی لهمه جوانتر له به ربکات و بیت ه خزمه ت ئه میری باوه پیاوه خوی جل و به رگیکی نور جوان و گرانبه های له به ردابوو و

۱ـ ههمان سهرچاوه لا (۱۸۷۶–۲۷۹).

٢- الجوانب التربوية في حياة الخليفة عمر ٢٥٧.

٣- سير اعلام النبلاء (٤٥٩/٤).

٤- ههمان سهرچاوه لا (٤٦٠/٤).

عمریش رووی تی کردو و پی ی ووت: ئه و جله ناشیرینانه ی لهبه ری خالمدایه، وایان لی نهکردووه بیهینینته ئاستی تو ئه و جله که شخه و جوانه شی لهبه ری تی دایه وای لهتی نهکردوه بتباته ریزی خالم ٔ و که له ته نیشت ئه میری با و ه پرداراندایه .

عمر کشه له خزمه ت کومه لیکی زور له زانایاندا پهروه رده بووه و ژماره یان له (۳۳) زانا زیاتره، هه شتیان له هاوه لانی پیغه مبه ری خوا بوون و (۲۰) یشیان له (تابعین) بوون. ۲

ئهمه گرنگترین هۆکاری دروست بوونی کهسایهتی بهرزی عمربووه، لیرهشدا ئهو وانهیهش فیر دهبین که ئهرکی سهر شانی ماموّستاو زانا ئاینیهکانه که گرنگی تهواو بدهن به روّلهی موسلمانان و لهسهر قورئان و سوننهت گوشیان بکهن، به تایبهتی کوری کار بهدهست و بهرپرسهکان چونکه له دوا روّردا ئیشی چاکسازی زوریان له دهست دیّت.

# سیٰ یهم: شوینهواری زانستی عمر

هـهموو ئهوانـهی لهسـهر ژیـانی عمریـان نووسـیوه، لهسـهر ئـهوه کـۆکن کـه پیشهوایهك بووه له پیشوواکانی سهردهمی خوّی، تـا وای لیّهاتووه هـهردوو زانـای مهزن ـ سوفیانی کوری عوییهینه و ئیمام مالیك ـ به (ئیمام) وهسفیان کردووه.

موجاهییدیش دهربارهی ده لیّت : هاتین بـ قلای تـا شـتی فیّـر بکـهین، کهچـی ئهوهندهمان زانی ئهو شتی فیّری ئیمه دهکرد. أ

مهیمونی کوری مههرانیش ده آیت: عمری کوری عبدالعزیز ماموستای زاناکان

١ سير اعلام النبلاء لا (٤٦١/٤).

٢ مسند امير المؤمنين عمر ٣٣٧.

٣ الاثار الواردة عن عمر بن عبدالعزيز (٦٧/١).

٤ـ تهذيب التهذيب (٤٠٥/٧)

٥۔ تاريخ ابي زرعة.

(الذهبی) دهرباره ی عمر ده لیّت: (به راستی پیشه وا و شهرع زان و موجته مید بووه ، زانا بووه به سوننه ته کان ، ناوداری مه زن، پله ی حافظ کی هه بووه ، زور خواناس و ته و به کار بووه ، له ژیان پاکی و داد په روه ریدا له گه ل باپیره عمری کوری خطابید اده ژمیر ریّت، له زوهد و دنیا نه ویستی دا له (حهسه نی به سری) و له زانیاریشد اله ئیمام زوهه ری کردوه . (

ناوی خهلیفه عمر له کتیبه فیقهی یه کانی هه رچوار مهزهه به کهی شه ملی سوننه دا هاتووه، که بۆچوونه کانی ئه ویان به به لگه هیناوه ته وه مهنه فیقهی یه کاندا کاره کانی عمریان به به لگه هیناوه ته و نازناویکی تایبه تیان لی ناوه، تا له باپیره عمری کوری خطاب ی جیا کرد و ته وه،

(القرشى) له (الجواهر المضية)دا ده لنت : بن سوود وه رگرتن: هاورنيانمان له مهسه له فيقهىيه نا كۆكه كاندا ـ الخلاف ـ ده لنت: ئهمه ووتهى عمرى بچكۆلهيه. مهبهستيان عمرى كورى عبدالعزيزه ئه و پنشه واو خهليفه به ناو بانگهيه. ٢

شافعی یه کان له کتیبه کانیاندا زور جار ناویان هیناوه، و ه ته نانه ته پیشه و ا نه وه وی کنش له سه رژیانیشی به دریژی رویشتووه.

ههروهها مالیکیهکان و حهنبهلیهکان زورید له ووته و کردهوهکانی عمریان به به لگه هیناوه ته وه وه له سهر سه لماندنی بر چوونه فیقهییهکان، حهنبهلیهکان زور

١ـ تذكرة الحفاظ لا١١٨-١١٩.

٢- الاثار الواردة في عمر بن عبدالعزيز في العقيدة (٧٠/١).

٣- الجواهر المضية (٢/٤٥٥).

زیاتر له سه ری ده رؤن و وه ته نانه تئیمامی ئه حمه دی کوری حه نبه ل ده نیت: وا نازانم ووته ی هیچ که سیک له تابعین بشیت به به نگه بهینریته و هگه له ووته کانی عمری کوری عبدالعزیز و ده ی ئه مه شی به . ا

یان ههر ئیمامی ئه حمه د له جی یه کی تردا ده لیّت: هه رکاتیّك بینیت که سیّك عمری کوری عبدالعزیزی خوش ده ویّت و وه سفی چاکه کانی ده کات و له ناو خه لکی دا بالاوی ده کات وه، ئه وه بزانه ئه و که سه خیّری لی به دی ده کریّت انشاء الله - ۲.

### ۱. عمر لهسهردهمی - وهلیدی کوری سولهیماندا:

عمر ی کوپی عبدالعزیز به یه کی له و زانایانه داده نریّت که له خه لیفه کانه و ه زور نزیک بلووه و شویّنه واری زوری له ناموّرگاری و ناپاسته کردنیان بو مهسه له سیاسیه کانی پیّوه دیاره، وه عمر شویّنه واریّکی تایبه تی هه بوو له ناو خانه واده ی نومه و یه کاندا .

عبدالملك زوّر ریدنی لی دهگرت و سهرسام دهبوو به وردی و ژیری یهکهی لهسهردهمی لاویّتیدا، وههه به به به وای لی کردبوو له زوّریّك له کورهکانی خوّی خوّشتر دهویست و کچهکهی خوّشی بو هیّنا، به لام لهسهردهمی خهلافهتی مهرواندا زوّر روّلی نهبووه چونکه له و کاته دا کهم تهمه ن بووه و ههر وه ك خهریکی زانست و خویّندن بووه.

١ـ البداية والنهاية لة (الاثار الواردة ) وة لا (٧٢/١) وهرگيراوه .

٢ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز (لابن الجوزي) لا٦١٠.

٣ـ اثرالحياة السياسية لا١٥٩٠.

لَيَجْمَعَنَّكُمْ إِلَى يَوْمِ ٱلْقِيكُمَةِ لَا رَبَّ فِيةً وَمَنْ أَصْدَقُ مِنَ ٱللَّهِ حَدِيثًا ﴾النساء: ٨٧.

ده ڵێت: عبدالملك ى كورى مهروان عمرى كرد به والى ـ خهناسيره ـ تا راى بهێنێت لهسهر فهرمانبهريهتى و ئهميرى لهكاتى لاويدا. وهههندێكيش دهڵێن: سولهيمانى كورى عبدالملك كردى بهوالى ئهو جێگايه .

#### ۱\_ عمر کرا به والی شاری مهدینه:

له ربیع الاول ی ـ ی سالّی ۸۷ ی کرّچیدا لهلایهن وهلیدی کوری عبدالملك هوه کرا به نهمیری شاری مهدینه و پاشان له سالّی ۹۱ ی کرّچیدا شاری (طائف) یشی خرا نهستو واته بوو به والی ههموو وولاتی حیجاز.

بن وهرگرتنی بهریرسیاریتی (۳) مهرجی له خهلیفه ههبوو:

۱ـ دهبیّت به جوّریّك مامه له لهگه ل میلله تددا بكات كه پربیّت له دادپه روه ری و ماف پیّدان و كه سی له بن ده ستی دا سته می لی نه كریّت، نابیّت هه موو ئه و سامانه ی كوّده كریّته وه ببریّته وه بیّ (بیت المال) ی گشتی، به و هوّیه وه هه موو ئه و سمانانه ی ره وانه ی بایته ختی خه لافه ت ده كریّت ده بیّت نوّر كه م بیّت .

۲ـ دەبنت له یه که م سالدا ریگای پی بدرنت حهجی مالی خوا بکات، چونکه تا
 ئه و ساته وه خته حهجی نه کردبوو .

١- الاثار الواردة في عمر بن عبدالعزيز (٩٣/١).

٢- السياسة الاقتصادية والمالية لعمر بن عبدالعزيز، بشير كمال عابدين لا١٠٠.

۳ـ دەبنت رنگای پی بدرنت مووچه و هاوکاری دابهش بکات بهسه رخه لکیدا له شاری مهدینه.

(وهلید) یش بهم مهرجانه رازی بوو، عمری کوری عبدالعزیزیش کنشه دهست به کار بوو خه لکه که ش زور زور د لخوش بوون به نه میری نوییان . ا

# ۲ ئه نجومهنی راوێژکاری عمری کوری عبدالعزیز :

یه کی له کاره گهوره و به رچاوه کانی عمر کشه پاش ده ست به کاربوونی دروستکردنی ئه نجوومه نی شورا بوو له شاری مه دینه ، کاتی خه لکی هاتن بی پیروز بایی و سلاو لی کردنی ئه میری نوی شاره که یان (۱۰) که س له زاناکانی شاری هه لبژارد و بانگی کردن بی لای خوی که ئه مانه بوون:

(عروه) ی کوری زوبیر و عبیدالله ی کوری عبدالله ی کوری عوتبه و تهبوبه کری کوری عبدالرحمن ی کوری حارث و تهبوبه کری کوری سوله یمان ی کوری تهبی خه یشه مه، سوله یمانی کوری یه سارو قاسم ی کوری محمدو سالم ی کوری عبدالله ی کوری عمر و عبدالله ی کوری عامری کوری رهبیعه و خارجه ی کوری زهیدی کوری ثابت.

هاتن بۆ لای، لهلای دانیشتن، ئهویش به سوپاس و سهنای پهروهردگار دهستی به ووتارهکهی دا ووتی : من ئیدوهم بۆ کاریک بانگ کردووه که پاداشتتان دهدریتهوه لهسهری، تیایدا پالپشتی ههق و راستی دهگرن، منیش هیچ کاریک ئه نجام نادهم تا رای ئیوه وهرنهگرم یان ئهوانهتان لهو کاتهدا لیره دهبن، ههر کاتی بینیتان یه کی سته می لی ده کریت و یان ههوالی کار به دهستی منتان بیست که سته می کردووه له یه کیک، بی خاتری خوا شتی واتان بیست ئاگادارم بکه نهوه.

کاتی خوی عمری کوری خطاب ﷺ ئەنجوومەنی شورای کو دەکردەو، بو هەموو پیش هاتەیەکی تازه، به پیویستی دەزانی راویژیان پی بکات، عمری کوری

١ـ السياسة الاقتصادية والمالية لعمر بن عبدالعزيز، بشير كمال عابدين لا١٠٠

٢ـ الطبقات (٧٥٧/٥) . موسوعة ففه عمر – قلعضي لا ٥٤٨.

عبدالعزیز کش که نهوه ی خطاب بوو نه نجوومه نیکی نوی ی هینایه کایهوه و سنووری کاری به دووخال بی دیاری کردن:

أ – مافى ئەوەى پيدان كە راو و بۆچوونەكان پەسەند بكەن، ئەو ھىچ كاريك ئەنجام نادات بەبى راى ئەوان، بەو شىيوەيە ئەمىر سىنوورى كارى خىزى تەسك كردەوه بۆ ئەم ئەنجوومەنە كە يىلى دەلين (ئەنجوومەنە دە كەسىيەكە).

ب− وهك چاوديّر داينان بهسهر فهرمانبهر و بهرپرسهكانىيهوه، ههموو ههنّس و كهوتيّكيان بخهنه ژيّر چاوديّرىيهوه، ههركاتيّك زانياريهكيان ههبوو لهسهر كهسيّك له بهر پرسهكان كه ستهم دهكهن خيّرا عمرى لى ئاگادار بكهن و ئهگهر وا نهكهن ئهوه خوا ئهدات به گرى ئهو كهسهدا شت دهشاريّتهوه و ستهم پهرده پوش دهكات.

لەمەدا دوو شت تى بىنى دەكەين:

۱۔ ئەمىر باوەردارن عمىرى كورى عبدالعزيز الله هيچ مووچه يەكى بۆئەودە كەسە نەبريەوه، چونكە ئەوانە خۆيان مانگانەيان ھەبوو، لەبەر ئەوەى خۆيان فەقىھو زانا بوون ئەوە بەشىنك بوو لەئەسلى كارەكەيان .

۲ـ عمر کشهٔ ئه وه ی پی ووتن که مه رج نی یه هه رهه مووتان کو بکه مه و و راتان و مربگرم چونکه له وانه یه هه ندیکتان له به ربیانوویه ك نه توانن ئاماده بن، بویه ژیرانه پی ی ووتن : یان به رای ئه و که سانه تان کار ده که م که له و کاته دا له شاردا بن. \

لهم بهسه رهاته وه گرنگی و پله و مهقامی زانایانمان بق ده رده که ویّت، پیّویسته له سه رحوکم ویّت، پیّویسته له سه رخیان نزیك بکه نه و له کارو باری میلله تدا راویّ یی بکه ن، هه روه ك له سه رزانایان پیّویسته له ده وری حوکم و چاکه کان

١- نظام الحكم في الشريعة والتاريخ الاسلامي (٦١,٥٦٢/١).

٢- نظام الحكم في الاسلام بين النظرية والتطبيق. ٣٩١٧.

کن ببنه وه له پینا و هینانه دی راده یه کی زیاتر له به رژه وه ندی یه کان و که م کردنه وه ی ناستی گهنده آلی یه کان، هه رچه نده عمری کوری عبدالعزیز به و ده که سه د لی ناوی نه ده خوارد به آلکو پرس و راو راویژیشی به زانایانی تری ناو شاری مهدینه ده کرد و ه که سانی تریش.

لهههندی مهسه له ی دادوه ریدا پرسیاری له سه عید ده کرد، له شاری مه دینه عمر پیزی ته واو و شایسته ی زانا و داناکانی ده گرت، ده نین جاریک که سیکی نارد به دوای سعیدی کوپی موسه ییب دا و له مه سه له یه ک پرسیاری لی بکات، سه عید هه رگیز نه چووه بی لای خه لیفه و نه میره کان، به لام نیرراوه که ی عمر ای تیک چوو پی ی ی ووت: عمر بانگت ده کات، نه ویش خیرا نه عله کانی له پی کرد خوی پی گهیاند، کاتی عمر بینی هاواری کرد: داوات لی ده که م نه ی باوکی محمد بگه پیوه ماله که ی خوت تا له وی نیره ره که م پرسیاره شهر عیه که تی با که ی نیره ره که م پرسیاره شهر عیه که تی با که نیمه نه مان ناردووه به دواتدا به نکو نوینه ره که م به هه نه دا چووه و وای زانیوه ده مه ویت بینیت بی لامان. ا

لهسهردهمی ئهمیری مهدینهیدا به فهرمانی عبدالملك ی کوری مهروان مزگهوتی پیغهمبهری خوای شفراوان کرد، کردی به (۲۰۰) بال و ههر لهسهر فهرمانی عبدالملك زهخرهفهو نهخشهساندنی تیدا ئهنجام دا، ههرچهنده خوی نهخشاندنی مزگهوتی پی ناخوش بوو. آ

له و هه لویسته ی عمره وه ده رده که ویّت که کاربه ده ست و ناست نزم ده توانیّت نه و فه رمانانه ی سه رووی خوّی جی به جیّ بکات هه ر چه نده له دلیشه وه پیّنی رازی نه بیّت و پیّن ناخوش بیّت، نهگه ر بزانیّت له روویه که وه به رژه وه ندی یه کی تیّدایه .

له سالّی ۹۱ ی کوّچیدا عبدالملك حهجی كرد و لهو سهرهوه سهردانی ئهمیری مهدینهی كرد و له نزیكهوه چاوی كهوت به و كاره چاكسازیانهی عمر كردوویهتی له ناو شاری مهدینهی بر له نووردا."

١- سيرة عمر بن عبدالعزيز ومناقبه لابن عبدالحكم ٢٣٧.

٢ـ تفسير القرطبي (٢٦٧/١٢).

٣- موسوعة فقه عمر بن عبدالعزيز ٢٠٧.

### ٣- روداويكي نهخوازراو:

زاناکانی میّــژوو نــووس دهلّـین: خوبـهیبی کــوپی عبــدالله ی کــوپی زوبیـّـر فهرموودهیــهکی بــه دهم پیخهمبــهرهوه گیّپایــهوه کــه گوایــه پیخهمبــهروی فهرموویهتی: ((اذا بلغ بنو ابی العاص ثلاثین رجلا اتخذوا عبـاد الله خولا ومال الله دولا)). '

مانای فهرمووده کهش ئهمه یه گوایه فهرممویه تی: ئهگهر بنی عاص ی بنی امیه ژماره یان بگاته (۳۰) پیاو ئه وا به نده کانی خوا ده که نه خزمه تکاری خویان و پاره کانیشیان لی ده گرنه وه بو خویان! .. که فهرمووده یه کی لاوازه .

وهلیدی کوری عبدالملك یش جوابی نارد یق ئهمیری مهدینه عمری کوری عبدالعزیز و فهرمانی پیدا ئه و پیاوه بگریت و(۱۰۰) داری لی بدات و زیندانیشی بکات تا جاریکی تر بهدهم پیغهمبهری خواوه فهرمووده هه انهبه ستیت و تیایدا زهمی ئومه و ییه کان نه کات.

به لی عمر سن به قسه ی کرد وای لی کرد، به لام له به رهه ره فریه که بوو بیت ئه و سزایه ی به که م زانی بی که سیک ئا به و جیره فه رمووده هه لبه ستیت و خهلیفه ی موسلمانان و بنه ماله که ی عهیب دار کات تیایدا، بی به فه رمانی دا یه ک گیزه ئاوی زیر سارد، له به یانیه کی زیر ساردا بکه ن به سه ریدا و کاتی وایان لی کرد تووشی نه خیرشی گوزار — سه رما خورده گی بوو، پاشان به و نه خیرشیه مرد.

کاتی عمر ههوالی ئهوهی زانی که نهخوسی زوری بو هیناوه، فهرمانی دهرکرد ئازادی بکهن تا بچیتهوه ناو مندالی خوی، زور پهشیمان بوو لهسهر ئهو کارهی، پاشان زور خهفه تبار بوو به مردنی، له (مصعب) ی کوری (عبدالله) و ئهویش له (مصعب) ی کوری (عثمان)هوه دهگیرنهوه که بهنهخوشی بردیانهوه بو مالی عمری کوری مصعب ی کوری زوبیر له بهقیع و له دهوری کو بوونهوه تا گیانی سپارد، لهو

۱ـ رواه البیهقی فی دلائل النبوة (٥٠٧/٦) وابـن کـثیر دهلّیــت: ئـهم فهرموودهیـه لـه هـهموو رِیّگاکانیهوه لاوازه .

کاته دا (ماجه شون) هات و داوای هاتنه ژوره وه ی کرد و له و کاته شدا خوبه یب اله ناو مه وجیّکدا راکشیّنرابوو.

ئهم (ماجهشۆن)ه لهگهلا عمری کوری عبدالعزیزدا بوو له ههموو کارهکانیدا له مهدینه، عبدالله ی کوری عروه ووتی: ریّگای بدهن با بیّته ژوور، کاتی هاته ژوورهوه عبدالله ووتی: وا دیاره ئهم پیاوه گومانی ههیه له مردنی خوبویب دا سهری تهرمهکهی بو ههلبدهنهوه، کاتی بویان لادا، ههر که ماجهشون بینی به خیرایی چووه دهرهوه.

ماجهشون ده لایت: هاتمه وه بومالی مهروان، دام له ده رگاو چوومه ژووره و و عمرم بینی وه ك نافره تی سك پر، كه ژانی هه بیت هه نشه ساو داده نیسته وه ، پی ی ووتم: ها هه وال چی یه ؟ منیش ووتم: پیاوه که مرد، له و کاته دا عمر که و ته سه ر زه ویه که وه وی باشان سه ری هه نبری انا لله وانا الیه راجعون سی ده ووت، ته نانه ت نه و خه مباری یه ی به ده م و چاویه وه دیار بوو تا نه و پوژه ی مرد، وازی له نه میری مه دینه ی هینا و هیچ به رپرسیاریتی یه کی تریشی وه رنه گرت له داخی نه و پوداوه ناخوشه، هه رکاتی پییان بگووتایه : فلان شتی چاکت کرد مژده تا نه ویش له وه لامدا ده یووت : نه ی خوبه یب چی لی بکه م . تا مردن له بیری نه ده چوو! . '

به لگه یه کی تر له سه ر چاکی و له خوا ترسانی له کاتی ئه میری شاری مه دینه یدا: ئه و هه یه نه بو به مدر ئه سمای کچی ئه بوبه کر، ده لایت: هاتم بن ئه و شوینه ی عمر نویزی به یانی لی ده کرد و قور نانیکی له باوه شدا بوو، فرمیسکه کانیشی ده هاتنه خواره و هه به سه ر پیشیدا. آ

١ سيرة عمر بن عبدالعزيز (لابن الجوزي) ٢١٧ .

۲**ـ ه**ەمان سەرچاوە٠

(ابن ابی زناد) له باوکی یهوه دهگیریتهوهو ده لیّت: عمری کوپی عبدالعزیز کاتی تهمیری مهدینه بوو ههر کاتی بیوستایه خیریّك بكات دهیووت: مالیّك بدوزنهوه زوّد ههرار و نهدار بیّت. ا

### ٤- موزاحيم ي مهولاي ئامۆژگاري دمكات:

عمریش ووتی: یه که مین که سیّك له م باره یه وه به ناگای هیّنامه وه موزاحیم بوو، وه للّاهی هه ر وابوو که نه و ووتی له م باره یه وه ک بلّی ی نه و په رده د ره شه ی د لادا که به ری چاومی گرتبوو. آ

لهم چیروّکه کورته وه ئه وه مان بن ده رده که ویّت که بوونی هاوری ی داسوّز و پیاو چاك پیّویسته بوّمروّهٔ ـ له کاتی غه فله ت و بیّ ناگایی دا به ناگای بیّنیته و ه.

#### ٥- نيوان عمر و حهجاج لهسهر دممي وهليددا:

(ابن الجوزی) باس له وه ده کات که عمری کوری عبدالعزیز داوای دهست له کار کشانه وه ی نهمیری مهدینه ی کرد، و ه ک پیشتر باسمان کرد.

به لام ههندیکی تر باس لهوه دهکهن، که وهلید لای بردووه، له سالی ۹۲ ی کوچیدا سهرکردایهتی حهجی دایه دهستی حهجاجی کوری یوسفی سهقهفی و، کاتی عمری کوری عبدالعزیز به و ههواله ی زانی، یهکسه ر نامه ی نووسی بر خهلیفه و

١ سيرة عمر بن عبدالعزيز (لابن الجوزي) ٢٢٧ .

٢ـ ههمان سهرچاوهلا١٤٠.

تیایدا داوای لی کرد که با حهجاج به ناو مهدینه دا تینه په ریّت، چونکه زوّر رقی لیّی بوو، حه زی نه ده کرد چاوی به ناو چاوی بکه ویّت، له به رسّه و زولم و نا ره وایی یانه ی که به خه لکی عیراقی ده کرد .

وهلیدیش به حهزی عمری کرد و نامهی نووسی بن حهجاج و پی ی ووت : عمری کوری عبدالعزیز نامهی بن ناردووم که نههیلم تن بهناو شاری مهدینهی منهوهرهدا تیپهریّت، دهی تنقش له شویّنیّکهوه مهری که رقیان لیّت بیّت و له مهدینه لاده بی ریّگهیه کی تر. ا

عمر کاتی والی شاری مهدینه بوو — نامه ی نارد بق عبدالملك و تیایدا باسی ئه و زولام و زورداری و ناره واییانه ی حه جاجی ده کدر که له گه ل خه لکی عیراقدا ده ینواند، حه جاجیش به مانه ی ده زانی بقیه زور رقی له عمر هه ستا بوو، بق هه ل ده گه را که تقله ی لی بکاته وه به تایبه ت پاش ئه وه ی که وولاتی حیجازی والی کردبوو ببیته جی ی حه وانه وه ی نه و که سانه ی له عیراقه و له ده ستی زولمی حه جاج هه لاده هاتن.

بۆیه نامهی نارد بق خهلیفه وهلید ووتی پینی: پوخلهواتی عیراق و به تایبهت ههندی له سهقهفی یه کان له دهستی من هه لاین و به ره و مه ککه و مه دینه ده پون و له وی به بی وه ی داده نیشن و نهمه ش ده سته لاتمان ده خاته لینژی، نه ویش بوی نووسی که عثمانی کوپی حه بان و خالدی کوپی عبدالله ی قه سری دابنیت و عمری کوپی عبدالعزیز له سه رکار لابه ریت .

ویست و حهزی خهلیفه ی موسلمانان به ئاشکرا دیار بوو دهرباره ی حهجاج، ئه و وای گومان دهبرد که سیاسه تی توند و تیژی و زهبر و زهنگ تاکه چارهسه ره بن به میز کردنی دهسته لاتی دهوله ته که ی، هه رئه مه شبو وای لی کرد به قسه و راوید و جوانه کانی عمر کار نه کات، هه ر چهنده پووداوه کانی پاشتر ئه مه یان سه لماند که بن چوونه کانی عمر راستر و جوانتر بوون له و بن چوونانه ی وه لید، بن یه

١- سيرة عمر بن عبدالعزيز ومناقبه لابن عبدالحكم لا٢٤٠.

۲۔ تاریخ الطبری (۳۸۳/۷).

عمر پاش ئەوەى بوو بە خەلىفەى موسلمانان خىزى ھەموويانى جىنبەجى كىرد و سەر كەوتنىشى بەدەست ھىنا. ا

# ٦- عمريس بۆ ديمەشق دەگەريتەوە:

عمر کشه له مهدینه ی پر له نوور ده رچوو به ره و شاری دیمه شق که و ته ری و چاوه کانی پر بوون له ناو و به کول ده گریا، (موزاحیم) ی خزمه تکاری له گه لدابوو، بزیه لای کرده و ه بز لای موزاحیم و ووتی: نه ترسین له و که سانه بین که مهدینه فریّیان ده داته ده ره و ه ، آ

مهبهستی له و فهرمووده یه بوو که پیغهمبه ری خوا رسیخ فهرموویه تی: (( الا وان المدینة کالکیر یخرج الخبث، لا تقوم الساعة حتی تنفی المدینة شرارها، کما ینبغی الکیر خبث الحدید))، واته: شاری مهدینه وه ککوره وایه پیسی ده رده داته ده رهوه، قیامه تنایه ته تناشاری مهدینه خرابه کانی ده رنه داته ده رهوه، وه ک چون کوره پیسی و خاشاکی ئاسن ده رده داته ده رهوه.

مزاحم ده نیّت : کاتی که شار ده رچووین سهیریّکی ئاسمانم کرد بینیم مانگ که وتوّته نیّوان ئهستیّره ی سوره یا و جه وزاء، وه ک بلّی ی نه وه باش نی یه . ده لیّ: پیّم خوّش نه بوو نه وه ی پی بلیّم، به لام پیّم ووت : نه وه سهیریّکی مانگ ناکه یت چه ند جوانه له وشه وه داو له ناوجه رگه ی ئاسماندا! عمر چاویّکی هه لابری و بینی وا مانگ که وتوّته نیّوان به ووت: چیه به موزاحیم ی ووت: چیه ویستت برّم ده ربکه ویّت، که مانگ که وتوّته نیّوان سوره یا و جه وزاء! ؟.

ئهی موزاحیم ئیمه لهسهر ئهساسی خور و مانگ له مالهوه دهرناچین، به لکو پشت به خوای (واحد القهار) دهرده چین. أ

١ـ اثر العلماء في الحياة السياسية لا١٦٥٠.

٢ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز ومناقبه لابن عبدالحكم ٢٧٧.

٣- مسلم كتاب الحج باب المدينة تنفى شرارها.

٤. سيرة عمر بن عبدالعزيز ومناقبه لابن عبدالحكم ٢٧٧.

عمر کنت به رده وام ده رؤیشت تا گهیشته ناوچه ی (سوه یدا) و له وی لایدا بر حه وانه وه چونکه کی لاه و خانوویه کی خوی له وی هه بوو، ماوه یه له وی نیشته جی بوو له دووره وه سه یری بارو زرووفه که ی ده کرد، پاشان بیری هاته سه رئه وه ی له به رژه وه ندی موسلمانانه، که به ماله وه برواته دیمه شق و له نزیك خه لیفه وه بیت، به لکو بتوانیت سته میک نه هیلینت، یان مافیک بگیریته وه بو خاوه نه که ی، به و نیازه وه به یه کجاری رؤیشت بو دیمه شق و له وی نیشته جی بوو ا

به لام عمر کنش به پیچه وانه وه بازی ده رؤیشت، ده یووت دادو یه کسانی زامنی هموو سه قامگیری یه کی ناشتی یه، هزکاری گوی رایه نی میلله ته بازی کار به ده ستان.

عمر الله هه موو جاری ده یووت: وه لید له شام و حه جاج له عیراق و محمد ی برای حه جاج له یه مه ن و عثمانی کوری حه یان له حیجاز و قره ی کوری شه ریك له میسر، ... ده ی وادیاره وه للاهی سه ر زه وی پر بوو له زولم و سته م ..

## ٧\_ ئەي وەلىد با( والى )يەكانت كەس نەكوژن بە يى پرسى تۆ:

عمر الله هه ندی ریگا و هی کاری گرته به ربی چاکردنه وه ی وه زعه نائاسایی یه کان، یه کی له وانه ناموژگاری وه لیدی کرد که سنورو ده سه لاتی کاربه ده سته کانی ته سک بکاته وه و بریان نه بیت سه ربه خل که س بکوژن، له سه ره تاوه له م کاره ی سه رکه و تو انی بریاریک به وه لید ده ربکات که هیچ والیه ک بری نیه که س بکوژیت مه گه ر باش ناگادار کردنه وه ی والی و یازی بوونی به وکاره.

١ـ البداية والنهاية (٦٨٣/١٢) .

٢ـ اثر العلماء في الحياة السياسية ل١٦٢٧.

(إبن عبد الحکم)ده لیّت: عمری کوری عبد العزیز چوو بوّلای وه لیدی کوری عبدالملك و پی ی ووت: نهی نهمیری باوه پداران ناموّرگاریه کم له لایه، ههرکاتی بیرت له لای خوّت و عهقلت جهم بوو پرسیارم لی بکه پیّت ده لیّم:

ووتى:ئەى ئىسا بى نايلىت؟ عمريش ووتى: خىقت دەزانىت، ئەگەر ئەو ئامادەيى يانت تىدايە ئەوە من ئامادەم.

چەند رۆژنك تى پەرى وەلىد بەدەرگاوانەكەى ووت: كى لەبـەر دەرگايـە؟ ووتـى: ھەندى كەسى لى يە لەوانە عمرى كورى عبد العزيز، ووتى: بيھينـه ژوورەوە ئـەويش ھىنايە ژوورەوە.

وهلید پین ی ووت: نامورگاریه که ت پیش که ش بکه، عمریش ووتی: له پاش هاوبه ش پهیدا کردن بق خوا هیچ تاونیک نه وه نده ی کوشتن گه وره نیه له لای خوا، والی و کاربه ده سه کانت خه لکی ده کوژن و، پاشان ناگادارت ده که ن له وه ی فلان که سیان کوشتوه له سه رفلان تاوان، پاشان تق به رپرسیاریت له وکاره تق سزا ده دریّت له سه ری، بقیه نامه یان بق بنوسه که که س نه کوژن تا نامه ت بق ده نیّرن و تاوانه که ی ده لیّن و شایه تیشی هه بیت و پاش نه وه خوّت لی بکوله ره وه و هه رمانی خوّت ده ربکه.

وهلیدیش ووتی: (بارك الله فیك)ئهی باوكی حهفص خوا تومان لی نهسهنی، ئادهی نامهم بی بنیرن و نامهی نوسی بی ههموو ئهمیری ههریمهكان پاش ئهوه كهس لهقسهی دهرنهچوو تهنها حهجاج نهبیت، كه زور نیگهران ببو بهو بریاره، وای زانی ئهو نامهیهیهی تهنها بی ئهو ناردووه، ووتی: چیمان بهسهر هات؟ ئایا ئهم ریگهیه كی بی نهمیری بروا دارانی داناوه؟ ئاگاداریان كرد، كه عمری كوری عبد العزیزه کی نه كارهی كردووه، ئهویش ووتی: دهی هیچ! ئهگهر عمر پی ووتبیت ههاندنه وی نی یه.

پاشان حهجاج ناردی به وای یه کن له خه واریجه کاندا که ناوی جافی کوری وائلی بیو، پاش ئه وهی هینایان حهجاج پنی ی ووت: ده بیاره ی موعاویه چنی ده لیّت؟ نه ویش قسه یه کی پنی ووت: ووتی: نه ی یه زید ؟ جنیّویّکیشی به و دا، ووتی:

ئهی عبدالملك چۆنه ؟ووتی:ستهمكاربووه،ووتی:ئهی وهلید؟ ووتی:ههر ئهو تاوانهی بهسه،كه تۆكردوته والیو زانیویهتیشی چهنددوژمنكارو ستهم كاریت.

حهجاج بی دهنگ بوو هیچی نهوت و ئه وه ی به مه لا زانی له گه لا نامه یه له ناردی بی لای وه لید و بی نووسی: من زیاتر خه می دینی خوّم ده خوّم باشتر چاودیّری ئه و مه سه له یه ده که م، که تو منت بوّی داناوه خوّم زیاتر ده پاریّزم له وه ی که که سیّك بکوژم هه قی کوشتنی نه بیّت و ئه و که سه یشی بوّم ناردویت یه کیّکه له ویّنه ی ئه و که سانه ی که من ده یان کوژم و توّش خوّت ده زانی چی لیّ ده که یت یی ی بکه.

حهروریه که هینرایه ژووره وه بن لای وهلید و له وکاته دا پیاو ماقولانی شام له لای بوون و عمریش له وی بوو.

وهلید ووتی: دهربارهی من چی ده لیّت؟ ووتی: سته مکاری ده ست دریّ کار، ووتی: ئهی چی ده لیّت دهربارهی عبد الملك؟ ووتی: سته مکاری تاوانبار، ووتی: ئهی موعاویه؟ ووتی: سته مکار بووه، وهلیدیش ووتی:به (إبن الریان)بده لهگهردنی و ئهویش دای لهگهردنی.

پاشان ههستاو گهرایه وه بزمانه وه و ، خهنکه که شه بلاوه یان نی کسرد، به خزمه تکاره که شی ووت: برق عمرم بق بانگ بکه و ، نه ویش عمری بق گه رأنده وه و پی ووت: نهی باوکی حفص له سه رئه مه چی ده نیت: خرایمان کرد یان باش؟ عمریش ووتی: باشت نه کرد کوشت! شتیکی ترت بکردایه باشترو پاکتر بوو، نه ویش زیندانی کردنی بوو تایان به خودادی ته و مردن ری پی ده گرت.

وهلید ووتی: قسهی بهمن و عبدالملك ووت: تق ئهوه به حه لال ده زانیت؟ عمریش ووتی: به تهمه نم شتی وام حه لال نه کردووه، به لام ئه گهر زندانیت بکردایه دوای به ته وای رات ده ها ته سه رکوشتنی یان ئازاد کردنی.

وهلیدیش به تورهبیهوه ههستاوه و روّیشت، (إبن الریان)یش به عمری ووت: خوا لیّت خوّش بیّت نهی باوکی (حفص)ه، نهوهنده بهرپهرچی نهمیری باوه پدارانت دایهوه گومانم برد ییّم دهانیّت: بدهم له گهردهنت. ا

١ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن حكم)لا (١١٩ـ ١٢١),

ئابهم جۆره حهجاج بهلیزانی خوّی وهلیدی خه له تاند و وازی لی هیننا لهسهر ئهو پایهی، که عمر(ﷺ) پیشکهشی کردبوو بو ئهوهی بهردهوام بوّیان ههبیّت به ئارهزووی خوّیا خویّن بریّژن (

# ٨ـ راى عمر دەربـارەي ھەٽسوكەوت ئەگەن خەوارىج:

جگه له و به سه رهاته ی پیشو که باسمان کرد که چوّن دلّنه رم بوو له گه ل نه و حه روی یه دا، له گه ل که سانی تریشدا، که هاو فیکری نه و بوون هه ر به و جوّره بوو، (ابن شهاب) ده گیریّنه وه که عمری کوری عبد العزیز بوّی گیریاوه ته وه که جاریّکیان له قرچه ی نیوه روّدا وه لید ناردی به دوامدا، ومنیش روّیشتم بوّلای و بجوّری بینیم، که ناوچه وانی دابوو به یه کدا و منیش له لای دانیشتم ، که که سی له لا نه بوو جگه له (ابن ریان) - جه لاده کهی می به شهریریّکه و وه ستا بوو، پینی ووتم: چی ده لیّت ده باره ی نه و که سانه ی قسه ی ناشیرین به خه لیفه کان ده لیّن؟ پیّت وایه ده بیّت بکورژریّن؟ منیش بیّ ده نگ بووم ، ووتی: نه وه چیته ؟ هه ر بیّده نگ بووم، هه ر بیرسیاره که ی کرده وه و ، منیش پیّم ووت: ده ی ده بیّ سزا بدریّت و ته میّ بکریّت. و ماید سه ریکی به رز کرده وه بوّلای (ابن ریان) ووتی: ده زانی زوّر بیّ ناگایه له و خه واریجانه.

# ٩ ـ ئامۆژگارى وەلىد دەكات كە سلىمان لا نەبات:

کۆتا هەلۆيستى عمرى كوپى عبد العزيز الله الله الله الله وەلىدى كوپى عبدالملك دا ئەوەبوو كاتى وەلىد ويستى كوپەكەى خۆى (عبد العزين) بكاتە خەلىفەى دواى خۆى لە باتى سلىمانى براى - عمر ئامۆژگارى كىرد كە شىتى وانەكات؛ وعمر هەلۆيستىكى مەردانەى نواند لەو بارەوە و پىنى ى ووت: ئەى ئەمىرى باوەپدران ئىمە لەيەك كاتدا بەيعەتمان بەھەردوكيان داوە و چۆن ئەو لادەبەين وواز لە تۆدە ھىننى؟! ئەوە بوو وەلىد زۆر توپە بوو ويستى ھەر بەزۆر قەناعەتى پىبكات بۆ ئەو

١ - أثر العلماء في الحياة السياسة، لا ١٦٤.

تُرورنك كاره وه دهلين خستويهتي پَوْرِيَّك و دهرگاي لي داخستوه رهمي دهرگاكهشي به قوړ هه لچنیوه و بزماوه ی سبی روز به بی خواردن و خواردنه وه هیشتویه تیه وه تا خوشکه کهی و خیزانه کهی وه لید کهوتنه بهین و ده رگاکه یان شکاند ده بینن له هۆش خۆى چوووه و ملى لار بۆتەوه.'

# چوارهم: عمر لهسهردهمي خهليفه سوليماندا

لەسەردەمى خەلىفەي سولەيماندا ھەلىكى باش ھاتە يىشەوە بى عمرى كورى عبد العزیز، وه ئاسهواره کانیشی له زور لاوه دهر کهوتبو، ههر که سولهیمان بووبه خەلىفە خىرا عمرى لە خىرى نزىك كردەوه و بوارى فراوانى يىدا، يىي ووت: وەك دەبىنى ئەم بەرپرسىيارىتى يەكەوتە سەرشانمان و بەرپوەبردنىشى ھەلسوراندن و زانیاری پهکی زوری دهویت، ههرشتیك دهبینی چاکه و بهرژهوهندی گشتی ی تێدايه پێمان بڵێ با جێ بهجێ بهکهين. ٰ

کردی به وهزیری راویژکاری خوی و بهردهوام له مالهوهو لهسهفهردا هاوری ی بووه، سولهیمانی وای دهبینی، کهله گهوره و بچوکدا ییویستی بهریرس و راکانی ئه و هه یه و هه ردهم ده یووت: ئهگه رئهم پیاوهم له دهست ده ربچین ئیتر ووا نازانم  $^{ ilde{ imes}}$ کەسىخ: شك بېەم لە مەسە $_{f k}$ ققهى و شەرعيەكان دا ھاوكارم بىٽت

له شویننکی تردا یی ی ده لیّت: نهی باوکی حهفس، هیچ کاریّك دلگرانی نهکردووم و هیچ شتیکیش نارهجهتی نه کردووم، پهکسهر توّم هاتوّته وه خهیالّ. ٔ

### ١. هۆكارەكانى نزيك كردنەوەي عمر لە سولە يمان.

بهرای من ئه وهی وای کرد له سولهیمان بواری ته واو بدات به عمری کوری عبد العزيز (ﷺ) بق دەست تيوەردانى دەولەت دەگەريتەوە بق كۆمەليك ھۆكار، لەوانە:

١ \_ سير أعلام النبلاء (٥/ ١٤٨، ١٤٩)، أثر العلماء في الحياة السياسة، لا ١٦٧.

٢ ـ أثر العلماء في الحياة السياسة، لا ١٦٨٠

٣ \_ المعرفة و التأريخ الفسوى (١/ ٩٩٨)

٤ \_ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن حكم)لا ٢٨.

أ که سایه تی سوله یمانی کوری عبد الملك بچونکه هیچی له وه لیدی برای نهده کردوو نه ش ده چووه ژیرکاریگه ری والی یه کانی، به لکو سوله یمان زور پیچه وانه ی نهم شتانه بوو، هه روه كاریگه ریه کی به رپرسی له سه رنه بوو.

ب— سوله یمان له و باوه په اوه له عمر خاوه نی کومه لی تیپوانین و پای جوان و ژیرانه بوو.

ج— هه لویّستی عمر له کاتیّکدا وویستی سولهیمانی برای که نارگیر بکات بق کوره کهی خقی و ئهم کارهی وه ک سوپاسیّک وابوو لهسهر ئهو کارهی عمر، (الذهبی) ئاماژهی بق ئهم لایهنه کردوهو پاش باس کردنی رووداوهکهی عمر، دهلیّت: ئا به و چهشنه سولهیمان سوپاسی عمری کرد له پاش خقشی دهست نیشانی کرد بق خهلافهت. (

#### ٢. كاريگەرى عمر لەسەر سولە يمان:

ئه و کۆمه لی کاری گرنگی تر که (الذهبی) هیناویه تی و ده لی: هه ندی کاری مهزنی تر له عمری کوری عبد العزیزه وه سودی وه رده گرت. <sup>۱</sup>

١ ـ سير أعلام النبلاء (٥/ ١٤٩).

٢ \_ أثر العلماء في الحياة السياسة، لا ١٦٩.

٣ ـ التأريخ ديمشق له أثر العلماء في الحياة السياسة وهركيراوه لا ١٧٠.

٤ ـ سير أعلام النبلاء (٥/ ١٤٩).

### ٣. عمر (ﷺ) نا هێڵێ سو له يمان كاربه وهسيهتي باوكي بكات:

عمر ی کوری عبد العزیز دهرباره ی مانی ههندی له کچه کانی عبد العزیز له نهوه ی عبد الملك له میراتی عبد الملك دا. لهگهلا سولهیمان قیمی کرد، بهلام سولهیمان پی ی ووت: عبد الملك وهسیهتی نامهیه ی نوسیوه و تیایدا بی بهشی کردوون، ماوهیه ک پشت گوی ی خست و دواتر دووباه ی کردهوه، سولهیمانیش پی ووت: عبدالملك وهسیهت نامهیه کی نوسیوه تیدا بی بهشی کردوون، ماوهیه ک پیت گوی ی خست دوای دووباره ی کرده وه، سولهیمانیش وای زانی باوه پی پیت کوی ی خست دوای دووباره ی کرده وه، سولهیمانیش وای زانی باوه پی پی نه کردووه و وهسیه تنامه ی وا نی یه، بزیه به خزمه تکاره که ی ووت: ئه و نامیه ی عبدملك م بی بهینه، عمریش ووتی: ئایا قورئانه ئه ی ئه میری باوه پداران؟ ئه یوبی کوپی سولهیمان ووتی: ههندی کتان ههندی قسه ده که نیزیکه له سه ری بدری موسلمانان زور زیاتر تووشی به لا ده بن، سولهیمانیش سه رزه نشتی ئه یوبی کرد، عمرهیش ووتی: ئهگه ر به نه فامی ئه و قسه یه ی کردوه، ئیمه نه رم و نیانی خی مان لی ده بوورین. (

ئهمهش یه کیکه له هه لویسته به غیره ته کانی عمر، له ووته ی حه ق له شه ویننی خویدا و ئهمه ش به سه روه ریه کی عمر داده نریّت، سلیمان وای دانابوو وه سیه تنامه ی باوکی شه رعیّکه ودروست نی یه پشت گوی خستنی، به لام عمر گیّه به ناگای هیّنایه وه و بوی پروون کرده وه که کتیبیّك که شایسته ی ده سکاری و گوران نه بیّت ته نها قورنانی پیروزه و به س، نابه و جوّره سه رکه شی وا له خاوه نه که ی ده کات که به جوّریّکی لی راده به ده رباو باپیری به گهوره سه یر بکات، باو باپیریّك که شتیّکی وا بو نه وه کانیان بنوسن نا ره وای تیّدا بیّت و بشزانن، که نه وه کانیان به به ی ده که ن نیتر با پیّچه وانه ی قورئان و سونه تیش بیّت.

١ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن حكم)لا ٣١.

هــهروهك هه لويدستى ماردانــهى ســولهيمان بــهدى دهكــهين كهسهرزهنــشتى كورهكهى كرد لهسهر ئهوهى لهسهر ووتهى ههق ههرهشهى لــه عمـر كـرد، ئهمـهش ماناى وايه سولهيمان رهوشتى بهرز بووه زوّر گهراوهتهوه بوّدى هــهق كاتــى بـوى روشن بووبيدهوه. در الله مان دوربيده وه در الله مان در الله ما

## ٤\_ سوله يماني بهدل ني يه له شيوهي مالبه خشيندا:

سولهیمانی کوپی عبد الملك چوو بوو مهدینه ی پرله نور و لهوی مال و سامانیکی زوری بهخشیوه بهسهر دانیشتوه کهیدا، و پاشان به عمر ی کوپی عبد العزیزی ووت: رات چونه بهرامبهر ئهو کارهی کردمان ئهی (أبا الحفص)؟ ئهویش لهوه لامدا ووتی: دوه لهمه نده کانت ده ولهمه نتر کرد و هه ژاره کانیشت هه ژارتر کرد...

ئه مه شهه نسه نگاندنیکی جوانه له لایه ن عمره وه بی کاره کانی سوله یمان، چونکه له به رئه وه ی نه شاره زا بوو به ورده کایه کانی شه ریعه ت له بواری مال به خشیندا بزیه نه و هه مووپاره یه ی به بی هیچ هزیه ک سه رف کردو خاوه نه شه ریعه کانی خوی لی بی به شکرد، آثابه و جوره عمر کشه بوی پوون کرده وه که جیاوانی گهوره هه یه له نبوان خیرکردن و نیوان گهیاندنی پاره به خاوه نه شایسته کانیان.

# ٥- هانى سوله يمان دهدات برياره ستهمان هه لوه شينيتهوه:

سولهیمان و عمر پیکهوه له بیاباندا دهگهران و ههوریک هات و دهنگی ههورهبرسکه یه کی گهوره ی لی هات و سولهیمان ترسی لی نیشت، عمریش ووتی: تهمهدهنگی بارانی پر لهنیعمهته، تهی دهبی دهنگی سزا چیزن بیت و سولهیمان لهویدا به عمری ووت: تهوه (۱۰۰) ههزار درهه به تارهزووی خیزت بیبه خشهوه،

١ ـ التأريخ الإسلامي (١٥/ ٣٠،٣١).

٢ - سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن حكم)لا ٣١.

٣ ـ تأريخ الإسلامي (٢٩/١٥).

عمریش پی ووت: ئهی ئهگهر شتیك لهوه باشتر بکهیت چونه ؟ سولهیمان ووتی: ئهوشته چی یه ؟ کومه لیك کهس بوئهوه لهگه لات هاتوون تا مافیان بی وهرگریتهوه، به لام نهیان توانی بگهن پیت و بگهنه خزمه تت، ئهویش دانیشتن و ههموو ئیش و کاره کانی بی راپه راندن و مافه کانی گیراوه بی خاوه نه کانیان. ا

ئابه و جۆره عمر الله له فقهى پيويستى گهوره له پيويستى بچوكه وه مافى گهراندنه وه بۆخاوه نه كانيان له مالبه خشين خيركردن گهوره تره .

## ٦\_ دنيا خۆى دەخواتەوە:

سولهیمانی کوپی عبد الملك له گه ل عمری کوپی عبد العزیز دا له مالا دهرده چن بر سهردانی کیلگه کهی سولهیمان، که جوره ها نه سپ و حوشترو مه پو مالات و شت و مه ك و پیاوانی خزمه تکاری لی بوو، سولهیمان پرسی له عمر: ده رباره ی نه مانه چی ده لیت؟ نه ویش ووتی: وا ده بینم نهم دونیایه هه ندیکی تری ده خوات، توش به رپرسی له هه موو نه وانه، کاتی نزیك بوونه وه له کیلگه که قه له په شیک هات و خواردنیکی له چادره کهی سولهیمان فراندو قیره یه کی کرد و پوی، سولهیمان پی ووت: نهم قه له چه ووت نهی عمر؟ ووتی: نازانم، ووتی: گرمانی چی ده به یت که وتوبیه تی؟ ووتی: وه ك نه وه ی بلیّت: من له کوی وه هاتووم؟ نهم خواردنه بر کوی ده به می سولهیمانیش ووتی: چ پیاویکی سه یریت! عمریش ووتی: له من سه یرتر نه و که سه یه خوا ده ناسیّت، که چی گویرایه لی ناکات، و شه پیتانیش ده ناسیّت، که چی گویرایه لی ناکات، و شه پیتانیش ده ناسیّت، که چی به قسه ی ده کات. آ

## ٧\_ شكات ليكراوهكانت له قيامه تدا:

کاتی سوله یمان و عمر له سهر کیّری عهره فه وهستا بوو، خهلیفه زوّر سهرسام بوون به زوّری خه لکه که و، عمریش پی ی ووت: نه مانه نه مروّ میله تی توّن و توّش

١ ـ سيرة عمر بن عبد العزيز لا ٣٣.

٢ ـ البداية والنهاية(١٢/ ٦٨٥).

سبهی بهرپرسی لیّان له روایه تیّکدا: ئهوانه شکات لیّکهرت دهبن لهروّژی قیامه تدا، سوله یمانیش دهستی کرد به گریان ووتی: خوایه داوای کوّمه کی له توّده کهم. ا

# ٨ ـ عمر ريّز له كوره زاى على كورى ( أبو طالب )ئهبى تالّب دمگريّت:

زەيدى كورى حەسەنى كورى عەلى، كاتى خۆى ھاتبو بەدەم داواكارى وەلىدى كورى سولەيمانەوە لەمەسەلەى لابردنى سولەيمان، ئەمەش لە ترسىي وەلىد بوو، كاتى سولەيمان بوو بەخەلىفە، نامەى نارد بۆ مەدىنە تاپرسيار لەوەلىد بكات بۆ مەسەلەى ئەو نامەيەى كەباسىي رەزامەنىدى مەدىنەييەكان لەكات لەلابردنى سولەيمان ــ و ئەگەر دانى پىدانا ئەوا نامەكەم بىزبنىرەوە ئەگەر نكۆلى ئى كرد، ئەوا لەبەردەمى مىمبەرى پىغەمبەر رايى ئىلىلىلىدى بدە.

کاتی دانی نابه کارهکهیدا و والی نویش نامهکهی ناردهوه بو لای سولهیمان، سولهیمان، سولهیمانیش پیاویکی نارد بو مهدینه، تا به والی بلی (۱۰۰)دار بده له یهزید به پی پهتی بیبات به ریگادا.

عمریش ئه و کابرایه ی گل دایه و ووتی: جاری مه پن تاقسه یه که که که که میری باوه پداران دا ده که م له و باره یه وه ، به لکو قانه عاتی پی به ینم تاوه کو واز له و نامه یه به ینی وازیش له سزا دانی یه زید به ینی .

پیاوه که نه رؤیشت و له و کاته دا سوله یمان نه خوّش که وت عمریش کابرای بانگ کردوو پی ووت: ئه میری باوه رداران نه خوّشه جاری مه روّ، کاتی سوله یمان به و نه خوّشیه کوّچی دوایی کرد عمر خوّی بو و به خه لیفه و داوای نامه که ی کردوو دراندی. ۲

عمر بهرده وام و به دریّرایی خه لافه تی سوله یمان هه ر لی دوورنه که و ته و م ناموّرگاری کردوو له را په راندنی کاره کانیدا هاوکاری و به شداری کردووه . آ

١ ـ سيرة عمر بن عبد العزيز لا ٣٣.

٢ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن حكم)لا ٣١.

٣ ـ أثر العلماء في الحياة السياسة، لا ١٦٩.

دکتور یوسف(العش) ده نیت: سه ره تای سیاسه ت و هه نگاوه چاره سه ریه کانی عمر هه ر له سه ره تای خه لافه تی سوله یمانه وه ده ستی پی کرد، به نی نی سوله یمان له هه ندی له سیاسه ته کانیدا به هه ندی ده چوو و هه ندی کاری ده کرد، که له وانه یه عمر به دنی نه به دنی نه به بوری تنه و به نام عمری کوری عبدالعزیز نواندنی هیزو زه بری پی باش نه بو له ده و نه ته که ی سوله یماندا، به لام سیاسه تی عمر نه گور بووه، نه و له مه دینه چون حوکمی موسلمانی ده کرد، له دیمه شق هه ربه و جوره حوکمی ده کرد، به لام نه وه نه ده به بوو له دیمه شق کاری گه وره ترو زیاتری نی ده هات، به لام نه و هه به له به یه و نایه وایی و ناهه قی بکریت. اله دیمه ی بکریت به دیمه ی بکریت. اله دیمه ی بکریت به دیمه ی به دیمه ی بکریت به دیمه ی بایمه ی به دیمه ی بینت به دیمه ی به دیمه ی بایمه ی بایمه ی بایه ی بایمه ی به دیمه ی بایمه ی بری بی بایمه ی به ی بایمه ی بایم

له ژیانی عمردا ئه وه تیبنی ده که ین که فقیهی پله پله (التدرج) و فه رمان به چاکه و به رگری له خراپه ی به کارهیناوه له بواری گه پانه وه ی مافه کان و نه هی شتنی سته مه کان، به لام کاتی گه شته تروّپکی خه لافه ت ئه و کارانه ی زوربه خه ست ترو قول تر ئه نجام داوه له داد په روه ری و یه کسانی و درایه تی سته مکردن دا، چونکه وه ک خه لیف سنوری کاری فراوان بووه، ئه وکاتی خوی نام تررگاری مامه عبدالملیکی خوی کردووه قیامه تی بیر خستونه وه له گه لائه و توند و تیری و سته مکاری یه یدا، هه رگیز له سه رده می وه لیدی نام ترزیشدا که مته رخه می نه نواندوه.

بهپی توانایش لهسه رده می سوله یماندا هه نگاوی چاکسازی زیاتری ناوه، لهسه رده می خیلافه تی خویشیدا هه لی گهوره تری بز هه نکه وی، بزیه ئیمه نائین: کوده تای دروست کرد، به نکو ئه توانین بلنین: که توانی ده و نه تباته خزمه تی شهریعه تی ئیسلامیه وه له هه موو لایه نه کانی ژیاندا ئیتر با بنه ماله ی خه لیفه کانیش تییایدا زره رمه ند بوبن ئه وه ش به هنوی ئه وه ی که سامانی بی سنورو ده ست ریشتنی ته واوی نی گرتنه وه و، عمر نه و کاره ی به مافی نه ممه تی ئیسلام ده زانی و ده بیت هم مووی بگه رینزی ته واوی به به رین زبیت المال) یان بن خاوه نه نه سلیه کانیان.

١ ـ الدولة الأموية ، يوسف العش لا ٢٥٤.

# پێنجهم: خهلافهتی عمری کوری عبدالعزیز

یه کیّك له چاکه کانی سوله یمانی کوری عبد الملك ئه وه بوو، که گوی گرت بن ره جائی کوری حیوة الکندی، که پیشنیاری کرد له نه خنشی یه که ی سه ره مه رگیدا، که عمری کوری عبدالعزیز بکاته خه لیفه ی له دوای خنی، ئه و نامنز ژگاریه ش زفر خاوین بوو به شی شه یتانی تیّدا نه بوو. (

(إبن سیرین) ده لیّت: خوای گهوره په حم به سولهیمان بکات، سهره تا ی خه لافه تی به زیندو کردنه وهی نویّژه کان ده ست پی کرد، کوتایه که شی به دانانی عمری کوپی عبدالعزیز به خه لیفه ی دوای خوّی، و له سالی ۹۹ی کوچیدا وه فاتی کرد و عمری کوپی عبدالعزیز نویّژی له سهر کرد و له موّره که ی نوسرابوو (أوّمن بالله کلساً) واته: باوه په خودا هه یه .

ئه و پیوایه تانه که باس له به سه رهاتی دانانی عمر ده که ن وه ك خه لیفه ی داها تو و له لایه ن سوله یمانه وه ، له سه رده می سوله یماندا هه ندیکیّانم باسکردووه ، هه روه ها (ابن سعد) له (طبقات) دا به م جوّره هیّناویه تی:

لهسوههیلی کوری ئهبی سههلهوه ریوایهتیکردووه و ده نیّت: له رهجائی کوری خیوه م بیستوه دهیووت: رقری جومعه بوو، سولهیمان دهستی جلی که شخه ی له ئاوریشم دوراو لهبهر کرد، سهریریّکی ئاویّنه که ی کردوو وتی: ولّلاهی من پادشایه کی گه نجم! ، به رهو مزگهوت ده رچوو بق ئه وه ی نویّژی ههینیان بق بکات ههرکه نویّژه که ی بق کردن نه گه رایهوه و هه ر له مزگهوت نه خوش که وت، کاتی نه خوش سیه که ی زوری بی هیّنا و نامه یکی نوسی و تیایدا ئهیوبی کوری خسته شویّنه که ی خوی د که له و کاته دا مندالیّك بوو بالغ نه بوو بوو د منیش پیّم ووت ئه ی

١ \_ عصر الدولين الأموية والعباسية، لا ٣٧٠

٢ ـ سير أعلام النبلاء (١١٢/١١١/٥).

۳ـ پێغهمبهری خوا حه رامی کردووه له سه رپیاوانی ئومه تی ئیسلام ئاوریشم له به ربکه ن و ئه و
 کاره شی خه لیفه کان کرد ویانه ناشه رعی بووه یه ك له دوای ئه ك تی که وتوون (وه رگین)

ئەمىرى باوەرداران ئەوە چى دەكەيت؟ ئەوەى سودى ھەيە لەناو قەبردا بۆ خەلىفە ئەوەيە پاويكى صالح ھەلبژىرىت بۆ دواى خۆى ببات خەلىفە. سولەيمانىش ووتى: كورە نامەيەكە نوسيومەو دوايى نويىرى إستخارەى بۆ دەكەم خۆ كۆتا رەئىم نى يە.

یه ک دوو پۆژ مایه وه، پاشان نامه که ی دراند و منی بانگ کرد ووتی: ئه ی چۆنه داودی کورم دابنیّم؟ ووتم: ئه و لیّره نی یه و له قوسته نتینیه یه و نانزانی ماوه یان مردووه، ووتی: ئه ی په جا تو کی به باش ده زانی؟ منیش ووتم: تو ناوی خه لکی بلیّ، ده مویست ئه و که سه بلّی که خوّم به دلّم بوو، ووتی: ئه ی عمری کوپی عبد العزیز چوّنه؟ ولاهی من وای ده ناسم، که پیاویّکی نوّر چاك و خواناس و موسلمانه، ئه ویش ووتی: ده ی هه روایه، به لام وه لاهی ئه گه ر دایبنیّم ئه و ه کوپانی عبد الملك ناهیّلان به ئاسنی سه پوّکایه تیان بکات و، ئاژاوه ی بوّد دوست ده که ن مهگه رکه سیّ له وان دوای ئه و دیاری بکه م، ویه زیدی کوپی عبد الملك لیّره نیه، ووتی: زوّر چاکه ئه و دیاری دکه م، چونکه ئه و بیّ ده نگ و پازیان ده کات، منیش ووتی: زوّر چاکه ئه و دیاری دکه م، چونکه ئه و بیّ ده نگ و پازیان ده کات، منیش ووتی: با پارای تو بیّت.

ده لیّ: به ده ستی خوّی نووسی هَنش نه مه نوسراوی سوله یمانی کوری عبد الملك، بوّ عمری کوری عبد الملك، بوّ عمری کوری عبدالعزیز، من نهوم داناوه ببیّته خه لیفه له دوای خوّم، دوای نهویش یه زیدی کوری عبدالملك، گویّگر و گویّرایه ل بن، له خوا بترسن، ناکوّکی نه که ویّت ه نیّوانتان، تا دوژمنانتان ته ماحتان تی نه که ن نامه که ی موّر کرد.

ناردی به دوای به ریّوبه ری پوّلیس دا ـ که عبی کوری حامیه ـ نه ویش ناماده بوو پی ووت: فه رمان ده ربکه هه موو که س و کاره که م کوّ ببنه وه، پاش نهوه ی هه موو که س و کاره که م کوّبونه وه، سوله یمان به ره جائی ووت: نه م نامه یه م به ره بوّیان، ناگاداریان بکه، که نه وه نامه ی منه، فه رمانیان پی بده، که به یعه ت بکه ن به و که سه ی که من دامناوه.

 کاتی چوونه ژوورهوه سولهیمان پی ووتن: ئهم نامهیه ئاماژهی بو نامه کهی ناو دهستی په جاء کرد پهیمانی منه، گویگرو گویزایه لی بن، ئه وهی من دیاریم کردوه بهیعه تی خوتانی پی بددهن، ده لین: هه رهه موویان یه ك یه که به یعه تیان دا، پاشان نامه کهی ده رهیناو موره کهی پیشاندان.

رهجاء ده لیّ: کاتی لیّ بوونه وه عمری کوپی عبدالعزیز هاته لام و پیی ووتم: شهی (أبا المقدام) له نیوان من سولهیماندا پهیوهندی دوّستایه تی به تینمان ههبوو، شه لهگه لمندا زوّر باش بوو، زوّر ده ترسم شهم کاره ی به من سپاردبیّت سویندت ده ده به خوا له به ر خاتری ریّزو خوّشه ویستیه ی نیوانمان ـ شهگه ر منی ده ستنیشان کردوه با نیّستا فریا بکه و و بروّ بوّلای و خوّم رزگار بکه م و ، رازی بکه م که یه کیّکی تر دابنیّت، چونکه شهترسیم کیار له کا ربترازیّت و شه و کاته نه توانم خوّم له م به رپرسیایه تیه ده رباز بکه م.

ره جائیش ووتی: نه خیر، وه للاهی یه ك پیتی ئه و نامه یه ت پیشان ناده م، ده لی عمر به توره یی یه وه هه ستاو رؤیشته ده ره وه .

رهجاء ده لیّت: له دهره وه هشامی کوری عبد الملکم پی گهیشت ووتی: نهی رجاء نیّوان من و تو دوّستایه تی و خوّشه ویستی یه که ههی، پیّم بلّی: نایا منی دیاری کردووه؟ نهگهر منی دیاری کردووه نه و زانیم؟ نهگهر که سی تری دیاری کردبوو نه وا باقسه کی تیّدا بکه ین، ویّنه ی من ناته واوی تیّدا نی یه و باوه رناکه م له م کاره بی به شم بکه ن، ده ی پیّم بلّی: خوا شاهید بی لای که س ناوت نابه م، ره جاء ده لّی: سه ریّکم بادا، ووتم: وه للاهی یه که پیتت بی نادرکیّنم، نه ویش روّیشته ده روه و به ریّگاوه ده شته کانی دابه یه کدا و ده یووت: نهگه ربه منی نه ده ویت نهی به کی ده ده ده ده یت؟ نایا له بنه مالّه ی عبدالمك ده ری ده که یت؟ ده ی ساوه للاهی من وه که چاوی بنه ماله که ی عبدالملك وام.

چوومه ژوورهوه بن لای سولهیمانی کوری عبدالملك، دهبینم وا خهریکه دهمریّت، ههرکه مردن ناره حهتی دهرکرد روویم دهکرده قیبله به هوش خوی

ده هاته وه ده ی ووت: هی شتا کاتم ماوه شه ی په جا، چیم لی ده که یت وام لی بکه (أشهد أنَّ لا إله إلاّ الله واشهد أنَّ محمداً عبده ورسوله) ده لیّ: پوویم کرده قیبله و گیانی ده رچوو، منیش ده ستم هینا به چاوه کانیداو به په رده کی سه وز دامپوشی و ده رگاکه م داخست، خیزانه که ی جوابی نار دبوو له ته ندروستی ده پرسی، منیش ووتم: خه و توه و ختری داپوشیوه نوینه ره کهی سه یریّکی سوله یمانی کرد داپوشیرابوو، دلنیا بوو له وه ی خه و توه و گه پایه و بولای خیزانه کهی سوله یمان و دلنیای کرده و ه که خه و توه و به مینیت که سیکم له به رده رگا که داناوه ختر پویشتم و پیم ووت: نه هیلیت که س بچیته ژووره و برلای خه لیفه، منیش پویشتم و جوابم نارد بو به پریوبه ری پخلیس که عبی کوری حامد العسی و هه موو بنه ماله ی خه لیفه ی بوی کوری می داده ی به یوبه ده و به ماله ی خه لیفه ی بوی کوری داده ی به یوبه ده و به داده ی به یعه دو با ده نه و به دوباره به یعه به به دوباره به یعه به به دوباره به یعه به دوباره به یعه به دوباره به یعه دوباره یا در دوباره یا ده دوباره یه دوباره یعه دوباره یا در دوباره یا در دوباره یا در دوباره یا در دیباره یا در دوباره یا در در در دوبار

منیش ووتم: ئهمه ئهمیری باوه پردارانه و به یعهت بده ن به و که سه ی ئه و دیاری کردووه ده ی، ئه وانیش دووباره به یعه تیان دایه وه، یه ك یه ک تا ته واو بوون، په جاء ده كی خوان بوم ده رکه و ت که دوای مردنیشیان به یعه تیان نوی کرده وه بویه پیم ووتن: فه رموون بچنه لای هاو پیکه تان چونکه گیانی سپاردووه، هه موویان به یه ك دهنگ ووتیان: (إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَیْهِ رُجِعُونَ).

منیش نامه که م کرده وه برّم خویّنده وه و کاتی گهیشتمه ووشه ی (عمری کوپی عبدالعزیز) هشام خوّی پی نهگیرا و هاواری کرد: ههرگیز به یعه تی پی ناده ین.

ده لیّ: ره جائیش پی ووت: وه للاهی ئه ده م له گه ردنت و سه رته ده په ریّنم، ده ی هه سته به یعه تی پیّ بده، ئه ویش هه ستاو به خوّراکیّشان و نابه دلّ به یعه تی پیّدا، منیش ده ستی عمرم گرت و بردمه سه رمینبه ره که و پی ناخوّش بوو بوّیه هه رده یووت: (إِنَّا لِلَهِ وَإِنَّا إِلَیْهِ رَجِعُونَ) وه هیشامیش له به رئه وه ی خه لیفه یی بوّ ئه و نه بو ده یووت: (إِنَّا لِلَهِ وَإِنَّا إِلَیْهِ رَجِعُونَ)، کاتی هیشام گهیشته لای عمر ووتی: (إِنَّا لِلَهِ وَإِنَّا إِلَیْهِ رَجِعُونَ)، کاتی هیشام گهیشته لای عمر ووتی: (إِنَّا لِلَهِ وَإِنَّا إِلَیْهِ رَجِعُونَ) که ئه م کاره ده رچووه له نه وه ی عبدالملك بق

لاى تق، عمريش ووتى: به لىّ: (إِإِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَجِعُونَ)دهكهم وا من توشى ئهم كاره كراوم پيشم ناخوشه. \

(أبو الحسن الندوی) له سهر ئه م هه لوی سته گهوره یه ی په جائی کوپی حه یوه ده لیّت: ره جاء چاکه یه کی وای توّمار کرده له ئیسلامدا، نه مدیوه هیچ هاو په یه کی خهلیفه و پاشاکان به نه ندازه ی به سوودو که لك بووبن بوّپاد شاکان له م پیاوه، هه لی ده ست که وت و قوّستی یه وه خزمه تیّکی گهوره ی پیشه که ش به نیسلام کرد. آ

دهی ره حمه تی خوا برژی به سه ر ره جائی کوری حیویوه دا که به رنامه یه کی جوانی دارشت بز هه موو ئه و که سانه ی هاوری یه تی خه لیفه و پادشاکان ده که ن که چزن ده بینت سه ری ئیسلام به رزکه نه و هه ل بقززنه و هم بین خواو خوای عزوجل و قیامه ت بخه نه و هیریان.

## ۱ـ نه خشهی عمر بۆ ئیدارهی دمولهت له دو تویی یه که مین ووتاریدا:

بەردەوام بوو لەسەر ووتارەكەى وتيايدا نەخشەو سياسەتى كارى بۆ ئەممەت روونكردەوه، ووتى: ياشان... ياش پيغەمبەرەكەتان پيغەمبەرى ديكە نايەت،

١ ـ التأريخ الطبرى(٧/٤٤٥)، الطبقات(٥/ ٣٣٥ ـ ٣٣٨).

۲ ـ رجال الفكر و الدعوة للندوى (٤٠/١).

٣ ـ عمرين عبدالعزيز و سياسته في رد المظالم، ماجد فيصل لا ١٠٢٠.

پاش هاتنه خوارهوه ی قورئان هیچ کتیبیکی تر دانابه زیّت، و ئهوه ی حه لالی کردووه، قیامه ت قیامه ت حه لاله و من فه رمان ده رکه رنیم، به لکو فه رمان جیّبه جی که رم و، من شهرع جیّ به جیّ ده که م، من بیدعه و شتی نوی دا ناهینم به لکو جی به جیّ که رم و، شوین که و ته م، وه که س بی یه له شتیکدا سه رپیچی خوای تیدا بیّت به قسه ی که س بکات وه من چاکترتیتان نیم، من یه کیّکم هه روه ک ئیّوه ئه وه نه و بیت که بار من له باری ئیّوه قورس تره.

ئهی خه لکینه هه رکه سن ده یو یت هاو پی یه تیمان بکات بابه (۵) مه رج بیته پیشه وه، له پیویستی ئه وکه سانه ی ناگادارمان بکاته وه، که خویان ناتوانن بگه ن پیمان، له کاتی خیرو چاکه دا پشتگیریمان بکات، کاری خهیریشمان بو ده ستنیشان بکات، تا بیکه ین، له لاماندا له پشته مله غهیبه ت و باسی خه لکیان بونه کار یکیش په یوه دی به وه وه نی یه با توخنی نه که ویت.

ئامۆژگاریتان دەكەم بە تەقوای خوا، چونكە تەقواو لە خوا ترسان بەباری ھەمووشتێكن، لە تەقوای خوا باشتر ھیچ شتێك نی یە، بۆ قیامەتتان كار بكەن، چونكەھەر كەسێك بۆقیامەتی كار بكات خوای ـ عزوجل ـ كاری دونیای بۆ ئاسان و مسۆگەردەكات، كە ژیانی نهێنی خۆتان چاك بكەن خوا ژیانی ناو خەلكتان چاك دەكات، مردنتان لەبیر بێ و خۆتانی بۆ حازر بكەن پێش یەخەتان پێ بگرێت. مردن هەموو چێژو خۆشی یەكان دەتەپێنێت...

ئهم ئوممه ته له خوای ـ عز و جل ـ له پێغهمبه ره کهی ﷺ له کتێبه که یدا ناکوکیان نی یه، به ڵکو دینار و درههم نێوانی تێك داون و، من وه ڵڵهـی به نا په وایی به شـی یه نادهم، به ناره وایش که سی لی بی یه ش ناکه م.

پاشان بهدهنگیکی بهرزتر هاواری کرد تا خه لکی زیاتر بیبیستن، ووتی: نهی خه لکینه، ههرکهسی گوی رایه لی خوا بکات دهبیت گوی رأیه لی بکریت، ههرکه سیکیش سهرپیچی خوا بکات دهبید به قسه ی نهکریت، دهی نیوه ش

١ ـ مەبەستى شتى تازە نا ئاخنمە ناو ئاينى ئىسلام.

گویزایه لیم بکه ن تا گوی پأیه لی خوا ده کهم و نه گهر سه رپینچی خوام کرد له سه رئی وه نی یه گویزایه لیم بکه ن نهگهر هه ریم و ناوچه کانی وه ك نیوه گویزایه ل بوون نه وا من نه میریتان ده کهم و نه گهر نه وان مانه جه رییان ده کرد نه وه من گهوره یی نیوه ناکه م از نه وه ی ووت و دانیشته وه .

ئابه و جۆره به یعهتی خهلافهت به عمری کوپی عبدالعزیز درا له و پۆژهدا که یوژی جومعهی (۱۰)مانگی سهفهری سالی ۹۹ی کرچی. آ

لهم ووتاره سیاسی یهی عمرهوه نهخشهی کاری دهولهتی نویّمان بهرچاو دهکهویّت لهوانه:

أ ـ پابهند بوونی با قورئان و سوننهتهوه، ئهو ئامادهنی یه بن گوی گرتن له دهمهقاله لهمهسهله شهرعی و ئاینی یه کاندا، چونکه ئه و حاکمیکی جی به جی کاره، ئاینی ئیسلامیش زور روشنه له لایهن حه لال و حهرامه وه و ههموو بیدعه و داهینانی له ئایندا رهدکردهوه...

ب ـ رینگهی والاکرد لهبهردهم ههموو کهسینکدا که بیهویت نی ی نزیك بینتهوهو ببینته هاوپی ی بهلام بهو(۵)مهرجهی کهله لهوتارهکهدا دیاری و ههرهکهسیک ئهومهرجانهی تیدا نه هاتنه دی نابی لی ی نزیك ببینته وه، چونکه زورباش دهیزانی هاوپی و دروست بیتانهی ئهمیر چ رولایکی ههیه لهسهر ئهمیر لهسهر میلله تیکیش و چ لهسهر شیوازی حوکمرانی یه که وای به باش زانی خه لکه که لهوه ناگارداری بکاته وه که سهر قالی نه که ن و وبهیلان حوکمی میلله ت بکات له ژیر روشنایی شهریعه تی خوادا، به بی نهوه ی به به کجاری دوریان بخاته وه، چونکه پهوایه بی ههموو ئه وانه ی ئینه پیشه و به مهرجی یارمه تی ده روهاو کاری بن له کاری خیردا و له گهیاندنی پیداویستی هه ژاراند."

١ ـ الطبقات(٥/٣٤٠)سيرة عمر بن عبدالعزيز(إبن الحكم)لا ٣٦٠٣٠. له كه ل هه ندى جياوازيدا.

۲ - عمری کوری عبدالعزیز (إبن عبد الحکم) (٥/ ٣٤٠).

٣ ـ البداية والنهاية (١٢/ ٦٥٧).

ج ـ خه لکه که ی ناگادار کرده وه له ترسناکی دنیا نه گهر خراپه ی تیدا بکه ن و داوای لی کردن، تا نهینی یه کانی خویان به خاوه ینی بهیلنه و و له مردنیش بترسن و پهندی لی و ه ربگرن.

د ـ به لێنێکی لهسهر خێی فهرزکرد، که هیچ شتێك نهدات به کهسێك ماف خێی نهبێت و، هیچ شتێکیش ناگرێتهوه له خاوهن مافهکان، ئهویش مافی ئهوهی پێدان، که گوێ ی بکهن، تا ئهو گوێ رایهڵی خوا دهکات و ئهگهر سهرپێچی خوای کرد، گوێرایهڵی نهکرێت.

ئهمه بوو هیلهکانی سیاسهتی عمر و، لهیهکهمین ووتاریدا و پشکارانه پیش کهشی کردن له مزگهوتدا و، ئهم نامهیهشی بهدریّژی و لهسهر دووانهوه ناردی بیّ یهکه یهکهی ههریّمهکان، که به دووشیّواز بوّی دهناردن:

۱ ـ نووسی بن کار بهدهستهکانی و ئهوه ی بن پوون کردنهوهکه دهبیّت چنن ههانس و کهوت بکهن له ژیانی تاکه کهسی و ژیاننیان لهگهان میللهتدا، دواتر بهیارمهتی خوا لهسهر ئهم خاله دهدویّنن.

۲ نووسی بن ئهمیرو به رپرسه کانی ناوچه کان و نه خشه ی سیاسی کاری بۆکیشان و چونیه تی هه لاس و که و تکردنی دیاری کردن له گه لا گه لدا وه ك مه سلمان یان وه ك ناموسلمانه کان، که له و ناوچانه دا ده ژیان و، عمر له م نامه یه دا وه ك شاره زاو پسپوریکی بواری شه رع و بنچینه ی ئیسلام قسه ی ده کرد له گه لیاندا. ا

### ٢. سور بووني لهسهر كاركردن به قورئان و سوننهت:

ئه وهی نه خشه و پلانی سیایی عمر جیا ده کاته وه ئه وه یه ، که زوّر سوربو له سهر ئه وهی ، که کار به قورئان و سوننه ت بکریّت، زانست و زانیاری له ناوگه لدا بلاو بکریّته و ه له ناینی ئیسلام تی بگهیه نرین و له سوننه تی پیّغه مبه ر شاره زا و ناشنا بکریّن، عمریش ئه و کارانه ی له و پوانگهیه و ه ده کرد که باش ده یزانی کاری سه ره کی خه لیفه پاراستنی ئاین و به ریو ه بردنی سیاسه تی ولاته .

١ ـ الاحكام السلطانية والولايات الدينية لاه.

٢ ـ الأحكام السلطانية والولايات الدينية لأه.

ئه و وای دهبینی، که گهوره ترین ئه رکی سه رشانی ئه وه یه بنه ماکانی ئاینی ئیسلام به گهل ئاشنا بکاته و هانیان بدات، تا کرده وهی پنی بکه ن و ده گیرنه و سه ری، له یه کی له ووتاره کانیدا ووتویه تی: ئیسلام کومه لیک سنرو و شه رع و سوننه تی داناوه هه رکه سی کاریان پی بکات ئه وه به ته واوتی باوه پر داره، ئه و به نیوه ناچل کاریان پی بکات ئه وه باوه پکهی ناته واوه، ئه گهر بریم ئه زانم چون به نیوه ناچل کاریان پی بکات ئه وه باوه پکهی ناته واوه، ئه گهر بریم ئه زانم چون فیرتان ده که م و واشتان لی ده که م کاری له سه ربکه ن و نه گه در مردیشم خود من به ته مانیم به رده وام هاو پیتان به . ا

ههروهها ده نیّت: ((ههموو داهیّنراویّك ـ بدعه ـ لهسهردهستی مندا خوابیمریّنیّت و ههموو سوننه تیّکیش لهسهر دهستی مندا زیندووی بكاتهوه ئیتر بالهسهر حسابی پلهپله گوشتی من بیّت تا دهگاته دوا ههناسهم، لهپیّناو خوادا هیّشتا کهمه)).

له شوێنێکی تردا دهڵێت: ((سوێند به خوا لهبرهئهوه نهبێت که سوننهتێ زيندوو بکهمهوه، يان مافێك بگێڕمهوه بڒ خاوهنهکهی حهزم نهدهکرد ههناسه پهك بژيم)).

لهبهر ئهم هزیانه بوو، که عمر کشه به پهله دهستی کرد به جی به جی کردنی ئهم کاره گهوره و گرانه و زانایانی بهناو ده وله تی ئیسلام دا بلاو کرده وه و، تا ههموو خه لکی له ئیسلام و شهرعی خوا وسوننه تی پیغه مبهر شیخ شاره زا بکاته وه... هانی والی و کاربه دهسته کانی ههموو ههریمه کانی ده رههریمه کانی، تا ئه و په پی توانا هه ول بده ن زانست و زانیاری بلاو بکه نه وه.

له نامه کانیدا که ده ینارد بی کاربه ده سته کانی پی ی ده ووتین: فه رمان بده ن به زاناو دانا و له نیسلام و شهرع و تیگه یشتوه کان که زانست و زانیاریه که یان بکه ینه و هم بینت. ۲

نامهی تری دهنوسی بق ههندی له کاربهدهستهکانی پی دهووتن: پاشان فهرمان بنامهی تری دهنوسی عیلم زانستدا که زانستهکانیان بلاوبکهنهوه له ناو

١ - سيرة عمرى بن عبدالعزيز (إبن عبد الحكم). ٧٠ .٦٠

٢ ـ سيرة عمرى بن عبدالعزيز (إبن عبد الحكم). (٧٣).

مزگهوته کانیاندا، چونکه سوننه تی پیغه مبه ریخ مرین راوه اسه موه که مهروه که مهروه که مهروه که ده رده کرد بن سه رجه م وولاته یه کگرتوه کانی ئیسلام تا مووچه ی تایبه ت ببرنه وه بن زاناکان تا خنیان یه کلابکه نه وه بن بلاکردنه وه ی زانست آ

ئیش و کاری زاناکانی تهنها له بلاو کردنه وهی زانست و زانیاری قورغ نه کرد، به لکو ههندی له هدریمه کانی دایه دهستی ههندی له زاناکان و ههندیکی تریان بهمه سه لهی داد وه ری و دادگاوه خه ریك ده کرد، ئهمه لهگه ل هاندانی ته واوی بی زانایا و بانگخوازه کان، تابانگه وازی ئیسلامی بلاوبکه نه و مه شخه لی جیها د به رز رابگرن.

ئه م گرنگی دانه تایبهتی یه ی عمر کشه به م بوارانه ی وای لی کردبوو لهبه رنامه و پروّگرامی ده وله تدا له خه لیفه کانی پیش خوّی و پاش خوّی جیا بوو، چونکه ئه و ته نها خه لیفه یه بوو، که پی ی وابوو بلاوبونه وه ی تی گهیشتنی ئیسلامی و زانینی شهرع و پوشنبیر کردنی جه ماوه ر فاکته ریّکی سه ره کیه له سه قامگیر بوونی وولات و بلاوبوونه وه ی ئاشتی و نه هیشتنی سه رکه شی و کوده تا کردن و هه روه ها هر کاری کی گرنگیشه بو پاراستنی میشکی لاوه کانی ئوممه تی ئیسلام له وه ی پیچکه و بیروکه ی لارو پوخینه ره کاری تی بکه ن و پاشتریش له فه له ق بخاته ناو پیزه کانی میلله ت، وه که نه وه ی خه واریج و که سانی تریش کردیان.

# ٣. راوێڗٛ له دموڵهتهكهي عمري كوري عبد العزيزدا:

خوای -عز و جل- ده فه رمووید: ﴿ وَالَّذِینَ اسْتَجَابُواْ لِرَبِّهِمْ وَاَقَامُواْ الصَّلَوٰةَ وَاَمْرَهُمْ شُورَىٰ يَنْنَهُمْ وَمِمَّا رَزَقْنَهُمْ يُنفِقُونَ ﴾ الشورى: ٣٨، واته: واته: شهم كه سانهى هاتوون بهدهم بانگه وازى خواوه نوید ریاده که ن و کاراکانیان به را پرسى و راوید کردن

١ ـ سيرة عمر بن عبد العزيز (إبن جوزي)لا ٧٦.

٢ ـ البداية وإنهاية، له كتيبي أثر العلماء في الحياة السياسة لا ١٧٩ وهرگيراوه.

٣ ـ أثر العلماء في الحياة السياسية(١٨٠)٠

دهكهن و لهو سامانه يشي پيمان به خشيون لي ي دهبه خشن.

عمری کوپی عبدالعزیز زوّر گرنگی دهدا به کاراکردنه وهی بنه مای پاوید ژکردن له ماوه ی خیلافه ته که یدا، ده رباره ی شورا ده آینت: پاوید کردن و گفتو گوکردن ده روازه یه کی په حمه ته، کلیلی نگی، ی و به ره که ته، هه رگیز پأو بوچوونه کان له گه آن که و دوانه دا به هه آنه ناچن، سورپوون خاوده که نه وه. ا

یه که مین هه نگاویّك بق ئه و مهسته ئه و کاته بوو، که وه لیدی کوریّ عبدالملك کردی به ئه میری شاری مه دینه خیّرا ئه نجومه نیّکی راویّدژکاری له زاناو دانا و خواناسه کانی ناوشار هه لبرارد و به رده وام بی پرسی ئه وان هه نگاوی نه ده نا. ۲

دهی که سیک له ناستیکی به رپرسیاریه تی که مدا بتوانیت به بنه مای شورا بخاته وه گهر ئه و بینگومان شایانتر بیت به جوانترین و ته واوترین شیوه کاری پی بکات ئه گهر ئاستی به رپرسیاریه تی یه کهی به رز تر بوویه وه بی کاریکی زیر گه وره تر که سه رکردایه تی گشتی موسلمانانه، بنه مای شورا هه رله یه که مین ریزی خیلافه تی به ناشکرا دیار بوو، که به خه لکه کهی ووت: نهی خه لکینه، من تووشی نه م کاره گه وره کراوم، به بی نه وه ی رأی خیر میان داواکاری خیر میان وویستی موسلمانی له سه ربوبیت، من نه وا وازله به یعه ته ده هینم بیم دراوه، نیوه به ناره زووی خیرتان یه کی بکه ن به گه وره ی خیرتان، هه موو خه لکه که ش به یه کده نگ ووتیان: نه وا هه لمان بررادیت نه ی نه میری باوه پر داران، به تو پازین و ده ی توش سه رکردایه تیمان بکه به فه پرو به ره که ته وه .

نابه و شیره یه عمری کوری عبد العزیز توانی شه و داب و نهریته نامؤیه ی هیدرا بووه ناوولاتی ئیسلام که یاسای هه لبراردنی سهروکی کرد بوو پیشتاو پیشت و بنه ماله، د به و کردیه به یاسای شوراو دایه وه دهستی گهلی موسلمانان، هه ربه وهش

١ ـ أدب الدنيا والدين ماوردي لا(١٨٩).

٢ - النموذج الإداري المستخلص من ادارة عمري بن عبدالعزيز٢٨٣.

۳ ـ سیرة و مناقب عمری بن عبدالعزیز، لا ۹۰.

رازی نهبوو، که موسلمانان هه لبیرژیرن، به لکو ههر له یه کهم ووتاره که یدا نه وهشی ده بسری که ده بسی هه رید مه کانیش رایان له سه رئه وه هه بیت و ده لیست: به چوارده وریشتاندا کومه لی شارو هه ریم هه یه نه گهر ئه وانیش وه ک نیوه به یعه تیان بهمن دا نه وا باشه، به لام نه گهر رازی نه بوون پیم ئه وا من گه وره تان نیم، پاشان دابه زیه خواره وه . ا

نامهی نارد بق ههموو ههریّمهکان ـ الأمصار ـ ههر ههموویان بهیعه تیان پی دا، بق ئهم مهبه سته نامهی نارد بق یه زیدی کوری مولهیب و داوای وه رگرتنی بهیعه تی لی کرد و پاش نهوهی لهنامه که دا بقی روون کرد بوویه وه که به هیچ شیّوه یه ک من حهزم لهم پوسته نهکردوه، ئهویش خه لکه که ی بق کوکرده وه و بهیعه تی لی وه رگرتن بقی ۲

بهمه دا روون دهبیه وه، که عمر کشه هه ربه وه رازی نهبوه، که ناماده بووانی پایه ته خت ده نگی پی بده ن جوابیشی نارد بن سه رجه م هه ریمه کان بن نه نجام دانی نه و مهبه سته.

له و هه لويسته ي عمر ئهم خالانه ي خواره وهمان بن روون دهبيته وه:

أ عمر ئهوهی ده رخست که سه رجه م خه لیفه کانی ئوممه وی به شیوه یه کی ناشه رعی هه لبری راون که به یاسای پشتاو پشت و کوراو کور! .

ب ـ كەسىنك لەگەورەترىن شت كە خىلافەتە ئەم بنەمايە جى بەجى بكات، ئەوە زۆر ئاسايى ترە، كەلە شتەكانى تردا جى بەجى دەكات.

ج - عمر کشهٔ راویدی ده رکرد به زاناکان و داوای نامو ژگاری لی ده کردن، وه ك نسانی سالمی کوری عبدالله و محمدی کوری کعب القضبي ورجاء کوری حه یوه و که سانی تریش و ده لیّت: ((من تووشی نه م کاره کراوم، و راوی ژم بخ بکه ن)). آهه روه ك چ ن ن

١ ـ البداية وانهاية(١٢/ ١٥٧).

٢ ـ تأريخ الطبري له (النموذج الإداري والمستخلص من عمر لا ٢٨٥.

٣ \_ سيرة ومناقب عمر بن عبدالعزيز لا ١٦.

پرس و رای دهکرد به ژیر مهندو عاقلهکان بق ئه و دوومه سهلهیه .<sup>۱</sup>

عمر که همولتی دا دارو ده سته و چوارده و ره که که سانی چاك بن، بزیه هه رکه به رپرسیاریه تی وه رگرت خیرا زاناو له خواترس و شهرع زانه کانی له خوی نزیك کرده وه، ئه و که سانه شی دوور خسته وه که به رژه وه ند په رست و دونیا خوربوون هه ربه وه شه وه نه وه ستا که چوار ده وره که ی چاك وپاك بکاته وه، به لکو پی ووتن ئهگه ر منیش لامدا راستم بکه نه وه .

به عمری کوپی موهاجیری ووت: ئهگهر منت بینی له حهقم لادا ئهوه ملیوانی کراسهکهم بگره و رام بکیشه و رام وهشینه بلی: ئهی عمر، چی دهکهی؟ آ

ئهم ریّرهوهش، که عمر گرتیه به رهزکاریّکی سه رهکی بوو بن سه رخستنی پروسه چاکسازی و نوی خوازی یه که ی، چونکه چوار دهوره پاکه که ی پشتیان دهگرت و هاوکاری بوون له راست کردنه وهی هه نگاوه کانی و دروستی بریاره کانی. آ

#### ٤. داد پهرومري له دموله تهکهي عمردا:

خوای گهوره ده فهرمووی: ﴿إِنَّ ٱللَّهَ يَأْمُرُ بِٱلْعَدُلِ وَٱلْإِحْسَدِنِ ﴾[النمل: ٩٠]، واته: خوای ـ عز وجل ـ فهرمان ده دات به داد په روه ری و چاکه کردن.

له ئايەتىكى تردا دەڧەرموويت﴿يَاأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُوا كُونُوا قَوَّمِينَ بِٱلْقِسَطِ شُهَدَآءَ لِلَّهِ وَلَوْ عَلَىٰ ٱنفُسِكُمْ أَوِ ٱلْوَلِدَيْنِ وَٱلْإِقْرَبِينَ ۚ إِن يَكُنْ غَنِيًّا أَوْ فَقِيرًا فَٱللَّهُ ٱوْلَى بِهِمَا ۚ فَلَا

١ ـ النموذج الإداري لا ٢٨٥.

٢ ـ أثر العلماء في الحياة السياسة لا ١٧٥ـ ١٧٧.

٣ ـ ههمان سهرچاوه لا ١٨٧.

تَتَّبِعُوا الْهُوَى آن تَعَّدِلُوا وَإِن تَلُورا آو تُعُرِضُوا فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا النساء: ١٣٥، واته: ئهى ئهوكه سانهى باوه رتان هيناوه به په رى تواناو به داد په روه رى و يه كسانى به به رپابكه ن، له به رخوا ئه گهى ر درى خوتان دايك و باوك و خزمه كانتان بنت....

داد پهروهري دوو شيوازي ههيه:

شیوازی نه هیشتن: نهم جوّره هه موو نه و هه نگاوانه ده گریته و هی نه هیشتنی سته م و ناداد په روه ری و بوارنه دان به خواردنی ماف و شکاندنی حورمه تی ناموس و سامانه کان، لابردنی هره سته میک، که کرابیته سه ریان و گه رانه و هی ماف بویان و سزادانی نه و که سته مه که ی نه نجام داوه . ا

شیّوازی چاکی ـ الإجابیة ـ ئهمهش تایبهته به دهولهتهوه، ههستیّت به پاراستنی مافی تاکه تاکهی کوّمه لگا، مسوّگهر کردنی بریّوی ژیانیان، تا وایان لی دیّت ناتوانای پشت گوی خراو، لاوازی واز لی هیّنراو ههژاری بی هیوا، ترساویّکی ههرهشهلیّکراو نهمیّنیّت، ئهمهش لهکارو پیّویستی یه کانی حاکمه له ئیسلامدا. آ

عمری کوری عبدالعزیز کشه ههستا به به رپاکردنی نهم پایه مه زنه و نهم بنه ما ترسناکه به جوانترین و ته واو ترین شیوه، وای بی ده روانی که به رپرسیاریه تی و ده سه لات نه وه یه ههستی به دابین کردنی مافه کانی خه لکی و رازی بوون به و مهرجانه ی له کاتی به یعه تدان هه یانبووه، هینانه دی به رژه وه ندیه ره وا کانیان، و (خلیفه) کریکاره له لای نوممه ت و ده بیت هه موو داوا کاری یه ره واکانیان به ین یت دی به پی ی مه رجه کانی ده نگ دان ـ البیعه ـ. آ

عمر النقاله هه میشه حه زی به وه ده کرد، که زیاتر و زیاتر بزانی ده رباره ی پیشه وای داد په روه رو و شته کانی، نه و کارانه ی، که پیویسته خوّی پی برازیننی ته و ه بویه

١ ـ عمرى بن عبدالعزيز خامس الخلفاء الراشدين عبد الستار الشيخ لا ٢٢.

٢ ـ نظام الإسلام محمد مبارك لا (٤٥، ٢٦).

٣ \_ عمرى بن عبدالعزيز الخليفة الخامس لا ٢٢٣٠

نامهی نووسی بۆ (حهسهنی بهسری)و لهوبارهیهوه پرسیاری لی کرد، ئهویش لهوه لامدا پی ی ووت: پیشهوای دادپهروهر ئهی ئهمیری باوه پدارن وهك باوکیکی بهسوز وایه بو کورهکهی، تا مندالن ههولیان بو دهدات، که گهورهش بوون فیریان دهکات، له ژیاندا ههردهستی پیانهوهیه و پارهیان بو هه لا دهگریت بوپاش مردنیشی.

ویّنهی پیشه وای داد په روه رئه ی ئه میری با وه رداران و ه ک دایکیّکی چاک و به سوز وایه ، که زوّر به به زهییه لهگه ل کرّرپه که یدا ، ناره حه ی هه لیده گریّت ، به ناره حه ی ده یبنیّت و به مندالی گوشی ده کات ، شه و نخونی له پیّناودا ده کیّشیّت لهگه ل نارامی نه و دا به نارامه ، جاری شیری ده داتی و جاری لی ی ده گریّته و ه ، زوّر دلخوشه به له ش ساغی یه که ی ، خه فه تبار ده بیّت به نیّش و نازار و سکالاکانی .

وینه ی پیشه وای داد په روه رو نه ی نه میری باوه پرداران وه ک سه رپه رشتی کاری هه تیوان وایه ، خاوه ن گه نجینه ی هه ژاران ، منداله ساواکانیان گوش ده کات.

وینهی پیشهوای دادپهروهری شهی شهمیری باوه پداران وهك دل وایه لهنی,ان ئهندامه کانی له شدا به ساغی نه و نه وانیش ساغ ده بن و به تیک ده چن. ده چن.

پیدشه وای دادپ هروه ری شه ی شه میری باوه پرداران نوینه ریکه له نیوان خواو به نده کانیدا، و گوی بر قسه ی خوا ده گریت و پاشان دهیدات به گوی نه واندا، بر خوا ده پوانیت و، پاشان به وانیشی پیشانده دات خوی ده داته ده ستی خواو، پاشان نه وانیش ده داته ده ستی خوا، شه ی شه میری باوه پرداران شه و کاره ی په روه ردگار داویه تی یه ده ستت، و ه که نه و به نده یه مه به، که گه وره که ی متمانه ی پی کردوه و مال و منداله کانی خوی داوه ته ده ستی، که چی شه و ده یانفه و تینی وسه رگه ردانیان ده کات، هه موویان هه ژارو ده خات و سامانه که شیان له ناو ده بات. ا

١ - عمرى بن عبدالعزيز - عبد الستار الشيخ لا ٢٢٤.

#### أ- لابردني ستهم لهسياسهتي عمردا:

# \* ئەمىرى باوەر داران لە خۆيەوە دەست يى دەكات.

بق جی به جی کردنی نه و پروگرامه ی بق خقی دایر شتبو و بق گه پانه وه ی مافه کانی بق شوینی خقیان لابردنی نه و پروگرامه ی به زولم و سته م کرابوون عمر کشت له خودی خقیه و دهستی پی کرد. (ابن سعد) ده لیّت: کاتی عمری کوپی عبدالعزیز ویستی زولم و سته مه کان هه لبگری ووتی: جینگاری خقیه تی سه ره تا له خقمه و ه دهست پی بکه م. ا

ئهم کارهشی وای لی کرد بووه سهرمهشق و پهچهشکیّتن بو خه لکانی تر، هه رچی هه بوو له زهوی و زارو شت و مه ک ته نانه ت ئه نگوستیله یکی ده ستی، که نقمیّکی گه وره بوو ـ کاتی خوّی وه لیدی کوپی عبد الملک له و سامانانه ی که له هه ریمی پوژئاواوه بوی ها تبوون به خشیبویه عمر ـ وازی له هه مووشت هیّناو هه مووی خسته خه زینه ی موسلمانان. آ

ئهم ههنگارهشی نا، تا هیچ گومانی لهدله کاندا نه هینلیته وه و بی خویشی دلنیایی تیدا بور که ههمور ئه و شتانهی ههیه تی بیزنی حهرامیان لی نهیه تهنانه ته نهوشتانهی که به وه په سه بیزی مابورنه وه، به تایبه تی ئه و چیری و به سه رهاتانه ی که باسیان له وه ده کرد له سه رده می خه لیفه کانی ئه مه ویدا چ ناهه قی گه لینگ پوویدا، ئه وه نده به پاستی بور له م بواره دا ته نانه ت پووکه شی شمشیره که ی له زیوو بو، لای برد به ناسنی بورکه شی کرده وه و عبدالعزیزی کوپی خوی ده گیری یته وه و ده لی: شمشیره که ی باوکم به زیو پووکه شی کرابور، بی یه لای برد و پووکه شی ئاسنی کرده و ه. ۲

واز هیننانه کانیشی له سامه نه کانی - به شیوازی جوّراو جوّر بوو، یان ئه وه بوو -ئهگه رحه لالی خوّی بوایه - ئیشی پیّان نه بووایه وه ك: خزمه تكاره کانی و جل و

١ - الطبقات (٥/٣٤١).

٢ ـ ههمان سهرچاوه.

٣ ـ ههمان سهرچاوه (٥٥٥٥)، عمر وسياسته في رد المظالم لا ٢٠٥.

بهرگ و عهتر و بۆنه خۆشهكانی و ههمووشته زیادهکانی دهفرۆشت، پارهی ئهوشتانهی گهیشته(۲۳) ههزار دینار ههمووی خسته پیناوی خوا ـ السبیل ـ وهیان دهی گهراندهوه بو خاوهناكانیان وهك ئهوهی بهزهوی یه قهده غه كراوهكانی خوی كرد كه خوی (بنی ئوممهیه) بهدیاری پییان دابوو.

(إبن جوزی) له (إسماعیلی کوری حه کیم)ی ریواتکردووه ده لیّت: کاتی خه لکه که لای عمری کوری عبدالعزیز بلاوه یان لی کرد و ئه ویش روّی شته وه بو شکاندنی سه رخه ویّك ـ قیلوله ـ هه رئه ونده ی زانی جار چیه که هاوار ده کات و ده لیّت: ((وه رن بوّ نویّژی جه ماعه ت))و هه موو: به ته واوی تیّک چووین و گومانی ئه وه مان برد له جی یه که وه شتیکی گه وره رووی دابیّت.

جویره ی یه ده لاّت: که چی هه رئه وه بوو عمر موزاحیم ی بانگی کرد ووتی: موزاحیم ئیّمه هززه که مان ـ بنی ئوممیه ـ پاره و سامانیّکی زوّریان پیّداوین، وسویّند به خوا مافی ئه وه یان نه بوو بیده ن به ئیّمه و ئیّمه شمافی ئه وه مان نه بوو لیّیان وه ربگر، و ئه و پارانه بوون به هی من و منیش جگه له خوا که س به سه رمه و چاودیّر نه بووه.

موزاحیمش پی ووت: ئهی ئهمیری باوه پداران ده زانیت چهند کورت ههیه ؟ که ههموویان ئاوان و ئاوان ـ واته دهست کورتن ـ ده لی: عمر ئاو له چاوه کانی هاته خواره و و فرمیسکی نه ده وه ستایه و ه ده یووت: ئه یانده مه ده ستی خوا ؟!

پاشان موزاحیم هاته دهرهوه و چوو بۆلای عبد الملکی کوپی عمر، که بۆ قەیلوله کردن پاکیشا بوو، ههستایهوه و به(مزاحیم)ی ووت: چی تۆی هیناوه ئا لهم کاتهدا؟ ئایا شتیک پووی داوه؟ ووتی: ئهو پووداوه چیی یه؟ و (مزاحم)یش مهسهلهکهی بۆ گیپایهوه ئهیش پی ی ووت: ئهی تق چی وه لامی باوکمت دایهوه؟ مزاحم ووتی: ووتم: ئهی ئهمیری بپاوا داران چهند کوپت ههیه؟! چهندی وههندی دهست کورتن ی عبدالملك ووتی: ئهی ئهو چی پی ووتیت؟ ده لیّ: چاوی پر بوو له

١ ـ ههمان سهرچاوه(٥/٥٥٥)، عمر وسياسته في رد المظالم لا ٢٠٥.

ئاو و دهستی کرد به گریان و ووتی: ئهیاندهمه دهستی خوای ته عالا، عبد الملکیش ووتی: تق وهزیریکی خرابیت ئهی موزاحیم،

پاشان به خیرایی خوی گهیانده بهرده رگای باوکی و داوای چوونه ژووره وه کرد، ده رگاوانه کهیش ووتی: ده ی بو په حمیکی پی ناکه ن له ههموو شه و پوژدا ئه مسه عاته ی هه یه تیایدا که می بحه وینیته وه و عبد الملکیش ووتی: پیگام بده هه ی قوپم ساق، عمر گوی له گفتر گوکه یان بوو ووتی: ئه وه کی یه ؟ ووتی: (عبدالملك)ه، عمر ووتی: پایگای بده نابیته ژوره وه، چوه ژوره و و عمر پاکشا بوو، بو سه رخه وی (قهیلوله) ووتی: خیره وا له م کاته دا هاتوویت؟ (عبدالمك) ووتی: (مزاحم) ههندی شتی بو باس کردووم، عمریش ووتی: ئه ی پای تو چی یه له و باره یه ویش ووتی: پام وایه چی به چی به که یت.

ده لیّ: عمر دهسته کانی به رزکرده وه و، پاشان ووتی: سوپاس بی نه و خوایه ی وای کردوه له نه وه کانی من که سانیک هه ن هاوکارم ده بن له نیش و کاری ئاینه که مدا، به لیّ کوری خوم کاتی نویدی نیوه روم کرد، تو هه سته و بروسه رمینه ره که به ناشکرا و له به رجاوی هه موو خه لکی سامانه که ت بگیره وه .

عبدالمکیش ووتی: ئهی ئهمیری باوه پر داران: چاکی ده لیّت: ده لیّت: ئهگه ر دوای بخهیت بر نیوه پروکی ده لیّت: نیه تت نهگر پیّت، عمریش ووتی: خه لیّکه که ئیّستا بلاوه یان لی کرد وه و چونه ته وه بر قه یلوله، عبد الملکیش ووتی: جارچی یه که ت باهاورا بکات (وه رن بر نویّری کومه ل)، ئه و کاته هه موو خه لکی کوده بنه وه، جار چیه که جاری داو ووتی: (الصلاة جامعه)، واته: وه رن بر نویّری جه ماعه ت.

ده لین: منیش به ره مزگه و ترزیشتم و له وی عمری کوری عبدالعزیز هات و سه رکه و ته سه رمینبه ر، حه مد و سه نای خوای کرد و، پاشان ووتی: پاشان... نه وه هوزی نیمه یه مهه مهه نومه وی یه کانه به خششی زوریان داوه پیمان، سوی، به خوا مافی نهم ههمووشته مان نه بوو نه و ههمووشته مان بده نی، نیمه شما فی نه وه مان نه بوو نه و شهمووشته مان نه و هممووشته مان به که سیش چاود نیر نه بوو به سه رمه و ه ، ده ی نه وا من رده م کرده و ه ه خوم و بنه ماله که ماوه ده ستم

پێ کردوه، ئادهى نامهکه بخوێنهرهوه.

گۆزەيەكيان هێناو ئەو نوسىراوانەى تێىدا بىوو دەڵىن: مىوزاحىم ھەمووى خوێندەوەو كاتێ تەواو بوو دايە دەستى عمر كەمەقەسێكى بەدەستەوە بوو لەسەر مىنبەركە دانىشتبوو، دەستى كرد بە پارچە پارچەكردنى نووسىراوەكان، پاشىتر موزاحىم وەرەقەيەكى تىرى دەرهێنا و خوێندى يەوە لەپاش تەواو كردنى دايە دەستى عمرو، عمریش خەریكى دراندنى بوو، پاشىتر نوسىراوێكى تىرى دەرهێنا و عمریش لى ى وەردەگرت و دەى دراند و بەوشىێوەيە بەردەوام بوون، تا بانگى نىوەرۋى فەرموو.

له و ملك و قهردهغانه ى كاتى خۆى به خشرابوون ن بهعمر، واعمر گه پانديه وه بۆ (بيت المال)، كه ژى وه رس له و لاتى يهمه ن و چه ند قه دهغه يه ك (قاغه) لهمامه . آ و ئهمه و له گه ل زهوى (فهده ك) و (خه يبه د) و سوه يدا، ههموويان گه پاندنه وه بـ ق خه زيّنه ته نها (سوه يدا) نه بيّت، عمر ( الله عمروت: هه رچيم هه بوو ههموويم گه پاندنه وه بق موسلمانان ته سوه يدانه بيّت، كه زهويه كه من به پاره و مووچه ى خـ قرم هي اوه ته وه به رهه م و بچو كترين ما في موسلماناى به سه ره وه نـى يه اله و پاره يه م، كه (۲۰۰) دينار بوو له گه ل موسلماناندا وه رم ده گرد چكم كردوه.

زهوی فهده ک دهکهوی ته باکور شاری مهدینه، سالانه نزیکهی (۱۰,۰۰۰)دیناری خیرده دا یه وه، کاتی عمر که خیلافه ی که و ته ده ست، هه والی ئه و زهوی یه ی پرسی و لی ی ورد بوویه و پاشان باسی ئه و زهویه ی کرد له سه رده می پیغه مبه ری پیغه مبه ری خوادا کی و دادا کی و باش نه ویش له سه رده می نه بوبه کری صدیق و عمر و عثماندا کی در له سه رئه و نامه ی نوسی ئه بو به کری کوری عهمری کوری حه زم و پی ووت: پاشان، من زور ورد بوومه ته وه له زهوی یه که ی فه ده ک و بوم ده رکه و تووه به من نابریت و نیازم کردوه ه بیگه رینمه وه سه ر شیوازی سه رده می پیغه مبه ر و

۱ ـ سیرة عمر بن عبدالعزیز لا (۱۰۷ ، ۱۰۸).

٢ - عمر بن عبدالعزيز سياسته في رد المظالم(٢٠٧٠).

٣ ـ ههمان سهرچاوه.

(کهتیبه)که قه لایه که بوو له قه لاکانی خهیبه ر، کاتی عمر بووبه خه لیفه نامه ی نارد بق کاربه ده سته که ی به شاری مه دینه وه ، که نه بو به کری کو پی محمدی کو پی عمر بوو پی ووت: به دوادا چونیکی که تیبه که م و بزانه له پینیج یه که که ی پیغه مبه ریس خوا بووه یان مولکی تایبه تی پیغه مبه ریس خوی بوو؟

ئەبو بەكرىش پرسىيارى لە عەمرەى كىچى عبىد الىرحمن كىرد و ئەويش ووتى: پۆغەمبەر خوارگي كاتى سولاحى كرد لەگەل (بەنى ئەبى الحقىق) ـ (نەتئە و شەق)ى كرد بە پۆنج بەشەوە و كەتىبە يەكۆك بوو لەو پۆنج بەشە، عمىرى كورى عبىد العزيزيش گەرانديەوە بۆ شۆوازى سەردەمى پۆغەمبەرى خوارگي .

ئه و زهویه شی گه پانده و ه بق ئه و پیاوه میسری یه ی له کاتی خوّی عبدالعزیز باوکی له شاری حه لوان به نا په والی و هرگرتبو و ، نه و خانوه شی که عبدالعزیزی کوپی مه پوان کاتی خوّی له په بیعی کوپی خاریجه ی کپی بوو ، که هه تیوی ک بوو خوّی گه وره ی کردبو و ، عمر گه پاندی یه وه بق په بیاش نه وه ی بوّی ده رکه و ت که له شه رعدا دروست نی یه سه رپه رشتیار موّلکی هه تیوه کانی ژیرده ستی خوّی بکریّته وه .

پاشین هموو ئهوداهاتهی لهکهژی وهرسهوه له یهمهن دهستی کهوت، گهراندیهوه بق(بیت المال)لهگهل ئهو دهست کورتی پیّویستی زوّره خوّی و مالا و مندالی به و پارانه، به لام ژیانی ئه و دونیای به لاوه مهبهست بوو، نه ک ژینی کورتی دنیا، هموه که فهروه که فهرواها تانه ی سالانه له به حروینه و موی دهات بیگیریته و موزاحیم، که هموو ئهوداها تانه ی سالانه له به حروینه و موی دهات بیگیریته و موزاحیم، که هموی موسلمانان.

١ ـالطبقات(٥/٣٨٩)و عمر وسياسته في النظام (٢٠٨).

٢ ـ الطبقات لا ٢١٢.

تا به و شیره یه عمر کنشه له خویه وه ده ستی پی کرد و خوی کرده سه رمه شق و په چه شکین له و بواره دا له به رچاوه ، گهله که ی و هه موو نه و مولکانه ی گیرایه وه بی خه زینه ی موسلمانان که بیزنی نه وه یان لی ده هات به ناره وا گهیشتبیت به و ویان گرمانی هه بوو له وه ی به ته واوی حه لالی نه وبین ، هه مووی گه رانده وه بی خاوه نه کانیان ، نه مه شه له روانگه ی ده ست گرتنی به وه بوو به بنه مای زوهید و دنیا نه ویستی و باوه ری ته واوی به وه ی که گه رأنده وه ی نه و شتانه ی به زولم گهیشتبو و به و به شینکه له ته قوا و له خواترسان و ، دانانی شته کان له شوینی خویاندا.

ههرکه به ته واوی پزگاری بوو له هه موو ئه و شتانه ی گومانی لیّیان هه بوو، که مانی ئه وه ی تیّیدا بیّت ـ ناوری دایه وه به لای خیّزانه که یدا ـ فاطمه ی کچی عبدالملك ـ که خاوه نی ئالتون و جه واهیر بوو، پی ووت: ئه مه چوّن گهیشته ده ستی تو ووتی: ئه میری باوه پرداران پی به خشیووم.

عمریش کنانهٔ پی ی ووت: یان ئهوهیه دهی خهیته وه (خهزینه ی موسلمانان) یان پوخسه تم بده لیّت جیا ببمه وه، چونکه پیّم خوّش نی یه من و تی و ئه و خشل و گهوهه رانه لهیه ک مالدا بین. ا

عمر تخللهٔ زور له سه رخو هوکاری نه مه ی بو پوونکرده و پی ووت: نه زانم مه سه له ی نه خشل و زیرو زیوه و نه زانم باوکت چی لی کردووه، ده ی پیگام پی ده ده ی بیخه مه ناو داره مه یتیک و له و په پی (بیت المال) دابنیم و پاره ی تر سه رف بکه ین نه گه ر پیش تو مردم نه وا پیت بده نه وه ، فاطمة ش ووتی: چونت پی خوشه وای لی بکه .

عمر کانهٔ پیش فاطمه گیانی سپاردو یه زیدی برای فاطمه بوو به خهلیفه و دووباره خشله کهی بی نارده و هو، به لام فاطمه و ه ری نه گرته و ه و و تی: من هه رگیز شتیك و ه رناگرمه و ه ، که پیشتر به خشیبیتم، به لام یه زید دابه شی کرد به سه رخیزانه کانی خیری و خیزانی کوره کانیدا.

١ - الطبقات لا ٢١٢.

٢ ـ سيرة عمربن عبدالعزيز(لإبن عبدالحكم) لا(٥٢ ، ٥٥).

## \* گەراندنەودى موڭكە نارەواييەكانى بەنى ئوممەيى يە:

ئهگەر عمر تخزنهٔ لهگەرانه وه ئه و مولك و سامانه ى دا له خۆى و خيزانه كه ى و ئامۆزاكانى و خالۆزاكانى و براكانى يە وه له بنه مالله ى ئه وممه وى دەستى پى كرد، له گەل به خاك سپاردنى سوله يمانى كورى عبدالمكى ئامۆزايدا شتيكى زۆر سه رسوپ هينه رى بينى، ئه ويش ئه وه بوو ده بينى خهليفه كانى پيش خۆى، كه هه موو، يان مام و ئامۆزاى بوون - زۆرى دىمه نى زياده رەوى و ئيسرافيان هيناوه به سه دخه ليفه دا كه له سه رده مى پيغه مبه رى خوادا راستى وانه بووه يان له سه رده مى خهليفه راشيديه كاندا، مال و سامانى: ى بى شوماريان خه رج دەكىرد له پيناوى ئه وه دارى دەربكه ون.

له و دیمه نانه: ئه سپ سوارانی خیلافه ت که پیک ها تبوون له کوّمه لیّکی زوّر له ئه سپ و ئیستر و گویدریّرو هه ر وولاخیّکی که سیّک سه رپه رشتی ده رکد که سیّک ره شوّکه ی گرتبوو.

هـهره لـهو دیمهنانـه: کۆمـه لێك چـادرگهو ژور و فـهرش و ژێـر خـهر كـه ئاماده كرابوون بۆ خهلیفهی نوێ، و چاوی هه لّتهقی بوو ههموو به و ههمووه دهسته جل و بهرگه نوێ یه و شوشه عهترو كرێنمانهی، كه برمردنی خهلیفهی پێشو ههموو دهبنه مولكی ئهو، بهبێ ئـهوهی قهترهیـهك ئـارهقی لـه پێنـاودار شـتبێت، هـهموو ئهمانه ش كه لهوكاته دا گهلێك پیویستی به و سامانانه بوو تا پێداویستی موسلمانانی پێ دهربكات به و شيوه یه ی خواو پێغهمبه ره کهی پوونیان کردوّته وه .

بۆیه ئهم شتگهله جوانهی درایه دهست خیّرا ههمووی دایهدهستی موزاحیم و ووتی بیّی: ههموویان بفروّشه و پاراکه بخهره ناو خهزیّنهی موسلّمانان. ٔ

عمر رَهَاللهٔ سیاسه تیکی دیاری کراو نه خشه برکییشراوی هه بوو له مه سه له ی گه رأندنه و هی پاره و مولکی بنه ماله ی تومه وی یه کان رابزیه له پاش به خاك سپاردنی سوله یمان هه موو هاتنه و ه خزمه ت خه لیفه ی نوییان و ه ك عاده تیان له گه ل

١ ـ عمر بن عبد العزيز وسياسته في رد المظالم لا ٢١٣.

خەلىفەككانى پێشتردا، بۆئەوەى ھەر لەوكاتەوە لەو مەسەلەيە لەو كاتەوەى ئاگاداريان بكات، ئەوەبوو عبدالملك نەيهێشت بێتە ژوورەوە و بەباوكى ووت: فەرمانت بەچى يە؟ ئەويش ووتى: پێيان بڵێ باوكم سەلامتان لى دەكات، پێتان دەلێت: ﴿قُلُ إِنِّ أَخَافُ إِنْ عَصَيْتُ رَبِّ عَظٰمٍ ﴾(الزمر: ١٣).

پاشتر جاریکی تر داوای لهباوکی کرد، که زووبکات له جی بهجی کردنی لی سهنده و هی مولا مالی تومه و هی یه کان، که به ناره وا ده ستیان که و تبوو عمریش پی ووت: نهم هزو بنه ماله ی تق نهم شتانه، یان گری گری ده ست که و تووه و هه رکاتی بمه ویت هه ول بده م لییان بسهنمه و هه ده ترسم به یه کجارو پیکه و هه لته قین پیمانداو جه نگ و خوین رشتن به ریا بکه ن در مان.

دهی وه للاهی لهناوچوونی دنیا مهبهلاوه ئاسان تره لهوهی بههوی منهوه ئهوهندی که لهشاخ گرفتیک خوین برژیت، ئهی تق عبدالملك باوه رازی نیت که باوکت ههموو روژیک سوننه تیک زیندو ده کاتهوه و بیدعه یه ک گوردهنی ـ تابزانیت خوا چی ده کات لهنینان ئیمه و ئه واندا و خوایش باشترین حوکم رایانه .

پاشان زیاتر سیاسیه ته کانی خوم له م باره یه وه پوون کرده وه، کاتی (عبد الملك)ی کوپی پی ی ووت: چی پی لی گرتبوویت و ناهیلی ئه وی ده ته ویت جی به جی ی بکهیت؟ ده ی سا وه للاهی زور ئاسایی له لام من و توپیکه وه له مه نجلیک دا بکولینن. عمر پی ی ووت: تویش؟ ووتی: به لی .

عمریش ووتی: سوپاسی بن ئه و خوایه ی رفزله یه کی وای پی داووم، که پیشتگیر و هاوکارمه له ئیش و کاری ئاینه که مدا، به لام ئه گهر ئه وه ی تن ده یلیّت جی به جی به به ین له وه دلنیانیم که به دلیان بیّت، ئه گهر به دلشیان نه بوو ناچارم ده که نه به نابه رم بن شمشیر، ده ی خیر نی یه له چاکه یه کدا به شمشیر بهینریته کایه وه کوری خوم من خه لکی ورده ورده راده هینم و ئه گهر ته مه نیش ریگاری نه دام ئه وه داوا ده که م له خوا ئه و خواستانه م بینه دی، چونکه خوا ده زانیّت من نیازم چی یه. آ

١ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز، إبن الجوزي لا (٢٦٠ ـ ٢٦٠).

٢ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز، إبن الجوزي لا(٢٦٢ـ٢٦٣).

ئابه و شیره یه عمر هَ شه سیاست و ریزی پرله حیکمه ت و ژیرانه ی گرته به ربی هینانه دی نه و ئاواتانه ی ، بوجی بهجی کردنیشی گهوه رترین و ترسناکترین ریگای گرته به رکه نهوه بوو له خویه و دهستی پی کرد و پاشان خانه واده ی خوی پاشتر بنه ماله که ی که خالوزاو ئاموزاوانی بوون و کوی کردنه و ه و داوای لی کردن که هه رچی یه کیان به ناره و ایدراوه بیگیرنه و ه بو خاوه نه کانیان . ا

ههر له پۆژانی یهکهمی خیلافهتدا بهتهواوهتی بهنی ئومهیهی پووت کردهوه له زۆربهی مولاك و سامانه کانیان، که له پۆژانی پابردوودا گهشهی کردبوو، چونکه بنه ماللهی فهرمان په واکان بوون…))، وا ئه مپر مالله کانیان لی ده سه نریته و ده خریته وه (بیت المال) و دادپه روه ری پره وی خوی ده گریه وه اسامانی موسلمانان واد ده گه پیته وه بو موسلمانان، تایبه تنابیت به کومه لیکه وه یان حیزبیکه وه و خه لکی تری لی بی به ش بکریت، و مال و سامانه کانیش له هه موو جوره کان بوون، به هه موو جوره کان بوون، به هه موو جوره کان بوون، به هم موو خوره کان بوون، به هم موو جوره کان بوون، به هم موو تایوکانیشی دراندن و گه راندنیه وه بو شوینی دروستی خویان:

له وانه: مولّکی به ناره وا ده ست که وتو و، خه لات و دیاری، مولّکی تابیه تی و جیاو زموی وزار و قه ده غه کان، هه رهمووی کرا به پاره و کوّکرایه وه که له مه زهنده ی عمر دا لایه کی سامانی هه موو نوممه ت بووو به نیوه ی (بیت المال) داده نرا.

چهند روّرژیکتی تیّپه پی و (بهنی ئوممهیه)بینیان وا له ههموو مولّف و سامانیّك بی بهش کران جگه لهوهنده نهبیّت که مافی پهوای خوّیان بو، دهستیان به دروستکردنی هاشه و هوشه دری نهم سیاسه تهی عمر کرد و نهیاری ته واوی خوّیان راگهیاند، نهی وه لامی عمر چی بوو؟.

(دهی وه ڵڵاهی ئاواته خوازم لهسهر زهویدا ناعهدالیه تیك نهمینی من نه گیرمه وه شوینی خوی و ئاواته خوازم هه رناعه داله تی یه ك راست كه مهوه له به رامبره یدا پارچه یه ك لشه م بمینیت و ئازاری ته واو بحید رم و یاشانیش وه ك خوی لی

١ ـ عمر بن وسياسته في رد المظالم ٢١٥.

٢ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز لإبن الجوزي لا ١١٥.

ببیتهوه، یه ناعه داله تی نه مینیت راستم نه کردبیه وه له ده روونی خوم ده پرسم دهریاره ی). (

به لام نه وه کانی به نی ئوممه یه بی هیوا نه بوون و چوکیان دانه دا ده رباره ی ئه م مافانه ی ئومه تی ئیسلام، که هیچ پوژیک له پوژان نه هاتووه به خه یلیاندا به و شیوه یه لایان بسه نریته وه، بی ئه و مه به سته کوبوونه و داوایان کرد له کوپه گه ره ی وه لید کرد که ده مراستیان بووتا له و باره یه وه شتیک بی عمری کوپی عبد العزیز بنوسیت.

ئهویش نامه ی نوسی بۆی ووتی: پاشان... تۆرێڕهوی ههموو خهلیفه کانی پێش خوّتت فهراموٚش کرد و له پروٚگرامی ئهوان لات داوکاره کانیانت ناونا ـ ناعه داله تی مظلمة ـ کهئه مه ش به چاوی سوك سه یرکردنی خوّیان و سیاسه ت و کاره کانیانه، جنێویشه بوٚ روّله کانی دوای خوّیان، ئه وکاره ش مافی توّ نی یه، ئه وه ی خوا ویستی بگهیه نریّت توّ بچړاندت، هه لویّستی نا پهوات نواند له گه لا خزمانتدا، ههمووپاره و مولك و سامانی پاش ماوه ی قوره یشی یه کان مافه کانیانت داگیر کرد به سته م و ناره وا خستته وه خه زیّنه کانی خوّت، ده ی له خوا بترسه ئه ی کوری عبدالعزیز و بگه ریّره وه بوّلای، ئه گهر ئاوا سته م و نان براوی بهیّنی به سه ر خزمه کانتدا گومان مه به ئه و کورسی یه تاسه ر بو بمینته وه، سویّند به وکه سه ی محمدی کرده خاوه نی په یام و که پامه ت، به م کاره ت تو خوّت له خوا دوور ده خه یته وه، که خوّی شت به به لاسه یری ده که یت، ده ی هه ر وایشه، ده ی که می له ئازه زوات و نابه دلی یه کانت وه ره خواره وه) .

لهم نامهیدا نارهزانی نهوهکانی ئوممهیی یه دهردهخات بهرامبره کارهکانی عمر:

\* پینچهوانهی خهلیفهکانی پییش خوی کردوه و بهسوك و ناتهواو سهیری کردووهن.

١ - سيرة عمر بن عبدالعزيز(إبن عبد الحكم) (١٤١- ١٥١).

٢ - عمر بن عبدالعزيز، صالح العلى لا ١٩٤.

- \* به خراب سه يركردني رۆله كانى دواى خۆيان.
- \* كارەكانى نارەوان و لەگەل ھەقدا يەك نا گرنەوه.
- \* نان براو كردنى بنهمالهكهى ههرهشهيهكه بق پۆستهكهى وهك خهليفه،

بی گرمان ئهم کارهی عمر کوری عبد العزیز هه پهشهیه که بوو پووبه پووی بنه ماله ی نوممه ی یه کان ده بوویه هیزو ده سته لاتی لاواز ده کردن، وایان لی ده کردن هه نگاوی تر بگرنه به ر، که هه پهشه بیّت بق خه لیفه ی سه رحوکم، نهمه ش جیّگاری مه ترسی گه وره ه ی چ خقری و چ بق نه سلّی خیلافه ت. ا

وه لامی عمری بن به نامه به زور توند بوو، ههموو و شه به کی وه که بلیسه به کی باگر وابوو: ((وه یل بن خوت و بن باوکیشت، نای که شکات لی که ر ماف خوارونتان زوره له پوژه ی قیامه تدا، .. خوت بگره په لهمه که، نه گهر تهمه ن پیگا بدات و مافه کان ههموو بگرمه وه شوینی خویان... نه وکاته ناوپیک له تو و بنه ماله که ته ده مهوه، گوره پان سپی ده که مهوه له سه ر به لگهی پوون و ناشکرا، نه ی نه وانه ی به دریژایی ژیانتان هه قتان پشت گوی خستووه).

\* بنهمالهی ئومه وی یه کان پهنا بن گفتوگنی ئاشتیانه دهبهن:

ئهویش بهم شینوازه وه لامی دانهوه و ووتی: (سامانی تایبهتی خوم له خزمه تاندایه، به لام مولك و سامانی گشتی مولکی ههموو موسلمانانه و ئیوهش یه کینکن له وان، وه للاهی ئه گهر كار وای لیبیت ههموو سهر زهووی ئهم بی چوونهی ئیوه یان هه بیت، منیش دنیایه که سزای خوایان به سه ردا ده بارینم).

١ ـ عمر بن عبدالعزيز، صالح العلى لا ١٩٥٠

٢ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن عبد الحكم)لا ١٤٧ ـ ١٥١.

٣ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز(إبن الحكم)، لا ١٤٧ ـ ١٥١.

جاریّکیان هیشامی کوپی عبدالملك ده پواته لای، پی ده لیّت: نهی نه میری باوه پداران من نویّنه ری خرمه کانتم بوّلات، هاتووم ناگادارت بکهم له وهی، که له ناخیاندایه، نه ده لیّن: توّچی ده که یت له حوکمه ته که تدا نازاد به و بیکه، به لام واز بیّنه له و حوکم فه رمانانه ی، که خه لیفه کانی پیش تو داویانه، عمر هه رله ویّدا وه لامی ده داته و و ده لیّت: نه گه ردوو کتیبم بو بهینی یه کیّکیان له معاویه و نه وی تریان له عبدالملکه و ه بیّت: کار به کامیان بکه م به پای تو ؟ ووتی: به وه ی پیشتریان. عمریش وه لامی دایه وه: ده ی من هیچ کتیبیّك له کتیبه که ی خوا پیشتر نابینم و منیش چ کاری نیستام و چ کاری خه لیفه کانی پیش خوّم له سه رئه و کتیبه پیّره و ده که م. ا

# \* بنهمانهی نوممهوی یهکان نهم جاره پوری فاتیمهی عمر دهنیزن:

کاتی پیاوان دهسته وهستان بوون لهوه ی عمر نهرم بکه ن و بوّلای خوّیان رای بکیّشن ناچار بوون په نا به بن بوّ فاطمه ی کچی مه روان، نهم پوره ی عمر زوّر ریّزدار و خاوه ن که سایه تیه کی گهوره بوو، له هه موو کاتیّکدا بوّی هه بوو بچیّت بوّ لای خهلیفه کان و هیچ داواکاری و پیّداویستی رهد نه کراوه ته وه، زوّر ریّزیان لیّ دهگرت و بهگهروه سهیریان ده کرد، عمریش پیّش خیلافه ت به و شیّوه یه بوّی ده روانی، کاتی فاطمه هات بو لای ریّزی ته وای لیّ ناو پشتی یه کی پیّداو له لای خوّی داینیشاند، فاطمة یش ووتی:

خزمه کانت سکالات لی ده که ن و واباست ده که ن که تی له خیرو بیری پیش خوّت بی به شت کردوون، عمریش ووتی: هیچ مافیکم لی زهوت نه کردوون مافی خوّیان بوریت. خوّیان بوریت.

فاطمهش وتى: من دەمبىنىن باسىان دەكردىت،من زۆر دەترسم لەدرىت ھەلسن و رۆژىكى رەشت بەسەر بەينن.

١ - ههمان سهرچاوه، لا ١١٨ - ١١٩، ملامح الانقلاب الإسلامي في خلافة عمر بن عبدالعزيز د.
 عماد الدين خليل، لا ١١٧ - ١١٨.

عمریش ووتی: ((کل یوم أخافه ـ دون یوم القیامه فلا وقانی الله شره))، واته: ئهگهر جگه له روّژی قیامه ت له رژیکی تر بترسم، ده ی خوا له شه رو خراپه ی ئه و روّژه نه م یاریزیت.

پاشان دوای کرد ـ یه دیناری (ئاسن) و ئاگیریک و مهقه لهیه کی بی بهینن و کاتی بینان مینا سیکله کانی گهش کرده وه و دیناره که ی خسته ناوی تاسور بوویه و ه به پاشان دیناره که ی گرت به ده ستی یه وه و به پوری ووت: پوری گیان ئایا دلت بی برازاکه تناسوتی ـ واته بخریته ناو ئاگری دوزه خه وه .

ئهم دیمه نه کاریگه ره کاری کرده سه ر دل و ده رونی پوری فاطمه و لای کرده وه بق کرده و همر داوای لی کرد له سه ر ووته کانی به رده وام بیت.

ئەرىش دەسىتى كىرد بەقسە وەك بلىنى ى تابلۆيەكى رەنگىن لىە داد بەروەرى ئىسلام بنەخشىنىي تا بتەقىتەوە و خىرو بىرى بى ھەمووان بىنت، ووتى:

خوای ته عالان محمد الله الدووه تا به ناردووه تا به نه نه نه بینت بی هه موو خه لکی سه ر زه وی ، بی نه وه ی نه ناردووه تا ببیته سزاو نا په حه تی بینان و ، پاشان خوای گه وره گه پانه یه و بی لای خی له پاش خی پووبار یکی سازگاری بی به جیه پیشتن تا به یه کسانی و ناوی لی بخی نه وه اله پاش نه ویش أب و بکر پوباره که ی وه ك خوی هی شته و ه پاش به رده و ام نه و پوباره ناوی ده به خشیه تینوان ، تا یه زید و مه پوان و عبدالملك و وه لید و سوله یمانی کوری درایه ده ستی من ناویان لی ده خوارده و ه تاوی خیلافه ت گه پشته ده ستی من و پووباره که به و شکی درایه ده ستی من و ناوی نه ده به خاوه نه کاره که نه و پووباره سه ده له نوی وه که جاران نه ده به خاوه نه کاری و منیش به نیازم نه و پووباره سه دله نوی وه که جاران

#### لي بكهمهوه ١

فاطمة ووتى: بهسيه، من تهنها ويستم قسه يه كت له گه لدا بكه م، مادام تى نيازى ئهوه ته هه يه، دهى من هه رگيز هيچ ناليم و گه رايه و لايان هه واله كهى بن گيرانه و هه رايد و من مه رگيز ميچ ناليم و گه رايه و ما ده و ما ده

له ریوایه تیکی تردا هاتوه، که فاطمهٔ پاش ئه وه ی له لای عمر هاته ده ره وه به (بنی ئومه یی یه)ی ووت: خوتان به خوتان کرد، ئیوه له نه وه کانی عمری کوری

١ ـ الكامل في التأريخ (٣/ ٢٧٠).

خطابتان خواست، وا رۆلەيەكى وەك باوانى لە دايك بوو)... و هـەموويان بــــى دەنــگــ بوون. ا

# \* (بنى ئوممەيە) يەك ريزى نەيارى تىك دەدەن:

خیرا ئه و کوبونه وه یه و یه کریزیه یان تیک چوو و بلاوه یان لی کرد، دوای ئه وه ی بی هیوا بوون و بویان ده رکه وت، که عمر زور به راستیه تی له گه راندنه وه ی سامانی وولات خزمه تی گهل، ئیتر ووتیان: دوای ئه مه هیچ شتیک که لکی نی یه.

پاشا ئەوە ھەريەكەيان ويستيان بە تەنھا ھەولا بدەن بۆ وەرگرتنـەوەى سامانى لەدەسـت چـوويان، بـەلام عمـر تـوانى بەرامبـەر كۆمـەلنىكى زۆر بوەسـتنت و بـە ئارەزووى ئەوان نەكات، ئيتر زۆر ئاسانە يەك يەك بى دەنگ بكات وتنيان بگەيەننىت كەپارە و سامانى ئوممەت شتنىك نى يە، كە بەقسەى لەسەر بكرينت هـيچ رۆژنىك لەرۆژنى.

## أ- گەراندنەوە مافەكان بۆ خاوەنەكانيان:

عمری کوپی عبدالعزیز کشه ههروه وه نه وه ستا که مال و مولکه کانی (بنی أمیه) وه ربگریته وه و بیخاته وه (بیت المال)، به لکو هه نگاویکی تری ناو له ناو ئوممه تی ئیسلامیدا رای گهیاند، که کی هه رسکالایه کی هه یه له سه رئه میری هه ریمیکم، یان تاکیکی بنه ماله ی ئومه یی یه یان سته میکیان لی کردبیت، با بیته پیشوه و به به لگه بیسه لمینیت تا مافی بق بگیرینه وه ... ئیتر کومه لیکی زور سکالانامه یان پیشکه ش کرد و، به لگه کانیان خسته روو، عمریش پاش لیکولینه وه یه ک یه ک مولکه کانی پیدانه وه له کیلگه و زه وی و ژار و مال و سامان.

جاریکیان والی بهسهر پیاوی:ی نارد بولای عمر کوری عبدالعزین، تا سکالای خوی بکات لهوه ی کهزهویهکانی داگیر کراوان و عمریش زهویهکه ی بوگیرایهوه و

١ ـ الكامل في التأريخ (٣/ ٢٧١).

٢ ـ ملامح الانقلاب الاسلامي في خلافة عمر، لا١١٩٨.

٣ ـ ملامح الانقلاب الاسلامي في خلافة عمر، لا ١٢٠.

پیشی ووت: چەندت سەرف كردوه لەبەسره تا گەیشتوتیه لای مىن؟ كابرایەكەش ووتى: ئەی ئەمىری باوەرداران تۆ دەربارەی كرئ ی رینگەكەم دەپرسیت، كە ھەموو زەویەكەت بۆ گیرامەوەتەوە، عمر وەلامی دایەوە: من مافەكەی خۆتم بۆ گیرایتەوە، پاشان فەرمان دەدات(٦٠)دەرھەمی بدەنی لەباتی مەسروفی ئەم سەرو ئەوسەری ریگا. د

(إبن موسی) ده لیّت: عمری کوری عبدالعزیز به رده وام تامرد هه ر مولّك و سامان دهگیرایه و به خاوه نه کانیان. ۲

رۆرتىك كۆمەلايكى موسلامانان ھاتنە خزمەتى عمر و سكالايان لەسەر (روحى كورى وليدى كورى عبدالملك) تۆمار كرد، كە گوايە كۆمەلى دووكانى لى زەوت كردووەم، شايەتيان ھينا بوو لەسەر، عمريش فەرمانى دابه(روح)، كە دوكانەكانيان بى بىلىدى ئەكردو (روح)يىش ھەرەشەى لى كىردو بىلىدى ئەكردو (روح)يىش ھەرەشەى لى كىردو عمريش پاسەوانەكەى خۆى ئاگادار كرد، كە شوينى (روح) بكەويت بزانيت دەيداتە و، يان نا ئەگەر نەيدايەوە بدات لەملى و، (روح)يىش لەگيانى خىزى ترساو خىرا دوكانەكانى ھەموو گىرايەوە بىر خاوەنەكانيان.

زهویه کیش که ههندی لهعهره به ده شته کیه کان زیندوویان کرد بوویه و پاشتروه لیدی کوپی عبدالملك لی ی سهندبوون و به خشیبوویه یه کی له خزمه کانی، عمری کی سهنده وه گیرایه وه بی خاوه نه کانی خوی ووتی: پیغه مبه ری خوای نه فهرموویه تی: ((من احیا ارضا میته فهی له))\*، واته: ههرکه سی زهویه کی مردوو زیندو بکاته وه نه وه ده بیته ملکی نه وی، پیغه مبه ری خوا نه (بیت المال)ی زور خوشویستووه هه موو مافه کانی بی گیراوه ته وه، جاریک ووتی: به فاطمه ی کچی علی کوپی أبو طالیب نهی دی علی، وه للاهی له هه موو سه رزه ویدا که سم

١- سيرة عمر بن عبدالعزيز، لإبن عبدالحكم، لا ١٤٦، ١٤٧.

٢ ـ الطبقات(إبن سعد)(٥/٣٤١).

٣ ـ سيرة عمر (إبن الحكم)، لا ٦٠.

<sup>\*</sup> صحيح جامع الالباني ژ ٢٧٦٦.

ئەوەندەى ئىروە خۆش ناوىت ئەى (آل بىت)، ئىلوەم لە ھەموو كەس و كارەكانى خۆم زياتر خۆشم دەوىت). ا

ب ـ لابردنى ههموو والى و كاربهدهسته ستهم كارهكان:

کاتی عمری کوری عبدالعزیز کات بوو به خهلیفه، دهستی کرد به لابردنی ههموو ئه والی و فهرمان و و کاربه دهستانه ی که ستهمیان له موسلمانان کردبوو، له پرسته کانیان لای بردن، یه کی له وانه: (خالدی کوری ریان)، که به رپرسی گشتی پاسه وانه کانی سوله یمانی کوری عبد الملك بوو به فه رمانی سوله یمان ده یدا له ملی هه رکه سیک ئه و بیویستایه و له باتی ئه ودا (عهمری کوری موهاجیری ئه نصاری) دانا، به خالیدی ووت: ئه ی خالید ئیتر ئه و شمشیره له خوت بکه ره ره وه، ئه ی په روه ردگارم من له به رخاتری تی خالیدم له کار دوور خسته وه، ده ی خوایه هه رگیز به رزی نه که یته وه، پاشان به عهمری ووت: وه للاهی ئه ی عهمر تی چاك ده زانیت به یوه ندی خزمایه تی شیج په یوه ندی خزمایه تی شیط به یوه ندی خزمایه تی شیسلام، به لام بینیومیت زور قورئان ده ورده که یته وه و بینیومیت له جیگه یه کدا نویزت کردوه وات زانیوه که س ناتبینیت و ههروه ها چاوم پیت که وتوه چه ند جوان نویزت کردوه وات زانیوه که س ناتبینیت و ههروه ها چاوم پیت که وتوه چه ند جوان نویز ده که یت نه مشمشیره بگره و بیه به رپرسی یه که می پاسه وانه کانم. آ

١ ـ سيرة و مناقب عمر(إبن الجوزي)، لا ١٣١. السياسة الإقتصادية المالية لعمر بن عبد العزيز، لا ٤٥.

٢ ـ سيرة عمرى بن عبدالعزيز (إبن الجوزي)، لا ٥٠.

یهکیکی تر لهوانهی ، که ئهمیری برواداران لای بردن (أسامه)ی کوری (زید التنوجی)بوو، کهبهرپرسی دارایی میسر بوو، زوّر ستهمکار بوو، جوّره سزایه کی میسریه کانی دهدا، که پیّهوانهی سزاکانی قورتانی پیروّز بوو، لهومهسه له خیلافیانه دا، که زاناکان لهسهری کوّل نهبوون و بهتهواوی لیّپیّ چینه وه تیّدا نهده کردو یه کسهر دهستی دهبری، عمر فهرمانی دهرکرد بوّی، که ههرساله لهههریّمیّك زیندان بکریّت و کوّت و زنجیریش بکریّ تهنها کاتی نویژه کان بیکهنهوه، لهمیسر سالی یه کهمی تهواو کرد و سالی دووه میش لهفه لهستینی زیندانی کرا، پاش نهوه عمر له دونیا دهرچوو زهیدی کوری عبدالملك هاته سهر کورسی خیلافه ت و گیّرانه وه سهرکاره کهی له میسر! .

عمر کشه نامه ی ناردو تیدا ـ یه زیدی کوپی نه بی موسلیم له والیتی نه فریقیا لابرد، کاربه دهستیکی خراب بووه و به جوّری سه یری سولتانی کردوه وه ك خوا ـ له هه موو گه وره و بچوكیکدا گریزایه لی کردوه نیتر باسته میشی تیدا بوو بیت له گه لا ناهه قی، نه م پیاوه به ده م زیكرو یادی خواوه سزای خه لکی داوه و فه رمانی ده دا به گرتنی کومه لی که س و له به رده میدا سزایان بده ن و نه ویش ده یووت: (سبحان الله والحمد لله) کوپه که بزانم چونیان لی ده ده یوت، شوینی سرادانه که ی له له شیاندا دیاری ده کرد، پاشان ده یووت: (لا إله إلا الله والله اکبر) نه ی کوپه که بزانه چون ده ده یوت

١ ـ فقه عمرى بن عبدالعزيز د. محمد شفير(٩١/١).

۲ ـ سیرة عمری بن عبدالعزیز (إبن الحکم)، ۲۷ ۳۲.

لهئه و شوینه ی و ئه و شوینه ی بق دیاری ده کرد، ئه و حاله ته شبه خراپترین حاله ت داده نریّت و نامه ی نارد بق عه زل کردنی . ا

ئابه و جۆره عمر به رده وام بو و له لابردنی والی یه سته م کاره کان و دانانی پیاو صالحان له جینگه یاندا و د به ویستی خواد دواتر باسی هه لس که وتی عمر له گه ل والی یه کانیدا ده که ین له بابی (فقه عمر)دا.

### ج ـ لابردنى ستهم لهسهر (موالى) يهكان:

مهوالی یه کان له پیش سه رده می عمری کوری عبدالعزیز دا رووبه رووی جوره ها نه شکه نجه ده بوونه وه، نه وه شدیان، که موسلمان ده بسوو سه رانه ی له سه رنه ده که وت، هه روه ک قه ده غه کرابوو له سه ریان کوچ بکه ن له جی یه ک بی جی تر وه ک مه والی یه کانی عیراق و میسر و خوراسان.

لهسهردهمی (عبدالملك)داو لهسهردهمی حهجاج دووچاوی ستهمی گهوره هاتن و ئهوکهسهی موسلامان دهبوو جیزیهی لهسهر لانه دهبردن نهیدههیشت لهلادیکانی خویانهوه، بو شوینهکانی تر کوچ بکهن، ههر هوی ئهوهش بوو، که له داخاندا به شداریان کرد لهشورشهکهی(إبن الأشعث)دا لهدری حهجاج، لهمیسرو خوراسانیش ههر به و شیوه یه بوو.

ههرکه عمر چووه سهر حوکم ههموو ئهو ستهمانه ی لهسر هه نگرتن و نامه ی نارد بۆ کاربه دهسه که ی و و و ت: ههرکه سی له مه والی یه کان موسلمان ده بیت له جوله که و گاورو ئاگرپه رست ی ناوچه ی جه زیره ئیتر تیکه نی موسلمانانی بکه و له و ناوچه یه خوی دوری بخه ره و حسابی موسلانیان بو بکه ، و تیکه نی موسلمانیان بکه و دننه واییان بکه جگه ما نو زهویه کانیان ، چونکه ئه و ه (فهیئ) موسلمانانه ، به نام به گهر پیش ئه وه ی ناوچه که یان پزگار کرابیت موسلمان بووین ئه وه (فهیئ)نی به ناکو مونکی خویانه و ئه وه فهیئ خوایه بو ههموو موسلمان . آ

١ ـ سيرة عمرى بن عبدالعزيز (إبن عبدالحكم)، لا ٣٢، ٣٣.

۲ ـ موالى: ئەوكەسانەن، كە پېشتر ئەھلى ذىمە بوون و موسلمان بوون، وەرگىپ.

٣ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز، لا ٧٨، ٧٩.

نامه شی نارد بق کاربه ده سته که ی له میسر (حه بیانی کوپی شوره یج) پی ی ووت: سه رانه هه لگره له سه ر هه رکه سینکی شه مهلی (ذمة) که موسلمان ده بن، خوای شه باره ک و ته عالا ده فه رموویت: ﴿ فَإِن تَابُوا وَأَقَامُوا اَلصَّلُوهُ وَ مَاتَوُا اَلزَّكُوهُ فَ فَكُوا اَلصَّلُوهُ وَ مَاتَوُا اَلزَّكُوهُ فَ فَكُوا اَلصَّلُوهُ وَ اَلْقَامُوا اَلصَّلُوهُ وَ مَاتَوُا الزَّكُوةُ فَ فَكُول اَلْهِ مَالُول وَ مَا اللَّهُ عَلُول رَحِيمٌ ﴾، واته: نه گهر گه رانه وه و نوین ژیان کردو زه کاتیان دا نه وا وازیان لی به ینن، چونکه خوا لیبورده و به به زه یی یه.

به لام شهم کاربه ده سته نامه ی نووسیه وه بق عمر و پی می ووت: پاشان... موسلمان بوون زیانی داوه له کهم بوونه وهی جیزیه وسهرانه و ته نانه ت من (۲۰)هه زار دینارم له حارث ی کوری نابته قه رز کردووه بق مووچه ی شه هلی دیوان، مه گهر شه میری باوه راداران خقی بیبژیریت. (

وه لامی عمریش بزی به م شیّوه یه بوو: پاشان... نامه که تم پی گهیشت، من کاتی خوّی توّم کرد به به رپرسی سه ربازی میسر ئه شمزانی که ناتوانیت، من فه رمان داوه به سه ر نیّرراوه که مسدا، کسه (۲۰)قه مسچی بسدات له تسه وقی سه رت، سه رانه (الجزیه) هه لگره له سه ر هه رکه سیّك موسلمان ده بیّت، خوا له ناوت به ریّت بی خوّت و برّ چوونت، خوای گه وره محمدی ناردووه برّ ریّنموینی و هیدایه ت، نه ك بر پاره کرّ کردنه و هیدایه ت، به ته مه مه ممر شایه نی ئه وه نی، خوا برّی بکردایه، هم موو خه لکی له سه رده ستی ئه و دا موسلمان ببونایه . آ

له ریوایه تی (إبن سعد) دا هاتووه: پاشان... خوای گهوره محمدی ناردوه وهك بانگ خوازیّك، نه ك بق پاره چنینه وه، ئهگهر نامه كهمت پی گهیشت و ئه هلی (ذیمة) همه موو هاتنمه ناو ئیسلامه وه سه رانه یان شکاند، ئه وا شته كانت كۆكهره وه وهره وه).

١ - الخطط، منفريزي (٧٨/١). وعمر بن عبدالعزيز وسياسته في رد المظالم، لا ٢٣٣.

٢ - الخطط - مقريزى(٧٨/١). و عمر بن عبدالعزيز وسياسته في رد المظالم ٢٣٢.

٣ ـ الطبقات إبن سعد(٥/٣٨٤).

خن نهم کاربهدهستهی میسر تهنها نهبوو لهم کارهیدا، که داوای کرد له عمر تا سهرانه بسهنی لهوانهشی که موسلمان دهبن، نهوهتا کاربهدهستهکهی کوفهیش کهناوی ـ عبدالحمیدی کوپی عبدالرحمن ـ بوو ههمان داواکاری ههبوو، که پی ووت: پیگهمان بده تا نهوسهرانه زورهیهیی کهله سهریانه با لیّیان بسهنین له جولهکهو گاورو مهجوسهکان نهوانهی که موسلمان دهبن.

وه لامی پونی عمری پیگهیشت، که پی ی ووت:نامه ت بی ناردم دهرباره ی جوله که و گاورو مهجوسه کانی خه لکی حیره، که گوایه سهرانه یه کی زوریان له سه رکه که که بووه، داوام لی ده که یت، که دوای موسلمان بوننیان هه رلیبان بسه نم، (ده ی گوی بگره) خوای ته عالا محمد نش ناردووه به بانگخواز بی لای نیسلام و بی پاره وه رگرتنی نه ناردوه، هه رکه سی له و گه لانه موسلمان ده بن ئیتر جگه له زه کات سه رانه یان له سه رنی یه، میراته که شی بی خزمه کانی ده بیت نه گه رله ناو خویاندا میراتی یه کتری به رن، نه گه روه ره ره سه ی نه بو نه وه میراته که ی ده خریه (بیت میراتی یه کتری به رن، نه گه روه ره ره سه می نه بو نه وه میراته که ی ده خرین ده درین به سه ردا بیت و نه وه له (بیت المال) ه وه دابه ش ده کرین به سه رموسلماناندا، هه رپووداوی کیشی به سه ردا بیت و نه و ه دابه ش ده کرین به سه رموسلماناندا و خوینی ده درین و دالسلام). المال) ه وه دا بیت المال)ی موسلمانان بی ده بر پردرین و خوینی ده درین و والسلام). ا

ههروهك نامهیه کیشی پی گهیشت له لایه ن ـ والی شاری به سره وه ، که ناوی ـ (عـدی کـوپی ارطاة) بـوو نووسیبوی: پاشان...خه لکیکیی زوّر هاتونه ته نیّـو ئیسلامه وه به و بوّنه یه وه داها تمان نه ماوه) عمریش کشه له وه لامدا بوّی نوسی: له نامه که ت تی گهیشتم، سا وه للاهی ناواته خوازم هه موو خه لکی موسلمان ببونایه تاوای لی ده هات من و تو ناچار ده بوین بچین زهوی بکیلین و ره نجه شانی خوّمان بخوین).

ههروهها ئه ویاسایانه ی هه لوشانده وه ، که ههندی له والی یه کان به تایبه ت حه جاج دایه پنابو و که نابیت مه والی له دیکه ی خزیان باربکه ن بن جی یه کی تر،عمر پیگه ی دان به ناره ززی خزیان بن تنی بارده که ن بیکه ن. ئیتر هه مو و مافه کانی

١ ـ الخزاج لابي يوسف، لا ١٤٢.

۲ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن جوزي)، لا ٩٩،١٠٠.

خۆیان پێ درایه و دلنیایی و ئارامی جاریکی تر گه رایه وه بۆیان له چیژو تامی یه کسانی و دانانیان به هاوه لانی نمرهیه ک به هرهمه ند بوون. ا

#### د ـ لابردني ستهم لهسهر (أهل الذمة):

(أهل الذمة) ههموو ئه و ناموسلمانانه دهگریّته وه له سه رئاینی خوّیان دهمیّنه وه به لام له ژیّر سایه ی ده ولّه تی ئیسلامی ده ژین و له سه رده می (عبدالملك) دا هه زار دیناری تری له سه ر سه رانه که ی خه لّکی (قبرص) زیاد کرد، که کاتی خوّی معاویه (په زای خوای لیّ بیّت) پزگاری کرد و پاشان لهگه لیّان پیّك که و ته له سه ر (۷۰۰۰) دینار، که سالانه بیده ن و چاکیش بن لهگه لیّ موسلمانان و هه ره شه یش له دو ژمنه پوّمانیه کان بکه ن.

خه لکی (قبرص)یش به رده وام به وچه شنه یان ده کرد تاسه رده می (عبدالملك) و ته ویش هه ستا به زیاد کردنی (۱۰۰۰) دینار له سه ریان واته کردی به هه شت هه زار و به و شنوه یه مایه و ه تاسه رده می (عمری کوری عبدالعزیز) و ته ویش به یه کجاری له سه ری هه لگرتن. ۲

ههروهك سهرانه زیاد كرابوو لهسهری (ئههل الذمة)ی عیراق و عمر ئهوهشی لهسهر لابردن لهو پوانگهیهوه ئهمهی كرد وهك پابهند بوونی بهسیاسهتی خوشهویست كردنی ئیسلام و لابردنی ستهم و ناعهدالهتی لهسهر نا موسلمانهكانی ژیر دهستی ولاتی ئیسلام بو ئهوهی چیژ لهبهختهوهری ژیان لهژیر سایهی شهریعهی ئیسلامی لیبوردهدا وهربگرن.

ئەرەى ئەمە دەسەلمىنىنىت ئەو نامەيەى بور، كە ناردى بى كار بەدەسىتەكەى بەسەر شارى بەسىرەوە (عدى كورى أرطأة) بى ىى ووت: پاشان... خواى تەبارەك و تەعالا سەرانەى لەسەر ئەو كەسانە داناوە، كە رازى نابىت بىتە ناوئىسلام و

١ ـ عمر بن عبدالعزيز وسياسته في رد المظالم، لا ٢٣٤.

٢ ـ فتوح البلدان، لا ١٥٩.

بهسه رکه شی خزیان له ناو کوفرداده میننیته و ه و خزیان زهره ر مه ند ده که ن سه رانه یش هه نگره له سه ر نه و که سانه ی ناتوانن بیده ن و وازیان لی بهینه باخه ریکی کشت و کال بن، چونکه نه و ه زور روّلی هه یه له چاك کردنی گوزه ران موسلماناندا و به هیز بوونیان به رامبه ر دوژمنه کانیان.

تهنانهت سیاسهتی عمری کوری عبداعزیز لهلابردنی سته م و ناره حه تی یه کان له سه ر (أهل الذمة) تا نامه ی نارد بق کاربه ده سته که ی به سه ر کوفه و و بی ی ووت: ورد به ره وه و بزانه که سیّك له (أهل الذمة) ناتوانیّت زهویه که ی ئاوه دان بکاته وه تق له (بیت المال) کومه کی بخه ره به رده ستی تازه و یه کانی بخاته وه گه ی چونکه نه وانمان بق سال و دووسال ناویّت.

ههروهك له پیش سهردهمی عمردا (أهل الذمة) تووشی ستهم و نا په وایی ها تبوون و کچه کانیان کرابوونه که نیزه یه ک ناوچه ی (لیواته) له نه فریقیا، به لام عمر نهم ستهمه ی له سهر لابردن.

١ ـ الأموال (أبي عبيدة) لا ٧٥.

٢ ـ الأموال (أبي عبيدة) الا ٣٢٠.

(إبسی عبیده) ده لیّست: عمدی کسوری عبدالعزیز ده ربدارهی (له واتیده کچه کان)نووسیبووی: هه رکه سی هه رکامیانی ده ست ده که ویّت نه وه نرخیان نی یه، به لکو نرخی نه وه یه، که ناو سیان حه لال ده که ن بی خویان، پاشان ووتی: هه رکه سی یه کی له و کچانه ی لایه بابچیّت و له باوکی بیخوازیّت و نه گه ر پازی نه بوون، با بیگه ریّنیّته وه بر که س و کاره که ی.

(أبو عبیده)دهلیّت: (کچه لهواتیهکان) تاقمیّك بوون له بهربهری یهکان، وا دهزانم پهیمان نووسرابوو لهگهلّیاندا و ههر ئهوانهیشن، که (ابن شهاب) باسی لیّوهدهکات، که عثمانی کوری عفان شه سهرانهی لهبهربهرییهکان سهندووه، پاش ئهوهی ناژاوهیهکیان دروست کرد ئیتر نافرهتانیتان کرا بهکهنیزهك، عمریش بهو شیّوهیهی کردو نامهی نارد بی نهو مهسهلهیه.

عمری کوپی عبدالعزیز کشه فهرمانی ده رکرد بن والی و کاربه ده سته کانی تا به به زهبی و نه رم نیان و به سن زبن له گه ل خه لکیدا، نه یه نیشتووه سن ای به سره یی یه کان بدر نِت بن نه وه ی (خه راج) یان لی بسه نن، کاتی والی یه که ی عمر شاری به سه ره وه ، (عدی کوپی ارطأة) نامه ی بن نووسی ووتی: که سانی که فه نه له لای نیمه و به ناسانی سه رانه و خه راجه کانیان ناده ن مه گه ر به وه نه بی که بیانگرین و هه ندی سن و نه شکه نجه یان بده ین.

عمریش کشه وه لامی دایه وه ووتی: پاشان سهیره و زوریش سهیره، که تو داوای ئه وه ده که یت ریگات بده م ئه شکه نجه ی خه لکی بده یت، وه ک ئه وه وابیت من قه لغانی توبم له ئاگری دوزه خ، وا ده زانیت رازی بوونی من له توره بوونی خوا ده تیاریزیت، هه رکه امه ی منت پی ده یشت هه رکه سیک به شیره یه کی جوان داهاتی زهویه کانی بو هینایت لی ی وه ربگره و ئه وه شی مله جه ری کرد سویندی بده، چونکه سویند به خوا ئه وه باشتره که ئه وان به ناپاکی یه که یان وه ربگه رینه وه بو لای خوا نه که به سزادانی ئه وانه وه بگه ریینه وه، والسلام. آ

١ ـ فتوح البلدان لا٢٢٦، ٢٢٧.

٢ ـ الخراج ابي يوسف، ١٢٩.

ههروهها عمر ههموو ئهو زهوی و خانو و کهنیسانه ی لیّیان داگیر کرابوو بیّ ی گهراندنه وه. و همیکی تر له و ستهمانه ی به ناره وا له (أهل الذمة) کرابوون لایبرد، ئهویش ئه وه بیّ همهر موسلمانیك همهرو همرکاتی پیّویستی به کاریّك همهروو به ئهوانی بکاتت و ژیّر باریان بخات مادهم لهبه نده کانی ریّکه و تنامه که دانه ها تبیّت. نامه ی نارد بی کاریه ده سته کانی و پی ی ووتن: کاری ژیّر بارخستن و به کارهیّنانی راهی نادمة ی و بی کاریه ده چیته خانه ی سته مکاری یه وه. آ

ئابه و جۆره عمری کوپی عبدالعزیز ههمو و جۆرهکانی ستهمی لهسه ( أهل الذمة ) هه لگرت و به وشیّوه یه جاریّکی تر دلنّارامی و دلنیایی و سکونه تی گیّرایه وه بیّ ناو دلّه کانیان ، بیّ بی پوون کردنه وه که ده توانن به ههمو و دلّنیایی و بی خهمی یه که وه له دیّر سایه ی ده ولّه تی نیسلامیدا ژیان به سه ربه ن ، بچوکترین سته م و پشتگوی خستن و به سوك سه یرکردن نابین ، مافی خوّیان دیاری یه و نه وه شی له سه ریانه دیاری یه له وده ستورو یاسایه دا قورنانی سوننه تی پیّغه مبه ره نازیزه که ی دایان پشتووه . نا

### ۵ به رپاکردنی داد په روه ری له ناو خه نکی سه مه رقه ندا:

کاتی ههوالی چوونه سهر حوکمی عمری کوپی عبدالعزیز گهیشته وولاتانی (ماوراء النهر) واته: ولاتهکانی ژیر دهستی پوسیا، ههموو کوبوونهوه و به (سلیمانی کوپی (أبی السری) یان ووت: (قتیبه) ناپاکی لهگه لدا کردووین و به زولم و ناپهوا وولاتی لی داگیر کردووین، وا ئهمون خوا داد پهروهری و یه کسانی گیپاوه ته وه به دانانی عمر ـ پیگامان بده باوه فدیکمان برؤین بز لای نهمیری بروا داران و سکالای

١ ـ عمر بن عبدالعزيز وسياسته في رد المظالم، لا ٢٤٥.

٢ ـ ههمان سهرچاوه.

٣ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز(إبن الحكم)، لا ٨٣.

٤ ـ عمر بن عبدالعزيز وسياسته في رد المظالم، لا ٢٤٨.

ستهم لێکراویمانی بخهینه بهردهست، ئهگهر مافی خوٚمانبی دهمان داتهوه، ئێمهش زوّر پێویستمان پی یهتی.

سولهیمانیش ریّگای دان و روّیشتن بو لای عمر و عمریش نامهیه کی پیدان بو سولهیمان و تیایدا نووسی: خه لاکی سهرمه قه ند، سکالای شهره یان بو هیناوم که سته میان لی کراوه و قتیبه سهرکرده ی سوپای ئیسلام بووو له و ناوچانه دا هه لی کوتاوه سه ریان و له زهویه کانیان ده ری په راندوون، نه گهر شهم نه گهر شهم نامهیه ت پی گهیشت خیرا باقازی دانیشی و لهمه سه له کهیان بکولیّته وه و نه گهر وابووو نه وان باسی ده که ن شهره سوپای ئیسلام له ناوچه کهیان بکه رهده ره و و به گهرینه و ه نه و ناوچه یه ی که پیشتر لی په بوون.

سولهیمانیش قازی یه کهی ختری دانا بق لیکوّلینه و ه و له تاکامدا حوکمی دا به و هی سوپای ئیسلام ناوچه که یان چوّل بکه نه و ه کاته دا خه لکی ـ زوند ـ به یه ک ده نگ هاواریان کرد: به لکو رازین بمیّننه و ه له ناو ماندا و سه رله نوی جه نگمان ناویّت، به و شیّوه یه رازی بوون.

ئه هلی (الرأی) ووتیان: به پاستی ئیمه له گه لا ئه و سه ربازانه دا تیکه لیمان کردوه و تیکه لیمان کردوه و تیکه لیمان کردوه و تیکه لیمان کردوی و نه وان له ئیمه و ئیمه شده اله وان دانییایت، نه گه و دادوه ربه که له به رژه وه ندی ئیمه بوو نه وه ده بیت دوباره پیکه وه بجه نگینه وه و کیش ده الیت: کی سه و ده که ویت و ختر نه گه ویش له به رژه وه ندی ئیمه نه بو نه وه پینه مان بتر گه له که مان ده خولقینین، بزیه رازی بوون و وازیان له شکاته که یان هینا. ا

ئایا کام یه کی له دهوله ته پیشکه و تووه کانی سه ده ی بیست و یه ک ناوا له به رده مه ق و داد په روه ریدا سه رداده نوینیت ؟ ومافه که ده گیریته و ه بی نه و لایه نه ی که تیک شکاوه ؟! نایا کام حاکم و کام سه رکرده تا نه مروّله هه موو دنیادا ناوا گوی بگریت بی هاواری سته ملیکروان نه وانه ی مافیان زهوت کراوه ، وه ک نه و به ده مه و هاتنه خیرا یه ی عمری کوری عبد العزیز ؟

١ ـ تأريخ الطبري(٧/ ٤٧٢).

به لکوعمر نه و پیاوه بوو، که خوّی ته رخان کردبو و بوّپ شتگیری کردنی هه ق و داد و یه کسانی له هه موو گوشه یه کی نه م زهویه دا، به یی نه وهش شه ریعه ت و ناینی خوا هیزو ییّزو ماناو مه به سته کانی خوّی وون ده کات. ا

ئەمەش نمونەيەكى بالايە لە داد پەروەرى عمر، لەم بەسەر ھاتەشدا ئەم خالانە تى بى دەكەين:

+ خه لکی ناماده بیان هه به سکالا پیش که ش بکه ن و له مافی خویان داکوکی بکه ن هه رکاتی بزانن فه رمان دایه به روه رگوییان بی ده گریت، بروانه له و سته م لیکراوانه، که چونبه دریزای حوکمی وه لید و سوله یمان نه و باره یان قبول کرده وه، تا پاش هاتنی خه لیفه ی عادل و داد په روه ر مه سه له که ی خویان خسته به رده س ده و له تی نیسلام.

+ عمری کوپی عبدالعزیز کیشه که ی پشت گوی نه خستن، به لکو به رزی کرده وه بو دادگای شهرعی، نه مه ش نمونه یه کی ملکه چ کردنه بو نیسلام و خوده رباز کردنه له ناره زووپه رستی، خو ده یتوانی وه ک زوری که به رپرسه کان بکات، ده ست بکات به نامه ناردن و تیایدا هه په و گوپه شه بکات و داوا بکات سه ری نه و تاوانبارانه م بو به ینن و پاشان کومه لی سزای گونجاویان بدات به سه ردا، به لام عمر وانا کات، به لکو خوی ته رخان کردوه بو لابردنی زولم و سته م و به رپاکردنی عه دل و داد یه کسانی، نه مه ش نایه ته دی ته نه ا به په یپه وی کردنی شه رع و گه پانه و ه بوی.

+ئه و هـ نزه چـاريان نـهما هـهر، كـه نامهكـهى عمـرى كـورى عبـدالعزيزيان پــــى گهيشت و تيايدا بق ژير مهند و گهورهكانيان دهركهوت، كه لـه هـهردوو حالهتهكـهدا ههر ئهوان خهسارۆمهندن ئيتر حوكميان بق بدريّت يان دژيان بدريّت و، به اللهم گـرنگ ئهوه بوو ههستيان كرد بهداد پهروهرى و يهكسانى حوكمى ئيسلامى. آ

١ - ملامح الإنقلاب الإسلامي في خلافة عمر بن عبد العزيز، لا ٦٨.

٢ ـ التأريخ الإسلامي(١٥، ١٦/ ٦٢).

# و\_ به نگهی زوری ناویت بو گه رانه وهی ماهه کان بو خاوه نه کانیان:

چونکه عمر باش دهیزانی، کهئه میرو والی یه کانی پیش خوی نولام و سته می ته واویان له و خه لکه ی ژیرده ستیان کردوه هه رکه سیک سیالا ده کات له نه و په پی پیش خوی و راستی وهیه تی، بویه زور ده کولایه وه و داوای به لگه و شایه تی زوری لی نه ده کردن، به لکو به که می به لگه رازی ده بوو، هه رکه سه یری سیکا لاکه ی بکردایه و بوی ده ربکه و تایه بونی راستگویی لی دیت خیرا مافه که ی بی ده گیرایه و و زور ماندووی نه ده کرد له گه ران به دوای به لگه و شایه و شتی تردا.

(إبن الحكم) باسی دهكات كه (أبو الزناد)ده ليّت: عمری كوری عبدالعزيز قبولی سكالای كردوه به كهم ترین به لگهوه، ههركاتی بوّی ده ربكه وتایه، كه له راستی یه وه نزیكه تره كاری له سهر دهكرد و زوّری لی نه دهكرد به هینانی كومه لی به لگه و شایه ت و شتی تر، چونكه نه یزانی هه موویان راست ده كه ن و چی ده رباره ی نه و والیانه بگوترایه راست بوو، چونكه زولمی زوّریان كردبوو، تاوای لی هات (بیت المال) عیراق هیچی تیّدا نه ماو تاپی بوو، له شامه و ه پاره و سامانیان بی هینا و پریان كرده وه. د

چهند جوانه ئه وکاره ی عمری کوپی عبدالعزیز! چهند جوانه تا ده کریت شت له سه ر خه لاکی ئاسان بکریّت! چونکه کورت کردنه وه ی کات و بازایه نه دانی هه و له کانی تیدایه، آهه ر وه ک چون له مکاره ی عمره وه به مایه گرنگ ده رده هینین له بنه ماکانی لیپیّ چینه وه له کیّشه دادوه ری یه ئاسایی یه کان و له نیّوان بنه مای لیّپیّ چینه وه له دادوه ری یه ئیدارا یه کاندا، عمری کوپی عبدالعزیز دای هیّنا، چونکه له ههندی حالاتدا هیّنان به لگه ی مه لموس و شایه وه ک مه حال وایه، به لکو ئه ونده به سه ئه گه ر زولمه که زوّر ئاشکرا بوو له لای دادوه ره که، ئه وه حوکمی خوّی ده ربکات و به ههندی به لگه ی که م."

١ ـ سيرة عمر بن عبد العزيزإبن الحكم لا ١٠٦ ١٠٠

۲ ـ فقه عمر بن عبد العزيز(۲/۸۰۸).

٣ \_ الطبقات الكبرى لابن سعد(٥/٥٤٥).

### ز - لابردني باج - المكس -:

لهبهر ئهوهی باج سهندن سته م و به سوك سه يركدرنی تيدا بوو، چونكه سهرانه و باج له خه لكی ده سهنريّت به بی بوونی هوّیه كی شهرعی، له به رئهوهی كه سه كه ئهگهر مسولّمان بیّت زهكاتی له سهره و ئهگهر (أهل الذمة)یش بیّت(جزیه)و ده یه ك و دهاتی له سهره، بوّیه عمر به رگری كرد له وهی باج له كه س بسه نریّت، هه روه ك چوّن له محمدی قهیسه وه هاتووه كه ووتویه تی: كاتی عمری كوری عبدالعزیز هاته سه رحوكم باجی له سهر هه موو زه وی و زار و دوكان و خانوویه ك لابرد و سهرانه ـ جزیه ـ یشی له سهر مسولّمان لابرد. (

هه روه ها عمر تخلق نامه یه کی نارد بن والی به سره و پئ ووت: ((له سه رخه لکی هه کره هه کره یه به نامه یه کی هه کره در گرتن، چونکه به ته مه نه وه (مکس) نی یه، به لکو (بخس) ه واته سوکایه ت کردنه به خه لکی - خوای گه وره ش ده فه رموویت: ﴿وَلَا تَبْخَسُوا النّاسَ أَشَیاءَ هُمْ وَلَا تَعْنُوا فِ الْاَرْضِ مُفْسِدِینَ ﴾ هه رکه سیک زه کاتی ماله که ی دان وه ربگره و نه وکه سه یشی نه یدا ده یده ینه ده ستی خوا. آ

نامه یه کیشی نارد بق کاربه ده سته که ی له فه له ستین که ناوی ـ عبدالله ی کوپی عهوف بوو پی ی ووت: سواری ئه سپه که ت بیق و بیق بی نی ی ده لین: (المکس) واته: باجی خانووبه ره ـ و بیر و خینه و پاشان خول و به رد و داره که یش بده به ده م ده ریاوه با توزیشی نه مینی "

بهمهی پیشودا بزمان دهرده که ویت که مهبهست له مهکس نه و پارهیه که دوکانداروکان دهسهنریّت له بازاردا، هه ر نهوانه ش دهگریّتهوه، که گومرگ وهردهگرن و دهیخه نه سه رنهوشت و مهك و کالایانهی له دهرهوه دیّنه وولاته وه و لهم سهردهمهی خرّماندا و عمری کوری عبد العزیزیش نهوهی بهستهم و نارهوا له قه لهم دهدا. <sup>1</sup>

١ - نظام الحكم في الشريعة والتأريخ الاسلامي (٢/ ٥٦٥).

۲ ـ ههمان سهرچاوه (۵/ ۳۸۳).

٣ - سيرة عمر بن عبد العزيز لابن الجوزي لا ١١٣.

٤ - فقه عمر بن عبد العزيز د. محمد شقير (٢/ ٥٦١).

به لکه یشی نه و نایه ه پیر فرزه ی قورنانه که ده فه رموی: ﴿ وَلَا تَبْحُسُوا ٱلنَّاسَ الشَّیآءَ هُمْ وَلَا تَعْنُوا فِ الْأَرْضِ مُفْسِدِینَ ﴾ واته: شت و مه کی خه لکی که م و بی نرخ مه که ن و له و لاتیشدا خرابه و گهنده لی به پارمه که ن.

ئەمرۆ حكومەتەكان لەسەر خوين و ئيسقانى گەلەكەيان دەستەلاتەكەى خۆيان راگير كردوه و باجيان لەسەر ھەموو شتيك داناوەو كرى لە ھەموو كەس دەسەنن چ دوكان بيت يان خانوو يان ھتد....ھەر بە بەمەشەوە ناوەستن، بەلكو وەك خۆيان دەبوايە لە دەرەوەى ولاتەوە ھەموو كالاو شمەك و پيداويستى يەكى ولاتەكەيان بهينايەوە بەنرخيكى ھەرزان بياندايە بەھاولاتيان، بەلكو وەك ئەوش ناكەن، ئەگەر سەرمايەداريك ھەستيت بەگرى بەست لەگەل كۆپانيايى ولاتيكداو بيەويت شت بيننيته ولاتەوە حوكمەت زۆر بەخيرا ئەوەندە گومرگى لەسەر دادەنى، كە كابرايى بازرگان و سەرمايەدار ناچاردەكات، كە ئەويش نرخى شتەكان بەرزكاتەوە بىخاتە باررگان و سەرمايەدار ناچاردەكات، كە ئەويش نرخى شتەكان بەرزكاتەوە بىخاتە سەر ھاولاتى ھەۋارو داماو.

### ح ــ گەرانەوەى داگيركراوەكان و دەركردنى زەكات لييان:

عمری کوری عبدالعزیز بریاری ههرچی شتیکی خه لکی دهستی بی سهردا گیراوه خراوه ته (بیت المال) بدریتهوه به خاوه نه کانیان لی دهربکهن. ۲

مالیك كوری ئەنەس له (أیوب السجتانی)یه وه دەگیریته وه، كه: عمری كوری عبدالعزیز ههموو داگیركراوهكانی (بیت المال)ی گیرایه وه بوخاونهكانیان، ئه وانه ی مابوونه وه و فه رمانی ده ركرد زهكاتی ههموو سال كانی لی ده ربكه ن، به لام پاشتر نامه یه كی تری بی ناردن و تیادا ووتی: لهمه سه له كه زیاتر قول بومه وه ده بینم مالیكی (ضمار) ه ته نها زه كاتی یه ك سالی لی ده رده كریت. (

۱\_ ووتهی وهرگیر.

 $Y_{-}$  فقه عمر بن عبد العزيز د. محمد شقبر (Y/777).

٣ (ضمار) ئەومالەيە خاونەكەى بەتەماى نەماوه.

عهمری کوری مهیمون ده لیّت: والی یه که سهردهمی (عبدالملک)دا دهستی گرت به سهر سامانی پیاویّکدا، کهناوی ـ أبو عائیشة ـ بوو، که به (۲۰)ههزار مهزهنده ده کراو خستیانه (بیت المال) لهسهردهمی عمری کوری عبدالعزیزدا کوری ثهو پیاوه هات و سکالای بهرزکردهوه، عمریش نووسی بق مهیمون، که ماله کهی بق بگیرنهوهو تهنها زه کاتی ته م سالی لی ده ربکهن، خق ته گهر مالیّکی (ضمار) ده بوایه نه بوایه زه کاتی ههموو ساله کانم لی دیاری تایبه تی دانابوو بق ههرکه سیّك ده بیّت و ده لیلی کاری خیّر، یان ریّگرتن له خراپه و تاوانیّک، یان ناژاوه بکات بق جیّگایه ک سته ملیکراویّکی لیّبیّت و خاوه نه کهی نه و تووانیّت هاواری خوّی بگهیه نیّت.

بق ئهویهمهسته نامهیه کی نووسی و فهرمایشتی ده رکرد، که لهوه رزی حه ج کردن و شوینه گشتی یه کان و بقنه و ناهه نگه کاندا بخوینریته و ه، که تیاندا ها تبو:

پاشان ... ههرکهسیّك ههوالّی سته م لیّکراویّکیان پی بگهینیّت، یان ههرکاریّك خیرو بهرژهوهندی تاکیّك، یان کوّمهلیّکی تیدا بیّت، له نیّوان ۲۰۰تا۳۰۰ سهد دیناری پی خهلات دهکهین، به پی ی کارهکهی و نارهحهت بوونی لهو پیّناوهدا، رهحهمهتی خوا له ههرکهسیّك به ئهرکی نازانیّت نارهحه تی قبول بکات بوه هیوایهی خوای گهورهمافیّك بگریّته و بوخاوه نه کهی یان ناره واییه ک له گور بنیّت، یان به رپا بکات. آ

چین خوشی وه ردهگرت له چه رمه سه ریه کانی هینانه دی دادپه روه ری و به خته وه ری بوونی خه لکی له ژیر سیبه ریدا، له و باره یه و ه ده لیت: ((والله لوددت لو عدلت یوماً واحداً وأن الله تعالی قبضنی )) واته: وه لاهی ناواته خوازم ته نها یه ك روّ داد په روه ربم نیتر خوای ته عالا گیانی بكیشامایه.

لهماوهی زور کهمی خهلیفایهتی یه کهیدا داد پهروهری یه کی بی وینهی بهروبووم داری هینایه کایهوه، به لام دهروونه به رزو بلنده کهی هه ربو زیاتری ده روانی،

١ ـ الطبقات الكبرى لابن سعد(٥/ ٣٤٢).

٢\_ ههمان سهرچاوه لا پهره ٢٢٧.

٣ تذهيب الأسماء واللغات(٢٣/٢).

ئه وکارانه ی ده یکردن به که می ده زانسی و ده یووت: ئهگه ر (۵۰) سالیش له ناوتاندا بمینه وه هیشتا ناتوانم به تاوه تی داد په روه ری به رپا بکه م. ا

تهنانهت گیانلهبهرانیش بی بهش نهبوون له دادپهروهری و لابردنی ناههقی و ستهمکاری، فهرموون لهگه ل چهند دیمهنیك لهوبارهیهوه:

+ به کار هینانی له غاوی قورس و نه قیزه سه رئاسنی \* قه دغه کردبوو عمری کوری عبدالعزیز کنشه هه میشه ئه وه ی دووپات کرده وه ، که به ره حم و به زبی بن له گه ل گیان له به راندا ، هه رگیز سزاو ئه شبکه نجه یان نه ده ن ، ئه بویوسف ده لایت عبدالله ی کوری عمر ده لایت : عمری کوری عبدالعزیز کنشه ئه وه ی قه ده غه کردبوو ، که سه ری ئه و قه مچی یانه ی به کار ده هینریت له گه ل گیانله به راندا ئاسنی پیوه بکریت ، قه ده غه شی کردبو و له غاوی قورس بکریته ده مر و لاخه وه . آ

+ ولاخ و بارى قورس لينانيان:

ههوالی پیگهیشت، که کهسانیک ههن باری قورس له ولاخهکانیان دهنین، که زیاتر له توانای خوّیان، ئهمهش له شاری میسر رویدابوو، بوّیه نامهی نووسیبوو بوّ والی یه کهی و قورسترین ئاستی باری ولاّخی به (۲۰۰) رطل دیاری کرد بوّی، داوای لی کر ئهم بریاره لهناو خه لکدا بخویّنته وه و جیّ به جیّ ی بکات. "

نهم شتانهی پیشتر باسمان کرد نمونه یه که بوون له هه ول و تیکوشانی عمری کوری عبدالعزیز کنش له بینناو به رپاکردنی نه و دادو یه کسانی یهی، که قورنانی پیروزو سوننه تی پیغه مبه ره کهی کنش داوای ده که ن، درایه تی کردنی سته م و ناهه قی تا سه رئیسقان و گه راندنه و هی ماف بی خاوه نه کانیان.

١ ـ تأريخ إبن عساكر لة عمر بن عبدالعزيز، عبدالستار الشيخ لا ٢٢٧ وهركيراوه.

<sup>\*</sup> نهقیزه: ئه و داره یه، که و لاخدار هه لیده گریّت و له و لاخه کانی ده دات به سوکی له ریّگادا بق ئه وهی خیرا تر بروّن ـ وه رگیر ـ

٢\_ مصنف إبن أبي شيبة(١٢/ ٣٣٢).

٣ ــ فقه عمر بن عبد العزيز د. محمد شقير (٢/ ٥٧٥)

#### ٥\_\_ پهکساني:

خواى ته عالا ده فه رمويّت: ﴿ يَكَأَيُّهَا النّاسُ إِنّا خَلَقَنَكُمْ مِن ذَكْرِ وَأُنثَى وَجَعَلْنَكُمْ شُعُوبًا وَقَبَا اللّهِ الْقَلَكُمْ مَن ذَكْرِ وَأُنثَى وَجَعَلْنَكُمْ شُعُوبًا وَقَبَا اللّهِ الْقَلَكُمْ أَلَّهُ المجرات: ١٣، واته: شهى خه لكينسه ميه ميه كيوه مان له نيرو مي يه ك دروست كردوه، پاشان كردومانن به كومه له كه ل و هوزيّك بو زياتر يه كتر ناسين، به راستى به ريزترينتان لاى خوا شهو كه سانه ن زياتر تهقواو له خوا ترسانيان هه يه.

پێغهمبهری خوایش ﷺ فهرموویهتی: ((أیها الناس، ألا أن ربکم واحد، وأن أباکم واحد، ألا لافضل لعربی علی أعجمی، و لاعجمی علی عربی، و لا أحمر علی أسود، ولا أسود علی أحمر إلاّ بالتقوی)) واته: ئهی خه لکینه، پهروه ردگارتان یه که، له یه باوکیشن، که واته هیچ عره بیّك له عهجه می زیاتر و هیچ عهجه میّکیش له عهره بی زیاتر نین، پیّست سوره کانیش هیچیان له پش پیّست زیاتر نی یه، پهش پیّسته کانیش هیچیان له سوره کان زیاتر نین، مهگهر به ته قواو له خوا ترسان نه بیّست.

عمری کوری عبدالعزیز کشه له ده و له ته که یدا نه م بنه ما نیسلامی یه مه زنه ی جی به جی کردوه، یه که مین هه نگاویک نای بی جی به جی کردنی نه م بنه مایه، نه و سوینده بوو، که خواردی ووتی: وه لاهی ده بیت خیم و خه لکی له یه ک ناستی بژیویدا بژین. '

له و بارهیه وه ده لیّت: یان وه لاهی ناواته خوازم له منه وه و له نزیکه کانی منه وه ده ست پی بکه ن، که من له وانم، تا وامان لی دیّت ژیانی نیّمه و نیّوه وه ك یه کی لی بیّت، به لاّم وه لاهی نه گه ر له مه زیاتر مه به ستیّکم هه بوایه زمانیّکی پاراوم هه یه به هرکاره کانیشی زوّر شاره زام. میچ که سیّك له نیّوه پیّویستی یه کی خوّیم پی

١\_ النموذج الإداري المستخلص لا ٢٩٧.

٢\_ سيرة عمر بن عبدالعزيز(إبن الحكم)، لا ٨٣.

ناگەينێت، من له خۆى زياتر پێم خۆش نەبێت ئەو پێداويستى يەى بـۆ تـەواو بكـەم بەپێ ى توانام. \

عمر کانهٔ یاسای یه کسانی له ناو خه لکدا جی به جی کرد، چ له بواری مافه کاندا، یان له هه رگزشه و لایه نیکی ژیاندا، له دابه ش کردنی پوسته کان و دیاری کردنی به رپرساندا هیچ جیاوازی یه کی نه کردوه له نیوان یه کی و یه کیکی تردا، هه رگیز شتیکی به یه کیک نه داوه، که مافی خوی نه بوبیت.

ههستا بهیهکسان کردنه وهی ئه میرو ئه شرافی به نی ئومه یی یه، له گه ل خه لکه کهی ترداو هه مو به خشش و ماله تایبه ت یه کانی لی سه ندنه و ه و و چه کهی کردنه وه به ئه ندازه ی موچه ی خه لکی و کاتی له و باره یه قسه یان له گه لادا کرد، ئه ویش له وه لامدا ووتی: پاره ی خوم به شی هه مووتان ناکات، پاره ی د بیت المال یش ته نها مافی ئیوه نی یه و ئیوه ش وه ک هه موو موسلمانیکی تر مافتان هه یه تیایدا وه ک مافی دوور ترین که س.

سیاسه تی دارایی عمر له سهر بنه مای یه کسانی دامه زرابوو، نهوه خه زینه ی موسلمانه و مولکی گشتی یه، بن ههریه که وه ک خه لکانی تر ده ستی بن به ریّت، تایبه ت نی یه به لایه نیّکی دیاری کراوی ناو خه لکی.

له کارانهی، که دهیویست بنهمای یهکسانی جنی بهجی بکات تیاندا، ئهوهبو کاتی بینی، که نهمیرهکانی بهنی نومهیه خاوهنی زهوی و زاریکی زور بوون، ههموویشی قهده غهی خویان بوو، ههموو موسلمانانی لی بی بهش بوو.

عمر ووتی: زهوی قده غه کراو حه لالی هه موو موسلمانانه ... سه رکرده ش وه ك هه موو موسلمانی ده بارینیت، هه مویاندا تیایدا یه کسانن. آ

١ - تأريخ الطبرى لة النموذج الإدارى لا ٢٩٧ وهرگيراوه.

٢ \_ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن الحكم)، لا ٨٣.

ههروهك یه کسانی خسته نیّوان موسلّمانان و ئه و جوله که وگاورانه ی موسلّمان دهبوون له ئه هلی جزیه، ئه و ساردو سریه ی نیّوان ههردوو شکاند... ووتی: هه ر جوله که یه ک یان گاوریان، یان مهجوسی یه ک موسلّمان ببیّت و ئاویّته ی موسلّمانان بیّت له هزره که ی خوّی ببچریّت ئه وه ده بیّت تیّکه لّی بکه ن و دلّنه وایی بکه ن .

(إبن سعد) ده گیرته وه ده لیت: عمری کوپی عبدالعزیز کی همرب و مه والی به یه که چاو سه یر ده کرد له پوزی و موچه و به خششین دا، به لام ته نها (۲۰) دیناری بریبویه و ه که و موچه بر مه والی یه کان. ۲

له بواری یه کسانی موسلمانان له به رده م دادگاو حوکمی شه رعدا به شیوه یه کی گشتی، له م بواره شدا ئه و به لگه مان به سه، که موسلمانیک دیت ویی ترس له به رده م ئه میری باوه پرداراندا شکات له عبدالعزیزی باوکی ده کات، ده لیّت: ئه ی ئه میری باوه پرداران \_ عبدالعزیز \_ مه به ستی باوکی عمر \_ کاتی خوی زهویه کی له من سه ندوه به زورم و سته م! عمریش به بی هه لچون و توپه بوون، زور له سه رخق به پویه کی خوشه وه پی می ووت: ئه زانم شه ریکم هه یه له وی، ئه م قازی یه له نیوان بیّت، عمر چوو بی لای دادوه ره که، ئه ویش حوکمی کرد له دری عمر، عمریش پی می ووت: ده ی مه سروفی زورمان تیدا کردوه، قازیش وتی: ده ی سودی لی وه رگرتووه له باتیدا ئه مه له باتی ئه و، عمریش وتی: به دادوه ره که ی ئه گه رئابه م شیوه یه حوکمت ده نه رکردایه هه رگیز نه مده هی شت له حوکمه ته که مدا کاری داد وه ری حکمیت، فه رمانی ده رکرد زه ویکه بگه رین نیته وه بی کابرای میسری. آ

عمری کوری عبدالعزیز کش زور سهنگی داده نا بو بنه مای یه کسانی له نیوان موسلماندا، ته نانه ته مهسه له گشتی یه کانیشدا، له وانه فه رمانی ده رکرد، که هیچ که س تایبه ت نه کریت له نزاو ده عای خیرداو باقی موسلمانانی لی بی به ش بیت، بو نه و مه به سته نامه ی نووسی بو نه میر جه زیر و پی ی ووت: بیستومانه کومه لی له

١ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن الحكم)، لا ٧٩.

٧\_ الطبقات(٥/ ٢٧٥).

٣ عمر بن عبدالعزيز وسياسته في رد المظام، لا ٢٩٨.

چیرۆك خوانهكان لهپیش چیرۆكهكانهوه ههندی صلوات دهنیرن بی ئهمیرهكانیان، لهگهل صلاوات دانیان لهسهر پیغهمبهری خواشی ا نهگهر نامهی منت پی گهیشت، فهرمان بده به چیرۆك خوانهكان، كه لهسهرهتاوه صلاواتیكی تایبهت له سهر پیغهمبهری خواشی بیغهمبهری خواشی بینهان دوعای خیر بی سهر جهم موسلمانهكان بكهن و كهسی لی بهش نهكهن، واز لله شتی تر بهینن. ا

له وه وه برّمان ده رده که ویّت، که تاچ کاتیّك عمر له خهمی نه وه دا بو وه جیاوازی کرمه لاتی نه میّنیّت و خه لکی یه کسان بن و که س له که س زیاتر نه بیّت، ته نانه ت ناهیّلیّ دو وعاشمان بر که سانیّکی تاییه تی بکریّت و باقی نوممه تی نیسلامی بی به ش بکریّت، چونکه موسلمانان هه موو وه ك یه ك پیویستیان به دوعایه و ه کومه کی په رووردگاره، خوای ته باره ك و ه ته عالاش ده وله مه نده به شی هه مووی ده دات. ۲

ئەوە پرۆگرامى يەكسانى يەى، كە دروشمەكەى ھەلگرتبوو، تەنھاى دروشم نەبوو، وەك لە پيرەوى ناخۆى حيـزب و لايەنە دونيانى يەكانىدا دەنوسىريت بەبى ناوەرۆك و كردەوه.

١ سيرة عمر بن عبدالعزيز ابن الجوزي ٢٧٢٧.

٢\_ النموذج الإداري المستخلص من إدارة عمر. لا ٢٩٩,

به لام خوّی گرت و هیچی نه کردو به ند کردنی پازی بوو، بوّیه نامه ی نارد بوّ عمر و له هه واله تی گهیاند و عمریش نامه ی بوّ نوسی و تیادا ووتی: نه گهر نهو پیاوه ت بکوشتایه منیش توّم ده کوشته وه له باتی نهودا، نه ی نازانی که س ناکوژیّت به تاوانی جنیودان به خه لکی جگه له پیغه مبه ری خواسی که کاتی نه م نامه یه ده گاته لات بیخه ره به ندی خانه وه، موسلمانان له خراب می بپاریزه، له همو و ده رکه و تنی هیلالیکدا واته (۱۵) پور جاریک دوای ته و به و په شیمانی لی بکه، نه گهر په شیمانی ده ربی نازادی بکه ا

عمر کشه هه ربه و خزیه وه نه وستا له جی به جی کردنی بنه مای یه کسانی و جیاوازی دروست نه کردن له که سیکه وه بی که سیکی تر، به لکو فه رمانیشی ده رکرد بی والی و کار به ده سته کانی له و باره یه وه نامی ژگاری کردن، نمونه ی نه وه نامه یه، که ناردی بی والی مه دینه و تیایدا پی ی وت: بروّره ناو خه لکی و تیکه لیان بکه و له کوّرو کوّبونه وه کنیاندا دانیشه و قسه ی خوّشیان له گه لدا بکه، هه رگیز یه کیکت له لا خوّشه ویست ترو له پیشتر نه بیّت له که سانی تر، که س نه لیّت فلان له خانه واده ی نه میری باوه پردارانه، چونکه نه میری له به رنامه ی مندا خانه واده ی نه میری بی وا داران و که سانی تر وه که یه وان، به لکو گومانی نه وه ش ده به م نه گه ربوا داران و که سانی تر وه که سانی تر هه ن له پیش نیمه وه ن. ۲

ئەمەبور ھەندى لەر ھەلويستانەى عمر، ھەر چەندە جيا جيان، بەلام بە ھەموريانەو، ئەر مانايە دەبەخشن، كە عمر زۆر خەمى ئەرەى بورە بنەماى يەكسانى جى بەجى بكات لە دەولەتەكەيدا."

١ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن الحكم)، لا ١٤٢.

۲- الطبقات (٥/٢٤٢) النموذج الإداري لا ٢٠١

٣\_ النموذج الإداري لا ٢٠١

#### ٦ ــ سەربەستى يەكان لە دەلەتى عمرى كورى عبدالعزيزدا:

بنه مای ئازادی و سه ربه ستی له و بنه ماسه رکی یانه بوو، که ده و له ته که که که که که که که که سه ردامه زرابوو، ئه م بنه مایه ش واته دابین کردنی سه ربه ستی بی خه لکی به گشتی له چوار چیوه ی شه ربعه تی ئیسلامیدا، که هیچ درایه تی یه ك نه بینت له نیروانیاندا، عمر گرنگی داوه به هه موو شیوه کانی سه ربه ستی مروقایه تی و له و شیوه جیا جیانه دا، ئه وانه ی جینگیر کرد، که له گه ل رینمونی یه کانی ئیسلامدا یه کی نه گرتایه ته وه نه وه ی ده هینایه و سه ر شیوازی سروشتی خیزی له گه ل ریمنونی ئیسلامدا ده ی گونجاند، فه رموون له گه ل مینیوری عبدالعزیز به خشیبوی به کومه لگه:

أ ئازادى فكرى و رادهربرين:

عمر تفشه زوّر سوربووه له سهر ئهوه ی بنه مای ئازادی بیرو باوه پله ناو کوّمه لگه د بچه سپیننیت، سیاسه تیشی به رامبه رگاور وجوله که بریتی بوو له به لیّن بردنه سه به وه فایی و پابه ند بوون به پیّکه و تنامه و به رپاکردنی داد په روه ری له گه لیاندا، هه لگرتنی سته م له سه ریان ته نگاو نه کردنیان له بواری بیروباوه پ و ئاینانه وه، ئه مه ش له ژیر پوشنایی ووته ی خوای گهوره، که ده فه رمویّت: ﴿ لاَ إِذَاهَ فِی ٱلدِینِ ﴾ واته: له هه لبژاردنی ئایندا زور کاری نی یه.

عمر ره شیوازی قسه ی خیرو بانگه وازی ده گرته به رله گه ل پادشاکانی هیندستان و نه و هزانه ی، که موسلمان نه بوون، یان له نیسلام ده رچوو بوون، لهمه و لایش به دریزی (إن شاء الله)له سه رئه مه ده دویین.

عمر ههرگیز روّژی له روّژان زوری نهکردوه له گاورهکان، تا موسلّمان بین.

لایهنی سه ربه ستی فیکری له سه ربه ستی پاده بین داخوی ده بینیته وه پانتایه کی گه وره ی ده و له ته که کی و کار پانتایه کی گه وره ی ده و له ته که ی عمری گرتبویه وه، ته نانه ت له گه ل والی و کار به ده سته کانیشدا په خساند بووی، به جزری، که بواری په خساند بووی بی که شکات و سکالای خزی بکات به بی ترس و به و په په پی ئازادی و سه ر

بهستی یه وه وازی هینابوو له خه لکی، که چی ده لین بیلین، قاسمی کوپی محمدی کوپی ئهبو به کری صدیق الله استی نهمه ی ده ربپی و ووتی: نهم و دینه گی ههموو نهوانه ی پیشتر نه ده هاتنه گی نه گهر پیچه وانه ی شهرع نهبن.

ب سهربهستی سیاسی: عمرگش نه و سهربهستی سیاسی یه ی نیسلام فهراههمی هیناوه بر موسلمانان به رجهسته ی کرد له دوله ته کهیدا، که نه و بنه مایه شده ده ده ده ده برشتیکدا، که سهرپیچی بنه مایه شده ده ده ده بیت نابیت گوریزایه لی که س بکه یت له هه رشتیکدا، که سهرپیچی خوای تیدا بیت، نیتر با نه و که سه نه میر بیت، یان والی، یان هه ر به رپرسیکی تر، عمر هه رله یه که مین روزی خه لافه تی یه وه نه وه ی راگه یاند که سه ر به ستی فه رمان به چاکه و به رگری له خراب ده داته هه موو دانه یه کی کومه لگه ی نیسلامی و دژیایه تی واقعی سته مکار بکه ن، نیسلام رازی نابیت به بی ده نگی به رامبه ر زولم و سته م.

پۆژێکیان وتارێکی دا وتی: بێ وهیی بێ کهس نی یه له سهر پێچی کردنی سوننهتدا، گوێ ڕایهڵیش بێ کهس نی یه له سهرپیچی کردنی پهروهردگاردا، ئێوه بهوکهسهی له دهستی زولم و ستهمی ئهمیرهکهی ههلدیّت پێ ی دهلیّن: یاخی، بهلام خێی له پاستیدا باسی سهرهکی ئیمامه ستهمکارهکهیهتی. آ

گهورهترین به لگه لهسه رئه وه ی عمری کوپی عبدالعزیزدا سه ربه ستی سیاسی ته واوی دابوو به گه لی موسلمان ئه وه بو ، که به راسته و خو پاش هه لبزاردنی به خه لیفه ، رووی کرده جهماوه ره موسلمانه که و پی ی و تن: من له خلافه ت واز ده هینم و سه ربه ستی ده ده م به ئیوه به ئاره زووی خوتان که سیکی گونجا و بکه ن به ئه میری خوتان.

١- الطبقات لأبن سعد(٥/ ٢٤٤).

٢- سيرة عمر لابن الجوزي لا٢٤٠

سەربەستى سياسى لە دوو خالدا خۆى دەبينيتەوە:

ا ــ هاوه به شـ کردنـی خـه لکی لـه هه لبـ ژاردنی سـه روّکداو ئـه وه ش لـه ریّگه ی ئههلی (حه ل و عهقد) و به یعه ت دانی موسلمانان و ره زامه ندیان.

۲ ده ربرینی بۆچون و ئامۆژگاری بۆ بهر پرس و فهرمان پهواکان، پهخنهگرتن له کارهکانیان و ئیدانه کردنیان به پیوه ری ئیسلام عمر ئازادی سیاسی لهم دوو بواره دا کار پی ده کرد و سه ربه ستی دایه ده ستیان له هه لبژاردنی خه لیفه دا پیش قسه ی خیرو ئامورژی. آ

ج ـ ئازادی تاکهکهسی (الحریة الشخسیة): عمر کشهٔ زوّر هه ولّی ده دا تا ئازادی بگه ریّته وه بوّ هه موو تاکه تاکه یه کوّمه لگه ی ئیسلامی، ده یبینی کوّسپ دروست کراوه له ریّگه ی ئازادی کوّچکردندا، که ئه مروّ پیّ ی ده لیّن: (سه ربه ستی ها توچوّ)، ئه ویش کوّمه لیّ ریّ و شویّنی گرته به ربو ئازاد کردنی هه رکه سیّك، که بیه ویّت بوّ هه رکوی بگوازیّته وه.

لهوبارهیه وه ده نیّت: دهربارهی کوّچ کردن ئیّمه سهربهیتی ته واو ده ین به ههرکه سیّك و بو هه رکوی ده چیّت و بو ده شته که یه کیش ههیه، که مه رو ما لات بفروشیّت و براته شار، ده توانیّت له لادی یه وه که وه کوّچ بکات بو جیهاد و کوشکتاری دورژمنانمان، هه رکه سیّکیش وابکات نه وه چاوی له کوّچه ریان کرده وه و پاداشت و ده ستکه وتی نه وانی بو هه یه."

ههروهك له يهكي له نامهكانيدا، كه بن كار بهده ستيكى ختى ناردبوو، ووتى: دهرگاى كنچ كردن بكهرهوه بن ئههلى ئيسلام. أ

تهنانهت له شتانیکیشدا رهچاوی نازادی کردووه، که کهم کهس ههیه بیری لی

١ النموذج الإداري المستخلص من إدارة عمر. لا ٢١٢

٢ ــ ههمان سهرچاوه.

٣ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن الحكم)، لا ٧٩

٤\_ ههمان سهرجاوه لا ۱۸۸

دەكەنەوھو گرنگى يى دەدەن، ئەويش دووشتە:

ا خیزانه که ی ، هاور یکه ی ته مه نی الطمه ی کچی عبدالملك الله و کچه پاشا به ناز په روه رده یه ، بواری ئازادی و سه ربه ستی بر ده په خسین یت ها در له یه که مین پر پرژی ده ست به کار بوونی یه وه پی ی ده لیت: فاطمه ، یان لایه نی من هه لبری و چینم ده و یت وابرین بی خوا یان ئازاد به و خیت سه ربه ستی له لای من ده مینیه وه یان لیم جیا ده بیته وه ، چونکه ده یزانی ژیانی تیك ده چیت ، به ووته ی دنیای یه کان ژیانی یه ک پارچه ده بیته دوره خی نه ویش لایه نی عمری هه برارد و پاداشتی پروژی قیانی ویست ، له م کاره شیدا چاوی له مام وستای مروز قایه تی کرد محمد مصطفی و یان په مه موو خیزانه کانی سه رست کرد له نیوان هه براردنی دنیا و خوشیه کانی بیان په زامه ندی خواو پروژی قیامه ت و هه موویان قیامه تیان هه لبرارد و داوای جیابوونه و و اللقیان اله کرد . ا

۲\_ ههرچی جاری یه ی ههبوو، که عاده تی خهلیفه کانی پیشوو بوو هه ریه که یان کومه لی جاریه و خزمه تکاری کچیان ههبوو، سه له گه لیان کوده بوونه و و چیژیان لی و هرده گرن سه لام عمری کوری عبدالعزیز کیشه هینانی داینان و سه ریسکی کردن له مانه و ه، یان نازاد بن برون به ناره زوی خوتان برین و خویان به تاواوی سه ربهست بن و نه میش له که نیزه کی نازادیان ده کات. ۲

(إبن عبدالحكم) دهگيريتهوه: عمرى كورى عبدالعزيز كانه جاريهكانى خوى كوردهوه ئازادى پيدان لهوهى دهميننهوه، يان دهرون، چونكه كاريكى گهورهم بق هاتوته پيش ـ كه خهلافهته ـ ئهترسم نهتوانم مهيلتان پي بدهم ئهوانهتان به ئازادبوون رازى دهبن ئازادى دهكهم، ئهوه شتان دهمينتهوه بهتهماى هيچ نهبيت ليم، ئهوانيش دهستيان كرد بهگريان و بي هيوا بوون لي. "

۱\_ ووتهی وهرگیپر.

٢\_ النموذج الإداري المستخلص من إدارة عمر. لا ٢١٠

٣\_ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن الحكم) لا ١٢١

ح ـ نازادی بازرگانی و کاسبی کردن:

وهك باسیک له سهربهستی ئابووری و ئازادی بازرگانی كردن و به كار هینانی خه لکی سهرمایه كانیان له ههر پروژه یه كی قازانج داردا سه ربهستن و بابگه رین به ناو زهویداو له خیرو فه زلی خوا به هره مه ند ترین و چ له ووشكانی، یان چ له ده ریا.

له نامهیه کدا، که بن کاربه دهستانی خنوی ناردبوو ئه م ئازادی و سه ربه ستی یه ئابوری یه ی بن هه موو تاکیکی کنومه لگه سه لماند، پن ی ووتن پیگر مه بن له به رده م سه رمایه دار و ده و له مه ندو کاسبکاراند، که هه و لی قازانج ده ست مایه ی زیاتر بدات، نووسی بن یه کن له والی یه کان پن ی ووت: (له گوی پایه لی کردنی په روه ردگار ئه وه یه که هه موو خه لکی بانگ بکه ن بن لای موسلمان بوون … پیگری که س نه که ن له خستنه گه پی پاره وه سامانیان له بازرگانیدا چ له ده ریادا، یان له ووشکانی، نه به رگریان لی بکه ن، نه دوشیان بخه ن له کاره که یان. ا

هـهروه ها نوســی: دهریـایش وا دهبیـنم هـهروه ك ووشـكانی یـه خـوای گـهوره ده فـــهرمویّت: ﴿اللّهُ ٱلّذِی سَخَّرَ لَكُمُ الْبَحْرَ لِتَجْرِی ٱلْفُلْكُ فِیهِ بِأَمْرِهِ وَلِنَبْنَعُوا مِن فَضَلِهِ وَلَعَلَكُمُ تَشَكُّرُونَ ﴾ الجاثیــة: ۱۲، ههرکهسـیّك دهیـهویّت لـه ریّگای دهریـاوه بازرگانی بکات ریّگای بده، وا نازانم برّمان ههبیّت ببینه ریّگر له نیّوان خـه لکی و دهریـادا، چـونکه ووشکانی و دهریایی بهخشتی خوایه بر مرزقه کانی فهراههم هیّناوه تاسود مهند بن له خیر و بیری، دهی نیر چون برّمان ههیه ریّگربین لـه نیّوان بهنده کانی خواو بریّوی ژیانیان. ا

له جی یه کی تر ده لیّت: پردی زوّر لی بده تا خه لکی لی ی بپه پنه وه به بی ئه وه یمه سروفه که یشی بخه یته سه رکه س، چونکه کاربه ده سته گهنده گه له کان زوّر نایاسیان کردوه، که که سیش پی ی نه ووتوون کاری وابکه ن. ۲

له لایه ک سنوردار کردنی سه ربه ستی بازرگانه کان و دانانی نرخ له سه ر

١ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن الحكم) لا ٩٤.

٢\_ ههمان سهرچاوهلا ٩٨.

٣\_ الإدارة الإسلامية عمر كرد لا ١٠٥.

شمه کانیان له سه رده می عمری کوپی عبدالعزیز تکنیه ده ستکاری نرخی نه کرد، أبو یوسف ده لیّت: عبدالرجمنی کوپی شه و بان له باوکی یه وه بوّی گیپاینه وه، که ووتی: وتم به عمری کوپی عبدالعزیز تکنیه نه ی نه میری باوه پرداران نازانم هو ی چی یه وا نرخی کالاکان له سه رده می تودا به رزبوته وه که چی له سه رده مه کانی پیش تودا هه رزانتر بووه ؟ عمریش ووتی: دهی فه رمان په واکانی پیش من (نه هلی ذمة) یان به کار ده هینا زیاتر له توانای خویان، ناچاریان ده کردن هه رچی شتیان هه یه بخه بازار و بیفروشن، به لام من زور له که س ناکه م له توانای خوّی زیاترم ناوی لی ی، خه لکی چوّن ده یانه ویت، با به و جوّره شته کانی بفروشیت، منیش پیم ووت: نه ی چونه نرخی شمه ک و کالاکان دیاری بکه یت، عمریش ووتی: نه وکاره مافی نیمه نی یه و په وره دگار نرخ داده نیّت و به س. ا

ئهم سیاسه ته نابوریه ی عمری کوری عبدالعزیز به رهه می هه بوو، چ گه پاندنه و ه مافه کان بۆ خاوه نه کانیان، چ سه ربه ست کردنی خه لکی بۆ بازرگانی و کاسبی پیّك و پیّك، به جوّری هه لی کارکردن و به رهه م هیّنانی په خساند بوو بو هه موویان، هه موو ئاسته م و به ربه سته کانی له به رده مدا لابرد بوون، ئه مه ش ئاسایی یه، که جموجولی بازرگانی دروست ده کات و سه رمایه ی خه لکی به ره و زیاد بوون ده پوات و دواتریش زه کاتی زیاتر ده تریّبت به (بیبت المال) ئه مه ش وا ده کات چینه هه ژاره کان ببوژیننیته وه، که می هه ست به خوشی ژبان بکه ن و بتوانن شبته کان بکرن، به م ببوژیننیته وه، که می هه ست به خوشی ژبان بکه ن و بتوانن شبته کان بکرن، به م کاره ش بازرگانی اکانیان له فروشت و کرینی به رده وامدا ده بین، ئه مش واده کات بازرگان زیاتر شمه ک به ینی و جوله ی بازرگانی زیاد بکات و دواتر نابووری و لات به روات و ژبانی خه لکی خوش ببیت. آ

١- سيرة إبن الحكم لا ١٠٢

٢\_ السياسة الإقتصادية والمالية لعمر بن عبدالعزيز لا٤٨.

### بەشى دووەم

### گرنگترین سیفاته کانی عمر و مهشخه له نوی گهریه کهی

### يەكەم: گرنگترين رەوشتەكانى

کهسایهتی عمری کوری عبدالعزیز کناللهٔ بریتی یه له کهسایهتی سهرکرده یه کی سهرنج راکیش، خاوهنی کومه لیّك سیفاتی رهبانی بووه، له و سیفاتانه:

باوه پی بته و دامه زراوی به خوای په روه ردگار و گهوره په کهی هه بووه ، باوه پی به پاشه پۆژو گه پانه و بخ قیامه ت، ترسانی له خوای گهوره ، بونی زانستیکی ده ولهمه ند ، متمانه ی ته واوی به خوا ، سه رمه شقی ، پاستگوی ، لی ها تووی ، ئازایه تی ، پیاوه تی ، دونیا نه ویستی ، خولیای قوربانی دان ، نه رم و نیبانی ، گویگرتن بخ بامغ ردی الله باری ، نیراده یه کی به هیز ، نامغ ردی به به دانان و دره به رزی ، لیران ، ئیراده یه کی به هیز ، داد په روه ری ، به توانا له چارسه رکردنی کی شه کاندا ، توانای نه خشه دانان و باراسته کردن و چاودیری کردن ، کی مه نی سیفاتی تریش .

به هزی نه و کرمه له پهوشته خوایانه ی، که پهروه ردگار پی ی به خشی بوو توانی ههستیت به به رپاکردنی پروژه مهزنه چاکسازی یه که ی و نوی کردنه وه ی زوریک له ناسه واره کانی سه رده می خهلیفه پاشیده کان، که به هوی هاتنی کرمه لی پاشای کورسی دوسته وه له ناو چووبوون و له بیرکرابوون، توانی زالبیت به سه هموو گری و کوسپه کانی پیگادا، هه ول بی وینه که ی به ره وبومی خوی به خشی چ له ناستی تاك، یان کرمه لگهیان، یان ده وله ت.

تاوای هات نهم به رنامه چاکسازی و نوی خوازیه که ی عمری کوری عبدالعزیز کنته له سه رده می خویدا بوو به مه شخه لیّك و نه وه کانی دوای خوّی له کاری سه رله نوی هیّنانه و هی نیسلامدا چاویان لی کرد، نه وه تا نورالدین الزنگی له سه رهه مان

ههنگاوهکانی عمر کاری خوّی دهکرد و توانی سهرکهوتنیّکی مهنن بوّ نومهتی نیسلامی دهسته به بکات به سهر گاوره داخ له دلهکاندا، نهمهش دوای خوا دهگه ریّته وه بوّ ماموّستا لیّ هاتووه که ی که ناوی (الشیخ أبی حفض عمر محمد الخضر) بوو له سالّی ۷۰هی کوچیدا گیانی به خوای خوّی سیارد، که ههستا به نووسینی ژیانی عمری کوری عبدالعزیز سین وناردی بو (نورالدین الزنگی) و داوای لیّ کرد ههنگاو به ههنگاو به شویّن پیدکانی نه و دابرواته وه له کاری بانگه واز و جیهادا.

# گرنگترین سیفه ته کانی عمری کوری عبدالعزیز کنه نه مانه بوون:

## ۱۔ زور زور له خوای گهوره ترساوه:

گهوهرهترین پالنهریّك، که پالّی پیّوه دهنا بو نهو پهوشته مهزنه، ئهو باوه په پتهوهی بوو به پوّدی دوای و ترسانی له خواو شهیدایی به ههشت، نهگهر نهم باوه پ پتهوهیشی نهبوایه، که عمری کوپی عبدالعزی پی ناسرابوو، ههرگیز نهیده توانی ئابه و جوّره و لاویّکی وهك عمر، که ههموو شتیّکی لهبهر دهست دابوو له ده سه لات و سهریه ستی و پلهو پایه و سامانی زوّر بی نه ندازه، شهیتانیش به و ههموو وهسوه سه و فیّلبازیه و هیهوه و نه فسی به دکاریش به هاندانه کانی یه وه بی خراپه با به و جوّره به وردی لیّپرسینه وه لهگه ل ده روونی خوّیدا بکات و پاوه ستیّت له سهر پیّگای پاست. ا

١ ـ رجال الفكر الندوى و له النموذج الإدارى ـ وهرگيراوه ـ لا١٤٠.

عمر کشه به سروشته پاکه که ی خوّی و بیروباوه په خاویّنه که یه وه هه ستی به وه کردبوو، که دواپوژی موسلمان گرنگه مروّهٔ له پیّش چاوی بگریّت و له دونیا زیاتر هه ولّی بوّبدات و له و باره یه وه نامه ی نووسی بوّ (یه زیدی کوپی مولهیب) و پی ی ووت: نه گه رحه زم له ژن بکردایه، یان مال کوّکردنه وه مه به ست بوایه، چونکه نهوه ی له دهستی مندا بووه له دهستی هیچ که س که سدا نه بووه، به لام ی نه وه ی توشی بووم به رپرسیاریه تی و خه لافه ت ی لیّپرسینه وه ی گه وره، موحاسه به ی توندی له سه ره، مه گه ربی که سیّك خوا ره حمی پی بکات. ا

عمر رسی خوای گهوره ی له دلدابوو، فاطمه ی خیزانی بومان ده گیری ی ده گیری ته وه و ده لیت: سویند به خوا نویژو روژوویه کی وای نهبووه له سنور به ده ربی به لام وللاهی که سم نه دیوه وینه ی عمر بیت له خوا ترساندا، له ناو جیگه که یدا یادی خوای ده کرد، له ترساندا وه ک چوله که راده چله کی و باله فیزی ده کرد، تاوامان لی ده هات بلین سبه ینی خه لکی بی خه لیفه ده میننه وه .

مه کحول ده لیّت: نهگهر سویّند بخوّم سویّندم ناکهویّت، که نهم دیوه که سیّك ویّنه ی عمری کوری عبدالعزیز دنیانه ویست و له خواترس بیّت. "

لهبهر ئه و له خوا ترسانه ی بوو، که ههمیشه گریان و فرمیسکی حازر بوو، جاریّکیان پیاویّك دیّته خزمهت عمر و له و کاته دا مهقه لّی یه کی لهبه ر دهمدا بوو، عمریش پی ی ووت: ناموژگاریم بکه؟ نه ویش ووتی: نهی نهمیری باوه پرداران سودی چی یه بزترّ؟ نهگه ر ههمو خه لّکی بخریّنه ناو به ههشته وه، نهگه ر تریّنه ناو به ناگره وه، یان چ زیانیّکی هه یه برق تریّ، نهگه ر ههمو خه لّکی بخریّنه ناو ناگری دوزه خ، نهگه ر تریّنه ناو به ههشت دابیت، ده لیّ: عمر نه وه نده گریا تا به تکه ی فرمیّسکه که ی مهقه لی یه که ی کورژانده وه.

١ ـ تأريخ الطبرى لة النموذج الإدارى لا ١٤٠.

٢ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن عبد الحكم) لا ٤٢.

٣ ــ تأريح الخلفاء سيوطى ٢٢١٧.

٤\_ سيرة عمر لابن الجوزي لا ٩٠.

ههموو ترسیکی عمر تخشهٔ له پوژی قیامه تبوه ، هاواری ده کرده خواو ده یووت: ئهی پهروه ردگارم ئه گهر ئه زانیت من جگه له ترسی پوژی قیامه تترسیکی تر له دلمدا هه یه ، هه رگیز ترسم نه شکینی . ا

رفری قیامه ت، نه و رفره ترسناکه یه، که گورانکاریه کی ریشه یی له ژیانی عمردا دروست کرد، نه و رفره بوو، که ده رباره ی ده یوت: دووچاربوون به دوارووژیکه وه نهگه رئهگه رئهگه رئهگه رئهگه رئهگه رئوهکان دووچاری بوونایه هه موو ده که و تنه خواره وه، نهگه رکیوه کان دووچاری بونایه ده توانه وه، نهگه ر زه ویش دوچاری ببوایه له ت و په ت ده بوو، ئایا نازانن له نیوان به هه شت و دوزه خدا مالیکی تر نی یه، نیوه هه رده بیت به ره و لای یه کیکیان برون.

به لنی ترسان له خوای گهوره، تیْروانینی ئاشکرا بن ژیان و نهمان و نهمری، ههست کردن به پوژی لیّپریسنه وه، کاریگهری دیمه نهکانی به هه شت و دوّزه خواده کات له فهرمان ده و به رپرسه کان، که بله رزن له ترسی نه و هی به نه ندازه ی موویه که به رنامه که ی په روه ردگارن لابده ن. ۲

تیکهیشتن و ههست کردن به بوونی روزی قیامهت و باقی سیفاته بیروباوه پی یه کانی تر وا ده کات له سهرکرده، که هیچ هه گاویک نا نیت و هیچ لیدوانیک نادات و هیچ کاریک ناکات، به لکو پهیوهستی ده کات به ره زامه ندی خواوه.

به لام به داخه وه له لایه ن زوری له سه رکرده کانی ئه مروّوه هه ولّیان نه داوه ئه و باوه په دلّیاندا بچه سپیّنیّنن و ئه وه ش بناغه ی هه موو سه رکه و تنیّکه و ده بیّت ئه م سیفه تانه له سه رکرده کاندا هه بن، گه و ره ترین سیفاتی عمری کوری عبدالعزیز ئه و باوه په دامه زراوه ی بوو به خواو به پوژی دوایی، ترسانی له پاده به ده ده دریشی له خوای عزوجل و بوژی ترسناکی قیامه ت. <sup>4</sup>

١- تأريح الخلفاء سيوطى ٢٢٤١.

٢\_ سيرة عمر لابن الجوزي لا ٣٢

٣\_ ملامح الإنقلاب عمادالدين خليل لا ٤٥.

٤\_ النموذج الإداري لا ١٤٢.

#### ٢ ــ دنيا نهويستي ــ الزهد ــ:

عمری کوپی عبدالعزیز الله پیگهی ژیانی له خزمه و قورنانی پیروز و پیروز و پیرونیه کانی محمد الأمین الله الله و بیرکردنه وهی سهره نجامی پوچی نهم دونیایه یه، که جیگای تاقیکردنه وه یه، کیلگه یه که بو دواپوژ، یان لی کردبوو، که زالبیت به سه دونیا و نه خش و نیگارو جوانی و باق و بریقه کانیدا، به جوانی بوو به ملکه چ و گوپایه لی پهروه ردگاری چ له پواله و چ له دل و ده روونیدا، گیشته کومه له پاستیه که له دونیا هه لبکات، له و پاستیانه:

أ ـ يەقىنى تەواوى پەيدا كردبوو، كە مرۆف لەم زەوى يەدا شىنوەى غەربىكە، يان رۆيبوارى رى، وە پىغەمبەرى خوارسى ئى فەرمويەتى: ((كن فى الدنيا كأنك غريب أو عابر السبيل)) لە دنيادا وە غەرىب، يان وەك رۆبوار برى.

ب ـ ژیانی ئهم دنیایه له لای په روه ردگار هیچ کیش و نرخی نی یه، مهگه ر بق گوی رایه لی په روه ردگار به ینزیت، لهم باره یه وه پیغه مبه ری خوا الله های دونیا تعدل عند الله جناح بعوضة ما سقی منها کافراً)) کم واته: تهگه رژیانی دونیا به ته ندازه ی بالی میشوله یه ك له لای خوا سه نگی هه بوایه نه یده هیش کافر تاوی لی بخواته وه .

ج - کورتی ژیانی دنیاو ته واو بوونی وه ك پینه مبه ری خوان گرده فه رمویت: ((بعثت أنا والساعة کهاتین وأشار إلی السبابة والوسطی)) واته: نیوان هاتنی من هاتنی روّژی دوایی وه ك نهم دوو په نجه یه وایه، ناماژه ی کرد په نجه ی شایه تمان و په نجه به رزه ی ته نیشتی.

د ـ پۆژى دوايى يەكە بەردەوام دەمئنئتەوە و جى حەوانگەى مرۆۋە. لەبەر ئەم ھۆيانە وكۆمەلى ھۆى تىر عمرى كورى عبدالعزيز پىشتى لىه دونيا

١ الترمذي كتاب الزهد رُ ٢٣٣٣. حديث صحيح

۲\_ الترمذي ژ (۲۳۲۰).

٣ مسلم كتاب الفتن و أشراط الساعة ر ١٢٣ \_١٢٥.

هه لکرد، یه که مین پله ی دونیا نه ویستی ئه وه یه مروّق خوّی له حه رام بپاریزیّت، پاشان له شته حه لاله کان و په رزترین پله ی زوهدیش ئه ویه خوّ دور گرتنه له شتی زیاده، که به نه بونیشی زیان ناکه یت. (

مهسه له ی دونیا نه ویستی عمر په یوه ند بوو به کتاب و سوننه ته وه وازی له هه موو کاریّك هیّنابوو، که سودی بی روّژی دوایی نه بوو بیّت، دلّی خوّش نه بوو به گه و ره ترین شتی، که خه لافه ت بوو هم رگیز دانته نگ نه ده بوو به له ده ست چوونی شتیکی دونیایی، وازی له خوّشی و رابواردنه کانی هیّنابوو، هه موو خه میّکی له لای خوای (عزوجل) بر باوه ردار ناماده کراوه . آ

مالیکی کوری دینار ده لیّت: خه لکی ده لیّن مالیکی کوری دینار دنیا نه ویسته، به لکو دنیانه ویستی راسته قینه عمری کوری عبدالعزیز بوو، که دنیا هاته به رده ستی و نه و وازی لیّهینا. آ

إبن عبدالحكم ده ليّت: كاتى عمرى كورى عبدالعزيز بوو به بهرپرس و فهرمان رهواو پشتى له دنياويستى هه لكردو وازى له ههموو خوّشيه كانى هيّناو خواردنى چيّشتى جوّراوجوّرى لابرد لهسهر خوانى خوّى، ههركاتى خواردنيكى بوّ دروست بكرايه بهشتى دايان ده پوّشى، ئهگهر حهزى لى بكردايه دهستى دهكرد به خواردنى مهرگيز گوى ى بو خواردن و جوّره كانى نهداوه، تهنها ئهوه نهبيّت برسيّتى و تينويتى خوّى پي لابردبيّت.

مەسىروفى رۆژانىەى خىقى ماڭ ومنالەكەى تەنھا(دوو) دەرھەم بىووە، وەك دەگيرنىەوە ـــ لــه ساعى كىورى زياد كــه: رۆژانــه عمــر دوو دەرھەمى بــق ماڭ و منالەكەى خەرج دەكردووە.

١ \_ النموذج الإداري المستخلص من إدارة عمر. لا ١٤٨.

<sup>1 - 1</sup> الأثار الواردة عن عمر بن عبدالعزيز في العقيدة (1/7).

٣\_ حلية الأولياء(٥/ ٢٥٧).

٤\_ سيرة عمر (إبن الحكم) لا ٤٢.

٥ الأثار الواردة عن عمر بن عبدالعزيز (١/ ١٥٥).

ههرگیز جگه جل و بهرگی زبر هیچی کهی لهبهر نهکردوه، وازی لهجوانی و باق و بری و بری و بری و بری و بریق و بریق و بریق و بریق و بریق و رهنگاو رهنگهی خهلیفه کانی پیش خنری هینابوو، فهرمانی دا ههمووی بفریشن گشت پارهکهی خسته خهزینهی موسلمانان. ا

ههر به و شیوه شی کرد لهگه ل که نیزه ک و خزمه تکاره کانیداو هه رچی که نیزه ک بوو، نه گهر داگیر کرابوون گیرانی یه وه بی خاوه نه کانیان، هه رچی خزمه تکاریشی هه بوو هه مووی دابه ش کردن به سه ر ناسیاو نه خوش و که م نه ندامه کاندا، دری هه موو زیاده مه سره ف کردن و که شخه یه تی یه ک بوو. ۲

ههرچهنده ههندی له نووسه ران زیاده پهوی ده که ن له مهسه لهی دونیانه ویستی عمردا، به تایبه تی له بابه تی ـ ثن هیناندا ـ إبن عبدالحکم ده نیت: فاطمه ی خیزانی و و تویه تی به به به به خلیفه ته نها سی جار خوی شوردوه له به رله ش گرانی ـ جناب ق ـ هـ هـ تا گهیشته پهروه ردگار، ده نین: تامردوه خیزی بی نه شگرانی نه شوردوه، هه ر چهنده نه مانه دری نه وهن، که عمری کوپی عبدالعزیز زوّر حه نی کردوه ده ست بگریت به سوننه ته کانی پیغه مبه ره وه و جیگای باوه پ نی یه، که واز له سوننه ته هینایت و بکه و ی نه نه های کردن به خیزانی، چونکه ژن نه هینان و واز هینان له پابواردن له گه نیاندا هیچ پهیوه ندی یه کی به زوهدی نیسلامی یه وه نی نامویه به کوه نه نیسلامی نه وه ههندی نه و تاقمانه ی له نیسلام یه، شتیکی نامویه به کومه نگهی نیسلامی، نه وه ههندی له و تاقمانه ی له نیسلام ده رح بوین شانازی پیوه ده که نه گه رورد بیت و های ی بوت ده رده که ویت، که کومه نی سه رگورشته ده هینین، که نه گه رورد بیت و های ی بوت ده رده که ویت، که هیچ پهیوه ندی یه کی به زوهده وه نی یه نه و باره یه وه قسه و ناموژگاری سه یو هیچ پهیوه ندی یه کی به زوهده وه نی یه نه و باره یه وه قسه و ناموژگاری سه یو هیچ پهیوه ندی یه کی به زوهده وه نی یه نه و باره یه و هده ی ناموژگاری سه یو هیچ پهیوه ندی یه کی به زوهده وه نه یه به و هده و نی یه در هدی به دو هده ی ناموژگاری سه یو هدی به دوه نه یه دو هده و ناموژگاری سه یو هده یه دو نه یه دو هده ی نویه دو باره یه و هده یه دو هده ی دو هده ی یه دو هده ی دو هده یه دو هده ی دو

هەركەسىن وازلـەژن و خـواردنى خۆشـى بهێنێـت كەرامـەت لەسـەر دەسـتى
 دەردەكەوێـت!

١ ـ الأثار الواردة عن عمر بن عبدالعزيز(١/ ١٥٥).

٢ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز لا ٥٠

٣ مهمان سهرچاوه لا٥٠

\* هەركەسى ژنى هینا ئەرە دنیاویستى هیناوەتە مالى خۆیەوەو لە ژن هینان خۆتان بیارینن!

- \* پیاو ناگاته پلهی راستگزیان ـ الصدیقین ـ تا واز له ژن له ژنهکهی نههینی، وهك بیوهژنی لی بکات، مندالهکانیشی وهك ههتیو خوی بهرزکاتهوه بو پلهکانی و به کان.
  - \* پزگاريان نابينت، ئەوكەسەى بەبئ جيڭگەى ژن خەوى لى نەكەويت.
    - هەركەسىك ژنى ھىنا ئەوە حىسابى دنيا پەرستى بىلى بكە. '

ئهمه و چهندان ووته ی سهیر و سهمه ره ی تر، که به گشت شینوه یه که پینچه وانه ی ئیسلامه، که ئاینی وهسه ت و ناوه ندی یه، ئینه مبه ری خوایش ریش فهرموویه تی: ((فمن رغب عن سنتی فلیس منی)) واته: هه رکه سی له ریزه و سونه تی من لابدات له من نی یه، واته: به شوین که وته ی من دانا نریت.

که واته به گشتی زوهدو دنیانه ویستی عمری کوری عبدالعزیز له ژیر روشنایی قورئان و سوننه تدا بوه هه رچی ریوایه تیک ده گیرنه وه لی ی و دری نه و دوو کانیاوه ساف و سازگاره بیت، نه وه هه لبه ستراوه و جیگای متمانه نی یه.

زوهدو و دنیانهویستی عمری کوری عبدالعزیز، که له پهیدا کردن و کوّکردنهوهی پارهوساماندا لهوه دابوو، که نهو پراوپر پیچهوانهی خهلیفه کانی پیش خوّی بوو، پیچهوانهی بهر پرس و فهرمانره وکانی نهمروّشه، که به لاتی ده چنه سهر حوکم و قارونی واز له پوسته، که ده هینن!"

١\_ الطبقات للشعراني (٢٤/١)

۲\_ فتح الباري على صحيح البخاري (۹/ ١٠٤)

٣\_ ووتهى وهركيّر.

٤ حلية الأولياء(٥/ ٢٥٧)

وهرنهگرتووه.'

عمر تکشهٔ له زاهید و دنیانه ویسته کانی سه رده می ختری بووه، نه گهر نه هید نزهید ترینتان بووه، هه موو جاری ده یوت: دنیا نه ونده خوشی تیدا نی یه به نه ندازه ی ناخوشی یه کانی، خوشی که م و خه نه تی زور.

دهربارهی زوهده کانی زوّری لی ده گیرنه وه (شیخ أبو حفض عمر بن محمد الخضر العلاء) نزیکهی (۲۸) ریوایه تی له سه رهیناوه ته وه. ۲

زوهدی عمر گهیشتبووه ئاستیّك، که زوّر ئهستهمه کهسی پسی بگات له و کهسانهی له ناو ژیانی خوّش و (های لایش) دا چهقیوون لهم سهردهمه خوّماندا که ماده پهرستی ههموو کون قوژبنیّکی ئهم ژیانهی گرتوتهوه، تاوای لی هاتووه پیّوانهی کهسایهتی یهکان بهوه دهکریّت، که چهندی ههیه و چوّن دهژی، سهرکرده و فهرمانرهواکانی نهمروّ، نهگهر وهك عمرسیّن زاهیدو دنیانهویست نابن خوّ نهوهنده بهسه بوّیان ههدیهههدیه نهکهن و سامانی خهدیی بو خوّیان و لایهنگریان حهدالل بهسه بوّیان ههول بدهن بهنانی حهدالل و کاسبی پاك خوّیان برژیین و بتوانن حهزه دنیایی یهکانیان کهمی سهرکوت بکهن، تا نهوانیش وهك عمریان لی بیّت و به تهمای دنیایی یهکانیان کهمی سهرکوت بکهن، تا نهوانیش وهك عمریان لی بیّت و به تهمای شتیکی زوّر گهوره تربن له دونیای هیچ تیا بهسهر و کاتی و چاویان به به ههشتی بهرین بیّت. أ

کوتایی بهباسی زوهدی عمر به پوداویک ده هیننمه وه، که جاریکیان به (موزاحیم)ی ووت: حه زم له حهج کردنه، پاره و شتت له لایه ؟ نه و ش ووتی: (۱۰ ـ ۱۰) دیناریکم له لایه، عمریش ووتی: دهی نه وه کهی به شم ده کات، که می مانه وه، پاشان موزاحیم ووتی: نه ی نه میری باوه پداران خوت حازر بکه بر حهج، چونکه

١\_ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن الجوزي) لا ١٨٦.

٢ النموذج الإدارى المستخلص من إدارة عمر.

٣\_ الكتاب الجامع لسيرة عمر بن عبدالعزيز(١/٢٦٦\_ ٢٧٨)

٤\_ مدارج السالكين (٢/ ٣٤٠)

حەفدەھەزار دىنارمان لە ئالى مەروانەوە بۆ ھاتووە، عمر ووتى: بىخەرە خەزىنىەى موسلامانانەوە، چونكە ئەگەر حەلال بىت بەشى خۆمانمان لى بىردەوە، خى ئەگەر حەرامىش بىت، ئەوپرژەمان بەسە، كە بەرمان كەوتووە لى ى (واتىه با حەجىشى بەسەرەوە نەكەين).

موزاحیم ده لیّت: کاتی عمر هه ستی کرد زوّر پیّم ناخوّ شبوو، که نه و پارهیه به کار ناهیّنی له حه لاّلدا پی ی ووتم: بی قه زابی موزاحیم! قورس نهبیّت له لات نهم کارهم، من له به رخاتری خوا ده یخه مه (بیت المال) من خاوه ن دلّ و ده رونیّکم که سیّکی به رز بینم حه زله شتیّکی به رزتر ده که م، تاوام لی هاتووه حه زله به رزترین پله و مه قام ده که م، نه مروّ شیّت و شهیدای به هه شت بووم. ا

#### ٣\_ بي فيزي عمري كوري عبدالعزيز \_ تواضع \_:

خواى گەورە دەفەرمويد: ﴿ وَعِبَادُ ٱلرَّحْمَنِ ٱلَّذِينَ يَمْشُونَ عَلَى ٱلْأَرْضِ هَوْنَا ﴾ الفرقان: ٦٣ واته: بهنده راستهقینه کانی خوا ئه وانهن، که له سهرخو بهسهر زهویدا ری ده کهن.

إبن قیم ده لیّت: به شیروهی له سه رخوّ نهرم نیان به ویقاره وه و به بی فیری به سهر زهویدا رهده بن ۲

پینه مبه ری سه روه رمان ﷺ ده فه رمویّت: ((إن الله أوحی إلِی آن تواضعوا حتی لا یخفر أحد علی ولا یبغی أحد علی أحد) واته: خوای - عز وجل - نیگای بن كردووم، كه ده بیّت ئه وه نده بی فیر بن تاواتان لی دیّت كه ستان پوست به سه ركه ستانه و ه كه سیشتان ده ست دریّری نه كه سه ركه سی ترتان نه كه ن

ئهم رەوشتە جوانە يەكىك بوو لە رەوشتە بەرزەكانى عمرى كورى عبدالعزيز كىنىن

١\_ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن عبد الحكم) لا ٦٣.

۲\_ مدارج السالكين(۲/ ۲٤٠).

٣\_مسلم ۋ ٢٨٦٥.

زوهدو دنیانهویستی بهرهو تهوازع و بی فینی برد؛ چونکه مهرجی زوهدی پاستهقینه تهوازع و بی فیزی یه بی خودا. ا

ههر بی فیزی یه کانی عمر جاریکیان پیاویک بانگی کرد ووتی: ئهی جی نشینی خوا لهسهر زهویدا، عمر ووتی: بی دهنگ به شتی وانه آینت، من کاتی خوی باوك دایکم ناویان ناوم عمر، ئهگهر به و ناوه بانگت بکردبمایه وه لامم دهدایه وه و من کاتی نازناوم بی خوم دانا (أبا الحفص)م پیوتراوه، ئهگهر به و ناوه بانگت بکردایه وه لامم دهدایته وه، کاتی منتان کرد به سهرگه ورهی خوتان و پیتان ووتم: \_ ئهمیری باوه پرداران \_ ئهگهر به وناوه وه بانگت بکردبمایه وه لامم ده دایته وه، به لام بانگ کردنم به جی نشینه کانی خوا له زهوی دا! من ئه و که سه نیم، به لکو جی نشینه کانی خوا له سهر زهوی، داود، پیغه مبه رمان بیم و ها و وینه کانیان مهبه ستی له و ئایه ته پیروزه یه، که ده فه رمویت: ﴿ یَنْدَاوُرُدُ إِنَّا جَعَلْنَكَ خَلِیْهَ وَ الْأَرْضِ ﴾ ص: ۲٦.

ههر له بی فیزیه کانی، ئه وه بوو قه ده غه ی کردبوو له سه ر موسلمانان له حزوریدا پابووه ستن، ده یووت: ئه گهر ئیوه به پیوه بن منیش به پیوه ده بم، ئه گهر ئیوه دانیشن من داده نیشم، به لکو خه لکی له به رده می په روه ردگاری جیهاندا پاده وه ستن، هه موو جاری به پاسه وانه کانی خوی ده ووت: ئیوه ده ستپیشخه ری مه که ن له

سلاوکردنتان لیمان، به لکو ئیمه دهبیت سهره تا سلاوتان لی بکهین. أ زقر بی فیر بووه، ته نانه تا له چاك کردنه وه ی قه ندیل و چراکانی خویدا،

۱\_ عمرى بن عبدالعزيز الرحيلي لا ١٥٠.

۲ـــ عمری بن عبدالعزیز ی (الرحیلی) لا ۱۵۰.

٣\_ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن عبد الحكم) لا ٤٦.

٤ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن عبد الحكم) لا ٣٤ ٥٥.

شهویکیان کومه لیک که سی له لا بوو بوکاریک، له و کاته دا چراکه ی کوژایه وه، خوی هه ستا روی شت چاکی بکاته وه، پیسان ووت: ئه ی ئه میری باوه پرداران بو به نیمه نالیت بوت چاک بکه ینه وه ؟ عمر ووتی: ده ی من چیم زهره رکرد! روی شتم هه رعمری کوری عبدالعزیز بووم، هاتیشمه وه هم عمری کوری عبدالعزیز بووم. ا

بسی فیر ببووه ته نانسه ته گه ل که نیزك و خزمه تکاره کانیدا، جاریکیان به که نیزکه ی خوی ووت: که می باوه شینم بکه ، ده لی: باوه شینی هیناو ده ستی کرد به باوه شین کردنی و کردنی به م باوه شی کردنه و چاوه کانی چوونه خه وه ، عمر به ناگا هاته وه بینی وا که نیزکه که ده م و چاوی سور هه لگه پاوه و ناره قینکی زوری کردوه و خه وی لی که و تووه ، عمریش شنه باوه شین نه که کی کرد به باوه شین کرد به باوه شین کردنی که نیزه که که که نیزکه ش به خه به رهاته و ده ستی گرت به ته وقی سه ریه و هاویریکی کرد ، عمریش پی ی ووت: ئی چی بووه ؟ توش وه ك من مروق یت و مك من مروقی تومنت منیش گه رمات ده بیت ، حه زم کرد که می باوه شین بکه م، وه ك چین تومنت باوه شین کرد . ۲

به سروشتی خوّی حه زی له قسه کردن نه کردووه، له گه ل نه وه شدا زانایه کی زمان پاراو قسه زانان بووه نه مه ش له ترسی نه وه ی نه فسی شانازی به خوّیه و بکات، یان خه لکی وا گومانی پی به رن، هه رده م ده یووت: قسه ناکه م له ترسی نه وه شانازی به خوّمه وه نه که م."

پیاویّك هاته لای پی ی ووت: ئهی ئهمیری باوه پداران خهلیفه کانی پیش تی خهلافه ت جوانی کردوه، وهك شاعیر ده لیّت: وإذا الدر زان حسن وجوهکان للدُّر حسن وجهك زینا.

١\_ ههمان سهرچاوه ۲۹۷.

٢\_ أخبار أبا الحفض للاجرى لا ٨٦,

٣ مهمان سهرجاوه لا ٨٤.

به لام عمر پشتی لی هه لکرد پیاویکیش پی ی ووت: خوا پاداشتی خیرت بداته وه له باتی ئیسلام، عمریش ووتی: به لکو خوا پاداشتی خیری ئیسلام بداته وه له باتی من ، پیاویکیش هاته خزمه تی عمری کوری عبدالعزیز ئه ویش له ناو کومه لیک که سدا دانیشتبو و ووتی: سه لامت له سه ربیت ئه ی ئه میری باوه پداران، عمریش فه رمووی: با سلاوه که ت گشتی بیت هه مووان بگریته وه.

عمری کوپی عبدالعزیز گانه گابه وجوّره ژیاوه، بالی سوّزی پاخستووه بوّ باوه پداران، خوّی به رز پانه گرتوه له ناو به نده کانی خودا، خه لیفایه تی نه یگوپی و لوت به رزه که ی نه کرد، به لکو زیاتر بی فینو خاکی بوو، خوّی چرای خوّی چاك ده کرده وه و له سهر زهوی داده نیشت له ناو خه لکیدا نه ی هیشتووه پولیس و پاسه وانه کانی له پیشی یه وه بروّن، زور تو په ده بوده به هم که سیک به گهوره سه یری بکردایه، یان سلاوی تاییه تی لی بکردایه له ناو خه لکیدا، پازی نه بووه خوّی له خواردندا، له خواردندا، له خواردندا، له خواردندا، اله خواردنه وه و به رگ و و لاخه که یدا.

#### ٤ - خۆپاراستنى لە گوناھ \_ الورع \_:

یه کیکی تر له و سیفه تانه ی عمری پئ ناسرابوون ئه و خوپاراستنه ی بوو له گوناه، وه رع واته: دور که و تنه وه له هه ر شتیک زیانی هه بینت، ئیتر هه موو حه رامه کانی خواو ئه و شتانه یش، که بونی حه رامیان لی دی الشبهات \_ چونکه زیان به خشن، هه رکه سیک خوبی له (شبهات) بپاریزیت ئه وه ناموس و ئاینه که ی ده پاریزیت، هه رکه سیک خوبی له (شبهات \_ نه پاریزیت بی گومان ده که ویته ناو ده پاریزیت، هه رکه سیک خوبی له \_ الشبهات \_ نه پاریزیت بی گومان ده که ویته ناو حه رامه کانه وه که و شه وانه ی مه په که ونه ناویه وه . أ

١\_ سير أعلام النبلاء(٥/ ٢٦)

٢\_ سير أعلام النبلاء(٥/١٤٧)

٣- الطبقات(٥/٣٨٤).

٤ عمر بن عبدالعزيز عبد الستار الشيخ لا ١٢٣.

(ورع) له بنه په تدا به وه ده وتریّت، که خل له گوناه بپاریّزیّت، به لام پاشتر مانای واز هیّنان له هه ندی حه لالیان بن داتاشیوه. ا

وهك به لگه له سه رئه وه ی عمر دیارده ی خزپاراستن له هه ندی حه لال بن نی حه رامی لی بیت، ده گیرنه وه ، که عمر زور حه زی له هه نگوین کردووه روزی ک داوا ده کات له خیزانی ، که هه نگوینی بو به ینی ، به لام هه نگوینیان نه بوو ، به لام پاش که مینک هه نگوینیان بو پهیدا کرد زور زور خوش بوو له لای و به خیزانی ووت: نه مه تان له کوی بوو ووتی: دوو دینارم دا به خزمه ت کاره که م و سواری و لاخی نامه بردنکه بوو رویشت بوی کرین.

عمر کشه سویندی خوارد، ده بیت نه و هه نگوینه م بق بهینن، نه وانیش هیزه که یان هیزا که هه نگوینه که ی تیدا بو و ناردی بق بازا و فرق شتیان به زیات له دو دینارو دوو دیناری خیزانه که ی دایه و ه و پاره زیاده که شی خسته خه زینه ی موسلمانانه و ه و تی و تق و لاخی موسلمانان به کار ده هینی بق حه زیکی عمر! ۲

دووباره نموونه لهسهر وهرعی ئهمیری باوه پرداران ئهوه یه، که خزمه تکاریّکی ههبوو چهند جاریّك له مه نجه لیّکدا ئاوی گهرمی بر ده هیّناو ئه ویش ده ستنویژی پی گرت، پروّژی به خزمه تکاره کهی ووت: ئه وه ئاو ده به یت بر چیّشتخانهی موسلمانان و به ئاگری ئه وی ئه م ئاوه م بر گهرم ده که یت؟ ووتی: به لیّن، خوا چاکت بر بکات، عمر ووتی: ههموو شتیّکت لی تیّك داوین، پاشان فهرمانی دا به موزاحیم، که مه نجه له کهی بر پی بکات له ئاو، پاشان بیخاته سهر ئاگر بزانیّت چهند داری تی ده چیّت و ژماره ی پروژه کانیش چهند بووه، که ئه و خزمه تکاره له وی ئاوه کهی گهرم کردووه، پاشان به ئه ندازه ی ئه و پروژانه داری کری و خستی یه چیّشتخانه ی موسلمانان. آ

۱ــ الفتاوی(۱۰/ ۲۱۵).

٢\_ أخبار أبي الحفص للاجرى لا٥٥

٣\_ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن عبد الحكم) لا ٤٠.

نمونه یه کی تر له سه رخزپاراستن و (ورع)ی عمر ئه وه بوو، که هه رگیز دیاری له کاربه ده سته کانی خوی وه رنه گرتووه، یان له (أهل الذمة)، ئه مه ش له ترسی ئه وه ی نه وه ک سه ربق به رتیل خواردن بکیشیت، له عه مری کوری موها جیره ده گیز نه وه ده لیّت: جاریّک عمری کوری عبدالعزیز زوّر حه زی له سیّو کردوه، ده یووت: ئای که می سیّومان هه بوایه، چه ند بوّن و تامی خوّشه، پیاویّکی خرمی خوّی سیّویّکی به دیاری بو نارد، کاتی سیّوهیّنه گهیشته لای عمر پی ی ووت: چه ند بوّنی خوّشه به لام نه ی خرمه تکار لایبه \_ نایخوم \_ به خاوه نه که شت بلّی: عمر زوّر سلاوت لی ده کات و پیّت ده لیّت: دیارییه که یشت زوّر سوپاست ده که م، منیش ووتم: ئه ی نه میری باوه پداران، ئه وه ئاموزاته و له بنه ماله ی خوّتانه، خوّ ناگاداری شیت، که پینه مبه ری خواری وه رنه گرتووه، عمریش ووتی: پینه مبه ری خواری بو پینه مبه ری باخوا! دیاری وه رگرتووه، به لام خیّری وه رنه گرتووه، عمریش ووتی:

نمونه یه کی تریش نه وه یه، که عمر کشهٔ بر خوّی ره وا نه زانیوه نه و عه ترانه بوّن بکات، که له هه ریّمه کانه وه ده هاتنه خه زیّنه ی موسلمان له پایته خت، کاتی عه تریّکی زوّریان له به رده ستیدا دانا خیّرا ده ستی برد لوتی خوّی گرت، پیّیان ووت: نه ی نه میری باوه پرداران خوّ نه وه ته نیا بوّ نه و هیچی تر، عمریش ووتی: عه تر ته نها به لوت سودی لیّ وه رناگیریّت. آ

ههروهها مولکی دهولهٔتی به کار نه هیناوه بن به رژه وه ندی تاکه که سی خنی، ده لین چرای (بیت المال)ی به کار نه هیناوه بن نیش و کاری ده ولهت و و هه رکاتی نیشه کان ته واو بونایه ده ی کوژانده وه و بن کاری خنی چرای مالی خنی به کار هیناوه. آ

میزژوونووسه کان نمونه ی زوریان باس کردوه له (عمر)دا، له لای نه و خوپاراستن له سامانی موسلمانان با له شتی زور بچوك و کومیشدا بینت، نه وه ده چینته خانه ی

١ـ سيرة عمر لابن الجوزي لا ١٩٧.

٢\_ ههمان سهرچاوه ۲۰۰۷.

٣ كتاب الورع لابن أبي الدنيا لا ٧٤.

خۆپارستن لەو شتانەى بۆنى حەراميان لى دىنت، خۆى لـه (شىبهات) زۆر پاراستوه. دىندە ئەمەش لە پىناوى پارىزگارى لە ئاينەكەى، لەلاى ئەوھەموو مەسەكان لە سىي شىت بەدەر نەبوون وەك خۆى دەلىنت:

١ مهسه که به ناشکرا له دروسته بي خهم نه نجام بده.

٢ ـ مەسەلەكە گوناھىكى ئاشكرايە لى ى دوور بكەويتەوه.

٣\_ مەسەلەپەك تيا ماويت نازانيت كاميانە خۆتى لى بياريزه. ً

عمر کشهٔ ته نانه ت له قسه و گوفتاریشدا خوّی له گوناه پاراستووه، بوّ نمونه ده رباره ی جه نگی سه فین پرسیاریان لی کردوه، نه ویش له وه لامدا ووتویه تی نهوه خویننیك بوو خوا ده ستی نیمه ی لی پاراستووه ده ی حه زناکه م زمانیشی تیوه گلینین. آ

بهمه دا پوون دهبیته وه، که عمر خزپاریز(وارع)بووه له ههموو شتیکی ژیانیدا، له خواردن و پیداویستی و حه زو سامانی موسلماناندا، نهمه ش له باوه پی پته و هه ست کردن به لیپرسینه وه ی پوژی قیامه ت دروست دهبیت، ته نانه ت وه رعی گهیشتبووه ناستیک که پیش مردن گوری خوری کپی، تا له دنیا هیچ شتیکی نهبیت به خورایی و له میشی دهستی که وتیبیت.

#### ٥ ــ لهسهرخوی و ليبوردهيي و چاو پوشي:

ئه م سنی پهوشته ی سهره وه له ژیانی عمری کوپی عبدالعزیز دا به رجه سته بووه ، شیخیکی خه ناصیره کان ده گیرته وه و ده لیت: عمری کوپی عبدالعزیز کوپیکی هه بوو له فاطمه ، پوژیک له گه ل مندالاندا یاری ده کرد و مندالیک سه ری شکادند و ده ست و پیوه نده کان کوپه که ی عمر و ئه و که سه یشی سه ری شکاند بردیان بی مالی فاطمه ،

١- الآثار الواردة في عمر بن عبدالعزيز في العقيدة (١٦٤/١).

٢\_ العقد الفريد(٣٩٧/٤).

٣ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز(إبن الجوزي) لا ١٩٥.

٤ النموذج الإدارى المستخلص من إدارة عمر لا ١٥٦.

عمر له مالیّکی دراوسی بوو گوی ی له دهنگه دهنگ کهبوو، هاتهدهروه افرهتیك هات بهرهو روی ووتی به عمر: نهمه کوری منه باوکی نی یه، عمریش ووتی: موچهی بو براوه ته وه ؟ ووتی: نه خیر، عمر فه رمانی ده رکرد، که بیخه نه لیستی مناله موچه وه رگره کانی (أهل ذمة)، فاطمه ی خیزانی پی ی ووت: نه و سه ری کوره که ی تی تی شکاندوه که چی تو ناوای لی ده که یت، خوا ناواو ناوای لی بکات، ده ی بو جاریکی تر سه ری کوره که ی تریشت ده شکینییت، عمر له سه ر خویه که وه ووتی: نیره زیره تان پی کردبوو. (

له إبراهيمى كورى عەبلەوە دەگيرنەوە دەليّت: رۆژيّكيان عمر زۆر زۆر تورەببوو لهپياويّك و فەرمانى دەركرد بيهيّنه بەردەستى و بەجۆرى هيّنايان جل و بەرگيان له بەردا نەھيّشتبوو، به گوريس بەستوويانەوەو قەمچى يەكيشيان ھيّنا، عمر ووتى: بىەردا نەھيّشتبوو، بابروات و پاشان ووتى پىي ى: بىەلام بابزانيّت، مىن ئەگەر تورەنەبومايە ئەمزانى چۆن ئەشكەنجەم دەدايت و ئەم ئايەتەى خويّندەوە: ﴿وَالْكَوْمِينَ ٱلْفَيْظُورِينَ أَلْفَافِينَ عَنِ ٱلنّاسِ ﴾آل عمران: ١٣٤.

عبدالملك دهگیرنهوه ده لیّت: عمری کوپی عبدالعزیز به مهبهستی قهیلول کردن بی مالهوه گه پایهوه، له پیگا پیاویک هاته پیگای و (طومار) یکی لول دراوی بهدهسته وه بوو، له وه ترسا، که پاسه وانه کان نه هیّلان قسه ی له گه لدا بکات ناچار (طومار) هکه ی فری دا بی عمر، عمریش لای کرده وه بی لای و کیشای به روومه تیدا خوین هاته خواره وه، ده لیّ: بینیم خویّن له دهم و چاوی ده هاته خواره وه له به دخره که وهستا بوو، له ویدا نه جولا تا (طومار) هکه ی خویده وه و کاره که ی بی جی بی جی کرد و به په لای کرد. ا

دهگیرنهوه: پیاویک قسهی به عمری کوری عبدالعزیز ووت، ئهویش وه لامی نهدایهوه، پییان ووت: چی وای لی کردیت ولامت نهدایهوه؟ ئهویش له وه لامدا

۱ سـیرة عمـر بـن عبـدالعزیز(إبـن الجـوزی) لا ۲۷کتـاب الجـامع لـسیرة عمـر بـن عبدالعزیز(۲/۲۶).

٢\_ حلية الأولياء (٥/٢١١)

ووتى: له خوا ترس دەمى بەستراوه. ١

حاته می کوپی قودامه ده لیّت: له و کاته دا، که عمری کوپی عبدالعزیز ووتاری ده دا پیاویّك هه ستایه و ه و ی ی ووت: شایه تی ده ده م تق یه کیّکی له فاسقه کان! عمر پی ی ووت: به چیدا ئه زانیت؟ پیاوه که ووتی: تق

شایهتی دروّت داوهو شایهتیت لی وهر ناگرین. ۲

دهگیرنه وه پاش ئه وه ی عمری کو چی عبدالعزیز بو و به خه لیفه ، به ره به یانیک له گه ل پاسه وانه که یدا به ره وه مزگه وت که وتنه چی و له چیگا پیاویک خه وتبوو ، عمر چاوی پی نه که وت و قاچی لی هه لکه وت ، کابرا به خه به رهات و ووتی: ئه ری شیت بوویت ؟ عمریش ووتی: نه خیر ، پاسه وانه که شی ویستی لی ی بدات ، عمر پی ی ووت: وازی لی به ینه ، چی کردوه ؟ ته نها پرسیاریکی لی کردم ووتی: تی شینیت ؟ منیش ووتم: نه ء . ۲

دهگنرنه وه عمری کوری عبدالعزیز له ههستایه سهر پی و دهستی کرد به قسه پی ووتنی و زفر توره ی کرد، عمریش پی ی ووت: هی ی تی کابرا ئایا ده ته ویت کاریکم پی بکهیت شهیتان له خشته م به ریت و ده سه لاتی خومت به سه ردا جی به جی بکه م نه مرف و سبه ینیش و پوژی قیامه ت ست و ام لی بکهیته وه ؟ ده ی برف خوا له منیش و له توش خوش ببیت. أ

ده لین منالیکی عمری کوری عبدالعزیز بهگریانه وه هاته وه لای بق لای عمرو ئه ویش لی ی پرسی: چی بووه ؟ ووتی: خزمه تکاره که لی ی دام، خزمه تکاره که یان هیناو عمر لی ی پرسی: تق لیت داوه ؟ ووتی: به لی، عمریش ووتی: قهیناکه برق،

۱ـ سیرة عمر بن عبدالعزیز (إبن جوزی) لا(۲۸) مهبهستی عمر ئهوهبوو له پیداویستی له خوا تر سه کان، که دهمیان بگرن و دهم نه خهنه دهمی ههموو لاریّك.

٢\_ كتاب الجامع لسيرة عمر بن عبدالزيز (٢/ ٤٢٤)

٣\_ ههمان سهرچاوه(٢/ ٤٢٥).

٤- كتاب الجامع لسير عمر بن عبدالزيز (٢/ ٤٢٥).

ئهگەر سىزاى خەلكم بدايە لەسەر راستگۆى سىزاى تۆم دەدا، دەى بىرۆ، ھيىچى تىرى يې نەگوت.

ئهگهر بمانهویی ههموو پوداوه کانی ژیانی له بواری له سهر خویی و لیب وورده یی یه کانی یه وه باسی لیوه بکه ین زوری دهویت، به لام (مشتیک نمونه ی خهرواریکه)

#### ٦۔ ئارامی و خوْگری عمری کوری عبدالعزیز:

له رهوشته کانی تسری عمس عمس الله نسارامی و خسوّگری و، سسوپاس گسوزاری بسوه، ده گیرنه و ه کاتی عبدالملکی کسوری ده مریّت ده چسیّته سسه رگوره که ی و ده لیّت قولی مه که ن، چونکه له سه ره و ه بیّت چاکتره له وه ی له خواره و ه بیّت .

دهگیرنه وه کاتی عبدالملك ی کوری عمرو سهل ی کوری عبدالعزیزی برای و موزاحیمی یاوه ری له دونیا ده رده چن، پیاویک له خه کمی شام ووتی: وه لاهی ئه میری باوه پداران توشی به لاو تاقیکردنه وه یه کی گه وره ها تووه، کوپه که ی ده مریّت، که وه لاهی که سم نه دیوه بق باوکی خوّی ئه وه نده ی عبدالملك بو باوکی چاك بیّت، سه هلی برای مرد، وه لاهی برام نه دیوه بو برا ئه وه نده ی سه هل بو عمر چاك بوبیّت، باسی موزاحیمی نه کرد، عمری کوپی عبدالعزیز پی ی ووت: ئه وه بو له موزاحیمدا بی ده نگ بویت؟ ده ی وه لاهی له و دوانه دور تر نه بووه لیّم، سی جار ووتی: په حدار ووتی: په حدار ووتی: به موزاحیم، وه لاهی زوّر شتی دنیات واز لی هی نام باشترین وه زیر بوویت بو کاروباری پوری قیامه ت. ا

حەفسى كورى عمر دەڭيت: كاتى عبدالملك ى كورى عمر مىرد لەسەر گۆرسىتان عمر زۆر وەسفى چاكەى دەكرد، مەسلەمەش ووتى: ئەگەر بماييە دەتكىرد بە والى و بەر پىرس؟ عمىر ووتى: نەء، مەسىلەمەش ووتى: ئەى ئەم وەسىفە چاكەى بۆ دەكەيت؟! عمر ووتى: من لەوە دەترسام، كە بە جۆرى خۆشم دەويست، كە وەك

۱\_ ههمان سهرچاوه.

٢\_ كتاب الجامع لسير عمر بن عبدالزيز (٢/ ٤٣٧).

خۆشەويستى كور لە بەر چاوى باوكىدا بىنت.  $^{1}$ 

عمر الله اله اله الله و و تاری ده داو ده یووت: که سن توشی هه ر نا په حه تی یه که بنت و بلنت: (إِنَّا لِلهِ وَ إِنَّا إِلْیَهِ رَجِعُونَ ) ئه وه ئه جرو پاداشتی له لای خوا زوّر له نه هامه تی یه که ی گه و ره ترو باشتره . ده لنن: (پازی بوون که مه و ئارام گرتن پالپشتی باوه پداره) ده لنن: (هه رکه سن به بن زانست کرده و ه یه نه نجام بدات ئه وه خراپه ی له چاکسازی یه که ی زیاتر ده بنت). آ

عمر تخللهٔ له ژیانیدا له سه رهه موو نا پحه تیه کانی ئارامی گرتبووه و خنوی ده لیّت: وه لاهی برّیه له سه رئه م کورسی خه لافه ته دانی شتووم ته نها له به رئه وه یه ، که ده ترسم که سی له سه ری دانیشی نه که شایسته ی نه بیّت ، نه گه ر بمزانیایه خه لکی به قسه م ده که ن نه وا ده م دایه ده ستی که سی شایسته ی خوّی ، به لام هه ر چونی ببی نارام ده گرم و خوّم ده گرم ، تا بزانم خوا چی ده کات ، یان ده روویه ك ده کاته وه . آ

### ٧\_ ههنگاوی پر متمانه(الحزم):

له و کاته دا، که عمری کوری عبدالعزیز چووه سهر حوکم و پوستی خه لافه تی وه رگرت له ههموو کاته کانی تر زیاتر پیویستی به که سیک هه بوو، که سوربوون و بریاری یه لاکه ره وه و به جه رگانه ده ربکات، به تایبه تی پیویستی ده کرد کومه لیک والی و کار به ده ست لاببریت و نه رمی نه نوینریت به رامبه ر پیویستیانه خه واریج و له سنور ده رجووان و تیک ده رانی ئاسایش و خوینریزان

سستی نه نواندن له و مهسه لانهی، که پیویستن بن خزمه تی به رژه وهندی گشتی، چاك کردنه و می نیش و کاره کانی موسلمانان، جا نهم ههنگاوانه پر له متمانه ی عمر

۱ هه مان سه رچاوه و هه مان لاپه په ، مه به ستى عمر ئه وه بوو، كه ئه وه نده ى خوش بويت، كه له خوشه ويستيدا له موسلمانان جيايى بكاته وه و به رپرسياريه تى وشتى ترى پى بدات. وه رگير.

٢\_ كتاب الجامع لسير عمر بن عبدالعزيز(٢/ ٢٤٨).

٣ النموذج الإداري المستخلص من إدارة عمر \_ لا ١٤٤.

شیوازه جوراوجورو چهندان بواری گرتبوویه وه هه ههنگاونانی بویرانه ی لهگه ل ئه میرو والی و پیاو ماقولانی بنی ئومه یی یه، لهگه ل ئه و که سانه ی، که ده یان ویست دووبه ره کی بخه نه ناو موسلمانان و ده رچوون له ریگه یان و ناژاوه نانه وه و خوین رشتن و چهندان کاری تر.

یه که مین ناماژه ی هه نگاونانی به جه رگ و پر متمانه ی به رامبه ر بنه ماله ی مه پوان کاتی پی ی ووتن: هه رچیتان وه رگرتووه بی م بگیرنه وه ، ناچارم مه که ن کاری بکه م پیم ناخی ش بیت و کاری کتان به سه ربینم پیتان ناخی ش بیت ، که سیان وه لامیان نه دایه وه ، نه ویش ووتی: ده ی وه لامم بده نه وه ، پیاویک له ناویاندا هه ستایه و ووتی: وه لاهی ده ست هه لناگرین له و سامانه ی له باپیرانمانه و ماوه ته وه بیمان نه وه کانمان هه ژار ناخه ین و با و باپیرانمان بی سفه ت ناکه ین، مه گه رسه رمان له لاشه بکه یته وه .

عمریش ووتی: وه لاهی نه گهر له بهر نهوه نه بینت، که نه زانم ههر به و که سانه ی، که من مافه کانیان بی ده گیرمه وه د ژیایه تی من ده که ن، ههر ئیستا که سه رو چاوتانم ده هینا خواره وه، به لام من له ئاژاوه و ناکتوکی ده ترسم، نه گهر خوای گهوره بمهینایت مافی هه موو ماف خوراویک ده گیرمه وه بینی (إن شاء الله). ا

ئهگەر نیازی کاریکی بکردایه بی گومان دەیبردە سەر، جاریکیان نامەیه کی له هەندی بنهماله ی مەپوانه وه پی گهیشت زور توپهبوو به جوریك وه ك بلای گپی گپی گرتبوو، پاشان ووتی: خوا دەزانیت پوژی بمینم بی بنهماله ی مهپوان دەمینم، وهلاهی ئیتر باسه برینیشیان لهسهر دهستی مندا بیت! کاتی وهلامی عمریان بیست ههموو بی دهنگ بوون، چونکه دهیانزانی چی بویت دهیباته سهر، بکهویته سهرهمرکاریك دهیباته سهر،

لهگه ل ئه و که سانه ی، که ده یان ویست ریزی موسلمانان له ت بکه ن و دژیان بوه هستن، شینوازی گفتوگی و ئاشتیانه ی دهگرته به ر، ئه و که سانه یش (خهواریج)

١\_ العقد الفريد(٥/ ١٧٣).

٢ نموذج الإداري المستخلص من إدارة عمر لا ١٥٨.

بوون، که دژی (بنی أُمیة) وهستابوون به رابه رایه تی (شو ذوب الخارجی) له سائی ۱۰۰ کۆچیدا، تا بزانیّت چی وای لی کردوون به وکاره هه ستن و بزانیّت به له گه لیّان دانیشتن بکات، بیانهیّنیّته وه ناو بازنه ی باقی موسلّمانانی گویّرایه لیّ، به لاّم ته و له سه رخوّیی یه یدا هه نگاوی بویرانه و پرمتمانه ناوه، به رامبه ریان کاتی مه سه له که یشتوّته ته وه ی خویّنی خه لکیان رشتووه و خرابه یان به ریا ده کرد، بی ته و مه به سته نامه ی نووسی بی کار به ده سته که ی عیراقی پی ی ووت: نه یان جولیّنیّت مه به سته نامه ی نووسی بی کار به ده ست بکه ن به خویّن رشتن و خرابه و تاژاوه نه یانخه ی به گهر وایان کرد ته وه توش خوّتیان بی ساز بکه، به لام پیاویّکی ولیّه اتوو به سوپایه که وه بنیّره بویان، ته و قسانه ی بی بی به من بیّم کردوویت. ا

ئاو به و جۆره بووه له جى به جى كردنى هه موو ئه و كارانه يدا، كه ده يويست بىن بيانكات و هه مو كاريكى پيويستى له ئاستيكى به رزى گرنگى پيدان و هه ست پى كردندا ئه نجام ده دا، ئه و ليبران و قسه بردنه سه رانه ى رۆلنى چاكيان هه بوو، له به ريوه بردنى كاره كانداو جى به جى كردنى ئه و هه نگاوانه ى، كه دادو يه كسانى و ئاراميان بى كۆمه لگه ده گيرايه و و ئاسه واره كانى سه رده مى خيلاف تى راشدينيان زيندوكرده و . '

#### ۸ـــ داد پهرومری:

رهوشتی دادپهروهری له رهوشته ئاشکرا و دیارهکانی عمری کوری عبدالعزیز بوو، پیشتر باسی دادم کردوه له دهولهتهکهیدا و سیاسهتهکانیم روون کردووه له بواری ههلگرتنی ستهمهکانی پیش خوّی، ههموو زاناکان لهسهر نهوهن، که عمری کوری عبدالعزیز له پیشهوایانی دادپهروهری یه، یهکیکه له خهلیفهکانی راشدین و پیشهوایانی هیدایهت.

١\_ تأريخ الطبرى (٧/ ٥٩٤)

۲\_ نموذج الإداري لا ۱۹۲.

٣- البداية والنهاية له النموذج الإدارى لا ١٦٣ وهرگيراوه.

لهوانه یه ئه م داد پهروه ریه ی عمر له وه سه ر چه شمه ی گرتبیّت، که باوه ری بته وی به وه هه بوو، که داد پهروه ری یه کیّکه له بنه مای کاره کانی خوا له بونه وه ردا، له وه شه ته واو دلّنیابوو، که داد پهروه ری به رهه میّکی سروشتی باوه ره، یه کیّکه له په وه شه و به رده کانی ئه و باوه پردارانه یه، که حه زده که ن هه ق سه ربکه ویّت، هه روه ك عمر خیّی له سه رده می خه لیفه کانی پیش خوّیدا ژیابوو، ده یزانی چ ناهه قیه کیان کردووه به خه لکی. ئه مانه له سه رووی هه مووشیانه وه ئه وه یه ، که خوای عزوجل کردووه به خه لکی. ئه مانه له سه رووی هه مووشیانه وه ئه وه یه مه موو ئاینیّکی فه رمانی داوه به داد په روه ری و چاکه کاری و بنه مای سه ره کی هه بووه له گه شه پراست و دروستی داناوه، ئی ئیسلامیش خوّی پوّلی سه ره کی هه بووه له گه شه کردنی خوّشه ویستی عمر بو داد په روه ری و زیندوکردنه وه یه به هاکانی. ا

فهرموون لهگه ل نمونه یه له دادپه روه ری عمر، که پیشتر باسم کرد نه کردووه، ئهویش ئاجوری ده گیریته وه ده لیّت: پیاویّك له (أهل ذمة) له شاری حیمسی (سوری)هات بو لای عمر پی ی ووت: ئهی ئه میری باوه پداران داوات لی ده که قورئانه کهی په روه ردگار جی به جی بکه، عمریش ووتی: چی بووه ؟ پیاوه که ووتی: عهباسی کوپوی وه لیدی کوپی عبدالملك زهویه کهی لی داگیر کردووم، له و کاته دا عهباسیش له وی دانیشتبوو، به عهباسی ووت: ها عهباس تو چی ده لیّیت؟ عهباس ووتی: ئه میری باوه رداران وه لیدی کوری عبدالملك پی ی داوم و تاپوشی کردووه له سهری، عمریش پووی کرده (ذمی) یه که وپی ی ووت: ها توچی ده لیّیت؟ ووتی: نهی نه میری باوه رداران من ووت کتیبه کهی خوا شایانتره کاری پی بکهیت، تا نهی نه میری باوه رداران من ووت کتیبه کهی خوا شایانتره کاری پی بکهیت، تا نوسراوه کهی وه لیدی کوپی عبدالملك، عمریش به عهباسی ووت: ده ی عهباس نوسراوه کهی وه لیدی کوپی عبدالملك، عمریش به عهباسی ووت: ده ی عهباس زهویه کهی بی با گیّرایه وه. "

یه کینکی تر له هه لویسته پر له داده کانی عمر کشه نه وه یه، که حه که می کوری عمری (الرعینی) باسی ده کات و ده لیّت: به چاوی خوم بینیم مه سله مهی کوری

۱ــ نموذج الإداري لا ۱۹۳، ۱۹۴.

٢\_ أخبار أبي حفص لا ٨٥

عبدالملك ى كورى مەروان لەگەل خەلكى (دىراسحاق) دا لە ناعوره له بەر دەمى عمرى كورى عبدالعزيز وەستابوون، عمر بە مەسلەمەى ووت: لەسەر دۆشەكەكە دامەنىشە بەرامبەر نەيارەكانت لەبەر دەممدا، بەلكو يان تۆش وەك ئەوان بەچۆكدا بكەوە لەبەر دەممدا، يان بريكاريك بگرە بۆخۆت، ئەويش وەكىلىكى گرت، لەئاكامدا ناعورەيشى لى سەندەوە بۆ خەلكى (دىراسحاق).

ئەمەش نمونەيەكى زۆر كەمە لە دەريايى ئەو ھەموو پيوايەتانەى باس لە داد پەروەرى عمر دەكەن.

### ٩ ــ لالأنهوهو پارانهوهي عمر و گيرابووني دوعاكاني:

عمری کوری عبدالعزیز کشه زوّر دهپارایه وه وده کروزایه وه لهبه ردهمی خوادا، هه رده م دهیووت: نه ی پهروه ردگار تو دروستت کردووم فه رمانت پی داوم و به رگریشت لی کردوم، پهیمانیشت داوه پیم کهپاداشیتی چاکه م بده یته وه له له سه رگویزایه نی و فه رمانیه کانت و ترساندوی شمت له سرای سه ختت نه گه رقه ده غه کراوه کانت به سه کردازال کرووم که له ناو سنگمدا داتناوه له ناوخوینم داهاتو چوده کات نه گه رنیازی گوناهیک بکه مهانم ده دات نه گه رنیازی گوناهیک بکه مهانم ده دات نه گه رنیازی چاکه یه بکه مساردم ده کاته وه و بیناگابم نه و بی ناگانابیت من شتم له بیر بچیت نه وه شتی له بیر ناچیت حه زو ناره زوواتم له لا شرین ده کات ده مخاته ناو شته گوماناویه کانه وه (شبهات) وه نه گه رتو لای نه ده ی لیم سه رشور ده کات ده ی خوایه لوتی بشکینی نه هینی ده سبتی بروات به سه رمدا به هزی (ذکر) و یادی تو وه ده م کوت و به ندی بکه م و منیش بیمه پیزی پاریزرانه وه معصومین و لاحول و لا قوه الا بالله."

١ ـ ناعوره ناوچه په که (۸) ميل له حه له به وه دووره.

٢ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن الجوزى) لا ٩١.

٣ ـ الكتاب الجامع لسيرة عمر بن عبدالعزيز (١/ ٣٤١).

ههروهها دهیووت: ((اللهم أصلح من کان صلاح لامة محمد اللهم أهلكُ من کان هلاکه صلاح لامة محمد اللهم أهلكُ من کان هلاکه صلاح لامة محمد الله واته: تهی پهروه ردگار چاکی بکهی نه و کهسهی به چاکبوونی نه و نوممه تی محمد چاك ده بیت، پهروه ردگارم له ناوی به ره نه کهسهی به له ناو بردنی نوممه تی محمد الله چاك ده بیت.

دهیووت: (ئهی پهروهردگارم بی وهییم پی ببهخشه، تا تامی ژیانم بچیژم، له ناکامدا لیم ببوره، تا گوناه زیانی نهبیت بوم و، لهههموو ناره حهتی یه ك بمپاریزه، تا دهم گهینیته بهههشته وه بهسوزو بهزهیی خوت نهی بهسوزترین و بهبه زهیی ترین کهس.

ئەى پەروەردگارم خۆشەوست ترین مەسەلە لەلاى تىق كە(يەكتا پەرسىتى)يە گويْرايەلْيم كردويت، لە بيْزراوترين مەسەلەش لەلاى تىق، كە ھاوبەش پەيداكردنە سەرپيچيم نەكردويت،) دەى ھەرچى لەو نيوانە داكراوە ليّم خۆش ببه. "

ههروه ها ده یوت: خوایه په نا ده گرم به تق له وه ی سپله م به رامبه ر به خشه کانت، یان سپله یی بنوینم دوای له ده س چونیان، یان له بیریان بکه م و باسیان نه که م. أ

زۆرجار دەيووت: ئەى پەروەردگارم رازيم بكە بە كارەكانت، كارەكانيشم لى پيرۆز بكە، تاوام لى دى حەز بەپىشخستنى شىتىك نەكەم، كە تىق دوات خىستبىت، يان حەز بە دواخستنى شتىك، كە تى يىشت خسبيت. "

عمری کوپی عبدالعزیز الله دوعاکانی گیرا بوو، (ابن عبدالحکم)، ده لیّت: (ابن ریان) جه لاد و شمشیر وه شینی تایبه تی وه لیدی کوپی عبد الملك بوو، كاتی

١ - الكتاب الجامع لسيرة عمر بن عبدالعزيز لا ٣٤٢.

۲ ـ ههمان سهرچاوه لا ۳٤۳.

٣ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن جوزي) لا ٢٣٠.

٤ ـ الكتاب الجامع لسيرة عمر(١/ ٣٤٣).

٥ - الكتاب الجامع لسيرة عمر لا (١/ ٣٤٣).

عمر کشه بووبه خهلیفه وتی: من کاره لارو توهاته کانتم له بیره، پاشان ووتی: نهی پهروه ردگارم من له سهر کار لایده به م و توش هه رگیز به رزی نه که یته وه، نیتر له و کاته به دوا یه ک ریزی نه ماو باس و خواسی به یه کجاری له قوفله و ه کورایه و ه ). ا

عمر الله کاتی ئه میری شاری مه دینه بوو رؤیشت بق حه ج و له رینگای پینیان ووت: له مه ککه زور بی ناوی یه، نه ویش له خوا پارایه وه خوایش دووعاکه ی گیرا کردو هه موویان ناویان خوارده وه. آ

کاتی لهگه ل (غیلانی قهده ری)دا گفتوگنی ده کردو وتو ویژکه و ته نیوانیان و دهستی به رزکرده و بالای په روه ردگار ووتی: ئهی په روه ردگار ئهگه رئه م غیلانه له سه رهمقه ئه وه باشه ئهگه رله سه رهه ق نی یه ئه وه بکریّت به دارا، ئه وه بوو دوا جار له سه رده می خه فه ی هشام ی کوری عبد الملك دا له دار درا. "

# دووهم: مەشخەنى نوى خوازى لەلاى عمرى كورى عبدالعزيز

ئەوى بەوردى سەرنجى ووتەى زانايان و مێژوو نووسان و ئەوانەى گرنگى دەدەن بە بوارى نوێ خوازى بۆى دەردەكەوێت، كە عمرى كوپى عبدالعزيزﷺ بەيەكەمىن نوێ خواز دادەنرێت لە ئيسلامدا. ئ

یه که مین که س، که نه و وه سفه ی بری به بالای عمردا پیشه وا محمدی کوری شه هابی (الزهری) بوو، له پاش نه و پیشه وا نه حمه دی کوری حه نبه ل، نه م فه رمووده یه ی گیرایه وه ((ان الله یبعث علی رأس کل مائه عام من یصحح لهذه الامة امر دینها)) واته: خوای گهروه له هه موو (۱۰۰) سال جاریک که سیک هه ل ده خات، که نهم دینه راست و دروست و نوی بکاته وه بی موسلمانان) و له پاشاندا ووتی: سه یری (۱۰۰) سالی یه که ممان کرد ده بینین عمری کوری عبد العزیز. "

١ - سيرة عمر بن عبدالعزيز (إبن عبدالحكم) لا ٣٠.

٢ - البداية والنهاية له (الاثار الواردة) لايهره (١/ ١٨٣)وهرگيراوه.

٣ ـ الشريعة للأجرى(١/ ٤٣٨).

٤ ـ عون المعبود، العظيم آبادي (١١/ ٣٩٣) جامع الاصول (١١/ ٣٢٢).

٥ ـ سيرة ومناقب عمرى بن عبدالعزيز ابن الجوزي لا ٧٤.

دوای ئهوانیش زاناکانی ئیسلام یه له دوای یه عمریان بهیه که مین نوی خواز داناوه و ههندی له ئه هلی عیلمش فه رموویانه ئه و فه رمووده یه مهبه ستی له عمرو هاو وینه کانی یه تی، که پیغه مبه ری خودا ده فه رمویت: ((ان الله یبعث علی رأس کل مائه عام من یصحح لهذه الامة امر دینها)). ا

گومانی تیدا نی یه، که عمری کوری عبدالعزیز شایستهی نهوهیه نهم فهرموودهیه بیگریتهوه، چونکه نهو زانا بوو، کردهوه کار بوو، ههموو ناوات و مهبهست و خهمی شهو روزی زیندوو کردنه وهی سوننه ته کان و له گورنانی بیدعه و شبته تازه کان بوو، که هینراوه نه ته ناو نیسلامه و و سرینه وهی و شکاندنی هه نگرانی به زمان و به دهست.

(ابن حجر العسقلانی)ده لیّت: ئه و سیفاتانه ی، که پیّویستن تازه بکریّنه و تایبه ت نه کراوه به کومه لی کاری خیّره وه ، زه روریش نی یه هه موو په وشته چاکه کان له وکه سه دا ده بی دی ، مه گه ر ئه و سیفه تانه هه مووی له عمری کوپی عبد العزیزدا هاتنه دی ، ئه و له سه ری سه د سالی یه که مدا به هه موو سیفاته جوانه کانه و بگره پیشکه و تنیشی له و بواره دا ده رکه و ت ، واحمد به پاستی ئه وه ده رده بریّت ، که زانا کان ئه و فه رمووده یه ده ربین به بالای عمردا ، به لام ئه و که سه ی دوای ئه و هات ئیمام شافیعی بوو ، هه رچه نده ئیمامی شافعی سیفاتی جوانی زوری تیدا بوو ، به لام ئه و به کاری جیهاد و حوکم پانی و به رپاکردنی داد په روه ری هه لنه ساوه . آ

ههندی لهزانایان پیّان وایه، که نویخوازی ته واو به که س ناوتریّت، جگه له (محمد المهدی)، که له ناخر زهماندا ده ردکه ویّت، تا ئیستا له ناو نوممه تی ئیسلامدا له دایك نه بووه، هه رچه نده عمری کوری عبدالعزیز نزیك بوو بگاته پله و پایه ی نویخوازی ئه گه ربیتوانیبایه خلافه ت بگیریّته وه برّسه رده می خه لیفه ی راشیده کان و له ریّگه ی شوراوه هه نبریّیرانایه ته وه . <sup>3</sup>

١ ـ المجدون في الاسلام للصعدي و ٧٠

٢ \_ الاثار الواردة عن عمر في العقيدة(١/ ١٧٧).

٣ ـ فتح الباري (١٣/ ٢٩٥).

٤ \_ موجز تأريخ تجديد الدين للمودودي لا ٦٩.

جیاوازی نی یه، عمری کوپی عبدالعزیز کش بهنویخوازی پاستهقینهی تهواو دابنریّت ،یان نا ؟چونکه کاره مهزنه نوی خوازیانهی پی ههستاوه و نهو ماندوبوونه گهوره یه یکیشاویه تی لهپیناو هینانه دی ژیانی موسلمانه تی بی ناو کرمه لگه و خاوین کردنه وه و باك کردنه وه ی، نیسلامی کرده وه، وه ك سهرده می پیغه مبه ری خوایش و خهلیفه پاشیده کان لی کرده وه و نه و کاره شی وای لی ده کات که بخریّته پینزی نویخوازانه وه، که تا نیّستاش زهمانه شتی وای دووباره نه کردوته و .

ئه و پله و پایه مهزنهی، که خیلافهت بو و یارمه تی دا ئه و کاره ئه نجام بدات، بن ئه وهی گه وره یی ئه و کاره نویخوازیه ی عمرمان بن ده ربکه ویّت و ئه ندازه ی ئه و گۆپانکاری و کۆده تا گه وره یه ی ها تبوون به سه ر خه لافه تی ئیسلامدا.

لهوانهیه له پاستی لا نه ده ین نه گهر بلین ته نها لادانیک پوویدا بی له و کاته دا له شیروازی حوکم پانیدا بوو، که پاشتر ناکامی زولم و سنه م گهنده لی کی که و ته و به لام ژیانی موسلمانان به گشتی هیشتا پرشنگی پیغه مبه رایه تی پیوه دیار بوو کاریگه ری له سه ری هه بوو، نایین ده سته لات داری بوو یه که م به سه رد له کانه وه. ا

#### ١- چاکسازي يهكاني عمرو كاره نويخوازي يهكاني:

ا پاسای شورا: پیشتر باسی ئهوهمان کرد، که عمری کوپی عبدالعزیز کنه له له کهمین ووتاریدا پاش وهرگرتنی کاری خیلافه ت ئهوه بوو پاش سوپاس و سهنای پهروه ردگار ووتی: ئهی خه لکینه، من تووشی ئه و به رپرسیاریه تی یه بووم بهبی ئه وه ی پای خومی له سهر وه رگیرابیت، یان داوام نه کردبیت، یان حه زم لی کردبیت ده ی ئه وا من به یعه ته ده رده چم و خوتان سه رپشك بن کیتان به دله هه لیبریزن)).

له و کاته دا خه لکه که ش به یه ک ده نگ هاواریان کرد: ئه وا تومان هه لبر ارد ئه ی تهمیری باوه پداران، به تو پایروزی و تهمیری باوه پداران، به تو پایروزی و

۱ ـ عمر بن عبدالعزيز (الندوي)لا ۱۰.

بەرەكەتەرە)).'

ئاب به و کارهی، عمر هه ستا به ئه نجام دانی یه که مین کاری نویخوازی، به جوّری خوّی له پاشای خوّسه پین پزگار کرد، زوّری لی نه کردن قبولی که سین بکه ن که خوّیان هه لیان نه براردووه، به لکو کاره که ی دایه وه ده ستی خوّیان و کرده وه ی بو شوراو پاویژکاری. ۲

ب ـ سهیر کردنی وهك سپارده: له زوّر لاوه پیّمان گهیشتووه، که عمرﷺ زوّر سوور بوو لهسهر ئهوهی بهترسناکی ئهمانه ته وه بروانیّته ئهوکاره و بهگهوره و ترسناك و پر لیّ پرسینه وه و ئهرکی قورس ی دابنیّت، ههر لهسهره تاوه لیّیان پرسی، ئه وه چی یه؟ به غهمبار دیّیته بهرچاومان؟ له وه لاّمدا ووتی: ئهم کارهی به سهرمندا سه پاوه شایانی ههموو غهمباری یه که، چونکه یه ك که س نی یه، لهم ئوممه ته که من نه مهوی ت مانی خوّی بو بگیره وه، ئیتر سکالا به رزکاته وه، یان نا؟

ههر لهو ووتارهیدا ووتی: من باشترین کهستان نیم، به لام بارم له ههمووتان قورس تره، همموو جاری داوای له کاربه دهست و والی یه کانی ده کرد، که خاوه ن دین و لیّهاتووو هه لبژیّرن بق به رپرسیاریّتی کاروباری موسلّمانان، نامه ی نارد بق یه کیّ له کاربه دهسته کانی و پی ی ووت: یه ک به رپرسیاریه تی موسلّمانان ناگریّته نهستق مه گهر به جوانترین شیّوه و دلسّقزانه بژی له گه لیّاندا و نهسپارده ی دراوه ته و دهستت به چاکترین شیّوه ناگاداری به. °

سیاسهتی خزپاراستنی لهسیاسهتی پاراستنی سامانی موسلمانان ـ دهولهت ـ له شبتی بین هـوده و إیـسرافدا ـ تـهنها لهسـهر خـزی پیویـست نـهکردبوو، بـهلکو ئهمهشهی داوا دهکرد له کاربهدهست و والی پهکانی، بن نهو مهبهسته نامهی نووسی

١ ـ سيرة ومناقب عمر ابن عبدالعزيز ابن جوزي لا ٧٤.

٢ ـ التجديد في الفكر الاسلامي. د. عدنان محمدلا ٧٩.

٣ ـ سير أعلام النبلاء(٥/ ٨٦٥).

٤ ـ ههمان سهرچاوه،

٥ ـ تأريخ الطبري له التجديد في الفكر الاسلامي لا٨١.

بق ئهبو به کری کوپی حه زم پی ی ووت: نووکی قه له مه که تباریك بکه رهوه واته ورد بنووسه و دیره کانیش له یه کتری بکه رهوه واته من نقرم پی ناخوشه سامانی موسلمانان به فیرو و بی هی ده خه رج بکریند. ا

سیاسهت و هه نسوکه وتی حوکم پانی نه گه ن گه نه که یدا زوّر به رحم و به به زه یی بوه و ژیانی خوّشی بوّ دهسته به رکرد بوون و له سوال و دهست پانکردنه و ه پزگاری کرد بوون، هه رچی نه میزانیه ی (بیت المال) زیاد بوایه به شی ده کرد به سه رنگاری کرد بوون، هه رچی نه میزانیه ی (بیت المال) زیاد بوایه به شی ده کرد به سه نه داراندا، (۳) در هه می بریه و ه بر هه ژاره کانی شاری به سره، بربه سا نا چووه کانیش (۰۰) در هه م.

داوای دهکرد لهوالی وکاربهدهستهکان هاوکاری ئهو کهسانه بن، که نیازی حهج کردنیان ههیه، مهسروفی بگرنه ئهستزی خزیان. نامهی نووسی بق کردنیان ههیه، مهسروفی بگرنه ئهستزی خزیان. نامهی نووسی بق کاربهدهستهکان و پی ووتن: شوینی حهوانهی زوّر دروست بکهن لهناوچه کهتاندا ههرپیبواریکی موسلمان بهناوتاندا تیپه پدهبی شهو پوژیک میدوانداریان بکهن و ، خزمهتی و لاخه کهیان بکهن، ئهگهر نه خوشیان ههبوو ئهوه دوو پوژ و دووشه خزمهتیان بکهن، ئهگهر پارهشی لی برا ئهوهندی پی بدهن، کهبگاته وه ناوچه کهی خزمه دین). "

تاوای لی هات لهسه رده می عمردا که س نه مابوو زه کات وه ربگریّت، له وباره یه وه عمری کوری عبدالعزیز نه مرد، تاوای کردبوو عمری کوری عبدالعزیز نه مرد، تاوای کردبوو له خه لکی، که پیاویّك پاره و سامانیّکی زوّری ده هیّنا بوّ (بیت المال) و ده یووت: خوّتان چوّنی به باش ده زانن وا سه رفی بکه ن، که چی ئه وه نده خه لکی ده وله مه ند بوو بوون، که س نه بوو وه ری بگری و کابرا هه موو پاره که ی برده و ه بوّمال). آ

١ ـ سير أعلام النبلاء(٥/ ٥٩٥).

٢ - تأريخ الطبراني التجديد في الفكر الاسلامي لا ١٨.

٣ - تأريخ الطبراني(٧/ ٤٧٤).

٤ ـ ههمان سهرچاوه.

٥ ـ ههمان سهرچاوه.

٦ ـ سير أعلام النبلاء(٥/ ٨٨٥).

لهم دهولهته دا ریزو حورمه تی موسلمانان له سه رووی هه موو شیتیکه وه بوو، بی نه و مه به سته نامه ی نارد بی کاربه ده سته کانی و پین ی ووتن: به پاره ی دهوله ت دیلی موسلمان نازاد بکه ن، نیتر باخه زینه که شتان خالی ببیته وه) . ا

تا ئەمرۆش ئەر دەولەتە بنكە ئابوورى بتەوەى عمىر دروسىتى كىرد بەلگەيەكى مىنزوويى يە بق ئەوكەسانەى گومانيان ھەيە لە دروسىت بوونى رئىسايەكى ئابوورى ئىسلامى، بەلگەيەكى روون و ئاشكرايە لەسەرەوەى، كەشەرىعەتى ئىسلام بەتەنھا خۆى دەتوانىت ژيانىكى خۆش و بەختەوەر بى خەلكى سەرزەوى بەگشتى فەراھەم بىنىنىت چ لە دونيا، چ لە لەقيامەتدا.

#### ج ـ بنهمای داد پهروهری:

لهبواری دادپهروه ری عمر، که س شانی نه ده دا له شانی زوّر به رز بوو، به راستی ده توانم بلّیم داد پهروه ری به ویراسه ت بوّی مابوّوه له باپیره عمری کوری خطاب یه وه هاداری و داد پهروه رسکه ی پاره ه ی نوسیبووی: ((خوا فه رمانی داوه به وه فاداری و داد پهروه ری)). مقدرمانی ده رکردبوو، که سنزای (حدود) به سه رکه سدا جن به جن نه کریّت، گهر پاش ناگاداری نه و)). نه کریّت، گهر پاش ناگاداری نه و)). نه کریّت، گهر پاش ناگاداری نه و)).

نامه ی نارد بق نه میری خوراسان (جهراحی کوری عبدالله) و پئ ووت: نه ی کوری دایکی جهراح هه رگیز قه مچی نه ده یت له موسلمانیك، یان که سیکی (أهل الذمة) مه گه ر به هه قی خوی، ناگات له توله بیت، چونکه تو ده گه رینیته وه بولای که سیک ناگای له ناهایا کی چاوه کان و نهینی دله کان هه یه، نامه یه کت ده ده نه ده ست بچوکترین، تا گه وره ترین گوناهی نه په راندووه هه مووی له سه ر تومار ده کرینت، له گه ل (أهل الذمة) دا زور به ویژدان به فه رمان ده ربکه که س ده ستدریزیان بو

١ \_ سيرة عمر ابن جوزي لا ١٢٠.

٢ \_ خامس خلفاء الراشدين عمر بن عبدالعزيز لا ٤١.

٣ \_ التجديد في الفكر الاسلامي لا ٨٥.

٤ \_ سير أعلام النبلاء(٥/ ٨٨٥).

نەكات وسوردەگايان تىك نەدەن.

نامهی نار بق کاربه دهستیکی تری و پی ی ووت: هیچ که نیسه و هیچ دیر و هیچ ئاگردانیک تیک مه دهن که له سه ری صولح و ناشته واییان کردوه . ا

## د ـ زيندو كردنهومى ( ( فهرمان به چاكهو بهرگرى له خرا په ) ).

وورده ورده خهلافهتی ئیسلامی له و مهبهسته ی لای دهدا، که لهپیناویدادروست بو بوو بوو، که ئه ویش پاریزگاری بوو له ثاینی ئیسلام، عمر شهم مهبهسته ی یندوو کرده وه و ئالاکه ی سه رله نوی به رزکرده وه و ریزی خوّی پیدایه وه و لهپیش ههمو و شتیکه و هسابی بو کردبوو.

ئەوەى واى كرد لە عمر كەسەر كەوتووبوبىت لەم كارە مەزەنـەى دا ئـەو ترسـه گەورەيەى بوو لەخواى عزوجل ومەبەستى سەرەكى رەزامەندى ئەو بـوو، هـەروەها يارمەتى پشتگیرى گەورە زانايانى ئەو سەردەمە رۆلايان ھەبوو لەسەركەوتندا."

عمری کوری مهیمون ده لیّت: زاناکان له خزمهت عمری کوری عبدالعزیز دا قوتایی بوون. أ

دروسی ئاینداری و خاوینی بیرو باوه په که کاریگه ری سه ره کیان هه بوو له سه رکه و تنی ناره زووکاری و بیدعه سه رکه و تنی نویخوازی و چاکسازی یه کانیدا، جه نگی دری ناره زووکاری و بیدعه

١ - سير أعلام النبلاء(٥/ ٨٨٥).

۲ ـ سیرة ومناقب عمر (۱۰۷، ۱۰۸).

٣ ـ التجديد في الفكر الاسلامي لا ٨٥.

٤ ـ سير أعلام النبلاء(٥/ ٨٨٥).

چینی راگهیاند بوو و زور توند بوو لهگه ل هه لگرانیاندا، الهمه ولا (انشاء الله) به دریزی باسی لیوه ده که ین.

(الامام لاوزاعی) له عمرهوه دهگیریتهوه، که وتوویهتی: ((ههرکاتی کومهلیّکت بینی بهدری یهوه و بهبی ناگاداری موسلّمانان بهگشتی و بهچفه خهریکی شتیّکن نهوه دلّنیا به خهریکن گومرایی دادهمهزریّنن). و ههموو جاری دهیووت: ژیان چ نرخیّکی ههیه نهگهر سوننهتیّك زیند وو نهکهیتهوهو بیدعهو داهیّنراویّك نه میّنیّت. "

گرنگی یه کی له راده به ده ری هه یه به چینه جیاجیاکانی خه لکی و ئاین و عیباداتیان، هانی کاربه ده سته کانی خوّی ده دا، که پیش هه موو که س له مزگه و تدا جا ئاماده ی تویزی کوّمه ل بن و بوّی ده نووسین: ((خوّتان به هیچ شتیکه وه خه ریك نه کن له کاتی نویّره کاندا، چونکه هه رکه سیّك نویّره کانی بفه و تینیّت ئه وه روّد ئاسی یه له لای فه رمانی تری ئیسلام بفه و تینیّت).

که سایه تی به رزو سیاسه تی پر له داد و خواناسی عمری کوری عبدالعزیز کنه کاری کردبووه سهر چینه کانی کومه لگا حه زو ناره زووه کانیشی به ره و چاکه و خواناسی هینا بوویه وه . "

(طبري) له میژووه که یدا ده گیرینته وه و باس له راوردیکی جوان ده کات له نیوان عمرو خه لیفه کانی پیش خوی و ده لیت: وه لیدی کوری عبدالملك به سروشی خوی حه زی له خانووی جوان و کارگه و بیناسازی کرده وه و هه رئه م کوشکه کهی رازاند و ته و بوره بویه گه له که یشی چاویان لی کرده وه وه که و حه زیان له خانوویه و به و بوره روزانه کابرا بگه یشتایه به هاوری یه کی ده رباره ی خانوویه ره و کوشک پرسیاری

١ ـ التجديد في الفكر الاسلامي (لابن الجوزي) لا ٨٦.

٢ ـ سيرة ومناقب عمر ابن عبدالعزيز ابن جوزي لا ٨٣.

٣ ـ التجديد في الفكر الاسلامي لا ٨٦.

٤ ـ سيرة ومناقب عمر ابن عبدالعزيز ابن الجوزي لا ٢٢١.

٥ ـ التجديد في الفكر الاسلامي لا ٨٦.

لی ده کرد، به لام هه ر که سه رده می سوله یمان هات، چونکه حه زی به ژن هینان خواردنی به له زهت بوو، ئه و خوه ی کاری کردبووه سه ر میلله ت و که سی بگه یشتایه به که سینکی تری ده رباره ی ژن هینان و که نیزه و ئه م جوّره شتانه پرسیاری لی ده کرد، به لام هه ر، که سه رده می عمری کوری عبدالعزیز ها ته پیشه وه حونکه خواناس و قورئان خوین و شه و نویز گه ر بوو کاری کردبو ه سه رگه له که ی و کاتی که سیک ده گه یشسته هاورینکه ی پرسیاری لی ده کرد: ئه م شه و چه ند رکه عات شه و نویز ت کرد ؟ چه ند ئایه ت ته واو ده که ی که ی ختمه که ت ته واو ده که ی که ی ختمه که ت ته واو ده که ی ختمه که ت ته واو کرد ؟ له م مانگه دا چه ند روژ به روژو و ده بیت ؟ . ا

عمر کشه هه ربه وه نه وهستا، که پابه ند بوو به ئیسلامه وه و به رپاکردنی ئاین له ده و له ته که یدا، به لکو گرنگیشی داوه به و گه لانه ی یشی، که موسلمان نه بوون و هه و لی نامه ی ناردوه بق پاشاکانی هندستان؟ و ماوراء النهر) و پهیمانی پی دابوون، که ئهگه ر موسلمان ببن وه که موسلمانانی تر سهیر ده کرین و هه مو و مافیکیان لهگه ل ئه واندا ده بیت، به و بینه یه وه روزیکیان موسلمان بوون و ناوی خویان گوری بو ناوه ئیسلامی یه کان. آ

له و کارانه ی ، که وه ک خزمه ت کردن به ئیسلام کردنی ، فه رانی ده رکر زانسته ئیسلامی یه کان بنووسریینه و و به تایبه زانسی فه رمووده ، و له داها توودا زیا تر لهسه رئه م لایه نه ده روّین ، هه موو ئه م کاره مه زنانه و ئه م پروّژه بزورگانه ی ئه نجام داوه له ماوه ی کورتی خه لافه تیدا ، بوویه گه و هه ریّك بوّئو ممه تی ئیسلام ، بوویه مانگیک له تاریکایی شه و دا ریّبواران بتوانن ریّبازی نویّخوازی و چاکسازی بگرنه به رو ریّگای بو ناچوخ کردن . ۲

١ - تأريخ الطبرى (التجديد في الفكر الاسلامي) لا ٨٧ وهرگراوه.

٢ - خامس الخلفاء الراشدين عمر بن عبدالعزيز لا ٣٠.

٣ ـ التجديد في الفكر الاسلامي لا ٨٧.

#### ٧\_ مهرجهكاني نويخوازي:

له ریّگهی ژیانی عمری کوپی عبدالعزیزه وه ئهتوانین کومه لیّك مهرج و سیفاتی کهسی نویّخواز دیاری بکهین:

### ۱ ناسراوبیت به بیرو باوه ری پاك و ته واوی پروْگرامی:

یه که مین کارو ئیشی نویخواز ئه وه یه ، که دووباره ئیسلام به ره کانیاوه سازگاره کهی بگه پیننه وه و له هه موو ئه وشتانه ی تی ی ئاخنراوه پاك بکریته وه ، ئه م کاره ش ناکریت مه گه ر له سه ر ده ستی یه کیکدا ، که خوی له سه ر ریبازی خاوینی پیغه مبه ری خوای بیت و هاوه له به ریزه کانی و کومه لی پزگار بوو ئه وانه ی که پیغه مبه ری خوای باسی کردون ، که ده بن (۷۳) به شوه و ته نها یه ک به شیان له سه راستی یه وه ، ئه و به شه ش ئه وه یه زیات ر چاکتر پابه ند و پرؤگرامی پیغه مبه ری خواوه گی . ا

ئهم مهرجهش له عمری کوری عبدالعزیز دا بهرجهسته بوو وهك له داهاتوودا باسی لیّوه دهکهین.

#### ب ـ دەبينت زانا نابينت و تواناى ئيجتيهادى هەبينت:

ئهم مهرجه له عمری کوپی عبدالعزیز دا هاتبوه دی، پووبهپووه ئه گیرهو کیسانه بویهوه، که لهسهردهمه که دا پوویان داو ههولیشی دا چارهسه ریان بی دفریته وه، له لهسهردهمه که دا پوویان داو ههولیشی دا چارهسه ریان بی دفریته وه، له پاستیدا: مهرجه کانی (ئیجتهاد) کردن به و شیوه یه شیوه یه ناپه حه تنی یه که له کتیبه که فیقهی و ئوصولی یه کاندا ها تووه، به جوّری باسیان کردوه، که مهمواله ئه و مهرجانه ی له که سیکدا بیته دی و به جوّری، که دایان ناوه ده بیت ههموو زانسته کانی بزانیت وه ک د نه حوصرف و زمان و به لاغه وزانستی شهرعی و وه ک ته فهرمووده و شیره و نوصول فقه و زانستی قورئان زانستی فهرمووده و سیره و ههردو و عیلمی (منطق و علم الکلام) و کومه لیّ شتی تریش، که زوّر ناره حه ته

١ ـ التجديد في الفكر الاسلامي لا ٤٦.

له كه سيكدا بيته دى. ا

له رساتیدا، ئیجهاد کردن زوّر خوّش و ئاسانه، بن هه رکه سیّك توانای تیّروانینی و تیّگه یشنی هه نبیّت، و نویّخوازیش مه رجه، که مه به سته کانی شه رع بزانیت و بتوانیت لیّیان کی هه بیّیان کی هه بیّیان و شه روزا بیّت به سه رده مه کهی و تیّگه یشتووبیّت له واقعیه کهی. آ

(المناوی) ده لیّت: له سهر نویّخوازه که: به لگه ی پی بیّت و پشتگیری سوننه ت بیّت و توانای ئه وه ی تیدا بیّت، که (متشبهات) بگریّته وه بوّلای (محکمات)، توانای ده رهیّنانی حوکمی شهرعی هه بیّت له ده قه کانی قورئان و ماناو ئاماژه کانی له دلیّکی وریاو میشکیّکی به کاره وه. آ

مهوروردی ده لیّت: یه کی له و سیفه تانه ی ده بیّت له نوی خوازدا هه بیّت نه وه یه ده بیّت خاوه نی می شکی کی ساف و تیروانینی کی ورد و تیر و بیری دروست بیّت، توانایه کی بی وی نه له مانه و ه له نیروانی کی روندا له نیروان پشت گوی خستن افراط و تو چوون تفریط دا و په چاو کردنی مام ناوه ندی له و نیرانه دا و هیزی بیر کردنه و می دوور له کاری گهری پوداوه کانی سه رده م و ، ده مارگیری که چه ندان ساله جیگیر بووه ن نازایه ی یه کی وای ده وی ، که به هویه و ، بتوانی له گه ل نه و پوژگاره لار بووه دا لادراوه دا هه نگاو بنیت و شانشانینی له گه لا ا بکات. ا

### ج ـ دەبيت هەردوو بوارى فيكرى و هەنس و كەوتى بگريتەوه:

چونکه گه پانه و و پاستکردنه و هیکری خه لکی گه وره ترین کاری نویخوازه، خــ ق ناشکرایسشه لادان لـه هـه لس و که وتیسشدا پووده دات و ه ك چــ ق ناشکرایسشه لادان لـه هـه لس و که وتی یـه کان به هقی لادانه فیکری پووده دات، بـه لکو زوربه ی لادانه هـه لس و که وتی یـه کان بـه هقی لادانه فیکری یه کانه و ه ووده دان.

١ ـ عون المعبود (١١/ ١٩٢).

٢ - التجديد في الفكر الاسلامي لا ٤٦.

٣ - فيض القدرير/ للمناوي(١/ ١٤).

٤ ـ موجز تأريح تجديد الدين ـ مودودي لا ٥٢.

نویخواز هه لدهستیت به پاست کردنه وه ی فیکرو هی شه کان و پزگاری ده کات له پی خله واتی گومان و شوبهه کان و، زانسته به سووده کانو وتیگه پیشتنی پاست و دروستی ئیسلام بلاو ده کاته وه اله ناو خه لکیدا له پیگه ی وانه و تنه و و نووسین و هه موو کاریکی تری به رده ست، پاشان ده ست ده کات به پاست کردنه وه ی په وشت و هه لس و که وتی خه لکی و پاك کردنه وه ی ده روونیان و پزگار کردنیان له هه موو ئه و هه لس و که و ته باوانه ی دری شه ریعه تی ئیسلامن، پاگه یاندنی چه نگ دری بید عه و خورافیات پابگه نیت، پووبه پووی گهنده لی ببیته وه له هه موو بواره کاندا به تایبه ت گهنده لی له شیواز ی حوکم پانی و به پیوه بردنی و لاتدا، ئابه و جی ره نویخواز و و ته و کردار له گه ل زانست و کرداریه ک ده خاته وه .

پێشینهکان ئاماژهیان بێ ئهم مهرجه کردوهو ووتویانه: نوێخواز سوننهت سهردهخات و بیدعه لهگور دهنیّت. ا

#### د ـ دەبيت سودو كەڭكى بۆ ھەموو خەڭكى سەردەمەكەي بيت:

چونکه نویخواز پیاوی قزناغیکی کاتی یه، بن ماوهی (۱۰۰)سال بهردهوام دهبیّت، بزیه وه که مهشخه ل بهدهستیک وایه، که خه لکانیکی زوّر لهبهر روّشنای یه که یدا ریّگا دهبرن و ریّگا بن خه لکی روّشن ده کاته و وتا نویخوازیکی نوی له دایک دهبیّته وه، به و جوّره پیویسته زانست و زانیاری یه کهی هه موو لایه ک بگریّته وه، دهبیّت شوینه واری هه وله چاکسازی یه کانی به هه لس و که وت و فیری خه لکی یه وه دیاربیّت.

زورجاریش به هزی قوتابی و ئهندامه گوش کراوه کانی به رده ستی یه وه دیته دی، ئه وان هه لده ستن به به رده وامی کاروانه چاکسازی یه که ی کتیب و نووسین و بق چوونه کانی له ناو خه لکدا بلاو ده که نه و چهندان قوتابخانه ی فیکری داده مه زرینن، که هه نگاوه چاکسازی و نویخوازیه که ی به رده وا ده که ن ما تنی نویخوازی دا ها تو و.

١ ـ عون المعبود (١١/ ٣٩١).

#### ٣ـ فهرموودهي پيغهمبهرﷺ لهبارهي نويخوازيهوه:

ئه و فه رمووده یه ی پیغه مبه ری خوان که ده فه رموینت: ((ان الله یبعث علی رأس کل مائه عام من یصحح لهذه الامة امر دینها)). نه و وانانه ی له و فه رموده یه و مرده گیرینت:

- ئه و فهرمووده یه یه یککه له و فهرموده یه موژده ئامیزانه ی، که مانای ئه وه دهدات پیمان، که خاوی گهوره ئه ماینه له فاینه و تاریخ این که خاری که وریکه و به لینی خوایی یه، که نویخوازه رهبانی یه کانی بی سهرده مه کانیش دووریکه و به لینی خوایی یه، که نویخوازه رهبانی یه کانی بی ده نیریت و له پاش خامی بی بودن سه رله نوی پیشنی ده کاته و هه نی ده گرن. ده دی ده ده یک ده یک ده کرن.

ئهم فهرموودهیه ووزهیه کی پر له هیوا دهبه خشیته مروّقی موسلمان، لهوه دلنیا دهبیت، که دوا روّژ ههر بو ئیسلامه ئیتر با هیّزی شهرو خرابه کاران زوّر به هیّزبن و شهلی نه فامیش له چلهو پوّهی سهرکه تنشدا بت، نه ورو روناکی روّژ ههر دهرده کهویّت، ئیتر باشه وه کانیش له ناو ره شایدا وون بووین.

ئیمه لهم کاته ی ئهمپریماندا زوّر پیریستیمان به پیداگرتن هه یه له سهر راقه کردنی ئه و مانایه و، بلاوکردنه وه ی لهناو خه لکیدا، تا شه پولی ئه و بی هیوایه ی، که هه موو ده روونه کانی گرتزته وه بره وینته وه و خوّی نه داته ده ستی سه ر شوری و ملکه چی، به یانوی ئه وه ی گوایه ئاخر زهمانه و هیچ هه ولّیکی چاکسازی که لکی نی یه هه روه ها ئیسلام له ناوا بووندایه و وبی باوه ریش له بره و دایه! ئه وه تا نیشانه بحووکه کانی قیامه ت ده رکسه و تن و چاوه روانی نیسشانه گه وره کانیسشی ده که ین خاوه نی نه م بو چوونه هه له یه به هه له راقه کردنی هه ندی فه رمووده ده که نه به لگه ی ده ستیان و جوّری مانای ده که نه و مانایه هه لاناگریّت. ۲

يهكي لهو به لكانه تهوهيه، كه تهنه س كلله فه رموودهيه كي له لايهن بخاري

١ ـ سلسلة الاحاديث الصحيحة(٢/ ١٥١).

٢ ـ التجديد في الفكر الاسلامي لا ٥٥.

ریوایهتی کردووه، دهفهرمویهت: ((لایأتي زمان الا الذي بعده شر منه حتی تلقوا ربکم)). واته: زهمانی دینه پیشهوه خوزگه به سالانی رابردوو دهخوازیت، تا دهگهنهوه پهروهردگارتان، واته پار لهئهمسال باشتره.

فهرموودهی: ((بدأ الاسلام غریباً وسیعود غریباً، فطوبی للغرباء)). واته: ئیسلام به غهریبی هات و له پاشه پژیشدا ده بیّتهوه، خوّشبه ختی بوّهه لگرانی غهریبی له وکاته دا.

ئیتر ئەوەیان لەیاد چوو، كە نابیت لەم فەرموودانە حالی ببین، تا ئەو فەرموودانەی تریش نەبینین، كە مژدە ئامیز ودلخوشكەرن وەك فەرموودەی: ((مثل امتي مثل المطر لایدری أوله خیر أمر آخره))، واته: ئوممەتی من وەك باران وان و نازانریت سەرەتاكەی خیرو چاكەیە، یان كوتایی یەكەی، (ابن القیم)یش دەلیّت: ((هوزیّك تا هوزیّكی ترو سەردەمیّك ، تا سەردەمیّكی تر). ئ

بزیه میزووی ئیسلام کومه له سهردهمیکی به خویه وه دیوه، پرشنگدار و رووناك بوهوه، وهك سهردهمی عمری كوری عبدالعزیز و نورالدین، صلاح الدین، یوسف بن پاشفین، محمد فاتح و که سانی تریش له سهرده می بیست دا.

ئه وه ی شایه نه لیّره دا ئاماژه ی بیّ بکه ین له ماناکردنی ئه م فه رمووده یه و هه موو ئه و فه رموودانه ی که باسی مژده ی هاتنه و هی ئیسلام ده که ن بیّسه ر شانوی ژیان جاریّکی ترو، نه و فه رموودانه شهموویان صحیحن و له پیّغه مبه ری راستگوه ده رچوون، هه رده بیّنه دی وه ک چوّن هه والّی داوه، هه روه ک چوّن ناراسته و خوّ داوای ئه وه مان لیّ ده کات، که ئوممه تی ئیسلام له هه ولّ و تیکوشاندا بن، تا ئه و سه رکه و تنه مرده دراوانه بیّته دی و سه ربه رزی بگه ریّته و می بی ئیسلام و شویّن

١ - البخاري كتاب الفتن ر ٢٥٤١.

۲ - مسلم کتاب الایمان ژ ۲۰۸.

٣ ـ سنن الترمذي ژ ٢٧٩٥.

٤ ـ مدارج السالكين لا ٥٧.

 $^{ackprime}$  کهوتوانی و سوننهتی خوایش وایه هۆکان نایهنه دی، تا هۆکارهکان نهیهنهدی

أ ـ مهبهسی پیغهمبهری خواگی لهبرگهی یهکهمی فهرموودهکه، که دهفهرمویّت: ((ان یبعث لهذه الامة)) ئهو کهسهی خوادهینیّریّت تهنها بر خوی و کوّمهایّکی کهم نیی یه، بهلکو بو خاترو بهرژهوهندی ئوممهت دهژی و، خاوهینی هیمهت و ووزهیه کی بهرزه و ههموو خهمیّکی خهمی ئوممهته کهیهتی، ههموو ههولّ و تهقه لایه کی خوی به شهو روّژ ده خاته گهر،تا ئهم ئوممه ته لهوچهقینه رزگاربکات و، متمانه ی بو یه دهگیریّتهوه به ئوممه تکهی و ده یخاتهوه سهر ریّرهوی راست و دروست و، خه لکی ده بیّت لهسهر ههمو گیرو گرفتیّك لهو پیناوه دا ببیّته ریّگهی و داری ده بیّت بهسهر ههمو ناره حهتی و لهمپهری کانی ریّ، تا ده گاته بلند کردنه و می سهری ئومه تو و گهراندنه و هی سهری دنیا له لایه ن موسلمانانه و ههری شهری کردنه و هی دنیا له لایه ن موسلمانانه و ه

ب ـ برگهی دووهمی فهرمودهکه: ((ان الله یبعث علی رأس که مائه سنة))لهسهری ههموو سهد سالیّك دومانا ههددهگریّت یهکهم/ سهری سال واته یهکهمین روّژهکانی و ههروهها سهری سال واته: روّژهکانی کوّتایی سال  $^{7}$  زاناکان لهسهر ئهم دوومانایه جیاوازیان ههیه، به لام ابن حجر پی ی وایه سهری ساله واته روّژهکانی کوّتایی ئه و ساله و ئهمه ش رایه کی گونجاوه.

ههردووئیمامی گهوره (الزهری) و (أحمد کوری حنبل)پییان وایه، که سهری ساله و بهبهلگهی نهوهی، کهلهسهری سالی یهکهمدا عمری کوری عبدالعزیز کته سهری سالی دووهم نیمامی شافعی بوو، یهکهمیان لهسالی (۱۰۱)ی کوچیدا گیانی سیارد و دووهمیان لهسالی (۲۰٤)دا گیانی سیارد و لهسهرتای سهکهده لهدایك نهبوون نیترچون نویخوازیش بن. أ

١ ـ الاجتهاد للتجديد، عمر عبيد حسنه لا ٧.

٢ ـ التجديد في الفكر الاسلامي لا ٤٦.

٣ ـ عون المعبود(١١/ ٣٨٦).

٤ ـ عون المعبود (١١/ ٣٨٦).

ج : مەرجە نوپخوازلەسەرى (١٠٠)سالەكاندا گيان بسىيريت؟

ههندی لهزانایان ئهمه بهمهرج دهگرن، به لام رایه کی به هیز نی یه، چونکه ووشه ی (یبعث) واته: ده ی نیری نه ک وه فات ده کات، مه به ستی سه ره کی ئه وه یه، که سه ری سالچی قه پن ده بینیت و له وکاته شدا کردوه و نویخوازیه کانی به دی ده کریت و به چاکسازی و به رژه وه ندی گشتی ناوی ده رده کات و، مه رجیش نی یه وه فاته که ی بکه ویته نزیکی سه ری (۱۰۰) ساله که، یان ده بیت زیندو و بیت، تا سه ری سه دی داها تو وه و ده لیت (۱۰۰)

د: ئايا نويخواز تەنيايە، يان زۆرن لەيەك كاتدا؟

ووشه ی (( من یجدید لها دینها)) جیّگه ی پرسیار بووه له پابردوودا هاتوودا و مهبهست: که نایا ووشه ی (مَنْ) تاکیّکی لیّبراوی هه لکه وتوه لهناو نوممه تدا، یان ماناکه ی لهوه ش فراوانتره و کوّمه لی نویخواز ده گریّته وه له یه کاتدا؟

به لام زوّربه ی زاناکان له سه ر ئه وه ن ، که نویخوازیه که که سه و (سیوطی) شهم رایه ی بو جمهوری زانایان ده گیریته و ، به لام کوّمه لیّکی تر له زانایان ووتویانه ووشه ی د من د له لایه نه زمانه وانی یه دکه یه و ه زیاتر له یه که سه و له و زانایانه ابن حجر وابن الاثیر و الذهبی وابن کثیر و المناوی و العظیم آبادی.

له دوای لیکوّلیّنهوه له ووشه ی من و دهرده که وی که مهبه سلی ی لهیه که که سر زیاتره و، چونکه میّژوو نهوه یان بی ساغ کردوّته وه، که لهیه کاتدا چهند نویّخواز ههبووه لهیه کاتداو لهیه سهرده مدیشدا، کاری نویّخواز زوّر قورس و گران و فره لایه نه یه له نیسلامدا و نیّ ولاتی نیسلامیش زوّر پان پوره و ناره حه ته لهسه ریه که سه به و کاره قورس و گرانه هه لبستیّت، به لکو موسلمانه کان به کوّمه ل ده و توانن چاکسازی و نویّخوازی سه رتاسه ری دروست بکه ن. آ

١ - التجديد في الفكر الاسلامي لا ٦١.

۲ ـ ههمان سهرچاوه.

٣ ـ ههمان سهرچاوه،

ه : نوێخواز ئاینداری ئوممهت نوێدهکاتهوه نهك تهنها ئایین خوّی:

ئه وه ی له فه رمووده که وه وه رده گیریّت ئه وه یه ، که ئه و نویّخوازه ئاینداری موسلّمانان نوّی ده کاته وه و دووباره گه رم و گوری ده داته وه به کاروانی خواناسی و موسلّمانه تی و ریّره وی پیّغه مبه ری ریّندوو ده کاته وه و خه لکی بو بانگ ده کاته وه نه ک نوی کردنه وه ی ئاینی پیروّزی ئیسلام خوّی، چونکه ئیسلام کوّتا ئاینی خوایه و تیرو ته واوه و کوّن بوونی به سه ردانایه ت، تا که س بیه وی تازه ی بکاته وه و ده قی قورئان و سوننه ت جیّگیر و به رده وامن و بیرو باوه پروون و ئاشکرایه و قبولّی بچووکترین گورانکاری ناکات، به لکو مه به ست لی ی به رزکردنه وه ی ئاستی موسلّمانانه بو ئاستی به رنامه که ی خواو په یوه ست بکریّنه وه له گه ل ئایه نه که یدا. ا

١ ـ من أجل صحوة اسلامية د. قرضاوي لا ٢٦، ٢٧.

## بەشى سىي يەم

# گرنگی دانی عمر بهبیرو باوهری ئههلی سوننهت

عمری کوری عبد العزیز کنه گرنگی ده دا به بیروباوره ی نه هلی سوننه و هه ولی ده دا خه لکی فیری ببن وه خه لکیش فیر بکه ن و له ناو خه لکیشدا بلاوی بکه نه وه ه اله ناو سه رچاوه نیسلامی یه کانی بیرو باوه ربی نه هلی سوننه دا و ته کانی به ناشکرا له و باره یه و ه باره یه و به ناشکرا دیاره دیاره: هه ر له بیرو باوه ربی و ته فسیر فه رمووه و فیقه و شتی تریش.

مامزستا حهیات ی کوری محمدی کوری جبریل زوری لهو وتانه ی عمری کوکردوته و به و بونه بوانی بروا نامه ی ماسته و وربگریّت، زوربه ری ئه و کتیبانه ی له سه و عمری کوری عبدالعزیز نووسراون گرنگیان به م لایه نه گرنگه نه داوه که به رده وام هه ولی داوه بیرو رای موسلمانان به رسات و دروستی وه له گه ل قورئان سونه تی پیغه مبه ری خود ایس بهیلیّته وه .

# لهگرنگترین لایهنهکانی بیرو باوه پ، که عمر قسه ی نهباره وه کردووه: یهکهم: یهکتا پهرستی خوا ـ توحید الاالوهیه.

یه کتا په رستی خودا ـ بینچینه ی ئاینی پیرۆزی ئیسلامه ، به لکو بنچینه ی هه موو ئاینیکی ئاسمانایه ، به لکو هه موو پیغه مبه ران و هه موو کتیبه ئاسمانیه کان بی ئه و مهبه سته نیرراون ، هه موو پیغه مبه ریك هه ر له ئادم السلام وه تا دواین پیغه مبه ر که محمد مصطفی یه شر بانگه شه یان بی کردووه ، نه ك هه ر ئه وه به لکو مهبه ستی سه ره کی دروست بوونی جنو که و مرؤ یه کتار په رستی خوایه و له و باره یه و قورئانی پیروز ده فه رمویّت: ((وما خلقت الجن والانس الا لیعبدون)) واته : من جنو و مرؤ م ته نها بی به ندایه تی کردنی خی م دروستم کردووه .

سهلهفی صالحی نهم نومه کاتی خوّی گرنگی تابیه تداوه بهم جوّره یه کتا پهرستی خودایی یه و عمری کوری عبد العزیز لهم باره یه وه به شداری تایبه تی هه یه پسیش نهوه ی به وردی باسی دوعا و تهبه روك و ترس و پیشت به ستن و سوپاسگوزاره کانی بکه ین، بابزانین یه کتا پهرسی خودایی یانی چ؟ زانا کان به و جوّره مانایان کردوه که: خوای گهوره به ته نها خوّی شایسته ی نه وه یه بپهرستریّت و هاوبه شی بوّ پهیدا نه کریّت. ا

ههندیکی تر وای پیناسه دهکهن که بهندایهتی کردنی خوایه، بهتهنها هاوبهشی بق پهیداکردنی نهکریت و تهنها لهئه و بترسیت و نهوت خوش بوویت و پشت ی پی بهسسی .

### لەبەندايەتى يە دڵى يەكانى عمرى كورى عبدالعزيز:

#### ١ـ دوعاو يارانهوه:

أ ـ جاریکیان عمری کوری عبد العزیز کشه دای به لای پیاویکدا کومه لیّك وورده چهوی به ده سته و به بود باری پین ده کردن و به ده میاریه که و ده یوت: پهروه ردگارم حوّریم پی بده له به هه شتدا، عمر ووتی: به خوا ژن خواستن وا نابیّت، وزن خوازیّکی خراپی، به لکو به رده کان فری بده و لایبه و به دلسوّزانه دوعاکانت ده ربره .

لهم بهسه رهاته وه ئه وهمان بن ده درده که ویّت، که عمر تکته مه رجه کانی دوعا بن ئه و پیاوه دیاری ده کات، که دلسنوزی و ئاماده یی دل و خن خه ریك نه کردن به شتی تره وه، ئه مه ش قورئانی پیرنز و سوننه ت ئاماژه ی بن ده که ن خوای گهوره ده فه رمویّت: ﴿فَأَدْعُوا اللّهَ مُخْلِصِینَ لَهُ الدّینَ ﴾ غافر: ۱۲.

١ ـ شرح العقيدة الطحاوية(٢٩/١).

٢ ـ الحلية (٥/٢٨٧).

پێغهمبهری خواگ فهرمویهتی: ((ادعوا الله و انتم موقنون بالإجابة، واعلموا ان الله لایستجیب دعاء من قلب غافل لاه))، واته: بهجوری هاوار بکه نهخواو لی بپارینهوه، که دلنیان لهوهی دیت بهدهمتانهوه، ههروهها بشزانن، که خودا دوعا قبول ناکات لهدلیّك بی ناگاو خهریك بیّت به شتی بی هیّدهوه.

ب ـ عمری کوپی عبد العزیز ده لیّت: ((نهی پهروه ردگار من له خوّشه ویست ترین شتدا له لای تق، که یه کتا په رستی یه به قسه م کردویت، له بیّزاروترین شتیشدا له لای تق که بی باوه پی یه سه رپیّچیم کردوویت، ده ی هه رچیم له و نیّوه نده دا کردوه لیّم خوّش ببه.

نا لیرهدا ئهوه تا عمری کوپی عبد العزیز به گویپرایه نی و یه کتا په رستی یه کانی یه له خواده پاریخته و داوای شتی تری لی ده کات دروسته، وه ك چون له فه رمووده ی (۳) که سه که ی، تا له نه شکه و ته که دا پوویدا. ۲ نه وان له له پیگای باسکردنی کرده و چاکه کانیانه و ه له خوا ده پارینه و ه، تا ده رگای نه شکه و ته که یان بر بکاته و ه.

هه روه ك موسلمانانيش كرده وه ى چاكى باوه ريان باس ده كرد و ئه وجا داوكاريان ده خرمه تى به روه ردگار، وه ك خواى گه وره ده فه رمويّت: ﴿ رَبَّنَا ٓ إِنَّنَا سَمِعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِى لِلْإِيمَانِ أَنْ ءَامِنُوا بِرَبِّكُمْ فَامَنَا ۚ رَبَّنَا فَاعْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَكَ فِرْ عَنَا سَيِّعَاتِنَا وَتَوَفَّنَا مَعَ ٱلْأَبْرَارِ ﴾ آل عمران: ١٩٣.

ج - زەمىن لەرزەيەك لەشام پوويدا، عمرى كوپى عبدالعزيز ناوى نووسى بۆ ناوچەكەو ووتى: پاشان... زەمىن لەرزە شىتىكە، كە پوو دەدات خواى گەوەرە لەبەندەكانى زوير بووە، نامەى نارد بۆ ھەريمەكان و پى ى وتن: لەپۆژى ئەوەندە و لەمانگى ئەوەندا لەمال دەربچن، ھەركەسى ھەرچى ھەيە، با خىرىكى ئى بكات. لەمانگى ئەوەندا لەمال دەربچن، ھەركەسى ھەرچى ھەيە، با خىرىكى ئى بكات. وەك ئىسادەم الىلىنى بىلىسىنى : ﴿رَبَّنَا ظَلَمَنَا أَنفُسَنَا وَإِن لَّرَ تَغْفِرُ لَنَا وَرَبَّحَمَّنَا لَنكُونَنَ مِنَ

١ ـ سنن الترمذي (٥/ ٤٨٣) صحيح الألباني ر ٢٧٦.

۲ ـ مسلم ژ۲۹۷۲.

٣ ـ سيرة عمر ( ابن عبدالحكم)، لا ٦٤.

ٱلْخَسِرِينَ ﴾، الاعراف: ٢٣، بۆيه عمر الله فه رمانى دابه سه رهه موو ئوممه تدا له پاش پوودانى زهمين له رزه كه، كه بگه رينه وه بۆلاى خوا و لى ى بپارينه وه خير بكه ن و داداى لى خوش بوون بكه ن و له مال ده ربچن به ره و شوينى نويژه و مزگه و ته كان ل

د: میمونی کوری مههران ده لیّت: روّژیّك له لای عمری کوری عبدالعزیز بووم دهبینم زوّر دهگری و له خوا ده پارایّته و و داوای مردنی لی ده کات، منیش پیم ووت: بوّچی داوای مردن ده که یت، نه کا تیّك دا خوای گهوه ره له سهرده ستی تیّ کاری زوّر چاکی کردووه ؟! سونه تی زیندو کردویته و ه و بدعه ی پی له گورنای.

عمريش ووتى: دەى منيش وەك ئەر پياو چاكانە ئەكەم كە دواى ئەوەى خوا دلى خۆش كردو سەرگەورەيى پى بەخشى و ئەويش ووتى: ﴿رَبِّ قَدْ ءَاتَيْتَنِى مِنَ الْمُلْكِ وَعَلَّمْتَنِى مِن تَأْوِيلِ ٱلْأَحَادِيثِ ۚ فَاطِرَ ٱلسَّمَوَاتِ وَٱلْأَرْضِ أَنتَ وَلِيّ فِي ٱلدُّنْيَا وَٱلْاَحِدِيْ ۚ فَاللَّهُ لَيْكَ لِهِ سَفِ: ١٠١.

داوای مردنی له خوای گهوهره کردو به باوه په بیگهینیّته لای صالحان، ئهوش سونه تی پیخه مبه رانه وه و به بداغی صالحان، ههروه ها له و کاتانه شدا که ترساوه ئاژاوه و فیتنه پووبکاته دینه کهی ئهم شیّوه به دوعایه ی کردوه به تاییه تی له پاش مردنی سی هاوکاره کهی، عبد الملك ی کوری خوّی و موزاحیمی هاوری ی و سه هل ی برای، وه ك له هه ندی له پیوایه ته کاندا ها تووه .

#### ۲\_ سوپاسگوزاری:

یه حیای کوری سه عید ده لیّت: بیستوومه عمری کوری عبدالعزیز ووتویه تی: باسکردنی به خششه کان سوپاسکردنیانه. ۲

١ - الاثار الوراده عن عمر بن عبدالعزيز في العقيدة (١/ ٢٢٠).

٢ ـ العقد الفريد (٣٩٦/٤).

۳ ـ مصنف ابن ابی شیبه (۸/ ۲٤۰).

ههروهها ده لیّت: به خششه کانی خوا راوه ستا و بکه ن به سوپاس کردنی خوای ته عالا، انامه ی ده نارد بق هه ندی له کار به ده سته کانی و پی ده و تن سوپاس تر ته وه سیه تم بق تو ته وه و با داوات ای ده که م سوپاس گوزاری نه و به خشش و ریّن و زرانه ی به به سهرته و ه، چونکه سوپاس گوزاری به خششه کان به رده وام ده کات و سپله پیش له ناوی ده بات و ناهی لیّت. آ

#### ٣\_ پشت بهستن بهخوا:

حه که می کوری عمر ده لاّیت: عمری کوری عبد العزیز کانه (۳۰۰) پاسه وانی هه بوو، کوی کردنه و هو پی ی ووتن: من له خوایی یه وه باسه وانم هه یه که نه یه لاّن نه جه له م بیّت تاکاتی خوّی و نایه لاّن هیچم به سه ربیّت مه گه رشتی له سه رم نووسرا بیّت، ده ی که واته کامتان ده میّننه و ه (۱۰) دینار پی ده ده م و کیّش پی ی خوشه با برواته و مالّی خوّی. آ

کاتی عمر تنس له گه ل موزاحیمی هاوپی دا له مه دینه ده رچوون، موزاحیم سهیریکی مانگی کرد بینی وا له بورچی (دوبران) دایه، پی ناخوش بوو پاسته خو به عمر بلیّت، ده لی پیم ووت: سهیری مانگ بکه، چه ند جوانه به ناوه پاستی ناسمانه وه ده گه شیّته وه! عمر سهیریکی کرد و بینی له (دوبران) دایه و  $^*$ ، ووتی: موزاحیم، نهمه ویسستت پیم بلیّت مانگ له دوبران دایه، نیّمه له سهر نه ساسی خورو مانگ له مال ده رده چین به پشت به ستن به خوای (واحد و القهار)،  $^1$ 

بهم نمونهیه دا بوّمان ده رده که ویّت، که تا چ ئاستیّکی به رز عمر هه ولّی داوه پشت به ستنی به خوا بیّت و لهگه ل نه وه شدا هرّکاره کانیش به کاردیّنیّت.

١ ـ كتاب الشكر لابن ابى دنيا لا١٩٠.

٢ ـ ذم الدنيا، لابن أبي دنيا لا ٨١.

٣ ـ سير اعلام النبلاء( ٥/ ١٣٦).

<sup>\*</sup> دوبران واته: كهوتونهته نيوان دوو ئهستيرهوه.

٤ ـ سيرة عمر ابن عبدالحكم ٣٢.

(التوکل) واته: پشت بهستن بهخوا لهگه ل به کارهینانی هزکار، ئه وه ش یه کیکه له بنه ماکانی یه کتا په رستی و خوای گهوره ده فه رموینت: ﴿فَاُعَبُدُهُ وَتَوَكُلُ عَلَيْهِ ﴾ هود: ۱۲۳، که واته هه رکه سی پشت به خوا ببه ستیت و هزگاره کانی واز لی بهینی و نه و که سهیش ، که ته نها هزگاریه کارده هینی ته وه کول و پشت به ستنیان به خوا ته واو نی یه . ا

#### ٤- ترسان و ئوميدهوارى:

لهیهزیدی کوپی عهیازی جهعده یه وه که ده لیّت: عمری کوپی عبدالعزیز نامه ی نارد بر سولهیمانی کوپی نهبی کهریمه و پی ی ووت: شایان ترین که س لهبهنده کانی، که خوا به گهوره سهیری بکات و لی ی بترسیّت کهسیّکه که ناوا وه ک من دووچاری بهرپرسیاریه تی بووبیّت، کهسیش وه ک من لیپرسینه وه ی سهختی لهسهر نی یه و، زوّر ده ترسم نهم پله و پایهیه ی منی تیّیدام هوی له ناوچونم بیّت مهگهر خوا به پهحمی خوّی بمپاریزیّت، بیستوومه که به نیازیت بروّیت بو جیهاد و نهگهر کهیشتیته ناو گوره پانی جهنگ دووعام بو بکه خوای گهوره شههیدیم بکات نهگهر گهیشتیته ناو گوره پانی جهنگ دووعام بو بکه خوای گهوره شههیدیم بکات به نسیب، چونکه حالم زوّر خرابه و ترسناکیم زوّر گهوره یه، داوا ده کهم له و خوایه که دووچاری کردوم به م به رپرسیاریّی یه ترسناکه وه که په حمم پی بکات و لیّم خوّش ببیّت. آ

رهبیعی کوپی سهبره به عمری کوپی عبد العزیزی ووت: کاتی کوپهکهی و براکهی و موزاحیمی هاوپی ی لهماوهی چهند پوژیکدا مردن د شهی شهمیری باوه پداران، تا نیستا که سیکم نه دیوه له و جیگهی تودا بیت و ویشهی براکه تا بو براکهی و ویشه ی مزاحیمی هاوریت بوت.

عمریش ماوه یه که سهری دا خستبوو، پاشان سهری هه نبری ووتی: ئه و چیت ووت ئهی رهبیع؟ ومنیش دووبارهم کرده وه بزی، ئه ویش ووتی: نه خیر سویند به و

١ ـ مدارج السالكين(٢/ ١٢٥).

۲ ـ الطبقات (٥/ ٣٩٤، ٣٩٥).

كەسەى كە ئەو سىيانەى ى بىردەوە، ئەوەى لەلاى خوايىە لە ئەجرو پاداشىتى ئەوسيانە لەھەموو شتى گەورە ترە لەلام. ا

لهقهتادهوه دهگیّرنهوه ده لیّت: عمری کوری عبد العزیز نامه ی نارد بق خهلیفه ی دوای خوّی و پی ووت: ((بسْمِ اللّه الرَّحْمَنِ الرَّحِیمِ، من عبدالله عمر امیر المؤمنینِ الی یزید بن عبد الملك، سلاوی خوات کی بیّت، من سوپاسی ئه و خوایه ت بی دهکه م که هیچ خوایه ك نی یه جگه له ئه و، پاشان... له کاتیّکدا ئه من نامه ت بی ده نوسم نه خوّشی و ئازار زوّوری بو هیّناوم، توش چاکم ده ناسیت، که پرسیارم لی ده کریّت ده ریاره ی هه موو ژیّر ده سته کانم، پاشای دنیاو ئاخیره ت لیّپرسینه و م لهگه ل ده کات باشتوانم بچوکترین کرده وه ی لی بشارمه وه و خوّی ده فه رمویّت: ﴿ فَلَنَقُصَنَ عَلَیْهِم بِعِلْم و مَا کُنافَع بِینِ که الاعراف: ۷.

نه گهر خوای - بهبه زهی - لیم خوش ببیت شهوه پزگار بووم له سهختی و ناره حه تی دورو دریزی قیامه ت، شه گهر لیشم نویر بیت ده ی قور به سه رم بی کری بروم، داوا له و خوایه ده که م که جگه له و خوایه ی تر نی یه - تا به به رزیی خوی له ناگری دوزه خ بمپاریزیت و بمباته ناو په زامه ندی خوی و به هه شته وه . آ

لهم وته یه ی عمره وه نه وه مان بزرون ده بنته وه ،که نه م پیاوه له ننوان ترس و هیوادا ژیاوه ، بنگومان کوکردنه وه ی ترس و هیوا - الخوف و الرجاء - پنکه وه له بیروباوه ری سه له فی صالح بووه ، نه وه ش پلهیه کی مام ناوه نده له ننوان دلانیا بوونی باوه پردار له سزای خواو بی هیوا بوون له به زه یی خوا ، سه له فه ی صالح نوم مه تا له خوا ترساون ، به لام چاوه پی به زه یشی بوون .

ئەوانە لەو كەسانە، كە خواى گەورە دەربارەيـان دەڧـەرموێت : ﴿ أَمَّنَ هُوَ قَانِتُ عَالَيْتُ الْآخِرَةَ وَيَرْجُواْ رَحْمَةَ رَبِّهِ ۗ ﴾ الزمر: ٩.

١ ـ المعرفة والتاريخ للفسوي(١٦١٠).

٢ \_ سيرة عمر لابن الجوزي لا ٢٤٤.

 $<sup>^{\</sup>circ}$  - الأثار الواردة عن عمر بن عبد العزيز في العقيدة (١/ ٢٤٥).

### دووهم: عمرو ناوه جوانهكاني خوا.

ناوه جوانه کانی خوا، بریتی له کوّمه لّی ووشه، که مانانی ته واوی وبیّ له که یی ده دات به خوا به بیّ له که یی ده دات به خوا به بیّ لیّچواندن المماثلة و به دوور راگرتنی له هه موو مانای ناته واوی و نه نگی یه ک . '

ناوه جوانه کانی خوا کرمه لیّك ناون، که خوای گهوه ره یان پنی بانگ ده کریّت و، له قورئان و سوننه تدا ها توون، مانای پیاهه لدان و سه ناخوانی ده به خشن. ۲

له پنگهی نامه و ووتاره کانی عمری کو پی عبدالعزیزه وه، هه ندی له ناوه جوانه کانی خوا پوون ده که ینه وه، پروگرامی عمر کشته پراو پر پروگرامی قورئان و سوننه بوو، هه ندی له بیر و باوه په کانی شهلی سوننه ده رباره ی ناوه جوانه کانی خوا دیاری کراون، له ژیر پوشنایی کومه لی ووته ی عمری کو پی عبد العزیز کشته له وانه:

۱- ناوه جوانه کانی خوا ئه زه این واته هه ربوون و هه رده مینن و عمری کوپی عبد العزیز ده آیت: گه ره ترین تینه گهیشتن له خوا ئه وه ی واگومان به ریت زانیاری له پیش به دیه ینانه وه بووه، به آنکو هه رده م خوای گه وره به ته نها خوی هه موو شتیکی زانیوه و به سه رهه موو شتیکی شدا بینه ربووه پیش ئه وه ی هیچ شتیک دروست بکات و یاش ئه وه ش."

عمر لهم خالهدا ئهوهى چهسپاند، كه ههر دوو سيفهتى ـ عليم و شهيد ـ بهئهزهلى ـ ههميشهيى ـ بۆ خوا دووپات دەكاتهوه ئههلى سوننهو جهماعهيش ههمان بيرو رايان ههيه. أ

۲- ناوه جوانه کانی خوای ته عالا - ته وقیفیه - واته: قوئان و سوننه دیاریان کردوه و بن چوونی ئه هلی سوننه و کردوه و بن چوونی که سی تیدا نی نه مه ش را و بن چوونی نه هلی سوننه و

١ - نهج اهل السنة والاشاعرة في توحيد الله (٢/ ٣٩١).

٢ ـ الأثار الواردة(١/ ٢٧٦).

٣ - الأثار الواردة عن عمر بن عبد العزيز في العقيدة (١/ ٣٠٤).

٤ ـ ههمان سهرچاوه (١/ ٣٠٥).

جهماعه یه، له ووته کانی عمردا ئه وه به دی ده کریّت، چونکه ته نها ئه و ناوانه بن خودا ده چه سپیّنیّ، که خواو پیّغه مبه ر ناویان هیّناوه و هه ر ئه وانه ش راستن، چونکه دروست نی یه به ناویّك خوای گه وره بانگ بکریّت، که له قورئانی پیروزدا له سوننه تی پیّغه مبه ری نه اتبیّت. ا

۳- ناوه جوانه کانی خوا وه ک ناوون له هه مان کاتدا سیفاتیشن، ناون چونکه مانای زاتیّک ده گهیه نن، سیفه تیشن چونکه هه ریه که یان مانایه کی تایبه تی هه یه و له لایه ن ناوه وه هه موویان یه ک ناون بی خوای ته عالا، به لام هه ریه که و مانایه کی ههیه، وه ک رحمن و رحیم و حی و هه موویان ناوی خوان، به لام مانای (الحی) به مانای (الرحمن)نایه ت و دوو مانای له یه ک جیان. آ

بیرو باوه پی زانایانی چاکی پیشوو - سلف الصالح - ده رباره ی یه کتا په رستی له ناوه جوانه کانی خودادا، به پیچه وانه ی هه ندی ده سته و تاقمی به ناو سه ربه ئیسلام وه ك (جه همی)یه کان بوون، که جگه له دوو ناو نه بیت، که (خالق، قادر)ه، ئیس هیچ ناویکی ناده نه پالی خوا، ئه مه ش له به رئه وه بوو، که ئه و تاقمه گومانیان وابوو، یه کتا په رستی هه موو شتی ده خاته ئه و لاوه، دان نان به ناوانه دا دان نانه به شتی پیش ها توو - حادث - "

به لام ئه مانه سه ریان لی تیك چووه، چونکه موسلمانان به قورئان و سوننه ت بووه به موسلمان ده بیت واز له هه موو داهینان و لادان و ماناکردنیکی هه له - تأویل - بهینن که سه رده کیشیت بی بی باوه ری دخوای گه وره ش ده فه رمویت: ﴿وَلِلّهِ الْأُسَمَاءُ الْخُسُنَى فَادَعُوهُ بِهَا وَذَرُوا الّذِینَ یُلْحِدُونَ فِی آسَمَنَ بِهِ اسْمَا الله الماراف: ۱۸۰.

<sup>-1</sup> الأثار الواردة عن عمر بن عبد العزيز في العقيدة (1/-0.0).

٢ \_ القواعد المثلى لا ٨٠

٣ ـ منهاج السنة(٢/٢٥٥).

ههندی له ناوه کانی خوا باس ده که ین، که له له و وتاره کانی عمری کوری عبدالعزیز دا هاتووه له وانه:

۱- (الرب) واته: پهروه ردگار و ههمووجاری عمر به و ناوه وه هاواری ده کرد خواو دهیوت: ((یارب انفعنی بعقلی)) واته: ئهی پهروه ردگار که لك سوود بخه ره ناو ژیریمه وه بۆم، (الرب) یه کیکه له ناوه جوانه کانی خوا وه ك خوای گهوه ره ده فه موید: ﴿بَلَدَهُ طَیِبَهُ وَرَبُ عَفُورٌ ﴾ سبأ: ۱۰، مانای ووشهی (الرب) واته: سازینه ری شته کان و، (رب الشئ) واته: خاوه نی شت، خوای که خاوه نی ههموو به نده کانیه تی و سازینه ری کارو باریانه.

۲- (الحيّ)، واته: ههمیشه زیندوو، عمری کوری عبد العزیز هاوریّیه کی ههبوو، ئاگاداریان کردهوه و، که مردووه بهمهبهستی پرسه خوّی گهیانده مال و منداله کهی، ئهوانیش ههر دهگریان و هاواریان دهکرد بهسهریدا و ئهویش پیّ ی ووتن: ئهم مردووه تان پزق و پوّزی ئیّوهی نهداوه، به لکو ئهوهی پزق و پوّزی ئیّوه دهدات خوایه کی زیندوو نهمره.

ووشهى (الحيّ) يهكيّكه لهناوه جوانهكاني خواو لهو بارهيه شهوه قورئاني پـــيرۆز دهفهرمويّت: ﴿ اُللَّهُ لَا ٓ إِلَّا هُوَ اَلْحَيُّ اَلْقَيُومُ ﴾ البقره: ٢٥٥.

ماناى زيندووش ئەوەيە، كە بەردەوام بووە و نەمانىشى بەسەردا نايەت، ووشەى (زيندوو) لەتەواوكاريـەكانى سـەرجەم سـيفاتەكانى وەك( العلـم) القـدرە، الـسمع، البصرو...هتده). أ

۳- (الواحد القهار) عمری کوری عبد العزیز به موزاحیم ی ووت: ئهی موزاحیم ئیمه به خورو مانگ له مال دهرناچین، به لکو پشت به خوای ( واحد القهار )

١ - سيرة عمر بن عبد العزيز، لابن عبدالحكم لا ٦٨.

٢ ـ الاثار الوارد (١/ ٢٨١).

٣ ـ ههمان سهرچاوه (١/ ٢٨٨).

٤ - اشتقاق اسماء الله الحسنى لا ١٠٢.

دەرەدەچىن.'

دەربارەى ئەو ناوەى پەروەردگار قورئان دەڧەرمونىت: ﴿ يَوْمَ تُبَدَّلُ ٱلْأَرْضُ غَيْرَ الْأَرْضُ غَيْرَ الْمَارِمِيم: ٤٨.

مانای (واحد القهار)، واته: تونها خوی خاوهنی گهورهیی و ناو سیفاتی جیاو کاری گهورهو مهزنه له ههموو جیهانیاندا، ههمووی لهژیر دهسته لاًی ئهو دایه و بهبی فهرمانی ئه و هیچ شتیك نه دهجولیّت و نه له جولهیش ده کهویّت. ا

3. (العلي العظیم) عمری کوری عب العزیز نامه ی دهنووسی بو سهرکرده کانی سوپا و له کوتایی نامه که دا دهینوسی... و لَا حَوْلَ ولا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ العلي العظیم) نه و دووناوه لهناوه جوانه کانی خوای گهوره یه، خوای گهوره دهفه رموینت: ﴿وَلَا یَوُدُهُ وَفَظُهُما وَهُوَ الْعَلِیُ الْعَظِیمُ ﴾البقرة به ۲۵۰ (العلیی) بلنده و لهسه مهرشه که یه تی و به رزه، به رزه چونکه زاله بهسه رهه قوو دروستکراوه کانیدا، به رزه به وه ی سیفاتنی ته واوی له خو گرتووه و (العظیم)، واته: به نه ندازه یه کی به روه ردگاردا هه موو لوتبه رزو ده سته لاتداره کان نزمن له به رده میدا و له ناستی په روه ردگاردا هه موو پاشاکانی دنیا سه رشورن ویی ده سته لاتت، ده ی پاك و بینگه ردی بو نه و خوایه یه ، که خاوه نی گهوره یی یه کی گهوره یه . \*

## سى يەم: بىرو باوەرى عمر دەربارەي سىفاتەكانى خوا:

سیفه ته کانی خوا کومه له سیفاتیکی ته واون به رده وام به خواوه به ندن وه ك: (علم، حکمه، بصر، الیدین، الوجه... هتد، که هه موویان خوای گهوره ده رباره ی سیفاتی خوی له قورئاندا، یان له سه رزمانی پیغه مبه ره که ی با سکردووین.

١ ـ سيرة عمر بن عبد العزيز، ابن عبد الحكم لا ٣٢.

٢ ـ تفسير السعدى لا ٤٢٨.

٣ ـ سيرة عمر (ابن عبدالحكم) لا ٨١.

٤ ـ تفسير السعدي، لا ١١٠.

٥ ـ ههمان سهرچاوه،

که واته یه کتا په رستی خوا له سیفاتیدا به وه ده بیّت، که هه موو نه و سیفاتای خوا داویه تی به خویّنی نیمه ش بی بریاربدرین و، نه مه ش په وشتی سه له فی صالحی نوممه تی نیسلامه، که هه موو نه و سیفه تانه ی خوا بی خوی بریارداوه نیّمه ش بیده ینه پالی و به پیچه وانه شه وه چی له خوّی به دور گرتووه وئیّمه ش به و جوّره به دوره ی بگرین لیّنی به بی پرسیار کردن له چونیه تی و لیّ چواندن، یان لادانی ماناکه ی.

كەواتسە رێرەويسان لسە داننسان بسە سسيفەتەكانى خسودا بسەبى لێسچواندنى دروستكراوەكانى و واتە بەبى بەكارھێنانى (تشبيه)و يان لەكار خستنى(التمطيل) وەك خۆى لەقورئاندا وفەرموێت: ﴿لَيْسَ كَمثُله شَيْءٌ ﴾، واتە: دوورە لەلىنچواندن نموونه، ئايەتى ﴿وَهُوَ السَّميعُ الْعَلِيمُ ﴾، واته: بەرپەر دانەوە بى باوەرى، يان لەكارخستنى ماناكانى يەتى.

ئەوەش ھەندى لەو سىفاتانەى يە، كە دىسان خوا بۆخۆى داناوە وەك عمرى كورى عبد العزيزيش بۆ خواداى جېڭىركردوەن.

۱- (النفس)، واته: بهمانای خوا خوّی، عمری کوری عبدالعزیز نامه ی نووسی بوّ (ضحاك)ی کوری عبدالرحمن و پیّ ی ووت: پاشان، خوای - عز وجل - ئیسلامیّکی بوّ ناردوین، که (خوّی) پی ی رزای یه، له ریّزداریشی کردوه لهلای بهندهکانی بهوهی، که هیچ ئاینیّکی تر قبول ناکات جگه لهئیسلام. آ

ئه مه ش له وه وه ری گرتوه ، که خوای گه وره له قورئاندا بن خنی داناوه و فه رمویه تی خنی داناوه و فه رمویه تی: ﴿وَیُحَذِّرُکُمُ اللّٰهُ نَفْسَهُ ﴾ ، واته : خوا ده تان ترسینیت لهخوی ، پیغه مبه ری خوایش و فه رموویه تی: ((لا أحصی ثناءً علیك ، انت کما اثنتین علی نفسك)) ، واته : ئه ی په روه ردگارم ناتوانم به جوّره سه نا خوانت بم وه ك چوّن خوّت وه سف و سه نای خوّت کردوه .

 $<sup>\</sup>Lambda/\pi$  مجموع الفتاوى  $\Lambda/\pi$ ).

٢ ـ سيرة عمر (ابن عبد الحكم)لا ٨٦.

٣ ـ مسلم ژ ٢٨٦.

۲- (الوجه)، واته: (دهم و چاو)و عمر نامه یه کی نارد بن خهواریجه کان و تیایدا ووتی: (سویند ده خوم به خودا ته گهر کوری من بوونایه، خوینی هه مووتانم ده رشت له پیناوی رووی خواو پاداشتی قیامه ت). ا

سیفهتی باسکردنی دهم و چاوو - وجه - له و سیفهته تایبهتمهندیانهیه، که قورئان و سوننه باسیان کردووه، وه ک قورئان دهفهرمویّت: ﴿ وَٱلَّذِینَ صَبَرُوا اَبْتِغَاءَ وَجَهِ ﴾الرعد: ۲۲. پیغهمبهری خوا ﷺ داوای لهزهت و چیژی بینینی روومهتی پهروهردگار دهکات و، دهفهرمویّت: ((واسألك لذة النظر الی وجهك)). آ

۳- (القدره)به توانا، عمری کوری عبد العزیز نامهی نووسی بق ههندی له کاربهدهستهکانی ووتی: پاشان... ئهگهر جاریّك توانا و دهسه لاتت وای لی کردیت زولم له خه لکی بکهیت، ئه وا تواناو دهسه لاتی خوات بیر بکه ویّته وه به سه ر تقوه، که ئه وه ی تق ده یکهیت ده روات و ئه وه ی خوا ده یکات ده میّنیّته وه). آ

لەنامەيەكىشدا بۆ رەدى( قەدەرى)يەكان دەلىّت: ((... تواناى خواى گەورە زۆر لەوە زياترە، كە كەسىيّك بتوانىّت زانيارى خوا ھەلوەشىيٚنىتەوە). ئ

خوای گەوەرەيش خۆی لەقورئاندا سيفەتى تواناى بـۆ خـۆى بريـارداوه، ﴿إِنَ اللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴾ البقره: ٢٠.

# چوارهم: ناهيٚلي گور بكريته مزگهوت

(اسماعیل)ی کوپی (حکیم) له عمر کوپی عبد العزیز بیستووه، که ده یووت: دواین وته ی پیغه مبه ری خوای نهمه بوو: ((قاتل الله الیهود والنصاری اتخذوا قبور انبیائهم مساجد، لایبقی - أوقال - لا یجتمع دینان بارض العرب))، واته: خوا

١ ـ سيرة عمر (ابن عبدالحكم)لا ٧٥.

٢ ـ صحيح الالباني في صحيح سنن النسائي (١/ ٢٨٠، ٢٨١).

٣ ـ سيرة عمر (ابن الجوزي)لا ١٢٥.

٤ ـ الحلية (٥/ ٣٧٤).

٥ ـ البخارى،١٣٣٠.

جوله که و گاور له ناو به ریّت، که گوری پینه مبه ره کانی خوّیانیان ده کرد به مزگه وت، نابی بمیّنی، یان فه رمووی د دووئاین نابی له زهوی عه ره بیدا کوّبننه وه. (حصینی) بو ی گیّراینه وه، که عمری کوری عبدالعزیز قه ده غه ی کردوه قه بر به خشت هه لببه ستریّت. (

ئسهم فهرمووده یسهی، کسه عمسری ده گیریتسه وه نسه باگاداریسه مان بسق پوون ده کاته وه، که پیغه مبه ری خوای بی نوممه ته کهی کردووه، که گوره کان بکه ن به مزگه و ته وکاره ش کاری جوله که و گاوه رو موسلمانیش قه ده ی فی کراوه چاو له و دووتاقمه نه فره ت لیکراوو گوم رایه بکات، به ده قی قورئانی پیروز، پیشتر باسمان کرد عمر به رگری کردوه له وه ی گور هه لبه ستریت.

کاتی وهلیدی کوری عبد الملك فهرمانی دهرکرد مزگهوته کهی پیغهمبهرگ نوی بکاته وه و له و کاته دا عمری کوری عبدالعزیز ششه نهمیری شاری مه دینه بوو، پی ی ووتبو، که نه و کاره بکات و ژوره کانی پیغهمبه رک و ژوره کهی عائیشه شی که گری پیغهمبه ری پیغهمبه رک که گری پیغهمبه ری خواو دوو یاره که ی لی بوو۔ بیخاته سهر مزگهوته که، به لام عمر کتابی گرده وه، تا نه وه ک نویر خوین کرتابی گرده کانی به دیواری که مزک دیواری پیغهمبه رو نوییژ بکات، نهمه ش له وکاته دا بوو، که دیواری مزگهوته که پووبکاته کوری پیغهمبه رو شیوه یه دروستی کرده وه و مزگهوته که ی کرد به پینیج پوکن.

مهبهست لهوکاره ش: عمری کوپی عبدالعزیز کش ویستی به ژیرانه و حیکمه ت خوّی ده رگاکان لهسه ر هاویه شی پهیدا کردن دوابخات وه ک چوّن له ووتهی زوّریّك له و که سانه ی له سه رده می دروستکردنه وه ی به مزگه و ته که دا ناماده بوون له مه دینه ه گومانیشی تیّدا نی یه ، که مزگه و ت کردنی گوپه که ی پیغه مبه ریان هه رگوپیّکی تر و قه ده غه کردنی پیغه مبه ری له وکاره له به رئه وه بوو ، که به گه و ره سه یر کردنی

١ ـ سيرة عمر (ابن الجوزي)لا ٢٤٦.

٢ ـ الاثار الواردة(١/ ٢٦٤).

٣ ـ ههمان سهرچاوه( ١/ ٢٦٥).

گۆپەكەى ئەويان ھەر گۆپىكى تىر سەردەكىيىشى بەرەو ھەلخلىسكان و پاشىترىش بەرەو كوفر و بى باوەپى وەك چۆن گەلانى پىش ئىسلام چارى بوون. ا

عمریش شه قه ده غه ی نه وه شی کرد، که گوره که ی خوی هه لبستن له دوای خوی بو نه و مه به سته وه سیه تنامه یه کی نوسیبوو، نه مه ش له سه رده می کدا بوو، که بیرو باوه رپان پاك و بی گه در بووه، به به راورد له گه ل سه ده کانی دواتردا، به لام به تی گه یستنه ورده که ی له مه به سته کانی سونه تی پیغه مبه رسی و شوین که و تنی به رنامه ی دروست که به رنامه که ی پیغه مبه رو یاره را شیده کانی بوو، خوای یارمه تی دا بوو، تاوه سیه ت بکات، گوره که ی هه ل نه به ستن نه وه ك بكریت م مرگه و ت، واته فریای مه سه له که و ت پیش نه وه ی ته شه نه بکات.

گومانی تیدا نی یه، که نه و بق چوونه ی عمری کوری عبدالعزیز پراو پر جی به جی کردنی نه و فه ر مووده صحیحه یه که مسلم له جابری کوری عبدالله وهده یگیریته وه، که ده لیت: (( نهی النبی ان یجصص القبر وان یقعد علیه وان بنی علیه))، واته: پیغه مبه ریس قه ده غه ی کردووه قه بر هه لبه ستریت، یان له سه ری دابنیشن، یان دیواری بق بکریت.

## پینجهم: مانای باوهر نه لای عمری کوری عبدالعزیز:

عمدی کوری عمدی ده لیّت: عمری کوری عبدالعزیز کنت بوسیم: (پاشان...باوه پر کومه لیّك فه رزو شهرع و حدود و سننه تن، هه رکه سیّك به ته وای نه نجامیان بدات نهوه باوه پی ته واوی هه یه و هه رکه سیّکیش به ته وای نه یانکات نهوه باوه پی ته واو نه کردوه، نه گهر بمیّنم به جوانی برّتان پروون ده که مه وه، تا کرده وه یان پی بکه ن، نه گهر مردیشم نه وه زور حه زم له مانه وه نی یه له ناوتاندا)."

جهعفه ری کوپی به رقان ده لیّت: عمری کوپی عبدالعزیز نامه ی بن نوسین و پیمانی ووت: ( ... پاشان... لقه کانی ئاین و پایه کانی ئیسلام ـ باوه پر بوونه

١ ـ مسلم ژ: ٩٧.

٢ - فتح الباري على صحيح البخاري(١/ ٢٥).

٣ ـ فتح الباري على صحيح البخاري(١/ ٥٥).

بهخوای گهورهو بهرپاکردنی نوید و دهرکردنی زهکاته و نوید هکانتان لهوهختی خویدا ئهنجام بدهن). ا

عمر کشهٔ ئه وه ی پروون کرده وه ، که باوه پر کلامه لی فه رمانه وه ک نوید و پروو کلامه لی شه ریعه ته وه ک بیرو باوه پر ئیسلامیه کانی وه ک باوه پر به خوا و فریشته کان و کلامه لی (حدود) هوه ک مه ی خواردنه و ه وشه روال پیسی ، کلامه لی سوننه تیشه وه ک نوید و پروو سوننه ته کانی و لابردنی شتی سه ره پیگا و کلامه لی سوننه گه لی تریش ، ئه مانه به هه موویانه و هاوه پره پیکده هینن . آ

ئهمه ی که عمر ـ باسی کرد ـ ئه و راستی یه یه که قورئان و سوننه ت و ووته ی سه له فی سالحی توممه ت روونیان کردوّته و ، باوه پ واته : ده ربرین به زمان ، باوه پ کردن به دل ، کرده و هکردن پی ی به نه ندامه کانی له ش ). "

به لكه يه كه له سه رئه وهى باوه رواته: ده برين به زمان خواى گهوره ده فه رمويّت: ﴿ قُولُواْ ءَامَنَا بِاللّهِ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنزِلَ إِلَىٰ البقه ره على البه الله الالله فمن قال لا اله الاّالله فقدعصم منى نفسه وماله لاّبحقه وحسابه على الله). \* به لكه ش له سه رئه وه ى، جيكير بوونى باوه ر له نيوان دلدا ووته ى به روه ردگاره،

جَمْعُ مَا مَا مَا مَا وَالْمَوْمِنُونَ اللَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ ٱللَّهُ وَجِلَتَ قُلُوبُهُمْ ﴾ الانفال: ٢، واته: باوه پداره کان ههرکاتی خوایان خرایه وه یاد دلیان حه شنوکه ده کات. واته: حه شنوکه کردنی دلی به باوه پر ناو هیناوه.

نامه یه کشی نووسی و تیایدا ووتی: (( داوا ده که م له خوا به ره حم و به زهیی و فراوانی فه زلّی خوّی، که هیدایه ت دراوان زیاتر ریّنموونی بکات و گوناهبارانیش بخاته سهر ریّگای ته و به شیمانی)). °

١ ـ الاثار الواردة(١/ ٥٤٣).

٢ ـ الاثار الواردة (١/ ٥٤٥).

٣ ـ ههمان سهرچاوه (١/ ٤٤٥).

٤ ـ مسلم ژ ٣٢.

٥ - الطبقات (٦/ ٣١٣).

## شەشەم: باوەر بەرۆژى قيامەت.

قسه کردن ده رباره ی پۆژی دوایی زۆر لایه ن ده گریته وه و، هه موو ئه و پووداوانه ی دوای میردن دینیه دی وه ك سیزای گور و خوشی یه کانی و زیندو و بوونه وه و لایپرسینه و و پاداشت و سیزا و به هه شت و دوره خ عمر ده رباره ی ئه و با به تانه و و ته ی هیه و له وانه:

### ۱\_ سزای گۆرو خۆشی يەكەى:

عمری کوری عبدالعزیز کنانهٔ به پیاویک ده لیّت: (( فسلان که س، دویّنی سوره تی ﴿ اَلْهَا كُمُ اَلْتُكَاثُرُ اَلْ حَتَّی زُرْتُمُ اَلْمَقَابِرَ ﴾ م خویّنده وه، ئایا زیاره ت که ر چهندی بمیّنیّته وه و، پاشان ببریّت بق به هه شت، یان دوّزه خ . ا

جاریکیان ووتاری دهدات و دهیووت: ((ئهی خه لکینه، ئایا نابینن ئیوه شت و مهکی لهناو چووهکان به کارده هینن و لهمالی مردواندا ده ژین و لهخانه و مالی لهناوچوواندانه که جاران دراوسیتان بوون و، تا دوینی له گه لتاندا بوون، که چی شهمری له گه په کی خامی شاندان، لهنیوان شهوهیان، تا پوژی دوایی له خوشی و نازونیعه متی گوردان، یان تا قیامه ت له ناو ناخوشی و سزای ناو گوردان).

جاریکی تر له (خهناسیره) ووتاری دهداو دهیوت: ((ههموو پوٚژیّك مالّئاوایی له كهسیّك دهكهن و بهخاكی دهسییّرن، گیان دهسییّرن و تهمهنی تهواو دهبیّ، پاشان ئهیخه ناو جهرگهی زهویهوه و بهبیّ پشتی دوّشهك پاجهكشیّنن، لهخوّشهویستانی و لههموو شیّ جیا بوویهوه، بهره و پووی لیّپرسینه وه خاكنشین بو، دووچاری كردهوهكانی خوّی بوو، له دوای خوّی زوری بهجیّ هیّشتووه و، به لام بو خوّی هرارو نهداره. ۲

١ ـ الحلية(٥/ ٣١٧).

٢ \_ سيرة عمر (ابن الجوزى)لا ٢٥٩\_ ٢٦٠.

٣ ـ سيرة عمر (ابن الجوزي)لا ٢٥٩ـ ٢٦٠.

### ٧- بـاوهڕ به زيندوو بوونهوه دابهزيني خوا بۆ ساحهي مهحشهرو ليپرسينهوه:

ههروه ها نامه ی نووسی بق هه ندی له کاربه ده سته کانی و ووتی: (.. پاشان.. له به در چاومه وابه نده کان گه پانه و و به رده می خواو، نه ویش ناگاداری کرد له هه مووشتیک، پاداشتی خراپه کارانی به خراپه و چاکه کارانیشی به چاکه دایه وه).

جهریری کوپی حازم ده لیّت: نه و نامه یه م خویّنده وه ، که عمری کوپی عبدالعزیز نارد بووی بی عهدی ، که نووسیبووی: ((... وبزانه ، که که س له توانایدا نی یه ههموو کیّشه و مهسه له کان نیّوان خه لکی چاره سه ر بکات و هیچ نه هیّلیّته و ه به لکو ههندیّکی دواده که ویّت بی روّدی لیّپرسینه و ه یوم الحساب .)

نامه یه کی نوسی بق عه دی کوپی ارطاه ووتی: (پاشان... شهویکیت دهخه مهوه یاد، که بهیانی یه که ی پوژی قیامه ته، ئای چ شهویکه! ئای، که بهره به یانیکه! له سه ربی باوه یان زور قورس و ناره حه ته). أ

هـهروهها نامـهی دهنووسـی بـێ ههنـدێ لـه سـوپاکانی و پـێ ی دهووتـن: (.. پاشان... ئامۆژگاریتان دهکهم له خوا بترسن و بهردهوام لهگوێ ڕایـه ڵی ئـهو دابن، هـهر کهسـێ حـهزی لهبهههشـه و لـهدۆزهخ ههلّدێ دهی هـهر ئینسا ئـا لـهم روژه بهتالانهدا، تهویه یهکی وهرگیراو و، گوناهینکی لی خوش بوو، پینش ئـهوهی ئهجهل بینت و تهمهنت کوتایی بینت، ئهم کاتـه بـێ کاریانهیانهت بهکاربهیننه، چـونکه خـوا بویـه بواری فهراههم هیناون، تا لهروژی قپیامهتـدا تاوانباریان بکات و هـیچ پـارهو

١ - سيرة عمر (ابن عبد الحكم)لا ٤٢.

٢ ـ ذم الدنيا لابن ابي الدنيا لا ٨١.

٣ ـ في الزُّهد هناد السرى (١/ ٢٩٩\_ ٣٠٠).

٤ ـ سيرة عمر (ابن الجوزي) لا١١٥٨.

پول و فیدیه یه و ورناگیریّت، فیّل و فی ده و هری نامیّنیّت، شاراوه کان ناشکار ده کریّن، شه فاعه تی تکاکاران ده وریان نامیّنیّت، خه لّکی به کرده وه کانیانه وه به ره و پووی ده ریّن، هه ریه که به پی ی کرده وه کانیان بلاوه ی لی ده که ن بی ماله کانیان، ده ی خرّشبه ختی بر نه و که سانه ی گویّرایه لی خوایان کرد، و هیل بر نه و که سانه ی سه رییّچی خوایان کرد).

باوه پر به پوژی دوایی و زیند بوونه و ئه وهی، که خوای - عز وجل - هه موو خه نکی کوده کاته وه و خیاسته می کوده کاته وه و حیکمه تله و پووداوه گه وره ی و ناپه حه تی و ئاسته می له سه ربی باوه پان، له ووتاره کانی عمری کو پی عبدالعزیز داها توه و گومانی تیدانی یه باوه پی به پوژی قیامه تله گرنگترین بیرو باوه پر ئیسلامی یه.

#### ٣\_ كيشانه \_ الميزان.

عمری کوپی عبدالعزیز سنه ده لنت: نایا حاله تی مروقی مردووانتان نه دیووه ؟! دهم و چاویان نه ماوه، ناوی له بیر کراوه، وه ک بلنی ی هه رگیز له ناو خه لکیدا نه بووه و مال و حالی ناوه دان نه کردوته وه و ، ده ی له پوژیک بترسن، که قورسایی زه په ده و کرده و و ون نابیت له سه رکیشانه و ته رازوو داده نریت).

١ ـ سيرة عمر (ابن الجوزي) ٢٢٥٧.

۲ ـ ههمان سهرچاوهلا ۲۳۶ـ ۲۶۶.

٣ ـ سيرة عمر (ابن الجوزي)لا ٢٥٥.

(ابن مجمر) دهلیّت: نهبو ئیسحاقی زوجاجی ده لیّت: ههموو نههلی سونن لهسهر ئهوهن، که لهقیامه تدا میزان و تهرازوو داده نریّت، کرده وهی به ندهی پسی ده پیّوریّت، ئهو تهرازوه زمانی ههیه و دوولای ههیه بی کیّشانی کدره وه کانی، ههرچه نده (موعته زیله) پایه کی سهیریان ههیه لهسه رئه و تهرازووه و ده لیّن: مهبه سب له تهرازووی کرده وه کان داد پهروه رییه، بهم ووتیه شیان پیّچهوانهی قورئان و سوننه تده کهن، چونکه خوا زوّر لهوه ش گهوره تره، که تهرازوویه کدابنیّت و کرده وه ی به نده کانی به به رچاوی خوّیانه وه بکیّشیّت چاك و خراپی خوّیان بیین و شایه ت بیّت له سهیان. ۲

ئه م ته رازووه خوای یه ش زور وورده، که م و زیاد ناکات و، خوای گهوره ش ده رباره ی ده فه رموی : ﴿ وَنَضَعُ ٱلْمَوَزِينَ ٱلْقِسْطَ لِيَوْمِ ٱلْقِيْكَمَةِ فَلَا نُظْلَمُ نَفْسُ شَيْئًا ۖ وَإِن كَانَ مِثْقَكَالَ حَبَّكَةٍ مِّنْ خَرْدَلٍ أَنْيَنَا بِهَا ۚ وَكَفَىٰ بِنَا حَسِبِينَ ﴾ الانبياء: ٤٧.

#### ٤\_ حدوزي كدوسدر:

عمری کوپی عبدالعزیز المه ی نووسی بن به رپرسی دیمه شق پن ی ووت: پرسیارم بن بکه له (ثوبان)ی خزمه تکاری پینه مبه ری خوان ده رباره ی (حهوز)ی - که وسه ر - چی بیستووه ؟ ئهگره ووتی به لی بیستوومه بنم بنیره با بیت بن لام. آ

١ ـ الاثار الواردة عن عمر بن عبدالعزيز (١/ ٤٥٧).

۲ ـ فتح الباري (۱۲/ ۵۳۸).

٣ ـ البداية والنهاية لة (الاثار الواردة)، (١/ ٤٦٢).

له پریوایه تیکی تردا هاتووه، که عمری کوپی عبدالعزیز ناردی به دوای - شه بو سه لامی حه به شیدا نه ویش هات بی لای ووتی: پیگا زوّر هیلاکی کردم و عمریش ووتی: مه به ستمان ماندوو کردنت نه بوو، به لام پیم گهیوه، که تی ده رباره ی حه وز فه رموده یه کت از ده رباره ی حه وز فه رموده یه کت از ده رباره ی حه وز نه ورموده یه کت از ده رباره ی حه وز نه ویش ووتی: له (ثوبان)ه وه بیستووه، حه زم کرد له ده می خوته وه بیبیستم، که ویش ووتی: له (ثوبان)ه وه بیستم ده یووت: له پیغه مبه ری خوام بیستووه، که فه رموویه تی: (( ان حوضی من عدن الی عمان بلقاء، اماءه اشد بیاضاً من اللبن، و أحلی من العسل، واکوابه عدد نجوم السماء، من شرب منه شربة لم یظماً بعدها ابداً، واول الناس وروداً علیه فقراء المهاجرین))، واته: نه و حه وزه ی من دریزیه که ی له عده ده وه رکه سی یه که ده ی نه به نه ندازه کانی نه ستیره کانی نه ستیره کانی ناسمانه و هه رکه سی یه که جا ر لیم بخواته و هه رگیز تینووی نابیت، یه که مین تاقم، که ده چنه سه ری هه ژارانی کرچه ریانن.

گومانی تیدانی یه باوه پر بوون به حهوزی که وسه ریه کیکه له بیرو باوه په کانی ئه هلی سوننه و جهماعه، به به لگهی ئه و ده قانه ی پاسته و خو باسی ده که ن و تاوای لی هاتووه له زوری فه رمووده کانیدا بووه به (ته وا تور).

### ه\_ پردی سیرات ـ الصراط ـ:

عمری کوری عبدالعزیز نامه یه کی نووسی بق برایه کی ۔ موسلمانان ۔ و پئ ی ووت: ئهی برای خقرم، تق زقربه ی ماوه ی گهشته که ت بریووه و ماوه یه کی که مت ماوه ته دهی برای خقرم ئاگات له پهرینه وه کان بیت، که وه حسی بق پیغه مبه ره که تک کراوه له قورئاندا، که تق ده بیت به سه ر ـ پرده که دا برویت ـ به لام نه و تراوه و، که ئایا ده گهیته نه و به رهوه، یان ده که ویته خواره وه ؟ نه که ی دنیا

١ ـ (الاثار الواردة)، (١/ ٤٦٣).

٢ ـ سيرة عمر (ابن الجوزي)لا ٣٧.

٣- تەواتور:واتەژمارەيەكى زۆرجياجيا گيراويانەتەوە، كە گومانى ترى تيا ناميننى. وەرگير.

بتخه له تننیت، دونیا مالی ئه و که سهیه، که مالی نی یه، پاره و سامانه بن ئه وکه سانه ی پاره و سامانیان نی یه . ا

ئهم ووتهی عمری کوپی عبدالعزیز گنته به آگهیه لهسه رباوه پر بوون به پردی سیرات، ئهمهش دوای ناپحه تیه کانی پۆژی قیامه ت و لهو پۆژه دژواره دا، که خه آکی دهده ن بهسه رئه و پرده دا، که بهسه رههموو دۆزه خدا کیشراوه، لهموو باریکتر و له شمشیر تیژتره، ههموو خه آکی ده بی به سه ریدا تیپه پر ببن و له یه کتا په رستان، تا گونه باران و سه رپیچی که ران و دوو پووه کان، به رچاویان تاریك ده بیت و له موسلمانان جی دهمینن به به ربه ستیک ناهیلان له گه ل موسلماناندا بچنه ئه و به رهوه، هه در موسلمانان جی ده مین ی کرده وه ی چاکی خوی نووری بی دراوه بو پوشن کردنه وه ی به رپی ی خوی، ده پون به سه رپرده که دا هه ندیک وه ک هه وره بروسکه هه ندیک وه ک به ده ده بروسکه هه ندیک وه ک به ده بروسکه هاد دی ی نووری به ده ده بروسکه می به رپی ی خوی، ده پون به سه در برده که دا هه ندیک وه ک هه وره بروسکه می نود که با، هه ندیکیش به هه زار حال ده په پردی تاگریان به رده که ویت. آ

قورئان و فهرمووده ی پیخه مبه ریسی نهم پرده یان باسی کردوه، خوای گهوره ده فه رمویده ی پیخه مبه ریسی کردوه، خوای گهوره ده فه رموید: ﴿وَإِن مِّنكُمْ إِلَّا وَارِدُهَا كَانَ عَلَى رَبِّكَ حَتْمًا مَّقْضِيًّا ﴾ مریم: ۷۱، واته: هه موویه کیکتان ده بیت بده ن به سه رئه و پرده دا و نه مه ش بریاریکی نه گوری یه روه ردگارته.

ههر له سوره تى مريم يائه تى (٧٢) ده فه رمويّت: ﴿ ثُمَّ نُنَجِّي الَّذِينَ اتَّقَوا وَّنَذَرُ الطَّالِمِينَ فِيهَا جِثِيًّا ﴾، واته: پاشسان ئه هلى ته قوا و پزگار ده كه ين لى ى وسته مكارانيش له نيواندا ده هيليّنه وه.

پیغهمبهری خواش ده فهرمویّت: (( لایلج النار أحد بایع تحت الشجرة))، واته: ناگری دوّزه خ بهری که سیّك ناکهویّت، که له ژیّر دره خته که دا به یعه تی داوه، له ویّدا حه فسه - خیّزانی - ووتی: نهی خوای گهوره نافه رمویّت: ﴿ وان منکم الا واردها ربك

١ ـ سيرة عمر (ابن الجوزي)لا ٣٨.

٢ ـ شرح الطحاوية لا ٤٧٠. لة (الاثار الواردة)، (١/ ٤٦٨)وهرگيراوه.

حتماً مقضاً »، وات هموو که سیک دهبیت بروات به ناویدا؟ پیغه مبه ریس شخ فه رمووی: ئهی نه تبیستووه ده فه رمویّت: ((ثم نجی الذین اتقوا ونذر الظالمین فیها جثیباً))؟ واته: ئاماژه ی به وه کرد، که تیپه رپوون به سه ر دوزه خدا مانای ئه وه نی یه ده خریّته ناوی یه وه ، ووشه ی (ورود)، واته: تیپه رین به سه ر پردی سیرات دا.

که واته دو و جور تیپه پر بوون هه یه به سهر دون دهدا: یه که مه تیپه پر بوونی باوه پرداران به سه ر پرده که دا بق نه وه به رهوه و عمریش نهمه ی دوایی مه به ست بوو.

#### ٦\_ بهههشت و دۆزەخ:

عمری کوری عبدالعزیز جاریکیان دهستی کرد بهگریان و فاطمه ی خیزانیشی دهستی کرد بهگریان و، پاشان چی لهمالهکه دا بوو دهستیان کرد بهگریان، کهسیش نهیده زانی بوچی دهگرین، پاش ئهوه ی ئارامی هیوری هاته وه به سهریاندا، فاطمه رپووی کرده عمرو پی ی وت به قوربانت بم ئهی ئهمیری باوه پرداران ئهوه بوچی دهگریایی؟

عمریش ووتی: نهی فاگمه بیری نه و ساته وهخته م کرد، که خه لکی گه پانه ته و همریش ووتی: نهی فاگمه بیری نه و ساته وه خته م کرد، که خه لکی گه پانه ته و به رده سته یه کیان بی ناو ناو ناگر... پاشان ها واریکی کرد و له هزش خزی چوو. آ

سوفیان دهگیریته وه ده آلیت: روزیکیان عمری کوری عبدالعزیز کیک زور مات و بیده نگ بوو کاتی هاوریکانی قسه یان ده کرد پیکه وه، بن به و ماتی یه ی پرسیاریان لی کردووتیان: نه ی نه میری برواداران نه وه چیه وا بیده نگی ؟

ئەويش لەوەلامىدا ووتى: بىرم لەخەلكى ناو بەھەشت دەكىردەوە، كە چۆن سەردانى يەكتريان دەكەن و، بىرم لە خەلكى ناو دۆزەخ دەكردوه، كە چۆن ھاوار و بۆرە بۆر دەكەن تىدا، باشان دەستى كرد بەگريان. آ

١ ـ شرح الطحاوية لا ٤٧١.

٢ ـ الرقة والبكاء لا ٧٦.

٣ ـ سيرة عمر (ابن الجوزي)لا ١٢٥.

ههروهها نامهی نوسی بز ههندی لهسوپاکانی ئیسلام و پی ی وتن: چاك بزانن ئهگهر بهنده خوا لی پازیبیت و بپواته بهههشتهوهههرچی به لاو نهگبهنی دونیای بهسهر دادیت گرنگ نی یه، ههر وهك بهندهیهك خوا لی ی بپهنجیت و بیخاته دوزهخهوه چ سودیکی ههیه بوی ههموو نازو نیعمهته و خوش گوزهرهانی یه کانی دنیای خهدیمی بهههشت ههست به ناره حسهتی یسه کانی دنیسا ناکه ن و خهدیمی به ههموویان خهدی دو فه شتانه ههموویان ههروه كه نهبووین وایه.

(فضل)ی کوری (ربیع) ده لیّت: له (فضیل)ی کوری (عیاض)م بیست ده یووت: جاریّکیان کار به دهستیّکی عمرﷺ سکالای خوّی ده کرد بوّ عمر، عمریش نامه ی بوّ نووسی و پی ی ووت: نهی براکه م، بیر له شه و نخونی نی یه نه براوه و دورودیّرهٔ کان دوّزه خ بکه ره وه، ده خیلت بم نه که ی پیشت هه لبکه یت له وه ی له لای خوایه و له ناکامدا بی به ش و بی هیوا بمینیته وه، هه رکه نامه که گهیشته نه و پیاوه و، خویندیه وه، به خیرایی و لاتانی بری و خوّی گهیانده وه لای عمر، عمریش ووتی: ها خیره بوچی هاتویته وه ؟ کابرا ووتی: نامه که ت دلی ده رهینام، تا نه و پوژه ی خوا گیانم ده کیشیّت هیچ پوست و به رپرسیاریه تی یه ک وه رناگرم. آ

یان پیخهمبهری خواگ دهفهرمویّت: (( ان احدکم إذا مات عرض عالیه مقعده بالغداة والعشي، ان کان من اهل الجنة فمن اهل الجنة، وان کان من اهل النار فمن اهل النار، یقال: هذا مقعدك حتى یبعثك الله یوم القیامة)). واته: ههر یه که له ثیّوه

١ ـ سيرة عمر (ابن الجوزي) لا ١٢٥.

۲ ـ ههمان سهرچاوه لا ۱۲۶\_ ۱۲۵.

٣ ـ مسلم ٢٢٨٦٦.

بمریّت ههموو ئیّواره یه که سهره نجامی خوّی پی پیشانده دریّت، ئهگهر به ههشی بیّت به ههشت و ئهگهر دوّزه خی بیّت دوّزه خی پی پیشانده دریّت، پی ده لیّن: ئه مه شویّنی خوّته، تا ئه و کاته ی زیندو ده کریّته وه.

#### ٧\_ بينيني خواي گهوهر لهبهههشتدا:

عمری کوپی عبدالعزیز نامه ی نووسی بق ههندی لهسه ر بازه کانی و پی ی ووتن: پاشان... ئامقرژگاریت ده که م به وه ی له خوا بترسه و ده س بگره به فه رمانه انی یه وه و ئاینه که ی له گوش بگره، قورئانه که شی بکه ره به رنامه ی ژیانت، هه ر له خوا ترسانه، که خاوه نه کانی له خه شم و توپه یی خوا ده پاریزیت، هه ر به و هویه شه و ده بنت و شه و به وینه ته هاوپی ی ده بنت و شه و به و به و به و به و به و بوده رویان جوان ده بیت و ته ماشای په روه ردگار و خولقینه ره که یان ده که ن . ا

ئه م باوه په عمريش له قورئانى پيغه مبه ره وه سه رچاوه ى گرتبوو، مه خواى گهوره ده فه مرمويّت: ﴿ وُجُوءٌ يُومَيِنِ نَاضِرَةً ﴿ الله يَهَا نَاظِرَةٌ ﴾ القيامه ٢٢ ــ ٢٣. واته: كرّمه له ده موچاويّك جوان و گه شاون له پرّژى قيامه تدا و برّ خواى گهوره ده پروانن. (مهيب) ده گيريّته وه و ده ليّت: له پيغه مبه رى خوايان پرسى الله ده روانن، ئه و ئايه تهى، كه ده فه رمويّت: ﴿ لِلَّذِينَ أَحَسَنُوا الْخُسُنَى وَزِيَادَةٌ ﴾ يونس: ٢٦، واته: برّ ئه وكه سانه ى چاكه كارن چاكه و خوشى هه يه له گه ل شتى تريشدا، له وه لامدا فه رمووى: ((اذا دخل اهل الجنة الجنة واهل النار النار يناد مناد: يا اهل الجنة، ان لكم عند الله موعداً يريد ان ينجزكموه، فقالوا: الم تبيض وجوهنا و تثقل موازيننا و تجرنا من النار، قال: فيكشف الحجاب فينظر اليه، فوالله ما اعطاهم الله شيئا احب اليهم من النظر الى ربهم عزوجل)). لا

١ ـ الرد على الجهمية للدارمي،

۲ ـ مسلم ۲۹۷.

واته: دهربارهی ووشهی (شتی زیاتریش ههیه) پرسیاریان له پینهمبهر گردو ئهویش لهوه لامدا فهرمووی: ههرکاتی بهههشی یهکان خرانه ناو بهههشتهوه و دورد خدیهکانیش فری درانه ناو دورد خهوه، هاوار چی یه ههاوار دهکات: ئهی خه لکی بهههشت، خوای گهروهر پهیمانیکی تری ماوه و دهیه ویت بوتان بهریته سهر، ههر ههموو وتیان: کوا چی ماوه؟ دهم و چاومان سپی و جوان بووه و کیشانهی کرده وه ی چاکمان قورس کراوه و له ئاگریش پاریزراوین، ده فهرمویت: پهرده لاده دریت و ههموو تهماشای خوای پهروه ردگار ده کهن سویند به خوا هیچ نازو نیعمه تیکی پی نه داون له بههه شتدا ئه وه ندهی تهماشا کردنی پهروه ردگار خوش و به چیژ بیت له لایان.

# حهوتهم: دهستگرتن به قورئسان و سسوننهت و ریّسرهوی خهلیفهی راشیدهکانهوه:

# ۱ ـ دهستگرتن به قورئان و سوننه تهوه:

کاتی عمری کوری عبدالعزیز کتا بو به خهلیفه نووسی: پاشان... من وهسیه تان پی دهکهم ته قوای خواتان ههبیت و دهست بگرن به قورئانه و و پابه ند بن به سوننه و رینموونی یه کانی پیغه مبه ره که یه وه گیلی ا

هیچ که س بۆی نی یه له خزمه ت و قورئان و سونه تدا رای خوّی بسه پیننی، یان کاری پی بکات، به لکو ده بیّت ده قاو ده ق جی به جیّیان بکات. ( نهوه ی له دلمدایه بوّ نومه ته کهی محمد گل نهوه یه، که شویّن قورئان سوننه ت بکهون و له ههواو ئاره زووات دوور بکهونه و ه، کار کردن به شتی تر جگه له قورئان نه پیّزو نه که پامه ی دونیا و ناخیره تی تیدانی یه.

باچاك بزانيّت ئەوەىدەيەويّت بزانيّت،كە بەخواھەزدەكەم گىانم دەربچيّت و، بەلان خەلكى لەسەر شتيكى تر جگە لە قورئانى پەروەردگار ەكەيان و سوننەتى

١ - سيرة عمر ابن عبد الحكم لا ٦٥.

۲ ـ ههمان سهرچاوهلا ۱۸، ههمان سهرچاوهی دوهم (۱/ ۲۸۷).

پیغهمبه ره که یان گوشی یه که و شوین شتیکی تریان ئه خهم، نهو دوو سه رچاوه یه ی که خه کانیکی پیش ئیمه له سه ری ژیان و هه ر به و شیوه یه خوای گهوره گیانی کیشان، بی نرخ ترین و خهمناك ترین که س لام ئه و که سانه ن، که ده یانه و یت پیچه و انه ی ئه و ریبازه بن. ا

له شویننیکی تردا، ده لیّت: ((خوا کوّمه لیّك فهرزو و کوّمه لیّك سوننهی داناوه ههر که سیّک سوننهی داناوه ههر که سیّک کاریان پی بکات دهگاته سهر فرازی و ههر که سیّکیش وازیان لیّ بهیّنیّت له ناو چووه).

ده لیّت: ((خورگه خوم و ئیوه شم والی ده کرد کارتان به قورئانی پیروز ده کرد، هدرکاتی سوننه تیکم جی به جی بکردایه و ئه ندامیکم تیا بچوایه، تا له کوتاییدا گیانم ده ربچووایه). نامه یه کی نووسی بو خه واریجه کان تیایدا پی ووتن: ((پیغه مبه ری خوا ایش و چواریاره کهی دوای خوی کومه لی سوننه تیان به جی هیشتوه بومان، ده ست پیوه گرتنیان ده ست گرتنه به قورئان وه هین و گور و تینه بو ئاینه کهی خوا، بو که س نی یه، ده ستکاری کردن و گورینیان، یان هه ول بدریّت به پیچه وانه ی یانه وه کار بکریّت، هه رکه سی شه و ریّگایه بگریّته به رئه و مین ریّنما و ریّنانیکی تر بگریّته به رئه وه بی سه رکه و تو بین بینییان شوه بی سه رکه و تو بین بین بین به و ریّنانیکی تر بگریّته به رئه وه خوا سه رکه و تو بین بین به به رئه وه خوا ده ستیکیش و ازیان لی به پنیت و ریّبازیکی تر بگریّته به رئه وه خوا ده ستی لی به رده دات و ده یخاته نیّو ناگری دوزه خه وه که خراب ترین شویّنه). نوی ده ستی لی به رده دات و ده یخاته نیّو ناگری دوزه خه و که کراپ ترین شویّنه).

ئه و ئاسه وارانه ی له عمری کوری عبدالعزیز نقل کراوه بۆمان ده رباره ی ده ستگرتنی به قورئان و سوننه ته وه و ئه و په ری هه ول و تیکوشانی له پیناو جیگیر کردنیان، ئیتر با له وپیناوه شدا پارچه پارچه ی ئه ندامه کانی له شسی لیبینته وه، ئه وه ش ، که عمر بوی چووه ئه سلی ئاینی پیروزی ئیسلامه و باوه رهیچ مانایه کی

١ ـ سيرة عمر لابن عبد الحكم لا ٧١.

٢ - سيرة عمر لابن عبد الحكم ٢٩٧.

٣ ـ ههمان سهرچاوهلا ١٣٠.

٤ - سيرة عمرين عبدالعزيز( لابن عبدالحكم) لا٤٠.

نامێنێت لهگەل ئەو كارەدا نەبێت، وەك خواى گەورە دەڧەرموێت: ﴿ فَلَا وَرَبِّكَ لَا يُؤْمِنُونَ حَتَّىٰ يُحَكِّمُوكَ فِيـمَا شَجَكَرَ بَيْنَهُـمَّ ثُمَّ لَا يَجِــدُواْ فِيٓ اَنفُسِهِـمْ حَرَجًا مِّمَّا قَضَيْتَ وَيُسَلِّمُواْ تَسَلِيمًا ﴾ النساء: ٦٠.

پیغهمبهری خوایش له و بارهیه وه دهفهرمویّت: ((یاأیها الناس، انی قد ترکت فیکم ما ان اعتصمتم به فلن تضلوا بعدی ابداً، کتاب الله، وسنتی))، واته: شهی خه لکینه، من دووشتم لهناودا به جی هیشتوون دهستیان پیوه بگرن ههرگیز گومراو سهر گهردان نابن: قورئانه کهی پهروهردگار و سوننه ته کانی من).

# ٧- دەستگرتن بو سوننه مكانى خەلىفە راشىدىنەكان:

حاجبی کوری خلیفه (البرجمی)ده لیّت: عمری کوری عبدالعزیزم بینی، کاتی خهلیفه بوو، ووتاری دهداو و ده یووت: شهوه ی پیفه مبه ری خوای دو جی نیشینه که ی دوای خوی دایان ناوه، بوئیمه ئاینه وه ده بیّت کاریان له سه ر بکه ین و لیّیان لانه ده ین، نه وه ی خه لگانی تردوای نه وان دایان ناوه ده یده ینه ده ستی خوا.

عمر کنی پاش ئه وه ی بووبه خه لیفه نامه ی بق نارد سالمی کوپی عبدالله ی کوپی عمری کوپی خطاب پی ی ووت: له عمری کوپی عبدالعزیزه وه بی سالمی کوپی عبدالله، پاشان... من دوچاری ئه م کاره گه وه ره یه کراوم به بی ئه وه ی پرسیک به خوم کرابیت و به بی ویستی خوم دراوه بیه سه رمدا، خوایش باش ئه وه ده زانیت، هه رکه ئه م نامه یه مگهیشته ده ستت خیرا ژیان و به سه رهاتی عمری کوپی خطابم بی بنووسه وه و بیم بنیره له گه ل موسلمانان و ئه هلی (الذمة) دا چون پفتاری کردوه ن چونکه به نیازم ئه گه رخوا کومه کم بیت وه ك ئه و بکه م، والسلام). آ

١ - الموطأ للامام مالك (٣/ ٩٣).

٢ ـ الحلية(٥/ ٢٩٨).

٣ ـ سيرة عمر لابن الجوزي لا١٠٨.

عهون ی کوری عبدالله ده لیّت: عمری کوری عبد العزیز پی ی ووتم: ئایا عمری کوری خطاب و (ابن عمر ی کوری )که سیّکی چاك و قبول کراون له لای تیز ؟ ووتم: به لیّ، ئه ویش ووتی: ده ی ئه وان به م شیّوه یه ی تی (الله اکبر)یان نه کردووه . ا

له زوهری یه وه ده گیّرنه وه ووتویه تی: پیّاویّك به عمری کوری عبدالعزیزی ووت: من به سه رخوشی خیّزانه که م ته لاق داوه، زوهه ری ده لیّت: عمر پی ی وابوو، که داری حدی لیّ بدریّت و، ژنه که شی لیّ جیا بکریّته وه، تا ئه وه بوو (أبان)ی کوری عوسمان له باوه کی یه وه بوی گیّرایه وه، که (شیّت و سه رخوّش طلاقیان ناکه ویّت، عمریش ووتی: ئه تانه ویّت وابکه م! که چی ئه م پیاوه له (عثمان)ی کوری عفانه وه جوّریّکی ترم بوّ ده گیّریّته وه؟! ئیتر ئه وه بوو داری حه دی له به رخوشی یه که ی کهی داو، به لام خیّزانه که ی دایه وه. آ

عمری کوری عبدالعزیز ده لیّت: پیّغهمبه ری خواگ و چوار یاره که ی دوای خوّی کومه لی ریّره و سوننه تیان داناوه، ئیش پی کردنیان دهستگرتنه به پهرتووکه که ی خوداوه و وزهیشه بو ئاین، بو هیچ که س نی یه بیانگوریّت، یان دهستکاریان بکات، یان سهیری ئه و رایانه بکات، که پیّچه وانه ی این، ئه وهی هیدایه تیان پی وهر بگریّت هیدایه ت دراه ده بیّت و ئه وهی بیه ویّت سهر بکه ویّت پیّیان بی گومان سهر ده که ویّت، هه رکه سیّکیش وازیان لی بهینیت و ریّگایه کی تر بگریّت جگه له ریّبازی موسلمانان، ئه وه خوا وازی لی ده هیّنی و ده یخاته ناو دوّزه خه وه، که خرایترین جیّگایه."

بهوشنوهیه عمری کموری عبدالعزیز دهستی گرتبو به سوننهت و ریّپهوی پیّغهمبهری خوای و چورا جی نیشینه راشیدهکهیهوه و، شیّوهو شیّوازی جوانی خهلافهتی راشیدهینی گیّرایهوه، لهسهر ریّرهوهیان دهروّیشت، توند دهستی گرتابو

١ ـ مصنف عبد الرزاق(٦٦/٢).

۲ ـ ههمان سهرچاوهلا (٤/ ٣١).

٣ ـ سيرة عمر لابن عبد العزيز لا٤٠.

پیّیانه وه، له کاتی جیاوازی و ناکوّکیدا دهگه رایه وه سهر رای نه وان و به و شیّوه یه حوکمی موسلّمانان و (اهل الذمة)ی ده کرد، هه روه ك له په رستشه کان و مامه له کاندا لیّیان ده رنه ده چوو.

نه که ههر ئهوهنده، به لکو پی ی وابوو ئه و که سانه شی، که له پینه مبه ری خوایش و ریزه وی خه لیفه راشیدیه کان ده درده چیت ئه وه له رینگه ی موسلمانان ده رچون و به و تاقمه له ناو چووه کانی داده نان، هه رچی سوننه ت و ریزه ی چوار یاره که ههیه ههمووی له سوننه تی پینه مبه ره وه و هریان گرتووه و ههموو حه رامه کانیان حه رام ده کرد و حه لاله کایان حه لال ده کرد.

سه له فى سالح له سه رئه وهن، كه له بيرو باوه پ و حوكمه شه رعى يه كاندا پيويسته له پيْره وى جى نيشينه پاشيدينه كانيان لانه ده ين، ئايه ته كانى قورئيان و ده قه كانى فه رمووده شداواى ئه وه ده كه ن وه ك خواى گه وره ده فه رمويّت: ﴿ وَمَن يُشَاقِقِ الرَّسُولَ مِنْ بَعْدِ مَا نَبَيْنَ لَهُ اللهُ كَىٰ وَيَتَّبِعْ غَيْرَ سَبِيلِ المُؤْمِنِينَ نُولِدٍ مَا تَوَلَّى وَنُصَلِدٍ عَلَيْرَ سَبِيلِ المُؤْمِنِينَ نُولِدٍ مَا تَوَلَّى وَنُصَلِدٍ عَهَدَ مَا مَا اللهُ وَسَاءَتُ مَصِيرًا ﴾ النساء: ١١٥.

پێغهمبهری خوایش الله دهفهرموێت: (( فعلیکم بسنتی وسنة الخلفاء الراشدین

١ ـ (الاثار الواردة) عن عمرين عبدالعزيز (٢/ ٦٣٧).

المهدیین من بعدی، عضو علیها بالنواجذ، وایّاکم و محدثات الامور، فان کل محدثه بدعه))، واته: لهسهر سوننه هکانی من و جیّ نیشینه راشیده ریّنموونی کارهکان بروّن له دوای خوّم و توند بهدانه کانتان دهستیان پیّوه بگرن ده خیلتان بم دوور بن له شتی تیّکه لاّ کراو به ناین، چونکه ههموو تیّکه لکاری یه ک بیدعه و داهیّنراوه.

حذیفة کشه ده لیّت: له لای پیّغه مبه ری خواگ دانیشتبوین فه رمووی: ((من نازانم چه ندیّکی تر له ناوندا ده ژیم، ده ی شویّن پی ی نه و دووانه بگرنه به ر، که دوای خوّم دین))، مه به ستی له نه بو به کرو عمر بوو. آ

#### ٣ـ دەستگرتنبەسروشت ياكى يەوە ـ الفطرة ـ:

جهعفه ری کوری دبرقان ده لیّت: پیّاویّك هات بن لای عمری کوری عبدالعزیز و پرسیاری ههندی شتی لی کرد، له ههواو ئاره زوه وه بوو، عمریش پی ی ووت: ئاینی سهر دهمی مندالی ـ الفطرة ـ وه ربگره له قورئان خویّنان و عهره به ده شتیه کی یکان و ههموو شتیکی تر بخره ئه و لاوه. آ

پینه مبه ری خواش ده فه رمویّت: (( مامن مولود الا یولد علی الفطرة، فأبوا یهودا انه او ینصرانه او یمجسانه، کما تنتج البهیمة العجماء))، که واته مروّق له سهر فیتره تی پاك و باوه پهخوا له دایك دهبیّت: ((هل تحسون فیها جوعاء)) ههروه ك چوّن حوشتر حوشتریکی ته واوی ده بیّت و نابینن یه ك قاچ، یان یه ك ده ستیکی

١ ـ سنن الترمذي (٥/ ٤٤) حديث حسن صحيح.

٢ ـ سنن الترمذي( ٦١٠/٥) صحيح سنن الترمذي للالباني( ٣/ ٢٠٠)(( انـى لا أدري ما بقائى فيكم، فاقتدوا بالذين من بعدي).

٣ ـ شرح اعتقاد أهل السنة (٢٥٠.

ببيّت، ئهبو هوريرهش دهليّت: (( فطره الله التي فطر الناس عليها، لا تبديل نخلق الله، ذلك الدين القيم)). أ

سروشی پاك ـ فطرة السلیمة ـ دان دهنیّت به دروستکهرهکهیداو خوّشی دهویّت و ملکه چی دهبیّت و بهدلسوّزی دینداری بو دهکات، هیّزیّکی وای تیّدایه ئهوه قبول بکات، شهریعه تهکهی رازی و ببیّت و، خهلّکه کهشی پی رازی بکات، ئهو سروشته پاکه بهم شهریعه ته دهزانیّت و لهگهوهروه بیچووکی ناشینایه، بهلام کیاری پیخهمههران ئهوه یه بهناگای بیّنیّتهوه و بوّی روّشن بکاتهوه و ئهو هوّکارانهی پی پیناسیّت، که وا دهکات لهسروشتی پاك لابدات و شویّن راستی نهکهویّت. آ

## ههشتهم: هه ٽويستي دەربارەي هاوه لان 🖔 و ناكۆكى نيوانيان:

له عبد الرحمن ی کوری قاسم، ئهویش له له باوکی یهوه دهگیریتهوه، که ده لایت: ئه و قسه یه ی عمری کوری عبدالعزیزم زوّر بهدله، که ده لایت: ((پیم خوّش نهبوو، که هاوه لان جیاوازیان تی نه که وتایه، چونکه نه گهر ههموو یه ک بوّ چوون و قسسه بوونایه، ئه وا خه لکی ده که وتنه ناره حه تی و ته نگی یهوه، ئه وانه کوّمه له پیشه وایه کن شوین پییان هه لاه گیریت و، هه که سی به قسه و رای هه رکامیان بکات، بوری هه یه و له فراوانیدایه).

ئەبو عمر کشه دەلایت: ئەمە لەو شتانەدا بەو جۆرەیە، كە بوارى ئیجتهادیان تیدا هەیه، ئپرسیاریان لەعمرى كوپى عبدالعزیز كرد، دەربارەى على و عثمان و جەنگى صفین و ئەوناكۆكیانەى لەناویاندا رووى دا، ئەویش لەوەلامدا ووتى: ئەوە خوینیدك بوو خواى گەورە دەستمانى لى پاراست، دەى منیش پیم ناخوشه زمانمى تیوە گلینم. °

۱ ـ بخاری ژ ۱۳۵۸.

٢ ـ شفاء العليل لا ٦٢٩، ٦٣٠.

٣ ـ جامع بيان العلم (٢/ ٩٠١، ٩٠٢).

٤ ـ الاثار الواردة (١/ ٤١٠).

٥ ـ الطبقات (٥/ ٣٩٤).

له محمدی کوپی النضر ده گیرنه وه که: جاریکیان باسی ناکوکی ناو هاوه لانی پینه مبه ریان گی کرد له لای عمری کوپی عبدالعزیز دا و ئه ویش ووتی: (( ئه وه کاریکه خوا ده ستی ئیوه ی لی پاراستووه، ده ی برچی زمانتانی لی ناپاریزن؟!). ا

بیرو باوه پی ئههلی سوننه لهسه رئهوهیهکه: نابیّت ناوی هیچ هاوه لیّکت پیّغهمبه ری بیّ مهگه ربه چاکه و بی دهنگ بوون له و شتانه ی له نیّوانیاندا پووی داوه، ئه وانه له ههمو و که س زیاتر شایسه ی ئه وه ن به هانه یان بی بهیّنریّته وه جوانترین گومانیان پی ببریّت. آ

ابن حهجهریش ده آنیت: ئه هلی سوننه هه موو له سه رئه وهن، که نابینت تانه له هیچ هاوه آنیک بدریّت به هری ئه و رووداوانه نیّوانیانه وه، ئیتر بابشزانریّت کامیان له سه ر هه ق بوون، چونکه خوا له و که سانه خوّش بووه، که له (ئیجتهاد) دا هه آنه ده که نه که مه رئه وه نده، به آنکو یه ک پاداشت بی نه وکه سه هه یه، که له (ئیجتهاد) دا هه آنه ده کات و ، دوو پاداشت بی نه و که سه ی، که ده یپیّکیّت. آ

۱ ـ ههمان سهرچاوه (٥/ ٣٨٢).

٢ ـ الثمر الداني في تقريب المعانى لا ٢٣.

٣ ـ فتح الباري (١٣/ ٣٤).

#### نۆپەم: ھەڭويستى دەربارەي ( أھل البيت ):

(ابن القیم)ده لیّت: زانایان جیاوازیان ههیه لهوهدا، که ووشهی (أهل البیت) کی دهگریّته وه لهسه ر چوار بن چوون:

یه که م: هه موو ئه وانه ده گریته وه، که خیریان د صدقه د پی ناشیت و له و باره یه و ه سی رایان هه یه

١- نهوه كانى الهاشم نهوه كانى المطلب،

٢ - تەنھا نەرەكانى ھاشم.

٣- نهوه کاني هاشم و بهرهو ژووتر.

دووهم: که س و کاری پینهه مبه ربریتی یه له: نهوه کانی و خیزانه کانی یه تی به تایبه ت

سى يەم: ھەموو شوين كەوتوانيەتى، تا رۆژى قيامەت.

چوارهم: ههموو له خواترسه کانی ئوممه ت دهگریته وه.

به لام (ابن قیم) پای یه کهم به پسات ده زانیت و هه موو نه و که سانه ده گریته وه ، که که زه کاتیان پی ناشیت، هه و چه نده شیعه کان پایه کی جیاوازیان هه ی که پیچه وانه ی ده قه پاست و دروسته کانن و پیچه وانه ی هه موو عورف و عاده ت و زمانی عه ربین، که ده لیّت: (أهل البیت) تایبه ته به (علی و فاطمة، حسن، حسین، نه وه کانیان!).

چونكه ووشهى (أهل البيت) لهقورئاندا لهناو ئهو ووتانهدا، كه له گه ل خيزانه كانى بيغه مبه رى خودا گل كراوه وهك له سوره تى الاحزاب ئايه تى (٣٣) ده فه رمويت: ﴿ وَقَرْنَ فِي بُيُوتِكُنَّ وَلَا تَبَرَّجَ لَبَرُّجَ ٱلْجَهِائِيَةِ ٱلْأُولَٰنَ وَأَقِمَنَ ٱلصَّلَوٰةَ وَءَاتِيكَ الزَّكَوْةَ وَأَطِعْنَ ٱللَّهَ وَرَسُولُهُ ۚ إِنَّمَا يُرِيدُ ٱللَّهُ لِيُذْهِبَ عَنْكُمُ ٱلرِّجْسَ أَهْلَ ٱلْبَيْتِ وَيُطَهِّرُ نَطْهِيرًا ﴾.

لهکتیبی ئهمیری باوه پدارن علی کوپی ئهبو طالب دا به درین ایی له سهر ئه و تیگهیشتنه ی شیعه کان پزیشتوه ده رباره ی خانه واده ی پیغه مبه ری خوان به ایگان به درباره ی خانه واده ی پیغه مبه ری خوانا به درباره ی خانه واده ی بینه مبه ری خوانان به درباره ی خانه واده ی بینه مبه ری خوانان به درباره ی خانه واده ی بینه مبه ری بینه درباره ی خانه واده ی بینه درباره ی خانه واده ی بینه درباره ی بینه درباره ی خانه واده ی بینه درباره ی خانه واده ی بینه درباره درباره ی بینه درباره ی بینه درباره ی بینه درباره دربار

عمری کوری عبدالعزیز کانهٔ مانی ته وای ده به خشیه خانه واده ی پیغه مبه ر، چ له لایه نی مادی و چ له لایه نی ده روونی، به بی که م و زیاد مانی په و ددان. و هه موو نه و سته م و نا په واییانه ی د ژیان کرا بووهه لی گرت له سه ریان و زور باش بوو له گه لیّان دا به و په ری مانای باشی.

جویر یه ی کوری ئهسماء ده لیّت: کاتی ناوی عمری کوری عبدالعزیز برا له لای فاطمةی کچی علی کوری ئهبو طالیبدا زوّر زوّر داوای لیّخوشبوون و به زه یی بوّ کرد، له خوای گهوه ر، ده یووت: کاتی عمر ئه میری مهدینه بوو، چوم بوّ لای ئهویش له به دوری هموو پاسه وان و میوانه کانی کرده ده روه و به ته نها من و خوّی ماینه وه و پی ی ووتم: ئه ی کچی عه لی، ولله هی له هه موو سه رزه ویدا خانه واده یه ک نی یه ئه وه نده ی نیّوه خوّشم بویّت، تیّوه م له که س و کاری خوّم خوّشتر ده ویّت.

عبدالله ی کوری محمدی کوری عهقیل ی کوری ثهبو طالب ده نیّت:یه که مین مال و سامان عمری کوری عبدالعزیز به خشی ییوه، مال و سامانیّك بوو، عمر بو ئیّمه ی نارد (أهل البیت)و پیاو ژنانمانی به یه کچاو سه یر ده کرد وه ك یه کی پیّدان و بو مندالیش وه ك نافره تانی پیّدا و هه ریه که (۳۰۰۰) دینارمان به رکه و ت، نامه ی بو نوووسین ووتی: نه گهر بمیّنم بو تان ده بیّت هه موو مافه کانی خوتان بو بگیرمه وه).

حسینی کوری صالح ده لیّت: باسی زاهید و دنیا نه ویسته کانیان کرد له لای عمری کوری عبدالعزیز دا، یه کیّك ده یووت: فلان که س، یه کیّکی تر ده یووت: نه خیّر فلان که س، عمریش وتی: دنیا نه ویسترین که س له هه موودنیا دا علی کوری نه بو طالب سَاله ها

عمری کوری عبد العزیز وهك هـهموو یـهکێك لهسـهلهفی سـاڵح زوّر مهبهسـی بـوو مافی تهواوی خانهوادهی بهرێزی پێغهمبهری خوا بدات، ئهمهش وهك گوێڕایهڵێك بوّ

١ ـ الاثار الواردة (١/ ٤٢٩).

٢ ـ الطبقات (٥/ ٣٦٦).

٣ ـ الطبقات (٥/ ٣٦٢).

٤ ـ سيرة عمر لابن الجوزي لا ٢٩٢.

فهرمانی پیخهمبهری که فهرموویه تی: ... واهل بیتی، اذکرکم الله فی أهل بیتی))، اواته: ده خیلتان بم که س و کاره که م خواتان وهبیرده هینمه و هاکبن له گه ل که س و کاره که م. کاره که م.

(ابن تیمیه) ده لیّت: لهبنه ماکانی ئه هلی سوننه و جهماعه یه که (أهل البیت)ی پیّغه مبه ری خوایان کی خوش بویّت و مافی ته واوی خوّیانیان پی بده ن و ، ئاموّرگاری پیّغه مبه ریان لهم بارهیه وه جیّ به جیّ بکه ن، خوای گهروه ره اه (فیئ)ه و (پیّنج) یه ک بهشی تایبه تی بیّ داناون و فه رمانی پیّداوین له گه ل سه لاوات داندا له سه ریی بیّغه مبه ری سه لاواتیش له سه ر نه وان بده ین . آ

پاشان (ابن تیمیه)باسی ئه و مافانه ده کات، که عمری کوری عبدالعزیز گیّرایه و بویان و ماه ده که و یکن و به شداریکردنیان و به شداریکردنیان له فهیندا. آ

به لام ئه وه ی هه ندی کتیبی میژووی باسی ده که ن که گوایه کار به ده سته کانی به نی نومه یه له پیش عمردا خراب بوون له گه لیانداو له سه رمینبه ر جنیویان داوه به علی این به مه شتیکه و (ابن سه عد) باسی کردوه راست نی یه:

(ابن سعد) ده لیّت: علی کوپی محمد له لوط ی کوپی یحیی وه بوّمان دهگیریّته وه و ده لیّت: والی و گهوره به پرسه کانی (به نی توممه یه) له پیش عمری کوپی عبدالعزیز جنیّویان به علی ده دا له سهر مینبه رو هه رکه عمری کوپی عبدالعزیز جووه سه رحوکم نه وه ی نه هیشت. <sup>1</sup>

ئهم گێڕانهوهیهش لاوازه، چونکه عای کوپی محمد ـ المدائنی ـ پێاوێکی لاوازه بووه، ماموٚستاکهیشی لوطی کوپی یحیی گێل بووه(واه)جارجار شتی لهبیر چووه، یحیی کوپی معین دهربارهی، دهڵێت: جێگهی متمانه نی یه، (ابو حاتم)یش

۱ ـ مسلم ژ ۲٤۰۸.

۲ ـ الفتاوي (۳/ ٤٠٧).

٣ ـ الاثار الواردة (١/ ٤٣٣).

٤ ـ سير أعلام النبلاء(٥/ ١٤٧).

ده لیّت (متروك الحدیث) واته: حه دیشی لی و ه رنه گیراوه و ، (دار القطنی)یش ده لیّت: همه وال گیره و ه یه یک لاوازه ، خاوه نی (المیزان)یش پی ی ده لیّت: همه وال گیره و ه یه و متمانه ی پی ناکریّت . \* همه و و ز راویه کانیشی له لاوازه کان و فه و تاوه کان و نه ناسراوه کانه . \*

شیعه کان موعاویه به به وه تاوانبار ده که ن که گوایه له سه ر مینبه ر له عنه تی له علی کردووه و ، جنیوی پی داوه ! نه م قسه یه شراست نی یه و هیچ بنه مایه کی راستی تیدا نی یه ، به لام نه وه ی جیگه ی داخه و پشت شکینه نه وه یه ، که نووسه ر لیکولینه ره وه کان نه م در قیه یان له گه ل ناراستی یه که یدا نقل کردوه ، به بی نه وه ی لیکولینه و ه و بیخه نه ژیر تیشکی ره خنه وه ، له راستیدا هه رگیز هیچ ریوایه تیکی راست و دروست له و باره یه وه نه ها تووه .

ئیتر به هیچ شیزه یه ك نابیّت ، پشت ببه سیتریت به كتیبه كانی (الدمیری) و (الیعقوبی) و (ابی فرج الصفهانی)، له گه ل نه وه شدا میّژووی راست نه وانه هه موو به درق ده خاته وه. آ راستی نه وه ده سه لمیننیّت، که موعاویه گه نه و په ری ریّنی به خشیوه ته عه لی کوری نه بو طالیب شه و (أهل البیت) ه خاوینه که ی.

بهسه رهاتی له عنه ت کردن له علی له له له سهر مینبه ره کانی (بنی أمیه) ناگونجیّت له گه ل سروشتی پووداوه کان بیّت و پهوشتی لایه نه ناکوّکه کان، نه گه ر بگه پیّته وه بو نهو نوسراوانه ی له سه رده می حوکمی (بنی أمیه) دانووسراون هیچ مه به ستیش له و نوسینانه له وانه یه بی ناشیرن کردنی شوره تی نه مه یه ویه کان له به رچاوی جه ما وه ری موسلمان.

مه سعودی له (مروج الذهب)دا ئه وه ینووسیوه و نه ویش له نووسه ره شیعه کانه، ئه و درق و دهم هه لبه ستانه دزه یان کردوته ناو و مینووی ئه هلی سوننه وه، هیچ

١ ـ الميزان (٣/ ٤١٩).

٢ ـ دفاعا عن السلفية لا ١٨٧.

٣ ـ الحسن والحسين، محمد رضا لا ١٨٠.

پویوایه تیکی صحیحی تیدا نبی یه، هه موویان ناتهواون له نقل کردنی له سه موویان ناتهواون له نقل کردنی له سه نه ده که یان له ده قی ووته کاندا و ئی شتیکی پرون و ناشکرایشه ریوایه تیك ئه و ناته واویانه ی هه بیت له لای زاناو لیکولینه ره وه کانی میژوو هیچ نرخیکیان نی یه.

موعاویهیش زور دووره له ناواتانه یه که وه به تایبه ی خواناسی و موسلمانه تی نه و هاوه له به ریزه ی پیغه مبه ری خوای پیش روون و ناشکرایه، له ناو نوممه تی نیسلامیدا خاوه نی ژیانیکی پر سه روه ری و، هه ندی له هاوه لان وه سف و سه نای چاکه یان کردووه و پیاو چاکانی تابعین پیایدا هه لیان داوه و شایه تی زانایی و ناینداری و داپه روه ری و نه رم ونیانی و هه موو ره وشته چاکه کانی تریان بی داوه.'

دهربارهی موعاویه بین گرمان ئهم شتانه هاتوون، دهی ئیتر مهحاله بو کهسیک ئهمه ژیان و سیرهتی بیّت، که داوا لهخه لکی بکات لهسر مینبه ره کهی پیغهمبه ری خواو له کاتی نویژ ههینیشدا لهعنه له علی کوپی ئهبو طالب بکات، ههرکهسی شیّوازی موعاویه بزانیّت لهبه پیوه بردنی حوکم و ئه و ناوبانگهی ده ری کردبوو لهنه رم و نیانی و لیّبورده یی وساسیه تی جوانی له گه ل میلله تدا، بوّی پوشن ده بینته وه که چ درویه کی نهوه نده گهوره یه ماویه وش له نه رم نیایدا، که به نموونه هیّنراوه ته وه.

ده رباره ی نهم درق گهوره یه به دریّری دواوم له کتیّبی (خه لیفی پینجه م حه سه نی کوپی علی کوپی ابی طالب) داو باسی شه و په یوه ندیه جوانه م کردوه له نیّوان موعاویه و نه ده کانی عه لیدا به تایبه ت پاش نه وه ی بووه به شهمیری باوه پداران و چ پیّز و خوشه و یستی و سوّز و میهره بانی هه بوو له نیّوانیاندا.

ههر وهك له و كاته دا له هه مو و سه رده مه كانى دواتى له كۆمه لگاى ـ موسلمان ـ پابه نىد بوون به شه ریعه تى ئىسلامه و ه سوربوون له سه ر جى به جى كردنى

١ - الانتصار للصحب والآل - رحيلي - لا ٣٦٧.

٢ ـ خامس الخلفاء الراشدين حسن بن على ابى طالب لا ٣٠٣.

رینموونی یه کان، بریه زور دوورو مه حاله له و به ره ناوازهیه، که جنیو و نه فره ت وه قسه ی ناشیرین به یه ک بلین.

له کاتیکدا، که پیغه مبهری خوایش نه ده نه های کردوه له سهر موسلمانان قسه به مردووی بی باوه رانیش بلین و عائشه .

دهگیرینته وه، که پیخه مبه ری خوای فه رموویه تی: (( لاتسبوا الاموات، فانهم قد افسضوا الی ما قدموا )). واته: قسه ی ناشیرین به مردووان مه لین، نه وانه گهیشتنه ناکامی نه و کرده وانه ی له دنیا کردبوویان، ده ی ده بیت تاوانی نه و کهسه چه ند گه وره بیت، که قسه ی سوك بلی و نه فره ت له دوستانی خوا بکات!.

١ ـ البخاري ژ ٢٥١٦.



# بەشى چوارەم

# هه لویستی عمری کوری عبدالعزیز دهربارهی خهواریج ـ شیعه ـ قهدهریه ـ مورجیئه ـ جههمیه

#### يەكەم: خەوارىج

ئه م تاقمه له سالّی ۳۷ی کوّچیداو له سه رده می خه لافه تی عه لی کوری ئه بو طالیب دا ده رکه و تن له دوای جه نگی سه فین و قبول کردنی ته حکیم له لایه ن علی یه وه الله کمتیّبی د ئه میری باوه رداران عه لی کوری ئه بو طالیب دا به دریّری له سه ریان رویشتووم، لیّره شدا به کورتی له سه رگرنگترین بیرو باوه پ و بن چوونه کانیان ده دویّم:

۱۔ به کافر زانینی ههردوو خهلیفه ی پیغه مبه ری خوای عثمان و علی! ههر دوو حهکه مه که موعاویه و علی، که ناویان (ابو موسی الاشعری) (عمرو کوری عاص)!

۲ـ دەرچوون لەدرى ئەمىرى ستەمكار دروسته.

۳ خاوهنی گوناهی گهوره کافر دهبیّت و له دوّزه خهدا دهمیّنیّتهوه به ههمیشهیی. ۱

ئەم سى بنەمايە ناوەكرۆكى بىرو باوەرى خەوارىجەكان بوو و لەوبارەيەوە ھىچ ناكۆكى يەكان لەنيواندانى يە مەگەر لەشيوازى جى بەجى كردنىدا. ٢

(ابو الحسن الاشعرى) ده ليّت: ههموو خهواريج لهسهر ئهوهن، كه على له قبول كردن تحكيم دا كافر بووه، به لام لهوهدا جياوازيان ههيه، كه ئايا كافر بوونهكهى هاوبه ش پهيدا كردنه بن خوا يان نا.

١ ـ وسطية اهل السنة بين الفرق ٢١٩.

٢ ـ ههمان سهرچاوه.

ههموو لهسهر ئهوهن، که ههموو گوناهیّکی گهوره کافر بوونی لهدوایه جگه له تاقیمیّکان نهبیّت به ناوی (النجدات)و جگه له خاوهنی گوناهی گهوره بهههمیشهیی له ئاگردا دهمیّننهوه. آ

(المقدسی) ده لیّت: سه رچاوه ی نه و بوّچونه مان له وه و ه رگرتوه: که علی کافر بووه و ، له عثمانی کوری عفان به رین و ، به گوناه کردن خه لکی کافرده که ن و ، ده رچون له دری پیشه وای سته مکار به ره واده زانن. (۳)

خهواریجه کان تاوتاو بوون، تاویّك زوّر چالاكانه درایه تی دهوله تی نهمهویان دهکردو جابه جاریش کپ دهبونه وه، به لام زوّربه ی کات دهولهت سهرده کهوت به سهریاندا و هیّزی وپیّزی تیّك ده شکاندن.

تائه وه بوو عمری کوپی عبدالعزیز چووه سه رحوکم ودهستی کرد به گفتوگۆی ئاشتیانه و لیکولینه وه ی زانستیانه، جاربه جاریش له کاتی پیویست دا هیزی دژیان به کار ده هیننا.

عمر زوّر رقی بووه له دهمه قاله ی بی ئه نجام و، به جوانترین شیوه له گه لیان دانیشتنی ده کردو به جوانترین شیوه دهمه قاله ی له گه ل ده کردن، ده یووت: ئه وه کاینه که ی به کار به پنینیت بی درایه تی کردنی خه لکانی تی ئه وه له سه ر شیتیك دانامه زریّت. و هجار یکی ترده یوت: له دهمه قاله ی بیّت، چونکه نه قین ده کورژینی ته وه و نه حیکمه ت و که لکه کانیش ده رده خات و ده لیّت ((به راستی سه رفرازه ئه و که سه ی

۱ ـ النجدات: دەستەي نەجدەي كوړي عامري حەنەفى يە لەسالى ٦٩ي كۆچيدا كوژرا.

٢ ـ المقالات (١/ ١٦٧، ١٦٨).

٣ ـ بدء التأريخ (٥/ ١٢٥).

٢- ابن ابي دنياكتاب الصمت وآداب اللسان.

٣- سير عمر لابن الجوزى لا ٢٩٣.

٤۔ ههمان سهرچاوه ۲۹۱۷.

٥ الاثارالواردةعن عمر ٢,٦٩٣٠.

٦- سيرة عمرابن عبدالحكم لاه٧.

دووربیّت له ده مه قاله و تو روبوون و چاو چنوکی عومه ر . ر. به رگری ده کردله ده مه قالّی و شد و بی نه نجام و هانی گوفتو گو و توویّژی ده دا به جوانترین شیّوه ، له مباره یه و عمر کومه لیّك و ته و هه لویّستی به ناوبانگی هه یه له گه ل خه واریجه کاندا ، و ممیّزگردی له گه لدا کردون و هه موو شوبه و به لگه کانیانی هه لوه شاندوّته و به به لگه ی راست و دروست و هه قی بوروشن کردونه ته و ه . نه وه ش له به رشخوشه و یستی عمروشوین پیهه لگرتنی پیشینه چاکه کان (السلف السالح) رحمه تی خوایان لی بیّت . . . . °

## ١\_ هه لويستي عمر لهدهرچوني خهوارج.

له هیشامی کوری یه حیا غه سانی یه وه ئه ویش له باوکیه وه ده گیریته وه عمری كورى عبدالعزيزنامهى نوسى بۆ خەوارىجەكان پنى ووتن:ئەگلەر ھەرھۆزنىك رايان هاته سهر ئەرەى بۆھەرشوينىنىكى سەرئەم زەويە- ولاتى ئىسلامى - باربكەن خۆيان سەربەستى بەمەرجى بۆخراپەكارى نەبى درى كاربەدەسىتان و بى ئازاردانى (ئەھل ذیمه)نهبیّت لهدری کهس دهرنه چوبیّتن و، یان بوّجه دهییوریی و ریّگری لەوكاتەداخۆيان ئازادن، بەلام ئەگەر مەبەستيان جەنگ بيت دى سويند بەخوائەگەر تەنھالەبەرخاترى خىواورۆژى دوايىش ئەوكارەدەكمە لەرپوايەتىكى ترداھاتوه وتويتتى پێيان:سوێند دەخۆم بەخوا ئەگەرئێوەرۆلەو جەرگى خۆيشم بونايه،ولـهم نازو نيعمه تهى بۆمىللەت مان دەسىتەبەركردوه لەسسەردەمى دەسسەلاتى مندا، دەمدالەملتان وخويننم دەرى اندن لەپيناوى خواو پاداشىتى رۆرى دوايى دا،پاشان ئەم مُايه تسهى خوينسده وه ﴿ يَلْكَ ٱلدَّارُ ٱلْآخِرَةُ جَعَلُهَا لِلَّذِينَ لَا يُرِيدُونَ عُلُوًّا فِي ٱلْأَرْضِ وَلَا فَسَاذًا وَٱلْعَقِبَةُ لِلْمُنَّقِينَ ﴾القصص: ٨٣ ئەمەش ئامۆژگارى منــه بۆئێـوە ئەگــەرپێتان خۆشەوھو ئەگەر ئەشتانەويىت ناپاكىم لەگەل بكەن ئىەوھ پىيىشترىش ناپاكى كىراوھ لهگه لا ناصيحاندا، والسلام عليكم ورحمه الله وبركاته لهمهى پيشهوه هه لسوكهتى عمرمان بۆدەردەكويىت لەگەل خەوارىجەكانىدا لەگەل ئەوەشىدا، كەخەلىفەى

موسولامانان بو به راستی و ئه وانیش دری ئه و ده رچوبون، که چی هه رده ستی لی نه ده کردنه وه، به لکونامه ی بوده ناردن و ئاگاداری ده کردنه وه له ئاکامی ده رچون له ریخت مسولامانان، له کاتیکدا خوای ته باره ک وه ته عالافه رمانیداوه هه مویه کبن جیانه بنه وه پیویسی کردوه، که که سه له کومه مه لی مسولمان جیانه بنه وه ئه گه رله سه ریانه گویرایالی بن له دری نه وه ستنه وه مه گه رکاتی فرمان به گوناه بدات و کوفری ئاشکرای لیده ریکه وی (۲)

لەمەشداعومەررىۆرەوى خەلىفەى چوارەم عەلى كورى ئەبوتالىب الله دەگرىتەبەر وەبەشىدومەردى دەگرىتەبەر وەبەشىدولى ئەدا بىانھىنىتەرىزى موسولمانانەوە. (٣)

#### ٧\_ گوفتوگۆومێزگردى لەگەڵ خەواريجەكاندا:

١\_ الاثارالواردة/٢/٥٩٦

۲\_ ههمان سهرچاوه ل۳.

داوه بهبی بونی هیزیکی گهوره، ئهوهتان وهبیردههینمهوه، که ئهگهر قورئان و فهرمودهمان برباس کردن به شدی لاوه کی لیی لامهدهن له کاتیکدائیمه ئیوه ی بربانگ ده کهین.

ئەمە ئامۆژگارى ئىمەيە بى ئىنوەو ئەگەر لىمان وەربگىرن ئەوە ئاواتى ئىمەيەو ئەگەر رەدىشى بكەنەوە ئەوە پىشترىشناپاكى لەگەل ئامۆژگارى كارانى كىراوە، واش نابىنىم مافىكى خوا پىشىل كرابىت، بەندەى صالحى خوداش لە قورئاندا فەرموويەتى: ﴿وَإِن تَوَلَّوا فَإِنِّ آَخَافُ عَلَيْكُمُ عَذَابَ يَوْمِ كَبِيرٍ ﴿هود:٣٠

له رپوایه تیکی تریشدا هاتووه: عمر کش نامه یه کی نوسی بی خه واریج، کاتی خویندیانه وه ووتیان: با دوو پیاو بنی رین قسه ی له گه لدا بکه ن، نه گه در هات به ده ممانه وه نه وه باشه، نه گه در وایشی نه کرد خوایه که هه به بی بیاوی کیان نارد ناوی عاصم بوو له گه ل که سین کی تردا له (بنی یشکر)، کاتی هاتنه لای عمر ووتیان: السلام علیکم، پاشان دانیشتن، عمر بینی ووتن: چی وای لی کردوون له دژمان ده درجن؟ به چیمان رازی نین؟

عاصم ووتی: ئیمه له هیچ شتیکی تق نارازی نین، تق چاکهکارو داد پهروهریت، به لام ئاگادارمان بکه لهم خهلافه ته تنایه به رازامه ندی و راوییژی موسلمانان وهرت گرتووه، یان به زور خوت سه پاندوه ؟

عمریش ووتی: ههرگیز داوای ئهم کارهم نهکردوه، به لام پهدی ویستی کهسیشم نهداوه ته وه، پیاویّك به مهبهستی سولهیمان بهم کارهی به منیش سپارد، منیش ههرگیز نهبه ئاشکراو نهبه ژیربه ژیری داوام نهکرده وه، منیش به و کاره ههستام کهسیش ناپه زای دهرنه بپی جگه له ئیوه، ئیوهش پازی دهبن به ههرکهسیک، کهداد پهروه رو به ویژدان بیّت له نیّوان میلله تدا، دهی من به و کهسه سهیر بکهن، ئهگه رله هه ق لامدا بهگویّم مهکهن.

٣\_ الاثارالواردة /٢/٢٩٦ ٢٩٧.

ئه وانیش و تیان: یه ک شتمان له توده و یّت، نه گه ربیکه یت نه وه تو له نیّمه یت و نیّمه شد له تو نین، عمر ووتی: چی نیّمه شد له تو نین، عمر ووتی: چی یه نیموه ؟ ووتیان ده بینین پیّچه وانه ی خه لیفه کانی پییش خوت ده که یت له بنه ماله که تو ریّبازیّکی ترت گرتوته به رجیا له ریّگه ی نه وان و کاره کانت ناوناوه ناهه قی مظالم مده ی نه گه رواده بینی تو له سه رراستی و هیدایه تی نه وانیش له سه رگوم راین، ده ی خوتیان لی به ری بکه و نه فره تیان لی بکه، نائه م خاله نیّمه و تو پیّکه وه کوده کاته وه، یان جیامان ده کاته وه.

عمریش له ویدا دهستی کرد به قسه کردن ووتی: من وا گومان ده به میره له به ده دهستکه وتی دنیایی ده رنه چوونه ده ره وه ، به الام مهستان پاداشتی روزی دوای یه ، به الام رینگه که تان نی تیک چووه ، من هه ندی پرسیارتان نی ده که م ده ی توخوا بلین: وایه نه گهر ده یا نزانن ، نه وانیش ووتیان: باشه واده که ین ، ووتی: نه بو به کرو عمر له پیش نیوه نه بوون ، نیوه خوشتان ناوین و شایه تی سه رفرازیان بو ناده ن ؟ وتیان: به الی ، ووتی: ده ی نایا ده زانن له پاش پیغه مبه ری خوانی عمره باشگه زبوونه وه ، نه بو به کردن به که نیزك و نه به کردن به که نیزك و ده ستی گرت به سه رمال و سامانیاندا ؟ ووتیان: به الی وابوو.

ووتی: ئادهزانن کاتی عمر بوو به خهلیفه ههموو کهنیزکهکانی گیرایهوه بی ناو هیزهکانی خویان؟ ووتیان: به لی وابوو، ووتی: دهی ئایه ئهبو به کر خوی له عمر بی به بی کرد؟ یان عمر له ئه بوبه کر خوی بی به بی کرد؟ ووتیان نه خیر ووتی: دهی ئایه ئیوه ی له هیچ کامیان خوتان به بی ده کهن؟ ووتیان نه خیر، عمر ووتی: دهی پیم بلین: ئایا ده سته ی نهره وان که پیشینه ی ئیوه بوون و ئیوه به راست به سه و فرازیان ده زانن؟ ووتیان: بی گومان به لی، ووتی: ئه ی ئه زانن ئه هلی کوفه، که چوون بویان ده ستیان لی نه پاراستن و خوینیان نه رشتن و سامانه کانیان نه گرتن؟ ووتیان: به لی، ووتی: ئه ی ئه زانن که به سریی یه کان به سه روکایه تی عبدالله ی کوری واهب الراسبی ده رچوون بولایان و ده گیشتن به خه لکی ده یانکوشتن و عبدالله ی کوری

١ ـ الأثار الواردة٢/ ٢٠٣.

خباب هاوه لی پیخه مبه ری خوا و که نیزکه کایان نه کوشت، پاشان نه یاندا به سه ر هـ فرزی (بنـ و قطیعـ ق)دا و ژن و پیاویان نه کوشتن و منداله کانیـ شیان لـ ه مه نجه لـ دا نه کولاندن ؟ ووتیان به لی وابوو.

ووتى: دەى ئايا خەلكى كوفە خۆيان بى بەرى كىرد لە خەلكى بەسىرە يان بە پێچەوانە؟ ووتيان نەخێر، ووتى: ئەى ئێوە خۆتان لە ھىچ لايان بى بەرى دەكەن؟ ووتيان نەخێر.

عمر پی ی ووتن: پیم بلین: ئایا ئاین یه که، یان دوو؟ ووتیان: یه که، ووتی: ده ی ئایا شتیکی به ئیوه ده کریت، به لام به من ناکریت؟ ووتیان نه خیر، ووتی: ده ی چون وئیوه ئه بوبه کر وعمرتان به دله و ئه دوانه ش یه کتریان به دلا بووه، که چی شیوازی ژینی شیان جیاواز بوو؟! که چی بنه ماله که مم پی قبول نه بیت و نه فره تیان لی بکه م؟!

دهی ئایه، ئهگهر نهفرهت کردن له گوناهبار فهرزبوایه دهبوایه ههربکرایه، دهی باسی خوّتم بو بکه کهی پیّت ووتراوه: لهعنهت بکهیت له فیرعهون و هامان؟ ئهویش ووتی: بیرم نایهت ههرگیز له عنهتم لی کردبن.

عمریش ووتی: بی قهزابیت! نایه تی له عنهت له فیرعهون ناکهیت، به لام ده تهویت من له عنه ته له بنه ماله که م بکه م خوّم بی به ری بکه م لیّیان؟.

بى قەزابن! ئىرە تى نەگەيشتوون، مەبەستىكتان ھەيە، بەلام نەتان پىكاوە، ئىرە شتىك لە خەلك قبول ناكەن، كە پىغەمبەرى خوائىلى ئى قبول كردبون، ئەرەي لە ئەر دەرسا لە ئىرە ئەمىنە، ئەرەي لەئىرە ئەمىنە، لەر دەترسا.

كابرا ووتى: ئيمه كهى وابووين! ووتى: بهلي وابوون و ئينناداى پيدا دهنين.

ئهی ئایا نازانن، که پینهمبهری خوا هات ﷺ بن ناو مرزقایه تی، خه لکی ههبوو بتیان ده پهرست، بانگی کردن بن ووشهی (لاإله إلا الله ومحمد رسول الله) ههرکه سی ئه و شایه تی یه ی بدایه، خوین و سامانی پاریزراو دهبوو، بی خهم بوو، ده ی

١ \_ الأثار الواردة٢/ ٢٠٣.

پیغهمبه ری است ده می یه بق موسلمانان و هه رکه سیش نه وه ی قبول نه کردایه جیهادی نه ده کرد؟ ووتیان: به لی عمر ووتی: دهی ثایه ئیوه نه مرق خوتان بی به ربی ناکهن له و که سانه ی وازیان له بت په رستی هیناوه، شایه تو مانیان هیناوه و نه فره تی لی ده کهن و ده یکوژن و خوینی حه لال ده کهن؟ به لام گه لانی تری وه ک جوله که و گاور نه مین و بی ترس ده کهن و خوینیان حه رام ده کهن؟

عاصم الحبشى ووتى: هيچ به لگهيهك وهيچ گفتوگۆيه كم نهيوه لهمهى تـۆ پۆشنترو پاستر بيّت، ئهوامن شايهتى دهدهم تـۆ لهسـهر حـهقيت مـن بـێ بـهريم لـه ههركهسيّك سهرپيّچت بكات.

پاشان به هاوریّکهی تری ووت: ئهی توّ چی ده لیّیت؟ ووتی: لهم قسه و به لگانه ی توّ جوانتر شك نابهم ههبیّت، به لام پیّم خوّش نی یه بریاریّك بده م بهبیّ موسلمانانی براده رم، له وانه یه به لگه یه کیان پی بیّت که من نایزانم، پاشان عمر فه رمانی کرد ههمو و موچه کانی عاصم الحبشی، یان گه رانده وه بوّی و پیّیان داو له لای عمر مایه وه تاله دوای (۱۵) روّژ گیانی سپارد، به لام هاوریّکه ی تری، که (شهیبانی) بوو خوّی گهیانده وه خه واریجه کانی هاوریّ ی و له گه ل نه واندا پاشتر کوژرا. ا

له پیوایه تیکی دیکه دا ها تووه دووکه س له خه واریجه کان ها تن بولای عمری کوپی عبدالعزیز ووتیان: السلام علیك یا إنسان، عمریش ووتی: وعلیکما السلام یا إنسانان، ووتیان: گویزپایه لی خوا له پیش گویزپایه لی توه یه ؟ عمر ووتی: ئه وه یه نه زانیت گومرایه، ووتیان نابیت پاره له ناو ده وله مه نده کان دا کو ببیته وه، کوبکه یه ته ورتیان نابیت پاره له ناو ده بیت مال و سامانی خوابدریت کوبکه یه ته ووتی: ئه وه م نه هیشتووه، ووتیان: ده بیت مال و سامانی خوابدریت به وه که سانه ی پییان ده شیت، ووتی: خوای گه وره له قور ناندا جوان پونی کردوته وه ده دریت به کی، ووتیان: نویزه کان له وختی خوی بکریت، ووتی: هه قی خویه تی، ووتیان: ده بیت پیزه کانی نویزی جه ماعه ت پیک بیت، ووتی: ئه وه خویه تی، ووتیان: ده بیت پیزه کانی نویزی جه ماعه ت پیک بیت، ووتی نی ووتون تواوی کاری سونه ته، ووتیان ئیمه نیر داوین بی لای تی، ووتی چیان پی ووتون

١ ــ أنساب الأشراف ٨/ ٢١١ ـ ٢١٥، الأثارالواردة ٢/ ٢٠٤.

بیگهیهنن ومهترسن، ووتیان حهقی خه لکی بده، ووتی: خوای گهوره پیشی ئیروه ئه وفهرمانه ی کردووه، ووتیان: ته نها خوا حوکمی خه لکی ده کات، ووتی: قسه یه کی راسته، ئه گهر مه به ستیکی خرابی له پشته وه نه بیت، ووتیان: ده ست پاکه کان بی خهم بکه، ووتی ئه وانه پشتی منن، ووتیان: ئاگات له ناپاکی بیت، ووتی: دز ترسینزاوه، وتیان ئه وانه پشتی منن، ووتیان: ئاگات له ناپاکی بیت، ووتی: دز ووتی ترسینزاوه، وتیان ئه ی ئاره ق و گوشتی به راز؟ ووتی شایانی ئه هلی کوفره، ووتیان: هه رکه سی هاته ناو ئیسلام دلنیا ده کریت، ووتی: ئه گهر ئیسلام نه بوایه ئه مین و دلنیا نه ده بووین، ووتیان: ئه وانه ی پیغه مبه ری خوا په یمانی له گه لدا به ستوون؟ ووتی: له سه رئه و په یمانه ن، ووتیان: شتی مه ده به سه ریاندا توانایان نه بیت، ووتی: ﴿لَا یُکِلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسُعَهَا ﴾ البقرة: ۲۸۱، ووتیان خوامان بخه وه بیر، ووتی: ﴿واَ اَقُوا یُومًا تُرَجَعُون فید إِلَى اللَّهِ البقرة: ۲۸۱، ووتیان: ده ی بخه وه بیر، ووتی: نه مه مالی خوایه و حه زناکه م بی نید وه بیت، ووتیان: ده ی به وقتیان: ده ی پیت، ووتیان: ده ی پیت، ووتیان: ده ی پیته و یاره ی مه سروفمان پین نی یه! ده ی ئیدوه پینبوان (ابن السبیل)ن و له سه رمانه مه سروفمان پین نی یه! ده ی ئیدوه پینبوان (ابن السبیل)ن و له سه رمانه مه سروفمان بین نی یه! ده ی ئیدوه پینبوان (ابن السبیل)ن و له سه رمانه مه سروفتان بکیشین. السبیل)ن و له سه رمانه مه سروفتان بکیشین. السبیل)ن و له سه رمانه مه سروفتان بکیشین. السبیل اله خوایه و توتیان به کوشی به و توتیان به کوشین المی خوایه و تی به و توتیان به کوشی به و توتیان به کوشین المی خوایه و توتیان به کوشین المی خوایه و توتیان به کوشیان به کوشیان به کوشیان به کوشیان به کوشیان به که کوشیان به کوشیان به کوشیان به کوشیان به که کوشیان به کوشیان

أرطاةی کوری منذر دهگیریته وه و ده لیّت: له (أبو عون)م بیست ده یوت: کوّمه لیّ له (حه روری)یه کان هاتن بوّلای عمری کوری عبدالعزیزو له مه سه له یکدا گفتوگویان ده کرد، هه ندی له و که سانه ی لای بوون، پیّیان ووت: که میّ بیانترسیّنه و ده سه لاّتی خوّتیان پیشان بده، به لام عمری کوری عبدالعزیز گویّی پیّ نه دان و به رده وام به نهرم نیانی قسه ی بیّ ده کردن تاریّکه و تن له گه لیدا به جوّری خوّراك و جل و به رگیان بوّ مسرّگه ربکات به دریّرایی فه رمان ره وایه که ی، به و شیّوه یه لای هه ستان، کاتی ده رچوون له لای عمر دای به نه ژنوی نه و که سه دا، که پیشنیاره که ی کردبو و پی ی ووت: نه ی فلانه که س، نه گه رده کرا هاوریّکه ت به داو ده رمان چاسه ربکه یت مه گویّزه بوّ داغ کردن. آ

١\_ سيرة عمر بن عبدالعزيز لا ١٤٧.

٢\_ سيرة عمر إبن الجوزى.

له پیوایه تیکیشدا هاتووه، که کاتی شهوزه ب که ناوی ته واوی (بسطام) بوو له هزی (بنی یشکر) به ختری و (۸۰۰) چه کداره وه له دری والی عیراق عبدالحمیدی کوپی عبدالرحمن ده رچوونه ده ره وه، عمری کوپی عبدالعزیز نامه ی نارد بت عبدالحمیدو پی ی ووت: مهیان ئالسیکینه تا خوین ده پرژینن، یان فه سادو گهنده لی له ناو زهویدا بلاوده که نه و وایان کرد توشی نه و شته یه کلایی بکه ره وه، پیاویکی زیره و لیهاتوو له گه ل کومه لی سه ربازدا بنیره بی ناویان و چیم پی وتوویت توش نه وه ی پی بلی.

عبدالحمیدیش، محمدی کوپی عبدالله (البجلی) نارده ناویان به دوو هه زار چه کداری شاری کوفه و عمر چی پی ووتبو پی ووتن، عمریش نامهی نارد بی شه و زهب و پرسیاری لی کرد له هزی ده رچونه کهی و داوای گه رانه وهی لی کرد، نامه ی یی گهیشت.

محمدی کوپی جریر ههستاو چووه ناویان و توپهی دهکردن و بهره و جهنگ دهیجولاندن، عمریش نامهیه کهی بر نووسیبوو تیادا پی ی ووتبوو: بیستومه لهبه و خواو پیغهمبه ره کهی له دری والی ده رچویت، تو له کاره تدا له من زیاتر نیت، وه ره با پیکه وه گفتوگو میزگرد بکهین، نهگه رئیمه له سه رحه ق بووین نه وه توش وه ك نهو خه لکه بگهریره وه، نهگه رهه قیش له لای توبوو له مه سه له کهت ده کولینه وه به لام به سبتام نه جولا و هه رئه وهنده بوو نامهیه کی بی عمر نووسی ووتی: به راستی به ویژدانه وه قسه ت کردو نه وامنیش دوو پیاوی لای خوّم ده نیرم بی لات بی گفتوگو و توویی:

ئەبو عوبیەدە دەلیّت: ئەو دوو پیاوەی شەوزەب ناردی بۆلای عمر، یەكەمیان: مەخدوج بوو لەبنی شیبان، دووەمیان: له (بنبی یشكر) بوو، دەلیّن: ئەم دوانهی لەگەل كۆمەلیّك دا ناردی بۆلای و هاتن بۆلای عمر، به عمریان ووت: باسی (یەزید)مان بۆ بكه! بۆچی رازی بویت بیته خەلیفهی دوای تۆ؟ ووتی: كەسی تر دایناوه به خەلیفهی دوای من، وتیان: ئەگەر تۆ ئەمانەتی یەكیّكت له لابیّت،

پاشان تۆش داته دەستى كەستكى تر، كە ئەمىن نەبتىت، ئايە ئەرە ئەمانـە پـاريّزى يە، يان نا؟ (

ههندی ریوایهت ـ بهگریمان ـ ده لین: (بنی مروان) دوای ئهوهی زانیان مال و سامان و زهوی و زاره کانی لی سهندنه وه، لهوه ش ترسان، که ـ یه زید للبه ریت و بهوه ش خه لافه تیشیان له دهست بسه نیت بزیه ژه هریان بز کرده ناو خواردنه وه شههیدیان برد، هه ر له و روزه دا، که وه لامی ئه و وه فده بداته وه گیانی له دهست دا. آ

لهم روداوانهی پیشه وه ئه وه مان بی ده رده که ویّت، که عمری کوری عبدالعزیز ریّره ویّکی راست و دروستی وای لهگه لاا گرتنه به ر، که هه مان ریگابوو، که مهمیری باوه رداران علی کوری ئه بوو طالیب و عباس رسی گرتیانه به ر، وایش دیاره عمر زوّر مه به ستی بوو بیانگیریّت وه ناو کوّمه لی موسلمانان و به و هوّیه شه وه بوو، که ده یویست هه موو بیانوه کیان ببریّت و به لگه کانیان پوچه ل بکاته وه له مهسه له راست و دروست و هه قه کاندا، به لام ئه وه بوو، ووتی: لیّم گه ریّن با له سه رخق بیر اله داواکاریه که تان بکه وه، به لام ئه بوو پیش ئه وه ی وه لامیان بداته وه گیانی سپارد.

به لام کاتی خهواریجه کانی عیراق ویستیان هیزبه کاربهینن دری سوپای والی و تونیان سوپای نیزامی عبدالحمید بشکینن، عمریش سوپایه کی گهوره ی له شامه و به سهرکردایه تی مسلمه ی کوری عبدالملك خسته ری و نامه ی نووسی بو عبدالحمید و پی ی ووت: پیم گهیوه، که سوپاکه ت ـ سوپا خراپه که ت ـ چی به سه ر هاتووه و من مسلمه ناردوه و وازی لی بهینه خوی چی ده کات با بیکات.

مسلمه به سوپا که یه وه رۆیشت بن ئه و جنگایه ی سوپای خه واریجه کانی تندا بوو، جهنگ دهستی پی کرد له ننوان هه ردوو لادا، له ناکام دا سوپایی ئه میری باوه پداران به سه رفکایه تی (مسلمه) سه رکه وت به سه رخه واریجه کاندا. أ

۱\_ تأريخ الطبرى ٧/٤٦٠.

٢\_ ههمان سهر چاوهو لاپهره، وملامح إلإنقلاب الإسلامي لا٩٧.

٣\_ الأثار الواردة٢/ ٧١.

٤\_ الطبقات (٥/ ٢٥٨).

ناچار بوونی عمر بن به کار هینانی هیز دری خه واریجه کان وای لی نه کرد، که به رده وام شیوازی توندوتیژو زبربه کار بهیننی له گه ل هه موو یه کیک له خه واریجه کان و هه رکامیان ئاماده ی گفتو گوی ئاشتیانه بوایه ده ستی بن درین ژده کرد له پیناو پاراستنی خوینی موسلمانان دا. ا

# ٣ ـ هۆكارەكانى هەنگيرسانى جەنگ دژى خەوار يجەكان:

عمری کوپی عبدالعزیز لهبه رئه وه نا، که پایان له گه لدا جیاواز بوو، یان نهیاریان ده کرد و قسهیان پی ده گوت، جه نگی دژیان پاگهیاند، به لکو هه رخوی ده گرت، تا به لکو بینه وه به خویاندا و بینه وه سه رپیگایی پاست، به لام پاش ئه وه ی کاره که یانده قوناغینکی ترسناك، که خواردنی مال و سامانی خه لکی و توقاندنی پیبواران و خوین پشتن، ئه وجا فه رمانی ده رکرد به جه نگ دژیان. آ

#### ٤ ـــ گەراندنەوەي شت و مەكەكانيان:

# ٥ ـــ بهند كردنى ديلهكانيان تا دهگهريتهوه:

کاتی عمر تخالله جهنگی له دریان راگهیاندو چی کوررا کورراو نهوانی تریان بهدیل گیران و فهرمانی ده رکرد، که له زینداندا بیان هیلنهوه تا نهو کاتهی، که

١ \_ ملامح الإنقلاب الإسلامي لا ٩٤.

٢\_ فقه عمر عبدالعزيز(٢/٢٩٤)

٣ ـ ههمان سهرچاوه.

دهگهریّنهوه سهر ریّگای موسلّمانان و واز لهو بوّچوونه گومرایهیان دههیّنن. ٔ

تا ئەوكاتەى عمىرى كورى عبدالعزيز كتنه گيانى سپارد كۆمەلتكيان لە زيندا مابوونەو، ئەمەش بەرنامەى كارى عمىر بوو لە درى نەيارەكانى خەلافەت، كە خەوارىجەكان بوون.

#### دووهم: شيعهكان

شیعه به هه موو که سیّك ده لیّن، که وابزانیّت علی کوری ئه بو طالیب الله هه رسی جیّنشینه که ی پیش خوّی باشتره، ئه و شایانتربووه له وان به جیّنشینی. آ

له کتیبی \_ علی کوری ئه بو طالیب دانش به دریدی له سه رشیعه و بق چوونه کانیان دووامم \_ شیعه شیعه و بق ترسناك ترسناك تریان روز چووه کانن (الغلاة) که نه مانه له نیسلام ده رچوون به لام له وار تر کومه لانیکی ترن وه ك \_ کیسانیه، الإمامیة و هند...

عمری کوری عبدالعزیز سهبارهت به شیعه روّچوهکان ووتهی زوری ههیه لهوانه:(من چاکیو خراپی نهوکانی هاشم لهخوّشهویسنتی(کوشهیر) دانابیّنمهوه، ههرکهسیّک خوّشی بویّت نهوه خراپه وههرکهسیّکیش رقی لیّی بیّت نهوه چاکه، چونکهنهو پیاوه –خهشه بی – یه ك بوو باوه ری به گهرانه و هی علی هه بوو بو ژیان. ا

جاریکیان نامه یه کی پیده گات له کاربه ده سته که یه وه له شاری کوفه وه و گله یی ئه وه ده کات، که ئه و شاره گویزایه لی ناکه ن به باشی، عمریش له ولامدا ووتی: داوای گوی رایه لی چی ده که یت له که سانیک که پشتیان له علی شه مه لکرد، که پیشه وایه کی نموویه ی بووه °

١ ـ نقه عمر (٢/ ٤٧٣).

٢\_ مقالات الإسلاميين لا ٦٥.

٣\_ تأريخ الإسلام لة الأثارالواردة لا(٢٨/٢) وهكيراوه.

ههمان سهرچاوه.

هـ تأريخ دمشق لة الأثارالواردة لا(٢٢٩/٢) وهكيراوه.

له ئیسحاقی کوپی (طلحة)ی کوپی (أشعث)وه دهگیرنهوهو دهلیّت: عمری کوپی عبدالعزیز ناردمی بق عیّراق و پی ی ووتم: قورئانیان بی بخویّنهرهوه، به لام ئهوان بیّت نهخویّننهوه، فهرموودهیان بی باس بکه، به لام ئهوان بیّرته کهن، زانیاریان فیّربکه، به لام ئهوان زانیاریت فیّرنه کهن.

# بەناوبانگترىن راوبۆچونەكانيان:

۱ ده لین: علی پیویسته بکریته ئیمامی ههموان و لههاوه لان بهریزتر سهیر بکریت، گوایه پیغهمبهری خواسی به به فهرمووده ئهوه ی چهسپاندوه!.

۲ دهلین: پیغهمبهران و پیشهواکان بی گوناهن و له گوناهی بچوك و گهوره پاریزراون!.

۳ ده لین (الولاء)و( والبراء) واته: دوستایهتی کردنی علی و خوبهری کردن له دهموو هاوه لانی پیغهمبهری خوا رسیده کان تا ایمها مینان التنان التنان

#### سىٰ يەم: قەدەريەكان

#### ۱ پیناسهی قهدمری یه:

أ به مانا تایبه تیه که ی نه و که سانه ن، که ده لاین: قه ده رنی یه ، واته : شه وه به در قده خه نه وه به که گوایه خوا هه مو و شتیکی له سه رخه لکی داناوه ، پیشتر هه مو و کرده وه کرده وه گوفتاریکی دیاری کروه ، ده لین : (لاقدر من الله) واته : له خواوه کرده و هه مو و کاره کان سه رتان پیشتر دانه پیژراون و ، له مه و لا و که دریزی به دریزی له سه ریان ده دویین .

ب ـ مانا گشتی یه کهی (قه ده ریه کان): ئه و که سانه ده گریّته وه، که ده رباره ی علیمی خواو نوسینی شته کان و یست و ته قدیرو دانان و دروست کردن ده دویّن، ئه مه شه مه موو ده قه کانی قورئان و سوننه یه دژی بوّچونی سه له فی ساله هه. \

١- القدرية والمرجئة ١٩٧.

## ٢ ــ سهرتايي وتهي (القدر) له ئيسلامدا:

پێغهمبهری خوا زوّری پێ ناخوش بووه، موسلّمانان دهم بکوتن بوّ (قهدهر)و بهبی زانیاری تهواو لهو بارهیهوه، جابری کوپی سمرة شهده دهلیّت: پێغهمبهری خواش فهرموویهتی: ((ثلاثة أخاف من أمتی: الإستسقاء بالأندا، و حیف السلطان، وتکذیب القدر)) واته: له سی شت ئهترسم له نومه ته کهم، داوای باران کردن جگه له خوا، سته مکاری دهسته دهسه لاتدار، به درو خستنه وهی قه ده در.

پینه مبه ری خواگی نومه ته که ی ناگادار کردوّته وه له وه ی ده مه قاله و گفتوگی له ناینه که یاندا بکه ن، چونکه زانستی مروّق سنورداره و نامانجی هه موو قول بوونه وه یه ك له ده قه كاندا سه رده كیشیت بو سه رگه ردانی و گوم رایی.

ئه حمه د ریوایه تی کردوه له مه سندا(۲/ ۱۷۸) له عه مری کوپی شوعه یبه وه و ئه ویش له باوکی یه وه و ئه ویش له باوایه و ه ده نیت: رق ژیکیان پیغه مبه ری خوانیش هاته ناو خه نکه وه و ئه وانیش باسی (قه ده ر)یان ده کرد، ده نی: چاوه کانی سور هه نگه ران وه ك ئه وه ی هه ناری تی ته قیبیت له تو ره یداو فه رمووی: ((مالکم تضربون کتاب الله بعضه ببعض! ؟ بهذا هلك من کان قبلکم)) واته ئه وه چیتانه په رتوکه که ی خوا هه ندیکی ده کیش به هه ندیکی تردا! ؟ نا به م کاره ی ئیوه گه لانی پیش ئیوه ش له ناوچون.

تا سالّی (٤٠)ی کوّچی ته نها دوو تاقم هه بوون له ولاتی ئیسلامدا یه که م خه واریجه کان، دووه م شیعه کان، تائه وه بوو له سالّی (٦٢)ی کوّچیدا (معبد الجهمی) سه ره تای ئه م ناگرهی هه لگیرساند، پاش ئه و ته شه نه ی کرد وه ك (إبن تیمییة) ده لیّت: (بیدعة) له سه ره تاوه بستیّکه و پاشان زوّر ده بیّته بالیّك باشتر ده بیّته میلیّك و پاشتریش فه رسه خیّك.

له پاش ئەويش (غیلان)ی دیمه شقی له سالی۱۵۰ی کوچی پهیدابوو بووه هه کورتی ئهم بیروکه گومرای یهی، که به کورتی یهکهی ههموو ئهو کهسانه

<sup>\( \)</sup> مسند أحمد (٥٠/٥) وصححه الألباني في سلسة ألأحاديث الصحيحة ثر ١١٢٧.  $\$  الفتاوي (٨/ ٤٢٥).

دهگریّته وه، که نه وه رهد دهکه نه وه بیش روودانی کرده وه خوای په روه ردگار بزانیّت به نازه یه و خوا زانیاری بزانیّت به نازه یه خوا به خوا زانیاری پیشتری پی نی یه، له تابلزی پاریّزراودا لوح المحفوظ به نهینوسیوه، که واته لای نه و تاقمه کرده و کان سه ربه خوّن.

ئهم ووتهیه پۆچوونه له مهسهلهی قهدهردا، به جۆرى، كه سیفهتی زانیاری و نوسین و دانانی كردهوهكان له پهروهردگار دهكهنهوه.

۳ سهرکرده کانی ئهم بن چونه ترسناکه له پاش (معبد الجهمی) که ئیمام ئهوزاعی ده رباره ی دهلیّت: کابرایه ک این این ناوی (یونس) بووه و، گاور بوو، موسلّمان بوو، پاشان گاوربوّته وهو(معبد) له وهوه ئهم بزچونه ی وه رگرتوه.

له پاش ئهویش (غیلان الدمشقی) له سالی ۱۵۰ی کوچیدا کوژرا، ئهم پیاوه ترسناك تر بوو له (معبد)، چونکه ههندی سیفاتی تریشی له خوا ده کردهوه \_ پهنا به خوا \_ وهك: (الإستواء) پاش ئهویش(جعدی کوری درههم) له سالی ۱۲۶کوچیدا دهرکهوت پاش ئهویش (جهم کوری صفوان) له سالی ۱۲۸ی ك.

# هه تويستي عمري عمري كوري عبدالعزيز دهربارهي (غيلان الدمشقي):

عهمری کوپی موجاهیر ده لیّت: عمری کوپی عبدالعزیز الله ههوالی بیست، که غیلانی دیمه شقی ده رباره ی قه ده ر ده م ده کوتیّت، ناردمی به دوایدا و کاتی غیلان هات، چه ند پوژیّك نه یهیّشت بیّته ژووره وه بر لای، پاشان پیّگه ی داو هاته ژووره و عمری پی ی ووت: غیلان ئه مه چیه لیّت ده گیریّنه وه ؟ غیلان بی ده نگ بوو، عهمری کوپی موهاجیر ده لیّت: ئاماژه م بر کرد، که قسه بکات، ئه ویش ووتی: به لیّ: ئه ی ئه میری موسلمانان خوای \_ عزوجل \_ ده فه رمویّت: ﴿هَلَ أَنَ عَلَى ٱلْإِنسَنِ حِینٌ مِن لَمُ مَن مُن شَیّعًا مَذَکُورًا ﴿ إِنَا خَلَقْنَا ٱلْإِنسَنَ مِن نَطُفَةٍ أَمْشَاجٍ نَبْتَلِیهِ فَجَعَلْنَهُ سَمِیعًا بَصِیرًا ﴿ إِنَا خَلَقْنَا ٱلْإِنسَان ١ \_ ٣) سَمِیعًا بَصِیرًا ﴿ (الإنسان ١ \_ ٣)

عمریش پی ی ووت: دهی ئایهتی کوتایش بخوینه، غیلان خویندی ﴿ وَمَا تَشَاءُونَ

إِلَّا أَن يَشَآهُ ٱللَّهُ ۚ إِنَّ ٱللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا ۞ يُدْخِلُ مَن يَشَآهُ فِى رَحْمَتِهِۦۚ وَٱلظَّلِلِمِينَ أَعَدُّ لَمُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ﴾ (الإنسان ٣٠ــ ٣١)

عمر ووتی: ئهی غیلان ئیستا چی دهلییت؟ ووتی: من تا ئیستا کویر بووم تن چاوت کردمهوه، تا ئیستا که پر بووم و تن چاوت کردمهوه، گومرابووم و تن رینموییت کردمهوه. ا

له ریوایه تنکی تردا ده لنت: عمری کوری عبدالعزیز غیلانی دیمه شقی بانگ کرد و پی ی ووت: بیستومه ئهی غهیلان ده رباره ی قه ده رقسه ده که یت غیلانیش ووتی: دروم به دهمه و ده که ن نه که که ی باوه رداران.

عمريش پئ ى ووت: ئەى غيلان ئادەى سەرتايى سورەتى: ياسينيم بۆ بخوينه، ئەويىش ووتى: ﴿يَسَ اللَّهُ وَالْقُرْءَانِ ٱلْحَكِيمِ اللَّهُ إِنَّكَ لَمِنَ ٱلْمُرْسَلِينَ اللَّ عَلَى صِرَطِ ئەويىش ووتى: ﴿يَسَ اللَّهُ وَالْقُرْءَانِ ٱلْحَكِيمِ اللَّهُ لِيَكَ لَمِنَ ٱلْمُرْسَلِينَ اللَّهُ عَلَى صِرَطِ مُسْتَقِيمِ اللَّهُ مَنْ الْمُرْسِلِينَ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللللَّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ الللّهُ

لهویدا غیلان ووتی: ئهمیری باوه پداران وه لاهی ئه لنی ی یه که م جاره ئه و نایه ته دهبینم، تق ده که به شایه ته کرد له و شدانه ی کردوومن، عمریش ووتی: خوایه ئهگهر پاسته تقش پوه ستاوی بکه، ئهگه ر درقش ده کات بیکه یت به پهند بق باوه پداران. آ

عمر له وتاره کانیدا پوونی کردهوه، که ههرکاتی به نده یه ک تاوانیکی کرد له سهریه تی ته ویه به ناوانیکی کرد له سهریه تی ته وی به ناوی به ناوی کرد به کرد به ناوی کرد به کرد به

١ الأثار الواردة (٢/٥٠/)١ الإيانة(٢/٥٣٠)

قهده ری خوای پی تاوانبار نه کات، نه لیّت: دهی من گوناهم چیه، که له سهرم نوسراوه و دهبیّت بیکه م وئیتر با ویست و قه ده رو بریاری خوایش بیّت، چونکه هیچ شتیّك روونادات به ویست و ناره زو و زانیاری نه و نه بیّت. ا

ههروهك رهدى قهدهريه كانيشى لهوهدا داوه تهوه، كه دهلين: بهنده ويست و ئارهزوى تايبه تى ههيه، به لام له دواى ويست ئارهزوى خواوه دينت. ٢

# ٣ جياوازي نيوان ووشهي (قهزا)و (قهدمر) چي يه؟

قسه زاو قسه دهر دووشستی پیکه وه نوسساون و بسی یسه کتری نایسان کریست، چسونکه یه که میان وه ک بناغه وایه بی دیواره بی یه که میان وه که بناغه، هه رکه سی بیه ویت که سی بلی ناغه، هه رکه سی بیه ویت که سی بلی ناغه که دیواره که جیا ده که مه وه که ده روخیت.

ده لینن: (قهزا) واته: زانیاری پیشتر لهسهر ئهو کاره له ئهزه لدا، قهده ریش واته: جی به جی کردنی خه لکی بن ئه و کارو گوفتارانه ی له (قهزا)ی خوا بریاری له سهر دراوه. آ

(إبن حجر) دهليّت: قهزا واته: حوكمه گشتى به ئهزهلى بهكان، قهدهريش وردهكاريهكانى و حوكمى گشتى و ئهزلى بهيه. أ

### ٤-- رازى بوون بهقهزاو قهدمر:

عمرى كورى عبدالعزيز الله في الأمور هوى إلا فى واقع قصرى كورى عبدالعزيز اللهم قد أصبح اليوم في الأمور هوى إلا فى واقع قضاء الله فيها) واته: ئهمري ههموو ئاره زووه كانم له جي بهجي كردنى كاره كانمانه هاتي ته منابع اللهم هاتي ته منابع اللهم الل

١ الأثار الواردة (٢/٩٧٧ -٧٧٧)

٢\_ النهاية إبن الأثير(٤/٨٨).

٣\_ الآثار الواردة(١/٤٩٤).

٤\_ فتح البارى (١١/ ٤٨٦).

٥ الطبقات (٥/ ٢٧٢).

رضینی بقضائك، وبارك لي فی قدرك، حتى لا أحب تعجیل ما أخرت وتأخیر ماعجلت)) واته: ئهى خواى پازیم بكه به بپیاره كانت ، پیروزی، كه لیم قهده ره كانت، تاوام دیت چیت لی دواخستووم حه زنه كه م پیشی بخهیت و چیت پیشخستووه حه زنه كه م داوى بخهیت.

عمر ده لیّت: ئهوندهم ئهم دوعایهم دوباره کردوّتهوه وام لیّهاتووه ههموو ئارهزوهیه کم لهگه ل قه زاوقه ده ری خود اگری داوه ا

کاتی عبدالملك کوری ئەسپاردەی خاك كرد ووتى: رازين به قەدەرى خواو ملكهچى فەرمانى ئەوين و سوپاس بۆ خواى ھەموو جيھانيان.

كاتى سەرە خۆشيان لى دەكرد دەيووت: (أنا أعوذ بالله أن يكون لى محبة فى شىء من الأمور تخالف محبة الله؛ فإن ذلك لا يصلح لى بلا ئه عندى إحسانه إلىي) واته: من پهنا دەگرم به خوا لهوهى شتيكم خۆش بويت پيچهوانهى خۆشهويستى خوا بيت، چونكه ئهمه نهگونجاوه لهگهل چاكهكانى ئهو له گهلمداو تاقيكردنه وهكانى بۆم.

له وتهکانی عمره وه ئه وه مان بن ده رده که ویّت، که ئارام گرتن له سه و قه زاو قه ده رو بریاره کانی خوا واجبه و ده بیت به نده به رامبه و به خوا سه برو نامارامی هه بیّت، به لام رازی به قه زاو قه ده ره کانی سوننه ته و نه و که سانه پی ی ده گه ن، که پله یه کی به رزی باوه ردان و نه و په ری متمانه و دلنیایی بیان هه یه به رامبه و خوای په روه دردگار.

### چوارهم: ((المرجئة)) ــ مورجيئهكان ــ

ووشهی (مرجئة) له دواخستنه وه هاتووه، به مانای دواخستنی کرده وهله باوه پ دیّت ، ووشه ی (الإرجاء) دوو مانای هه یه:

يهكهم: دواخستن وهك له قورئاندا هاتووه: ﴿أَرْجِهُ وَأَخَاهُ ﴾ الأعراف:١١٠.

١ سيرة عمر إبن عبد الحكم لا ٩٢.

٢\_ الأثار الواردة(١/ ٣٨٥).

٣\_ الفرق بين الفرق لا ٢٠٢

 $^{ackprime}$ دووهم: بهخشینی تکاکاری. $^{ackprime}$ 

(مرجئه) وهك ئيمام أحمد كن ده لنت: ئه و كه سانه ده گريته وه، كه پنيان وابوو باوه پرده برينه به زمان و به س، خه لكى هه موو وهك يهك باوه پريان هه يه كه سيان له كه سيان زياتر نى يه، كه واته له لاى ئه وان فريشته و پنغه مبه ران عليهم السلام سخه لكى ساده هه موو وهك يه كباوه پيان هه يه و باوه پرناد ده كات و نه كه م و هه ركه سن به زمان شايه تومان بنه يننى ئه وه باوه پرداره با يه ككرده وه ياكيشى نه بن زمان شايه تومان بنه يننى ئه وه باوه پرداره با يه ككرده وه ياكيشى

(مرجئة) تۆخەكان دەليّن: لەگەل بونى باوەردا گوناھ زیانى نى يە، ھەروەك چۆن لەگەل بى باوەرپدا كردەوەى چاك دەورى نى يە، ئەمەش بۆچونى (جهم)و ھاورپّكانى بوو، يەكەم كەس لەم بارەيەوە دەوى كوتا-غيلانى دىمەشقى- بوو ت

زۆر ووتــه لــه عمــرى كــورى عبــدالعزيزكتانئه دەگێرنــهوه وەك زيــادكردنى بــاوەرو كردەوەش بەشێكى گرنگە لىٚى، كە ئەمەش ردێكى گەورەيە بۆ(مرجئة)كان.

هـهروهك ههميـشه لـه دژى (بيدعـه)وشـته پروپوچـه داهێنراوهكان دهجـهنگاو كردهوهى بهگهوره دهگرت و دهيكرد تهواو كـهرى بـاوهږ وهك پێـشتر باسمان كـرد خۆى دهلێت: ئيسلام بريتيه له كۆمهڵێ سنور ــ حدود ـــ و شـهريعهت و سـوننهته، ههركهسێك كاريان پێ بكات ئـهوه بـه تـهواوى بـاوهږى تـهواو كـردووه، ئـهوهى بـه تهواوى جێ بهجێ يان نهكات ئهوه باوهږى تهواو نهكردوه، ئهگـهر بمێـنم بـهجوانى بۆتان پوون دهكهمهوهو جێ بهجێشى دهكهم له ناوتاندا، خۆز ئهگهر بـشمرم ئـهوه زۆر حـهزم له ژيان نى يه له ناوتاندا.

عون كورى عبدالله، كه يهكيك بوو له كۆمه لهكانى ئهم تاقمهو، پاش ماوه يهك له عمر نزيك دهبينته وهو پهيوه ندى تۆندو تۆلى لهگه لدا دهبه ستيت و واز له بۆچونونى (مرجئة)كان ده هينيت. ئ

١\_ الملل والنحل للشهرستاني(١٢٩/١)

٢\_ موقف أهل السنة من أهل الأهواء(١٥٢/١)

٣\_ الملل والنحل (١٢٩/١)

٤\_ الأثار الواردة (٢/ ٨١٦).

## پێنجهم: ((الجهمية)) جوههميهكان

تاقمی جوهه می یه کان به ناوی دامه زرینه ره که یه وه ناو نراوه، که ناوی (الجهمی کوپی صنفوان) ه له و لاتی خوراسان وانه ی له سه رده ستی (جعدی کوپی درهم) خویندوه و نوسه ری (حارثی کوپی سریح) بوو. ا

ئهم(حارث)هخهریکی ئاژاوه نانهوه بوو دژی دهولهتی ئومهوی له خوراسان و (جهم)یش پاگهندهی بق دهکرد به خهلکی دهناساند و داوای یارمهتی دهکرد بکریّته والی و هانی خهلکی دهدا که پشتی بگرن، ئهوهبوو له سالی (۱۲۸)ی کوچیدا جهنگیک بهرپابوو له نیّوان سوپایی ئهمیری خوراسان(نصری کوپی یسار) و له نیّوان ههوادارانی (حارثی کوپی سریح)دا، (جهم)یش له ناو سوپاکهیدا بوو، سهربازیّکی والی هاته پیشهوه لی ی و شمشیریّکی کرد به دهمیداو کوشتی.

له گرنترین بۆچونه کانیان:

۱ پایه کانی جعدی کوپی درهم ی هه لگرتبوو، که دلیّت: هه موو سیفه ته کانی خوا رهد ده کاته وه و ده لیّت قورئانیش مخلوقه و کوّمه لیّ بیدعه ی تربش.

۲ دەلىنت: مرۆۋ ھىچ ھەلس وكەوت وكارىكى بەدەست خىرى نى يە ويستى سەربەخى نى يە، بەلكو وەك بەرمرىك وايە بەدەم رەشەباوە، ئەمەش پىنچەوانەى قەدرەريەكانە.

۳ نیمان مانایی نهوه یه خوابناسیت و به س، بی باوه پیش واته: نهناسین و نهزانینی خوایه و به س.

٤ دەلێن: بەھەشت و دۆزەخ نامێنێن له پاش چونى خەڵكەكە بۆناويان، چونكە
 پێ ى وايه هيچ شتێك نى يە جوڵەكەى بێ وەستان بێت.

جهم پیاویکی زور نهشارهزا و نهخویندهواربووه، به لام قسهزان و دهمهوهر بوو، سیمسنه کان له هندستان پسیاری کرد، که پیناسه ی خوایان بی بکات ؟ نهیزانی

١ حقيقة البدعة وأحكامها (١١٥/١)

٢- الكامل في التأريخ له حقيقة البدعة وأحكامها (١١٥/١) وهرگيراوه.

وه لامیان بداته وه رؤیشته ماله وه و پاش چهند رؤژی هاته وه و پی ی ووتن: ئهم هه وایه یه به ده و رماندا ـ په نا به خوا ـ له گشت جیکایه که و جیکایه ک نی یه نی ی نه بیت.

ئەوەى، كە دەڭين گوايە مرۆۋەكان ھيچيان بەدەست نى يەو لە لايەن خواوە ھەموو شتيان بەسەردا دەسەپيت، ئەم قسەيە نابەجى يەشيان پراوپر لە قسەى بى باوەركانى پيش ئىسلام دەچيت، كە دەيان ووت: بە دەست خۆمان نى يە، كە بى باوەرپانى بەلكو ئەگەر خوا بيويسايە دەيكردينە باوەرپدار وەك خواى گەورە لە سەر زمانيان دەڧەرمويت: ﴿وَقَالَ ٱلَّذِينَ أَشْرَكُوا لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَاعَبَدُنَا مِن دُونِهِ مِن شَيْءٍ خَنَ وَلَا ءَابَاؤُنَا وَلا حَرَّمَنا مِن دُونِهِ مِن شَيْءٍ كَذَالِكَ فَعَلَ ٱلَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ فَهَلَ عَلَى ٱلنَّينَ مِن قَبْلِهِمْ فَهَلَ اللَّهُ مُنْ اللَّهُ الْمَدِينَ ﴾ النحل: ٣٥.

عمری کوپی عبدالعزیز کشه گرنگی ده دا به زیندوکرنه وه ی سوننه ته کانی ومراندنی هموو بیر و که و بوچونیکی داهیندراو بیدعه کان وه رگیراوه له نه ته وه کانی وه که هندستان و روّمان وهند... نه گهر سوننه ته کانی بینه مبه ری خوا زیندو بکریته وه و خه لکی له قورنانه و م نزیك تر بکریته و ه نیسته ناره زوو په رست و لاده رانه له راسته ریگه ی نیسلام ده توینه و ه و نامینن.

#### (المعتزلة) واته: كهنار گيرمكان

کهنار گیرهکان (معتزلة) له سهرتای سهدهی دووهمی کوچی یهوه له سهر دهستی (واصل کوپی عطاء)دروست بوو، که خه لکی بهسرهبوو، عهقل و ژیری بهکار هینا له مهسهله بیرو باوه پی یهکاندا زیاتر له نایهت و فهرمووده، نهم تاقمه ده لیّت: ههموو زانسته کان له ریّگهی عهقله وه دهست ده کهون له پیش شهرعدا ا

٢ ـ ئهم تاقمه چۆن دروست بوون؟

پیاویّك هاته خزمهت (حسن البصری)و پرسیاری لیّ كرد ووتی: ئهی پیشهوای

١ التنبيه والرد للملطى لا ٥٠

ئاین، لهم سهردهمهی ئیمهدا تاقمیک پهیدا بووه، که خاوهنی گوناهه گهورهکان به کافر دهزانن، تاقمیکی تریش به پیچهوانهوه ده لین: خاوهنی گوناهه گهورهکان بهدهست خوایه و نه و سزایان نادات، چونکه لهگه ل باوه پردا گوناه زیانی نی یه، دهی ئایا ئیمه باوه په به به باوه په کام لایان بکهین؟

شیخ حهسهن ماوه یه که بیری کرده وه، پیش نه وه ی وه لامی نه و پیاوه بداته وه (واصل) ووتی پی ی: من پیم وایه نه باوه پرداری ته واو نه بی باوه پی ته واو، به لکو له نیوانه دایه، نه موسلمانه و نه کافره، نه وهی ووت و هه ستاو هه لقه ی وانه ی خوی گویسته وه بی گرشه یه کی تری مزگه و ته که و له (حسن البصری) جیابویه وه و که ناری لی گرت.

(حسن البصری)یش فهرمووی: (واصل) کهناری لی گرتین، لهو ساته بهداوه ناوی نراوه، کهرانارگیرهکان: (المعتزلة)

ئه م تاقمه لای ئه هلی سوننه و جه ماعه به قوتابخانه یه کی فیکری تایبه ت داده نریّن، که قسه له سه رعه قلّ و ژیری زاله به سه رئه و قوتابخانه یه دا، وازیان هیّنا له ده ست گرتن به ده قه شه رعی یه کانه وه، که ده ست گرتن پیّیانه و ه ده بیّته هرّی گوم رابون.

### كەنارگىرەكان بۆچونى تاقمە لادەرەكانيان زيندودەكردەوە:

أ تاقمی خهواریج: ئهمانیش وهك خهواریج پنیان وابوو شوینی خاوهنی گوناهی گهوره ئاگری دوزهخه، به لام ئهمان به باوه پداری دهزانن، ههروهها وهك خهواریج باوه پیان وابووه، که ده رچوون له دری کار به دهستی سته مکار پیویسته به ههموو شیوه یه که ده رچویش بیت.

ب — ته نویل کردنی ده قه شه رعیه کان، شه مانیش وه ک خه واریج هه ستان به له کارخستنی زوریّك له ده قه کانی قورئان و سوننه ت به هری مانا کردنی یه وه به جوریّك، هه لی نه گریّت.

١ أراء المعتزلة الأصولية لا ١٧

ج ـ تاقمی (قەدەر)ی يەكان: لە قەدەريەكانىشەوە ئەوانەيان وەرگرتبوو، كە قەدەر رەد بكەنەوە، بەلام بەوشئوە گشتی يەی ئەوان نا، بەلكو كەمى سىوكيان كردەوە سىيفاتی زانياری و نوسىنيان بۆ خوا برياردايەو، دەيان ووت: مرۆڤەكان بە ئەوپەرى سەربەستى خۆيانەوە كارەكانيان ئەنجام دەدەن بەبى بچوكريتن دەست تيوەردانى خوای تەعالا لەبەر ئەوە زاناكان بەكافر و بيواريان لە قەلەم نادەن وەك چۆن رۆچووەكان بەبى باوەر دەزانن.

د ـ له (جهم)یه کانه وه: ئه و پهیوه ندی یه ی تایبه تی نیّوان (جهم) و هه ندی له هاوه له کانی (واصل) وای کرد، هه ندی له بیروبوّچوونه کانی جه همی یه کان تیّکه ل به بیری (معتزله) کان ببیّت له وانه:

أ ـ سیفات رهد ده که نه وه (إبن تیمیة) ده لیّت: ئهم ووته یه ـ ره دکردنه وه ی سیفاتی خوا ـ که جوله که و گاوره کان وه ریان گرتووه، یه کمین که س (جعدی کوری درهم) هه لی گرت له ئیسلامدا و پاشان گهیشته (جهم)

به لام که نار گیره کان که می سوکیان کرد وه ك جهمییه کان نه بوون له (سیفات و ئه سماء) په د بکه وه نه وه ، به لکو سیفاتیان په د کرده وه ، به لام ناوه کانیان بی خوا جی گیر کرده وه ."

ب - (قورئان مهخلوقه) ئهم ووته یه ترسناکترین ووشهبووه، (إبن تیمیة) دهلیّت: یه کتاپه رستی جهمییه کان لهوه دا خوّی دهبینیّته وه، که سیفاتی خوایان رهد دهکرده وه، ده ویان ووت: خوای گهوره دهبینریّت و قورئانیش مهخلوقه واته: نهبووه و ، پاشان هاترّته کایه وه.

بۆچوونى كەناگىرەكان ـ معتزلة ـ لە سەرا،ەمى عەباسى يەكاندا بە شىيوەيەكى بەرچاو تەشەنەى كرد، ھەندى لە خەلىفەكانى وەك: (مأمون) بالپىشتىان دەكىرت و ئەوانىش قوتابيان بە ھەموو لايەكدا نارد بۆ بلاوكردنەرەى ئەر بىرو بۆچونانەيان.

١ القضاء والقدر في ضوء الكتاب والسنة ١١٧٧.

٢ - الفتوى الحموية الكبرى. لا ٤٧.

٣ - تأثير المعتزلة في الخوارج والشيعةلا ٢٥.

## بهشى يينجهم

# عمر لهنێوان ژیانی کوٚمه لایه تی و زانستی و بانگهوازیدا یهکهم: ژیانی کوٚمه لایه تی

### گرینگی دان به خیزان و منالهکانی

عمر بۆخۆی له نزیکه وه سه رپه رشتی په روه ده کردنی منداله کانی ده کرد، ئه و کاره قوره سه ی سه رشانی دخلافه ت دی کی ده گرت له هه ول دان بن گوش کردن و په روه رده کردنیان به جوریک، که له سه ر په وشتی جوانی قورئان و سوننه ت گوش ببن و له ئیسلام شاره زابن، ئه مه ش له ریگه ی نامه کانی یه وه خویان، یان بن مام نوستاکانیان ده رده که ویت.

۱ پهیوهست کردنیان به قورئانی کهریمهوه، عمری کوپی عبدالعزیز کنته منداله کانی پهویوهست ده کرد به قورئانه وه، هه موو پۆژانی جومعه یه داوای ده کرد پیش ئه وهی خه لکی بینه ژووره وه بۆلای، داوای ده کرد منداله کانی بین بۆلای، بۆلای، داوای ده کرد منداله کانی بین بۆلای، بۆلای، داوای ده کرد منداله کانی بین بۆلای، بۆلای، دهستی ئه وهی قورئان بخوینن، هه رکه ده یووت: ئاده ی خیرا گه وره ترین مندالی دهستی ده کرد به قورئان خویندن، پاشان ده یووت: ئاده ی، واته: ئه وهی دوای ئه و تا به و شیره یه هموویان قورئانیان ده خوینده وه بزی (

۲\_ ئامۆژگاری مندالهکانی دهکات: ئەوساللهی، که تیایدا عمری کوپی عبدالعزیز بوو به خهلیفه نامهی نووسی بۆ(عبدالملیك)ی کوپی، که ئهو کاته ئهو له مهدینهی مونهوهره بوو، لهو نامهیهدا پی ووت: (ههرکهسی حهزی له بهههشته و له ئاگری دۆزهخیش رادهکات ـ مهبهستی عبدالملك و براکانی تری بوو ئیستا دهرگایی

١ \_ سياسة عمر في در المظالم ٢٧٥٠

تهوبه و گه پانه وه کرایه وه ، گوناه کردن بوراوه له پیش هاتنی نهجه ل و مردن نهمانی کرده وه و کردن یه کلابونه وه ی خوا بی لیپرسینه وه و تیله سهندنه وه له ناکاری کرده وه کانی خه لکی و له شونی کدا، که هیچ شتیک فریای که س ناکه ویت هیچ بیانو هینانه وه یه کان ناخوات، هه موو نهینی یه کان ناشکرا ده بن، تکاو شه فاعه تناخوات، خه لکی به کرده وه جوانه کانیان ده رباز ده بن، ده سته ده سته به ره و دوا مه نزلیان ده ریزن، ده ی خیش به ختی بی نه وانه یان، که گوی پایه لی خوایان کردوه، وه یل و له ناو چونیش بی نه و که سانه ی، که فه رمانی خوایان شکاند وه . (

له بهشیّکی تری نامهکانیدا هانی کورهکهی دهدات، که یادی خوا بکات، له شوکر سوپاسی بهردهوامی دهرنهچیّت، له ههموو کردارو گرفتاریّکتدا خوا به چاودیّر بگریّت بهسهر خوّیهوهو، پیّ ی دهلّیّت: وئهو فهزلّ و چاکه زوّرانهی خوات له بیر بیّت، که داویه تی به خوّت و باوهکت، ئهگهر ئه توانیت بهردهوام زوّر زوّر زمانت به یادی خوا بجولیّت وابکه، چونکه باشترین ووشه بو ئهوهی قسه خیّرهکانتی پیّ بهر دهوام بکهیت سوپاس کردنی خوایه، باشترین ووشهیهکیش ووته ناشیاوهکانتی پی بیریّنیّتهوه سوپاس کردنی خواو یاد کردنیهتی

۳\_ هانی دهدان لیّبوردهبن و گومانی چاکه به خه لکی به بن: عمر گشهٔ هانی منداله کانی دهدا تا نه و په پی لیّبوردهبی لیّبوردهبن و گومانی چاکهیش به خه لکی به بن، ههندی گومانی خراپ تاوانه، ده گیّپنه وه جاریّکیان به عبدالعزیزی کوپی ووت: ههر ووشه یه کت له برایه کی موسلمانت بیست به گومانی خراپه وه لیّکی مهده دره وه.

٤ـ شيوازى نەرم و نيان و گفتوگنى ژيرانه: عمر الله به شيوازى نهرم نيان و لهسه رخق هه لس و كهوتى له گه لدا ده كردن، به لام نه يده گه يانده ئاستى نازپيدان، تا خراپ ده ربچن و لهده ست ده رنه چن، زور به ژيرانه له گه لياندا ده دواو شيوازى ژيرى و

١ \_ سيرة ومناقب عمرين عبدالعزيز لابن الجوزي لا ٢٨٩.

٢ ـ ههمان سهرجاوه،

قەناعەت پێكەرى بەكار دەھێنا لە گەڵياندا لەكاتى داوا كاريەكانياندا، ْ

دهگیّرنه وه عبدالله ی کوری هات بوّلای و داوای لیّ کرد جل وبه رگی نوی ی بوّ بکات له و کاته دا عمر خهلیفه بوو، نه ویش ناردی بوّلای (خیاری کور رباح البصری) ویی ی ووت: چهند قوماشمان له لایه تی تو لیّ ی وه ربگره بوّ خوّت، به لام (عبدالله) قوماشه کانی به دلّ نه بوو، ها ته وه لای باوکی و پیّ ی ووت: من داوام لی کردیت جلم بوّ بکهیت که چی منت نارد بوّلای خه یاری کوری ریباح، نه ویش هه ندی قوماشی پی نیشان دام، که نه له ناستی من و نه ناستی هوّزه که شمان دا نه بوو، عمریش ووتی: پاره ی نه و قوماشانه مان هه یه له لای نه و پیاوه، (عبدالله) ش سه ری داخست و چووه ده ده ده وه وه .

عمریش وهك باوكیکی پهروهردهکار هه لویستی مام ناوه ندی گرت و قه ناعه تیشی به کوره کهی کرد فیریشی کرد، که هه موو کاتی مهرج نی یه هه موو داوایه کی جی به جی بکریت، بزیه پیش ئه وهی له چاو وون بیت بانگی کرده وه پی ی ووت: ئه تویت له پاره کانی خوت (۱۰۰) درهه م مت پی بده م له کاتی وه رگرتندا لیت وه ربگرمه وه ؟ ووتی: به لی باوکه گیان، ئه ویش (۱۰۰) درهه می پیداو کاتی سالانهی خوی وه رگرت (۱۰۰) درهه مه که یان ی سه نده وه .

یان دهگیّرنهوه، که زوّر جوان وه لامی منداله کانی داوه ته وه و قه ناعه تی پیّکردوون، ده لیّن جاریّکیان یه کیپه کانی گواره یه کی گه وهه ری ده ست که وت، به لام تاك بوو، بوّیه جوابی نارد بوّ باوکی داوای لیّ کرد، که تاکیّکی تری بوّ بنیّریّت تا پیّکه وه بیکاته گویّچکهی، عمریش کاللهٔ نه ووتی باشه و نه ووتی: نه خیّر، به لکی مهسه له کهی پهیوه ست کرد به نارامی نه و کچه وه له سه ر سکلی سور، بوّیه (دوو سکلی) سوری نارد بوّی و پی ی ووتبو: نه گه ر ده توانیت نه م دوو سکله سوره بکه یته گویّچکه ت نه وه منیش تاکه کهی تریت بوّ ده نیّرم. آ

١ \_ النموذج الإداري لا١٠١٠.

٢\_ سيرة مناقب عمر لا ١١٢٠.

٣\_ سيرة عمر لابن عبدالحكم لا ١٢٤.

٥- داد پهروهر بوو له نێوانياندا: دهربارهی ههڵس و کهوتی جوانی لهگهڵ مندالهکانیدا ئهوپه پی ههولّدانی بو ئهوهی له نێوانیاند داد پهروهر بێت لهگهڵ زوریشیاندا، ئهمهش بو ئهوهبوو نهوهکو رقیان له یهکتری ههستی و کینه بگرنه دڵ بو یهکتری، بو ئهو مهبهسته وازی هێنا، که کوپی (حارثی)یهی خێزانی له باوهشی خوّیدا بخهویّت، له ترسی ئهوهی نهوك زولمیّکی تیدا بیّت لیّیان. ا

دهگیرنه وه له عبدالعزیز کوری عمره وه ، که ده نیت: عمری کوری عبدالعزیز کانیدا کوری کی هه بوو له نافره تیکی هی خری حاریث و روزی خوشی ده ویست و له گه نیدا ده خه وت و ده ستی ده کرده ملی ، ده نی نیم پی گرت ، باوکیشم ووتی: عبدالعزیزیت ؟ ووتم: به نی ووتی: شتی روی نه دابیت برچی ها تویت ؟ وه ره ثووره وه ، منیش چوومه ثووره وه ، لای جل و به رگه کانیدا دانیشتم نه و نوینی ده کرد ... ها تبولام و پی ی ووتم: چیته ؟ ووتم هیچ که س نه ونده ی باول کوری خوی نا ناسیت ، تو کاریکی وا ده که یت له گه ن کوری نه م ثنه حاریث دا، که له گه ن نیمه دا واناکه یت منیش ده ترسم بنین : کاریکی دیاره بویه وا به وه ده کات و به نیمه ی ناکات شتیکی له وی به دی کرده وه ، که لای نیمه نی یه .

عمر پی ی ووت: کهس قسهی وای له لادا کردویت؟ ووتم: نه ، ووتی: ئاده ی دوویاره ی کهره وه منیش دوویاره م کرده وه ، پی ی ووتم: بی پرزه وه بی ماله وه ، منیش گهرامه وه ، من و ئیبراهیم و عاصم و عبدالله ی برام له ژوریکدا ده خهوتین و ههر ئه ونده مان زانی قه پره ویله که ی عمریان هه لگرتبوو هینایان بی لای ئیمه و کوپی حاریثة که ی برامانی له گه لادا بوو پیمان ووت: ئه مه چیته ؟ ووتی: ئه وه بوو ، که تی به سه رت هینام و ده یویست بلیت: ئه مه ی کردوه له نه ترسی ئه وه ی نه وه ک سته می له ئیوه کردید یک دو ده یویست بلیت: که مه ی کردوه که نه ترسی که وه ی نه وه ک

٦ گه شهپێکردنی ڕهوشته جوانهکان له ناویاندا: زوٚر مهبهستی بوو ڕهوشته بهرزهکان لهناو مندالهکانیدا گهشه بکات، ههموو ههلێکی گونجاوی بو نهو مهبهسته

١- النموذج الإداري لا ١٠١.

٢\_ عمر بن عبدالعزيز وسياسته لا ٥٢.

به کار ده هیننا، له و نامه یه یدا، که بی (عبدالملك)ی کوپی نارد کاتی شه و له مه دینه بو و پی ی و و ت: که دوور بکه و ی ته و له شانازی کردن و خی هه اینان له قسه و گوفتاریدا، یان خی ی بگوریت، خی به گه ورتر بزانیت له خه ایکی، پی ی و و ت: ده خلیت بم له قسه کردندا خی هه ای نه هیننیت، خی ت ای نا و ا بزانیت به و پیز پله و پایه ی هه ته له به رئه و هه یه که لای خوا زور گرنگیت، چاکه یه که و خوا به که سی تری نه داوه جگه له تی ! ا

۷\_ مندالهکانی لهسهر دنیا ویستی و ژیانی زبر پهروهده دهکرد: کهسایهتی بهرزی عمری کوپی عبدالعزیز کشت لهوه دابوو، کهتوانی بهههموو قهناعه تیکهوه خیزان و کوپو کچهکانی وه ک خوی ژیانی دونیا نهویستی و خوگرتنهوه بگرنهبهر لهکاتیکدا، که ههموو سامانی سهر زهویان له بهرده ستدابوو، که چی وا پای هینابوون وه ک خه کمی ساده ده ژیان نه ک ژیانی هایلایث و بپژینه و بپژینه ی زوریک له کوپه پاشاکان.

هه رله نامه کیدا بن عبدالملکی کوپی نارد له مهدینه، که نامه یه کی به پاستی پهروه رده ی یه، تیایدا هاتوه ده لیّت: نه گه ر خوای گهوره تاقیکریته وه به ده وله مه ندی، له و کاته شدا ده ست پیّوه بگره، خوّت به نزم سه یر بکه له به ر خاتری خوا، مافی لی ده ربکه \_ مه به ستی زه کات و خیر کردن و ده ست پیّوه گرتن \_ وه نه و به نده صالحه ی خوا بلی : ﴿هَنْدَامِن فَضْلِ رَبِّی لِیَبْلُونِی ءَأَشْکُرُ أُمَّ أَکَفُرُ وَمَن شَکَر لَوْ النحل د.٤٠.

ئهم نامهیهیی عمر، راستهخو دوای وهگرتنی پوستی خهلافهت، که تا ئهو کاتهش ژیانی خوش وهزع باشییان بهردهوام بوو، عمریش شیوازیکی پهروهردهی نمونهیی گرتهبهر، پهلهی لی نهکردن و ورده ورده بهرهو ژیانی دنیا نهویستی بردنی، سهرهتا بوی دهسهلماندن، که دهوه لهمهندی تاقیکردنه وهی خوایی یه بو

١\_ سيرة مناقب عمر بن عبدالعزيز لا ٢١٤.

موسلمانان، پاشان داوایی لی ده کردن دهست پیو بگریّت \_ إقتصاد \_ پاشان ئه و کارهی بهسته وه به خل به کهم زانییه وه، له دواییدا ئه وهی دووپات کرده وه، که دهبیّت مافی خوای لی جیا بکریّته وه، وه ک زهکات دان و خیّر کردن و گویّرایه لی خوای (عزوجل).

رۆژێکی تر هەواڵی زانی، که یهکێك له کورهکانی ئەڵقەیهکی زیبوی کردببووه دهستی، که به (۱۰۰۰) درههم کریبوی، عمریش به پهله نامهیه کی بن ناردو پینی ووت: بیستومه ئاڵقهیه کی زیبوت کریبوه به ههزار درههه، خیرا بیفرۆشه به پارهکهی (۱۰۰۰) برسی تیر بکهو ئهوهشی مایهوه ئهڵقهی ئاسنی چینی پین بکرهو بیکهره دهستت دهستت له نهقشه کهی بنوسه: رهحمه تی له کهسیک نرخی خوی دهزانید.

تیبینی نه وه ده کریت، که چون عمر ششه فروشتنی نه نگوستیله که ی به سته وه به تیر کردنی هه ژارو نه دارانه وه، نه مه ش زور به هیز بوو بو تی گهیاندنی ناو کروك و مه به سته که ی و شیوازی خه رج کردنی پاره کانی له داها توودا، به و جوره خهمی هه ژارو نه دارانیان له به رچاو بیت.

رۆژێکیان یهکێك له کورهکانی، ژنیشی ههبوو داوای لهباوکی کرد، که ژنێکی تری بخ بهێنێت و خهرجی یهکهشی له (بیت المال) سهرفی بکات، عمریش کاتی داوا کاریهکهی پی گهیشت که لهنامه دا نوسرابوو، زوّر تورهبوو، بوّیه بوّی نوسی: نامهکتم پی گهیشت، که تیایدا داوات لی کردووم به پارهی (بیت المال)ی موسلمانان ژنی دووه مه ت بو به په کاریکدا کوری موسلمانان توانایان نی یه یهك ژنیش یهیننین، ههرگیز شتی وا له و جوّره م بو نهنوسیت.... پاشان بوّی نووسی: سهیر که نهگهر ده تهویّت ژنی دووه م بهیننیت بزانه لهناو مالکه دا قاپ و قاچاغی مس و

١ـ النموذج الإداري لا ١٠٦.

٢- سيرة مناقب عمر لا ٢٩٨.

٣\_ لنموذج الإداري لا ١٠٦.

شتى ترمان ھەبوق بيفرۆشەق ژنى پىي بهيننه.'

خـق هـهربهکورهکانی یـهوه نهوهستابوو، بـه ڵکو ئـهم پـهروهرده زبرو پهقـه کیژهکانیشی گرتبوویهوه، بق نموونه عمری کـوری عبـدالعزیز کـچێکی هـهبوو نـاوی ئامینه بوو، جارێکیان ئامینه دای به لای عمر داو به خێرایی دهیویست تێ بپـهرێت، عمریش بانگی لێوه کرد، ئهویش ووتی وه لامی نهدایهوه، فـهرمانی دابرقن بهێنێنن بـێ لام و هێنایانه بهردهستی و پـێ ی ووت: هـقی چـی بـوو وه لامـت نهدامهوه؟ ئامینه ش ووتی: جلو بهرگم له بهردا نهبوو، شهرمم دهکرد، ـ واته: جلهکانی جـوزان نهبوون و، که ڵکی ئهوهیان نهبوو سهیر بکرێن ـ ، عمریش ووتی: بـهموزاحیمم: برق لهو قوماشانهی ئهو روّژه بریمان کراسێکی بق جیا بکهرهوه.

ئهمه دهربارهی جل و بهرگری روّله کانی، خوّ دهربارهی خواردنیشیان حالیان له وه باشتر نهبوو، إبن عبدالحکم ده گیّرته وه، که عمر جاریّکیان نویّری عیشای ده کرد و، پاشان ده روّیشته ناو کچه کانی سه لامی لیّ ده کردن، ئه وه بوو له یه کیّ له و شه وانه له پاش نویّر چوه ناویان سلاوی لیّ کردن، که هه ستیان به هاتنی دکرد ده ستیان گرت به ده میانه وه به ره و ده رگاکه که وتنه ریّ، پرسیاری کرد له سه په رشتیاره که یان، که برّچی وایان کرد؟

ووتی هیچ نهبوو بیکهن به چیشت ناچاربوون نیسك و پیازیان خواردوه، بیزنی دهمیان ناخوش بووه و حهزیان نه کرد ئازاری تی بدهن و بهبیزنی ناخوشی دهمیان، عمریش دهستی کرد به گریان، پاشان پی ی ووتن: کچه شیرنه کانم، چ که لکیکی ههیه خوشترین و به چیزترین خواردن بخون له دونیادا و سبهینی له قیامه تدا باوکتان به دهما به ناو ناگری جههه نم دا رابکیشن، نه وانیش هه ر ههموویان دهستیان کرد به گربان، تا هاواریان لی به رز بوویه وه، پاشان رؤیشتن.

ههر لهوکاتهوه وازی له ژیانی خوش و ناسوده هینا، که بوویه خهلیفهو به به فاطمة خانی بخاتم گهنجینهی فاطمة خانی بخاتمه گهنجینهی

١- سيرة عمر لابن عبدالحكم لا ١٠٦.
 ٢- حلمة الأولياء٥/ ٢٦١.

موسلمانانه و هوت نخوت سه ربه ست به ، یان ئه و ئالتون و خشلانه هه لبریده ، یان ئه و ئالتون و خشلانه هه لبریده ، یان ریگه م بده لیت جیاببمه و هه پونکه حه زناکه من وتو و ئه وانه پیکه و ه له یه ک مالدا برین ، فاطمه ش باوه پدارانه ووتی: نه خیر ، من ته نها تق هه لده برید ، چه نده ئه وه نده ی تریشم هه بوایه نه م ده گوریه و هه تق . ا

۸ گرنگی دانی به خویندنیان و فیرکردنیان: خویندن و فیرکردنی منداله کانی گرشه یه کی که وره یان گربوویه وه هرنگی پیدانه کانی و، کومه لی پی و شوینی زانستی وای گربوویه به به وه وه پیروامین زانستی ده توانریت په رروه ده کاران له ژیاندا چی به چی ی بکه ن له پیوسه ی فیرکردن و په روه رده دا، ورده کاریه کانی له ژیاندا چی به چی ی بکه ن له پیوسه ی فیرکردن و په روه رده دا، ورده کاریه کانی نه و پیوگرامه زانستی خوازه ی عمر بی منداله کانی له و نامه یه دا به دی ده کریت، که ناردی بی مامیستایه کان (سهل کوری صدقه) به و جیره ی خواره وه نایا بترین پیگای بی پیون کردنه وه:

نووسی: له عبدالله عمر بق (سهل)، پاشان من له ههموو شارهزاییه کمهوه بهتق، تقرم هه نبزاردووه تا منانه کانم پهروه رده به کهیت، ته نها تقرم هه نبزاردووه له ناو نه ههموو خزم و ناسیاوا نه مدا، بقیه تقیش به شیوه کی که می ووشك له گه نیان بدوی، نهوه زیاتر داوایان لی ده کات بین به ده مته وه روز هاورییه تیان مه که چونکه به رهوه بی ناگایی مرق ده بات، که م پیبکه نه به ده میانه وه، چونکه زور پیکه نین دل ده مرینیت.

١\_ الطبقات (٥/ ٢٢٠)

شتێکی بهسود، که بدرێت بهگوێدا٠٠٠

ههرکورپێکیان بهشێك له قورئانی پئ بخوێنه و باجوان فێری ببێت و ئهگهر لئ بوونه وه، پاشان تیرو که وانایان بده ره دهست و ده ریان بکه بۆ تیر هاوێژی و حه وت جار راهێنانیان پئ بکه، پاش ئه ویش نیوه رۆهات با قهیلوله بکه ن واته خه وی کاتی گهرمای نیوه رۆیان ب چونکه إبن مسعود که به کوره کانی ده وت: ئه ی کوره کانم قهیلوله بکه ن، چونکه شهیتانه کان قهیلوله ناکه ن

لهم ئاراستانهى عمرهوه ههندى تيبينى لى وهرده گرين:

۱ـ هه لبراردنی مام رستاو په روه رده که ری صالح: مام رستاو په روه رده کار وه ك بناغه وان له پروسه ی فیر کردندا، عمر مام رستای بن کوره کانی هه لبرارد له که سه زفر نزیك و تابه تیه کانی خوی، چاك ده یناسی و متمانه یان پی ی بوو عمر شخشه هه ر به سه هله وه نه وه ستا تا په روه رده و فیر کردنی منداله کانی له نه ستق بگریت، به لکو مام رستازو په روه ده کاره که ی که صالحی کوری که یسان بوو، رای سپارد، تا شان به شانی سهل نه ویش هاو کاری کوره کانی بیت له په روه رده کردنیاندا. آ

سوربونی عمر کشته له سه رفیرکردن و په روه ده کردنی منداله کانی له م ئاسته دا نه وه ستا، به لکو گه وره زاناکانی ئه و سه رده مه ی پاده سپارد تا ئاستی ژیری و ئه ده بیان هه لسه نگیننی و تاقیان بکاته وه، داوای له (مه یمونی کو پی مه هران) کرد، که عه قل و ژیری عبدالملکی بن هه لسنگینی له پیگه ی پاویر پیکردن یه وه، مه یمون ده لایت: هاتنی بنولای و واته: عبدالملکی عمر داوای مؤله تم لی کردو واده ی کاتژمیریک له لای مامه وه وه، سه رسامی ژیریه که ی بووم آ

دیاری پرۆگرامی خویّندن: عمری کوری عبدالعزیز کشهٔ پرۆگرامی خویّندن ئه و بابهتانهی بریاره بخونریّت بۆی دیاری کردن، که دهبیّت ئهمانهیان پی بلیّنهوه، به

١\_ سيرة ومناقب عمرين عبدالعزيز لابن الجوزى لا ٢٠٢.

٢\_ تذكرة الحفاظ ١/ ١٤٨.

٣\_ سيرة ومناقب عمربنعبدالعزيز لابن الجوزى لا ٢٠٣.

جۆرنىك لىه قورئانى پىيرۆزۈ زانىستەكانى يىەۋە سەرچاۋەيان گرتببوو لەگەڭ زانستەكانى تريشدا، دەبنت مەشقى سەربازى پى بكات بۆ ئەۋەى لە لايەنى جيهادو جەنگ و خۆ گريەۋە پەرۋەردەبن، ھەرۋەھا مەشق كردن لەسەر تىر ھاونىژى و راكردن بەپى ى پەتى تارابىنت لەسەرى، لەگەڵ ئەو پروگرامە وردەدا، كە كاتى حەۋانەۋەشى بۆ دانابوۋن، ئەندازەى قورئان خويندنى رۆژانەشيان يەك بەش (جزء) بىت بە ئەو پەرى دڵ وريايى و تىنگەيىشتنەۋە، ئەمەۋ ھەرچەندى لە گەڵ ئەۋ بەرنامەيەدا دەگونجىت كە زانستە ئىسلامى يەكانى تريان پى بلىتەۋە، ھەرۋەھا تىر مەويىشى بە ھەرت جار، ھەر جارەۋ بەراكردن ۋ پىي ى خاۋس بىرۋات بىق لاى ھاونىشى تا بزانىت پىكاۋىيەتى لە لايەكە ۋ لە لايەكى تريىشەۋە ۋەزشىنىڭى راكردنە ۋ، راھىنان لەسەر رۆيشىن.

ئهمهش پروّگرامیّکی زوّر به رزو به ریّز بوو، که تیادا دین و دونیا جه سته و گیان قسه و کرداری پیّکه و ه گری دابوو ا

که ئهمرق زقربهی پرقگرامه کانی پهروه رده و فیرکردن ـ به داخه وه ـ فه رامقشیان کردوه، هنوی ئه وه شه، که که سنیکی ناته واو له دوا رقردا دیشه کایه وه، که زقر زیره که له خویندن دا، به لام ترسنو که له سیبه ری خوی ده ترسیت! یان زقر ئازاو به ده ست و مشته، به لام نه خوینده وار و نا رق شنبیر! ئه مه ش پوخته ی لادانه له په روه رده ی ئیسلامی راسته قینه.

ئیتر کاتی پشوو، که به خهوی قهیلوله ـ نیوه پوان ـ ده ری ده بری بزی ئه وه ش زور گرنگه بز جه سته و پور و عه قل آ

۳۔ ره چاوکردنی کاریگهریهکان له پرۆسهی فیرکردندا: عمری کوری عبدالعزیز کیکی په چاوی ههموو ئه و خالانهی دهکرد، که کاریگهریان ههیه لهسه ر دل و میسکی

١\_ النموذج الإداري لا ١١٢.

۲\_ ووتهی وهرگیر.

٣ النموذج الإداري لا١١٨.

خويندكارو تواناى زياترى وهرگرتم و كردنهوهى عهقل و ميشك لهوانه:

دووهم: رهچاوکردی ئهوهی، که نهرم و نیانی و پیکهنین بهدهم قوتابی و سوعبهت کردن و یاری کردن له گه لیاندا دهبنه هنی خاوبوونهوهی قوتابیه که له وهرگرتنی زانست و تیگهیشتن به لیهاتووی یه کی ته واوه وه .

سنی یهم: خل بوونه وه بن ناو گزرانی و سهماو مزسقیاو خهریك بوون كردنی میشك پییانه وه، كاته كانی قوتابی ده كوژن و میشك بیریشی گیل ده بیت و تاقه تی وهرگرتنی نامینیت. ا

چوارهم: پهچاوکردنی ماندوو نهکردنی لایهنی دهروونی خویندکاران به جوریک، که له نیّوان وانهکاندا پشوو ههبیّت و بوار نهدهیت بی تاقهت بین و تهوهش کاربکاته سهر ناستی وهرگتنیان و زانست و زانیاریان له بهر چاو دهکهویّت.

پینجهم: کاریگهری گرنگی دان به وهرزش و تیر هاویدژی و راکردن روّلیّکی به رچاوی ههیه لهسهر لهش ساغی و تهندروستی، خاوین کردنهوهی میشك و دهروون. ۲

## ئه نجامی پروٚگرامه پهروهردهیی یهکهی عمر لهسهر منالهکانی:

له ئاسهوارو بهروبومی ئه و پروگرامه پهروهردهیی یه ناوازهی ئهمیری باوه پداران بو کوپهکانی، ئه وهبو و منداله کانی له سه رخواناسی گوش بوون، سهیری عبدالملكی کوپی بکهین بومان دهرده کهویت، که پهروه رده ی پاست و دروست واده کات له مروق، که به ساده و سروشتی بژی و ه ک لاوه موسلمانانه کانی تر ژیان به سه ربه ریّت و

۱ ـ ههر لهبهر ئهوشه پاگهیاندنه پوخینه رهکان زوربهی کاتیان بو گورانی پهقس و موسیقا تهرخان دهکهن تا میللهت بخهسیته سهر باریک تهنها بیر له تیرکرنی حهزهکانی خوی بکاتهوه گوی به زانست و زانیاری و شیرازی حهکمیانی وولات نهدهن. (وهرگیر)

٢ النموذج الإداري ١١٩٧.

ئه ر بیانه ناخوش وز پپ له رابواردن و هایلایقهی، که بوی دهسته به کرابوو به حوکمی نهوهی کوری نهمیری باوه رداران بوو واو لی بهینیت. له وانه:

#### ۱ - خواناسی و گریانهکانی:

عاصمی کوپی أبو بکری کوپی عبدالعزیز، که برازای عمر بوو، ده نن وه فدیک پریشتن بی خزمه تسلیمانی کوپی عبدالملك و عمری کوپی عبدالعزیزیشیمان له گه ل دا بوو، من شه و له لای عبدالملكی کوپی عمر ماوه، که له و کاته دا ژنی نه هینابوو، مامه وه، که له و کاته دا ژنی نه هینابوو، مامه وه، که له و کاته دا ژنی نه هینابوو، نویزی عیشمان کرد پیکه وه، پاشان مامه وه، که له و کاته دا ژنی نه هینابوو، نویزی عیشمان کرد پیکه وه، پاشان هه ریه که و به ره و پیخه فی خومان پویشتن، (عبدالملك) یش هه ستاو چراکه ی کوژانده وه، ده ستی کرد به نویزگردن کردن تا خه وم لی که وت.

کاتی به خه به رهاتم ده بینم نه م نایه ته ی قورنان ده خوینی ته وه و اف رَوَیْتَ إِن مَتَعَنْکُهُمْ سِنِینَ آسُ ثُرُ جَاءَهُم مَّا کَانُوا یُوعَدُون آسُ مَا اَغْنَی عَنْهُم مَّا کَانُوا یُوعَدُون آسُ مَا اَغْنَی عَنْهُم مَّا کَانُوا یُمَتَّوُن ﴾ الشعراء ۲۰۰ - ۲۰۷واته: نهی محمد ده بینی چه ندان سالی تریش موّله تی ژیانیان پی بده ین و پاشان مردنیان به سهردا بهینن، چ که لکی هه یه بویان نه و همه و و همه و ریانیان؟

بهرده وام ده گریاو پاشان ئایه ته که ی دووباره ده کرده وه، هه رکه لی ده بووه، تاوام لی هات وویم: ئاوا بروات گریان له ناوی ده بات، بزیه به ده نگی به رز وویم: (لا إلله و الحمد لله) وه ك ئه وه ی به خه به ربم، تاگریانه که ی پی ببرم، هه رهه ستی کرد من به خه به رم بی ده نگ بوو ئیتر نوزه ی له خوی بری ( ره حمه تی خوای لی بیت.

#### ۲ زانست و زانیاری و تی گهیشتنی:

عمری کوری عبدالعزیز کشه عمری کوری عبدالعزیز کشه خه لکی کرکرده وه تا پاوید بیان پی بکات له باره ی گه پاندنه وه ی ناهه قی و سته مه کانی حه جاج بر خاوه نه کانیان، هه رکه پاویدی به یه کیکیان ده کرد ده یان ووت: نه ی نه میری

١ - مجموعة رسائل الحافظ إبن رجب الحنبلي(٢/ ٤٧٩)

باوه پداران ئه وه تاوانیک بووه و له سه پرده می تو به ده ستی تو نه کرداوه ، هه رکه سیکی تر هه مان وه لامی بداته وه ، ده یوه ستان به پیوه ، تا گهیشته سه ره ی (عبدالملك)ی کوپی (عبدالملك) ، به لام ئه و پی ی ووت: ((باوکه گیان ، هه رکه سیک بتوانیت نا هه قیه کانی حه جاج بگه پینیته وه بی خاوه نه کانیان و نه یکاته ها و به ی ئه و ه نه و نه یکاته ها و به ی نه و ه نه و نه یکاته ها و به ی نه و ه نه و نه ی تو کوپی منیت ده م ووت: تو شاره زاترین که سیت.

ئەوەى عبدالملك ووتى و ئەوەى باوكى بەراستى زانى ھەروە راست بوو، ئيمام ئەگەر بتوانيّت ستەمى كاربەدەستانى پيش خۆى لاببات، پيۆويستە لە سەرى لايبات بەيىّ ى تواناى. أ

(عمر و عبدالملك)ى كورى له و زانايانه بوو، كه زانستى ناسينى خواو ترسان لى ى و خۆشه ويستى و په رستنى گرى ى دابوو له گه ل ناسينى خوا به جۆرى، كه حه لال و حه رام و حوكمه شه رعى يه كان پياده بكات ده پيكه وه. ٢

## ٣ غيرهتي له فتوا داني قورس و گراندا:

مهیمونی کوره مهران دهلیّت: عمری کوری عبدالعزیز کیّن ناردمی بهدوای من و مکحول و (أبی قلابه)و پی ی ووتین: ئیّوه چی ده لیّن دهربارهی ئهو شیتانهی به سته مکاری له خه لکی سه نراون؟

مکحول وه لامیکی لاوازی دایه وه، عمر به دلّی نه بوو، ووتی: من ده بینم په لهنه که یت عمر سهیریکی منی کرد، وه ك نه وه ی بلّی فریام که وه، منیش پیّم ووت: نهی نهمیری باوه پداران، بنیّره به دوای (عبدالملك) دا بیهینه بی نیّره، به بی نه و کارت ناپوات، کاتی عبدالملك گهیشته لایان، عمر پی ی ووت: نه ی (عبدالملك) ده رباره ی نه و شت و مه کانه ی که کاتی خوّی به زولم له خه لکی سه نراوه نیّستا خاوه نه کانیان ده یانناسنه و ه ه اتوونه و ته وی نیّان، توّی ده لیّیت؟ و و تی ده این من و ا

١ - مجموعة رسائل الحافظ إبن رجب الحنبلي (٢/ ٤٨١).

٢ ــ ههمان سهرچاوهو ههمان لاپهره.

دهبینم، که ههموویان بن بگیرمهوه، ئهگهر وانهکهیت هاوبهشی ئهوکهسانهی لیّیان سادندوون له تاواندا. ا

#### ٤ ــ مردنى دەخستەوە بىرى باوكى:

کوریّکی عمری کوری عبدالعزیز کانهٔ مرد، عمر هات و له لای سه ری دانیشت و سه ری هه لدایه و ه سه یریّکی کردو فرمیّسك به خور له چاوی هاته خواره وه و عبدالملكی کوری هات بر لای و پی ی ووت: نهی نه میر چییه نه لیّ ی نهم مردنه له کاره کانتی کردویت؟ به لکو نه وه خه ریکی کاریّکی تره دوور له و کاره ی تیّ وابزانه توش مرردویت و خولیان کردوه به سه ر چاوتدا.

عمر کشه به بیستنی ئه و قسه یه دهستی کرد به گریان، پاشان ووتی: په حمه تی خوات لی بیت کوپی خوم، وه لاهی توبه ره که تیکی زور گه و ره یت به سه ر باوکته وه و ئامورگاریه کانت سودیکی زور مه زنی هه یه بی به بی نه وانه ی ئامورگاریان ده که یت، وه لاهی زور دلته نگ بووم بو براکه ت، به لام هه رکه زانیم فریشته ی گیان کیشان ها ته ماله وه و ترساندمی هاتنه که ی، وه ك بلی ی بینیم به چاوی خوم، پاشان ووتی: برون کفن و دفنی بکه ن. آ

#### ٥ ــ نه خوَّش كهوتن و مردني (عبد الملك ي كوري عمر) يَعَلَثُهُ.

عمری کوری عبدالعزیز کرت چوو بن لای کوره که ی عبدالملك، که له جنگهدا که وتبوو توشی نه خوشی سطاعون سبو بوو، پن ی ووت: کوری خوم ئیستا چونی؟ ووتی: ئیستا له راستیدام، ووتی: کوری خوم بوونی تق له ته رازووی چاکه کانمدا پیم خوشتر له بوونی من له ته رازووی چاکه کانی تقدا، (عبدالملك) یش ووتی: ده ی باو که گیان من والی بیت ، که تق پیت خوش بیت پیم خوشتره له وه ی وام لی بی، که خوم پیم خوشه.

١\_ مجموعة رسائل الحافظ إبن رجب الحنبلي(٢/ ٤٨٨)

۲\_ ههمان سهرچاوه (۲/ ۸۸۷)

۳\_ ههمان سهرچاره(۲/ ٤٩٥)

کاتی (عبدالملك)ی گەنجی خواناس وای لی هات نه خوشیه کهی زوری بی هیناو به هویه وه گیانی سپارد، له کاتی،

ناشتنیدا باوکی هاته سهر گۆرهکهی ووتی: رهحمهتی خوات لی بینت کوری خیرم، بهراستی چاك بویت بهگه باوکندا، له وکاته وهی خوای گه وره توی پی به خشیوم دل خوش و مهسرورم، به لام نا وه لاهی ئیستا زیاتر دل خوشم و به ته مای پاداشتی خوام، که توّم داهی لاوه ته وه ناو گوره که ته وه، دهی ره حمه تی خوات لی بینت و خوا له گوناهه کانت خوش بینت؛ پاداشت بداته وه به چاکرترین کرده وه ته کوناهه کانیشت خوش ببوریّت، ره حمه تیش بباریّنیّت به سهر هه رکه سیّکدا لیّره دا بیّت یان نا، که دووعاو تکایی خیّرت بق بکه ن و، هه موو رازین به بریارو قه زای خوا خومان ده ده مینه ده ستی فه رمانه کانی، سوپاس بو خوای هه موو جیهانیان - آمین ا

پاشان نامه یه کی نوسی بی کاربه ده سته که ی له کوفه و تیایدا قه ده غه ی کرد که س گریان و شیوه ن بکات بی کوره که ی هه روه ك چین پیشتر خه لکی عاده تیان پیره گرتبوو پرسه و شیوه نیان بی پادشاو نه و کانیان داده نا، له ونامه یه نوسیبوی: (عبدالملك)ی کوری نه میری باوه پرداران به نده یه بوو له به نده کانی خوا، خوا چاکی بی خیری و بی باوکیشی کردبوو، نه ونده ی که پی ی خیرش بوو خوا ژیاندی، پاشان پی ی خیرش بوو خوا ژیاندی، پاشان پی ی خیرش بوو گیانی بکیشیت، نه وه ی بزانم له گه ل مرندا په یوه ستی هه بوو، تکایی ده ستکه و تنی چاکه و خیری له خوا داواکارم، په نا ده گرم به خوا له وه ی خیرشه و یستی خوا بیت، چونکه خیرشه و پیستی خوا بیت، چونکه پیچه وانه ی خیرشه و پیستی خوا بیت، چونکه پیچه و انه ی نه وه دروست نی یه ، له تاقیکردنه وه کانی بیم و چاکه کانی لگه لمدا به خششه کانی به سه رمه و ه

له ریوایه تنکدا هاتووه: کاتی (عبدالملك)ی کوری عمر گیانی سپارد، باوکی پی ی ووت: ئهی کوری خوم به راستی تو لهوانه بوویت، که خوای عزوجل ده فه رمویت:

۱\_ مجموعة رسائل (۲/ ٤٩٥). ۲\_ ههمان سهرچاوه (۲/ ٤٩٦).

﴿الْمَالُ وَالْبَنُونَ زِينَةُ الْحَيَوةِ الدُّنْيَا وَالْبَنِقِيَتُ الصَّلِحَتُ خَيْرٌ عِندَ رَبِّكَ ثَوَابًا وَخَيْرُ أَمَلًا ﴾ الكهف: ٤٦، من تكام وايه ئهمريق تق بقمن لهو پاش ماوه چاكانه بيت، كه لهلاى خوا پاداشتى زقر و هيواى گهورهم پيته، وهلاهى دلم بهوه خوشه، كه ههردهم بانگم دهكردى دههاتى بهدهممهوه. ا

عبدالملك سَيَنهٔ له تهمهنی (۱۹) سالیدا گیانی به خوای سپارد. ممری سَنهٔ زوّد نهم کوره ی به دلّ بو جاریکیان پی ی ووت: نهی (عبدالملك) من هه والیّکت پی ده لیّم: نه خیر سویّند به خوا هیچ لاویّکم نه دیوه له تیّ خواناس تر بیّت، یان له تی شاره زاتر بیّت، یان له تیّ که مترین پی شاره زاتر بیّت، یان له تیّ که مترین پی هه لیّه و هه بیّت له شته بچوکه کان، یان گه و ره کاندا. آ

عمری کوپی عبدالعزی ده لیّت: وه لاهی له بهر ئه وه نه بوایه، که گومانی ئه وه م پی ده برا، که هه موو کوپیّك له به رچاوی باوکی جوانه، من وای بی ده چووم، تی نهی عبد الملك، که شایانی خیلافه تی. <sup>ئ</sup>

له ریوایه تیکدا هاتووه: کاتی (عبدالملك)ی کوری عمر ده مریّت، ده چیّته سه ر گرده که ی و زور وسف سه نایی ده کات، تا پیاویّك پی ده لیّت: ئه ی ئه میری باوه پرداران ئه گهر (عبدالملك) بمایه دوای خوّت دیاریت ده کرد به چی نشین؟ ووتی: نه ، پیاوه که ووتی: ئه ی که واته چوّن ئاوا باسی چاکه ی ده که یت، ووتی: ئه ترسم له به رچاوم جوان بوبیّت وه ك چوّن هه موو کوریّك له به رچاوی باوکی جوانه. شهیمونی کوری مه هرانیش ده لیّت: هه رگیز سی که سم نه بینیوه له مالیّکدا چاکترین که س بن، له عمری کوری عبدالعزیز و عبدالملكی کوری و موزاحیم ی هاوریّیان. آ

١\_ مجموعة رسائل (٢/ ٤٩٥).

۲ــ ههمان سهرچاوه (۲/ ٤٩٨).

٣۔ ههمان سهرچاوه (۲/ ٤٩٩).

٤ـــ ههمان سهرچاوه (٢/ ٤٩٩).

٥ـــ ههمان سهرچاوه.

٦- ههمان سهرچاوه.

ئەرەبو خوينەرى بەرپز بەروبومى ئەو پەروەردە زانستى و پرۆگرامى يەى عمرى كورى عبدالعزيز، كە مندالەكانى لەسەر گۆش كرد بوو، ئەرەش نمونەيەكى ئەنجامى پەروەردەى راست و دروست، دەى لە خۆت بېرسىيوە تۆش دەبيت چۆن بكەيت لەگەل براو خوشكەكانتدا؟ يان لەگەل كور كچەكانتدا؟

## ژیانی لهگهل خهلکی دا:

### ١ ـ گرنگى دانى به چاكسازى كۆمەلگە:

گرنگی دانی بهچاکسازی کرّمه لگه ی زوّر گهورهبوو، هه ولّی ده دا هه رچی به د په وشتی و گهنده لّی یه هه لیگریّت و نه یهیّلیّت، له و باره یه وه نامه یه کی دوور و دریّژی نوسی بر یه کی له کاربه ده سته کانی، وا نیّمه ش له به رگرنگی سوده کانی هه ندی له برگه کانی ده هیّنین، که تیایدا ده لیّت:

١\_ وهرگٽر،

خوای (عزوجل) ئهگهر به دهستی خوّی، یان به دهستی یه کیّ له به نده کانی له ناویشیان نهبات خوّ دووچاری ترس و دله پاوکیّ و سه رشوّپی و زویربوونیان ده کات، چونکه له وانه یه خوا خراپه کار به خراپه کار له ناو به ریّت، یان سته م کار به سته م کار، پاشان هه ردوولا به ناگری دوّزه خ شاد بکات، ده ی په نا ده گرین به خوا له سته مکاران بین، یان له وانه بین دوّست و نه حبابی سته مکاران بین.

بیستومه خراپه کاری له ههریمه که تدا زور بووه و بهد رهوشتان بی خهم بوون، به ئاشكرا كۆمەڭى خراپەو بەدرەوشتى يەك دەكەن كە خوا پىي ى رازى نى يە و، رازیش نابیّت مەركەس لەو وەزعە بى دەنىگ بیّت، شىتى وايىش لىه نىاو مۆزەكیّىدا بلاونابيتهوه، كه شهرم له خوا بكهن و بترسين لي ى، لهگهل ئهوهشدا، كه ئهوان زؤرترو به ریزرترن له ئه هلی فیسق و فجور، که سانی پیش ئیوه به و حاله رازی نهبوون، بهوكارهش بهخششهكاني خوا بهردهوام نابيّت لهسهرتان، بهلكو وهك ئەوانە بن، كە دەربارەيان دەفەرمونىت: ﴿أَشِدَّآهُ عَلَى ٱلْكُفَّارِ رُحَمَّآهُ بَيْنَهُمْ ﴾ الفتح: ٢٩، ﴿ أَعِزَّةٍ عَلَى ٱلْكَفِرِينَ يُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ ٱللَّهِ وَلَا يَخَافُونَ لَوْمَةَ لَآبِيرٍ ﴾ المائـــدة: ٢٤، بهتهمهم جیهاده له پیناوی خودا، توندو تیری نواندن لهگه ل حه رامکاراندا چ بهدهس، یان زمان و ههولدان له گهلیادا، ئیتر با باوکیشان بن، چونکه ریبانی خوا گویٚرایه لی کردنیه تی، بیستومه کوّمه لیّکی زور له ناتاواندا سستی ده نویّن له بەرگرى كردن له خراپەو فەرمان به چاكەدا لەترسى ئەوەي لۆمەيان نەكەن و پييان بگوتریّت: فلان کهس رهوشتی بهرزهو خویّن تال نی یه، بهکاری خوّیهوه خهریکه، خوای گەورە ھەرگیز ئەو كەسانە لە ریزی رەوشت جوانان دانانین، بەلكو رەوشىت نزم ترین که سن، ئه وه خوی له بیر کردوه، نه ك خه دیكی خویه تی له خوین تالی وزه پناشیرینی پزگاری نهبووه، به لکو تی ی کهوتوه، چونکه پازی یه به و وه زعه ی خۆى تىدايە ئىتر كۆمەلگەكەشى لە وەزعىكى دور لە خوايى بدا بىژىن و فەرمان بە چاکەو بەرگرىي لە خرايە نەكەن.<sup>‹</sup>

١ سيرة عمرين عبدالعزيز ابن عبدالحكم ١٦٠٧.

لهم نامه گرنگهدا عمری کوری عبدالعزیز گتش سوننهت و ریپرهوی خوا رون دهکاتهوه، که ههرگیز گورانی به سهردا نایهت، ئهویش ئهوهیه ههر کومه لگهیه که گوناه و خرابه کاری به ناشکرا ئه نجام بدهن، ئه هلی چاکه و خواناسان ده ست نهده نه ریگایان و به رگری، یان لی نه کهن ئه وه ده بیت خوای گهوره یه کی له و سی سزیانه یان دابارینی سه ر:

یه کهم: یان خوای عزوجل سزایان له لایهن خویه و بز داده باریننیت.

دووهم: یان سزاو ئه شنکه نجه بوده نیری، به لام له سه رده ستی هه ر به نده یه ك خوی مه به ستی بیت له وانه یه سه رده سه رده ستی سته مكاره خوین م ده كان، خوا توله له به د ره و شتان و سه ربینچی كه ران بكاته و ه.

سی یهم: یان خوای گهوره له پنگهی ترس و قات و قپی و گرانی و سهر شوّپی و جوّره کانی تری خهشم قینی خوّیه وه توّله یان لی ده کاته وه.

ئەوەى پۆشن كردەوە، كە دەم چاو گرژو تىرش كىردن لە ئاستى گوناهكاران و سەرپێچى كارانداو ھەولدان بۆ رێگرى لێيان بەدەست و زمان ئيتر با نىزيكترين كەسىشيان بن، ئەوەجىھادە لە پێناوى خواى تەبارەك و تەعالادا، فراوانكردنى بازنەى جىھاد بۆ ئەوەى ئەو لايەنەش بگرێتەوە وەك خواى عزوجل لە ئايەتى سورەتى (التحريم) دا دەفەرموێت: ﴿ يَكَأَيُّهَا ٱلنَّيِيُّ جَهِدِ ٱلۡكُفَّارَ وَٱلْمُنَافِقِينَ وَاغْلُظْ عَلَيْهِمُ وَمَأُونَهُمْ جَهَنَّمُ وَيِقْسَ ٱلْمَصِيرُ ﴿كەواتە جىھادكردنى دوو روان ـ منافق لەرپۆگەى نارەزايى دەربرين و گفتوگۆو دەنگ وەرگرتن ئەم شتانەوە دەبێت. لىلەرپۆگەى نارەزايى دەربرين و گفتوگۆو دەنگ وەرگرتن ئەم شتانەوە دەبێت.

١\_ التأريخ الإسلامي (١٥، ١٦/ ١٢٠)

هـهموو نامـهکانی عمـری کـوری عبـدالعزیز کنانهٔ بـق کاربهدهسـتهکانی سـهرجهم چاکـسازی کۆمه لگـه بـوون، هـهروه ك چـقن (إبـراهیم کـوری جعفـر) لهباوکیـهوه دهگیرنیّتهوه و ده لیّت: نامهیه ك عمری کوری عبدالعزیز کنانهٔ نههاتووه بق (أبـو بکری کوری محمدی کـوری عمـری کـوری حـزم)ه مهگـهریان هـهق وهرگرتنهوهیه ك یان کوری محمدی کـوری عمـری کـوری حـزم)ه مهگـهریان هـهق وهرگرتنهوهیه یان دیاری زیندوکرنه وهی سـوننه تیّك، یان لابردنی بیدعهیه ک، یان دابه شـکردن، یان دیاری کردنی مووچه بوو، یان خیریّك بوو، ئهمه ش بهرده وام بوو، تا له دنیا دهرچوو. ا

## ٢ ــ رۆژى دواى خستنەوە بىرى خەڭك:

عمری کوپی عبدالعزیز کشه پۆژیک وتاری دهداو دهیوت: من بق شتیک کقم نه کردهونه ته وی کاروباری پۆژی دوایتان نه کرده ونه ته وه خقم دروستم کردبیت، به لکو سهیری کاروباری پۆژی دوایتان کرد، ئه و نه هامه تیانه ی له پیتاندایه، بقم ده رکه وت ئه وانهی باوه پیان پی مهیه گیل و بی ناگان لی ی، ئه وانه شی به درقی ده خه نه وه خه ساره ت مه ندو له ناو چون، پاشان ها ته خواره وه له سه رمینبه ره که .

ئهم ووتاره لهگه ل کورته که یدا زوّر په وان بیّره، چونکه یادخستنه وه یه کی زیندووی پوژی دوایی یه، له پاش مردن، ئه وکه سه ی باوه پی به زیندوو بوونه وه یاش مردن و سزای گورو نازوو نیعمه ته کانی و لیپرسینه وه پاشان، یان بوّ مالّی خوشی هه تا هه تایی، یان بوّ نه گبه تی به رده وام، که چی له گه ل ئه م باوه په یشدا تیشوی بوّ ناماده ناکات، و به کرده وه ی جوان و چاکه کاری خوّی بوّ سازناکات، ده ی به پاستی گیّل وسه رلی شیّواوه، به جوّری عه قلّی خوّی به کار نه هیّناوه بوّ مسوّگه رکرنی نه وداها تووه گرنگه له گه ل باوه پیشی به وه ی، که به سه ری دیّت له ویّ. آ

له وتاریکی تریدا ههر لهبارهی یادخستنه وهی مردن و روّژی دوایی، باسی نهوهی کرده وه بو خه لکی، که مروّق بق ههمیشه ی ژیان دروست کراوه، به لام مردن

١\_ طبقات إبن سعد (٥/ ٣٤٢).

٢ سيرة عمر بن عبدالعزيز لابن عبدالحكم لا ٤٢

٣ التأريخ الإسلامي (١٥، ١٦/ ١١٨)

گویزراوهیه لهمالیکهوه بی مالیکی تر، دهاییت: ئیوهبه نهمری و ههمیشهیی له دایك بوون، به لام مردن گویزرانهوه لهمالیکهوه بی مالیکی تر. ا

له وتاریّکی یدا ده لیّت: ئهی خه لکینه، دونیاو موّلهت پیّدانه کانی له خشته تان نهبات، پاش که میّکی تر به جیّی ده هییّلن و بوّ جی یه کی تر کوّچ ده که ن، بوّ، خاتری خوا ئهی به نده کانی خوا \_ خوّتان بپاریّنن، فریایی بکه ون به کرده وه ی چاك \_ پیّش ئه وه ی بمرن و بمرن بروّنه ژیر خاك نه، دریّری روّژانی ته مه ن دلّتان ره ق نه کات، وه ك ئه و هوّزانه تان لی بیّت، که بانگ کران بو به شی خوّیان، ئه وانیش که مته رخه میان کرد، له نا کامدا په شیمان بوونه وه له سه رکه مته و خه می یه کان. آ

## ۳ راستکردنهومی تئ گهیشتنهکان:

١\_ الكتاب الجامع لسيرة عمر(٢/ ٤٤٨)

۲\_ ههمان سهرچاوه (۲/ ۶٤۹)

٣\_ سيرةعمر بن عبد العزيز لابن عبدالحكم لا ٤٢

عمر گنهٔ لهم وتارهیدا باش نهوهی مردن و پۆژی دوایی وهبیر موسلمانان دیننیتهوه، پاشان باس لهوه دهکات، که بی وهیی تهواو له شوین کهوتنی پیغهمبهری خودایه رسی نهمهش یه کیک له دوو مهرجه ی و هرگرتنی کردهوه ی حاکهیه:

يەكەم: دلسۆزى نواندنى تەواو بۆ خوا.

دووهم: شوین کهوتنی سوننهت و ریدهوی پینهمبهری شهو بهم کارهی چارهسه ری واقعیک دهکات، که کردهوه کهم ناکات، نهگهر(ئیخلاص)و دلسوزی لهگهل دا بیت، به لکو پیویستی بهوه یه له سهر ریرهوی پینهمبهر بیت، چونکه لهو کاته دا (بدعة) و شتی تازه تیکه ل به ئیسلام کرابوون و سهردهمی هاوه لانیش را که ته واو بوو بو، ههندی کاربه دهست و والی خراب پهیدا بوون، که هه ر سوننه تیکی پینه مبه ریسونه در ده کرده وه.

## ٤ ــ دهمارگيري هۆزايەتى نههيشت:

عمری کوپی عبدالعزیز کنته نامه یه کی نوسی بن (الضحاك)ی کوپی (عبدالرحمن) وتیایدا پی ی ووت: هن نوسینی ئهم نامه یهم ئه وه یه، که باسی هه ندی له پیاوانی ده وار نشینی (بادیه)م بیستوه، پیاوانیکی تر تازه بوون به فه رمان په وا و هه موو زیری و و شکیان پیوه دیاره و، زانستیان ده رباره ی خوا که مه، به و بن ه پیوته وه له خشته براون، له خشته بردنیکی گه وره، به ناو نه هامه تی خوایان له بیر چن ته وه نیعمه تو و به خششه کانی خویان گوپیوه به جزرین که هه قیان نه بو و وابکه ن.

باسی کرمه لی له وانه م بی کراوه له پشتی هیزی (مضر) و (یهمهن) جهنگ دهکهن، واده زانن ده بیت سه روکاری خه لکی بکهن، دهی پاك و بیگه ردی بی خوا، چهند دوورن له سوپاس گوزاری نیعمه ته کانی خواوه، چهند نزیکن له له ناوچوون و سه رشنز پی بی نرخی یه وه، ده ی خوا له ناویان به ریّت! چ کویه کیان گرتووه، له چهند نرهان و نروفی کدا ده رچوون، خه ریکی چ کاریّکن، به لام خوّت باش ده زانیت، که نه کلیه و خراپه کار هه و به نیته کهی بی ته خراپه کار، خیّ ناگریش به بی هی ناماده

نەكراۋە، ئايا ۋۇتەى خواى گەورەيان نە بىيستوۋ، كە دەڧەرموۋىــــ: ﴿ إِنَّمَا ٱلْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ ۖ فَأَصْلِحُواْ بَيْنَ ٱخْوَيَكُمْ ۚ وَٱتَّقُوا ٱللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُرْخَمُونَ ﴾ الحجرات: ١٠.

ده که که که که نه وه شدا بیستوومه هه ندی که س خه لکی بر هاو پهیمانی بانگ ده که ن خو له ئیسلامدا هاوپهیمانه تی نه ماوه ، نه گهر هاوپهیمانه تی یه کیش له سه رده می نه فامیدا بووبیّت ئیسلام توندتری کردوه ، هه ردوو لای هاوپهیمان ویستوویانه پهیمانی خویان به رنه سه ر، نه گهر له سه ر خراپه و تاونیش بووبیّت، سه رپیّچی خواو پینه مبه ری تیدابوبیّت، هه رکه موسلمان بوون له و پهیمانانه خویان دارنی.

من هەركەسى ئەم نامەيەم دەبىيستى ئاگادارى دەكەمەوە، دەڭىيم: ھەركەسى قەلايەك بكاتە پالپشتى خىرى جگە لە خواو پىغەمبەرو موسلىمانان، ئەوا ئاگادار كردنەوە لە دواى ھەموو ئاگاداركردنەوەو ياديان دەخەمەوە، ياد لە دواى ياد، ئەو خوايەيان دەخەنەوە ياد، كە رەشىرى ھەموو شتى بەدەستى ئەوە، ئەو خوايەى، لە خوين بەرەكانى ناو لەشمان نزىكترە لىمانەوە.

من کهم ته رخه میم نه کردووه له ناموژگاری کردنتاندا، له گه ل نه وشدا نه گه ر بزانم که سیّك له خه لکی نیتر تاکه که سیّت، یان هیّز بیّت، یان هیچ گه لیّك، ده یه ویّت ناوه که لیّل بکات و خراپ به به ر بکات، بانگتان ده که م بی جی به جی کردنی ناموژگاری داواکاریه کانم، سه رکه و تنی ناشکرای تیدایه، پاشان با چاکه کاران و نه هلی باوه پ به زمانیان هاوکارین، هه رچه نده زوریک له خه لکی تی ناگه ن، له خوا داواکارم، که نیّوانمان و سوّزو خوشه و پستی بیّت و، خوشه و پستیمان زیاد و به رده وام ده وام بکات والسلام.

عمر کشه لهم نامهیه دا چاره سه ری لادانیکی ترسناك ده کات، که له و کاته دا به سه ر کوله گهی ئیسلامیدا هاتبوو، ئه ویش ئه وه بو تاقمیک له موسلمان، که باوه پ

١- سيرةعمر بن عبد العزيز لابن عبدالحكم لا ١٠٢، ١٠٦

لهدلیاندا جیکی نهبوو بوو، شاره زاش نهبوون له زانسته شهرعیه کان دا و، ههندی پهیوهندی سهردهمی نهفامیان زیندو کرد بوویه وه وه پهیوهندی خیلایه تی و عهشیره گهرایی.

ههریهکه لهوانه بریاری سهر خستنی هۆزهکهی هۆزهکهی دهدا ئیتر بهههق، یان بهناههق و رِهوا، یان بهزولم و نارهوا.

ئه مهسه له یه شه به جوری ته شه نه ی کرد، تاوای لی هاتبوو هه ندی له جه نگاوه رانی ئیسلام به پالنه ری خیلایه تی یه وه ده رچوون بی جیهاد، ئه وه ش وای کرد کاروانی جیهاد به ره و دواوه بگه ریته وه وایشی ده کرد له و گهلانه ی پزگار کراو بوون، جار له دوای جار را په رین و سه ر پیچی به ریا بکه ن.

وای لی هات ههندی له و هوزانه کهسیکی هوزهکه ی خویان دهکرده والی، شهویش ههموو نه فه رهکانی نه و هوزه ی خوی ده هینا پیشه وه و بو پوستی جیا جیای پی دا، نه مه ش وای کرد هوزه کانی تر تو په بکه ن و شوپش هه نگیرسینن له در ان نه مه ش وای کرد هوزه کانی تر تو په بوه ندی بریایه تی موسلمانان و نیسلامه تی نه مه شوی شهوه وه بوو، که په بوه ندی بریایه تی موسلمانان و نیسلامه تی بخه نبه ولاوه، که هوکاری سه ره کی به ختیاری پیکه ریانی کومه لگ جوراو جوره کانی به وی نه نه نامیان ده هینایه وه. ا

## ٥ ــ نه يده هيشت له حزوريدا به پيوه بوهستن:

کاتی عمری کوری عبدالعزیز کش بووبه فهرمان ده بینی هه موو خه لکه که له خزمه تی دا به پیوه وهستاون، ئهویش پی ووتن: ئهی کومه لانی خه لکی موسلمانان، ئه گهر به پیوه ده میننه وه بائیمه شه لسینه وه، ئه گهر داده نیشین ئیمه شداده نیشی، به لکو خه لکی ته نها له خزمه ت په روه ردگاریاندا به پیوه ده وه ستن، خوا کومه لی فه رزو سوننه تی داناوه، هه رکه سی جی به جی یان بکات،

١- التأريخ الإسلامي (١٥، ١٦/ ١٢٤)

دهگاته سهرفرازان و ههرکهسیش وازیان لی بهیننی دهچیته رینی له ناوچوان. ٔ

عمر کشهٔ بهم کارهی ویستی ههموو نهو پهوشت و نهریتانهی، که له قهیسه ری پرقم و کیسرای فارسه و مابوونه وه، لایبه ریّت و نوممه تی نیسلام بگه پینیته وه بن سهردهمی جی نشینه پاشیده کان، نالیره دا دووپالنه ری به هیّز سه رکوت ده کات، که پال به مروّقه وه ده نیّت بن خوشه ویستی هزره کهی.

یه که م: حه زی مروّق له خوّ ده رخستن و داسه پاندنی ده سه لات هریبه ت خستنه ناودلی خه لکی یه وه .

دووهم: ویستی هۆزهکهی له سهرمانه وهی ئه و نهریتانه، به سوك روانین بـ ق عمـ ر له وهی، که ئه و نهریتانهی نه ده هیشت و لایده بردن.

به لام به هنی لینبران و باوه ری بته ویه ه توانی زال بینت به سه رئه م دوو پالنه ره دان به شانه ی پالیان پیوه نا بی خی به که م زانین - تواضع - لا بردنی رواله ته دونیایه یی یه کان، ئه و ترسه گه وره یه ی له خوای گه وره و چاوه روانی پاداشتی رفزی دوایی و پشت گوی خستنی ژیانی دنیا.

ئهم پالنه رهش به هیزتره له کیشکه ره کانی سه رزه وی و، عمر سه رکه وت له بواری له غاوکردنی ئاروزواته کانی خوی و بیده نگ کردنی خاوه نی رواله ته هه لخه تینه ره کان، راستکردنه وهی بق چونه کانی کومه لگه له بواری ئه وهی، که پیویسته له سه رکار به ده ستان، په یوه ندی نیوان ئه وان و میلله ت.

مەبەست لە ووتەكەى عمر، كە دەيووت: كۆمەلى شتى فەرزكردوە لەسەرتان، بۆ پوون كردنــەوەى ھۆكارەكـانى بــەختيارى و نەھامــەتى لــه دونيــاو ئاخيرەتــدا، ھەركەسى جى بەجى يان بكات دەگاتە كاروانى لەخواترسان لە دونياو ھاوپى چاكى بۆ دروست دەبىت، لە پۆژى پەستاخىرىشدا پەزامەندى خواو بەھەشتى نەبپاوە لـه يىشوازياندايه

۱\_ تأریخ دمشق لة التأریخ الإسلامی (۱۵،۱۱۶) وهرگیراوه.
 ۲\_ التأریخ الإسلامی (۱۵، ۱۲/ ۱۱۰)

## ٦ - ريزليناني له چاكه كاران:

إبن كثير ده لنيت: كوريكى قەتادەى كورى نوعمان ـ هاوه لى پيغهمبەرى خوار الله كەل وه فديكدا ديننه خزمەت عمرى كورى عبدالعزيز ئەويش لى ى دەپرسينت: تىقىكىت؟

كورى قەتادەش بەشىعرەوە وەلامى دەداتەوەو دەلىّىت:

منم کوری ئه و که سه ی له غه زادا چاوی ده رهات... مصطفی به ده ستی پیرۆزی خوی خستی یه وه جیگاکه ی خوّی... ده ی چه ند جوان بووبیّت ئه و چاوه، ده ی چه ند جوان بووبیّت ئه و ده سته.

عمريش بهديره شيعريك وهالامي دايهوه ووتى:

تلك المكارم لا قعبان من لبن شيباً بماء فعادا بعد أبوالاً پاشان ريزى لى گرت و خه لاتى باشى كرد. ا

لهم چیرۆکەدا ھەڵویٚستى ئەمیرى باوەپداران عمرى کوپى عبدالعزیز کتشهمان بۆ دەردە کەویٚت، له پیرز لینان له کوپانى ھاوەله بهپیزهکان، بهتایبهت کوپهکهى قەتاده گئی کاتی خوى ناساند و باسى ئەو پوداوه ترسناکهى بۆ عمر کرد، که چۆن جەنگیکى لهگەل بی باوەپاندا کردبیّت، بەپادەیەك چاویان دەرھینابیّت و بهکولمیدا شوپیینتهوه، عمریش چۆن پیز لهخزمه تکارانى پیشینى ئەم ئیسلامه دەگریّت و پیز نهك له خویان، بهلکو له کورو نهوکانیشیان دەگریّت، ئەو ھاوەللە مەزنهش بهھرەمەند بوو بەنواندنى موعجیزەیه کى پیغهمبەرى خودار الله گەلیدا. آ

ههروه ها یه کیکی تر له پیز لینانه کانی له ناودارو پیاو ماقوله صالحه کان، پیزلینانی بوو له (زیاد)ی مه ولای (ابن عباس)، زیادو ده سته یه ک له هاوریکانی هاتن بو لای عمری کوپی عبدالعزیز وله به رده رگا خه لکیکی زور وه ستابوون عمر به ته نها پوخسه تی زیادی دا بیته و ورده وه، زیادیش له بیری چوو سیلاوی خه لافه تی لی

١ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز لابن الجوزي لا ٩٦.

٢\_ التأريخ الإسلامي (١٥، ١٦/ ٢٣)

بکات، ههر که بیری که و ته خیرا پی نی و و ت: سالاو تا نی بیت نه ی نه میری باوه پداران، عمریش پی ی و و ت: سالانه کردنه که ی یه که م جارت هیچ عه یببی کی نه بو و بیم —عمر کینه — له ته ختی خه لافه ت دابه زی و له سه ر زه و یه که دانیشت و و تی: من له و ه زور گه و ره ترم، که له جینگه یه که دابنیشم له جینگه ی زیاد به رز تربیت، پاش نه وه ی زیاد کاری سه ردانه که ی ته واو بو و نیازی پر پیشتنی کرد، عمریش فه رمانی کرد بی به رپسی (بیت المال) و پی ی و و ت: ده رگایی خه زینه ی موسلمانان بخره سه رپست و به جینی به بینی بازیاد و ها وه له کانی چه ندیان پی خوشه لی ی ببه ن، به رپسی (بیت المال) سه یریکی زیادی کرد و سه ری سو په نه که ی نه مه که ی شایسته ی نه و ه یه ده رگای (بیت المال) ی بی بخریته سه رپشت به له که که نه یده ناسی بوده رگاکه ی بی کرده و ه نیاد خین پر پیشته ژوره و هه شتاو شتیک، نه یده ناسی بوده رو شه نین کرد له خین و ها و ریکانی.

کاتی بهرپرسی دارایی ئهوهی بینی ووتی: ئهمیری برواداران خوّی دهزانیّت (بیت المال) بوّکی دهخاته سهریشت. (

ئهم رداوه به لگهیه کی روونه له سه ر ته وازوع و خن به که م زانینی عمر کشه و ریّن لیننانی له زاناو خواناسه کان، ئه و هتا گرنگ نه بوو له لای نازناوی به خه لاقه ته وه \_ که سه ره ک کوماری یه بانگ بکریّت \_ که به رزترین نازناوه له لای موسلمانان، پله و پایه ش فیتنه یه، ئه و که سانه ده که ونه داوییه وه، که هه رده م به دوای شوره ت و پله و راده که ن.

به لام باوه په بته وه کان هه رگیز که سایه تیان ناگو پیت له گه ل به رزترین پله و مه قامیدا، به لاکو جاران چیزن بوون هه ربه و جزره ده میننیت وه و خی به که م زانینه که یان له ده ست ناده ن و هه رواده بن، نه خیر، به لکو هه ندی جار زیات ریشی ده که ن، چونکه خه لکی ریزیان له راده به ده رده گرن.

له لایه کی ترهوه ئه و دابهزینه ی عمر بن سهر زهویه که ئه و په ری ریز لینانی یه تی

١ سيرةعمر بن عبدالعزيز لابن عبدالحكم ٢١٥. التأريخ الإسلامي (١٥، ٢٤)

له و زانا مه زنه خواناسه، که (زیاد)ی کوپی(أبی زیاد)بوو، که (خزمه تکاری ئازادکراوی عبدالله ی کوپی عهیاش بوونگی، ئه وتا هه ربه وهی، جاران به نده بوو، هیچیک له پله و مه قامی که می نه کرد، چونکه ریزو شه ره ف به زانست و تقوایه، نه ک به پله و مه قام و نژاد.

ئه و هه لویسته ی زیادیش، که سه ر پشك کرا چهندی ده وی له (بیت المال) بیبات، که چی ئه ندازه یه کی زور که م پاره بوخوی و هاوریکانی ده بات، ئه مه ش ئه و په پی خو به که م زانین و خو پارستنه له حه رام ـ الورع \_

#### ٧ ـ مناليكي ژير له خزمهت خهليفهدا:

یه کی له و وه فدانه ی، که بو پیروزیای خه لافه ته هاتن بولای عمری کوپی عبدالعزیز کاتی بوو له حیجازه وه هاتبوون، مندالیّکیان دانابوو له باتی نهوان قسه بکات، کاتی هه ستایه سه رپی و ویستی ده ست بکات به قسه کانی، عمر ناماژه ی بو کرد پی ی ووت: واز بیّنه بچکوّل با که سیّکی له تو گهوره تر قسه بکات، منداله که ش ووتی: وازبیّنه نه ی نه میری باوه پرداران، مروّق به دووشت گهوره یه به دلّ و منداله که ش ووتی: وازبیّنه نه ی نه میری باوه پرداران، مروّق به دووشت گهوره یه به دلّ و زمانی، نه گهر خوای گهروه زمانیّکی پاراو و دلیّکی وریای به هه رکه سیّك به خشی نه و وای لی کرده وه شایه نی قسه کردن بیّت، نه ی نه میری باوه پرداران، نه گهر حیساب بو ته مه ن بکریّت، نه واله ناو نوم مه تت زور به ته مه ن تر هه یه له تو شایانی نه و جیگایه ی توبن. آ

۱ـ التأريخ الإسلامی (۱۰، ۲۵)
 ۲ـ النموذج الإداری لا ۷۹.

عمر کشه پی ی ووت: دهی باشه فهرموو قسه بکه بچکول، منداله کهش ووتی: به لی باشه نهمیری باوه پداران، نیمه وه فدین و بو پیروزبایی هاتوین، نه ک بو پیروزبایی هاتوین، نه ک بو پیروزبایی هاتوین، نه ک بو پیروزبایی هاتوین، نه ده که ی خومانه هاتووین، سوپاسی نه و خوایه ده که ی که توی پی به خشیووین، نه به ته ماحی شته وه، نه له ترسان هاتووین، چونکه سامان و به خششی توگه پشتوته لای نیمه، نی له لایه ن توشه وه نهمین و به خته وه رترین که سین، چونکه داد په روه ربویت بواری زوالم سیته میان بو نه هیشتوینه ته وه داد په هیشتوینه ته و داد په هیشتوینه ته و داد په داد په هیشتوینه ته و داد په داد

عمر کش زور سه رسام بوو به زانست و په وان بیّری شه و منداله، بویه هانی دا زیاتر قسه بکات، زیاتر متمانهی تیدا دروست ببیت به خوّی و غیرهت پهیدا بکات، تا شهم هه لوییسته ش ببیته هه لوییستبیکی پهروه رده یی بو منداله که له حزوری شهمیری موسلماندا، له به رشه و هویه داوای شامور گاری ای کردو پین ی ووت: شامور گاریمان یکه برگول به لام به کورتی.

منداله کهش ووتی: نهی نهمیری باوه پداران خه لکانیک ههن خه له تاون به نهرم و نیانی خوا و هیوا دریزی و وهسف و سهنای خه لکی بزیان، دهی تی نه کهی نهرم نیانی خواو تهمهن دریزی خوت وهسف و سهنای خه لکی بتخه له تینیت، له خشته ت به رن.

پاشان عمر سَالانه برسیاری لی کرد دهبینی (۱۳) سالانه بزیه شیعرهوه ووتی:

وليس أخو علم كمن هو جاهل ضعر إذا إلتفت إليه المحافل

تعلم فليس المرء يولد عالماً وإن كبير القوم لا علم عنده

١\_ مروج الذهب(٢/ ١٩٧)

#### ۸ ــ مریشکهکانی دهدزن:

عمری کوپی عبدالعزیز تناشه به دوا داچونی کاروباری موسلمانانی هه بووه ، هه دده م ده رگاشی له سه رپشت بووه بر پیویستی ده نگ و باسیان ، هه رنامه یه کی له هه رجیگه یه ک له هه رموسلمانیکه وه بر بهاتایه یه کسه رده درا ده ستی خوی و که س بوی نه بوو پیش نه و بیخوینی ته وه ، جاریک نامه یه کی له نافره تیکی پهش پیستی میسری وه پی گهیشت ، که کونه که نیزه کی زدی أصبح ) بووه ، له و نامه یه دا بوی نووسیبووی: دیواری حه و شه که م نزمه توانام نی یه به رزی بکه مه وه له به رئه وه به ناسانی مریشکه کانم لی ده دزن.

عمری کوری عبدالعزیزیش له وه لامدا نوسی (بنسم آش ارتَعْنَ ارتَحِم ) له به نده ی خوا ئه میری باوه پدارانه وه بق (فه رتونه ی په ش) ناکه تم پی گهیشت، که تیادا باسی نزمی دیواری حه وشه کتانت کردووه، گوایه به ئاسانی دز دوتوانیت، بقونیت ماله وه و مریشکت لی بدزیت، ئه وا منیش نامه م نووسیوه بی (أیوب)ی کوری (شرحبیل)، که به رپرسی نویش جهنگ بوو له میسر پیم ووتوه: بوت چاك بکاته وه و ئیتر (إن شاء الله) ئه و ترسه شت نه مینیت.

ئهمهش دهقی نامهکهی(عمر)ه بۆ کوپی شهرحهبیل و پی ی ده لیّت: له به نده ی خواوه بۆ ئهمیری باوه پرداران بۆ ئهیوبی کوپی شهرحهبیل، پاشان (فرتونة السوداء) که کونه که نیزه یه کی زدی أصبح)نامه یه کی بو ناردووم سکالای ئه وه ده کات، که دیواری حه وشه کهی نزمه و مریشکی به ناسانی لی ده ده زن، داوا ده کات بوی به رز بکه ینه وه، هه رکه ئه م نامه یه ت پی گهیشت ده مه ویّت هه ر به ده ستی خوت ئه و دیواره ی بو هه لبچنیت، ئهیوبیش خیرا به هه له داوان له هه داوان سواری و لاخه که ی بوو خوّی گهیانده شاری (جیزة) هه والی ئه وژنه ی پرسی و ده بینی پیره ژنیکی پهش پیستی هه ژاره و نامه که ی عمری کوپی عبدالعزیزی دایه ده ستی و دیواره که شی بور کرده و ه

١ سيرة عمر بن عبدالعزيز لابن عبدالحكم ١٦٢١\_١٦٤.

#### ٩ ــ خەمى موسلمانەكانى دەخوارد:

نامهیه کی نووسی بق نهسیره کانی موسلمانان، که له به ندیخانه کانی پوّحدابوون له (قوسته نتینیه) تیایدا پی ی ووتن: نیّوه خوّتان به دیل نه زانن؟ پهنا به خوا! نه خیّر، به لکو نیوه له پیّناوی خوا به ند کراون، بشزانن من یه که شت له ناو موسلماناندا دابه ش ناکه م، تا چاکترینی له پیّشه وه نه ده م به که سو کاره کانتان، نه وامن یه کی (۵) دینارم بق ناردن، نه گهر له وه ش نه ترسامایه، که تاغوته که ی روّم گلی ده داته وه بق خوّی زیاترم بق ده ناردن، فلان که سی کوری فلان که سم ناردووه بق لاتان، تا نیّرو می گه وره و بچوك به نده و سه ربه ستان به په لا بیّت والسلام. داوا بکه ن ده یده م، ده ی مرّده تان لیّ بیّ، پاشان مرّده تان لیّ بیّت والسلام. داوا بکه ن ده یده م، ده ی مرّده تان لیّ بیّ، پاشان مرّده تان لیّ بیّت والسلام. داوا به نه بی نام بی نام بی نام بی نام بی نام بی نام بی به نام بی باشان مرّده تان لیّ بیّت والسلام. داوا به به نام بی باشان مرّده تان لیّ بیّت والسلام.

لهم نامهیه دا پهوشت به رزی و هه ست بلندی عمرمان بن ده رده که ویّت، وه ک نمونه ی پیشکه و توو له حوکم پانی موسلمانی له خواترس، له پارستنی مافی خه لاکیدا له خواترساو به وپه پی دلسوّزی و نه مانه ته وه په چوریّك، که دلنه وای دیله موسلمانه کانی به رده ستی پومه کان ده کات، به و پاسه وانانی سنوری ئیسلامی دوون، که له پیناوی خوا خویان زیندانی کردووه، به م کارهیان پاداشتی سنور پاریّزان هه یه المرابطین \_

لهگه ل نهم دلنه وایی کردنه ده رونی یه گردنگه دا، به پاره و سامانیش دلنه وای ده کردن و کومه کی ده کردن، له لایه کی تریشه وه خه می مال و مندالی له دلدا نه هیشتن، ناگادری کردن، که نهم که ژیانی مال و منداله کانی مسوّگه ر کردوون به مهروه ک پهیمانیشی پیّدان، که نه و په پی هه ول ده دات بی نازاد کردنیان، نهم هه لسوکه و ته به پیّناوی خودا دیل کراون بی باریزگاری له نیسلام و سه رخستنی له مال ده رچوون .

١ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز لابن عبدالحكم ١٦٢١\_١٦٤.

٢\_ التأريخ الإسلامي (٧٧،١٥)

### ١٠ قهرزى قهزاران دهبژيريت:

نامهی بق کاربهدهستانی نووسی و تیایدا پئ ی ووت: قهرزی قهزاران ببریّرن، پئ ی وون: نهی نهگهر قهرزاریّکی موسلمان خانوی ههبیّت و خهزمه تکاریشی ههبیّت و ولاخی سواریشی ههبیّت و کهل و پهلی مالیشی ههبیّت، عمر کیّش لهوه لامدا ووتی: نهو پیاوه دهبیّت خانووی ههبیّت تیاید بری و خزمه تکاری ههبیّت، ههندی کاری له کوّل بکاته وه، نه سپیکیشی ههبیّت بو جیهاد کردن و کهل و پهلیشی ههبیّت بو جیهاد کردن و کهل و پهلیشی ههبیّت بو خیهاد کردن و کهل و پهلیشی ههبیّت بو خیهاد کردن و کهل و پهلیشی ههبیّت له ناو مالدا، لهگهل ئهمانه شدا قهرزار بوو، ههرچی قهرزی له لایه بوی ببریّرن. '

له ههواله دا ئهمیری باوه پداران عمری کوپی عبدالعزیز کشه فهرمان ده دات به براردنی قهرزی ئه و که سانه ی، که خانوو دارو و لاخ دارو خزمه تکاریان ههیه، له مالیشدا له هیچیان که م نی یه، ئه مه ش دیمه نیکی مهزنه له به زهیی و سوّز و دلنه وایی حاکمی موسلمانان و گرنگی دانی به کاروباری گهله که ی، پیشه وا داد په روه ره کانیش هه ربه و جوّره ده که ن و سامان ناوا خه رج ده که ن، به جوّری هه ژاران ده و له مه ند ده که ن و ناپه حه تی ژیانی له سه رئاسان ده که ن، دیلی موسلمانان نازاد ده که ن و ده ستگرویی نه داره کانیشیان ده که ن و ناته واوی یه کانیان ته واو ده که ن.

## ١١ عمر وديله نابينايهكهي لاي روِّم:

عمری کوری عبدالعزیز کشته نوینه ریکی نارد بن لای گهوره ی روّم، لهوی به ناو سه ربازگه که یادی کیدا ده بینی سه ربازگه که یادی که یادی به م لاو به م ده گین را، دای به لای پیاوی کدا ده بینی به ده م گه نم ده مارینه و مقورنان ده خوینیت، کابرا روّیشت بن لای و سه لامی لی کرد، به لام نه و وه لامی نه دایه و ه دوباره سه لامی لی کرد، به لام نه و وه لامی نه دایه و م دوباره سه لامی لی کرد، به لام نه وه و دوباره سه لامی کی کرد، به لام دوتی: جا سه لام و ناشتی دوباره و سی باره سلاوی لی کرده و ه نه ویش یا که من نوینه ری عمری کوری کوری کوری

١ ــ سيرة عمر بن عبدالعزيز (لابن عبدالحكم) لا(١٦٢ ـ ١٦٤).

٢\_ التأريخ الإسلامي (٧٧،١٥)

عبدالعزیزم بی لای سهرکردهی روّم، پیم نالیّییت مهسه له ی تی چونه ؟ کابراش ووتی: من له فلان جیّگه دا دیل کرام و هیّنامیان بی لای گهورهی روّمه کان تهویش داوای لیّکردم ببم بهگاور، منیش بهگویّم نه کرد، تهویش هه پهشه ی لی کردم و ووتی: تهگه ر نهبیت به گاور هه ردوو چاوت هه لده کوّلم، به لام من دینه کهم له لا خوّشه ویست تربوو له چاوه کانم و تهویش تاوای لی کردم، که ده مبینی هه موو روّژی هه ندی گهنم بی ده نیریّت و خوّم ده ی هارم و ده یکه م به نان و ده یخوّم.

نوینه ری عمر گهرایه وه بن پایته ختی خه لافه ت هه والی پیاوه نابینایه که ی بن گيرايهوه بينيم فرميسك له چاوهكاني ئهميري باوهرداران بهخور دههاته خوارهوه، پاشان فهرمانی دهرکردو نامه یه کیان بن نوسیی و تیایدا به گهوره ی رؤمه کانی ووت: ههوالی فلانم پی گهیشتووه وهسفی تهواوی بز کرد، من سویند به خوای گهوره دەخۆم، كە ئەگەر بۆم نەنيرىتەرە سوپايەكت بۆ دەنيرم، كە سەرەتاكەي لاي تىق بيّت كۆتايەكەي لاي من بيّت، نوينەرەكە گەرايەوە بى ناو سوپاي رۆمەكان و سەركردەكەيان بە سەر سورمانەوە ووتى: چى بوو خيرا گەراييتەوە ؟! ئەويش نامهکهی عمری کوری عبدالعزیزی دایه دهستی، کاتی خویندیهوه ووتی: چون دەيەلان، ئەو پياوە صالحه ھەستى بەوكارە، بەلكو ئەو دىلەى بى دەنىدىنەوە، دەلىي: لـەوى چـەند رۆژنىك مامـەوە چـاوەروانى دىلەكـەم دەكـرد، كـەى بمـدەنى و بيبهمهوه، بن ئهو مهبهسته چوومه لاى سهركردهكه دهبينم لهسهر كورسى دابهزیوهته سهر زهویهکه و زور بی تاقهتهو بهناو چهوایدا غهمباری دیاربوو، رووی تيكردم و ووتى: دەزانيت بۆچى وام بەخۆم كردوه؟ ووتم: نەخير شىتەكە لـەلام زۆر سەيربوو، ووتى: ھەوالم پى گەيشتووە، كە پېاوە صالحەكە لە دنيا دەرچووە مە بهستى عمرى كورى عبدالعزيز بوو به و هزيه وه ئاوام بهسه ر خوم هيناوه، پاشان ووتى: هەركاتى پياوچاك و صالح لەناو هۆزىكدا بىت، كە خراپ بن، ئەوە خواى گەورە نايەلى زۆر بمىنىنتەوە لە ناوياندا، دەيگەرىنتەوە بى لاى خىرى، دەلى: منىش ووتم: دهی ریکام بده برؤمهوه بن هیوابوو لهوهی دیلهکهی پن بداتهوه،

سەركردەكەش ووتى: ئىدمە فەرمانەكەى جى بەجى ناكەين لە ژيانداو لە پاش مردنى بیشکینین، نابیناکهی لهگهل نوینه رهکه دا ناردهوه.'

### ١٢ خانميكي عيراقي:

له عيراقهوه نافرهتيك كهوته رئ بهرهو لاى عمرى كورى عبدالعزيز، كاتئ گەیشتە بەر دەرگاى مالەويان و پرسیارى كرد: ئایا ئەمىرى باوەرداران دەرگاوانى ههیه؟ ووتیان: نهخیر، ووتی: ئهمهم پیخوشه، پاش ری پیدان رؤیشته ژوورهوهو دەبينى (فاطمة) دانيشتووەو خەريكى شىيكردنەوەي لۆكەيەكەييە، سىلاوي لى كىردو (فاطمه)یش وه لامی دایهوه و پی ی ووت: فهرموو وهره ژورهوه، کاتی چووه مالهوه دانیشت و چاویکی گیرا به ماله که دا و هیچ شتیکی وای نه که و به به رچاو، که نرخیکی وای ههبیّت، هاواری کرد: من هاتووم بن ئهوهی مالهکهم ئاوهدان بکهمهوه لهم ماله ويرانهيه؟! (فاطمة) ش لهوه لامدا پئ ي ووت: ئهم ماله ويدان بووه، تا مالِّي كهساني وهك تن تاوهدان ببيتهوه، لهو كاتهدا عمر سَيَسَهُ هاتهوه بن مالٌ و رۆيسشت بىق لاى بىرەكسەيان و دەوللچەك ئساوى دەرھىنساو ئاورشسىنى ھەوشسە خۆلەكەيانى پى كردو ھەر سەيرى(فاطمة)ى دەكرد، ژنە ميوانەكەش نەيزانى ئەوە ئەمىرى باوەردارانە—بۆيە بە فاطمەي ووت: خرّت داپۆشىە لەبـەر چـاوى ئـەم كـابرا ئاورشين كەرە، چونكە دەبينم زۆر سەرت دەكات!فاطمەش ووتى: ئەوە ئاورشين كەر نىيە، ئەوە ئەمىرى باوەردارانە.

ده لى: پاشان عمر سه لامى لى كردن و رؤيشته ژوره كه ى خوى، به رهو شوينى نویٚژخویٚندنه کهی رویشت و دهستی کرد به نویدژکردن، پاشان دهربارهی شهو ژنه پرسیاری کرد، فاطمةیش ووتی: ئەمەیە خۆیەتی، عمرکتش رؤیشت مةندى تىرى ى هیناو چهند بۆلیکی جوانی هه لبژارد و خستی یه بهدر دهستی ژنهکه روی تـێ کـرد ورتى: چى پێويستى يەكەت ھەيە بىلىٚ؟

١- سيرة عمرين عبدالعزيز لابن عبدالحكم. لا ١٦٨.

ژنه که ش ووتی: ئافره تیکم له عیراقه وه هاتووم، پینج کچ هه یه ههموویان (کُسْلٌ کُسْدٌ) واته: بی دهرامه ت بی ئابوری ــ و هاتووم بی ولات تا به چاوی به زه یه وه لایه کیان لی بکهیته وه، عمریش به م گریانه وه ووتی: (کسل کسد) پاشان قه له م و مهرکه به کهی هیناو نامه یه کی نووسی بی والی عیراق، به ژنه که ی ووت: ناوی کچه گهوره که یان چی یه ؟ پاشان موچه ی بی دیاری کرد، خانمه که ش سوپاسی خوای له سه رکرد، پاشان ناوی سی یه م و چواره م و پینجه م پرسیاری کرد و خانمه که ش موچه ی موچه ی موچه ی موچه ی همرویانی دیاری کرد و کاتی موچه ی هموویانی دیاری کرد له خوشیاندا تیک چووبوو هه ر دوعای خیر پاداشتی له خوای گهوره بی ده کرد.

پاشان عمر تنشه دهستی به رزکرده وه و ووتی: هاه تا تق سوپاس گوزاربوویت ئیمه شهر مووچه مان بق کچه کانت دیاری ده کرد، ده ی تقش به و چوار کچه ت بلی: بهشی خوشکی پینجه میان بده ن، خانمه که ش نامه که ی هینایه وه بیق عیراق و دایه دهستی والی عیراق، کاتی نامه که ی دایه دهستی والی، والی دهستی کرد به گریانی کی به کول ووتی: په حمل ووتی: بیق مردووه؟ به کول ووتی: به نه وارو سه دای گریانی نی به رز بوویه و ویستی براواته وه، والیش پین ی ووت: مه رق هه درگیز نامه ی عمر ره ت ناکه مه وه، هه رچی تید دا نووسیبوویه و دیاری کرد بق نه و ژنه و کچه کانی. ا

### ۱۳ زیندوکردنه وهی سوننه تی (مووچه پیدان ) (العطاء)

عمری کوپی عبدالعزیز تقلهٔ ده لاّیت: دروست نی یه مووچه ی مردووه کانتان وه ربگرن، خیرا ناگادارمان بکه له مردنیان، ههر وه کو کورپه له یه کیش ناگادارمان بکهن، که له دایك ده بن تا مووچه یان بر دیاری بکه ین. ۲

١- سيرة عمر إبن عبدالحكم لا ١٦٩.

٢\_ طبقات إبن سعد (٥/ ٣٤٦).

له پیوایه تنکدا که (ابن سعد) له هه والی (أبی بکر بن حزم) و ه ری گرتووه ده لنیت: ئیمه لیستی به ند کراوه کانمان ده هینا مووچه کانمان بی جیا ده کردنه و هسه در داواکاری عمری کوپی عبدالعزیز، له نامه یه کدا داوای لی کردم، که هه رکه سی لیسه در داواکاری عمری کوپی عبدالعزیز، له نامه یه کدا داوای لی کردم، که هه رکه سی لیسته که یدا دیاری بکه، لیس یه و شوینکه ی نزیکه نه وه مووچه ی له لیسته که یدا دیاری بکه، هه رکه سیش که س نازانیت چی لیها تووه و بی کوی پیشتوه موچه که ی بوه ستینن تا دیته و ه یان پرسه ی بی داده نریت، یان و ه کیلیکت بی دیاری بکات و به لگه ی پی بی بیت له سه رسامانی خاوه نه که ی و مووچه کانی بده به و ه کیله که ی. ا

بهم شیره یه عمری کوری عبدالعزیز سوننهتی مووچهی سالانهی زیندوو کردهوه، که له سهردهمی خهلیفه پشیدینه کان و موعاویه دا کاری پی کراوه و خهلیفه کانی دوای نهوان پشت گوییان خستووه، مووچه تایبه ت کردا به هه ندی ناوداری ناو نومه تی نیسلامه یه وه، (به نی نومه یه کان) زوربه ی مووچه کان نهوان ده یا نبرد، به لام له سهرده می عمری کوری عبدالعزیزدا مووچه گشتی کردایه وه و هه موو تاکه کانی کومه لگه ی گرته وه.

ئەمەش دىارترىن ھەلۆيست و چاكسازيە نوى خوازيەكانى عمربووە كىللله.

# ۱٤ ــ سواٽکهراني له سواٽکردن پزگارکردووه:

ههندی له دانیشتوانی مهدینه هاتن بو لای عمری کوری عبدالعزیز و ئهویش ههوالی خه لکی شاری مهدینه ی ای ده پرسین و، دهیوت: ئه و هه ژارانه چیان به سهر هات، که له فلان جینگادا داده نیشتن بو سوال کردن؟ ووتیان: ئهی ئهمیری باوه پداران وازیان هینا له و کاره، عمر پرسی: ئهی ئه و هه ژارانه ماون، که له فلان و فلان جینگادا ده نیشتن؟ ووتیان: وازیان هینا ئهی ئهمیری باوه پداران خوای گهوره ده ولهمه ندی کردن، عمر ووتی: ههندی له وانه گیاو گژه ئالفی حوشتریان ده فروشت به گهشتیاران، چیان به سهر هاتووه؟ ناکه ونه به رچاوم له م دوایانه دا؟ ووتیان: ووتویان: قوربان خوای گهوره به هی عمری کوری عبدالعزیزه وه ده ولهمه ندی

١\_ طبقات إبن سعد (٥/ ٢٤٨).

کردین و لهو کارهی خستین. ٔ

ئه مه ش به هنری ئه و به رنامه پی له داد په روه ریه ه بوو، که عمری کوپی عبدالعزیز پیاده ی کردوه له بواری دابه ش کردنی سامانی موسلماناندا، به جنری، که پیکری کرد له به رده می که مینه یه کی کرمه لگه دا، که به ئاره زووی خزیان مووچه وه ربگرن و بپرژینه و بپرژینه خه رجی بکه م، وایان لی ها تبوو مووچه ی یه که که سیان را به ده که س له موسلمانه ئاست نزمه کان مه داران می به وجنره سامانی موسلمانان جاریکی ترگه یشته وه ده ستی سه رجه م موسلمانان، که پیشتر شتی وانه بوو، به و هزیه وه زوری موسلمانه هه ژاره کان وازیان هینا له ئیش و کاره قورس و گرانه کان بر په یدا کردنی بژیوی ژیانیان به رامبه رپاره یه کی که م و بی نرخ. آ

### ١٥ ـ ژن هينان بو گه نجه نهدارهكان:

عمری کوری عبدالعزیز گزشگ گرنگی ده دا به و گه نجانه ی، که وه ختی ژنهینانیان هاتبوو، به لام له به رنه به به و ده ستکورتی ژنیان نه ده هیناو ئه و ماره یی بی مسوّگه ر ده کردن، أبوالعلاء ده لیّت: نامه ی عمری کوری عبدالعزیز خوینرایه وه له مزگه وتی گه وره ی کوفه داو خوّم گویّم لیّ بوو، که ده یووت: هه رکه سیّ نه مانه تیکی له سه رشانه و توانای گه رانه وه ی نی یه با (بیت المال) ئه و نه مانه ته ی له سه رشان لاببات و بوّی بدات، هه رکه سیّکیش داوای ژنیّکی کردوه و توانای ماره یه که ی نی یه ده بیت له سامانی خوای گه وره ، — بیت المال — بوّی بده ن . آ

ئەمەش برایاریکی زورگرنگه بوچاکسازی کومهلگه، چونکه پاکسازی چاکسازی و کومه لگه نهسه رئهوه وهستاوه، که رولهکانی ژن بهینن و بهختیاری خینزان بهدهست بهینن، نهوانهیه مارهیی زور و ئهرکهکانی تیچونی ژنهینان وابکات له گهنجه ههژارهکان نهتوانن ژن بهینن، خی ئهگهر دهولهت ئهو ئهرکه له ئهستق

١- الكتاب الجامع لسيرة عمر بن عبدالعزيز(١/ ١٥١).

٢\_ التأريخ الإسلامي(١٥/ ١٢٨).

٣\_ طبقات إبن سعد (٥/ ٢٧٤)

بگریّت ئەرە توانیویەتى كۆمەلگە بە پاكى بهیّلیّتەرە، لە گەندەلى رەوشىتى و تیكچرون بیاریّزیّت. \

# ١٦ چينه کاني کومه نگه نه يه کتري نزيك بکاتهوه:

(یونس)ی کوپی(بن أبی شبیب) ده لیّت: له ههندی بیّنهی وه ک جه ژنه کاندا عمری کوپی عبدالعزیزم بینیوه، که خه لّکانی ناودارو ده ولهمهند ده هاتن بیّ پیریّزیایی کوپی عبدالعزیزم بینیوه، که خه لّکانی ناودارو ده ولهمهند ده هات نیّوان نه و خه لّکه گشتی یه که دا بیّ شایه ک ههبوو، کاتی عمر سیّش گهیشت و چووه سه ر مینبه ره کهی سلّوی له ههمووان کرد، نه وه ی به دی کرد، که بی شایه که هه له نیّوان ده ولهمهندو ناوداران نیّوان خه لّکه گشتی یه که دا، بیّیه به ده ست ناماژه ی کرد بی خه لا ناودارو یه که به مهمووان کرد، نه وه ی نه وه نه وه نده هاتنه پیّشه وه، تاله گه لا ناودارو یه که به ده نانه که لا ناودارو یه که دانه دانه کاندا تیّکه لا بوون. آ

پیشتر له دوای سه رده می نه میری با وه پداران موعاویه استان میرو والی یه کان هه ندی له خه نفیکه ناودارو ده و نه مه نده کانیان جیا کردبویه وه له دانیشتن دا له مووچه و به خششه کانیشدا، ئیتر پاش نه وه نه م په تایه له ناو نوممه تی نیسلامیدا بلاوبوویه وه، تاوای لی ها تبوو خه نکه گشتی یه که نه یانده ویرا برونه خزمه ت به رپرس و کاربه ده سته کانه وه، وایان هه ست ده کرد، که نه وان شایه نی دانیشتن نین به رپرس و کاربه ده سته کانه وه، وایان ده ووتن پیاو ماقو لان (الأشراف).

تاوای لیّهاتبوو بنّ نویّری جموعه کانیش موسلّمانه ناست نزمه کان نه یان ده ویّرا بچنه پیزه کانی پیّشه وه، که له راستیدا هه ق وابوو پیّش برکیّیان بکردایه له پیزه کانی یه که م، چونکه پاداشتی زوّرو مژده ی گهوره ی له سه ره.

به لام عمرى كورى عبدالعزيزبوبه خهليفهى موسلمانان، گهوره ترين ههول و تهقه لاى بۆئەوهبوو ئەوجياوازيانه نه هيلليت وچينه كانى گۆمه لگه له يه كترى نزيك بكاتهوه.

١- التأريخ الإسلامي(١٥/ ١٢٩).
 ٢- طبقات إبن سعد (٥/ ٢٧٨)

ئەمەش بەوەى، كە ناو شورەتى چىنە نزمەكان بەرز بكاتەوەو ھەست بە بوونى خۆيان بكەن، ورەيان بەرز بكاتەوە ھەست بەلاوازى كردنيان تێدا نەبێت، بۆ ئەو مەبەستە لە مووچەدا وەك يەكى لى كردنهوە، گومانيشى تێدا نى يە، كە پارەو سامان كاريگەرى يەكى تايبەتى ھەيە لە بەرزكردنەوەو دابەزاندنى شورەتى خەلكىدا.

بهمه شدا برّمان دهرده کسه ویّت، کسه چسه ندی هسه ژارانی خسر ش ویستووه و ویستووه و ویستوویه تی له ده ولهمه ندو ناوداره کانیان نزیك بکاته وه، به وه ی کسه ناما ژه ی کرد برّیان تا نزیك ببنه وه لی ی و تیّکه لی چینی پیاو ماقولان ببن، تا نه و به ینه گهوره نهمیّنی له ناو موسلمانه کاندا، که به پرس وکاربه ده سته کان به زولم و ناره وا دروستیان کردبوو. (

ئای که ئهمپروکه کومه لگه که مان پیویستی به و پپوگرامه ئیسلامیه دروسته ی عمرهٔ همیه بی نه وه ی جاریکی تر چینایه تی له ناو کومه لگه دا هه لبگریته وه ، چونکه نه مرو قورئان حاکم نیه و شهرع پهیره و ناکریّت، بویه ده بینی حیزبه عه لمانی یه کانی سهر کورسی یه کانی حوکم له هه موو وولاته ئیسلامی یه کانداهه ستاون به گه وره کردن و به رزکردنه و می نه ندامانی حیزبی حاکم و که س و کاری کاربه ده ست و حوکم رانان، تا وای لیها تو وه مووچه ی فه رمانبه ریکی داماو لای وه زیرو گزیره کان ده ریّت به پوژانه ی منداله به رپرسیک و هه موو پوژی مودیلیکی نوی ی ئوتومبیل ده گورن و هه ژارنیش نازانن کامه یه کلاج و کامه یه ئیستوپ!!! '

### ١٧ ــ عمر ههست به بهرسياريهتي دمكات بهرامبهر تاكهكاني كوّمه لكه:

فاطمه ی کچی عبدالملك ده لیّت: عمر الله هه رکاتی له ده وام ته واو ببوایه و له ئیش و کاره کانی نه بوایه و هه ویشی ده دایه دهمی روّ تا کاره کانی ته واو ده کرد، به لام روّ د یک مال دیاربو و کاره کانی ته واو کردبو و،

١\_ التأريخ الإسلامي(١٥/ ١٤٠).

۲\_ وتهی وهرگیر.

چونکه داوای کرد چراکهی بن داگیرسیننینن، که عایدی ـ بیت المال ـ نهبوو، پاشان دوو رکات نویزی کرد، پاشان کهوت به دهمدا و سهری خستبووه نیوان هـ در دو ده سـ تى و فرمني سكيش به چاوه كانيدا ده هاتـ ه خـ واره وه ، هه ناسـ هى واى هه لده کیسا، که خهریك بوو دلی ده ته قی له گه لی دا گیانی ده رده چوو، تا رۆژئاوابويەوەو بەيانى يەكەشى بەرۆژوو بوو، منيش لى ى نزيك بوومەوھ ووتم: ئەى ئەمىرى باوەرداران ئايا تۆ جاران ئاواو ئاواو نەبويت؟ ووتى: بەلى، بەلام تۆ خهریکی خوّت به و واز له من و کارهکانم بهینه، منیش ووتم: دهمهویّت پهند وهربگرم، عمر ووتى: كهواته پيت ده ليم: من بووم به \_ خهليفه \_ ئهم ئومه ته گەورەيە ھەر بەرەش و سوريانەوە، پاشان بىرم كردەوە لـ هـەۋارىكى بـى پـارە خاوهن كولفه تنكى زور هاوينهى ئهوانه له ههموو كون و قوژبننكى ئهم ولاتهدا، بۆم دەركەوت، كە خوا دەربارەي ھەموويان پرسىيارم لى دەكات، پىغەمبەرى خوایش ﷺ شکاتم لی ده کات، ترسام خوای (عزوجل) هیچ بیانویه کم لی قبول نه کات، به رامبه ری شکاتی پیغه مبه رهیچم پی نه کریّت، ده ی به خوا فاطمه به زهیه کی وام به خوّمدا هاته وه، که چاوه کانم پربوون له ئاو دلم ئازاری پنگهیشت، تا زیاتر بیرم لی دهکردهوه زیاتر دهترسام، دهی نا لهمه پهندو ناموْژگاری وهربگره، تۆش يان لاچۆ، وازم لى بهينه. ً

نای خوایه نهوه عمر تنش نهوه نده ده ترسیت له لیپرسینه وه خوایی ده رباره ی تاکه تاکه کرمه لگه ی نیسلامی هه ژارو نه دارو بیدوه ژن و په ککه و ته و داماوان، نه ترسیت که سی له وانه هه بیت و نهم پیان نه زانیت و له قیامه تدا لیپرسینه وه ی له گه لدا بکریت، هه روه ك گریانی عمر تنش به لگه یه له سه ر ترسانی له خوای گه وره و سرایی ناگری جه هه نم، وای لی دید، که ختری به رزتر ده گریت له هه موو سورو زه رده کانی دونیانو دنیا په رستی به سه ر دانایه ت. آ

١\_ كلفهت: مندال

٢\_ سيرة عمرين عبدالعزيز لابن عبدالحكم لا١٧٠٠.

۳۔ وتهی وهرگیر

### ١٨ ــ هه نويستى بهرامبهر (أهل الذمة): كاتى ييردهبن:

ئاینی پسیرۆزی ئیسلام ئاینی دادپهروهری و لیبوردهیی و گرنگی دانه به لاوازهکان، ئیسلام خیرو خوشیهکانی بوشویننکهوتوانی خوّی نی یه وبهس، بهلکو بو ههموو ئهوکهسانهیه لهسهر زهویدا ده ژین، ئیتر با لهسهر ههرئاین بیروباوه پیک بن، عمری کوپی عبدالعزیز کیشه ئهم بنهما به رزو پیروزانهی به کرده وه به رجهسته کردبوو، ئهمه ش به جی به جی کردنی فهرمانه کانی شهریعه تی ئیسلامه، که وای بریار داوه ههرکهسیک لهوانهی له ژیر سایه یدا ده ژین، ئهگهر دهسه لاتیان نهبوو، خویان برینن و کهسی تریش نه بوو بیان ژینیت، ئه وه لهسه ر (بیت المال)ی موسلمانانه ژیانی مسؤگهر بکات. ا

(إبن سعد) دهگیرته وه و ده لیّت: عمری کوری به هرامی (غیّراق) ده لیّت: نامه ی عمری کوری عبدالعزیزمان بی خویّندرایه وه، که ده یوت: (بنسم آشَرَآتُهُنِ آرَجَمِ ) له عبدالله عمر ـ نه میری باوه پداران ـ بی عهدی کوری نه رته نت و هه موو موسلمانانی ده قه ره کهی، سه لامتان لی بیّت، من سوپاسی نه و خوایه تان له سه رده مه که هیچ خوایه ک نی یه جگه له نه و، پاشان به چاوی سوّزه وه بی (أهل الذمة) بروانه و نه دم و نیان به له گه لیاندا، هه رکه سیّك له وان پیربوو که سی نه بوو بیژینیّت، نیّوه له (بیت المال) بیژینن، نه گه ر خزمی نزیکی هه بو و به زوّر یی ی بلیّن: که بیژینیّت. آ

### ١٩ ــ لهگهن گاورو جولهكهدا نان دهخوات:

عمری کوپی عبدالعزیز کشه هموو پرژیک یه درههمی ده دا به خواردن و تیکه لی خواردنی موسلمانی ده کردو له گه لیاندا نانی ده خوارد، سه ردانی (أهل الذمة)ی ده کردو خواردنی ده کپی و له گه ل خوی ده یبرد بویان و ئه وانیش خوردنیان له نوک و فاسولیا و شتی تر ئاماده کردو پیکه وه له گه ل عمر ده یا نخوارد، ئه گه ر لییان وه رنه گرتایه ئه ویش نانی نه ده خوارد له گه لیاندا."

۱\_ فقه عمر بن عبدالعزیز(۲/ ۲۵۲)

٢\_ الطبقات الكبرى(٥/ ٢٨٠)

٣\_ حلية الأولياء(٥/ ٢١٥، ٢١٦) فقه عمر (٢٥٦).

# ۲۰ ـــ گرنگی دانی بهشیعری دونیا نهویستی یهوه:

عمری کوپی عبدالعزیز کشه لهسه رده می خویدا وه ك خه لیفه کانی پیش خوی به گوتره پاره ی زوری هه نه پشتوه بو ئه و شاعیرانه ی بو دهستکه و تی پاروه و پول، مه دح و سه نای خه لیفه کانیان کردوه، به نكو ئه وه نده پاره ی که می پیداون نرخی نه بووه له لایان، به لام له پاش ئه وه ی زانیویانه، که له به ر په زیلی، به نكو له ترسی خواو لیپرسینه وه ی پوژی دوای نه یده پرژاند به سه ریاندا.

به لام عمر کشهٔ ئه و شاعیرانه ی له خوّی نزیك ده کرده وه، که باسی زوهدو دونیا نه ویستی ومردن و روّژی قیامه تیان به بیری خه لکدا ده هیّنایه و هو خه لکیان به ره و ره و شتی به رزو راستگوی بانگ ده کرد.

له ناو ئه و شاعیرانه زیاتر (سابق البربری) خوش ده ویست، چونکه هه موو جاری به شیعره کانی ئامورگاری عمری ده کردو عمریش زوّر کاری لی ده کرد و ده ستی ده کرد به گریان، جاریکیان سابق هات بو لای عمر و نهم شیعرهی بو ده خوینده و ه به م چه ند دیره کوتایی پی هینا:

فكم من صحيح بات للموت أمناً أتته المنيا بغتة بعدما هجــــح فلم يستطع إذ جاءه الموت بغتة فراراً ولا منه بقوته إمتنـــــع فأصبح تبكيه النساء مقنعاً ولا يسمع الداعى وان صوته رفع وقرب من لحر فصار مقليــه وفارق ماقد كان بالأمس قد جمع

مهیمونی کوری مههران که پاوی پوداوه که یه ده آنیت: عمر ئه وه نده گریا، تاله له هوش خوی چوو، ئیمه شه ستاین و رؤیشتینه ده رهوه . ا

# ۲۱ نێوان عمر و دوکهینی کوږی رهجائی شاعیر

دوکهین خوّی بوّمان دهگیریته و ده لیّت: کاتی عمری کوری عبدالعزیز عَنَهٔ والی شاری مهدینه بوو به شیعره وه مهدح و سهنایه کم کردو نه ویش (۱۵) ووشتری زوّر چاکی پیدام و منیش پیم ناخوش بوو بیان فروشم و له دهستم ده ربچن، یان

١- الكتاب الجامع لسيرة عمر(٢/ ٦١٢)

به په لایان بکه م، بریه کاروانیکی هرزی \_ موزه په \_ دهستکه و تده گه پانه وه پیم ووتن: منیش له گه لاتان دیم و وتیان: شهم شه و ده رده چین، منیش ووتم: شاخر خواحافیزم له عمری کوری عبدالعزیز نه کردووه، نه وانیش ووتیان: شه وانه ش خه لا سه ردانی ده که نبری مال ناوای لی بکه، منیش پریشتم پوخسه تم خواست، عمری کی سه ردانی ده که نبری مال ناوای لی بکه، منیش پریگای دام چوومه ژووره وه دوو پیاوی له لابوو، که ده مناسین، خوافیزیم لی کرد، نه ویش پی ی ووتم: شهی دوکین مین خاوه نی ده رونیکم هه می شه بی به به به به رزتر ده پوانی سه کاره ی نیستا به رزتر بوویه وه، شهوا زیاتر پی ده به خشم، منیش پی ووت: ده ی له سه رئه وه شایه ت لی ده گرم، عمر ووتی: خوا شایه ت بیت له سه رئه و په یمانه، ووتم: شهی له ناو دروست کراوه کانیدا؟ ووتی: شه مدو پیاوه، منیش پاونیم بریان به یه که یانم ووت: تو کییت وه ک بلی ی نه تناسم ووت: تو کییت وه که بایه به رزه، به وی تریشم ووت: تو کییت؟ ووتی: أبو یحی مولی الأمیر. ا

به لی ووشتره کانم برده وه و خوای گه وره به رکه تینتی وای تی خستن بیابان نه ی ده گرتن، تا جاریک گویم له جار چی یه ک بوو هاواری کرد سوله یمانی کوپی عبدالملك کوچی دوای کردوه، منیش پرسیم نه ی کی خراوه ته شوینه که ی ؟ وتیان عمری کوپی عبدالعزیز، خیرا خوم کوکرده وه و چووم بو لای، له پیگا جریر ی شاعیرم بینی له لای نه و ها تبویه وه، پیم ووت: نه ی (نه بو حه زره) له کوی وه دین ی ویت ؟ ووتی: له لای که سیکه وه دیم، که پاره ده دات به هه ژاران و ده یگیریته وه له شاعیران، چونکه پیبواریت له دوره وه ها تویت شتیکی که مت پی ده دات، خوم پی گهیاند ده بینم له حه و شهی ماله که یدا خه کی چوار ده وره ویان لی گرتووه، هه رچیم کرد نه متوانی خومی پی بگهینم بویه ها وارم کرد له دوره وه:

ياعمر الخيرات والمكارم وعمر الدسائع العظام

<sup>-1</sup> الشعر والشعراو لابن أبى قتبيه (7/711).

٢\_ دسائع: بهخشش،

إنى امرء من قطن بن دارم أطلب ديناً من أخ مكارم إذ تنجى والله غير نائمفي ظلمة الليل وليل عاتــــم

لهویدا ئهبو یحیی ووتی: ئهی ئهمیری باوه پرداران ئهم عهره به ده شته کی یه من شایه تم پاست ده کات، عمریش ووتی: ئهیناسمه وه، دو که ین لیم نزیك به رموه، من ههر ئه و که سهم، که برقم باس کردی و ده روونم هه رچی ده ستکه و تبیت حه زی به رزتر کردوه، وا ئیستا ئه و په پی دنیام ده ست که وت، به لام ده رونم برق به رزتر ده پوانیت، که پروژی دوای یه، به لام وه لاهی دو که ین گیان هیچ پارهیه کم نهیشتو ته وه و هه مویم دابه ش کردووه به سه ر خه لکیدا تابت ده می، به لام دو هه زار درهه مه هه هه هی خومه له گه لندا ده یکه م به دوو که رت وه، فه رمانی دا هه زار درهه مه ی عمر به به ره که ت دارت رم درهه میان برق هینام، به لام وه لاهی له و هه زار درهه مه ی عمر به به ره که ت دارت رم درهه میان برق هینام، به لام وه لاهی له و هه زار درهه مه ی عمر به به ره که ت دارت رم دره و له ژیانمدا. ا

که واته له باس کردنی ژیانی کو مه لایه تی عمری کوری عبدالعزیز دا به رنامه و پروگرامه نوی خوازی یه که یدا گورانی کومه لایه تیه که گرنترینیان:

#### ١\_ سەرمەشق:

به جۆرى، كه خۆى سەركرده سەر مەشق و نمونەيەكى جوان و ناوازه له زوهدو خۆ له حەرام راستن و لى پرسينەوەكردن له گەل خۆيدا و لەگەل مال و مندال و هۆزەكەشىدا، جى بەجى كردنى شەرع بەسەر خۆى و چوار دەورەكەيدا.

#### ٧ يلەبەندى لە قۆناغەكاندا:

به جۆرى له چاكسازى كۆمەلگەكەيدا پلەبەندى بەكار دەھىننا، ھەر پلەپلە و كەم كەم (بدعه)ى لە ناو بردو سوننەتەكانى زىندوو كردەوه.

١\_ الشعر والشعراء لابن أبي قتبية(٢/ ٦١٢)

### ٣ خوێندنهوهي دهرووني مروٚڤهكان:

لهگه ل خه لکانی ژیر ده سه لاتیدا شیوازی حیکمه و ناموژگاری چاکه ی گرتبووه، شیوازی هاندان، شیوازی ترساندنی به کار هیناوه، سه ره تا شیوکی دنیایی ده دا به که سیک، به لام پاش ماوه یه ک ده یبرده و ه به رده می کیشانه ی حه ق و داد په روه ری و زولم هه لگری.

### ٤ـــ نهو پێويستيانهوه دەستى پێ دەكرد:

سه ره تا گه پانه و ه ی نا هه قیه کان بردالمظالم بی له هه موو کاره کان له پیشتر بوو له لای، له به رئه و مه به سیاسه تیکی پون و ناشکرای له و باره یه و هه بوو، سه ره تا له خویه و هو پاشان له خانه واده که ی و هو زه که ی ده ستی پیکرد، پاشان لابردنی والی یه سته مکاره کان، دانانی که سی چاك و به تواناو نه مین و زانا له شوینه که یدا، له پیناوی به رپاکردنی داد به روه ری و جی به جی کردنی شه رعدا… هند.

### ٥\_ روانگهى ئاشكرا له ههنگاوه چاكسازى يهكانيدا:

بهجوّری زاراوه ی شورای هیننایه وه کایه وه و به یعه تدان به حاکم و مافی گهل له هه لبی اردنی به رپرساندا، کاری کرد له سهر دانانی که سانی شهمین به والی له ههریمه کان، بلاوکردنه وه ی دادپه ره وه ری له هه موو و لاتانی یه کگرتووی ئیسلامدا، زیندوکردنه وه ی بنه مای فه رمان به چاکه و درایه تی کردنی بیروباوه ره گهنده له کان.

پهرهی بهزانایان و خزمه تکردنی ئیسلام ده دا له پوانگه ی بانگه وازو زانست و فیربوون و خاوین کردنه وه ی ده رون التزکیة الاین شد به مه و چه ندان کاری تر له بواره کانی ئابوری و کومه لایه تی، به جوری پوانگه یه کی نویگه ری ئاشکرای هه بووه، له پاشتر له م کتیبه دا زیاتر رونی ده که ینه وه.

## ٦۔ پابەندبوون بەقورئان و سوننەت و رێږەوى چواريارەكەى پێغەمبەرﷺ:

له ههنگاوه چاکسازایه کانیدا ئهوه ی دهخواست، که موسلمانان به رهو ئهوسی کانیاوه سازگاره بگیرته وه.

# دووهم: هه لويستى له گه ل زاناياندا

ههرله پۆژانی (سلیمانی کوپی عبدالملك) هوه سهره تای به ژداری کردنی زانایان له به ریّوه بردنی کاروباری ده ولّه ت دهستی پی کرد و، له سه رچاوه ی حوکمه و ه نزیك بوونه و ه و کاریگه ریان له سه رحاکمی ولات هه بووه.

به لام هه رکه سه رده می عمری کوری عبدالعزیز هاته پیشه وه ئیتر روّلی زانایان زیاتر و چالاکتر وگشتی تربوو، چون وانه بیت، که گه و ره ترین پوستی ده و لهت له لای عمره و عمریش یه کیکه له گهوره زانایان، وه ك زانایه ك ده و له تی به ریّوه ده برد، نه ك وه ك باشایه ك.

تا وای لیّهات بازنه ی به ژداری کردنی زانایان له مهرکه زی بریاردانه وه له پایته ختدا به جوّری فراوان بوو، که عمر سیّش کوّمه لیّ له زانا ناوداره کانی له دهوری خوّی دانا تا پرس و راو مشوه ره ت پی کردنیان که لک وه ربگریّت، تاوایان لی هات خوّیان بوونه ته نها سواری مهیدانه که، تاوایان له ده ستوری و لات کرد به جوّری دابریّژنه وه، که به ته واوه تی له گه ل شهریعه تی به رزی ئیسلامدا بگونجیّت، تا گهیشتنه ئاستیک هه موو پوسته کانی و لات له وان خالی نه بوو.

که واته به هه له دانه چوین، گهر به ده و له تی عمری کوری عبدالعزیز بلیّین: ده و له تی زانایان (دولة العلماء)، که ئه وه ش نمونه یه که و ده بیّت دوه له تی ئیسلامی به و شیّوه یه به رده و ابمه زریّت، که هه ردوو ده سه لاّتی یاسا دانان و جی به جی کردن به جوانترین شیّوه یه ک بگرنه هوه . ا

لهه رچه نده ئهمرق لایه نه ئیسلامیه کان له زوربه ی ولاته ئیسلامی یه کاندا بوون به دووبه شهوه ده رباره ی زانایانی ئاینی.

کۆمه لیّکیان روّلی زانایان فه راموّش کردوه له سه رچاوه ی حوکم و سه رکردایه تی دووریان خستوّنه ته وه و به ته نها به کاری به رنویّدژی و ته لقین و نیکا حه وه خه ریکیان کردوون.

١- أثر العلماء في الحياة السياسية. لا (١١٤).

له ههمان کاتدا پوسته بالا و کاریگهرهکان دراونه ته کومه لیّك گه نجی بی ئه زموون و، که م خوینده وار، که جگه له مگالعهی هه ندی کتیب و نامیله نه میّت سه رچاوه گهوره کانیان نه خویندو ته وه له لای که س، ئیتر ئه و کومه آه گه نجه، چونکه باته واوه تی له گه ل زانست و زانیاری قولی شهرعدا نه شیاراون و ته قواو خواناسیان له وئاسته دنی یه، که بیانکات به سه رقافله، ئیتر له پیش هاته ترسناکه کاندا نازانن چی بکه ن و ئاماده ن میّرووی دورو دریّری ئه و لایه نه بدات به ئاودا هه موو کاریکی شهرعی و هه ندی کات ناشه رعی ئه نجام بدات، تا له پوسته بالاکه ی بمینی پته و هه ندی کات ناشه رعی ئه نجام بدات، تا له پوسته بالاکه ی بمینی پته به نورو سه رکرده ئیسلامیه یه کان ره وانی یه و ده بیت به لام به هیچ جوری که بو بانگه خوازو سه رکرده ئیسلامیه یه کان ره وانی یه و ده بیت زانایان بییرینه پیشه و هسود له عیلم و زانست و زانیاری قولیان و ه ربیگریت. ا

به لی له سهردهمی عمری کوپی عبدالعزیزدا زانایان به جوّری هاتنه پیشهوه، که هیچ سهرهدهمیکی دهولاه تی نهمه ویدا شتی به دی نه ده کرا، هوّکاری نهمه ش بو نهوه ده گه پیته وه بو نهو سور بونه ی عمرکشه له سهر نزیکردنه وه ی زنایان و دروستکردنی وه زیرو پاویژکار لیّیان، هوّیه کی تریش نه وه بوو، که زاناکان بیانویان به ده دهسته وه نه ما، تا له عمر و ده سه لاته که ی دوور بکه ونه وه، چونکه زانایان پیّیان وابوو، که بو پاریزگاری له پله و مه قامی به رزی زاناو زانیاریه که ی ده بیّت نهچیّت بو لای سولتان و ده بیّت به پیچه وانه وه سولتان بیّته خزمه تر زانایان و له به رده میاندا چوّل دابده ن، ده ی وا نه مربی ناواتیان ها توّته دی و عمر، که لوتکه ی ده سه لاته وا که مربی و داوای ناموژگاری و پاوییژی جوانیان لی ده کات نه کاری به پیوه بردنی ولاتدا، هه روه ها نه و زانایانه ش، که بو پاریزگاری له موسلمانی یه تی و ناینه که یان نه یان نه یان ده وی را ده بی به می و دانی شامی و دانی شامی و دانی شتنه کانی عمر نزیك به ترسه یان نه ما، به لکو به بی چه وانه وه نه وه ی له کوپو دانی شتنه کانی عمر نزیك ده بیت و دواناسی و موسلمانی یه تی یه که ی زیاتر ده بیت و

۱ ـ وتهی وهرگیږ.

لهبه رئه م هزیانه زاناکان به ره و پووی عمر پؤیشتن و بزیان پوون بوویه وه ، که له سه ریان واجبه هاوکاری عمر له هه نگرتنی ههندی به رپرسیاری تیدا، بزیه که س بیانووی نه ما . (

وهك (إبن عساكر) دهليّت: زاناكان دهيان ووت: نابيّت دهست لهم پياوه بهربدهن تا ئهوكاتهى كردهوهكانى ييّچهوانهى ووتهكانى دهبيّت. ٢

هاویهشی زانایان له سهردهمی عمردا لهم روانگهیانه وه بووه گرنگترینیان: ۱ - نزیکیان له خهلیفه وه:

زاناکان لهسهردهمی عمری کوری عبدالعزیزوه له عمر نزیك بوونهوه، ئهمهش لهبهر ئهوهبوو، که نههیّلان له پروّگرامه چاکسازییهکهی خاوبیّتهوه، بوّیه پشگیریان دهکرد لهههموو ههنگاویّکی چاکسازیدا، ههر وهك کاریگهریان لهسهر عمر ههبوو له دهرکردنی ههندی بریاری چاکسازیدا، یهکی لهوانه روّلی زانای خوا ناس(عراك)ی کوری(مالك).

کوپی مامه که ی ده گیریته وه، که ئه م (عراك) ه گه و ره ترین هانده ری عمر بوو، بی لیسه ندنه وه ی هه موو ئه و شتانه ی بنی ئومه یه به ناهه ق له خه لکیان سه ندبوو، هه ربه و هزیه و هشه وه بووه (بنی أمیه) رقیان لی هه لگرتبوو، ته نانه ت کاتی یزیدی کوپی عبدالملك چووه سه رحوکم دووری خسته وه بی ناوچه ی (ده هله ك) که جزیره یه کی تهنگ و ترشه و (بنی أمیه) رقیان له هه رکه س بوایه دوریان ده خسته وه بی ئه وی عراکیش له گه و ره زانایانی (تابیعین) بوو، که زور خواناس و زاهید بووه، ئه و جزیره یه ش، که دوور خرایه وه بی روز سودیان لی وه رگرت، ئه م زانایه زور به پوژو و ده بو و ته نانه ته ده ده نانه ته ده ده نه که دو و ته نانه ته ده ده نه که دو و در خرایه و به به پوژو و بووه، جگه له پوژه قه ده غه کان.

١- أثر العلماء في الحياة السياسية. لا ١٩٦.

٢ مختصر تأريخ إبن عساكر له كتيبي أير العلماو، لا ١٩٧ وهرگراوه.

٣ عراك: زانايهكي گهورهي شاري مهدينه بوو، كه له غهفاريهكان بوو.

عمری کوری عبدالعزیز دهربارهی عهراك ده لیّت: که سم نه بینیوه وهك عهراك نویّژی زوّر بكات، له ناكامدا له سالّی ۱۰٤ی كوّچیدا له جزیره گیانی سپارد. ا

مهیمونی کوپی مههران یه کیّك بووه، له زانا ههره نزیکه کان له عمرهوه و، عمری کوپی مهیمونی کوپی برّمان ده گیریّته وه، له باوکی یه که وه، که ده لیّت: نه وه نده خهمی گهلمان ده خوارد تاوام لی هات به عمری کوپی عبدالعزیزم ووت: نهری نهم (طوامیر) لاپه په گهورانه برّچی، که نه و ههموو مره که به ی تیّدا سهرف ده که ین؟! نهویش فه رمانی ده رکرد واز له پرتینیات بهیّنن، نیتر له وه و دوا نامه کانی له بستیّك تیّپه پی نه ده کرد.

ئهم زانایه ناوی مهیمونی کوری مههرانه، (نهبی) دهربارهی ده لیّت: (الإمام الحجة) زنای جهزیرهی عهرهب و موفتی یهتی. "

عمرى كورى عبدالعزيز دەربارەى دەڭيت: ئەگەر ئەم پياوەو ھاو وينەكانى بمرن ئيتر نەزانان پيشەوايەتى خەڭك دەكەن.

ئهم زانایه بیست سال له عمری کوپی عبدالعزیز گهورهتره نه رانا مهزنه له زانایانی سهله فی صالحه و پشگیری قورئان و سوننه تی کردوه، دژی بیدعه بووه و لهبارهیه و ده لیّت: لهگه ل قهده ریه کان دامه نیشن، هه رگیز جنیّو به پیّغه مبه ری خوا مهده ن، زانستی ئهستیّره ناسی فیّرمه بن. °

حەزى بەوەرگرتنى بەرپرسىياريەتى نەكردوە كاتى عمر داواى لى دەكات بىتە قازى، لە وەلامدا بىقى دەنوسىيت: مىن پىياويكى بە تەمەن و نەرمم، تىق داوات لى كردووم كارى داد پەروەرى لە ناو خەلكدا بگرمە ئەستۆو كارى خەراجىش ئەنجام بدەم لە ناوچەى جەزىرە، عمرىش نامەى بى نووسى يەوە پىي ى ووت: مىن شىتىكم

١\_ سير أعلام والنبلاء(٥/ ٦٤).

٢\_ سير أعلام والنبلاء لا(٥/ ١٢٢) .

٣\_ ههمان سهرچاوهلا(٥/١٧).

٤\_ ههمان سهرچاوهلا(٥/ ٧٢).

٥ ــ ههمان سهرچاوهلا(٥/ ٧٢).

نه داوه به سه رتدا، که نارحه تبیّت له سه رت، مال و سامانی چاك له خه لکی و هربگره، هه رچی یه کیش ئاسانه له لات حوکمه کهی ده ربکه، ئهگه ر شتیّکت لی گیرا ئاراسته ی منی بکه، ختر خه لکی ئهگه ر شتیّکیان لی گیرا و وازیان لی هیّنا ختر دین و دنیا نایه ته به ك. د

هه رله وته کانی مهیمونی کوپی مه هران: مرؤ فناگاته ناستی ته قواو تا نه وه نده لی پرسینه وه ی خوی نه کات وه ک چون شه ریکه که ی پرسینه وه که کل شه ریکه که ی خوی ده کات، تا به جوانی نه زانیت جل و به رگ و خواردن و خواردنه وه ت له چ سه رجاوه یه که وه یه . آ

يان دهليّت: سمى شت لهگه ل پياو چاك و پياو خراپدا وهك يهك ئهنجام دهدريّت:

آ۔ سپاردہپاریزی.

۲ـ پەيمان بردنە سەر.

۳\_ سەردانى خزم.

یان ده لیّت: هه رکه سی به نهیّنی گوناهیّکی کرد ته وبه ی لی بکات، ئهگه ربه ناشکرا گوناهیّکی کرد به ناشکرا ته وبه ی لی بکات، چونکه خه لّکی لی ی خوّش نابن و له که داری ده که ن، به لام خوا له خه لکیش خوّش ده بیّت و که پسش له که دار ناکات. نا

جاریّکیان پیاویّك به مهیمونی كوری مه هران ووت: ئهی باوكی ئه یوب، خه لكی بی وهی له سهر خیرو چاكهن، تاخوا توّیان بو بهیّلیّت، مهیمونیش له وه لامدا پی ی ووت: برو به دهم كارته وه، خه لكی بی وهی و له سهر خیرو چاكه ده بن، تا له خوای خوّیان ده ترسن. "

جەعفەرى كورى بورقان دەلىّت: مەيمونى كورى مەھران پىي ى ووىم: ئەى جەعفەر شىتىكم پىي بىلى با پىلىشم ناخى سىتىد، چونكە پىياو ئامۆرگارى چاكى

١ ـ سير أعلام والنبلاء لا(٥/٧٤).

٢\_ ههمان سهرچاوه.

٣- ههمان سهرچاوه.

٤ ـ ههمان سهرچاوه لا(٥/٧٤).

٥ سيرأعلام النبلاء (٥/ ٥٥).

 $^{ackprime}$ هاورپیکهی نی یه تا ئهوشتانهی پی نه نینت، که پی ی ناخوشه  $^{ackprime}$ 

(إبن الملیح) ده لیّت: مهیمونی کوری مههران دهیووت: ههر کاتی چووی بو لای بهرپرسیّك و نهیانهیّشت بچیته ژوورهوه، دهی خیّرا خوّت بگهینه مالّی پهروهردگار دوو رکات نویّژ بکه و داواکاریه که تله بکه .

یان ده لیّت: مروّق ناگاته چله پرّپه ی خیر به پینه مبه ران و پیاوچاکانیشه وه به ته نه به سه برو نارام گرتن نه بیّت. ۲

هەروەھا دەلىن خۆت توشى سى شت مەكە:

یه که م: مه چن و بنولای سولتان و ده سه لات داران، ئیتر بابشلی ی: ناموژگاری ده که م گوی رایه لی خوا بکات.

دووهم: گوی مهگره بن شتی پروپوچ و ئارهزوکاری، چونکه ناگات لی نیه کاردهکاته سهر دلات.

سن يهم: به ته نها له گه ل نافره تان مه نينه وه، ئيتر بابشلن ي قورئاني فيرده كهم.

٢\_ ئامۆژگارى عمريان كردووهو لى پرسينهوهى قيامهتيان وهبير هيناوهتهوه:

عمری کوری عبدالعزیز یه کیّك له و خه لیفانه بووه، که له ناوهه موو خه لیفه کانی (بنی أمیة) دا زورترین نامه ی ئامورگاری ئاراسته کراوه له لایه ن زانا خواناس و ناوداره کانی (تابیعینه)وه، به رده وام نامه گورینه و هه بووه له نیروان خه لیفه و زانا کاندا.

ئیتر لـهو نامانـهدا ههرچـی ئامۆژگـاری کاریگـهرو ئاراسـتهی دروسـت هـهبوو پیشکهشی ئهمیری باوه پدارانیان دهکرد، ئهویش بـهو پـهروی سـنگ فراوانـی یـهوه

١\_ سيرأعلام النبلاء(٥/ ٧٥).

٢\_ ههمان سهرچاوه،

٣\_ ههمان سهرچاوه لا(٥/ ٧٨)

٤\_ ههمان سهرچاوهلا(٥/٧٨)

وهریدهگرتن و کاریشی پی دهکردن.

له و زانایانه: سالم کوری عبدالله ی کوری عمری کوری خطاب و محمدی کوری کعب القرضی أبوحزم و سلمه ی کوری دینارو قاسمی کوری موخیمه رو حهسه نی به صری و هند...

ئهگەر بەوردى سىەيرى پرۆگىرام و نەھجى عمىر بكەين لىە بەريۆ ھبردنى ولات و كارەچاكسازيەكانى داو سەيرى ناوەرۆكى ئەو نامانە بكەين، كە زاناكان پەيتا پەيتا بۆ عمريان ناردوه، ئەوھمان بۆ دەردەكەويت، كەئەوان كاريگەرى گەورەيان ھەبووە لەسەر بريارەكانى.

بابق نمونه ههندئ لهو نامانه بخهینه روو:

له نامهیه کی حه سه نی به سریدا ها تووه ، که به عمری کوری عبدالعزیز ده لیّت: ئهی ئه میری باوه پداران ، بق ئه و که سانه ی وه ك خوّت ببه به برا ، بق ئه وانه ی له خوّت بچوکترن ببه به باوك ، ئه وانه ش له خوّت گه وره ترن ببه به کوریان ، هه رکه سه و به نه ندازه ی تا وانه که ی سزای بده و به پی ی لاشه و لاری ، له به ر توره بوونی خوّت به نه ندازه ی تا وانه که ی سزای بده و به پی ی لاشه و لاری ، له به ر توره بوونی خوت یه که مریش کانه خونکه ده روزیته ناو ئاگری دوزه خ مریش کانه خال

١ سيرة عمر لابن الجوزى لا ١١٢.

٢\_ سيرة عمر لابن الجوزي لا ١٠٢.

بهخال ئهم ئامۆژگارى يە ئالتونيانەى جى بەجى دەكىردو داواشى لە كاربەدەستەكانى دەكرد، كەكاريان پى بكەن. أ

سالمی کوری عبدالله نامه ی بۆدهنوسیت و پئ ی دهنیت: ههرکار بهدهسیکت نارد بق عیراق زور به توندی قهده غهی ئهوه ی لی بکه، که به ناره وا مالی خه لکی داگیر بکات و خوینیان حه لال بکات، مال و سامان، و خوین ئه ی عمر، ههرگیز له سزای سه ختی دوره خ رزگارت نابیت، ئه گهر هه والت بق بیت کاربه ده ستیکت سته م ده کات، که چی توش لای نه به یت.

ههرهوه ها سالم بزی دهنوسیّت و پئ ی ده نیّت: خه لیفه گه لیّکی پیش تو نه وه ی کردیان کردیان، نه وه ی باطل و پروپوچ بوو زیندویان کرده وه سوننه ته به و هزیه و دهرگای خوش گوزه رانی یان له سه رجه م خه نکی داخست، نه وه ی هه ق و سوننه ت بوو له گوریان نا، تا به ره یه هاته پیشه وه له سه ر به و شتانه گه وره بوون، وایا زانی ده رگای به لاو نه هامه تیان بی خستنه سه رپشت، ده ی تی به ی عمر نه گه د ده توانی به کومه کی خوا د ده رگای خوش گوزه رانی له سه رخه سه سه رپشت، بیخه، چونکه ده رگایه کی وا بکه یته وه ی کاربه ده ستیکی به لابه یت له سه ردا ده خات، نه وه والی نه کاربه ده ستیکی خراپ لابه یت، که بنی می نه ترسم که سیکی وام ده ست نه که وی تی شوی نی بیگریته وه، چونکه تو نه گه ر له به رخوا خه نکی دابنیّیت و اه به رخواشش لایان به ریت نه وه خوا خوی که سانیّکی چاکت بی ده ره خسیّنیّت، که ها وکارت بن له کاره کانتدا.

٣\_ بهپرسياريّتى و پۆستەكانيان لى وەرگرت:

به پنچه وانه ی هه موو خه لیفه کانی تره وه ، که زانا و خواناسه کان هه و لیان ده دا نه یه ته به رپرسیاریتیه کیان لی وه رده گرتن ، خونکه لوتکه ی ده سه لاتیان به دل نه بوو ، که پشتگیریان بینت ، له بواری جی به جی کردنی هه ق و داد په روه ریدا .

١\_ أثر العلماء لا ١٩٩٠.

٢\_ سيرة عمر لا ١٠٣

به لام لهسه رده می عمری کوری عبدالعزیز کش زاناکان و خوا ناسه کان هه و به به به رنامه ی پر له ناموژگاری و ناراسته ی راست و دروسته و نه وهستان، به لکو هه ستان به چوونه ژیر باری به به رپرسیاریتی ده وله ته وه له گه ل عمردا، گرنترین نه و پله و پوستانه: نه میری هه ریمه کان، به رپرسی دارای – بیت المال – ا

نهگهر به وردی چاویّك بخشیّنین به کار به ده ست و والی یه کانی عمردا، دهبینین نوربه یان داناو داناکان پیّك ها تبوون، له وانه نه میری داد په روه رو پیشه وای متمانه بیّکراو عبدالحمیدی کوری عبدالرحمنی زهیدی عمری کوری خطابی کرد به والی که فه آ

زانای بهتوانا أبو بکری بن عمر بن حزمی کرده والی شاری مهدینه ، زانای گهوره إسماعیلی کوپی نهبی موجاهیری کرد بهوالی نهفریقیا، نه پیشهوای قازی(عباد)ی کوپی (نسی) له نهردهن و پیاوچاك و متمانه (عروه)ی کوپی عطیةالسعدی له یهمهن زاناو فقیه و فهرمودهناس عهدی کوپی عهدی(الکندی)ی کرد بهوالی جزیرهی فرات و نهرمینیاو ئازربایجان. ۷

بهرپرسیاریهتی(بیت المال)واته: وهزیری دارایی دهولهته کهی عمر کشته کومه لیّك له زانایانی به ریّزو پایه بلند گرتیانه نه ستق، له وانه زانای به ریّزو پایه به رزمیمون)ی کوری(مهران) کرده به پرسی خهراج له جزیره، پیاو چاکی متمانه دار (صالح)ی کوری (جبیرالصدائی) کرده به پرسی خهراج، زانا (وهب)ی کوری (منبه) کرده به رپرسی درید به رپرسی ربیت المال)ی یه مهن، (أبو زناد)و (عمری کوری میمون)ی کرده به پرسی یوسته و ه به رید.

١- أثر العلماء في الحياة السياسية لا ٢٠٠

٧\_ سير أعلام النبلاء(٥/ ١٤٩)

٣- المعرفة والتأريخ (١/ ٦٤٥)

٤\_ سير أعلام النبلاء(٥/ ٢١٣).

٦ - تهذيب التهذيب(٦/ ١٨٦).

٧\_ مختصر تأريخ دمشق(٢/١٦).

# سئ یهم: قوتا بخانه زانستی یهکانی سهردهمی عمری کوری عبدالعزیز:

هه رله سه رده می عمری کوپی خطاب گرنگی دانی ئه و پیاوه گه وره ی ئیسلام به بواری زانست و بلاوبونه و ی خویندن و خوینده واری و گه وره زانایانی هاوه لان له شاری مه دینه توانیان به ره یه کی پزشه نبیری خوینده واری په روه رده بکه ن، که دواتر به زانا پایه به رزه کانی (تابیعین) ناسراون و ئه وانیش کومه لای قوتابخانه ی زانستی یان پیک هینا له مه که و مه دینه و به سره و کوفه و میسرو شام و ... هند

لەوقوتابخانانە:

۱\_ قوتابخانهی شام:

ئهم قوتابخانه یه سهردهمی خهلیفهی دووهم عمری کوپی خطاب دا دروست بوو، له بهناو بانگترین دامهزرینهرانی(معاذ)ی کوپی(جیل)و (أبو درداء)و (عباده)ی

کوری(صامت) الله تابیعنیش کومه لیک که س نالایه که یان له و پیاوانه و هرگرت و دوای نه وان دریژه پیده ری بوون له بواری بانگه واز و زانستدا له وانه:

۱- (أبو إدریس الخولانی): قازی و زانای ناوداری دیمهشق، له(أبی درداء)و (أبو هوریره)و (إبن عباس)وه فهرموودهی گیراوه تهوه.

یهزیدی کوپی (عبیده) ده لیّت: له سهردهمی (عبدالملك)ی کوپی(مروان)دا (أبو إدرس)م بینی له گوشهیه کی مزگهوتی دیمه شق دا پالی دابوو به کوله کهیه که خه لکی ههموو هه لقه هه لقه قورئانیان ده خویّندو ههرده گهیشتنه ئایه تی (سوجده) بردن دهیان ووت: ده بیّت (أبو إدریس) به ده نگه خوشه کهی خوّی بوّمان بخویّنیت، ههر که ده یخویّند ههموو ئه وانه ی له مزگهوته کهی دابوون سوجده ی تیلاوه یان ده برد، هه رکه له قورئان خویّندنه که یان ده بوونه وه (أبو إدریس) ده ستی ده کرد به فهرموده و چیروک گیرانه وه بوّیان. ا

یهزیدی کوپی ئهبی مالك ده لیّت: دهورمان دهدا (أبو إدریس الضولانی) و فهرمودهی بق باس ده کردین، رقریّکیان باسی یه کی له غهزاکانی پیّغه مبه ری خوای بقکردین زقر جوان باسی کرد، تا پیاویّك له ناو کقره که دا بوو پرسی لیّی: خقت نهو غهزایه تدیوه ؟ ووتی: نه خیّر، کابرا ووتی: من به خق م له گه ل پیّغه مبه ری خودا له و جه نگه دا به ژداربووم، به لام تق له من باشتری لی ده زانیت.

(عبدالملكى كوپى مروان)، (أبو إدريس) له وانه وتنهوه و هه لقهى مزگهوت لاده بات و ده يكات به قازى موسلمانان، به لام خلاى ده لاين بردم لهوهى حه زم لى عرو، كردميان به شتيك، كه پيم ناخل شه، آله سالى (۸۰)ى كل چيدا وه فاتى كردوه.

١ ـ سير أعلام النبلاء (٤/ ٢٧٤) .

٢- ههمان سهرچاوه (٤/ ٢٧٥).

٣\_ ههمان سهرچاوه.

ب \_ (قبیصه)ی کوری (ذؤیب الدمشقی):

له عمری کوری خطاب و عبدالرحمن کوری عهوف و کهسانی ترهوه فهرمودهی وهرگرتوه، (الشعبی) دهربارهی دهلیّت: له ههموو کهس زاناتربووه بهدادوهریهکانی (زیدی کوری ثابت) له سالی(۸۸)ی کرّچیدا وهفاتی کردوه.

ج ــ (رجاء)ی کوپی (حیوة)ی الفلسطینی: لهسالی(۱۱۲)ی ك گیانی سپاردووه. د ــ مكحول الشامی له سالی(۱۱۲) گیانی سپاردوه.

۵ مری کوری عبدالعزیز له سالی(۱۰۰)ی کۆچی گیانی سپاردوه.

و بلالی کوری سه عد (السکوتی) خه لکی دیمه شق بووه وانه کانی زوّر کاریگه ر بووه، له یه کی له قسه کانیدا ده لیّت: نهی ئه هلی ته قوا، ئه ی له خوا ترسه کان، ئیّوه بی ئه وه دروست نه کراون برزیّن و نه سیّنن، به لکو له مالیّکه وه ده رچن بی مالیّکی تر، هه روه ک چوّن له پشته وه گویّن راوه نه ته وه بی سکی دایك، له سکی دایکه وه بی دنیا، له ویشه وه، یان بی به هه شت، یان بی دوه خ

یان دەلیّت: سەیری بچوکی گوناھەكەت مەكە، بەلكو سەیری ئەو كەسە بكە سەرپیّچی یەكە كردوه، لە سالی ۱۱٤ی كرّچیدا وەفاتی كردوه،

٢\_ قوتابخانهى مهدينهى پر لهنوور:

کاتی پیغهمبه ری خواسی گه رایه وه بی لای خوای بالادهست، شاری مهدینه پایته ختی خه لافه تی ئیسلامی بوو، له و شاردا عه قل و ژیری ها وه لان کرایه وه بی تیگه یشتن له قورئان وسوننه ت و ده رهینانی حوکمی شه رعی لییان.

له سهردهمی عمری کوری خطاب نزیکهی (۱۲۰) هاوه لی پیغهمبه ریگی له مهدینه دا بوون، که فه توایان دهدا، به لام حهوتیان له ههموویان زیاتر دهرکه و تبوون: عمر، عهلی، عبداللهی کوری مهسعود، عائیشه، زیدی کوری ثابت، عبداللهی کوری عمر.

لهو زانیانه کۆمه لی له تابیعین په روه رده بوون، له وانه: سه عیدی کوری مسیب و

١\_ سير أعلام النبلاء(٥/ ٩١).

۲\_ ههمان سهرچاوه،

عروهی کوری زوبیر و عهمرهی کچی عبدالرحمن ألأنصاریة، قاسمی کوری محمدی کوری أبوبکر الصدیق، سلیمان کوری یسار و نافع و مهولای إبن عمر.

٣ قوتابخانهى مهككى:

شاری مه ککه به هنری ئه و ماله پیرنزی خوای گهوره وه، که پرووگهی هه موو موسلمانانه له نویژه کانیاندا پیزو حورمه تیکی تایبه تی هه یه له دلی موسلمانانداو موسلمانان، که ده پرواته ئه و جیگه یه هه ست ده کات یه خوشی و حه وانه و هی میشکی و سوکنایی بن دل و ده روونی دیّت.

له سهردهمی هاوه لاندا مه ککه پوّلی وای نه مابوو له لایه نی زانست و زانیاری یه وه، به لام له سهردهمی (تابیعین) دا خوّری زانیاری و زانستی لی هه لات به تاییه ت بوونی زانایه کی به تواناو ته رجومانی قورئان عبدالله ی کوپی عباس الله له شاری مه ککه خوّی یه کلاکرده وه بو ته فسیری قورئان و له ویشه وه کوّمه لی قوتابی چاك یی گهیشتن و بوونه ئهستیره ی گهشی ئاسمانی ولاتی ئیسلام له وانه:

(مجاهد)ی (حبر المکی) که ناودارترین قوتابی (إبن عباس)ه خوّی ده لیّت: سیّ جار قورئانم له خزمه تی ابن عباسدا ئهمدیو ئهم دیو کرده وه لهسهر ههموو ئایه تیّك قسهمان کردوه و لیّ ی تی گهیشتوم لیّم دهپرسی له هوّی هاتنه خواره و ی و چوّنی یه تی یه کتری.

مجاهد ده لیّت: عمری کوری عبدالعزیز کشهٔ لهسه ره مه رگدا پی ی ووتم: نه ی مجاهد خه لاّکی ده رباره ی نه م نه خوّشیه م چیده لیّن ؟ده لیّن: ووتم: ده لیّن: سیحری لی کراوه ،عمر ووتی: سیحرم لی نه کراوه ، پاشان به نده یه کی خوّی بانگ کرد پی ی ووت: بی قه زابی یاخوا! بوّچی هه رژه هرت ده رخواردام ؟ ووتی: له به رامبه ر نازاد کردنم (۱۰۰۰) و دیناردا، عمر پی ی ووت: هه زاره که م بده ریّ ، نه ویش بوّی هیّناو لی وه رگرت و خستی یه (بیت المال) و پاشان به به نده که ی ووت: بروّ جیّکایه که س نه تبینیّت. آ

١ ـ المدينة النبوية فجر الإسلام(٢/ ٤٥).

٢\_ سير أعلام النبلاء (٤/ ٤٥١).

٣- سير أعلام النبلاء(٤/ ٥٥١).

ئەم زانايە لەسالى (۱۰۲) كۆچىدا لە كاتى سىوجدەدا گىيانى سىپاردوەو تەمـەنى (۸۳)سال بووە. ا

۲\_ (عکرمه)ی مهولای (إبن عباس):

یه کیکه له تابعین و خه لکی مه ککه یه و له خزمه ت ( ابن عباس) و (عائشة ) و ( ابو هوریرة ) و ( ابن عمر ) و ( ابن عمر ) و (علی کوری ابو طالب ) وانه ی خوینده و ه ( بخاری ) ده لیّت: هه موو ها وه لانمان ووته ی (عکرمه ) یان به به لگه هیناوه ته وه ، خوی ده گیرته وه: ده لیّت: ما وه ی ( ٤٠) سال هه ولّی فیربوونی زانستم داوه و قوتابی بووم. ده لیّن: ( ابن عباس ) له ژوره وه بوو من له به رده رگا فه توام ده دا بی موسلمانان و ابن عباس پی ی ووتم: فه توا بده من کومه کیت ده که م، عکریمه یش ووتی: ئه و خه لکه له ده ره وه دو و نه وه نده ی تریش بین، ئه توانم فه توایان بی بده م، ( ابن خه له ده ره وه دو و نه وه نده ی تریش بین، ئه توانم فه توایان بی بده م، ( ابن

عباسیش) پی ی ووت: ئهوه ی زهروریه تی فه توای بی بده و هه رکه س زهروری نی یه به فه توا، فه توای بی مهده به و کاره، دوو له سهر سی ی ئه رکی فه توات له سهر شان ده که ویّت سالی (۱۰۵)ی کی چی وه فاتی کردوه.

ج - (عطاء)ی کوری (أبی رباح):

مفتی مهککهی پیرۆزو یهکی له زانا بهرزهکان بووه، إبن عباس دهربارهی دهفهرمویّت: ئهی خه لکی مهککه له من کو دهبنه وه؟ که (عطاء)یشتان له ناو دایه، له سهردهمی ئهمه ویهکاندا جارچی جاری ده داو دهیوت: جگه له عطاءی کوری رباح کهسی تر فه توا نه دات، ئهمه له مهوسیمی حه جدا، له سالی (۱۱۵)ی کوچیدا کوچی دوای کردووه کیّنه.

١\_ طبقات إبن سعد(٥/ ٤٧٥).

٢\_ سير أعلام النبلاء(٥/ ١٢).

٣ مهمان سهرچاوه (٥/ ١٥).

#### ٤ ـ قوتابخانهى بهسره:

ئهم قوتابخانهیه عیراقی یه و له ههموو زانست و هونه رهکاندا به رامبه رکی ی کوفیه کانی کردووه، کومه لی کی زور له هاوه لانی پیغه مبه ر نیشته جی ی بوون له وانه (أبو موسی الأشعری)و (عمیران) کوری (حصین)و (أنس)ی کوری (مالك) و که سانی تر.

به لام (أنس)ی کوری (مالك) به ماموّستای گهورهی زانایانی تابعین داده نریّت له شاری به سره دا وه ك: (محمد)ی کوری(سرین)و (سلیمان التمیمی) و(ثابت البنانی) و(ربیعه)ی کوری(عبدالرحمن)و (إبراهیم)ی کوری (أبی میسره)و(قتاده)و که سانی تریش. ا

#### بهناوبانگ ترینیان:

۱ محمدی کوری سیرین البصری: ئه و زانایایه ی، که ناو بانگی ده رکرده وه به وه ی ناو بانگی ده رکرده وه به وه ی نه نجامی خه ونی لیّکداوه ته وه (الذهبی) له باوه ریه وه ده لیّت: کوّمه کی خوای له گه لدا بووه له و بواره دا. ۲

خاوهنی خواناسی و بهندایهتی یهکی زور بووه، تهنانهت له ههموو ژیانیـدا روزی ناروژی ناروژیک ناروژیک به روزوو بووه . ۲

ئهم زانایه زوّر ریّن دایکی گرتوه له حزوریدا ئهونده له سه رخو قسه ی کردوه ، ئهگه که کردوه ، ئهگه رجل و کردوه ، ئهگه رکه به دهروه بیدیبایه دهیووت: نهخوشه ، ئهگه رجل و به رگری بو بکردایه نه رم ترینی بو هه لده براردو بوی ده کری و له سالی (۱۱۰)ی کوچیدا گیانی سپارد به خوای خوّی کیته.

١\_ تفسير التابعن (١/ ٤٢٣٩).

٢\_ سير أعلام النبلاء (٤/ ٢٧٧).

٣ ـ ههمان سهرچاوهو(٤/ ٦١٥).

٤ سير أعلام النبلاء لا(٤/ ٦٢٠).

۲ (قتاده)ی کوپی (عامه) السدوسی: به راستی خه زینه ی زانست بووه، (أحمدی کوپی حنبل) ده رباره ی ده لیّت: زانابووه به ته فسیرو و جیاوازی بوچونه کانی زانایان و له ناو هه موو به سره دا که سی نه بو وه ک نه و زوو شت له به ر بکات، گوئ ی له هه ر شتیک بووییّت وه ک له خوّی به ری کردووه . (

(سەلامى كورى مطيع) دەلىّت: لە ماوەى ھەوت رۆردا قورئانى خەتم دەكرد، لــه رەمەزاندا لەماوەى سىّ رۆردا خەتمى دەكرد. ً

ماوهی (۱۲) سال له خزمه تی (حسن البصری) دابووه و ماوه ی (۳) سال نویدی یانیان پیکه و کرده و ه سالی (۱۱۸)ی کوچیدا گیانی پاکی سپاردوه کیشه

#### ٥ ـ قوتابخانهى كوفى يهكان:

نزیکهی (۲۰۰) هاوه لی پیغه مبه ری خواش له وی نیسته جی بوون و (۷۰)یان له به ژدارانی غه زای به دربوون، عمری کوری خطاب گرنگی تایبه تی به شاری کوفه داوه و بق نه و مه به سته (عبدالله)ی کوری (مسعود)ی بی ناردوون، نه ویش ده ستی کرده و ه به بانگه و از و بالاوکردنه و هی زانستی قورئان و سوننه ته کانی پیغه مبه ری خواش کومه لی زانای چاك له سه رده ستی ها تنه کایه و ه له وانه:

۱- (عامر)ی کوری (شراحبیل الشعبی): زانای پایه بلندی سهردهمی خوّی بوو، دهلیّن: (۵۰۰) که سی له هاوه لان بینیوه و سودی زانستی لیّوه رگرتون، محمدی کوری سیرین ده لیّت: عامرم بینی له کوفه دا فه توای ده دا، له کاتیّک دا ژمارهی هاوه لان له کوفه دا زوّر زوّر بوون، لهگه ل نه و هه موو زانیاریه یدا زوّر جار پرسیاری شهرعیان لی بکردایه ده یووت: (نازانم) نازانمیش نیوه ی زانسته."

لهگه ل ئه و پایه به رزی و زانایدا که چی (الشعبی) هه ر ده یووت: ئیمه که ی زاناین، به لکو ئیمه فه رموده مان بیستووه، پاشان گیراومانه ته و بخ خه لکی، به لکو زانای

١ ـ سير أعلام النبلاء (٤/ ٢٧٧) .

۲\_ ههمان سهرچاوهلا (٤/ ٢٧٦).

٣- الفتوى د. صلاح لا ٨٣.

تیگهیشتوو ئه وزانایهن، که شتیکیان زانی کاری پی دهکهن، دهلیّن: له سالی (۱۰۵) یان (۱۰٦)ی کرچیان گیانی پاکی به خوای خوّی سپاردوه.

۲ (حماد)ی کوری (أبی سلمة): ناسراوه به (فقیه العراق) و زیرهك ترین قوتابی
 حماد له کوفه دا (ئهبو حهنیفه)بوو، له سالی (۱۲۰)ی کوچیدا و هفاتی کرده و مینشد

٦ قەتابخانەي يەمەنى يەكان:

پیشه وایانی ئهم قوتابخانه یه سن هاوه لی به رزی پیغه مبه ری خوانی بوده:

يەكەميان: (معاذ)ى كورى(جبل).

دووهمیان: (علی) کوری(أبی طالب).

سى يهميان: (أبو موسى الأشعرى).

له بهناوبانگترین قوتابیه کانی ئهوانیش کۆمه لی زانای پایه بلندو مهقامی وهك:

(طاوس)ی کوپی (کیسان) سهر مهشق و فهقیهی یهمهنی یهکان بوو، له نهوهی ئه و فارسانه بوو، که کیسری ناردنی بق ئهوهی یهمهن بخهنه ژیر دهستی یهوه، به لام وا پولهیه کی پر له فه پر و به رکه تیان لی ده که ویّته وه، که ده بیّته خیّرو بیّر، بیّ ههموو موسلّمانان و یهمهن به تابه تی.

سوفیانی سهوری له ناوههموو قوتابیانی (إبن عباس)دا کهسی به (طاوس) نهگوپی یه وه، خاوه نی نهفسیکی زوّر به رز بووه، داوای هیچی له که س نه کردووه، عمری کوپی عبدالعزیز پی ی ده لیّت: داوای پیّویستی یه کت له سلیمان بکه بابتداتی، ئه ویش ده لیّت: پیّویستم پی ی نی یه، عمریش زوّر سه رسام بوو به وه لامه که ی اللی (۱۰۱)ی کوچیدا له مه ککه وه فاتی کردوه سالی (۱۰۸)ی کوچیدا له مه ککه وه فاتی کردوه سالی (۱۰۸)

ب ـ (وهب)ی کوری(منبه):

نهوهی فارسه کانه و هاتووته شاری (ذمار)ی نزیك (صنعاء) و کتیبی خویندهوه،

١\_ سير أعلام النبلاء(٥/ ٤١).

خوّی یه کلای کردوّته و بق خوا په رستی و به خشینی زانست و زانیاری و زوهدو دونیا نه ویستی. ا

ههول و تیکوشانی تایبهتی ههبووه له سهرخستنی سوننهتدا و درایهتی کردن و میزگردی لهگهل خهواریجه کاندا کردوه دووه و توانیویه تی ههندیکیان بهینیته وه سهر ریگای راست به تایبهت حهروری یه کان له سالی(۱۱۰)ی کوچیدا گیانی سپارد کنشه و ده لین: له زینداندا(یوسفی کوپی عمر) والی کوفه شههیدی کردوه لهسهر ئهوهی به رامبه ر زولم و زوری ده وه ستاوه و خه لکی لی هان ده دا، که قبولی زولم و ناهه قی نه که ن.

٧\_ قوتابخانهی مسیری یهکان:

قوتابخانهی زانستی میسری ههرله و سهردهمه دامهزرا، که کومه لایک له هاوه لان له گه لا سوپای پزگاری خوازی ئیسلامدا له میسر نیشته جی بوون و زانست و زانیاری پیفه مبهری خویان گهیانده ئه و ناوچه یه له وانه: (عمرو)ی (عاص)و (عبدالله)ی کوپی(عمرو)ی کوپ(عاص) و (زبیر)ی کوپی(عوام)، به لام له ههموویان زیاتر(عقبه)ی کوپی(عامر) کاریگهری ههبوو له سهر نه و ده فهره."

ناودارترین زانای میسریهکان له سهردهمی تابعین دا:

(یزد)ی کوری(أبی حبیب)و مفتی ولاتی مسیر، لهگه ل ئهوه شدا، که عهبدیکی رهش پیست بووه، به لام خوای گهوره به هنری زانست و زانیاریه وه به برزی کرده وه، بو ئاستی زانا به رزه کرده وه کاره کان و له سالی (۱۲۸)ی کوچیدا گه رایه وه بو لای په روه ردگار کانه.

٨ قوتابخانهى باكورى ئەفرىقيا:

سەركردەكانى سوپاى پزگارى خوازى ئىسلامى گەيشتە باكورى ئەفرىقياو لەسمەركردە(عمرو)ى كورى(عاص)، له ياش ئەويش (عبدالله)ى

١- علماء الأمصار ١٢٣٧.

٢\_ أثر العلماء في الحياة السياسية لا ٦٦٧.

٣ أثر العلماء في الحياة السياسية لا ٦٦٧.

کوپی(سعد)ی کوپی(أبی السرح)، له پاش ئه ویش(معاویه)ی کوپی (حدیج) ئه فریقایی پزگار کرد(معاویه)ی کوپی(أبو سفیان) بوو به والی میسرو ئه فریقیا، دوای ئه ویش (عقبه)ی کوپی (نافع الفهری) هات، شاری قه یره وانی دامه زراند، له ناو خه لکیدا ناوی به باش بلاو بویه وه و بو به یه کیک له باشترین بانگه واز کاران، ئه وانه به رده وام جیها دیان ده کرد و ئه وه نده ی تر ئه و کیشوه ره ئه سمه ره یان به نوری قورئان روناك کرده وه. (

له سهردهمی خهلیفه عمری کوپی عبدالعزیزداکتانهٔ (إسماعیل)ی کوپی (أبی المهاجر)ی کرد به والی ئه فریقیا له سالی (۱۰۰)ی کرچیدا، ئیتر ئه و پیاوه به په ورفشتی به رزو ووته ی شیرن و کرده وه ی جوان خه لکی بر لای ئیسلام بانگ ده کرد، خه لکه که زوریان خوش ده ویست، به و برنه یه شهوه دینه که یان خوش ده ویست، زور سور بوو له سه رئه وه ی قورئانیان فیر بکات و له ئه حکامی بانگه وازه که یه و ه ده کردن.

عمری کوری عبدالعزیز کشه ده که سی چاکی له تابیعین هه لبر اردا و له گه ل (إسماعیل)دا ناردنی و پیکه وه بوونه چرا بو رواناکردنه وهی ئه فریقیا به نوری قورئانی پیروز.

### چوارهم: عمر له خزمهت سوننهتدایه:

له سهره تاوه پیغه مبه ری خواگی نه یده هیشت جگه له قورنانی پیروز شتیکی تر بسریته و ه ته تانه ت و و ته کانی خویشی، چونکه له وه ده ترسان تیکه ل بیت له گه ل قورئاندا، خه لکی به شتی تره وه خه ریك ببن و قورئان فه راموش بکه ن، به لام پاشتر پیغه مبه ری خواگی ریگه ی دا به هاوه له خوینده واره کان، که فه رمووده کانی بنوسنه و ه نه وه ش مانای نه و ه ی ده گه یاند، که دروسته. "

١\_ البيان المغرب للمراكشي(١/ ١٩)

٢ عمر بن عبدالعزيز عبد الستارالشيخ لا٧٤.

شــتێکی چهســپاوه، کــه زوٚرێ لــه هــاوه لان فــهرموده کانی پێغهمبــهریان ﷺ دهنووسیه وه بوّ خوٚیان و نهو کارهیان پێ دروست و رێگه پێدراو بـوو، پاشــتریش قوتابیه کانیان له بهردهستی نهواندا دهیان نوسیوه و ناموژگاری یه کتریان ده کرد به نوسینه وه و له به رکردنی فه رمووده.

به لام یه شیوه یه کی فه رمی له سه رده می عبدالعزیزی کوری مه رواندا باوکی عمر 

له میسر نوسرایه وه، که له و کاته دا نه میری نه و لاته بوو، به لام نووسینه وه یه کی 

پاك و به ر فراوانی وا، که به هه رمی بووبیت له سه رده می نه میری باوه رداران عمری 

کوری عبدالعزیز کی نه مه ش له رینگای ناراسته جوانه کانی و نام نرژگاری یه به 

نرخه کانی بن نه و که سانه ی به و کاره هه لاه ستان هاته دی، رووی کرده هه مو و 

موسلمانان، ده یووت: (قیدوالعلم بالشکر، قیدو العلم بالکتاب فی است و 

زانیاری ببه ستنه وه به سوپاس گوزاری خواوه و زانست و زانیاری ببه ستنه وه به 

نوسینه وه ی.

به لام ئهمیری باوه پداران ههر بهم ئامۆژگاری و ئاپاسته گشتیانه نهوهستاوه، به لاکو به حوکمی ئهوهی، که خهلیفهی موسلمانانه، ههندی فهرمانی پهسمی دهرکرد بق ههندی له پیشهواو ماموستایانی ئه و سهردهمه، که ههستن به کورکردنه وهی سوننه ته کانی پیغه مبه ریسی هموو فه رمووده کانی بنوسینه وه، چونکه عمریش هسهیری ده کرد وا زانا به ریزه کانی تابعین کومه لیک فهرمووده ی زوریان له لایه و خو ههموو سهرده میک ده ما و ده م ناپوات و لهبه رناکریت، بویه له فهوتان و لهناوچونی ترسا، له لایه کی ترهوه تا ببیته سهرچاوه یه که لهبهر ده سه تی قوتابیانی دوای نهواندا و له کاتی پیویست دا به گهریته وه بوی.

هۆیه کی تریش، که وای له ئهمیری باوه پداران و زاناکانی ئه و سه رده مه، که هه ستن به و کاره گهوره و گرانه، ئه وه بو و فه رمووده ی هه نبه ستراو در ق به ده م

١ عمر بن عبدالعزيز عبد الستارالشيخ لا(٧٥).

پێغهمبهری خوار استه کایهوه، که ئهمهش ههندی هۆکاری جیاوازی بیروراو جیاوازی بیروراو جیاوازی بیروراو جیاوازی بروراو جیاوازی برخون سهندی له نیمچه خوینده واره کان ئه و کاره حهرام و ترسناکهیان کرد بق بق مههستی پشتگیری له بزچون و لایهنه کانیان کومه لی فهرموده یان هه لهه نهگهر هه ول و تیکوشانی کومه لی زانای خوا پهرست نه بوایه، هه رگیز له فه رموده صحیحه کان جوانه ده کرانه وه.

ئەمە پیشەوا(الزهری) دەلیّت: ئەگەر لەبەر ئەوە نەبوايە لەرۆژ ھەلاتەوە (عیراق و شام) كۆمەلى فەرموودەمان پی دەگات، كە نەمان بیستوون و بەراستیشیان نازانین، ھەرگیز فەرموودەم نەدەنوسیەوە، ریّگاشم بەكەس نەداوە بە نوسینەوەی.

له صهحیحی بوخاریدا هاتووه، که عمری کوپی عبدالعزیز نامهیه ک دهنوسیّت بق (أبو بکری)ی کوپی (حزم) پی ی دهلیّت: بپوانه چی فهرموودهی پیّغهمبه رههیه، ههمووی بنوسنه وه، چونکه زور دهترسم له لهناوچونی زانست و نهمانی زاناکان، ههر ووتهیه ک ووته یه پیّغهمبه رسی الله به بیت تا نهوانهی نازانن فیربین، زانستیش له ناو ناچیّت، تا دانیشتنی زانستیان ههبیّت تا نهوانهی نازانن فیربین، زانستیش له ناو ناچیّت، تا نهواکهی به نهیّنی دهمیّنیّتهوه. ا

إبن سعدیش له عبداللهی کوری دینارهوه ده گیرنه وه، که ده لیّت: عمری کوری عبدالعزیز کیش نامه یه کی نووسی بوو، (أبو بکر)ی (محمد)ی کوری (عمرو)ی کوری (بان حزم) پی ی ووت: بروانه و بزانه چی فه رمووده ی پینه مبه ری خوایه گیر، یان سوننه تیکی موئه که د، یان ئه و فه رموودانه ی له لای (عمره)ی کچی عبدالرحمن هه مووی بنوسه رهوه، چونکه له وه ترساوم، که زانست له ناو بچیت و زانایان نه مینن. آ

٢\_ (إبن شهاب الزهرى):

(إبن عبدالبر) دهگیّرته وه (إبن شهاب الزهری)یه وه، که وویه تی: عمری کوری عبدالعزیز نشه فه مانی دا به سه رماندا به کوکردنه وهی سوننه ت، نیمه ش دهفته ر

۱\_ فتح الباري(۱/ ۱۹۶/ ۱۹۰).

٢\_ الطبقات ـ أصول الدين لا(١٧٧ \_ ١٦٩٨).

(أبو عبید) دهگیرتهوه، که عمری کوری عبدالعزیز فهرمانی پی کرد، که شتیك له سوننه تدا ههیه سهباره ت به چونی یه تی خهرج کردنی زه کات بوی بنووسیتهوه، (الزهری)یش داوا کاریه کهی جی به جی کرد، به دورو دریّری له و باره یه و ههرچی هه بوو کوی کرده و ه بوی له کتیبیکی گهوره دا. آ

نا لهم بارهیهوه، که (إبن مجمر) ده لیّت: یه که مین که س له سالّی (۱۰۰)ی کوّچیدا فه رمووده ی نووسیه وه له سه ر فه رمانی عمری کوری عبدالعزیز، له پاش نهویش نووسین له و بارهیه وه زوّر بوو، بوو به خیریّکی گهوره بو نوممهت، سوپاس بو

۳ به لکو (عمری کوری عبدالعزیز) ههموو ئه میره کانی، که ده یناردن بن مهدینه داوای لیده کردن چی فه رموده ی پیغه مبه ری خواشی همیه کوی بکه نه و ه

ههرکهسیّکیش له و باره یه وه شتیّکی له لایه با به شداری بکات، ئیتر با که میّ فهرمووده یشی له لا بیّت، نامه یه کی نووسی بی هه موو دانیشتوانی شاری مه دینه و ده ورو به ری و پی ی ووتن: سهیر که ن چی فهرموده ی پیّغه مبه ری خوا ﷺ هه یه مهمووی کوّبکه نه وه بینوسنه وه، چونکه من له وه ترساوم، که زانست له ناو بچیّت و زانایانیش نه میّنن. أ

به و بق نه یه شه و ه گرنگی تایبه تی ده دا به زمانی پاراوی و عه ره بی و هانی وولاته پزگار کراوه کانی ده دا، که هیچیان عه ره ب نه بوون، که هه ولّ بده ن زمانی عه ره بی به جوانی و بق نه و مه سه له یه ش موچه ی تایبه تی دانابو و ، هه ر وه ک سزای تایبه تیشی بق نه و که سانه هه بوو ، که زمانی عه ره بی ده رنابین و تیکی

١\_ جامع بيان العلم(١/ ٩١\_ ٩٢ ).

٢\_ الأموال لا( ٢٣١، ٢٣٢).

۳\_ فتح الباری(۱/ ۲۰۸).

٤ عمرى بن عبدالعزيز، عبدالستار الشيخ لا٨٠.

دهدهن، لهموچه کهی دهبرین، چونکه دهیزانی، که فیربوون و تیگه یشتنی زمانی عهرهبی هزیه کی سهره کی یه له تیگه یشتن له قورتانی پیروزو فهرموده کانی پیغه مبه ریکی د. '

بهرنامهی عمری کوری عبدالعزیز کنانهٔ له شیوازی نوسینه و می فه رمووده دا:

بهم نامه و ئاراسته جوانانهی پیشووی ئهمیری باوه رداران بق مان ده رده که ویت، عمر لهم کاره مه زنه دا کومه لی و شوینی پیشانی شه و کهسانه ده دا، که فه رمووده یان کوده کرده و ه اه وانه:

۱ ـ هه لبژاردنی که سانی شیاوشایسته بن نه و کاره مه زنه دا:

دهبینی (أبو بکر)ی کوپی (حزم) یه کیّکه له نه ستیّره کانی زانست و زانیاری سه رده می خوّی و نیمام (مالك) ده رباره ی نه و پیاوه ده آیّت: تا نیّستا که سیّکی وه ك (ابن حزم)م نه بینیوه له پیاوه تی و تیّرو ته سه لیدا، که سم نه دیوه وه ك نه و خوا هم مو شتیّکی پیّدابیّت، وه ك: نه میری شاری مه دینه، دادوه ری، به رپرسیاریه تی حه ج.

ده لاّیت پیاویکی راستگل و، خاوهنی فهرموودهی زوّر بووه، (إبن سعد)یش ده ربارهی نهو پیاوه ده لاّیت: زانا بوو، جیّگای متمانه بوو، فهرموودهی زوّری له لا بوو. ۲

(إبن شهاب الزهری)یش هه ربه و شیوه یه بووه ، به یداخیکی زانیاری بوو ، شوره تی هه موو دنیای گرتبوویه وه ، بویه عمری کوری عبدالعزیز تی هه ده درباره ی (زهری) ده لیّت: نه و پیاوه به هه ند بگرن و به ری مه ده ن ، چونکه وا نابینم که سیّك مابیّت له و شاره زاتربیّت له بواری فه رمووده دا. ۲

١- عمرى بن عبدالعزيز - شرقاوي ١٧٨٧.

٢\_ سير أعلام النبلاء(٥/ ٢١٢، ٢١٤).

٣\_ ههمان سهرچاوه لا(٥/ ٣٢٨).

۲\_ دیاری کردنی ئه و که سانه ش، که زور فه رمووده یان لی وه رده گرن:

عمر کشه که سانیکی تایبه تی ده کردو، به تایبه تی دیاری ده کرد، که زوّر گرنگ بن و دهستی بالایان هه بیّت له و بواره دا، ئه وه تا به (إبن حزم) ده لیّت: سود له (عمره)ی کیچی (عبدالرحمن) وه ربگره، چونکه نیزیکتر کیه سیسووه لیه دایکی باوه پداران (عائشه بیشنیا) وه و خاتو و عائشه شیاره زاترین که سیسووه به ژیان و گرزه رانی پینه مبه ری خوانیگی، ئه و ماله وه له تایبه ت مهنده کانیشی شاره زایه . ا

ئهم(عمرة) یه کچی عبدالرحمنی کوری (سعد)ی(زراره)ی ئهنصاری یه و لهسهر دهستی عائشه دا پهروه ده بو، باپیریشی (سعدی کوری زراره)یه له گهوره هاوه لانی پیفه مبه ر و برای نه قیب (أسعد کوری زراره)یه و(إبن مدینی) ده لیّت: یه کیّك له زانا خاوه ن متمانه نزیکه کان له عائشه وه.

(الزهری)یش دهربارهی(عمرة) ده لیّت: چووم بن لای دهبینم دهریایه کی زانایاری له بن نه ها تووه. ۲

له یه کی له رپوایه ته کاندا ده گیرته وه ، که فه رمانی داوه به سه ر (ابن حزم) دا که هه رچی فه رمووده یه عمری کوری خطاب گیراویه تی یه وه و کئی بکاته وه بینوسینته وه ، چونکه مه به ستی بوو ری و شوین سیره تی فاروقی باپیری بگریته وه به رو ، چونی یه تی دادوه ری و سیاسه ته کانی له خه رج کردنی زه کات و خیراته کاندا ، هه ریز نه و مه به سته شداوای کرد له سالمی کوری عبدالله ی کوری عمر ، هه موو ئه مانه ی له به رئه وه ده کرد ، که به وردی شوین به رنامه و په یره وی باپیری عمری کوری خطاب بکه ویت و نه و بکاته سه رمه شقی ژیانی . أ

٣\_ داواي لي كردن فهرموودهي (صحيح) له فهرمودهي (ضعيف) جيا بكهنهوه:

١\_ عمر بن عبدالعزيز، عبدالستار الشيخ لا٨١.

٢\_ ههمان سهرچاوه.

٣\_ سير أعلام النبلاء(٤/ ٨٠٥).

٤\_ سيرة عمر ، عبدالستار الشيخ لا٨١.

به جۆرى بهدواى ئەو فەرموودانەدا بگەرىن، كە لە پىغەمبەرەوە(ئابت) بووە، وەك چۆن به (إبن حزم) دەلىنت: ھەرچى ئەو فەرمودانە ھەيە، كە (صحيحین) و لە پىغەمبەرەوە بە دلانىايى يەوە ھاتوون، بنووسەرەوە، ھەروەھا فەرموودەكانى عمريش. ا

(إیمام أحمد)یش له (العلل)دا هیناویهتی، که عمرتشه به (إبن حزم)ی ووتهوه: ههموو نه و فهرمودانهی به دلنیایی یهوه پیغهمبهری خواوه سیسی پیمان گهیوه بنوسه رهوه و نه و فهرموده شانه یشی له له (عمره) وه گیراونه تهوه، بهم کارهیش به رنامه یه کی جوان راست و دروستی دارشت بی نه و که سانه ی، که دوای نهویش هه لده ستن به کوکردنه و ه و نویسنه و می فهرموده کان.

٤ عمر کشهٔ خویشی پیداچونه وهی فه رموده کانی کرده وه:

عمری کوپی عبدالعزیز له ناستی زانیاریدا هیچی که متر نه بوو له هه موو نه و که سانه ی که داینا بوی بق کوکردنه وه و نوسینه وه ی فه رموده کان، بویه خویشی به وتوویّـــژو گفتوگـــق بــه ژداری زاناکــانی ده کــرد ، لــه پاســـت کردنــه وه ی ناســتی فه رمووده کاندا، نه مه ش له به رئه وه ی زیاتر دانیا بیّـت له پاسـتی و دروسـتی فه رمووده کان.

(أبو الزناد عبدالله)ی کوپی (زکوان القرشی) ده لیّت: عمری کوپی عبدالعزیزم بینی ههموو زاناکانی کوّکردبویه وه ههموو ئه و فهرمودانه ی نوسیبویانه وه تاوتویّی ده کرد له گه لیانداو ئه گهر فهرموده یه کی بدیبایه، کرده و هی موسلمانانی له سهر نی یه، ۲

نابه و جوّره خوای گهوره و پهروه ردگار پیاویکی بهرزی وهك عمری کوپی عبدالعزیز هه نخست و کردی به لوتکهی دهسه لات، نهویش به پهسمی و به فهرمانی دهوله ته و لهسه و لهسه و کردی به لوتکه و به موو فهرمووده کانی پیغهمبهری خوانی می به و انتها و انته

إ\_ مقدمة المسند لا ٢٠، ٢٢.

ـ أصول الحديث لا٨٢.

کۆکرانهوهو پزگاریان بوو له فهوتان، دوهمین سهرچاوهی شهریعهتی ئیسلام به پاستی و دروستی مایهوه، ئه فهزله گهورهیه به خشرا به عمری کوپی عبدالعزیز، ههروه کچون ئه و فهزله گهورهی درا به عمری کوپی خطاب که پیشنیاری کرد بورابو بکر الصدیق که قورئان کوبکاتهوه و بینوسیتهوه، باشتریش فهزلی کوکردنه وه موسلمانان له سهریه که قورئان به خشرا به (عثمانی کوری عفان گه.

#### حەسەنى بەسرى ئامۆژگارى ئەمىرى باوەرداران دەكات:

کاتی عمری کوپی عبدالعزیز نَهَانهٔ چوه سهر کورسی خه لافه ت، خیرا حه سه نی به صری خوی لی نزیك کرده وه و به رده وام ئاپاسته و ئاموژگاری چوانی ده کرد و پروّگرام و به رنامه ی حاکمی دادپه روه ری بی ده کیشا. ئه م روّله چاکه ی حه سه نی به سپی له به رامبه ر خه لیفه ی نویدا بینی، کاری هه موو زانایه کی خواپه رست و خوا ویسته له هه موو سه رده میکدا، که هه ول ده دات بریار به ده ستان والی بکات له به رژه وه ندی و به رزی ئیسلام حوکم ده ربکه ن، نه مه ش نه و په ی تیرو ته سه لی که سایه تی زانایی پاسته قینه ی (حه سه نی به سری) مان بی ده رکه و یت، که په روه رده و فیرکردن و بانگه وازو جیهاد پیکه وه گری بدات.

نامه یه که بق عمری کوری عبدالعزیز ده نوسینت وپی ی ده نین: بزانه شهی شهمیری باوه پداران، خوای گهوره سه رکرده ی بق شهوه داناوه، که لاده رهکان ریک کاشهوه، ده ستی سته مکاران بگریته وه له سته ملیکراو، یه ناگه ی هه مووداماویک بیت.

پیشه وای دادپه روه ر، نهی نه میری باوه پاداران ، وه ك شوانیکی به سوزوایه بی حوشته ره كانی، به جوریکی وا به سوز، که بی سه وزترین و خوشترین له وه پگهیان ده بات و له شوینه وشك و په قانه كاندا به زووی ده یانبات، له د پنده ده یان پاریزیت، له هه مووسه رماو گه رمایه ك ده یان پاریزیت.

ئیمامی داپهروه رئهی ئهمیری باوه پرداران، سهرپه رشتیاری ههتیوانه، خهزینه ی ههژارانه، بچوکه کانیان گزش ده کات.

ئیمامی دادپهروهر، ئهمیری باوه پداران، وهك دل وایه له ناو جهستهدا، چاكبوونی ئه و جهسته چاك دهبیّت، به خرابوونی ئه و، هه موو به شه كانی له شی خراپ دهبن.

ئیمامی دادپهروهر، ئهمیری باوه پداران، وهك باوکیکی به سوّز وایه بوّ جگهر گزشه کهی له کاتی مندالیاندا ههول و ته قه لایان بوّ ده دات، له گهوره یشدا فیّری خویّنده واریان ده کات، تا له ژیاندایه کاسبیان بوّ ده کات، پاره شیان بوّ هه لاه گریّت بوّ دوای مردنی.

ئیمامی دادپهروهر، ئهمیری باوه پرداران، وه ك دایکی به زهیی و چاك، که ههمیشه و هاوری ی كۆرپهیه تی، به ناپه حه تیش بوویه تی، به ناپه حه تیش بوویه تی، به مندالیش گوشی کردوه و شهوانه شهونخونی له گه لدا کیشاوه، به نارام بوونی نه و نارامی بوهاتووه، جاری شیری ده داتی و جاریك لی ی ده گریته وه، به له ش ساغیه کهی دلخوشی ده بیت، به نوف و سکالاکانی غهمبارو دلگران ده بیت.

ئیمامی دادپهروهر، ئهمیری باوه پداران، وه ك نوینه رو وایه له نیّوان خواو به نده كانیدا ووتهی خوا دهبیستیّت و ئهویش ده یدات به گوی ی به نده كانیدا، ئه و بو خوا ده پوانیّت و خواشیان پیشان ده دات، ئه و به ره و خوا ده پوات، ئه وانیش به ره خوا ده بات، ئهی ئه میری باوه پداران هه رگیز وه ك ئه و به نده یه نه بیّت له حوكم پانی یه كه تدا، كه گه وره كه ی مال و مندال و سامانه كهی دایه ده ستی بق ئه وه بیپاریزیّت، كه چی پاره كانی برد بوخوی و منداله كانی په رش و بلاو سه رگه ردان كرد، هه ژارو مال كاولی كردن و پاره كانی له ناوبردن,

ئهی ئهمیری باوه پداران بزانه خوای گهوره کۆمه لنی سزای داناوه له شهرعدا بن ئهوه یه خه لکی له به د پهوشتی و پیسی به دور بگریّت، دهی ئهگهر پیشه وا خنوی خراپه و به دکاری بکات کی جی به جی یان بکات! خوای گهوره له قور تاندا تزله ی داناوه بن ئه وه ی ژیان پاریزراو بیّت، ده ی ئهگهر پیشه وابکوژیّت کی تؤله یان بن ده کاته وه! ئهی ئهمیری باوه پرداران بیر له مردن بکه رهوه، که دوسته کانت و لایه نگره کانت فریات ناکه ون، ده ی تویشوی بی بخه و خوت ناماده بکه بی پوژی ترسناك \_\_ پوژی قیامه ت \_\_.

نهی نهمیری باوه پرداران بزانه، که نهم مالهی نیستات مالی تو نی یه، تو مالیکی تر چاوه پوانت ده کات، که زور دهمینیته وه تیادا، دوسته کان و خوشه ویستانت ده گه پینه و هو وازت لی ده هینن، به ته نیایی له و چاله قوله دا به جینت ده هیلان، ده ی کرده و ه ی چاك پیش بخه بو نه و پوژه ی، که نه براو نه دایك و نه باوك و نه خیزان فریات ناکه و ن.

له بیرت بیّت ئهی ئهمیری باوهرداران، ئهگهر خهانکی له گورهکانیان هاتنه دەرەوە، نهیننی پهکانیانی ناو سنگ ئاشکرا بوو، نهیننی ئاشکرا ببینت و نامهی كرده وكانيش گوناهى گهوره و بچوكيان نهيه راندبيّت، دهى ئيستا ئهى ئهميرى باوهرداران تر بوارت پی دراوه، ئهجهلت دواخراوه، ئهمهلت به ژیانی نهبراوه، دهی حوکمی ناو بهندهکانی خوا مهکه به شیوهی حوکمرایانی نهفامان، ریگهی ستهمكارانيان يي مهگره، يياو ماقول و ناوداران سهر نهخهيت بهسهر ههژارو بي نەواياندا، ئەوانەنىە يىەيمان نەگرىنىە ئەسىتى دەزانىن لەگلەل موسىلماندا، ئىمو كاتبە گوناهی خوّت و خه لکی و باری قوسی خوّت و خه لکی دیّته گهردنی تو، بهوهنه خەلتىن، كە خەلكانىك لە سەر حىسابى قىامەتى خۆشگۈزەران بن و خواردنى چەورو بە لەزەت بخۆن لە سەر حيسابى نەمانى خواردنى خۆش و بەلەزەتى تـۆ لـە رۆژى قيامەتدا، ئەمرۆ سەيرى دەسەلاتى گەورەى خۆت مەكە، بەلكو سەيرى بى دەسەلاتى سبەينى ى خۆت بكه، كاتى دەكەرىتە ناو داوى مردنەوە، لـه بـەردەمى خوا دەوەستىت و فريشتەكان و يىغەمبەران لـه دەورت دان، ھـەموو رووەكان لـەو کاته دا هه ربق لای په روه ردگاری زیندو ده روانن، من ئهی ئه ی ئه میری باوه رداران ئەم ئامۆرگاريانەم نەگەيشتوونەتە ئاستى ئامۆرگارى زاناو ژيرمەداندەكان، بەلام ئەوەندەى يىم كرابىت، كەمتەرخەمىم نەكردەوە تىايدا، ئەم نامەيەم دەنيىرم بىزت وهك دهرمان و چارهسهر بق خوشهويستت، كه چوّن دهرمانى تالّ و ناخوّش دهكات بهدهمى نهخوشهكهدا، به لام مهبهستى چارهسهركردنى يهتى، والسلام عليك يا أمير المؤمنين ورحمة الله ويركاته أ

حەسەنى بەسرى وەسفى دنيا دەكات بۆ عمر:

حهسهنی بهسری گنشهٔ جاریکی تر نامهیه ناراسته ی عمر ده کات و تیایدا وهسفیکی دنیای بو ده کات و ده نیت: نهی نهمیری باوه پرداران، دنیا مالی کاتی یه و گویزانه وه ی له دوایه، مالی مانه وه و حه وانه وه نی یه، باوه که ناده م، که نیردرا بی سهر زهوی وه ن سزاو دور خستنه وه هینرا بین، ناگاداریه نی ی، نهوه ی حه زی پی ده کات به چی ی ده هی نیت، ده وله مه ند تیایدا هه ژاره، به ختیار که سیکه تیایدا، که خوی نه دابیت به ده ستی یه وه.

ههرکاتی ژیرو شاقل مهندان دنیان تاقی کردبیته وه بزیان دهرکه و تووه اسه سهرشرپی یه بهشی شه و کهسه ی خری ده دات به دهستی یه وه و دنیا په رستی ده کات، وه ک زههر وایه کهسیک به نه زانین بیخوات، شه وه ی نه یناسیبیت حه زی لی ده کات، ده وه لاهی مه رگی خوی پیوه یه، ده ی توش شه ی شه میری با وه پداران، وه ک برینداریک بری تیایدا، که له پینا و چاک بورنه وه دا برینه که ی ده دری رخایه نادر قه بولنی شازار و سوربوونه وه ده کات، به لام له پیناوی چاک بوونه وه یه کی دریژخایه ن نارامگرتن له به رنه بونی یه کانی شاسانتره، له خو گرتن له سه ر توشبونی، ناقل شه که کهسه یه ناگادار بیت لی ی، به جوانی یه کانی نه خه له تییت، چونکه زوّر به غه درو نا پاک و ده ست بره، خوّی جوانه کات بو کپیارانی وه ک بوک وایه، چاوه کان شه یری ده که نو د دله کان بوی لیده ده ن، به لام شه ی شه میری با وه پداران سویند به و که سه ی محمدی ناردووه به پیغه مبه ریگ له ناو به ری میرده که یه تی ناردووه به پیغه مبه ریگ له ناو به ری میرده که یه تی ناردووه به پیغه مبه ریگ له ناو به ری میرده که یه تی ناردووه به پیغه مبه ریگ له ناو به ری میرده که یه تی ناردووه به پیغه مبه ریگ له ناو به ری میرده که یه تی ناردووه به پیغه مبه ریگ له ناو به ی میمدی با وه پداران ناوه ته کانی شادیه کانی به دوایدا به لاو ناره حه تی دید، شه ی شه میری با وه پداران ناوه ته کانی شادیه کانی به دوایدا به لاو ناره حه تی دید، شه ی شه میری با وه پداران ناوه ته کانی شادیه کانی به دوایدا به لاو ناره حه تی دید، شه ی شه میری با وه پداران ناوه ته کانی

١ الحسن البصرى (لابن الجوزي) لا ٥٦.

درۆینەی، هیواکانی بەتال، رۆشىنایی یەکانی لیّله، ئەوەی وازی ئى دەهیّنی سەركەوتووە، ئەوەی هەولّی بى دەدات لە ناو چووە، ئاقلْ و ژیر ئەو كەسەیە كە لەو شىتانە بترسىیّت، كە خوا ترساندووەيەتی لى ی، ئاگاداری كردونەت وە لە ترسناكی يەكەی، لە مالّی براوە دەگەریّتەوە بىق مالّی هەتایی مىردنیش هات ئەو كاتە دلنیانی یە دوای بى دیت.

دنیا ئهی ئهمیری باوه پرداران مائی سزادانه، سامانی تیدا کوده کاته وه که سانیک عهقلیان نی یه، ئه وه ی نه شاره زا بیت پی ی ده خه لیت، که سی ژیروشیلراو ئه و که سه یه، که به پین ی پیویست ده رمانی برینه کانی ده کات، له سه ر تالی ده رمانه کان خوی ده گریت، چونکه چاوه پوانی چاکبوونه وه یه، له ناکامی خراپ ده ترسیت، به خوا ئه ی ئه میری باوه پرداران دنیا خه و یکه، قیامه ت به خه به ده ترسیت، به خوا ئه ی ئه میری باوه پرداران دنیا خه و یکه، قیامه ت به خه به هاتنه وه یه، مردنیش له و نیوانه دایه، به نده کانیش له خه و بینین دان من ئه و و و ته یه شاعیرت بیر ده خه و مه و ه ه ده لات:

فإن تنجو من ذي عظمة وإلا فإني لا أخالك ناجياً

کاتی نهم نامه یه ی حه سه نی به سری کنت ده گاته ده ستی نه میری باوه پداران و ده خویننیته وه ده ست ده کات به گریان و هاوار کردن به جوّری که سانی چوار ده وری دلیان بوی ده سووتا، به ده م گریانه وه ده یووت: په حمه تی خوا له حه سه ن بیت، که به رده وام له خه و به خه به رمان دینیته وه، له بی ناگایی پزگارمان ده کات، خوا بیپاریزی، چوّن دلی بومان ده سووتیت و چوّن نامور گاریمان ده کات، نامور گاریکی پاراوه.

به و بۆنه یه وه نامه یه کی نووسی و پی ی ووت: ناموّرگاریه به که لکه کانت گهیشته ده ستمان خومم پی ته داوی کرد، به راستی دنیات وهسف کرد وه ك خوی، ژیر ئه و که سه یه به ترسه وه ی لی ی تیدا بری، وه ک بلی ی هه رکه سیک تیایدا بریار بیت بمرن حساب بکه مردوون، والسلام علیك ورحمة الله ویرکاته.

کاتی ئهم نامهی عمر دهگاتهدهستی حهسهن ده لیّت: ده ک خوا بیپاریّزیّت، ئهمیری باوه پداران چ پاستگویه که، چ نامورگاری وه رگریّکه، خوای گهورهو

بالادهست به دانانی عمر به ئهمیری باوه پداران منهتی گهورهی بهخشیوه به نوممهت و کردوویهتی به فهرو به رهکهت و رهحهمهت. ا

#### پینجهم: هیرشهرزگاری خوازیی یهکان و هه نگرتنی گهماروِّی سهر قسطیطنه:

کاتی عمری کوری عبدالعزیز گشهٔ بوو به مهمیری باوه پداران، یه کی له و کارانه ی کردی مهوری عبدالعزیز گشهٔ بوو به مهمیری باوه پداران، یه کی له و کارانه ی کردی مهوره بوره به و مسته کان و نه پویشتن به ره و جینگا دووره ده سته کان.

ههولّی دا سوپای ئیسلام له ناوچهکانی جهنگ پاشهکشه پی بکاتهوه، یهکهمین کاری لهم بواره دا ئهوه بوو، ئه و سوپایه گهوره یهی (سوله یمان) گرنگی پی دابوو بی پزگارکردنی شاری (قسطیطنة) له پوم و (مسلمه)ی برایی کردبووه فه رمانده ی و بی ماوه ی دوو سال گهمارویه کی ته واوی ئه و شاره ی دابووه به جوری دانیشتوانی ئه و شاره ی به بازه یه بازه ی بینکینت.

عمر کشه فه رمانی ده رکرد بر (مسلمه)ی کوپی (عبدالملك) که واز له (قسطیطنه) بینیت و نه و سوپایه ی که (سلیمان) خستوویه پی و له ده ریا و وشکانی نی یه وه قورگی نه و شاره یان پی گرتبوو، ته نانه ت پیاو له بازاردا به سه رو لاغه که یه وه داده به زاند و به به رچاوی یه وه و لاخه که یان سه ریان ده بی و ده یان خوارد، عمریش کشه زور به وه دلگران بوون و غه بارده بوو، کاتی بو به خه لیفه به ینی خوی خوا هه رچی شتی کاتی خوی به باشی نه زانیبی بی موسلمانان، زور به خیرایی چاره سه ری کرده وه .

بق ئه و مه به سته نامه یه کی نووسی بق (مسلمه) له ولاتی پوم و داوای لی کرد ده ست له شاری (قسطیطنه) هه لبگریّت، له گه ل ئه و نامه یه شدا بریّکی زوّر خواردن و پیداویستی نارد بق ئه وه ی هانی موسلمانانیشی دا، تا کوّمه کیان بکه ن و ده لیّن:

١ـ الزهد للحسن البصري لا ١٦٩.

٢\_ سيرة عمر، لابن عبدالحكم لا ٣٢.

ژمارهی ئهو کۆمهکیانهی بۆی ناردن خۆی دهدا له(۰۰۰) ولاخ بهبارهوه<sup>. ۱</sup>

خهلیفه خیاط ده گیری ته وه، که سالی (۹۹)ی کوچیدا عمری کوری عبدالعزیز خواردن و ولاغیکی زوری ناردبوو مسلمه ی کوری سولهیمان له ئهرزی روم و فهرمانیشی دهدا ههرکهسیک له سوپایی ئیسلام دوست و ناسیاویکی ههیه له رومهکان، با له و کومهکیانهیان بو بنیریت، فریای خه تکه که که وت، فهرمانی پیدان که دهست لهگمارو دان و ههولی رزگاربوو کردنی ئه و شاره هه تگرن.

ئه وکاته ی عمر کتنهٔ چووه سه رحوکم (سمع) ی کوپی (مالك) ی (الخولانی) کرد به والی ولاتی ئه نده لوس و فه رمانیشی پیدا، که زهویه کان جیا بکاته وه، ئه وه ی، که به زوّد داگیر کراون (۱/۵) یان له سه دا بنین و به جی ی به یلیّن بی خاوه نه کانیان، پایشی وابوو ئیتر زهوی فراوان مه که ن، له به رئه وه ی ئه و زهیانه دوره ده ستن له موسلمانان واز له (فتوحات) به ینن. آ

به لام (سمع) نهی ویست به ته واوی دهست له ئه نده لوس هه لگریّت بق یه نامه ی نووسی بق عمر و پی ی ووت: موسلّمانان بلّاو بوونه ته وه مهموو کون و قوژبنیّکی ولاتی ئه نده لوسیان گرتوّته وه، بقیه ئه وکاره ی نه کرد و ئه نده لوسی له سه رئیداره ی ئه فریقیا لابرد. أ

لهناوچهی پورهه لاتیش عمر کشه نامه ی ناردبو (عبدالرحمن)، که والی خوراسان و فهرمانی پی کرد، سوپایی موسلمانان له و سنووره بوه ستیت و هه ولی فراوان کردنی خاك نه دات، به لام نه وان نه و میان پی قبول نه کرا، ووتیان: (مه روه) که پایته ختی خوراسان بوو به شمان ناکات، به و بونه و هیه وه نامه یان نووسی بی عمری کوری عبدالعزیز و نه ویش له و ه لامیاندا ووتی: خوایه نه و هی له سه رم بوو کردم و

۱ـ تأريخ الطبري له (عمر بن عبدالعزيز)ي على لا ١٤٠ وهرگيراوه.

٢\_ تأريخ خليفة لا ٣٢٦.

٣\_ الكامل في التأريخ (١٤/٣)

٤\_ فجر الأندلس حسين مؤنس لا ١٢٦، ١٢٧.

دهى تۆش يارمەتيان مەدە لە غەزادا، ئەو ناوچە فراوانەى پزگارت كردوه بۆيان بەسيانه. د

وولاتی (السند)یش له ریّگهی نامهی عمری کوری عبدالعزیز کیّنهٔ موسلمانان بوون، که له نامه که یدا بانگی کردبوون بق موسلمان بوون و پی ی ووتن: چی بق موسلمان ههیه بق نه وانیشه، نه وانیش ژیان و ههیه بق نه وانیشه و چی له سهر موسلمانه له سهر نه وانیشه، نه وانیش ژیان و به رنامه ی کاری پر له دادپه روه ریه کانی نه ویان بیستووه، بقیه پاشاو سوپاکه یان موسلمان بوون و ناوی خقیان ههموو گوری بق ناوه نیسلامی یه کان، عمریش عهمری کوری موسلیمی باهیلی کرد به نه میریان.

خه لیفه ی کوری خه یاتیش ده لیّت: عمری کوری عبدالعزیز نامه ی نارد بیّ (جراح)ی کوری (عبدالله)ی (الحکمی) و پی ی ووت: نیتر هیّرش و په لامار بووه ستیّنن، نهوه ی له ژیر ده ستاندایه به ستانه. آ

ئهم کارهی عمری کوپی عبدالعزیز پئ ی ههستا، تایبهت بوو به جهنگ و په په لاماردانی ئه و ناوچانهی که زوّر دووهره دهست بوون وله پایتهخته وه زوّر دووربوون، بن خوّ یهکلایکردنه وه ئهم کاره ی کرد تا بتوانیّت نیّو مالّی ئیسلامی بخاته وه یه و ئاگری ئاژاوه و نهیاری یه ناخوّیه کان بکوژیّنیّته وه، ههرگیز مهبهستی ئه وه نهبووه، که ئه و ده زگا سه ربازیه له کار بخات، که دامه زراندنه که مهبوو له دهگه پایه وه بنو سهرده می پینه مبهری خوانی که پولیّکی سهره کی ههبوو له پاریّزگاری له سهروه ری ده ولّه تی ئیسلام فراون کردنی سنوره جوگرافیا یه که ی و پاراستنی ئه من و ئاسایش و دامه زراوی وولات.

له راستی دا بوونی ریخراوه ی جهنگی پهیوهسته بهناو کرؤکی ژیانی مهدهنی یهوه، هیچ دهوآیک بهبی بوونی ئه و دهزگایه ناکریّت، بن ئه و مهبهسته ههمو دهزگا

۱ ـ تأريخ الطبرى له (عمر بن عبدالعزيز)وةي على(١٤١) وهرگيراوه.

٢\_ فتوح البلدان لا ٤٢.

٣- تأريخ خليفة لا ٢٢٦.

سهربازی یه کانی هه ریّمه کانی هیّشته وه ، که سه رچاوه ی سوپا پزگاری خوازه گهوره کهی نیسلام بوون ، لای نهبردن و هه لیشی نه وه شانده و ه ، له ماوه ی کورتی خیلافه تیدا به رده وام له زوری له به ره کانه و هه نگ و پیّکدادان له گه ل پوّمه کان پوی داوه .

لهناوچهی (ئازربایجان) تورکهکان هیرشیان کرده سهر موسلمانهکان، کوّمهلی له موسلمانیان شههید کرد وسامانیشیان به تالان بردن عمری کوری عبدالعزیزیش سوپایه کی به سه رکردایه تی (حاتم)ی کوری (نعمان الباهلی) نارد بوّیان و ئه و تورکانه، یان ههمووکوشت، تهنها چهند که سیّکی کهم له ده ستیان ده رچوو، به (٥٠) دیله و گهرانه و م برّ خه ناسیره و هاتنه و خزمه ت خهلیفه.

له سالی(۱۰۰)ی کوچیدا پومهکان له کهناری دهریاوه هیرشیان کرده سهر موسلمانهکان له (۷۰۱)ی کوچیدا پومهکان نه کهناری دهریاوه هیرشیان ههموو موسلمانهکان له (لازقیه)و شارهکهیان خاپور کرده و مندالهکانیشیان ههموو کوشتن، عمر فهرمانی دهرکرد شارهکهیان دروست کرده و ه هیزیشیان به چوار دهوریدا دروست کرد.

له سالی(۱۰۱)ی کرچیدا غه زوی وه لیدی کوری هیشامی (المعیطی) و عه مری کوری قه یسی (الکندی) کرد له شاری (حمص). ۲

فهرمانیشی ده رکرد به پاگویّزکردنی لادی سه رسنوره کانی به رامبه ر پومه کاندا بوو، ئه مه ش له به رخاتری ئه وه ی توشی ناره حتی و تالان و بریّ نه بن به ده ستی روّمه کان. أ

ههروهها نیازی کرد شاری(المصیصه) بروخینی، چونکه بهلهبهرپی ی هیرشی رؤمهکان، به لام پاشتر وازی لی هیناو مزگهوتیکی گهورهی له (کفریا) بق دروست

۱\_ تأريخ خليفة ۲۲۹۷

٧- فتوح البلدان ٢٠٧.

٣- تأريخ الطبرى لة (عمر بن عبدالعزيز)وةى على(١٤٢) لا وهرگيراوه.

٤\_ فتوح البلدان ٢٢٠٧.

کردن و حهوزیکی ناوی گهورهی بو دروست کردن و ناوی خوّی لی نووسبوو ، کردی به سهرچاوهیه کی گرنگ و مه لبه ندیکی جه نگی بو نه هی شتنی ترسی روّمه کان له نه نتاکیه ...

نه نتاکیه ...

عمر لهگه ل نهم کاره د لسورانه یدا لهگه ل شوینه دووره ده ست و سنوری یه کان نهم هه نگاوانه ی نا، به لام خو له لایه کی تره وه بزاشی هیرشه پزگاری خوازیه کانی نه وستان و دوای نه ویش هه ر به رده وام بوو، له هه مان کاتیشدا خاوه نی سوپایه کی نور به هیزبووه و خویشی زور توند بوو له گه ل دور مناندا، کاتی بینیبیتی نا په وای و سته مینکیان له موسلمانیک کردبیت وه که پیشتر باسی نه و دیله موسلمانه مان کرد، که له پیناوی ناینه که یدا چون قبولی کرد هه ردوو چاوی هه لایکولن، به لام نه بیت که له پیناوی ناینه که یدا خون قبولی کور سوپایه کی وای بو ده ربکات، که سه رتاکه ی له پوم بیت کوتایه کهی له لای خون ."

سیاسهتی عمر کشهٔ قوناغ به ندی بوو، ده یویست سه ره تا سنوره کان توکهه و قایم بکات و له هیرشی لاوه کی روّمه کان روّمه کان بی خهم بیّت، گرنگی ده دا به کردنه وه ی عه قله کان و دله کان، پاك کردنه وه ی ده رونی ئه و گهله تازانه ی، که ها تبوونه ناو ئیسلامه وه، بی نه و مه به سته ده سته ده سته زانایان و بانگ خوازانی به رهوه ده شت و بیابانه کان ده خسته ری وبی روشنبیر کردنی ئه و گهلانه به به رنامه ی بی گه ردی ئیسلام، که له و کاته دا زور پیویستیان به وه بوو.

## شهشهم: گرنگی دان به بانگهوازی گشت گیری ئیسلام:

عمری کوپی عبدالعزیز کانه هه موو گرنگی یه کی به وه دابوو، که نیّو مالّی ناخوّی موسلّمانان توّکمه بکاته وه و یه کریزی و ناسایشی بپاریّزیّت، زانست و زانیاری بگهینیّته تاکه ی تومه به یی ی توانا.

۱\_ ههمان سهرچاوه لا ۱۹۳.

٢\_ العلاقات العربية البيزنطة لا ١١٩.

٣\_ ههمان سهرجاوه لا ١٣١.

ههروهك دادپهروهرى زيندوكردهوه له ناو خه لكدا ههموو پق و كينه و دوبهرهكى نيوان موسلمانى نه هيشت، عمر لهم كاره مه زنه يدا مه به ستى پاكيشانى دل و عه قل و دهرونى خه لكى بوو بولاى به رنامهى ئيسلام، بو ئه و مه به سته ش پپوژه يه كى گورهى گرت به ده سته وه، بو ئه و مه سته ش كومه لى هوكارى گرنگى گرت به د له پيناو سه ركه و تنى ئه و پپوژه بانگخوازى يه يدا له وانه:

## ياساى خۆيەكلايى كردنەومى بانگخوازان( نظام التفرغ):

عمر کشه کومه لی له زانایان و بانگخوازانی یه که لاکرده وه بی نه وه ی هه ستن به تیگه یاندن و روشه نبیر کردنی گهل و بو نه و مهسته موچه ی تاییه ته شی بو برینه و هه تا هیچ جوّره کاسبیه کی تر نه که ن و هه موو هه ول و کوشیشیکیان سه رخستنی نه و پروژه مه زنه ی عمر بیت و به س. ا

قورئان خوینانی تهرخان کرد بن فیرکردنی له جوان خویندنه وه و تیگه یشتنی تهجویدو ته حکامه شهرعی یه کانی، هه ره وه ها فه رموده زانه کانی تاییه ت کرد بن دانانی ده رس و هه لقه زانستی یه کان له مزگه وت و شوینه گشتیه کانداو فه رمووده ی یغه میه ری خوا فیری خه لکی بکه ن.

ههروهك فوقه هاو شاره زایانی شهریعه تی ئیسلامی ته رخان كرد تا حوكمی نوی له قورئان و سوننه ت ده ربه پنن بن خه لكی و فیریان بكه ن له حه لال و حه رام و شاره زایان بكه ن له رینموونی یه كانی ئیسلام.

قوتابیانیسشی یهکلای کرده وه بی فیربوون و ورگرتنی زانست و زانیاری و موچه تایبه تی بی برپینه وه تا خهمی ژیانی خویان و مال و منالیان نهمینیت، له (بیت المال) مووچه یه کی نه و توی بی برپینه وه تا به سه ر به رزان برژین و نهمه کاری نه و خهلیفه مه زنه بوو به هوی نه و ی و روزی له خه لکی ده ست بده نه فیرکردن و بلاو کردنه و هی زانسته شهر عیه کان و گه نجانیکی زوریش خویان بخه نه به رده ستیان و به دونیای زانست و زانیاری به هره مه ند بین، له پاشه پوژیشدا ببنه خزمه تکاریکی

١ ملامح الإنقلاب الإسلامي لا ١٨٤.

گەورەى ئىسلام و ئەوانىش بىگەيەنن بەنەوەكانى دواى خۆيان.  $^{ackprime}$ 

له (بیت المال) بری (۱۰۰) دیناری بق بریهوه، بق ههرزانایهك له مزگهوتیکی ولاتانی ئیسلامدا هه لقهی زانستی دابنیت بق بلاکردنهوهی زانیاری و فقهی ئیسلامی و تنهوهی قورئان خویندن و له بهرکردنی.

له (أبی بکر)ی کوپی (أبی مریم) هوه ده لیّت: عمری کوپی عبدالعزیز نامه یه کی نووسی بن والی حمص و پی ی ووت: فه رمان بده به پیاوچاك و شاره زایان، که له (بیت المال) موچه یه کی وایان بن بریّته وه، که پیّویستیان به کاسبی نهبیّت، هه موو کاتیان خه ریکی ووتنه وه و نه بن و فه رموده بگه یه نن. "

له (أبی مریم)ه وه ده نیّت: عمری کوپی عبدالعزیز نامه یه کی نووسی بی والی حمص و پی ی ووت: بروانن بی نه که که انه که خیّان ته رخان کردوه بی وتنه وه وانه ی (فقه) ده ستیان براوه له کارو کاسبی ده ره وه، ده ی هه ریه که له و که سانه (۱۰۰) دیناری بی ببریّته وه له گه ن گهیشتنی نه م نامه یه دا تا ژیانی خیّیانی پی مسرّگه ربکه ن باشترین کاری چاکه ش نه و کاره یه به په له بکریّت، (والسلام علیك). أ

(إبن شیبه) ده لیّت: عمری کوری عبدالعزیز کانت والی مهدینه بوو فه رمانی دا به پیاویّك، که چیروّك بی خه لکی بگیریّته وه، بی نه و مهبه سته مانگی (۲) دیناری بی

١ عمر بن عبدالعزيز، عبدالستار الشيخ. لا ٧٢

٢\_ ملامح الإنقلاب الإسلامي لا ١٨٤

٣- أصول الحديث لا ١٧٨.

٤ - البداية والنهاية لة عمر بن عبدالعزيز، عبدالستار الشيخ. لا ٧٢ وهرگيراوه.

بریهوه، کاتی (هیشام)ی کوری (عبدالملك) سهردانی شاری مهدینهی کرد سالّی (٦) دیناری له لایهن خوّیهوه بوّ بریهوه. ا

له نامهکانیدا هاتووه دهربارهی برینهوهی مووچه بن قوتابی و خوینندکاران تا یه کلا ببنهوه بن زانست و زانیاری، (إبن عبدالبر) له (یحیی)ی کوری (إبن کثیر)هوه دهگیریتهوه، که عمری کوری عبدالعزیز نامهی نووسی بن کاربهدهستیکی و پنی ی ووت: بن قوتابی و وهرگرانی زانست رفزی تایبهتیان بن دیاری بکه، یهکلاییان بکهنهوه بن زانست و زانیاری. ۲

۲ مانی زانایانی دهدا، تا زانست بلاو بکهنهوه و رایبگهیهنن:

فهرمانی دهرکرد، که مزگهوت بکهن به مه لبهندی پهروهرده کردن و فیرکردنی خه لاکی دهربارهی ئاینه کهیان، قورئان خویندن پییان و گوی لی گرتنیان، گهیاندنی فهرمووده کانی پیغهمبهر را ایندو کردنه وهی سوننه ت. آ

(عکرمه)ی کوپی (عمار) که پیاویکی خه لکی یه مه نه ده لیّت: گویّم لی بوو نامهی عمری کوپی عبدالعزیزیان ده خویّنده وه و ده یووت: فه رمان بده به زانایان با له مزگه و ته کاندا زانسته که یان به گه یه نن، چونکه وادیاره سوننه ت مریّنراوه. أ

(إبن عبدالبر) سهنهدی بق داناوه له (جعفر)ی کوری(قان الرقی)وه ده لیّت: عمری کوری عبدالعزیز نامه ی نوسی بقمان و پی ی وتین: فه رمان به شههلی فقه و خاوه ن زانسته کان بکه ن تا له کورو دانشتنی مزگه و ته کاندا نه و زانسته یان بگهینن بگهینن به خه لکی، که خوای گهوره پی ی به خشیوون. "

۳ ـ رینونی که لی موسلمان ده رباره ی گرنگی زانست و زانیاری:

لهو بارهیهوه دهلیّت: نهگهر توانیت ههول بده زانا بیت، نهگهر نهتتوانی

اخبار المدينة لة عمر بن عبدالعزيز، عبدالستار الشيخ. لا ٧٢ وهرگيراوه.

٢\_ جامع بيان العلم(١/ ٢٢٨) .

٣\_ أصول الحديث لا ١٧٨.

٤\_ أصول الحديث لا ١٧٨.

٥\_ جامع العلم(١/ ١٤٩).

فیرخواز به، ئهگهر ئهوه شت نه توانی خوشت بوین، ئهگهر ئهوه شت بو نه کرا، ههولبده رقت نه بین نه کرا، همولبده رقت نه بین نه کرده، نه که رود نه بین نه کرده، نه که رود و مری بگریت. ا

٤ - ناردنى زانايانى خواناس بق سەرووى ئەفرىقيا:

عمری کوپی عبدالعزیز کان زانایانی ده نارد به ناو هه ریّمه کاندا، به لکو بی ناو بیابان و ده وار نشینه کانیش، تاشه رعی خوا بگهیه نن به وناوچانه، تیّیان بگهیه نن لی بیابان و ده وار نشینه کانیش، تاشه رعی خوا بگهیه نن رد بی لای بیابان نشینه کان تا له نیسلام و نه حکامی شه رع ناشنایان بکه ن و موچه یشی بی بریه وه له گه ل گه سیّکی تردا، که ناوی (حارث)ی کوپی (محمد) بوو، به لام (یزید) قبولی موچه ی کرد، به لام (حارث) قبولی موچه ی نه کرد، ووتی: من له سه رگهیاندنی نه و زانسته ی خوا فیّری کردوم پاداشت و پاره م ناویّت.

کاتی ئه و هه واله گهیشته عمر کشه فه رمووی: ئه وهی (یزید) دروسته و هیچی تیدا نی یه، داوا کاریشم له خوا وینهی (حارث)مان تیدا زوّر بکات. آ

نهم وه لامهی عمر کشه نه وه فیری حوکم رانان ده کات، که چون ده بیت نه رم بن به رامبه ربق چوونه جیاجیاکان، نه نواندنی ووشکی فکری و یه ک شیوه یی، نه وه ی پون کرده وه، که وه رگرتنی مووچه له به رامبه رخزمه تگوزاری زانستیدا هیچی له سه رنی یه و دروسته، له به رامبه رئه م فه توایه شدا، رووی کرده خوای گهوره و دوعای خیری بو دوه م کرد و داوای زیاد بوونی نموونه ی له و جوره که سانه ی لی ده کرد، که له پیناوی گهیاندنی ناینی پاکی خوادا هیچ پاره و پولیکیان ناویت و به ته مای یاداشتن له خوای بالاده ست.

ئەمىرى باوەرداران كَنْ زاناى خاوەن متمانەو پايە بەرزى شارى مەدىنه (نافع) مەولاى (إبن عمر)ى نارد بۆ ناو مىسريەكان، عبداللهى كور عمر دەلىّت: عمرى كورى

١ سيرة عمر لابن عبدالحكم لة (عمر)ى زحيلي وهرگيراوه لا ٧٤.

٢\_ سيرة عمر لابن عبدالحكم لا ١٦٠.

٣\_ ملامح الإنقلاب الإسلامي لا ١٨٤.

عبدالعزیز اَنَافع)ی نارد بن ناو خه لکی میسر تا ههموو سوننه ته کانی پیغهمبه ری خوایان اِنْ اَنْ فیر بکات. ا

له میسریشه وه (۱۰) که س لهگه وره زانایی تابیعینی نارد بن و لاتی ئه فریقیا، تا خه لکه که ی له نبسلام شاره زا بکه ن و فیریان بکه ن، فه رمووده ی پیغه مبه ری خوایان و نیره به مرهمه ند بن، که براکانیان له شام و حیجاز و عیراق پی ی به مرهمه ند بوون، که سه رچاوه ی زانست بوون. ۲

باکوری ئەفریقیا زوّر گرنگ بوو له لای عمر و ههولّی دهدا دلّیان رابکیّشیّت و عهقلّ و دهرونیان داگیر بکات و بهنوری بهرنامهی خوا رووناکی بکاتهوه، بی تهو مهبهسته نهو (۱۰) زانا مهزنهی نارد و لهو بارهیهوه مهبهسته کانی خوّی به و ههریّمه گهورهیه رون کردهوه لهم خالانهدا:

۱ مه لبراردنی زانایانی خواناس و ناسراو به زانایی و فقه و بانگهواز و خنی یه کلاکه ره وه بن پهره و هرده و فیرکردن تیگهیاندن.

۲ دانانی نهخشیه کی دارژاو بن یه کلاکردنه وه ی زمانی عهره بی، نه هیشتنی نهخوینده واری ناو هوزه به ربه ریه کاندا، تا پاشتر بتوانیت به جوانی له قورئان و سوننه تن بگات و کاریان پن بکات.

٣ گەياندنى بيروباوەرى راست و دروستى ئەھلى سوننه لەو ناوچانه.

 $^{ ilde{1}}$  هـ نيركردنى خەلكى لە مەسەلەي حەلال و حەرام.  $^{ ilde{1}}$ 

فه پو به ره که تی سه رده می عمری کو پی عبدالعزیز له ویّدا پرژا یه سه رئه فریقیادا، که ئه مریّکی صالّح و باشی بی دیاری کردن و کوّمه لیّك له زانایان و فه قه هایانی خواناسی نارده ناویان، که ئه مسه ناوه کانیانه بسه کسورتی: ۱- (إسماعیل)ی کو پی (عبیدالله)ی (أبی مهاجر):

١ ـ سير أعلام النبلاء (٩٧٩).

٢ عمر بن عبدالعزيز لعبدالستار الشيخ لا ٦٩.

٣- الشرق والتسامي بحركة الفتح الإسلامي للصلابي لا ٢٠٦، ٢٠٧.

له سالّی ۹۹ ـ ۱۰۰ی کۆچىدا ئەمىرى باوەرداران ناردى بۆ ئەفرىقا بە ناونىشانى ئەمىر، بەراستى بوو بە باشترىن ئەمىر، لەگەل ئەو ئەمىرەدا (۱۰) زاناو شارەزاى خواناسى ناردە ناويان بۆ ئەوەى لە ئاينى ياكى

خودا تینیان بگهیهنیت و حه لال و حه رامیان بی پیشن بکاته وه ۱ نهم نه میره تابلی ی دنیا نه ویست و بی فیزبووه، له ناو ولاتدا به دادپه روه ری ناوی ده رکردبوو، فه مرموده کانی پیغه مبه ری خوای زوّر چاك له به رده کرد (ابن عساکر) ده لیّت: (اسماعیلی کوپی عبیدالله) ده لیّت: ده بیّت فه رموده کانی پیغه مبه ری خواسی که نه به روه ک چون قورنان له به رده و ماوه ی (۲۱) سال له قه یره وان به رده و ام به و له سه رهیدایه تدان و پی نموونی خه لکی تا سالی (۱۳۱) گیانی پاکی به خوای خوی سپارد.

ناوى ئەو زانايانەى، كە ناردى يۆ ئەفرىقيا بەم جۆرە بوون:

۱ — (بکر)ی کوپی (سواده الجذامی) ئه م زانا بی ویّنه یه زیاتر (۳۰) سال پیّشه وایه تی فقه و فهرموده و فه توا بووه له قهیره وان، توانی فهرمووده ی پیّغه مبه ری خواسی بیّغه مبه ری خواسی بیّغه مبه ری خواسی خواسی سیارد. ۲ پاکی به خوای خوّی سیارد. ۲

٢\_ (أبو سعيد) (جعثل)ى كورى هاعان الرعينى:

(إبن حجر)ی کوپی (إبن عرب) به یه کی له زانایانی تابیعینی داده نین، فهرمووده زانیکی فه قیه بووه، بزته دادگای سه ربازگه له شاری قه یرهوان، بی ماوهی (۱۰) سال زانستی له و ناوچه یه بلاوکرده وه، زوربه ی زانا هه لسه نگینه ره کان داوه ی خاوه ن متمانه د ثقة د به پیاویکی خاوه ن متمانه د ثقة د به پیاویکی خاوه ن متمانه د شقة د به پیاویکی خاوه ن متمانه د شقه د به پیاویکی خاوه ن متمانه د شقه د به پیاویکی خاوه ن متمانه د شقه د به پیاویکی خاوه ن متمانه د به بیاویکی د به بیاویکی خاوه ن متمانه د به بیاویکی خاوه ن میاویکی خاوه ن متمانه د به بیاویکی خاوه ن متمانه د به بیاویکی خاوه ن متمانه د به بیاویکیکی خاوه ن متمانه د به بیاویکی د به بیاویکی خاوه ن متمانه د به بیاویکی د بیا

١- تأريخ الفتح العربى في ليبيا لا ١٤٨.

٢\_ مدرسة الحديث بالقيروان(٢/ ١٤\_ ٢٢).

٣- مدرسة الحديث بالقيروان(٢/ ١٤\_ ٢٢).

حنبل ریوایه تی لیّوه کردووه له سهرده می هیشامی کوری عبدالملك داو له سالّی ۱۱۵ کوچیدا دوای کردووه . ۱

#### ٣ (حبان)ی کوری (جبله القرشی):

عمری کوپی عبدالعزیز کانهٔ ناردی بن ناو خه لکی میسر تا له ئیسلام شاره زایان بکات، فه رمووده کانی لای: (إبن عباس) و (إبن عمر) و (عبداللهی کوپی عهمر) بن مساوه ی (۲۰) سال زانستی له شساری قه یره وانی پایته ختی شهفریقیادا بلاو کرده و ته و هاری له (أدب المفرد) دا و (حاکم) له (المستدرك) را فه رمووده یان لیوه پیوایه ت کردووه، له سالی (۱۲۰) کن چیدا گیانی پاکی به خوای ختی سپارد.

#### ٤ (أبو مسعود) (سعيد بن مسعود التجيبي):

#### ٥- (طليق)ى كورى (جعبان الفارسى):

ئهم پیاوه یه کنکه له زانایانی تابعین و عمری کوپی خطابی بینیوه و پرسیاری لی کرده وه، له (موسی)ی کوپی (علی) و(إبن أنعم) له سهر ده ستی ئه و گهیشتنه پله ی زانایانی و زانستنکی زوری له ناو قهیره واندا بلاو کرده وه، به لام زانایان باسی کاتی مانه وه ی له قهیره وان و سالی کوچی دوایی یه که ی ناکه ن.

<sup>-1</sup> مدرسة الحديث بالقيروان -1 18 مدرسة الحديث القيروان (٢/ ١٤ مدرسة الحديث القيروان -1

۲\_ ههمان سهرچاوه (۲/ ۱٤/ ۲۲)

٣\_ مدرسة الحديث بالقيروان(٢/ ١٤\_ ٢٢)

٤ عصر الدولتين الأموية والعباسية لا ٤٥.

٦- (عبدالرحمن)ى كورى (راضح التنوخي) (أبو جهم):

له زفد زووه رفیشتوته ناو قهیرهوان، که میژوهکهی دهگهرینته وه بن سالی (۸۰)ی کرچی، به ریزنترین دادوه ره کانی نه و ناوچه یه بوو، به رده وام بن ماوه ی (۳۰) سال زانست و زانیاری به و ناوچه یه خشیوه، یه که مین که س بوو به دادوه ری \_ قاضی \_ شاری قهیره وان له سالی (۱۱۲) کوچیدا گیانی پاکی سیاردوه. ا

٧ (عبدالله)ى كورى (المغيرة) الكنانى:

پیش نهوهی عمری کوری عبدالعزیز به (فهرمی) بینیریت بی قهیرهوان، پیشتر ماوهیه کی زوّر له ناو خه لکی نه و ناوچهیه دا مابوویه وه، له و ناوه دا زوّر ناسرابوون به موسلمانی یه تی و دادپه روه ری، له سالی (۹۹) کوّچیدا (عمر) وه ك قازی قهیرهوان ناردی بی نهوه ی و له سهر نه و کاره ی به رده وام بوو، تا سالی (۱۲۳)ی کوّچی، که خوّی دهستی له کار کیشایه وه، پیاویکی باوه ردارو دونیا نه ویست بووه، بی ماوه ی (۲۰) سالی زانستی قورئان و سوننه تی گهیانده نه و ناوچهیه، (إبن حبان) به یه کی له (الثقات) ناوی ده بات.

٨ (عبدالله)ى كورى (يزيد)ى المعافرى:

هه رله سه ره تاوه پۆیشته ناو شاری قه پره وانه وه، کاتی له گه ل (موسی)ی کوپی (نضیر) دابوو، له سالی (۸۲)ی کوچیدا، له پزگار کردنی ئه نده لوس دا به برداری کردوه، پاشان گه پایه وه برقه پره وان و له وی مزگه و تیکی دروست کرد و له ته نیشتیدا خانووه یه کی بر خزی دروست کردو کردی به مه لبه ندیکی بالوکردنه وه ی زانست و فه رموده کانی پیغه مبه ری خواشی که سالی (۱۰۰) کوچیدا عمری کوپی عبدالعزیز دووباره له گه ل (۱۰۰) زنادا، که ناردیه وه بر نه وی و هه ر له کوت ایی نه و ساله دا کوچی دوای کرد، پاش نه وه ی سودیکی گه وردی گه یاند به وناوچه یه ، مسلم و أحمد فه رموده یان گیراوه ته وه. \*

١- عصر الدولتين الأموية والعباسية لا ٤٥.

٢\_ ههمان سهرجاوهلا ٤٦.

٣\_ أندلس: ئەسپانياى ئيستا.

٤\_ ههمان سهرچاوه.

٩\_ (وهب)ى كورى (حى) المعافرى:

له پزگارکردنی ئهفریقیه دا به ژداری کردوه، یه کیک بوو له و نی زانایانه ی که عمری کوپی عبدالعزیز ناردی بی پوناکبیرکردنی کیشوه ری ئهفریقیا، له قهیره وان نیشته جی بوو، تیا ژیا تا کرتای ژیانی و هه موو فه رموده کانی (اِبن)ی گهیانده ئه و ناوچه یه، له هیچ سه رچاوه یه کدا نه هاتووه، که له که دار کرابیّت له بواری (الجرح والتعدیل) دا.

ئابه و جۆره عمرى كورى عبدالعزيز كنه چاكترين و باشترين زانايانى تابيعينى سهردهمى خۆى نارد بۆ باكورى ئەفريقيا، تا هەول بدەن دانيشتوانى ئەو دەڧەرە لە ئيسلام و ئەحكامى شەريعەت شارەزا بكەن، بەراستى بەو شىيوەيە دەرچوون، كە عمر گومانى پى بردن و لەو لاتەدا بوونە سەر مەشقى چاكەو خواناسى و پىيش ئەوانىش زانايانىكى زۆرى تابيعىن لەو ناوچەيە رۆليان ھەببووەو بەرنامەى ئىسلاميان بۆ خەلكى رۆشن كردۆتەوە.

نهو ده که سه پاش خویان شوینه واریکی گرنگیان به جی هیشت له قورنان و ته نسسیرو فه مرمووده ، بلاوک مرمووده سسوننه ته کانی پیغه مب کرده وه کانیان و به بیروباوه پی پاست دروسته که یانه وه ، هاوکاری ده وله تیسلامی بوون له به گرداچونه وه ی بیروکه لاده ره کانی ناوه وه ، جیگیر کردنی حوکمی ئیسلامی له ناو به ربه ره یه کاندا ، (مالکی) ده گیرته وه : کاتی خه واریجه کانی هه ستان دری (حنظله) ی کوپی (صفوان) له (طنجه) سالی (۱۲۲) کوچی و (حنظله) یش هه موو زانایانی نه فریقیای کو کرده وه ، که کاتی خوی عمری کوپی عبدالعزیز نارد بوونی بو نه وی تا هه و ل بده ن خه لکه که له ترسناکی بوچونی خه واریجه کان ناگادار بکه نه وه له نامه یان نوسی ، نامه یان و نامه یان و نامه یان نوسی ، نامه یان و نامه یان

ههموو زانایان و زانست داران به خواو قورئان و سوننهتی پینههمبهرهکهی ئهو دهزانن، که ههموو ئایهتهکانی قورئانی پیروز دهگهریتهوهبو(۱۰) پهوشت.

١\_ عصر الدولتين لا ٤٧.

(فەرمان، بەرگرى، مردەدان، ترساندن، ھەوالدەر، ئايەتى مانا ديار، ئايەتى مانا ناديار ـ ماناناديار ـ ماناناديار ـ متشابه ـ، حەلال، حەرام، نموونه )

(فهرمانبه چاکه، بهگری کردن له خراپه، مژده ی به هه شت، ترساندن له ئاگری درزه خ، هه والی خه لکانی پیشوو و داها توو، مانا دیار بن کارپیکردن، مانا نادیار بن باوه پیکردن، حه لال ده بیت بکریت، حه رام ده بیت نهکریت، نمونه بن په ندو ئامن ژگاری.

ئەوەى بە گوى ى فەرمان بكات، دور بكەويتەوە لە قەدەغەكراوەن، دلخۆش بكات بە مىژدەكان، بترسىيت لە ھەرەشەكان، حەلال بە حەلال بزانيت، حەرام دابنيت، ئەوەى ماناكاى ناديار بىگەرينىيتەوە بۆ لاى خوا، لەگەل گوى رايەلى چاك و نيەتى پاكدا، ئەوە براوەيە سەركەوتووە، لە دنياو ئاخىرەتدا ژيان بۆ ئەوە.

ئه م نامه یه وه ك به نگه نامه یه كی زوّر گهوره و گرنگه، چونكه مانای ئه وه دهگه یه نیزت، كه تا چ ئه ندازه یه كی بی سنور ئه و زانایانه ی عمر ناردنی بی باكوری ئه فریقا چهند زیره ك بوون، ئامانجیان پوون و شهرعی بووه، چوّن توانیان له نامه یه كی كورتدا هه موو بیروباوه پی پاست و دروستی ئه هلی سوننه و جماعه كوبكه نه وه به به رگهوره یی و گرنگی نامه كه بریاردرا له هه موو مزگه و ته كانی ئه فریقیا بخوید ریته و به سه ر موسلماندا.

٥ - به نامه بانگى پاشاكانى ميندستان دەكات بۆ لاى ئىسلام:

١- رياض النفوس للمالكي(١/ ١٠٢، ١٠٣)

٢\_ عصر الدولتين الأموية و العباسية لا ٤٨.

لهگه ل نامه کاندا هه والی دادپه ره و هری و خواناسی یه کهی گهیشتبووه لایان بویه (جیشبه)ی کوری (داهر) موسلمان بوو. ا

پاشاکان پاش موسلمان بوون ناوه کانی خوّیان گوّری بوّ ناوی ئیسلامی و لهسهردهمی عمر و یه زیدی کوری عبدالملك دا به شینوهیه مانهوه، عمر زاناوشاره زایانی ده نارده ناویان تا له ئیسلام حالیان بكات. آ

ههروه ها نامه ی بق پادشاکانی پشتی ده رییای په ش ـ ما وراء النهر ـ و بانگی ده کردن بق لای نسلام و موسلمان بوون و هه ندیکیان هاتن به ده م داواکاری یه که وه و موسلمان بوون. آ

هه روه ك وه فديكى بالآى به سه رۆكايه تى (أبو الأعلى)ى كورى (أبى عمره)ى نارد بۆ لاى (ئاليون) قەيسەرى رۆم بەمەبەستى بانگ كردنيان بۆ لاى ئيسلام. أ

٦- هانداني خه ڵكى بيّ باوه ربّ هاتنه ناو ئيسلام:

عمری کوپی عبدالعزیز ههر بهوهوه نهوهستا، که خه لکی بانگ بکات بق لای ئیسلام و بهرنامه که ی خوا، به لکو له پیگهی مال و سامان به خشینه وه به وانه ی ده هاتنه ناو ئیسلام هه ولّی ده دا دلّیان که مه ند کیش بکات و نهم کاره شی چاوکردنی بوو پیخه مبه ری خواشی و قورنانی پیروزن که هانی موسلمانی ده دات له زه کات و مالّی موسلمانان بدریّت به و که سانه ی دینه ناو ئیسلام بق نه وه ی دلیّان به ئیسلامه وه بنوسیّت پیران ده و تریّت: ﴿مؤلفة قلوبهم﴾.

دهگیرنه وه (۱۰۰۰) دیناری دا به گهوره زانایه کی جوله که له به رئه وه ی موسلمان بووبوو تا له ئیسلام راوه ستاو بیت.

(إبن سعد) له (عیسی)ی کوپی (أبی العطاء)وه دهگیّرنهوهو ده لیّت: عمری کوپی عبدالعزیز کی تازه هاتبوونه ناو

١ فتوح البلدان لا ٤٢٨.

٢\_ عمر بن عبدالعزيز وسياسته في ردالمظالم لا ١٧٣.

٣\_ فتوح البلدان لا ٤١٥.

٤ عمر بن عبدالعزيز وسياسته في ردالمظالم لا ١٧٣.

ئىسلامەرە بۆ دل راگرتنيان. ٰ

٧\_ هانى ئەهلى(االذمة)ى دەدا له سەر موسلمان بوون:

زۆرچاك و بەويژدان بوو لەگەل ئەھلى(ذمة)دا و بە ھەموو شىنوەيەك ھەولى دەدا ئىسلام خۆشەويست بكات لە لاييان، بريارى وابوو ھەريەكەيان موسلمان بېنت، سەرانەى لە سەر لاببات، ئىتر با خەزىنەى موسلمانانىش ــ بەرەو كزى برۆيشتايە.

بق ئه و مه به سته نامه ی نارد بق والی خوراسان (جراح)ی کوری (عبدالحکمی) و پی ی ووت: بروانه کی روی کرده قیبله که ت و نویدی کرد، سهرانه ی له سهر لایه. ۲

ههروهها بن نهو مهبهستهش نامهی نووسی بن (أهل الذمة) و هانی دهدات، که بنته ناو نیسلامهوه و موسلمان ببن، نامهی دهنوسی بن (جراح) له خوراسان و پئ ووت: بانگهوازی (أهل الذمة) بکه و بابنته ناو نیسلامهوه و ههر یهکهیان هات بهدهسته وه خیرا سهرانهی له سهر هه لبگره وچی بن موسلمانان ههیه بیده به بهده به به ویش و چی له سهر موسلمانانیشه بیده به سهر نهویشدا."

ئه م کاره بوو به هنری ئه وه ی به لیشاو هه زاران که س ببن به موسلمان، هه ر له خوراسان(٤) هه زار که س له سه ر ده ستی (جراح)ی کوری (عبدالله) موسلمان بوون. أ

له رۆژئاوای ولاتانی ئیسلام ههموو به ربه رکان موسلمان بوون له سه دهستی والی عمر، که ناوی (إسماعیلی کوری عبدالله ی کوری (أبی مجاهر).

ئەمەش بەلگەيە سەر ئەوەى عمرى كورى عبدالعزيز كَنَالله گرنگى گەوەرەى بە نانگەوازى ئىسلامى داوە.

١\_ الطبقات(٥/ ٢٥٠).

٢\_ تأريخ الطبرى(لا ١٧٤).

٣\_ الطبقات(٥/ ٢٨٦).

٤\_ الطبقات(٥/ ٢٨٦).

له ریگهی نامورگاری جوان و داوا کردنی ناشتیانه، که ناکامه کهی که متر نه بوو له ناکامی بلاوبونه و می نیسلام به ریگای جیهاد و جهنگه رزگاریه کان، به لکو نهمه گرنگ تر بوو، چونکه نه و ههموو که سه هاتنه ناو نیسلامه و به بی نهوهی خوینی موسلمانی برژیت، یان خه رجی له راده به ده ری سوپاو پیداویستی یه کانی جه نگه کان.

ئابه و شیوه یه سه رده می عمری کوپی عبدالعزیزدا ئیسلام بلاوبوویه وه له پیگای قسه ی خیرو ئاموژگاری جوان و دلسوزانه وه به رده وام بوونی جیهاد له سه رده می نومه و یه کاندا پیگه یشتبوون.

ئەو زانا مەزنە بانگەوازكارانەبوون نىە ھۆى كەوتنى پىرۆژە مەزنى بانگەوازى و زانستى يەكەي عمرى كورى عبدالعزيز.

		·	

### بەشى شەشەم

#### بهشی دارای و چاکسازی یهکانی عمر نهو بوارهدا

سیاسهتی عمر له بواری دارایی دا ههرهمه کی نهبوو، به لکو ئه و به رپرسی ده وله ته بوره به لکی نه و به رپرسی ده وله تو بوره داره به هه موو هه نگاویکی خوی ده کردنی. این ده داده به هه موو کاریکی، که ده ستی ده دایه کردنی. این کاردنی کاردنی کاردنی که ده ستی ده دایه کردنی کاردنی کار

لهم سياسهتهيدا ئهم خالانهى رهچاو كرد:

#### \* پشت بهستن به هورئان و سوننهت و هوربانی نهو پیناوهدا:

ئەمەش بە ئاشكرا بەدى دەكريّت لە ريّگەى نامەر وتارەكانى يەوە، وەك لە جيّگايەكدا دەليّت: پيغەمبەرى خوارَّ و يارانى دواى ئەو ريّپرەوو پروّگراميان داپشتووە، ھەر كەسيك دەستيان پيوە بگريّت ئەوە دەستى بە قورئانەوە گرتووەو ھيزيّكى باشيشە بى ئاينەكەى خوا، بى كەس نى يە دەستكارى بكات، يان بيگرييّت، يان بروانيّت بى ئەو كەسانەى، كە پيچەوانەى دەكەن. أ

## \* جينگيركرنى به هاكانى ههق و داد پهرومرى و ستهم لابردن:

ئەمەبنچینەی سیاسەتەكانی عمر بووه، ھەموو ئەو ئامانجانەی ھەولی بۆ دەدا، كە بیانهیننیته دی لەسەر ئەم بنچینەیە دامەزرابوون، گەراندنەوهی ھەق بۆ خاوەنەكانیان و ھەلگرتنی زولم و ستەم له بنچینه سەرەكی یەكانی شەریعەتی ئیسلامن، له مەبەستە گەورەكانی ئیسلامن، وەك خوای گەورە دەفەرمویّت: ﴿لَقَدُ رَسَلْنَا رُسُلْنَا مِالْبَیّنَتِ وَالْزَلْنَا مَعَهُمُ الْکِننبَ وَالْمِیزَانَ لِیَقُومَ اَلنّاسُ مِالْقِسْطِ ﴾ الحدید: ۲۰.

١ـ السياسة الإقتصادية والمالية لعمر بن عبدالعزيز. لا ٢٧

٢ سيرة عمر (لابن عبدالحكم) لا ٢٨.

(إبن قیم) ده لیّت: بنچینه و بناغه ی ئیسلام بنیات نراوه لهسه رحوکم رانی و پاراستی به رژه وه ندی خه لکی له ژیانداو له دوا رپرژیشدا، ههمووی دادپه روه ری یه، ههمووی به بنی یه، ههمووی به رژه وه ندی یه، ههمووی ژیریه، هه ر مهسه له یه له قالبی عه دل به ره و سته م چووه ده ره وه، له حیکمه ت و ژیری به ره و هه پهمه کی چووه ده ره وه، به شه ریعه ته وه نامینییت. ا

عمر کاتی پاستی بر ده ربکه و تا یه خیرا ده گه پایه وه سه ری و له سه ره هه له به ر ده وام نه ده بود، له و باره یه وه ده یووت: هیچ قور پیك له لام نه وه نده ی نه وه نه وه که له نه رم نی یه و هیچ نامه یه ک وه ک نه وه لام ناسان نی یه به نه ندازه ی نه وه ی که له مه سه له یه کدا حوکم یک ده ربکه م و، پاشان بینم هه ق له پیچه وانه که یدایه، زور به ناسانی بگه ریمه وه له قسه که ی پیش خوم. آ

#### یه کهم: ناما نجه رامیاری و سیاسی یه کانی عمر

۱ ـ سهر لهنوی دابهش کردنه وهی سامان له سهر بنهمای دادپهروهری:

عمری کوپی عبدالعزیز کشه نه و په پی هه و لی دا له سه رده می خه لافه تیدا، دابه شکردنی خیروخیراتی و لات له ناو میلله تدا یه کسان بکاته وه، به جوری که خوای گه وره پازی بکات و هه ق و مافه کان بگیریته وه بی جی خوی و زولم و سته م نه هیلیت، عمر نه مه ی به باشی له به رچاو گرتبوو، به وردی نه و لادانه ی چاودیری ده کرد له سه رده می خه لیفه کانی پیشوودا پووی دابوو، تیبینی نه و به نجامه خراپانه ی ده کرد، که له ده روونی جه ماوه ردا دروستی کردبوو، په خنه ی ووت: سیاسه تی دابه شکردنی سامانی سلیمانی کوپی عبدالملك ده گرت، پینی ی ووت: ده تبیینم به م کارانه ت ده و لمه نده کان زیاتر ده رله مه ند ده که یت، هه ژاره کانیش زیاتر ده اماوتر ده که یت، هه ژاره کانیش زیاتر داماوتر ده که یت،

<sup>(1 / 1)</sup> | (1 / 1)

٢ سير و مناقب عمر لابن الجوزي لا ١١٢.

٣ سيرة عمر (إبن عبدالحكم) لا ١٢٥.

عمر الله الله ویکه ی نه و جیاوازی یه گهوره یه ی که و تبوره نیوان نابوری خه لکی یه وه شیرازی چه و تی دابه ش کردنی سامانی بی ده رکه و تبوو، بی یه سیاسه تیکی نوی ی نه خشه کیشا بی نه وه ی له ریگایه وه قه ره بوویه ک بی سیته م لیک راو هه ژارانیش بکاته وه .

عمری کوپی عبدالعزیز گفته له م پیگایه دا کومه لی هوکاری به کار هینا بی گهیشتن به و ناکامه ی له وانه: به رگری کردنی له مول برونی و سامان و پاره ی ولات له لای گهوره پیاوان و فه رمان په وایان و دهست گرتن به سه رئه و مولکانه، که به نا په واگیر کرابون، کار به ده ست و گهوره پیاوان ده ستیان به سه ردا گرتبون، داگیر کرابون، کار به ده ست و گهوره پیاوان ده ستیان به سه ردا گرتبون، گه پانه وه ی نه م سامانانه بی خاونه کانیان هه رکاتی ناسرانه وه، خی نه گه رخاوه نیان نه ناسرابایه وه ده پخسته خه زینه ی موسلمانان و ده ی کرد به سامانی گشتی ی.

زیادکردنی موچه ی نه و که سانه ی ناستی نابوریان نیزم و نه دار بوون و، سه رچاوه سه رچاوه ده کردن، مسرّگه ر کردنی ناستی بژیویان له مالی زه کات و سه رچاوه دارایه کانی تر. ا

بهکرده وه هه ستا به جی به جی نه م سیاسه ته ی وه ک چین پیشتر باسمان، که چین مافه کانی گه پانده وه بی خاوه نه کانیان، سیاسه تی عمر له دابه شکردن ساماندا به و نیازه وه بوو، که ئاستی تیرو ته سه لی کفیایت نه مه ش له و تاره کان تیبینی ده کریت، نه وه بوو پیری و و تاری بی خه لکی ده داوه و ده یووت: ناواته خوازام ده و له مه نده کانی کی بیونایه ته وه و چی له خیریان زیاده بیاندایه به هه ژاران تا هه مووی ده چووه یه کناستی ژیان و منیش یه کیک ده بووم له وان. ۲

له وتاریکی تردا ده یووت: هه ریه که له ئیوه پیویستی یه کانی خویم پی بگه نیت ئاماده م به و په په نیات که سنی ده ستی ناگاته لام تا هاوکاری بکه م ناواته خوازبووم له من و که سه نزیکه کانمه و ه ده ستی پی بکردایه

١- السياسة الإقتصادية والمالية لا ٢٥.

٢\_ الإدارة الإسلامية في عصر العرب. لا ١٠٢.

تاژیانی ئیمهو ئهوان وهك یهکی لی بهاتایه. ٔ

عمر کاتئ به کرده وه نه م نیازه به رزانه ی خوّی جیّ به جیّ کرد، کاتی فه رمانی دا قه رزی هه موو قه رزاران ببژیرن، تا کاربه ده ستیکی نامه ی بیّ ناردو پی ی ووت: قه رزاری وا هه یه له لای نیّمه وه زعی باشه خانووی هه یه، خزمه تکاری هه یه، ولاخیکی هه یه، هه مووشتی ناومالی هه یه! عمر کالهٔ پی ی ووت: ده ی نه وه چی یه؟ هه موو که سیّك ده بیّت خانویه ك تیا بری، خزمه تکاریك کاره کانی بی ناسان بکات، ولاخیکی هه بیّت بی جیهادی دور منانی و، شت و مه کی ناومالی ولات، له گه ل نه وه شدا قه رزار بو و قه رزه کانی بی ببریّن .

سیاسهتی سه رله نوی دابهش کردنه وه ی سامانی له لای عمر به مه به ستی ئه وه و ه بود و ه که خه لکی له هه ندی شتی سه ره کیدا وه ک یه ک وابن، وه ک خانوو, ولاخی سواری - ئوتومبیّلی ئیستا - شت و مه کی ناو مال، که ئه مانه له پیداویستی یه کانی ژیانی مروّقن و ژیان به بی ئه وانه زور ئاسته م و ناره حه ته . آ

۲ ـ هینانه دی گهشه ی تابوری و خوش گوزه رانی کومه لایه تی:

عمری کوری عبدالعزیز له ریّگهی زوّر هوّکار دهیویست نهم نامانجه بیّنیتهدی، کهش و ههوایه کی گونجاوی له ریّگهی پاراستنی ناسایش و نههیّشتنی ناژاوه ناوخوّیه کانهوه هیّنا کایهوه، بوّ نهم گهشه نابوری یه، گهرانهوهی مولّك و سامانه کان بوّ خاوه نه شهرعی یه کانی خوّیان، تاوای لیّ هات میللهت دلّنیابوو لهوهی مافه کانی مسوّگهر و پاریّزراوه له ولاّتی خوّیدا زوّر به دلّنیایهوه ده ژی، ههروه ها فهرمان به دروست کردنی شویّنه گشتی یه کان، که نهموّو پی ی دهوتریّت ویّرخانی نابوری، گهش و نومای نابووریش بهم کارانه نهبیّت مه حاله بیّته دی، وه کووبارو ریّگاو بان و شتی تر، عمرییس بنه مای نابوری سهره کی دنا، به لام به کومانه مهرجیّکی شهرعی، تاوای لیّهات خه لکی دهستیان دا به بازرگانی و پهره

١ سيرة عمر (إبن عبدالحكم) لا ٤٢.

٢\_ ههمان سهرچاوه لا ١٧١.

٣\_ السياسة الإقتصادية والمالية لا ٢٨.

پیدانی سامانه کانیان، ههروه ها گرنگی یه کی تایبه تی دا به کشتوکال، به جوّری، که که رتی کشتوکالی به گهوره ترین که رته کان داده نرا له سه رئاستی تاکه کان، روّلیّکی گهوره ی هه یه له سه ر میزانی یه ی ولات.

عمر و ههموو نومهت بهرووبومی نهو سیاسه تهیان دهست کهوت و، خوش گوزه رانی بالی کیشا به سه ر ههموو ولاتی نیسلام و به نده کانی خوادا. ا

پیاویّك له نهوه کانی (یزید)ی کوپی خطاب شده ده دووت: عمری کوپی عبدالعزیز دوو سال و نیو واته: (۳۰) مانگ حوکمی موسلمانانی کرد، له دونیا ده رنه چوو تا موسلمانان وایان لی هات، که پیاویّك ده هات بی لامان به سامانیّکی زوّره و ده یووت: ها بیبه ن دابه شی بکه ن به سهر هه ژاراندا، که چی به پاره و ماله که وه ده گه پایه وه، چونکه که س نه مابوو خیّری پی پشی، عمری کوپی عبدالعزیز هه موو لایه کی ده وله مه ند کردبوو.

# دووهم: چسهند هۆكساريكى عمسر بسۆ جسى بسهجى كردنسى ئاما نجسه ئابوريهكانى دەوللەتەكەي

عمر سَه نه د پنگهی کومه لیک هوکاره وه نهم نانجانهی هینایه دی:

۱ ـ دهسته به رکردنی که ش و هه وای گونجاو: له م ریّگایانه ی خواره وه:

أ گه پانه وه ی مافه کان بی خاوه نه کانیان: که ش و هه وای پی له ناسایش و دلنیایی هات دی، به هاکانی هه ق و دادپه روه ری و گه پانه و ها هاکان بی خاوه نه کانیان و ناوی لینا (نه هیشتی ناهه قی یه کان) هه موو ها ته دی بیشتر به دریزی و به نموونه و ه هم خالانه دواین.

ب ـ عمری کوپی عبدالعزیز کان نهم سه ربه ستی نابوریه ی جهندجار دووپات کرد وّته وه، که نهم و پی ی ده لیّن: ـ بازاپی نازاد ـ به لام له ده ولهتی عمر دا

١ ـ السياسة الإقتصادية والمالية لا ٤١.

٢ \_ سيرة عمر (إبن عبدالحكم) لا ١٢٨.

٣- السياسة الإقتصادية والمالية لا ٤٢

هه پهمه کی نه بوو، به لکو مه رج داربوو، له م باره یه وه ده نوسیّت بر کاربه ده ستیّکی و پی ی ده لیّت: له به ندایه تی کردنی خوایه و له قورتانه که ی دا بریاری داوه بانگ کردنی خه لکی به گشتی بی لای تیسلام، خه لکیش سه ربه ست بکریّن به تاره زووی خوّیان له و شکای و ده ریادا کاسبی و بازرگانی خوّیان بکه ن و پیّیان لی نه گیریّت و به رگری نه کریّن، له شویّنیّکی تردا ده لیّت: پردی زوّر لی بده ن بی ها تو چوّکردنی خه لکی به بی به رمام به ر، چونکه کاربه ده سته خرابه کانی پیشوو به نا په وا ده ست دریّ رئیان کردوّته سه ر خه لکی. ا

عمر کش خزی هه نه قورتاند و ته مه مه هه هه ندخ دانان: (عبدالرحمن)ی کوپی (شوبان) ده نی: عمری کوپی عبدالعزیزم ووت: نهی نه میری باوه پداران بزچی له سه پده می تودا نرخی شته کان گران بووه، که چی له سه پیش تودا هه برزان بوون؟ له وه لامدا ووتی: فه رمان په واکانی پیش من من (أهل الذمة) یان ده چه و سانده وه به جوری نا په حه تیان ده کردن، که ناچار بن چیان هه یه به هه برزان بیفری شن و له ده ستیان بیته وه، به لام من بو هیچ شتیك له توانای خوی به ده داوای هیچ له شتیك که س ناکه م، خه نکی به ناره زوی خوی شت بفروشت، منیش پیم ووت: نیمه بومان نی یه نه و کاره بکه ین و نرخ له تایبه ت به ندی خوایه . ۲

عمر کشت توندوتی ژبوو له و کالایانه ی، که حه رام بوون و نهیده هیشت کرین و فرق شتنیان به سه ره وه بکریّت، عه ره ق سه مه ی سشتیکی زوّر پیسه و نابیّت له کوّمه لگه ی نیسلامیدا مامه له یان پیّوه بکریّت له به رحه رامیه ته که ی و زیانه کانی، به جوّری، که خواردنه وه ی ده بیّته هوّی حه لال کردنی خویّنی بی تاوانان و خواردنی سه روه ت و سامانیان، بوّیه عمر کشت ده یووت: هه رکه سی ببینن بیخواته وه، پاش نه وه ی ناگادارمان کردن سزایه کی به چیّری ده ده ین، چ له خارایه که ی و، ده که ین به یه ند بو خه لکانی تر.

١\_ الإدارة الإسلامية محمد كرد على لا ١٠٥.

٢\_ السياسة الإقتصادية والمالية لا ٤٨.

٣\_ سيرة عمر (إبن عبدالحكم) ١٠٢٧.

سیاسهتی عمر له گهرانه وهی نا هه قی یه کان بر خاوه نه کانیان و فه راهه مهینانی سه ربه ستی نابوری ریّك و پیّك، که ش و هه وایه کی وای ره خساند بی خه لاکی، هانی ده دان بی کارکردن و به رهه مینان، هه موو به ربه سته کانی به رده میای لابرد، نهمه ش بوو به هی گهشه ی بازرگانی، دواتریش بوو به هی زیاد بوونی زه کات دانه کان، که نهمه ش دووباره به رزکردنه وهی ناستی بژیوی چینی هه ژارو دواتریش به و هی یه درفیات زیاد ده کات، دواکاری شت و مه ك و کالاکان له زیاد بووندا ده بیت، به و هی هی شده و مؤیه شه و مؤاندنه وهی نابوری و به رزبوونه وهی ناستی ژیان و خوش گوزه رانی دیته کایه وه. (

۲\_ رێگرتن له فرێشتنی زهویه \_ خهراجی یهکان \_  $^{1}$ :

خه لّکی پرسیان له (عبدالملك)ی کوپی (مروان)و (ولید)و (سلیمان) دهربارهی کوپینی زهوی خهراجی له (أهل الذمة) ئهویش ریّگهی پیّدان به مهرجی پاره کهی بخه نه (بیت المال)، کاتی عمری کوپی عبدالعزیز چووه سهر حوکم دهستی لهو کرپین و فروّشتنانهی پیّشوو نهدا، چونکه تیّکه لی میرات و مارهی نافره تان بووبوون، نهیده توانی جیایان بکاته وه، به لام له سالی (۱۰۰)ی کرّچیدا پهیامیّکی نووسی بر خه لکی و خویندرایه وه به سهریاندا، که ووتی: له دوای سهری سالی کرّچی یه وه ههموو کرین و فروّشتنیّك به و مولّکانه وه دانامه زریّن، نه وساله ناوی نرا سالی (ماوه). له و ساله وه کهس نه و زهویانه ی نه ده کری. آ

خاوهنی زهویهکان داوایان له عمر کرد، که زهکات له سهر زهویهکانیان دابنیّت له باتی (خهراج) عمریش له وه لامیاندا ووتی: من شتیّکی تر نابینم له ئیسلامدا روشنتربیّت له مهسهلهی نهم زهویانه خوای گهوره ناوی ناون (فهیئ).

(أبو عبيده) دهليّت: بۆچۈۈنى عمر وابووه، كه ئهو زهويانه حيسابى (فهيئيان)

١ ـ سياسة الإنفاق العام في الإسلام لا ٣٧٢.

۲ خهراج: ئهو زهویهیه، سوپای ئیسلام شوینیک پزگار دهکات، زهویهکان دهداتهوه خاوهنهکانیان بهرامبهر پارهیهکی سالانهی کهم.

٣\_ الخراج، للريس ٢٩٠٧.

نابه و جوّره عمر سَی نه پاریزگاری کرد له و سه رچاوه سه ره کی یه ی به رووبوم، که سه رجه م موسلمانان سودی لی وه ربگرن، نه ك بیفروشینت و سوده که ی به ش به ش و بچوك بکریته و ه. "

ب ـ هاوکاری کردنی جوتیاران و سوککردنی سهرانه له سهریان:

له پیش حوکمرانی عمردا ههندی له خهلیفه نهمهویهکان سهرانهی قورسیان خستبووه سهر جوتیاران، جوّره ها سهرانه یان داهیّنابوو، وای ای هاتبوو دارهکان تهواو ههراسان بوو بوون و زهویه کانیان به جی هیّشتبوو، تهنها خهراجیان دهدا، نهوه ش زیانیّکی گهوره ی دابوو له دارایی دهولهت، ناچاری جوّره ها سرادانیان بووبوون له پیّناوی پاره و سهرانه ای سهندیان، تاوایان ای کردبوون ناژه ل و کهل و پهلیان دهفروّشت تا سهرانه کانی پی بدهن.

هه رکه ئه میری باوه پرداران عمر چووه سه رحوکم هه موو ئه و سه رانانهی، که پیچه وانه بوون له گه ل شه ریعه تی ئیسلامدا لایبردن و نهیه پیشتن، بن ئه و مهه سته ش نامه ی نووسی بن هه موو کاربه ده سته کانی و تیادا به کاربه ده ستی کوفه ی ووت:

١- الأموال أبي عبيدة لا ١٢١ ٢٥٦.

٢\_ ههمان سهرچاوه لا ٢٥٧.

٣- السياسة الإقتصادية والمالية لا ٥٠.

٤\_ الأموال لا ٢٣٥.

٥\_ الخراج لا ٢٣٩.

٦\_ ههمان سهرچاوه ۲۵۷۷.

خه لکی شاری کوفه نیگه ران و نا په حه تی ده ستی زولم و سته می به ناوی شه رعی خواوه، کاربه ده سته خرابه کان پیچکه ی نا په ویان داهیناوه، خه راج وه رنه گرن له که س، دیاری بونه تاینه یه کانیان وه رنه گرن، هه روه ها نرخی وه صل و کری ی گه نجینه کان له که س وه رنه گیرن.

سهرانه کانی له جوتیاران کوده کرده وه جوتیاری هه ژار لهبهرامبه ر نه و کاره دا سهرانه کانی له جوتیاران کوده کرده وه و جوتیاری هه ژار لهبهرامبه ر نه و کاره دا پاره یان پین ده دا، هیه روه ها شینوازی حه رزانه شسی سیپیه وه به جوّری، که کاربه ده سته کان نرخی به رهه مه کشت و کالی یه کانیان زوّر به زیاده وه داده نا و پاره که شیان به ده ویست له جوتیار، جوتیاریش به و هوّیه وه زوّر نا رحه ت بی بروون، عمریش کنت پسی ی ده وت: هیه والم پسی گهیشتو وه که هه ندی له کاربه ده سته کانت له ناوچه ی فارس نشین نرخی گران ده خه نه سه ربه روبومه کشت و کالی یه کان له نرخی بازاری ناسایی زیاترو داوتر پاره که یان به و زیاتره وه به ده ستی ده ویت له جوتیاره کان، بویه (بشر)ی کوری (صفوان) و (عبدالله)ی کوری (عجلان)م نارد بو لاتان تا له و مه سه له یه بکولانه وه ، هه رپاره یه کی زیاتریان له جوتیاران و رگرتو وه بویان بگیرنه و . "

١ ـ الضرائب في السواد لا ٦٥.

ستهم و ناپهوایی تیدایه وازی لی بهینه، ههق برق ئیتر من و تق چیمان بهسهر دیدت، با بیت، ئهگهر ههناسهیشمان لی برپیت، ئهگهر لهههموو یهمهنهوه هیچم بی پهوانه نهکهیت جگه له مشتی کهتم ، خوا دهیزانیت من بهوه مهسرورو داخوش دهبم، ئهگهر لهگه ل ههق و رهوا دا بیت، (والسلام). ۲

تیبنی ئه وهی نی ده کریت له نامه کانی عمردا بی کار به ده ستی هه ریمه کانی تیبینی ئه و لادانانه یه ده کریت، که له سه ر ده ستی کاربه ده ستانی پیش خویدا پوویان داوه و عمر به په وای نه زانیبوون، ئاسه واری ئابوری خراپیان نی که و تبویه و به جوری، که خاوه ن زه ویه کان چاری زه ویه کانیان نه ده کرد و ناچار ده یان هیشتنه وه، به و جوره به رووبوم لاواز ده بوو به و هویه شه وه و لاتی ئیسلام و (بیت المال) ه که ی زیانیان نی که و تبوو، به لام عمر کنش زور سوربوو له سه رئه وهی هه ق جی به جی بکات و نه ترسیت له چه ندیتی، به لکو خهمی چونی یه تی بخوات، نه و ده ستکه و تی زوری نه ده و یست له پیگه ی زوانم و سته مه وه آ، لابردنی نه و کومه له سه رانه له سه رجوتیاران وای کرد له ئابوری و لات گه شه بکات و ببوژیته وه.

ج - چاکسازی و ئاوهدانی و زیندوکردنه وهی زهوی یه مردووهکان:

عمر تخلفه زوّر هانی خه لکی ده دا تا زه و یه مردوه کان زیندو بکه نه وه، چاکسازی کردنی زه و یه کان بو کشتو کال، بو نه و مه به سته نامه ی نووسی بو کارمه نده که ی کروف و پی ی ووت: زه وی کشت و کالی به رهه مدار و زه وی بیخیر وه ک یه ک دا مه نی، به لکو له زه وی یه بیسود و بی خیره کان به پی ی به رو بومی سه رانه یان لی وه ربیگره، هه و ل بده نه و زه و یانه چاك و به رهه مداریکه یت، له خاوه نی زه و یه رهه مداره کانیش مه سینه، مه گه ر به پی ی به روبومه کان و به شیوه یه کی نه رم به رهوان نال و جوان نال و به شی نال و جوان نال و به شی نال و جوان نال و به شی نال و به شی نال و به شی نال و به نال و به شی نال و جوان نال و به شینده به نال و به نال و به شی نال و به نال

۱ ـ كهنم: پوهكێكه لهگهڵ خهنهدا تێكهڵ دهكرێت و قرى پێ ڕهنگ دهكرێت.

٢\_ سيرة عمر (إبن عبدالحكم) لا١٢٦٥ الخراج للريس لا ٢٢٩

٣-. السياسة الإقتصادية والمالية لا

٤ ـ الأموال لأبي عبيدة ر ١٢٠ لا ٧٥.

ههروهها نووسینی ههرکهسی خوّی ناو بوّ زهویه ساز بکات نه وه خیّروبیّروی بوّ خوّیی یه تی، (حکیم)ی کوپی(زریق) ووتی: نامهیه کی عمری کوپی عبدالعزیزم خویّنده وه، که بوّ باوکمی ناردبوو، تیایدا نووسیبوی بوّی ههرکهسیّ زهویه و زیندو بکاته وه به کیّلان، یان دیوارکردنی نهوه بیکه به هی خوّیان، مهگهر له خه لکانیّکی تریان کریبیّت، یان ههندیّکیان زیندوکردبیّته وه، ههندیّکیان به جیّ هیّشتبیّت. (

عمر کنتهٔ زوّر سوربوو له سه رکیّلانی زهویه تایبه ت مهندیه کان، که به رپرسان به دیاری دابویان به هه ندی که س و دواتر که سه که مردووه و وارسیشی نی یه، ئه وکات زهویه که ده گه ریّته وه بوّ (بیت المال) و نهی هیّشتووه بدریّت به که سی ترو فه رمانی داوه به دوو کوتی بدریّت به جوتیاران نه گه ر به رهه می بیّنن و به سی کوتی نه گه ر بیکیّلن و نه یکه نه به ده یه و نه شی کیّلن نه وه ده یه کی نه گه ر به یک نه که ر نه یکه نه که و نه شی کیّلن نه وه ده یه کی بسه نن، نه گه ر که س خوّی نه کات به خاوه نیان، نه وه (بیت المال) به خاوه نی نه و زه و یانه یه ده کات. ۲

عمر کشهٔ زور گرنگی داوه به جوتیاران، زیانه کانی بن ده بزاردن، له و باره یه و ده گیرنه و ه سوپایه کی ولاتی شام دایان به ناو کیلگه ی جوتیار یکداو پان پشلیان کرده و ه ، کابرای جوتیاریش خهلیف عمری ناگادار کرده و ه ، نه ویش ده هه زار دره همی پیدا له قه ره بووی کشتو کاله که یدا. "

قهرزی دهدا به کشاوه رزان و له نامه که یدا بن والی عیراقی ناردبوو پنی ی ووتوه: سه یری حالی هه موو نه و که سانه بکه، که (جزیة) ده ده ن نهگه ر توانای نه بوو زهویه کهی به رهه م بینیت سولفه ی پیده ن تا زه و یه کانی بکیلیت، چونکه نیم بن سال و دوو سالمان ناوین.

ح \_ عمر و قاغه كان (الحمى):

عمر تعننه هه موو قاغه کردنیکی تاکه که سی لابرد و ئه و زه ویانه ی کرده وه به

١ الأموال لأبي عبيدة ر ١١٧ ٢٦٩.

٢\_ سيرة ومناقب عمر لابن الجوزى لا ١١٧.

٣- التطور الإقتصادي في العصر الأموى لا ٢٠٢.

زهوی گشتی موسلمانان، نهیده هیشت بن کومه لیکی تایبه تی بیت و خه لکانی تری لی بسی به ش بکریت، له و باره یه وه ده یه واده بین، که قاغه کانمان بگه رینه و ه بن موسلمانان، قاغه ی تایبه ت کرد، به لام بن حوشتره کانی (بیت المال)، هه ر چه نده هه ندی که س لیره و له وی له وباره یه وه تانه یان له و بریاره ده دا بن یه ووتی: ئیمه وابه چاك و خاوین ده زانین، که وازیان لی بهینن و هه موو موسلمانان و لاخی خزیانی تی بکهن، گه وردی و لاتیش وه ک یه کیک له موسلمانان مافی هه یه له وقاغانه دا، چونکه باران به خششی خوایه و بن هه موو به نده کانی ختری ده بارین یت.

کاتی ههموو قاغه کراوه کانی بن موسلمانان ئاچوغ کر، ته نها قاغهی (نقیع) نهبیّت، پینه مبه ری خواسی کاتی خوی بن حوشتره کانی (بیت) تایبه ت کردبوو. ا

به قاغه کردنه وه ی له وه رگاکان واته: سوده گشتی یه که ی، تا به رده وام وه قف بیّت بق سه رجه م موسلمانان. ۲

#### م بته وکردنی ژیرخانی ئابووری:

عمری کوپی عبدالعزیز کشه هه ولّی ده دا کومه له پروّژه یه ک به نه نجام بگهینیّت، که بنه هوی به هیّزکردنی لایه نی نابوری، نهم کاره یشی له و سه رده مه وه ده ستی پی کردن که بوو به والی شاری مه دینه، نهم پروّژه گرنگانه یشی له به رژه وه ندی بازرگان و جوتیارو گه شتیاراندا بوو، به جوّری به رده وام فه رمانی ده رده کرد به لیّدانی جوّگه و پوبار و بیر له شاری مه دینه و جیّگاکانی ترو، له شاری مه دینه دا بیری (حه فید)ی لیّدا، که ناوه که ی زوّر سازگار بوو، هه روه ک مزگه وه تی پیغه مبه ری خوای شی فراوان کردو مناره که ی به رزکرته وه، چه ندان نوتیّل و خانی و و لاخ و شوینی میّوانداری پیّبواران و گه شتیارانی دروست کرد آ، هه ستا به لیّدانی که نداوی امیرالمؤمنین به نیّوان نیل و پیّبواران و گه شتیارانی ده ریای سوردا، تا به آمیرالمؤمنین به نیّوان نیل و پیّبواران و گه شتیارانی ده ریای سوردا، تا به

۱۔ فتح الباری (۵/ ۲۶)

٢- الإتجاه الجماعي في التشريع الإقتصادي لا ٢٤٢.

٣\_ خامس الخلفاء الراشدين للبدري لا ١٧٠.

ئاسانی له میسرهوه کالا بگوزریتهوه بن شاری مهککه له سهردهمی خوّیدا. ا

رینگای دا بهوالی به سره به هه لکه ندنی روباریک له سه داوای دانیشتوانی شاره که و ناوی لی نا رووباری (عهدی)

# سیّ یهم سیاسهتی عمر و داهاتهکان: ِ

سیاسهتی پهیداکردنی پارهوسامان و ریکاکانی خهرج کردنی دوو فاکتهری گرنگن له بواری نابوریدا، بزیه سیاسهتی عمرکتش بهوه دهستی پیکرد، که به ریخژهیه کی زوّر سامانی بو میلهت سهرف دهکرد، قهرهبووی ههموو ستهم لیکراوهکانی له (بیت المال) دهکردهوه، تاوای لیهات خهزینه ی عیراق تاپی بوو ناچار له شامهوه سامانیان هینا بو (بیت المال)ی عیراق."

پارهیه کی زوّریشی له پروّره کشت وکالی یه کاندا خهرج کرد و خه رجی زوّر ده کرد له و پیّناو پته وکردنی ژیّرخانی ئابوری ولاّتی ئیسلام دا، هه روه ک سامانیّکی بی ژماری له بواری چاودیّری کوّمه لایه تیدا بی میله ت خهرج کرد.

له لایهن داهاته کانه وه ، هه ولّی داو هه موو باج و سه رانه ناهه قه کانی لابرد ، (جزیة)ی هه لگرت له سه ر هه موو که سیّکی (أهل الذمة)، که موسلمان ده بوون ، سه رانه لاوه کیه کانی هه لگرت له سه رکشا و هرزان ، هه موو سه ربار خوّری و کوته کانی له سه رلابردن .

همهرودها (بیت المال)ی کردووه بهخاوهنی مولّك و همهوو قاغه و بهخششه تایبهتی یهکانی لهخهلکی سهنده وه وخستی یه وه و همهمو تایبهت مهندیه کانی ئهمیرو به رپرسه کانی گه پانده وه بر ده ولّه ت، له زوّربه ی پاره ی ده ولّه تی خسته پیّناو لایهنی ئیداریاتی مهدهنی و سه ربازی. <sup>ئ</sup>

١ ـ السياسة الإقتصادية والمالية لا ٥٥

٢ مهمان سهرجاوه لا ٥٧.

٣- سيرة عمر إبن عبدالحكم لا ١٢٩.

السياسة الإقتصادية والمالية لعمر لا ٨٥.

ههموو نهم کاره مهزنانهی نهمیری باوه پداران کشه بوون به هنری ته قاندنه وهی و و و و ده کان کشت و کال و بازرگانی په رهی سه ند، به و هزیه شهوه داها ته کان چه ند جار بوونه وه وه وه کات و خه راج و ده یه ک وای لی هات خه زینه ی ده و له ته پربوو، لی ی پژا، عمریش کشه زیاده کانی دانابو و بی پروژه گشتیه کان تا زیاتر نامانجه نابوریه کان بینه دی.

له میژووشیدا نهوه تی بینی ده که ین که هه رکاتیک ده وله تی نیسلامی ده ستی گرتبیت به شه رعی خواوه و پروگرامی شه ریعه تی نیسلامی جی به جی کردبیت ولات هه موو بوژاوه ته وه و ده وله مه ندبوون، خه زینه ی (بیت المال) یش پربووه و لی ی پرژاوه، به هیچ شیوه یه ک میله ته ستی نه کردوه به نه بوونی و نارحه تی و هیچ به برژه وندیه کی گشتی و تاکه که سی پشت گوی نه خراوه.

ههرکاتیکیش دهولهت له پروگرامی ئیسلامی لایدابیت و شهریعهتی ئیسلامی پر لهدادپهروهری پشت گوی خستبیت ئه وا میزانی یهتی ولات تیک چووه و میزانی یهتی دهوله تیش ئاوینه ی بالای دادپهرهوهری و سته م کاری یه، به رنامه ریش و بان شپرزی و بی به رنامیی یه . ا

داهاتهکانی دهولله تله سهردهمی خهلیف عمری کوری عبدالعزیز الله شهم سهرچاوانه بوون:

(زهكات)و (جزية)و(خهراج)و (دهيهك)و (غنيمه)و(فيئ):

۱\_ زهکات:

عمر کشهٔ گرنگی ده دا به زه کات و سووربوو له سه ربه دوا داچوونی، چونکه مافیکی همه ژاران بوو پاره وسامانی ده و آهمه نده کاندا، نابیّت سارد وسری تیدا بنوینریّت، زورگرنگی به وه ش ده دا، که به سه رکه سانی شیاودا (مستحق) دابه ش بکریّت. ۲

١ ـ السياسة الإقتصادية والمالية لعمر لا ٨٥ .

٢\_ ههمان سهرجاوه لايهره ٦٠.

ههموو کاتی به کار به ده سته کانی دهووت: بگه پین نه و هه ژارو نه دارانه بدوزنه و ه مافی خوّیانیان پی ببه خشن، هه رکاتی هه ژارو نه دار نه بوایه تا موچه و پاره یان پی بدات، له میزانی یه ی ولات به نده ی ده کری له پاره ی زه کات نازادی ده کردن. ا

له پوالهتی شوین کهوتنی پیغهمبهری خوانی لهلایهن عمرهوه کشه ئهوهبوو داوای کردبوو، که ئه و کتیبهی بق بهینن، که باسی زهکات و صدقات ده کات، نه که ههر ئهوه، به لکو دوای کتیبه کهی عمری کوری خطاب کرد له وباره یه وه فهرمانی دا به نوسینه وهی دانه یه که هم یه که له و دوو کتیبه، که باسی زهکاتی حوشترو مانگاو مه پ و بن و ئالتون و زیر، خورماو گهنم و میوژ، دیاری کردنی به شه زهکاتی هه ریه که له و جورانه.

عمر الله و قرر روشنایی ئایه تی: ﴿ إِنَّمَا الصَّدَقَاتُ اللهُ قَرَاءَ وَالْمَسَكِينِ وَالْمَسَكِينِ وَالْمَكِينِ عَلَيْهَا وَالْمُؤَلَّفَةِ فُلُوبُهُمْ وَفِي الرِّقَابِ وَالْفَكرِمِينَ وَفِي سَبِيلِ اللّهِ وَابْنِ السّبِيلِ ﴾ فه رمانی دا زه كات بدريت به و(۸) جوّره كه سه، بوّ ئه و مه به سته كوّمه لاي فه رمانبه ری ده ست پاكی خاون متمانهی دامه زراند بو كوّكردنه وهی زه كات و ئامورگاری ده كردن، كه زولم و سته م له خاوه ن مولك و ده وله مه نده كان نه كه ن و كتابی زه كات دانی ئه و ساله یان بو پې بكه نه وه . أ

١ سيرة عمر لابن الجوزى لا ١٢٩.

٢\_ سيرة عمر لابن الجوزي لا٩٤.

٣\_ ههمان سهرچاوه لا ٩٩.

٤\_ ههمان سهرچاوهلا ٩٩.

فه رمانیشی ده رکرد زه کات و هربگرن له مهمو شه و جوّرانه ی زه کاتیان تیدا فه رزگراوه ، ته نانه ته مووچه به رزه کان زه کاتی ده سه ند و له و موول و سامانه که یشی ده یگه رانده و می خاوه نه کانیان زه کاتی لی ده رده کرد. \

ههر وهك فهرمانیشی دهكرد ، كه زهكاتی ههموو هنزز و ناوچهیهك له شوینی خویاندا سهرف بكریّته وه ئهگهر خویان هه ژارو دهست كورتیان ههبوو. خویان خویان نه که و گویاندا دا به ناوچه یه که و هینا بو لای عمر و نهویش پی ی ناردنه وه بوناوچه که کویان و فه رمانی دا به سهر هه رژارانی خویاندا دا به شی بکه نه و ه. آ

ئهم جوره چاکسازیه ئابووریانهی عمرکت هشیرازی کوکردنهوهی زهکاندا کاریگهر زوری ههبوو لهسهر زیاد بوونی و گهشهکردنی، ئهم سیاسه ته ئابووریهی و بهرقهرار بوونی ئاشتی و دلائارامی و گرنگی دانی به پروژه سهره کی یهکانی کشتوکال و بارزگارنی و ئاوه لاکردنی بازرگانی ئازادی سنووردار، هه لگرتنی ههموو باج و سهرانه ناپهواکان، ئهمانه ههموو بوونه هوی ئهوهی زیاد بوونی پیژهی زهکات دانهکان و زهکات دهرهکان.

به هنری زیاد بوونی بانگه وازه وه له سه رده می عمردا موسلمان بوونی و زورنیك له (أهل الذمة) به لیشاو، له پاستیدا ئه مه ش بوو هنری زیاد بوونی پیژه ی زه کات، چونکه له ناو ئه وموسلمان بووانه ده و له مه نه به که ئاسایی یه ئه وانیش زه کات ده ده ن و ژیانی پی له خواناسی و ته قوای عمر وای کردبوو له وه ی متمانه یه کی ته واو له نیوان

١ ـ الاموال لابي عبيد ر ١٢٢٦ لا ٢٩.

٢ ـ فتح الباري(٣/ ٣٢٣).

٣ ـ الاموال ١٩١٧ لا ٧١٢.

٤ ـ ملامح الانقلاب لا ١٣٥.

میللهت و خهلیفه کاندا دروست ببیّت، وببیّت هنری نهوهی، که خه لکی زیاتر زه کاتی خویان بدهن به ده ولّه تی نیسلام، نهوه ش بوو بوهزی نهوهی نابوری ولات به ره و بوژانه وه یه کی به رچاو بروات. ا

به هزیه وه وای لی هات زه کات له پیداویستی خه لکی زیباتر بوو، خه لکی وه ری نه ده گرت و که سنه مابوو و ه ری بگریت. <sup>۲</sup>

#### ٢- سەرانەي سالانە (الجزيه):

(جزیه) به و بره پارهیه ده و تریّت، که له هه مو و کافریّك ده سه نریّت، که ولاتی ئیسلامدا ده ژیّت، نه مه ش له قورنان و سوننه ت و کوده نگی زانایاندا ها تووه، عمریش تخلیه له سه رشیّوازی سوننه ت (جزیه)ی لی وه رده گرتن و هه رکامیان موسلمان ببوایه (جزیه) که ی له سه رهه لاه گرتن، چونکه (جزیه) له سه ر کافر فه رزه و به موسلمانا بوونی له سه ری ده که وت، آ

کهچی ههندی لهخهلیفه نهمه و یه کانی پیش عمر، بیدعه ی وه رگرتنی (جزیه) یه یان له و که سانه ی موسلمان ده بوون داهینا بوو، حه جاجیش جزیه ی لی وه رده گرتن و ده یووت له ترسی (جزیه) دان موسلمان بوون نهمه ش بوو به هوی هه ستانی خه لکی دی حه جاج و خه لیفه نهمه و یه کان . ا

هه رکه عمری کوپی عبدالعزیز کنش چووه سه رکورسی حوکم خیر ((جزیه)ی له سه ر موسلمانان هه لگرت، به توندیش فه رمانی ده رکرد بن کاربه ده سته کانی و پی ووتن: هه رکه سی نهم شایه تومانه ی نیمه به ینی ، پووبکاته قیبله که مان و خزیشی خه ته نه کردبوو نیت (جزیه)ی لی وه رمه گرن. °

١ ـ ملامح الانقلاب لا ١٣٥.

٢ ـ سير أعلام النبلاو (٥/١٣١).

٣ ـ السياسه الماليه والاقتصاديه لا ٧٠.

٤ ـ الجرائب في السواد ١٨٥.

٥ ـ الاموال لا ٦١.

کاتی(أهل الذمة) ئهوهیان بیست خیرا هاتن بهدهم بانگهوازی خواوه و موسلمان بوون، کاربهدهستهی عمر سکالای ئهوهی هینا بق لای عمر، که گوایه(جزیه)دان کهمی کردوهو(بیت المال) خالی بوهتهوه!

عمریش له وه لامدا ووتی: پاشان: خوای گهوره محمدی ناردوه بن بانگه واز کردن نه بن پاره چنینه وه). ا

عمر کشه (أهل الذمة)ی کردبوو به سن به شهوه و به پی ی وه زع باشی (جزیه)ی له سهر دانابوون و به شی ده وله مه ند و به شی مام ناوه ندو به شی هه ژاران و، جوتیار له ناوه که ی و بازرگانه یه که ی و کاسب له کاسبی یه که ی (جزیه) بدات. ۲

لهسه رئاستی و لاته کانیش جیاوازی ده کرد، بن نموونه خه لکی شام وه زعیان باش بوو زیاتری له سه ر دانا بوون و له سه ر هه ژاره کانیانی هه لگرتبوو، به لکو له (بیت المال)یش مووچه ی بن بریبوونه وه وه ک چنزن عمری کوری خطابیش به و شیروه یه ی کردووه .

ئیتر پاش ئهوه (أهل الذمة) لهدوای موسلمانان بوون زیاتر سهربهست بوون له ولاتی ئیسلامدا و زیاتر برهویان به کارو کاسبیان دهدا و بهوهویهوه زه کاتیان چهند جاره ی (جزیه)دهدا بهئیسلام.

٣- دەستكەوتى زەوى(الخراج):

(خراج)ئه و بره پارهیه، که ده ولهتی ئیسلامی ده یخاته سهر ئه وزه ویانه ی به شهرگیراون، یان ئه و زه ویانه ی به ریگه ی ناشتیانه دراوه ته و ده ستی خاوه نه کانیان،

لەسەردەمى عمرى كورى عبدالعزيز كتالله داهاتى خەراج بەرادەيەكى زۆر زيادى كردو گەيشتە (١٢٤)مليون درھەم. ٢

١ ـ الطبقات(٥/٣٨٤).

٢ ـ سيرة عمر (ابن عبدالحكم) لا ٩٩.

٣ ـ الخراج للريس٢٣٨.

بـ قر بـهردهوامی ئـهو داهاتـه ههسـتا بهقهدهغهکردنی کــپین و فرقشـتنی ئـهو زهویانهی، که (خهراجین) تا ئهو سهرچاوه گرنگه بهردهوام (بیت المـال)دهولهمهند بکات، ههروه ک هموو ئهو باج و سهرانه ناپهوایانهی لابرد لهسهر جوتیاران، که بوو بوونه هقی دواکهوتنی بهرههمی کشت و کالّی، دهستی کرد به لیّدانی بـیرو زینـد و کردنهوهی زهویه یشت گوی خراوهکان.

به هنری سیاسه تی نابوری ژیرانه ی عمره وه به جنری به روبومی کشت و کالی زیادی کرد، که ته نها له عیراقدا گهیشته (۱۲۶)ملیون درهه م، که له سهرده می حه جاجدا ته نها (٤٠)ملیون درهه م ده ستکه و تی خه راج بوو، که له سهرده می عمری کوری خطاب (۱۰۰)ملیون درهه م بوو.

خهراجیش زور گرنگ بوو بو ولات ، چونکه سنوری خهرج کردنی زور فراوان بـوو بهپیچهوانهی زهکاتهوه،که(۸)جوّر لهخه لکی سوودیان لیّ وهردهگرت و بهس. ۱

#### ٤ـ دەيەك(العشور):

ئهمه شه ئهوپارهیه، که وهك (گومرگی ئهمرق) وایه، به لام ئهوه ی تیدایه له موسلمانان ناسه نریّت، به لکو له و بازرگانه کافرانه ده سه نریّت، که ده ینه ناو خاکی ئیسلام و، پاشان دهگه ریّنه و واته: له نیّوان و لاتی ئیسلام و و لاتی خویاندا بازرگانی دهکه ن.

حوکمه شهرعی یه کهی نهوهیه بن بن باوه پان کاتی له دوره وه دین (۲۰) دینار بوو، به لام (۱۰) دینار بوو، به لام (۱۰) دینار له بازرگانه کانی (أهل الذمة) ده سه نریّت و له سالیّکیشدا یه کجار وه رده گیریّت.

عمر کشتهٔ زور گرنگی ده دا به پوون کردنه وه ی شینوازی وه رگرتنی شهم داهاته و له نامه کانیدا بی کاربه ده سته کانی به دریّری پوونی کردوّته وه وه ک شهوه ی یاسای (وه سلّ)ی داهی نابوو، که هه ربازرگانیک پاره ی شه و ساله ی ده فع کرد وه سلیّکی بی بکریّت، تا له و ساله دا که سجاریّکی تر داوای لی نه کاته وه، هه روه ها به ده ستی

١ ـ السياسة المالية والاقتصادية لعمر لا ٧٦.

لنیان نه سه نریّت، به لکو کاتی قازانج کردندا بیدهن، به وجوّره جولهیه کی گهوره که ناو بازرگانه بیانی یه کان و هه موویان پاره کانیان خستبووه ناو بازرگانی یه وه له ناو ولاتی پان و پوّری ئیسلامدا به بی ترس ده هاتن و ده چوون و خهزیّنه ی موسلمانان له م سه رچاوه دارایی یه به هره مه ند ده بوو.

٥- دەستكەتى جەنگى(غنيمە)ر(فەيئ):

غەنىمە بەو مالە دەلىن، كە بەزۇرو لەجەنگدا لىەبى باوەران دەسىەنرىت، بەلام (فەيئ)، بەومالە دەلىن لەبى باوەران دەسەنرىت بەبى شەر و ئەرك و ماندووبون.

کاتی عمر چوه سهر کورسی خه لافهت ههموو ههولیّکی ته رخان کرد، بی توکمه کردن و چاك کردنه وهی کاروباری ناوخوّی ولات، بوّیه زوّر گرنگی به جهنگه رزگاری خوازیه کان (الفتوحات)نه ده دا، له سه رده می خوّیدا، به لکو ههموو ههولیّیکی خسته گهر بو بانگه وازو سه رمه شقی جوان، به جوّری ده ستی کرد به نوسینی نامه بوّ پاشاکان و گه له جیاجیاکانی سه رزه وی و به وهوّیه وه به ربه رهکان به بی جهنگ موسلهان بوون و هاتنه ناوئیسلام.

لهبهر نهم هزیانه نهم سهرچاوه دارایی یه لهسهردهمی عمردا کز بوو، نهو مال و سامانهی (بیت المال) ههمووی لهغهزاکانی پیشووهوه دهست کهوتبوو. ۲

به لام هه ولایکی خستنه کار له پیناو گهیاندنه وهی (پینج یه کی) ده ستکه وتی غه نیمه جیهاد به خه لکانی هه ژارو وشیاری خوی به وشیوه یهی له سوره تی (الانفال) دا به جوانی پوون کاروه ته وه، له هه موو سامانیکی تر جیای کرده وه (۱۰) هه ژار دیناری لی جیا کرده وه و دابه شی کرد به سه ر (بنی هاشم) داو گهوره و بچووك و نیرو می ی وه ك یه ك دانا، له سه ر شه وه ش فاطمة ی کچی حسین ناشه نامه یه کی سویاسگوزاری بونارد و یی ی ووت:

((ئىەى ئىەمىرى بىاوەرداران، بەراسىتى بوويىت بەخزمىەتكارى كەسسانىك، ك

١ ـ السياسة المالية والاقتصادية لعمر لا ٨١.

٢ - السياسة المالية والاقتصادية لعمر لا ٨١.

خزمه تكاريان نه مابوون، پۆشتەت كردنه وه له كاتۆكدا پۆشتە كەرەوەيان نه مابوو، سامانت راژند بەسەركەسانۆكدا كە ھىچيان نەبوو خەرجى بكەن). ا

ئه و  $\sqrt{}$ ی غهنیمه یه زوّر گرنگ بوو له لای عمر، که پیشتر پشت گوی خرا بوو، کاتی و لاتی ئه نده لوس پزگار کراه  $\sqrt{}$ ی لی جیا نه کرایه و ، بویه عمر سَه نامه ی نووسی بو فه رمان په وای نه وی و پسی ووت: هه موو زه وی و زاری و مولکه کان به مه رجیک به جه نگ گیراوه بیت  $\sqrt{}$ ی لی جیا بکه ره وه .  $\sqrt{}$ 

بق ئه و زهویانه یش به بی جه نگ گیرابوون، که پییان ده و تریّت (فیئ) عمر کشته ته رخانی کردبو و بق هه مو و موسلمانان و له سه ر بق چوونه فقهی یه کهی عمری کوری خطاب شه که کاتی خوی ئه و جوره زه و یانه ی (وقف)کرد بی هه مو و موسلمانان ، تا له سووده که ی به رده وام بیّت بی جیل و نه و هکانی دواتریش. آ

عمر کشهٔ له ( پینج یه ک) وورد بویه وه دهبینی له گه ل (فیئ) دا حوکمه کانیان وه ک یه کن له به رئه و ه تیکه لی کردن وه ک چون عمری کوری خطاب الله کاتی خوی، کردبووی. و له پیناوی به رژه وه ندی گشتیدا حه رجی ده کرده و ه .

بق ئه و مه به سته نامه یه کی نووسی تیاید اورتی: ((... بق  $\delta V$ ی ده ستکه و تی به به د زانایان جیاوازیان هه یه تیاید ا... من وا ده بینم وای لی بکریّت وه ک خه لیفه ی دوره م عمری کوری خطاب که کردنی به یه ک و هه موو موسلمانیش پی رازی بوون، نیوه ش چاو بکه ن له و پیشه وا داد په روه ره، چونکه هه ردوو نایه ته که ی نایه تی  $\delta V$ ، نایه تی (فیع) یه کشتن، منیش وا ده زانم، که بکریّت به یه ک و ته رخان بکریّن بق هه موو موسلمانان و که سی لی جیا نه کریّته و ه

به هنی نهم سیاسه ته ژیرانه یه ی عمره وه خه لکی هه ناسه ی خوشیان هه لمرثی و هستیان کردبه داد په روه ری و نه مانی سته م ناره وایی له دابه ش کردنی خیراتی و لاتدا.

١ ـ الطبقات(٥/ ٣٩٠).

٢ ـ تأريخ الاسلام. حسن ابراهيم (١٠/ ٣٢٠).

٣ ـ الخراج، ابي يوسف لا ٣٥.

٤ ـ سياية المالية والاقتصادية لعمر لا (٨٣).

٥ ـ سيرة عمر (بن الحكم )لا ٩٧.

# چوارهم: سیاسهتی عمر له خهرج کردنی پارهی گشتی دا:

١- خەرج كردنى مال لەپيناو بوارى چاوديرى كۆمەلايەتىدا:

لهپیناو سهر لهنوی دابهشکردنه وهی داهات و بهر و بومهکاندا، عمرگت ههولی زیاتری دا، تا هه ژارو نه داره کان پشکی زیاتریان بهر بکه ویّت له (بیت المال)، بق هاتنه دی چاودیّری ته ندورستی و کوّمه لایه تی له ناویاندا، نه مه ش داوکاری شهریعه تی نیسلامه وله سه و ننه تی پینه مبه ردای هاتوه ه.

بهشیکیش بوئه و کهسانه ی، که لهبه ندیخانه دان و کهسیشیان نی یه خواردن و پیداویستیان بو بنیرن به شیکیش بو نه و نویژگه رانه ی، که کاروکاسبی یان موچه یه یکان نی یه له لایه ن ده وله ته و و ووشیان نایه ته له که سه دواو بکه ن.. به شیکیش بو نه و که سیان نایه ته له که سه دواو بکه ن.. به شیکیش بو نه و که سیان ده موسلمانه تی و قه رزه کانیشی بو شتی ناشه رعی نه کردوه ، که سیش قسه ی نی یه له موسلمانه تی و پیاو چاکیان دا ، . . . به شیکیش بو نه و گهشتیارانه ی د مسافر د که شوینیان نی یه بوی برون و خرمیشیان نی یه له و جیگایه دا . . . نه وانه خواردن و خه و تن بو خویان و

ولاخه که کانیان مسلاگه ر ده کریت، تا ده گه رینه و ه شوینی خلیان، یان خرم و که س ده دوزنه و ه. ا

ال بهشی هه ژار وکهم ده رامه ته کان:

عمری نور بیری له لای هه وارو که مدرامه ته کان به و هه ولی ده دا ده ولامه ندیان بکات، که پیشتر باسی نه و به سه ر ها ته مان کرد، که له گه ل (فاطمة)ی خیزانیدا پووی داو پرسیاری له عمر کرد له هوی گریان و فرمیسك پشتنی، نه ویش ووتی: نیشووکاری نوممه تی محمد شیس سپیراوه به من، منیش بیرم کرده وه له هه ژاریکی برسی، له نه خوشیکی له بیرکراو، روت و بی به رگه کان، سته م لیکراوه تا سینراوه کان، غه ریبیکی بی که س و کار، پیریکی به سالاچوو، پیاویکی منال دار، بوم ده رکه و تحوای گه وره لیپرسینه و م له گه ل ده کات ده رباره یان، محمدیش پشتگیری نه وان ده کات له دری من، منیش له و ه ترسام قسه م پی نه بیت و بشکیم، به زه دیم به خومدا ها ته وه و ده ستم کرد به گریان. آ

لهم پووداوه وه سیاسهتی عمری کوری عبدالعزیزمان بن دهردهکهویّت دهرباره ی چینی ههژاران چوّن بووه، پریهتی لهمانای بهرز، که پیویست بهورد بوونهوهی تی رامان دهکات، ههستی دهکرد بهو نهرکه قورس و گرانه ی سهرشانی و ههستی بهرپرسیاریهتی دهکرد دهرباره ی گهل، پیغهمبهریش و هوباره یهوه دهفهرمویّت: ((کلکم راع وکلکم مسؤل عن رعیته، والامام راع و هو مسئول عن رعیته))."

عمری کوری عبد العزیز تخته نه و په پی هه و لی ده دا و پیداویستی هه ژاران و داماوان ده ربکات، پیاویک هاته خزمه ت عمر تخته له به رده میدا وه ستاو ووتی: نه ی نه میری باوه پرداران، هه ژاری زوری بی هیناوم و نه داری هیزی لی بپیوم، خوایش سبه ینی له سه ر نه محاله ی من لیپرسینه وه ت نه گه لدا ده کات، له و کاته دا عمر خوی

١ ـ السياسة المالية إلاقتصادية لعمر لا ٨٣٠

٢ ـ سير اعلام النبلاء(١٣٢/٥).

٣ ـ البخاري (٨٩٣٠.

دابو به سه ر دار عه سایه که یدا، ده ستی کرد به گریان، تا فرمیّسك به دار عه سایه که هاته خواره وه، پاشان موچه یه کی بق خوّی و منداله کانی بریه وه، فه رمانیشی ده رکرد (٥٠٠) دیناری بده نیّ، تا کاتی مه عاش و ه رگرتن. که له و کاته دا سالانه بووه..

بق نه و مه به سته زوّر گرنگی ده دا به بیّوه ژن و منداله کانیان وه ك باسی نافره ته عیراقیه که مان کرد، چونکه باش ناگاداربوو، که پینه مبه ری خوای فه رموویه تی: (( الساعی علی الارملة والمسکین کالمجاهد فی سبیل الله، أو کالذی یصوم النهار ویقوم اللیل)). واته: نه وه ی پیداویستی بیّوه ژن و هه ژاران ده ربکات وه ک نه و سه وایه له پینا خوا جیهاد بکات، یان نه و که سه ی به پور ژبه پوروه وه به شه و شه و نوی شه در ده کات.

ئهمیری باوه پداران کشه خانوویه کی تایبه تی دروست کرد بق نان خواردن تایبه ت بوو به هه ژاران و که مده رامه ت و پیبواران. آئه و گرنگی دانه ی عمر ته نها هه ژارو که م ده رامه ته کانی نه گرتبویه و هو به س، به لکو هه موو نه خوش و عیلله ت و دارو هه تیوه کانیشی گرتبووه، بق نه و مه به سته نامه یه کی نارد بو و کاربه ده سته کانی شام و یی ی و و تبوون:

١ - حلية الأولياء (٥/٢٨٩).

۲ ـ البخاري ژ۲۰۰۳.

٣ - الطبقات (٣/ ٣٧٨).

٤ ـ سيرة و مناقب عمر لابن الجوزي لا ٢٠٢.

ب ـ هاوکاری کردنی قهرزارهکان:

له و که سانه ی، که هاوکاری عمر کنت گرتنی یه وه قه رزاران بوو، (إبن شهاب الزهری) له کتیبه که یدا بن عمری نووسی و پی ووت: به شیک له زه کات بی قه رزارانه، ئه وانه ی له کاتی جیهاد تووشی قه رزاری بوون، یان که سیک هه ژارو که و تووه و نا توانیت قه رزه کانی بداته وه، که بی کاری ناشه رعی قه رزی نه کردبیت، له لایه نخواناسی و به ندایه نیشه وه ریک و پیک بیت. ا

بر نه و مه به سته عمر کشه نامه ی نووسی بی هه موو هه ریمه کانی، که هه رکه س قه رزاره قه رزه کانی بی ببرین به وانیش نامه یان نووسی ، که که سی وا هه یه خانووی هه یه و خزمه تکار وولاخ و شت و مه کی هه موو هه یه ، عمریش له وه لامدا پی ووتن: ده ی پیاو ده بیت خانووی هه بیت برواته وه بین ، خزمه تکاریکی هه بیت کاریکی بر بکات و ولاخیکیش، که جیهادی به سه ره وه بکات و شت و مه کی ناو مالیشی هه بین ، له گه ل نه وه شدا قه رزار بیت قه رزه کانی بر ببرین . آ

نامه یه کیشی نووسی بق والی کوفه، که پاره و پولیّکی باشی له (بیت المال) دا هه بوو ـ پی ووت: نامه ت بق نووسیووم، که له دوای نه وه ی پاره ی سه ربازه کانت داوه، که چی پاره که هه رزوره و ماوه ته وه، دهی بیبه خشه ره وه به سه رئه وانه ی قه رزیان کردوه بق شتی چاك، یان ژنیان هیّناوه و ناتوانن بیگویّزنه وه، والسلام. آ

نامه یه کی تری بن نووسین و له مزگه وتی کوفه دا خویندرایه و ه کی ی و و تبوون: هه رکه سی پاسپارده یه کیان پی داوه و ناتوانیت بیگه رینینته و ه بن خاوه نه که ی ده ی نیوه له پاره و سامانی خوا بن ی بده نه و هه رکه سیکیش ژنی خواستووه و ناتوانیت ماره یی یه که ی هه لسورینن. <sup>4</sup>

١ ـ الاموال لابن عبيدة ١٨٥٠.

٢ ـ سير عمر لابن عبد الحكم لا ١٧٧.

٣ ـ سيرة عمر (ابن عبدالحكم) لا ١٧١.

٤ ـ سيرة عمر (ابن عبدالحكم) لا ١٧١.

#### ج ـ كۆمەكى كردنى دىل كراوان:

عمری کوپی عبدالعزیز کانه گرنگی ته واوی ده دا به نهسیرو دیل کراوه کان وله (بیت المال) خه رجی پی ده دان، بی نه و مهبه سته نامه یه کی نووسی بی دیله موسلمانه کان له (قسطنطینیة). که پیشتر ده قی نه م نامه یه ان نووسیوه لهبه شی ژیانی کومه لایه تی عمر دا باسمان کردوه.

ههروهها گرنگی دهدا به بهندنه کراوه موسلمانه کانی ناو بهندیخانه ی موسلمانان که به هوی ههرتاوان و خه تایه که وه گیراونو فه رمانی ده رکرد، که به جوانی خزمه ت بکرین و خه رجیان دابین بکریت، عمر بی شه و مهبه سته نامه ی نووسی بی کاربه ده سته کانی و پی می ووتن: له ناو زایندانه کانتاندا که س نه هیلنه وه به کوت و زنجیره وه به کوت و زنجیره وه نه خه ویت رنجیره وه که نه توانیت نوید و که نه توانین نوید و که نه تاییل و پیاویان کوشتووه، مال و سامانیان بی خه و بکه ن له پیناو خواردن و به رگیاند. که هرمانیشی ده رکرد، که خواردن و به رگی زستانه و هاوینه یان بی مسترگه ربکه ن. آ

## د ـ هاوکاری گهشتیار و ریبواران

عمر رکت گرنگی به گه شدیاران و ریّبوران ده دا، فهرمانی ده رده کرد بن کاربه ده سته کانی، که خانوو ی نُوتیّل ی دروست بکه ن له سه ریّگاکاندا بر پیّشوازی کردنی گه شتیاران و گرنگی دان پیّیان، بر نه و مه به سته نامه یه کی نووسی بر کار به ده ستیّکی و پی ی ووت: (له و لاته که تدار نُوتیّل) و (خان) دروست بکه، هه و موسلچمانیّک هاته سنوری و لاته که ت با شه و روّژیّک و خوّیان و و و لاخه کانیان له ویدا بحه و یّنه وه، هه رکه سیّکیش نه خرّشه با دوو روّژ و دووشه و بمیّنیّته و ه تیایاندا، هه رکه سیّکیش پاره ی لیّ برابوو نه وه نده ی پی بده ن، که بیگه یه نیّت به شویّنی خوّی. نُ

١ ـ الطبقات (٥/ ٣٧٤).

٢ ـ خراج أبو يوسف لا ٣١٥.

٣ ـ الطبقات (٥/٣٥٦).

٤ - السياسة المالية والاقتصادية لعمر لا ٩٤.

هـهروهها نامـهی دهنووسـی بـق سـهرجهم ههریمـهکان، کـه هاوکـاری تـهواوی حاجیانی مالّی خوا بکهن و خـهرجیان دابین بکهن،چاودیّری لاوازهکانیان بکهن و ههژارهکانیان کوّمه کی بکهن. ۱

#### ه - هاوکاری بهندهکان بق ئازاد کردنیان:

پاش ئەرەى عمر تىن پارەر سامانى دەولەتى خستە خزمەت ھەۋارو كەمدەرامەت و ناتواناكان و قەرزارەكان و رېيبوارانەرە، ئىتر پارەر سامانى ترى تەرخان كرد بى ئازادر كردنى بەندە و ژېردەستەكان، كار بەدەستى عمىر لە ناوچەى ئىفرىقىيا دەلىت: (( عمىر ناردمى بىق كۆكردنەرەى زەكات و خيراتى ئەفرىقىا، داوام كرد ھەۋارەكان بىت زەكات وەربگرن كەچى يەك ھەۋارى تىدا نەبور... منىش دەچورم كۆمەلى بەندەم دەكرى و ئارازارم دەكردن).

پیشتریش باسی نهوهمان کرد، که عمر مووچهی تهواوی بریبویهوه بی زاناو ماموستاکان، تا خویان یهکلایی بکهنهوه بی خرمهتی زانست و بانگهواز، ئیتر گرنگی و هاوکاری یهکانی ههموو چینهکانی کومه لگای گرتبوویهوه تهنانهت مندالانیش، که مووچهی دهدا بهم سهرپرشتیارانیان، تا بویان خهرج بکهن، گرنگیشی دهدا به (أهل الذمة) و له (بیت المال) هاوکاری ههژارو دهست کورتهکانی دهکردن.

ئه وه ی لیره دا پیویسته ناماژه ی بر بکه ین نه وه یه که نه م سیاسه ته ی عمر کشه بوو به هزی نه وه ی که ژماریه کی زور له خه لکی ده وله مه ند بوون ، بوونه خاوه نی سه رمایه ی کشت و کالی و بازرگانی و شتی تر ، بوو به هزی به هیز بوونه وه ی دینداری و خوشه ویستی روزی قیامه ت له ناو دله کاندا و حه زکردن به خیرو چاکه له پیناو ره زامه ندی خوای گه وره دا. به وهزیه وه خیر کردن له پیناو خوادا زیادی کرد

١ ـ سيرة عمر (ابن عبد الحكم) لا ٦٥.

٢ ـ السياسة المالية والاقتصادية لا ٩٤.

٣ ـ ههمان سهرجاوه لا ٩٧.

بن هاوکاری کردنی هه ژارو نه دارو بنوه ژن و دروست کردنی شوینه گشتی یه کان و لیدانی بیره کان و لیدانی بیره کان و دروست کردنی مزگه وت و شتی تریش و نهمه شکاری سه رشانی (بیت المال) و ده و له تاسان کرد بووچ له پایته ختدا، یان له هه ریمه کاندا.

# ۲- رینمونی کردنی خهرج کردنهکانی دهولهت:

سیاسهتی عمری کوپی عبد العزیز کشه لهبواری خهرج کردندا لهسه ربنه مای نابووری ژیرانه وه ك نهمر ق بی ده لین: بنه مای سه روه ری له خهرج کردندا، که به وجوری که دووره له زیاده په وی له خه رجداو پاره و سامان به زایه دان له شتی پ پ پ پ وچ و لاوه کیدا، له هه مان کاتدا دوره له ده ست قوچاوی و چروکی.

لەو ھەنگاوانەى گرتيە بەر لەبوارى خەرجكردندا لـەپێناوى بەرۋەوەنـدى يـەكانى دەوللەتدا:

أ ـ مولك و دەستكەرتە تايبەتيەكانى خەلىفە و ئەمىرەكانى برى:

یه کی له کاره گهوره گران و ترسناکه کان که عمر بویرانه ـ پی ی هه ستا ئه وه بوو، که ههموو مولا و سامان و زهوی زاره کانی خهلیفه و فه رمان په والی یه کان هه بوو، که به نا په وا پییان درابوو، لی ی سه ندنه وه و خستی یه وه (بیت المال) و ئه وه ی خه لکی بوی گه پاندوه، سه ره تا له خوی و بنه ماله که ی خویانه وه ده ستی پی کرد و عمر له (بیت المال) موچه ی وه رنه ده گرت، ، پییان ووت: عمری کوپی خطاب مووچه ی له (بیت المال) وه رگرتووه ئه ویش له وه لامدا ووتویه تی عمر پیویستی پی ی بووه و من خوم پاره مههه ههه یه .

کاتی که ژاوه ی خه لافه تیان بر هینا له پاش مردنی سوله یمان، خیرا ووتی: هه رچی و لاخ و فه رش و جوانکاری هه یه یتایدا هه مووی بخه نه (بیت المال) عاده تی وابوه له پاش مردنی یه کیکیان, هه مووجل و به رگ و عه تر و شته کانی تری

١ - السياسة المالية والاقتصادية لعمر لا ٩٦.

٢ ـ العقد الفريد (٥/ ٢٢).

دەردرايە دەستى خەليفەى نوى دەولەت، بۆيان ھێناوە، ئەويش فەرمووى: ئەمانە ھى سولەيمان بووە، نەھى منەو نەھى ئێوە، بەلكو ھەمووى مولكى موسلمانانەو بۆيە خستى يە(بيت المال).

جاریّك داوای كرد لهخزمه تكاره كه ی هه ندی هه نگوینی بر بكریّت و ئه ویش به نه سبه كه ی نامه به ره كان هینایه وه و بر مالّه وه و عمریش فه رمانی دا هه نگوینه كه یا نامه به ره كه ی خسته (بیت المال) و به خزمه تكاره كه یشی ووت: هه نگوینه كه ت پیس كردین مالّت ناوا بیّت! عمر شن هه رگیز سامانی گشتی بو به رژه وه ندی خوی به كارنه هیناوه، جاریّك ئه میری ئه رده ن دووسه به ته خورما به دیاری بی عمر ده نیریّت، به هی و لاخه كانی نامه به ره و هه و ، كه عمر به وه ی زانی خیراً فه رمانی دا خورما كانیان فروشت و دایان به نالف بی نه سپه كانی نامه به و دایان به نالف بی نه سپه كانی نامه به و دایان به نالف بی نه سپه كانی نامه به و دایان به نالف بی نه سپه كانی نامه به و دایان به نالف بی نه سپه كانی نامه به و دایان به نالف بی نه سپه كانی نامه به و دایان به نالف بی نه سپه كانی نامه به و دایان به ناله بی نه سپه كانی نامه به و دایان به نالف بی نه سپه كانی نامه به و دایان به ناله بی نه سپه كانی نامه به و دایان به ناله بی نه سپه كانی نامه به و دایان به ناله بی نه سپه كانی نامه به و دایان به ناله بی نه دایان به ناله به و دایان به ناله بی نه دایان به ناله بی نامه به و دایان به ناله بی نامه به دایان به ناله بی نامه به دایان به ناله به دایان به ناله به دایان به ناله بی نامه به دایان به ناله بی نامه به دایان به ناله به دایان به ناله بی نامه به دایان به ناله بی نامه به دایان به ناله به دایان به نامه به دایان به ناله به دایان به دایان به دایان به دایان به ناله به دایان به دای

ب: کهم کردنهوهی خهرجه ئیداریهکان

عمر تختشهٔ هه و لِنی ده دا ها و کاران و والی و فه رمان په واکانی والیبکات که مترسامان و شت و مه کی ده و له ت به کاربه پینن، کاتی والی مه دینه داوای مومیکی کرد له عمر، عمریش له وه لامدا پی ی ووت: به هه موو ته مه نم من توّم واناسیوه شهی (ابن أم حزم)، که له شه وه تاریکه کانی زستاندا به بی چرا ده چوویت بو مزگه و ته نه نامه و بی نه زانم تو نه و کاتر بویت له نی ستا، ده ی فتیله کانی ماله وه به سه بی ت والسلام. آجاریکی تر هه ر شه و والی یه له نامه یه کدا داوای کرد له عمر، که هه ندی په ره ی نووسینی بو بنیریت معریش له وه لامدا پی ی ووت: نه گه ر شه منامه یه به رمنت پی گهیشت نووکی قه له مت تیژ بکه و ورد بنوسه و دیر مه په رینه و، شتی زور بنوسه له یه ک لا په په دا، چونکه موسلمانان پیویستیان به نووسینی زیاده نی یه بنووسه له یه ک لا په په دات المال) هکه یان بدات. نامه یه این نه دیان له (بیت المال) هکه یان بدات. نامه یه دیان له (بیت المال) هکه یان بدات. نامه یه دیان له (بیت المال) هکه یان بدات.

١ ـ سيرة عمر (ابن عبد الحكم) لا ٣٥.

٢ ـ سيرة ومناقب عمر لابن جوزي لا ٢١٠.

٣ - سيرة عمر (ابن عبدالحكم) لا ٦٤.

٤ ـ سير و مناقب عمر (لابن الجوزي) لا ١٢١.

لیّره دا ئه وه تیّبینی ده کریّت، که چوّن عمری کوری عبدالعزیز تا ئه و راده یه ریّنموونی به رپرس و کار به دهستانی ولاته کهی ده کرد، تا مال و سامانی ده ولّه ت به فیرو نه ده نه و اده یه که نووسینی نامه کانیشاندا هه ولّ بده ن به کورتی بنوسن و به بی هوده یه ره سه رف نه که ن.

ج ـ شینوازی خهرجی سهربازی: ئهمهویهکان کومه لی جهنگی دهرهکی و ناوهکیان ئیسلامی ناوهکیان ئیهنجام دهدا، که بوجهیه کی زوّری ولاته یهکگرتوهکانی ئیسلامی به فیرودا، له وانه هیرش بردنه سهر شاری (قسطنطینیه) لهسه ردهمی (سلیمان)ی کوری عبدالملك دا، به جوّری زوّری له شه هید بوون و له ده ست دانی سامانیکی زوّری به بی هوده ی لی که و ته وه.

به لام کاتی عمر بوویه خهلیفه یه کسه رفه رمانی ده رکردبی (مسلمه)ی کوپی (عبدالملك) که سه رکرده ی سوپا بوو پاشه کشه به سوپای ئیسلام بکات و بگه رینه وه، تا سوپا له ته نگه شه یه رزگاریان ببیت.

سیاسهی ژیرانهی عمر و پهوشت و ژیاننامه بهرزهکهی بوونه هوّی بهرقهرابوونی ئاشتی و ئارامی لهناو خوّدا و ههمو جهنگ و ئاژاره ناوه خوّیهکان وهستان، کاتی ژیانی عمر ههوالهکانی گهیشته لای خهواریج، ههموو کوّبونهوهو ووتیان: دروست نی یه لهگهلّ ئهم پیاوه چاکهدا بجهنگیّین. ا

ئه و جهنگ نه مانه یش به ده وری خوّی روّلایکی گیّرا له نه مانی ئاژاو ه و به رقه رار بوونی ئاشتی و دلّئارامی، که ئه وه ش بوو به هوّی گه شه ی وابووری ولات و خوش بوونی ژیان و گوزه رانی خه لکی ئاست نزم و هه ژاران، که ئه وه ش دوای کوّمه کی خوای په روه ردگار ده گه رایه وه بوّسیاسه ته ژیرانه کانی عمر سیسه.

١ ـ سير و مناقب عمر (لابن الجوزي )لا ١٢١.

# بەشى حەوتەم

# دەزگای داد وەری ئەسەردەمی عمری كوری عبدائعزيزدا ھەنديك ئەو بۆ چوونە فيقهی يەكانی ئەو بارەيەوە

# یهکهم: دادگاکان و شایهتی دانهکان

# ۱\_ رموشتی داد ومر:

عمری کوپی عبدالعزیز کنته زور به وردی قازی و داد وه ری دیاری ده کدر. بن ناوچه کان نه وه ک موسلمانه کان تووشی داد وه ریه ک بکات، به بن شاره زایی حوکم بکات و له هه ق لابدات. بن نه و مه به سته (۵) مه رجی سه ره کی دانا بوو بن هه لب ژاردنی دادوه ر ـ قاضی ـ و له وانه: (بوونی زانست، نه رم و نیانی، پاکی، پاوی ژکاری، به میز له و مگرتنی هه قدا).

(مزاحم) ی کوپی زفر ده لیّت: لهگه ل شاندیّکی خه لکی کوفه دا چوین بی لای عمری کوپی عبدالعزیز و شهویش ده رباره ی ناوچه که مان و ته میره که مان و قازی یه که مان پرسیاری لی کردین، پاشان ووتی: پیّنج پهوشت ههیه پیّویسته له هموو قازی یه کدا بیّته دی و ته گهر یه کیّکیانی تیّدا نه ما ده بیّته خهوشی له سه ری: (( ده بیّت تی گهیشتو و بیّت، له سه ر خی بیّت، پاك بیّت، له هه قدا توند بیّت، ده بیّت ده بیّت زانا بیّت و پرسیار بکات له وشتانه ی نایانزانیّت)). (

له پوایه تنکی تردا له یحیی ی کوپی عمری کوپی عبدالعزیز ده گنپنه وه، که وتویه تی: قازی و داد وهر خنی به قازی نه زاننت، تا پنینج شت ههیه له خنیدا نه هنننته دی: پاکبنت - عفیف - نهرم و نیان - حلیم - زانا بنت به دادوه ریه کانی پنشخنی، راویژ به ژیرمه ندان بکات،گوی نه دات به لامه ی خه لکی). ۲

١ ـ الطبقات (٥/ ٣٦٩).

٢ ـ الطبقات (٥/ ٣٦٩).

# ٧ ـ داد وەرى مەسەل ئاڭۆزەكان:

له وانه ههندی کیشهی دادگایی تالوزه رووبه رووی قازی ببیته وه، که دادوه ر سه رسامه و نازانی چ حوکمیک بدات، دهی ثایا حوکم ده ربکات؟ یان واز له و کیشه یه بینی بی که سانی بالاتر و زاناتر؟!

عمر لهم بواره دا بریاریکی ده رکرد که شیاوی ئه وه یه ، تا رق رقی قیامه تدادگاکان کاری له سه ربکه ن نه ویش ئه وه بو ، که ده آیت: هه رکاتی دادوه رحوکمه که ی له لا ئاشکرا بوو با حوکم ده رکات و نه گه رله لای ئالوّز بوو باواز لکیشه که نه هینی ، به لکو به رزی بکاته و زه بوسه رووی خوی ، تالی ی بروانن و چاره سه ری بکه ن . آ

(میمون)ی کوپی (مهران) نامه یه کی بق عمری کوپی عبدالعزیز نوسی وتیایدا پی ی ووت: سکالای قورسی کاری داد وه ری و به رپرسیاریه تی کوکردنه وه ی زه کات ده رکرد له وکاته دا قازی جه زیره بوو ـ عمریش له وه لامدا پی ی ووت: من شتیکم نه داو به سه رتدا ، تا ناپه حه تت بکات، به لکو زه کاتی خاوین کوبکره وه له هه رمه سه له یه کیش دا، که حوکمه که ی پوون بوو، حوکم ده ربکه و نه گه ر له لات نالاز بوو به رزی بکه ره وه بومن، جا خق هه رکاتی خه لکی مه سه له یه کیان له لا قورس ببیت و وازی لی بینن نه وه نه دین به رپا ده بیت و نه دونیا. نه و وازی لی بینن نه وه نه دین به رپا ده بیت و نه دونیا.

بهمه دا بۆمان پوون دهبیته وه، که خوای گهوره ئاستی زیره کی و تیگه یشتووی وهك یه نه نه نه خشیوه به خه لکی، به لکو هه رکه سه و ناستیکی پیدراوه، جا هه رکه سی

١ ـ شذرات الذهب (١/ ١٢٠).

٢ ـ المغني ٩/ ٣٩ ـ ٤٣ ـ ٥٠.

٣ ـ فقه عمر بن عبد العزيز (٢/ ٤٨٧).

٤ ـ الخراج لأبي يوسف لا ٢٤٠ ٢٤١.

بوو به قازی و کیشه پوون و ناشکراکانی هاته بهردهست با حوکمیان دهربکات، به لام نهگهر چارهسهری کیشه یه کی له لا قورس بوو نهیدهزانی چی بکات، با راویّیژ بکات به زاناو خویّندهوارانی سنورهکهی، نهگهر نهوانیش نهیاندهزانی با بهرزتری بکاتهوزه بر کاربهدهستانی با لا و کیشه که لهدهستی نهودا نهمریّتو بدریّته دهستی کهسانی تر.

عمری کوپی عبدالعزیز الفته هه ندی له شه وی ته رخان کردبوو به و تووین و له که لا زانایان و تی گهیشتووان له مه سه له جیا جیاکانی له کارو باری ناینی و دونیایی، چونکه زوّر تیگهیشتو و بوو دهیزان به یه کگهیشتنی پیاوانی شاره زا فیکر نوی ده کاته و هزره کاته و ه

بۆیه کاتی (رجاء) ی کوپی (حیوة) پرسیاری لی کرد، که ثایا تق ههموو روّژهکه به کاروباری خه لکی یه وه خه ریکی ده ی شهوه که دانی بی حهوانه وه خوت بوچی لهگه لمان داده نیشی بی شه و نشینی؟

له وه لامدا ووتی: ئهی رجاء، به یه گهیشتنی پیاوان میشك و عهقل پالفته ده کات، پاویژکردن و وتوویژ قاپی په حمه و کلیلی فه پو به ره که تایدا به هه له دا ناچیت و پای لاواز جیگیر نابیت.

# ٣ ـ نهرم ونياني لهگهل گهوجان و حوكم نهدان لهكاتي توره بووندا:

عمری کوپی عبدالعزیز کش نامه ی نووسی بق سه رکرده ی سوپاکان و پی ی ووتن: (( له (عبدالله) عمری کوپی عبدالعزیز ـ نهمیری باوه پرداران ـ بق فه رمانده کانی سوپا... هه رکاتی سیالاکه ریکی بی میشك و گیل و بی پیز هاته لات و ویستت حوکم ده ربکه یت به سه ریدا، پهله مه که و سه ره تا، تا ده توانی تی بگه یه نه و به نه رمی مه سه له که ی بق پقشن بکه ره وه، نه گه رتی نه گه شت و مه سه له که ی له لای پرفشن بکه ره وه، نه گه رسودیشی نه بوو له گه لیدا نه وه تق

١ ـ فقه عمر بن عبد العزيز (٢/ ٤٨٨).

۲ ـ ملامح الانقلاب لاسلامي لا ۱۸٦.

قسهت نههیشته وه، بزی ـ إقامه الحجه ـ و تهگهر بزت ده رکه وت تاوانیکی کردوه و شایانی سزادانه، تق له و کاتی تـ و په یه دا حـ و کم ده رمه که به سـه ریدا، به لکو به هینمنی و له حوکمی راسته قینه بکو له ره و ده رباره ی نیتر تاوانه که ی هه و تاوانیک بیت ـ و نیتر باسزاکه یشی ته نها یه ک دار بیت لی بده یت.

ئهگهر سزاکه پشی کوشتنی بوو پهلهمه که و سی پوژ دوای بخه و گوی مهده به که سانه ی له و کاته دا له چوارده ورتن و له به رئه وان پهله نه که پت و پاش ئه و سی پوژه حوکم ده ربکه تا نه وه ک له به ر تو له ی تو په بوونی خوی بیّت) . ا

#### ٤\_ دادوهر به هه له له خه لك ببوريت باشتره لهوهي به هه له سزا بدات:

(ابو عقبه)ده لّیّت: عمری کوپی عبدالعزیز دهیووت: سزا دیار یکراوه کان له سهر خه لّکی لابه رن به بچوکترین به هانه، چونکه (والی) ئهگهر به هه له له تاوانیّك ببوریّت زور باشتره له وه ی، که به هه له سزای بی تاوانیّك بدات. ۲

# ٥ ـ كار بهدهستان و ديارى ومركرتن:

عمری کوپی عبدالعزیز گته ههموو جوّره دیاری و بهخششیّك، که بدرایه بهوالی و داد وهران و فهرمانده سهربازی و مهدهنییه کانی به بهرتیل داده نا، له نهوه پهری هه ژارای و دهست کورتیدا دیاری وهر نهگرتووه، فهرمانیشی به خه لکی ده دا، که دیاری نه به ن کاربه دهسته کانی، که به هیچ جوّریّك دیاری له خه لکی وه رنهگرن. "

(فرات)کوری(مسلم)ده لیّت: عمری کوری عبدالعزیز کنانهٔ حهزی له سیّو ده کرد، ناردی بر مالهوه، به لام مالهوه ووتیان: هیچمان نی یه سیّوی پسی بکرین، عمریش سواری و لاخه که ی بوو، نیّمه ش له گه لیدا سواری و لاخه کانمان بووین، دای به لای

١ ـ سيرة عمر (لابن عبدالحكم) لا ٦٨\_ ٦٩.

٢ ـ سيرة و مناقب عمر (لابن الجوزي) لا ١٢٣.

٣ ـ فقه عمر بن عبد العزيز(٢/٤٩٥).

(دیر) یکدا کومه لیک له مندالانی ناو دیره که به سه به ته یه که سیوه و پیش وازیان لی کرد، نه ویش له لایاندا و هستا و سیویکی هه لگرت و تیر بونی کرد، پاشان خستی یه وه ناو سیوه که شان و بونه و هاوریکانم هینابین.

(فرات) ده لیّت: ولاخه که مخیرا کرد و خوّم گهیانده لای عمر پیم وت: نه ی نهمیری باوه پداران حه زت له سیوده کرد و بوّت نه کپرا که چی وا به دیاری بوّت هات و توش وه رت نه گرت،! عمریش ووتی: پیویستم پی نی نی یه، (فرات) ده لیّن: پیم ووت: نه ی پینه مبه ری خوای و نه بوبه کر و عمر دیاریان وه رنه گرتوه ؟ عمریش ووتی: به لیّن: به لام بی نه وان دیاری بووه، به لام بی کاربه ده ستانی دوای نه وان به رتیله.

# ٦- هه ڵوهشاندنه وهي ههر حوكميّك پيچهوانه بيّت لهگهن قورئان و سوننه تدا:

عمری کوپی عبدالعزیز گن نامهی نووسی بن والی عیراق، که ههموو نه و حوکمانهی حهجاج کاتی خنی ده ری کردوون هه نیان بووه شینیته وه، نه فهرمانیشی ده رکرد لهههموو جیه نهم حوکمانه هه نوه شینه وه، که پیچه وانه ی به نهگه ن قورئان و سونه ت و کوده نگ و شورا داو هه رسی پیشه وا مالك و شافعی و احمد پییان وایه، که حوکمیک پیچه وانه بیت له گه ل قورئان و سوننه ت و کوده نگدا د اجماع د کاری پی ناکریت و هه نده وه شیته وه. آ

## ٧\_ ههر كهسيّك سيارده بفهوتينيّ دهبيّت سويّند بخوات:

(وهب)ی کوری (منبه)نامهی نووسی بن عسری کوری عبدالعزیز و پئ ی ووت: بری پارهی (بیت المال)م له لا بوو که چی دیار نه ماوه وونم کردووه، عمریش

١ - الطبقات الكبرى (لابن سعد)(٥/ ٣٧٧).

٢ ـ حلية الاولياء (٥/٢٧٠).

٣ ـ فقه عمر بن عبد العزيز( ٢/٩٩٨).

له وه لامدا بزی نوسی: پاشان...من له موسلمانه تی و ده ست پاکیت دلنیام، به لام گلهیم له وه هه یه که وریانیت و شت وون ده که یت، من به رپرسیارم له هه موو شتیکی موسلمانان، بزیه ده بیت سویند بخویت بزیان، والسلام .

#### ۸ به نگهی نادیار و دواکهوتوو:

کۆمه لاّیك له قوره یشی یه کان هاتن بوّلای عمری کوپی عبدالعزیز گنش و شکاتیان له یه کتری هه بوو، عمریش گنش حوکمی کردن، به یه کی له وانه ی حوکمه که ی به سه ردا درابوو ووت: من ناتوانم حوکمی هیچ مه سه له یه ک دوابخه م دوای ئه وه ی بویه وه، به لام تو بوق و هه رکاتی به لگه یه کت بو هی نناوم و له و به لگه ی ئه وان به هی نرتر بوو. من یه که مین که سم ، که حوکمی خوّم هه لبووه شینمه وه . آ

#### ٩\_ مهسروفي حوشتري وون بوو:

(شعبی) ده لیّت: پیّاویّك حوشتریّکی لی وون بوو، پاش ماوه یه ك له لای پیاویّك بینی یه وه، که ئالیکی چاکی دابوویه و قه له وی کرد بوو، سکالای به رزکرده وه بیّ لای عمری کوری عبدالعزیز التی که له و کاته دا والی شاری مه دینه ده بیّت، حوکمی ده رکرد حوشتره که ی بگه ریّته وه و بی خاوه نه که ی و خاوه نه که یستی بیری مه سروفه که ی بگیریّته وه بی که می یه که م. ۲

# ١٠\_ مندائي دوزراوهكهسيكي سهر بهسته:

عمری کوپی عبدالعزیز ﷺ نامه ی نووسی بن خه لکی شاری مه ککه و پی ی پاگهیاندن، که (مندالی دوزراوه اللقیط سهربه سته ...)واته: دروست نی یه مامه له ی به نده ی له گه لا ا بکریت کاتی گهوره بوو. أ

١ ـ سيرة عمر (لابن الجوزي)لا ١٠٤ـ ١٠٥.

٢ ـ الطبقات الكبرى(٥/٣٨٦).

۳ ـ مصنف ابن ابی شیبه (۱/ ۳۱۲).

٤ ـ مصنف ابن ابي شيبه (٦/ ٥٣١).

#### ١١ـ شايهتى برا بۆبرا:

عمری کوری عبدالعزیز کته نامهی نووسی بن ههریمیک و پی ی ووتن: شایهی برا بن براکهی وهربگرن نهگهر موسلمان و دهستپاک بوو۔ عدل ۔. ا

# دووهم: دەرابرەي كوشتن و تۆڭەسەندنەوە

۱- لهسه رده می عمری کوری عبدالعزیز کشهٔ ژنیک هه ستا به کوشتنی پیّاویّک و عمریش که س و کاری پیاوهکه ی هینا و پی ی ووتن: نهگه رحه زده که ن عه فوی بکه ن؟ بیه نو نهگه رحه زده که ن بیکوژنه و ه نهگه رحه زیش ده که ن خویّن و ه ربگرن، خویّن و ه ربگرن، ۲

۲- پهله نه کری، تا خاوه ن خوین گهوره دهبیّت: عمری کوپی عبدالعزیز که الله ده رباره ی نه و پیاوه ی، که کوژرا و مندالیّکی ههبوو، ووتی: باکوژراوه که رابگیریّت، تا نه و منداله گهوره دهبیّت و خوّی حوکم دهدات به سه ر بکوژی باوکیدا. "

۳ ههندی خوش ببن و ههندی خوش نه ین لی ی: (الزهری)ده لیّت عمری کوری عبدالعزیز کی نشت نووسی: نه گهریه که س له که س و کاری کوژراو ـ أولیاء ـ له بکوژ خوش بوون ئیتر کوژراو ناکوژریته و ده گویزیته و هم بر خوین دان ـ الدیه ـ . ئ

٤- كەسى لەبازاردا دەكوررىت و كەس نازانىت كى كوشتويەتى: دادوەرى شارى بەسرە(عدى)كورى (أرطأة) نامەى نووسى بى عمرى كورى عبدالعزين و پى ى ووت: لەبازارى قەسابەكاندا پىاوىكمان بەكورراوى دىوەتەرە، عمرىش ووتى: لە (بىت المال) خوينەكەى بدەن. \*

۱ ـ مصنف ابن ابی شیبه (۹/ ۳۱۸).

٢ ـ المحلى ٠١٠/ ٣٦١).

٣ ـ مصنف عبد الرزاق(١٠/ ١١).

٤ ـ ههمان سهرچاوه(٩/ ٣١٨).

٥ ـ ههمان سهرچاوه(۱۰/ ۱۹، ۱۷).

٥ ئەوەى لەقەرەبالغىدا دەپلىشىتەوە: ئەگەر كەسىنك لەقەرەبالغىەكەكدا بېلىشىتەوەو بەرىت و نەزانرا كى كوشتويەتى! ئايا خوىنەكەى بى ھودە دەپوات؟ عمرى كوپى عبدالعزيز كۆشە بى چوونى وابوو، كە ئەگەر بكوژرىت و بكوژەكەى دىيا نەبوو ئەو خوىنەكەى لەسەر (بىت المال)ى موسلمانانه.

جاریّکیان دهربارهی دووکهس، که له ناو قه په بالغیدا خنکابون، ووتی: خویّنه کهیان له (بیت المال) بدهن، چونکه یان دهستیّك، یان قاچیّك پلیشانویّتیه وه. ۲

### سي يهم: دەرابرەي خوين ـ الديه ـ

۱۔ خویننی مرؤڈ: عمری کوری عبدالعزیز نامهی نووسی بن سهرکردهی سوپاکانی
 پێ ی ووتن: لهسهردهمی پێغهمبهری خودا خوێنی مرؤڤێك (۱۰۰)حوشتر بووه. ۲

۲۔ خوینی قرتانی زمان: (سلیمان)ی کوری (موسی)ده لیّت: لهونامه یه که عمری کوری عبدالعزیز ناردی بوّ سهرکرده کانی سوپا ووتبووی: نهگهر زمان نهوه نده ی لیّ قرتابوو، که توانای قسه کردنی نه مابوو خوینیّکی ته واوی ده که ویّت، نهگه را له وه که متر بوو به وحسابه حسابی لهگه ل ده کریّت، نه

۳۔ خوینی نههیشتنی قورگ و دهنگ: سهرچاوهی دهنگ ئهگهر گهرو نهماو زیانی لی کهوت، قسهکردنیش زیانی لی دهکهویت، عمری کوری عبدالعزیز نووسی: که ئهگهر توانای قسهکردنی نههیشتبوه ئهوه خوینی مرزفیی تهواوی دهکهویت. "

٤۔ خوینی نه هیشتنی کوئهندامی زاوزی ی پیاو: کوئهندامی زاوزی به شیکی زور گرنگی پیاوانه، ئه گهر نه مینی ئیتر ئاره زوی نامینی و توانای مندال بوونیشی نامینی لهبه رئه وه عمری کوری عبدالعزیز پی ی وایه خوینی ته واوی ده که ویت،

١ ـ فقه عمر بن عبد العزيز (٣٦/٢).

٢ ـ المحلى(١٠/ ٤١٨).

۳ ـ مصنف ابن ابی شیبه (۱۲۸/۹).

٤ ـ مصنف عبدالرزّاق (٩/ ٣٥٧).

٥ ـ فقه عمر بن عبد العزيز(٢/ ٦٩).

 $^{ackprime}$ ئەگەر بەكەمتر بوو زيانەكەى، بەپىي ى ئەرزيانە خوينىي دەكەريىت

۵۔ خوینی زیان گهیاندن به کوئهندامی زاوزی ی ئافرهت: ئهگهر کهسیّك دای له ئافرهتیّك و ئازاری به و کوئهندامهی گهیاند بهجوّری سهرجیّگهیی و سهرئاو و عادهی مانگانهی نههیّشت خوینی مروّقیّکی ده کهوی له لای عمری کوپی عبدالعزیز، که له لای عمری کوپی دیدالعزیز، که وی به دوورایه ی عمر ئهتوانین بلیّن ئهگهر بهیکجاری ئهوسی شتهی کوّکردنه و ی نهم دوورایه ی عمر ئهتوانین بلیّن ئهگهر بهیکجاری ئهوسی شتهی له نافره ته که بریبوو ئه و ه بی گومان خوینی تهواوی ده کهویّت، ئهگر یه کیّ له و زیانانه ی لی که و نه و ه گریده کهویّت. آ

۲ـ خوینی لووت: لهبهرئهوهی لوت کوئهندامیکی زور گرنگی مروقه و لهریگایهو ههناسه ده دات، بونی شته کان ده کات و لهیه کیان جیا ده کاتهوه ئهمه و سهره پای ئهوهی، که هوی جوانی دهم و چاوی مروقه و قرتاندنی ناشیرین بوونی دهم و چاوی مروقه، له لای عهره بیش ههرکه سی لووتی بیردریّت ئهوه گهوره ترین سوکایه ی پی کراوه، بویه عمری کوری عبدالعزیز خوینی تهواوی له سهر داناوه ئه گهر له بنا بیرریّت و ئه گهر که متر برا به و پی ی یه خوینه کهی دیاری ده کریّت. ئه می کریت ده کریّت. ئه ده کریّت. ئه ده کریّت. ئه دیاری ده کریّت. ئه دیاری ده کریّت. ئه ده کریّت. ئه دیاری ده کریّت. ئه دی دیاری ده کریّت. ئه دی دیاری ده کریّت. ئه دیاری ده کریّت دیاری ده کریّت. ئه دیاری ده کریّت دیاری دیاری دیاری دیاری دیاری دیاری ده کریّت دیاری ده کریّت دیاری ده کریّت دیاری ده کریّت دیاری دیاری دیاری دیاری ده کریّت دیاری دیاری ده کریّت دیاری ده کریّت دیاری ده کریّت دیاری دیاری ده کریّت دیاری ده کریّت دیاری دیاری دیاری ده کریّت دیاری ده کریّت دیاری د

۷ خویننی گویچه که یه ك نهبه رئه وه ی گوی نیوه ی سودی بیستن و ده به خشیت ا له مرز قیشدا دوو دانه ن ، بزیه عمری كوری عبدالعزیز بزچوونی وایه ئهگه ر قرتاندیان توانای بیستنی نه ما نیوه ی مرز قیکی ده که ویت ، که (۵۰) حوشتر ده کات . °

۸۔ خوینی قاچهکان: لهبهرئهوهی ئادهمیزاد ناتوانیّت بروات بهریّوه بههوّی قاچهکانی یهوه نهبیّت، مانهوهی یه ک قاچیش سودی نی یه بو روّیشتن و لهبهر ئهوهی یهکیّکه له نهندامه چوتهکانی مروّق بوّیه لهناو بردنی بهقرتاندن، یا لهکار

۱ ـ مصنف عبدالرزاق (۹/ ۱۲۸)٠

٢ ـ فقه عمر بن عبد العزيز (٢/ ٧١).

۳ ـ مصنف عبدالرزاق(۹/ ۳۷۷).

٤ ـ فقه عمر بن عبد العزيز (٢/ ٧٦).

٥ ـ ـ فقه عمر بن عبد العزيز لا (٢/ ٨٠).

خستنی وهك شهلهل یهك قباچ خوی، هکهی (۵۰) حوشتره و خوینی ههردوکیان (۱۰۰)حوشتره نهمه لهلای عمری کوری عبدالعزیز کنتش. ۱

۹ له ناو چوونی برۆکان: هه ندی ورده کاری هه یه له مه سه له که خویندا، که زاناکان له پیش عمری کوپی عبدالعزیز تناش باسیان لیده نه کردبوو، وا عمری کوپی عبدالعزیز رای خوی ده رباره یان ده رده بریّت، له وانه شکاندن و بریندار کردنی نیوان برقکان و نه ویش وه ک ده م و چاوایه نه گهر نیسکه کانی نه شکاند بوو ده لیّت: نه گهر برقکانی نه شکاند بوو ده لیّت: نه گهر برقکانی له ناو بردبوو نیّسقانی نه شکاند بوو (3/)ی خوینی ده که ویّت (3/) واته (3/) حوشتری،

۱۰ ـ تێك شكاندنى دهم و چاو: عمرى كوړى عبدالعزيز كتلت دهربارهى روومـهت كاتێ دهشكێت ـ هشمت ـ خوێنهكهى (١٥٠)ديناره. ٢

۱۲ خوینی پهنجه کان: له به رگرنگی په نجه کان به تایبه تی په نجه کانی ده ست، عمری کوپی عبدالعزیز کنته پی وایه یه ک په نجه ی ده ست، یان قاچ ۱۰ اس خوینی په نجه یه کی ده ست جگه له په نجه گهوره که دو جومگه یه کی ده که ویت. "دو جومگه یه کی ده که ویت. "

۱ ـ مصنف ابن ابی شیبه (۹/ ۲۰۰۹).

۲ ـ ههمان سهرچاوه (۹/ ۲۹۱).

٣ ـ مصنف عبدالرزاق(٩/ ٣٦١).

٤ ـ فقه عمر بن عبد العزيز (٢/ ٦٩).

٥ ـ ههمان سهرچاوه لا(٢/١٠٠).

۱۳ عمری کوری عبدالعزیز کشه له بن چوونه فیقهی یه ژیرانه کانیدا ته نانه تنینز کیشی پشت گوی نه خستوه، نهگه ربه لیّدان ره شه هه لگه رابا، یان هه لوه ری نینز کیشی په نجه یه کی ده که ویّت، که (1) دینار ده کات. (1)

# چوارهم: سنورهکانی پهروهردگار ـ الحدود ـ:

١- به رپاکردنی سنوره شهرعیه کان ـ الحدود ـ:

به رپاکردنی سنوره کانی شهرع هزکارکی سه ره کی یه له پاراسنی گیان و خزین و سامان و ناموسی موسلمانان و به رقه رار بوونی ئاشتی له هموو ولاتدا، عمری کوری عبدالعزیزیش زور به گرنگی یه وه سه یری کردوون وه ک گرنگی نویزو زه کات، له وباره یه وه عمر ده لایت: به رپاکردنی سزاشه رعی یه کان له لای من وه ک به رپاکردنی نویزو و زه کات وایه .

۲ـ سزا شهرعی پهکان دوای گهشتنی ئیمام:

عمری کوری عبدالعزیز اَنهَ پی ی وابووه، که تا نه گاته نیمام بی خاوه نی ماف ههیه له به رامبه ره کهی ببوریّت، به لام هه رکه به رزکرایه وه بی لای نیمام نیتر لهده ستی نه و دا نامینیت و له سه رئیمام پیویسته جی به جی بکات. آ

٣- پێاوێك چەند سزايەكى لەسەر بێت:

جاری وا دهبیّت کهسیّك له یه کاندا کوّمه لیّك سزای له سه دهبیّت وه ک دزی و کوشتن و داویّن پیسی، ده ی نایا کوشتنی نه و پیاوه به سه له باتی تاوانه کانی تر؟ یان سزاکانی به سه ردا جی به جیّ ده کریّت و، یاشان ده کوژریّت ؟

لێرهداو لـهو پیوایهتێکدا عمری کوپی عبدالعزیزﷺ پێی وایه ، که سـزا شهرعی یهکانی تری بهسهردا جێ بهجێ دهکرێت و، لهپاشاندا دهکوژرێتهوه. ً

۱ ـ ههمان سهرچاوه (۲/ ۱۰۲).

٢ ـ الطبقات الكبرى(٥/ ٣٧٨).

٣ ـ فقه عمر بن عبد العزيز(٢/ ١١٣).

٤ ـ ههمان سهرچاوه (۲/ ۱۱۳).

٤- والى يەكان بەپئ پرسى خەلىفە كەس نەكوژن:

ئه مه پای عمری کوپی عبدالعزیز کنانهٔ، که پی وابووه کوشتن و خوین زور ترسناکه ههرکه سی پی ی هه لبستی خه لیفه تاوانباره تیایدا، ئهگهر به ناپه وا ئه نجام بدریّت، چونکه وه ک پیشتر باسمان کرد حه جاج به که یفی خوی نه یاره کانی خوی ده کوشت - سلیمان - یش نه یده زانی پینی - بویه عمر کنانهٔ پینی ی وایه دوو سزاگه و ده کی ئیسلام - کوشتن و هه لواسین - به بی ناگاداری پیش وه خت و پرس کردن به خه لیفه نابی نه نجام بدریّت.

## ٥- ئەوە بەدرەوشتى دەدەيتە پاڵ ـ القذف:

عمری کوپی عبدالعزیز کش پی وایه، که جنیودان به بی باوه پر به ووشه ی به د پهووشتی ـ زناـ که سی له سه ر سزا نادریّت، چونکه خوّی له تاوانباره به کوفر و بی باوه پی، که له زینا زوّر ناشیرین تره، (طارق)ی کوپی (عبدالرحمن)و (مطرف)ی کوپی (طریف)ده لیّن: له لای (الشعبی)بووین، دووپیاو هاتن بوّ لای و یه که میان موسلمان بوو، دووه میان گاور، هه ردووکیان ووتیان: جنیومان به یه کتر داوه ـ قذف ـ (۸۰)داری بریاردا بدری له گاوره که، چونکه ناموسی موسلمانی کی له که دار کردووه، به لام به گاوره کهی ووت: تو له که دار نه کراویت، چونکه له که و خه و شدی گه و ره ترت تی ده بی باوه پیه ـ.

ئه و مهسه له به رزکرایه وه بوّلای عبد الحمیدی کوری زهید و ئه ویش عمری کوری عبدالعزیزی لی ناگادار کرده وه و عمریش نامه ی بوّ نووسی و ده ستخوّشی له شه عبی کرد له سه رئه و فه توایه . ۲

٦- باوكيك جنيو بهناموسى كورهكهى دهدات ـ القذف ـ:

ههر کاتی باوکیک کورهکهی بهوه ناشیرین بکات، که زینای کردوه، ئایا داری حهدی لی دهدریّت، یان نا؟ یان ئایا باوك مافی ئهوهی ههیه، که کوریّ خـوّی بـهوه لهکهدار بکات؟

١ - فقه عمر بن عبد العزيز (٢/ ١٢٠).

۲ ـ مصنف عبدالرزاق(٦/ ٦٤، ٢٥).

ئەى ئايا سزاكەي لەسەر لا دەچى ئەگەر كورەكەي لى ى ببوريت؟

بن وه لامی نهم پرسیارانه عمری کوری عبدالعزیز کشه بن چوونی زانایانه ی خوی ههیه و ده لیّت: باوك داری حهدی لی ده دری، اتیك کوره که ی به به د رهوشتی توانبار بكات، هه ركاتی كوره که ی لی ی خوش بوو ئیتر سزاکه ی له سه ر هه لده گیریّت، ا

(ابن جریج) ده لیّت: (رُزهیق) سه رگهورهی (ئیله) نامه یه کی نووسی بق عمری کوری عبدالعزیز ـ هه والّی پیّاویّکی پیّدا، که قسهی به کوره که ی ووتبوو، عمریش بقی نووسی، که داری حه دی لیّ بدریّت مه گه ر کوره که ی عه فوی بکات. آ

#### ٧ لەكەدار كردنى ئافرەتى گاور:

ئهگهر ئافرهتیکی گاور خیزانی پیاویکی موسلمان بیت، یه کی به قه سه ی ناشیرین ره وشتی له که دار بکات، له به رئه وهی، که له که دار کردنی ئه و نافره ته له که دار کردنی ئابروی کوره موسلمانه که ی و میرده موسلمانه که یه ی کوری کوری عبدالعزیز کشته پی ی وایه داری لی ده دریت، به لام که متر له ناستی حه دده کان. آ

(ابی اسحاق الشیبانی) ده لیّت: عمری کوپی عبدالعزیز کیشهٔ سنزای ئه و که سه ی داوه، که ئافره تیّکی گاوری هاوسه ری موسلمان له که دار بکات سی و شتیّك داری لی داوه. نوهری و قه تاده یش له سه رئه م پایه ن، مالیکیه کانیش ده لیّن: داری حه دی لی نادری، به لام ته می ده کری له به ردلی مندال و هاوسه ره موسلمانه که ی.

٨ـ ئافرەت بلى ئەم پياوە زيناى لەگەل كردووەم:

له عمری کوری عبدالعزیزهوه دهگیّرنهوه، که نافرهتیّك هاتووه بوّلای و ووتویهتی: فلان پیاو بهزور زینای لهگهل کردم،عمریش لی ی دهپرسیّت: کهس گوی ی لههاوارت بوو، یان کهس بینیویهتی لهو کاتهدا؟ ووتی: نهخیّر، ئهویش ووتی

١ ـ فقه عمر بن عبد العزيز (٢، ١٣٣).

۲ ـ مصنف ابن ابی شیبه (۹/ ۰۰۶).

٣ ـ فقه عمر بن عبد العزيز(٢/ ١٣٦).

٤ ـ مصنف عبدالرزاق(٧/ ١٣٠)٠

بۆتۆلەي ئەو پياوە، دارى حەدى(لەكەدار كردنى) ـ قزف ـ لەئافرەتەكەدا. ١

ئهم مهسه له یه هیچ په یوه ندی یه کی نی یه به سنزای داوین پیسی یه وه، به لکو ئهمه تایبه ته به له که دار کردنی ئابرو ـ القذف ـ ، چونکه هه رئافره تیک هه ستیت به تاوانبار کردنی پیّاویّک، که گوایه داویّن پیسی له گه ل کردوه، به م قسه یه ی ئابروی پیّاویّکی له که دار کردوه، ئه گه ر شایه تی نه بیّت داری حه دی ـ القذف ـ ی لیّ ده دریّت، بیستنی هاوار کردنی ئافره ته که یان بینینی ئه و سزایه ی له سه ر لا ده بات، ئه م رایه ی عمری کوری عبدالعزیز گونش یه ک ده گریّته وه له گه ل (الزهری) و (قتاده) و (یحیی) ی کوری (سعید الانصاری) دا. آ

#### ٩ دزيك بگيري پيش ئەوەي شتەكانى بەريتەوە مالەوە؟

عمری کوپی عبدالعزیز ﷺ بق چوونی وایه، که دهستی زیّك نابردریّت، که هیّشتا ماله کهی دهرنه کرد وه له و جیّگایه و نهیبردوّته وه ماله وه، تا نه و ماله دهرنه کات و نهیباته شویّنی دلّنیای خوّی سزای حهدی لهسه رنی یه. ۲

## ۱۰ نایا کفن دز دهستی دهبریّت؟

خه لکانیک ههن ده رونیان به پاده یه کنی واقیزه وه ده که ن که هه رکه س بیزی لی ده کاته وه ، هه ندی خه لکی بیرده که نه وه که کفنی مردووی تازه بدن ، بی نه و هه ده که نه و ده پر نه و گوره که یان هه لدایه و ه و کفنه که یان له مردووه که ده کرده و ه ده یان برد و ده یانفر ق شیت ،

عمری کوپی عبدالعزیز پی ی وابوو، که هیچ جیاواز یان نی یه لهگهل دزی ترداو داری حهدیان لی دهدریّت، چونکه دزی لهمردوو ههروهك دزی وایه له زیندو هیچ جیاواز یهکیان نی یه. أ

١ ـ فقه عمر بن عبد العزيز (٢/ ١٤٠).

٢ ـ المحلى (١١/ ٢٩١).

٣ ـ فقه عمر بن عبد العزيز (٢/ ١٤٦).

٤ ـ ههمان سهرچاوه (٢/ ١٤٧).

(معمر)ده لیّت: هه والم پی گه یشتوه، که عمری کوری عبدالعزیز ده ستی کفن دری بریوه (النباش). ا

۱۱ـ سزای ئارەق خواردنەوە بۆجارى دووەم:

له (عباده)ی کوپی (نسی)ده لیّت: عمری کوپی عبدالعزیزم بینی داری حهدی دهدا لهپیّاویّك ئارهقی خواردبوویهوه، جلهكانی لهبهری داكهندو (۸۰)داری لیّدا، بینیم ههندی جیّگهی لاشهی شویّنهواری لیّدانی پیّوه دیار بوو، ههندیّکیشی پیّوهی دیار نهبوو، پاشان عمر پی ی ووت: نهگهر جاریّکی تر دووبارهی بکهیتهوه لهپاش لیّدانیش، زیندانیت دهکهم، تا جاك دهبیت).

پێاوهکهش پـێ ووت: ئـهى ئـهمیری بـرواداران توبـه دهکهم و دهگهرێمـهوه لای خواو ههرگیز ئهو ههڵهیه دووباره ناکهمهوه، ئهویش وازی لێ هێنا. ۲

۱۲ سزای ئەوكەسەی عەرەق دەگيريت:

هەركەسى (ئارەق) پەيدا دەكات، يان دەيگىرىت بەسەرياندا، نابىت سىزاكەى لەوانىەى، كە دەيخىنەوە كەمتر بىت، چونكە ھۆكارى گەيانىدنى عەرەقەكەيە بەئارەق خۆرەكان، لەبەر ئەوە عمرى كورى عبد العزيز كىش كەسىزاى عەرەق خۆرانى دابى سىزاى ئارەق گىرەكانىشى داوە لەگەلىياندا، "

(إبن التمیمی)ده لیّت: عمری کوری عبدالعزیز کشه کرمه لیّ ناره ق خوری گرت و له گه لیشاندا مهی گیره کهی گرت و داری حه دی له ویش دا. أ

۱۳ گۆزەو شوشەى ئارەق خورەكان دەشكىنرىت:

(هارون)ی کوری (محمد)ده لیّت: له باوکی یه وه ده گیریّته وه و ده لیّت: عمری

۱ ـ مصنف ابن ابی شیبه (۱۰/ ۳۶).

٢ ـ الطبقات الكبرى( ٣٠٦٥/٥).

٣ ـ فقه عمر بن عبد العزيز

٤ ـ مصنف عبدالرزاق(٩/ ٢٣٠).

کوری عبدالعزیزم بینی له (خناصرة) بوو گۆزهی ئارهق خۆرهکانی ووردکرد و شوشه کانیشی شکاندن. ا

١٤۔ حوكمي بي باوهران كاتي ئارهق بيننه ولاتهوه:

بى باوەران ھەركاتى بيەويت ولاتى ئىسلامەوە، ئەگەر ئارەق و مادە بى ھۆش كەرەكانيان بوو، ئەتوانن بيھينى ولاتى ئىسلام؟ يان رىگەيان بى نادريىت؟ يان لەولاتى ئىسلامدا بۆيان دەستەبەر دەكريت؟

لهوه لامدا نه خیر نابیت بیهینن و نابی بویان دهسته به ربکری و دهبیت ئه و ماوه یه ی له نامی نابیت نه و ماوه یه ی ناسای خوا بگرن و یاسای خوا بگرن و یاسای خوایش شایانی هه موو ریزو حورمه تیکه ،

نا لهم روانگهیه وه عمری کوری عبدالعزیز کنت بواری نه ده دا به (أهل الذمة) که کرین و فرق شتنی به سهر ئاره قه وه بکه ن و ئه وانیش ره چاوی ئه و یاسایه یان ده کرد و نه یان ده هینایه و لاتی ئیسلامه وه ، چونکه و و تبووی: (أهل الذمة) بریانی نی یه ئاره ق بهینه و لاتی ئیسمه وه . ۲

۱۵ سزای جادو گهر:

(همام)له (یحیی)وه دهگیریتهوه، که کاربهدهسی عمان بوو، نامهی نووسی بی عمری کوری عبدالعزیز و پی ووت: ژنه جادو گهریکمان گرتووه، چی لی بکهین؟ عمریش بوی نووسی: که نهگهر خوی دانی نا به سیحربازی یه که یدا، یان شایه ته هه بوو، که سیحری کردوه، بیکوژه.

ئەمەش مەزھەبى سى زانامەزنەكەى ئىسلامە(ابو حنىفه)و(مالك)و (احمد). ئ (عمر)ى كورى (خطاب)يش الله ئامەي دەنارد بى ھەموو كاربەدەسىتەكانى و پىيى

١ ـ الطبقات الكبرى (٥/ ٣٦٥).

٢ ـ فقه عمر بن عبد العزيز( ٢/ ١٦٤).

۳ مصنف ابن ابی شیبه (۱۰/ ۱۳۵).

٤ ـ حاشى ابن عابدين(١ ـ ٣١).

 $^{ackslash}$ دەوتن ھەموو پىياويكى جادو گەر بكوژن

#### ١٦- له ئيسلام هه لگهراوه كان:

موسلّمان زوّر له کهس ناکات بوّ موسلّمان بوون، به لاّم به هیچ شیّوه یه قبولّی ئه وه ناکات که سیّك به ئاره زوو حه زی خوّی موسلّمان ببیّت و، پاشان له ئیسلام پاشگه زبیّته وه، بوّئه و مه به سته عمری کوری عبدالعزیز بوّ ماوه ی سیّ روّد دوای ده خستن و داوای ته و به ی لیّ ده کردن و پاش سیّ روّد هکه نهگه ر هه ر له سه ر کوفر سوربوو نه و ه ده دریّت له ملیان. آ

۱۷ چۆن تەوبەي بى دەكرىت؟

له (عبدالرحمن)ی کوپی (ثابث)ی کوپی (ثوبان) و ئه ویش له باوکی یه وه ده نیت: من کار به ده ستی عمری کوپی عبدالعزیز بووم ونامه م بی نووسی ده رباره ی جوله که یه که موسلمان بوو، پاشان بوویه وه به جوله که، عمریش له وه لامدا پی ی ووتم: بانگی بکه ره وه بی موسلمان بوونه وه، ئه گه ر موسلمان بوویه وه به ره لای بکه، ئهگه رهه رسوربوو له سه رپاشگه زبوونه وه که ی، له سه رته خته یه کی پائی بخه، پاشان بانگی بکه رهوه بی موسلمان بوون، ئهگه رهه رمله جه ری ده کرد ئه وه بیبه سه ره وه و چه قزیه کی گه و ره بخه سه رگه ردنی و ئه گه رهه رسوربوو، بده له ملی، منیش وام کرد و جوله که که موسلمان بوویه وه و وازم لی هینا."

دکتۆر محمد شقیر دەڭنىت: تا ئىنستا دەربارەى سىزاى پاشىگەزبووم ئابەم وردەكاريەوە نەبىنىوە لەھىچ كتىبىنكدا. أ

۱۸ سزای ئافرەتى ياشگەزبور:

عمری کوری عبدالعزیز – رای وایه ئافرهتی موسلمان کاتی لهئیسلام پاشگهز

۱ ـ مصنف ابن ابی شیبه (۱۰/ ۱۳۵).

٢- الطبقات الكبرى(٥/١٥١).

۳ – مصنف ابن ابی شیبه (۲۷٤/۱۲).

٤ – روضه الطالبين (١٠/٧٥).

دەبنتەوە، داواى گەرانەوەى لى دەكرىت، ئەگەر تەوبەى نەكرد دەكرىتە كۆيلەو دەفرۇشرىت بەھاو ئاينەكانى تر، ا

(ابوبکر صدیق) یش ههمان کاری کرد به شهو نافرهتانهی (اهل الرده) که لهنیسلام پهشیمان بوونهوه.

## پينجهم: سزا تهمي كاريهكان - التعزيرات-:

۱-ئەو پەرى رادەى داركارى كردن لەتەمى كاريەكاندا:

پاش ئەوەى باسى(حدود)مان كرد كەكۆمەلى سزان خوا خۆى ديارى كردووە بۆ هەندى لەتاوانباران، ئىستا باسى(تعزيرات) دەكەين كەديارى كردنى سىنورەكەى لەدەستى فەرمانرەواكاندايەو ئەتوانن كەم و زيادى بكەن.

#### ٢ - نابيت لهسهر گومان خه لكي سزا بدريت:

عمری کوری عبدالعزیز پی ی وایه که دروست نی یه لهسهر بناغه ی گومان یان به تاوانبارکردن خه لکی ئازاربدریّت و سیزابدریّت، لهمه دا بنه مای دادیه روه ری ده چه سینی که ده لیّت سیزا له سه ربناغه ی تاوانی روون و به رچاو و مه لموس ده دریّت، ئهمه ش له ترسی ئه وه ی نه وه لیی گوناهیک به ناره وا لیدان و ئه شکه نجه بدریّت، پی ی باش بو وه که فه وانه به و گوناهه و ه بچنه و ه به رده می په روه ردگارو له و باشتره که نه وان سور بو و بیت دو او دهستی به خویّنی ئه وان سور بو و بیت . آ

١ ـ فقه عمرين عبدالعزيز(١٨١/٢) .

۲ـ سیره عمرین عبدالعزیز، لابن الجوزی لا ۱۱۷.

٣ – فقه عمر بن عبدالعزيز(٢١٢/٢).

(ابسراهیم)ی کسوری هسشام النسسانی) لسهباوکی یسهوه وئسهویش لهباپیریسهوه کهووتوویسهتی: عمسری کسوری عبدالزیز کردمسی به فسهرمانزه وای شساری موسل، کهروشتمه نهوی دهبینم لهههموو شاره کانی دنیا زیاتر دزی وتالانی تیا رووده دات.

منیش نامه یه کم ناراسته ی عمر کردو له و و ه زعادارم کرد و پیم ووت: نایا ده هیلیت خه لکی به گومان بگرم وله سهر تومه تیان بده م یان به به لگه یان له سه ر بنه مای عاده تی ناوچه که مامه له یان له که ل بکه م ؟

عمریش له وه لامدا بنی نووسیم: له سه ربنه مای به لکه ی روون و شینوازی سوننه ت کاریان له گه ل دا بکه، چونکه نه گه رهه ق و راستی چاکیان نه کات ده ی خوا چاکیان بن نه کات، (یحیی) ده لی به و جنره م کرد که عمر پی ی ووتم وله شاری موسل ده رنه چوو بووم هیشتا، نه و شاره بوو به چاکترین شاری و لات و دزی و تالانی تیدا نه ما مه گه ربه ده گمه ن. \

(عدی)کوپی(أرطاة) نامه یه کی نووسی بن عمری کوپی عبدالعزیز وپی ی ووت: پاشان...خوای ئه میری باوه پداران سه لامتت کات، کاربه ده سته کانی پیش من سامانیکی زفری (بیت المال)یان داگیرکردووه بن خزیان من ناتوانم لیّیان بسه نمه وه مه گهر به وه ی هه ندی نه شبکه نجه و سیزایان بده م له زینداندا، نه گهر شهمیری باوه پداران پی خوش بیّت من به وکاره هه لده ستم.

عمر وه لامی دایه وه ووتی: پاشان...سه یره وه زوریش سه یره تق داوای موله ته مده ده که ت داوای موله ته ده که ت تا مروفی که سزابده یت واده زانیت من له سرزای خوا ده ته این که وه ک بلی ی رازی بوونی من له خه شم و قینی خوا ده تباریزیت؟

جوان وردبه رهوه کی به لگهی له سه ر سه لمیندرا به نه ندازه ی نه و به لگانه ی حسابی له گه لدا بکه ، هه رکه سیش دانی له گه لدا بکه ، هه رکه سیش دانی پیدانه نا تق سویندی به خوای گهوره پی بخق ، پاشان وازی لی بهینه ، سویند به خوا بیدانه نا تق سویندی به خوای گهره بق لای خوا پیم خقشتره له وه ی له لای خوا ده ستم به خوینیان سووربیت . آ

١ - حلية الاولياء (٥/٢٧١) .

٢ - سيره عمر بن عبدالعزيز( ابن عبدالحكم )لا ٥٥ .

٣- بەرگرى كردن لەشتواندنى جەستە:

سەرسفر كردن يەكێكە لەو كارانەى كەبەنيەتى پەرستشەوە بكرێت خوا پێى خۆشە لەكاتى حەج وعەمرەدا، فەرموودەكانىش بەرگرى دەكەن لەرىش تاشىن، بەلام ھەندى كەس پێچەوانەى ئەم رێنموونيانەيان كردووە،

ئهگهر بیانویستایه سنزای یه کیّك بدهن ده هاتن سهروپیشیان سفر ده کرد و عمری کوری عبدالعزیزیش...ئه و شته ی لابردوو نه ی هیّشت و پی ی دهووت شیّواندنی جهسته. ا

عمری کوری عبدالعزیز نامه ی نووسی بق کاربه ده ستیکی وپی ی ووت: نه که یت جه سته بشیوینیت، واته سه روریشی خه لکی بتاشیت، له چوار مه زهه به که ی نیسلامدا هاتووه که به هیچ بیانوویه ک دروست نی یه ریشی که س بتاشریت، به لام مالك وابو حنیفه: نابیت سه ریش سفر بکریت. "

#### شهشهم: دەربارەي بەندكراوان

۱- پەلەبكرىت لەلىپرسىنەرەى زىندانى:

عمری کوری عبدالعزیز...فهرمانی دهرکرد بهوهی بهپهلهویی کهمتهرخهمی لهزیندانی یهکان بپرسنهوه ویی مهحکهمه لهزینداندا نههیلرینهوه، ههرکهسی تاوانی بهسهردا سهپا سزاکهی بدهن وههرکهسیش هیچی بهرسهردا نهسهپا بهزوترین کات نازادبکریت، عمر ههردهم پی ی وابوو جیبهجی کردنی سیزاکانی \_ الصدود\_ بهسهرتاوانباراندا هوکاریکی چاکه بر کهم بوونهوهی زیندانیان، چونکه بهربهستیکی چاکه لهریگه نایاك و بهدرهوشتهکاندا. نا

(جعفر)ی کوری(برقان) ده لیّت: عمری کوری عبدالعزیز...نامه ی بونووسین و پیّی

١ - فقه عمر بن عبدالعزيز (٢١٥/٢) .

٢ - الطبقات الكبرى (٥/٣٨٠) .

 $<sup>^{\</sup>circ}$  مفتى المحتاج (١٩٢/٤) .

٤ – فقه عمر بن عبدالعزيز (٢٢٥/٢) .

ووتین:...ئهگهر سزا شهرعی یهکان به ته واری جی به جی بکه ن به ند کراوانتان زوّر کهم ده بیّته وه ، خه لکانی به دره وشت و خرابه کاریش ده ترسن ، وازده هیّنن له کاری خراب ، زیندانه کان برّیه پرده بن چونکه لیّیان ناپرسنه و ه و دادگاییان ناکه ن ، ئه و جیّگایه به ندیخانه یه نه ک جیّگای لیّپرسینه و ه و دادگای کردن ، ده ی فه رمان ده ربکه بی فه رمانت که به زووترین کات له زیندانیان بپرسنه و ه و له کیّشه کانیان بکرلنه و ه له همو و روّژیکدا ، نهگه رسه پابه سه ریاندا باسزای خوّیان و ه ربگرن و نه وانه یشی بیّتا وانن بائازاد بکریّن . ا

#### ۲-گرنگی دان بهگوزهرانی زیندانیهکان:

عمری کوپی عبدالعزیز... لهسه و ههموو ئاستهکان ولهههموو پوویهکهوه چاکسازی ئه نجام دهدا، داد پهروهری لهههموو پوویهکهوه بهرپادهکرد، گرنگی یهکی زور گهوره و تایبهتی بهزیندانیان دهدا و لهو بارهیهوه چهندان پینمایی دهردهکرد تا جل و بهرگ و خواردن وخواردنه وه یان بهرده وام پی بدهن، آ

(جعفر)ی کوپی(برقان) ده لیّت: عمری کوپی عبدالعزیز نامه ی بو نووسین ووتی:... له (بیت المال) ئه وه نده یان بو خهرج بکه ن که به شی جل و به رگ و خوارد نیان بکات، فه رمان بده ن مانگانه یان بو ببرنه وه بو خزمه ت کردنی خویان و خوارد ن وجل و به رگیان، ئه وه ش به وه ی هه موو مانگیک مووچه یه کی دیاری کراویان پی بده ن تاخویان شت بکرن، چونکه ئه گهر خوارد نیان پی بده ن ئه وه به رپرسانی زیندان و پاسه وانه کان ده یب ن برخویان، به لکو که سینکی ده ستیال و چاکه خواز بکه به به رپرسی ئه و کاره و هه موومانگیک خوبی یه ک یه ک ناویان بخوینی ته و پاره که بداته ده ستیان، جگه له وه یش زستان جل و به رگی زستانه و هاوین جل و به رگی هاوینه یان بوبکات، بو نافره تانیش له وه زیاتر سه ربوشیشیان بوبکات.. بوبکه سینکیش که ده مریّت لیّیان، بی که سه و سه رپه رشتی کاریشی نی یه له پاره ی (بیت

١ - الخراج لابي يوسف لا ٣٠١ .

۲ – فقه عمر بن عبدالعزيز (۲۲۲/۲) .

المال) كفن ودفن بكرين ونويّريان لهسهر بكريّت. ا

نامهیشی نارد بن سهرکرده ی سوپاکان وپی کی ووتن: لهکاروباری زیندانی یهکان بروانن و بزانن کی چی بهسهردا دهسهبیّت بیسهپیّنن، زیاده پهوی مهکه نه لهسزاداندا، نهخوشهکانیان خزمه ت بکهن نهوانه یان کهبی که س وبی پارهن، بزانه کی دهکهیت بهبهرپرسیان لهوکهسانه ی دلنیایت لیّیان وبهرتیل وهرناگرن، ههرکهسی بهرتیلی وهرگرت نهوه ی پیّتان وتراوه وای لی بکهن. آ

٣- زينداني تايبهت بهئافرهت:

عمری کوپی عبدالعزیز... به رده وام له پیّك و پیّك كردنی زیندانه کان وگرنگی دان به نیش و کاری زیندانی یه کان بوو، فه رمانی ده رکردبوو به دروست کردنی زیندانی تایبه ت به نافره تان تاله گه ل پیاواندا تیکه لی پوونه دات و هه رده م نه وه ی دووپات ده کرده و که دیندارو خوا ناس و ده ستپاك بکریّت به رپرس و پاسه وانی نه و زیندانانه. آ

عمری کوپی عبدالعزیز کش نامه ی نووسی بر سه رکرده کانی سوپاو پی می ووتن:

...سهیرکه ن بیزانن زیندانی یه کانتان هه رکه سی شیکاتی لی کیراوه مهیگره تاتاوانه که ی به سهردا ده سه بینت، هه رکه سیک مهسه له که ی نیال نزیو منی لی ناگادار بکه به نامه، نه وانه ی له سهر به دره وشتی ده گیرین کوت و زنجیریان بکه چونکه زیندان بی نه وان په ندو وانه یه تا چاك بین، له سیزاداندا زیاده ره وی نه که یت، چاودیری زیندانی یه نه خوشه کان بکه نه وانه ی نه که س وکارو نه پاره شیان هه یه،

ئهگەر كەسێكى ئايندارو بەرێزت گرت مەيبەرە ناو زيندانى يە بەدرەوشت و تاوانبارانەوە، باجيابێت لەوان، زيندانێكى تايبەتى بە ئافرەتان دروست بكە، بزانە كەسێكى خاوەن متمانە بكە بەسەر پەرشتيان كەبير لەبەرتيل وەرگرتن نەكاتەوە، ھەركەسێكىش بەرتيلى وەرگرت چيتان يى وتراوە واى لى بكەن. ئ

١ - الخراج لابي يوسف(٣٠٠، ٣٠١).

٢ - الطبقات الكبرى (٥/٣٥٦) .

٣ - فقه عمر بن عبدالعزيز (٢٢٨/٢) .

٤ - الطبقات الكبرى (٥/٣٥٦) .

#### حموتهم: دەربارەي جيهاد

۱- دیاری کردنی تهمهنی جهنگاوهر:

لاوانی جیلی یه که می ئیسلام که مندالانی هاوه له به ریزه کانی پیغه مبه ری خوا بوون و هه رده مهولیان ده دا که پیغه مبه ری خوا رازی بکه ن که بهیلی ئه وانیش به شداری جه نگه کان بکه ن وله پیناوی خوادا بجه نگن و هه رکه سینکیان و هرنه گیرایه له به رمندالی و که م ته مه نی، خیرا ده ستی ده کرد به گریان به سه ردایك و با و کیدا و نابه و جو ره گه و ره و بچوك له پیشبرکی ی به شداری کردنی جیهاد دابوون..

به لام عمری کوری عبدالعزیز کشه یاسایه کیشی بن نه و کاره داناو تهمهنی جه نگاوه ری دیاری کرد، که (۱۰)سال که متر نه بنت، هه رمندالنک تهمهنی گهیشته (۱۰)سال هه مو و مافیکی جه نگاوه ری هه یه و هه رکه سینکیش له و تهمه نه که متر بنت له ریزی مال و مندالی جه نگاوه راندا داده نریت و به شه تایبه تی پی نادر نیت و بواری به شداری کردنی جه نگیشی پی نادر نیت .

#### ۲- چۆن جەنگ دەست يى دەكات:

(صفوان)ی کوپی (عمرو)ده لیّت نامه یه کمان له عمری کوپی عبدالعزیزه وه پی گهیشت بق کاربه دهسته که ی ناردبوو\_ له وکاته دا خه لیفه بووه \_ که نووسیبووی: په لاماری هیچ قه لایه کی پومه کان نه ده نیان هیچ سه ربازگه یه کیان تا بانگیان نه که ن بق نیسلام، نه گهر قبولایان کرد وازیان لی بیّنن، نه گهر نه وه شیان نه کرد سه رانه ی سالانه (جزیه)یان لی داوا بکه ن بده ن، نه گهر نه وه شیان پی قبول نه کرا ئیتر جه نگیان له گه لا رابگه یه نن. آ

۳- زۆرترین ماوه ی سنور پاریزی \_الرباط\_:

موسلمانان لهدوای سهردهمی یه کهمی ئیسلام وسنوری ولاتی ئیسلام پان و فراوان بوو، روم وفارسه کان سنور شکینی وهیرشی لهناکاویان ده کرده سهر دی

<sup>ً</sup> ۱ – فقه عمر د.شقبر(۲/۱۵) .

٢ - الطبقات الكبرى (٥/٥٥٥) .

نشینه موسلمانه کان و تالان و برویان ده کردن و ئیتر موسلمانانیش وه ک به ندایه تی بو خودا ماوه یه که ده ده چوونه سهر سنوره کان وله وی ده ژیان تاسنوریش بیاریزن.

به لام عمری کوری عبدالعزیز سنوری مانه وه یانی به (٤٠) پۆژ دیاری کرد \_ که پیشتر ههبوو له سال زیاترو ههبوو تامردن له وی ده مانه وه \_ و بن ئه و مهبه سته ووتی: ته واوترین ماوه ی (٤٠) پۆژی ته واوه (رباط). ا

#### ٤- جەنگاوەر ماڧى تەواوى ئىش و كارى ھەيە:

عمری کوری عبدالعزیز ده لیّت: ئهگهر جهنگاره رلهناوجهنگدا وبهسواری ولاخه کهیه و بیّت بجهنگیت، تهواوی سه ربه ستی ئه وهی ههیه کهمال و پاره و سامانی چی لیّ ده کات بیکات. ۲

#### ٥- چەك و ولاخ فرۆشى بەدوژمنان:

فروّشتنی چهك وتهقهمهنی و ولاخ و گویّزانهوهی بن ناو سوپای دور منان دهبیّته هنی به هیّزبوونی سوپای بی باوه پان وزیاتر توانای جهنگیان تیدا دروست ده کات، بویه به تاوانیّکی گهوره دادهنریّت، دهبیّت دهست بگیریّت به سهر شهو شه تانه دا تا نه گاته دهستی دورٔمنان.

ئالهم روانگهیهوه عمری کوری عبدالعزیز قهده غهی ئهوه ی کردووه چهك وتفاق وولاخ بگویزریتهوه بن ولاتی هیندستان چونکه تا ئهو کاته هیندستان یه کیک بووه له ولاته بی باوه رو دو ترمنه کانی ئیسلام ودواتر رزگار کرا."

#### ٦- ئازاد كردنى ديله موسلمانهكان:

عمری کوری عبدالعزیز کشهٔ لهنامهکانیدا بو کاربهدهستهکانی ئهوهی دووپات دهکردهوه کهههولی زوربدهن ویارهی باش بدهن لهپیناو پزگارکردنی دیلی

١ - الطبقات الكبرى (٥/٥٥٥).

٢ - الطبقات الكبرى (٥/٣٥٢) .

٣ ـ فقه عمر بن عبدالعزيز (٤٢٧/٢) .

موسلمان لهزیندانی بی باوه رکاندا، بی یه کی له کاربه ده سته کانی نووسی و پی ی ووت: پاره بده له پیناوه شدا هه موو سامانه که تان له ده ست بده ن ، ا

(ربیعه)ی کوپی (عطاء) له عمری کوپی عبدالعزیزه وه دهگیپیته وه که (۱۰) دیلی رقمه کانی به ره لا کرد له پیناو نازاد کردنی یه ک دیلی موسلماندا. ۲

۷− (ربیعه)ی کوپی(عطاء) ده لیّت : عمری کوپی عبدالعزیز نامهیه و ههندی پارهی له گه لدا ناردم بق کاربه ده ستی \_ ساحل ی عهده ن وپیی ی ووت: − پاره بده له پیّناو رزگار کردنی ژن وییاو کویله و و (أهل الذمة) له دیلی.

بهمه شدا ئه وپه ری داد په روه ری عمرمان بن ده رده که ویّت، که فه رمان ده رده کات پاره و سامان خه رج بکه ن له پینا و به ره لا کردنی هه ردیلیّکی ولاتی ئیسلام ئیتر باموسلّمانیش نه بیّت، چونکه ده بیّت خه می (أهل الذمة) بخوریّت و به رگریان لی بکریّت که ئه مه شه و په ری په یمان بردنه سه ری ولاتی ئیسلام ده گهیه نیّت به رامبه رئه و یایندارانه ی تر که له ژیر سیّبه ری ئالای ئیسلامدا ده ژین و وه که هم رموسلّمانیّک خه میان ده خوریّت و رزگارده کریّن. آ

#### $-\lambda$ کهراههتی کوشتنی دیل:

(معمر) ده ڵێت: پیاوێکی خه ڵکی شام که پاسه وانی عمری کو پی عبدالعزیزی بو بۆی گیرامه و و دهیووت: هه رگیز عمری کو پی عبدالعزیزم نه دیوه ئه سیر بکوژێت مهگه ریه ک جار ئه ویش دیلێکی تورکی کوشت، ده ڵێ ئه وه ش ئه وه بو جارێکیان کۆمه ڵێك دیلی تورکیان هێنایه به رده ستی عمر، ئه ویش فه رمانی ده رک رد که بیانکه ن به کۆیله، له و کاته دا یه کێ دیله کان به ده نگی به رز ووتی : ئه ی گه وره ی باوه رداران، ئه گه ر ئائه مه ت ده بینی \_ ئاماژه ی کرد بێ دیلێک له خێیان \_ چێن

١ ـ حلية الاولياء (٥/٣١١) .

٢ ـ الطبقات الكبرى (٥/٣٥٤) .

٣ ـ فقه عمر بن عبدالعزيز (٤٣٦/٢) .

شهری ده کرد وچون موسلمانی ده کوشت، ده ستت ده کرد به گریان بوّیان، عمریش ووتی: کامه یه بیه نِنه و پیشه وه تابیکوژم، هه ستایه سه ر پی وچووه پیشه وه لی ی و کوشتی . ا

عمری کوپی عبدالعزیز گنش زوّر پی ی ناخوش بووه دیل بکورژریّت به لام و شهم دانه یه که ده به ده ستی خوی کوشتی له به رشه و به و که ژماره یه کی زوّر لهموسلمانانی کوشتبوو، به لام پیگای دابوو به موسلمانان که بیانکه ن به کویله و خزمه تکار، که شهره ش بوچوونیکی فیقهی عمره و له ده سته لاتیشدا کاری پی کردووه.

## ههشتهم: لهژن مارهبرین وتهلاق داندا

## ۱ــ ژن مارەبرین بەبی بوونی (ولی):

وهلی لهئیسلامدا واته سهرپهرشتیاری ژن لهخزمه نزیکهکانی وهك باوك، برا، مام، خال،باپیر، کوپ و بهبی بوونی وهلی نیکاح دانامهزریّت مهگهر دهولهتی ئیسلام خوّی بکات بهوهلی ئه و نافرهتانهی کهکهسیان نی یه بیاندهن به شوو. آ

(سفیان) لهپیاویکی خه لکی جه زیره وه گیراویه تی یه وه که ووتویه تی: پیاویک له سه رده می عمری کوری عبدالعزیزدا شافره تیکی خواست، که وه لی یه که ی له وی نه بو و می عمریش نیکاحه که ی هه لوه شانده و ه و و و تی: یان ده بی و ه بیت یان ده بیت یان داد بیت یان داد

#### ٢ ـ دوو وهلى كچيك بهشوو دهدهن:

(ثابت) ی کوپی(قیس الغفاری) ده لیّت: نامه یه کم نووسی بی عمری کوپی عبدالعزیز ده ریاره ی نافره تیّك که دوو پیاوی هزری (جهینه) هه ریه که بی بوو

١ ـ مصنف عبدالرزاق (٥/٢٠٠٥، ٢٠٠٦).

۲ ـ ووتهی وهرگیر .

۳۔ مصنف ابن ابی شیبه (۱۳۲/٤) .

بوون به (ولی) ئه و ژنه و هه ریه که و له پیاویک ماره یان بریبو، عمریش له نامه یه کدا وه لامی دایه و ه ویت: باشایه تی عه دل و خواناس له نیواندا هه بن و کچه که سه ریشك بکه ، هه رکامیانی هه لبرارد ئه وه یان هاوسه ریه تی .

#### ٣ ـ زيناى لهگهل كردووه و، پاشان خواستوويهتى:

ئایا ئهگەر پیاویّك زینا بكات لهگەل ژنیّكدا ئایا برّی هەیه بیهیّنیّ یان نا؟ برّ چوونی عمری كوپی عبدالعزیز وایه كه برّی ههیه بیهیّنیّی ئهگەر زانی ژنهكه تهوبهی كردووه، ئهمهش رایهكی ژیرانهیه و پیّكاویهتی، چونكه زوّریّ لهدهرگاكانی خراپهكاری دادهخات، ههروهها هیچ جیاوازیهكیش نی یه لهنیّوان ئهوهی ئهو زینای كردبیّت لهگهال ی یان پیاویّكی تر،

ئەگەر بلنىن: دروست نى يە ئەم پياوە بهننى، دەى خەلكانى تىرىش نايانـەونىت، ئەمەش خراپەو زيانى گەورەى لى دەكەونىتەوە ، ا

(یحیی) ی کوپی(سعید) ووتوویهتی: پرسیار لهعمری کوپی عبدالعزیز کرد دهربارهی ئافرهتیّك تووشی غه لهت بووه، پاشان دهبینن پهوشتی گۆپاوهو چاك بووه، ئایا پیاوه که ده توانیّت بیخوازیّت، عمر ووتی: وه ك پیم گهیشتووه گومان وایه، واته بوی هه یه بیخوازیّت.

#### ٤ ماره كردنى خيزانى ئەسير:

عمری کوپی عبدالعزیز تناشهٔ ده لیّت: هه رگیز خیّزانی نهسیری موسلمان له که س ماره ناکریّت، ماده م هیّشتا هاوسه ره کهی له کوّتی دیلی دایه، تچونکه نهم نهسیره موسلمانه به هرّی لی بران وگیان بازی خوّیه و به شداری کردنی له شهره فی جیهاد و کوشتاری دورٔ منانی نیسلامدا، له پیّناو به رزی نالای نیسلام و به رگری

۱ ـ فقه عمر بن عبدالعزيز (۲/۱٪) .

۲ ـ مصنف ابن ابی شیبه (۲۰۰/٤) .

٣ ـ الطبقات ابن سعد (٣٥١/٥) .

لهخاك ونیشتمانی موسلمانان، دیل کراوه لهبهر نهم ههلوییسته مهزنهی کهلهپیناو ئاینه کهیدا خوّی کردوّته قوربانی \_ دهبیّت خیزانه کهی نهمهی لهیاد نهچیّت و نهم پینزه ی لی بنی و ئارام بگری و ههول نه دات شوو بکاته وه تاخوای گهوره ده رووی لی ده کاته وه و هاوسه ره نهسیره کهی بی ده گهریّنیّته وه، به تاییه ت مانه وهی له دیلیدا به دهست خوّی نی یه، ههروه ک لههموو ساتیّکدا گرمانی به ربوونی ههیه، له به در به ده هروه ک ده کهی خوّی بگریّت و شوونه کات تا له به در ده گهریّنته و شهوی کات تا میرده کهی ده گهریّته وه. ا

#### ٥ ـ مارهكردني خيراني وون بوو \_ المفقود :

ئهگهر پیاویّك وون بوو، ههوالّی نهما، کهس نازانیّت ئایا مردووه یان زیندووه ؟ ئایا دهبیّت خیّزانه کهی به رده وام چاوه پوانی بکات؟ و عمری کوپی عبدالعزیز گیّنهٔ پی ی وایه که خیّزانی پیاوی وون بوو، ماوهی (٤)سال چاوه پوانی ده کات و پاش ئه وه ده توانیّت شوو بکات.

بن ئه و مه به سته عمر نامه ی نارد بن عدی کوری أرطأة وپی ی ووت: خیزانی ئه و که سه ی که وون بووه و دیارنه ماوه ، بن ماوه ی (3) سال چاوه روان ده بینت .  $\lambda$ 

وادیاره عمری کوری عبدالعزیز پی ی وابووه که ئه و ژنه دوای چوار سالهکه، چوارمانگ و دهروژ له عده دا چاوهروان دهکات پاش ئهوه شوو دهکاتهوه . آ

## ٦- ژنيك تەلاق بدريت پيش ئەوەي پياوەكەي بيگويزيتەوە:

عمری کوپی عبدالعزیز کش پی ی وایه که ئه و ئافره ته ی ماره برابیّت له که سیّك و که سه که ش پسیش نه وه ی بسیه که سه که شه پسیش نه وه ی مساره یی ده که ویّت اله ویاره یه عمر ده لیّت : نیوه ی ماره یی ده که ویّت و نه میرات ده بات و نه عده سیشی ییویسته . أ

۱ ـ فقه عمر بن عبدالعزيز (٤١٨/١) .

٢ ـ المحلى (١٣٨/١٠) .

٣ ـ فقه عمر بن عبدالعزيز (٤١٨/١) .

٤ ـ مصنف ابن ابي شيبه (٣٣١/٤) .

#### ٧-ئايا باوك دەتوانى شير بايى وەربگريت؟

عمری کوری عبدالعزیز کش پی ی وایه ماره یی تایبه ته به نافره ته و و به س، نه گهر باوك شتیکی بی خوی له گری به ستی ماره برینه که دا بریاردا، ئه وا ئه وه شده چی ده چیته ریزی ماره یی یه که و هه ردووکیان ده دریّت به نافره ته که و باوکی هیچی ناکه و بیت ده دریّت.

(ابو عر و الاوزاعی) ده لیّت: پیاویّك كچه كه ی به شوودا له سه ر (۱۰۰۰)دینار وهك ماره یی بق كچه كه ی و (۱۰۰۰)یش بی خوی، عمری كوری عبدالعزیزیش بریاریدا (۲۰۰۰)دیناره كه بدریّت به كچه كه و باوكه كه یش هیچی نه كه ویّت. ا

#### ٨- گائته کردن به ته لاق خواردن:

عمری کوری عبدالعزیز کنت پی ی وایه که ده بیّت له سه ر ته لاق خواردن موسلمان لیّبرسینه وه ی له گه لدا بکریّت، ئیتر جیاوازی نی یه له نیّوان ئه وه ی به پاستی بووبیّت یان به گالته، (سلیمان)ی کوری (حبیب المحاربی) ده لیّت: عمری کوری عبدالعزیز نامه ی بی نووسیم و ووتی پینم: باگیّل وگه و چه کان هه موو گالته یه کیان لی قبول بکریّت به لام له مه سه له ی ته لاق خواردن و به نده ئازاد کردندا لیّیان قبول نه که ن د

#### ٩- بەزۇر ژنەكەي تەلاق بدەن:

ههندی کات واپوو دهدات پیاویّك له ژیّر گوشار و زوّردا ژنهکهی پی تلاق بدهن، وهك ئهوهی به ته لاق سویّندی پی بخوّن بو كردنی كاریّك، یان ههرهشهی كوشتنی لیّ بكریّت ئهگهر ژنهکهی تلاق نهدات.

ئایا ئەم جۆرە تەلاقانە دەكەون يان نا؟ وعمرى كوپى عبدالعزيز كَنْسُهُ بِى ى وايه تەلاقى زۆر لى كراو بەھىچ جۆرنك ناكەونىت. آ

۱ ـ مصنف ابن ابی شیبه (۲۰۱/٤) .

۲ ـ ههمان سهرچاوه (۱۰۹/۵) ۰

٣ – فقه عمر بن عبدالعزيز (١/٤٣٤).

## ١٠- پياويك نيو ته لاقي ژنهكهي بدات:

به عمری کوری عبدالعزیزیان ووت: پیاویّك نیو ته لاقی ژنه که ی بدات، حوکمه که ی چی یه ؟ عمر له وه لامدا ووتی: به ته لاقیّکی ته واو حسیّب ده کریّت له سه ری . ا

## ١١ـ ئافرەت دەتوانىت خۆى تەلاق بدات؟

نهگهر ئافرهتیّك له کاتی ماره بریندا داوای کرد بوو که ته لاق له ده ستی ئه و دابیّت نه ك به ده ستی میرده که ی ومیرده که شی قبولی کرد، ئایا ئهگه رپیاوه که ی ته لاق بدات ته لاقی ده که ویّت یان نا؟

عمری کوپی عبدالعزیز ﷺ پی ی وایه ته لاقه که ده که ویّت به لام یه ک ته لاقی ده که ویّت به لام یه ک ته لاقی ده که ویّت بیشی خواردبیّت، بوّی هه یه هه رکاتیّك بیگه پیّنیته و موّلای خوّی .

دهربارهی پیاویکی هزری ته میم که ته لاقی دابوویه دهستی ژنه که ی وئه ویش پاش ماوه یه کابرای ته لاق دا، عمر ووتی : ئه گهر کاری ته لاق بداته وه دهستی پیاوه که ی ئه وه نه گهر خزی ته لاق دا ئه وه به یه که ته لاق دا نه وه به یه که د داده نریت و ئه گهر ویستی پیاوه که ی به پننیته وه ئه وه هه قی خزیه تی آ

## ١٢ ـ ژنى كافريك موسلمان ببيت:

ئهگەر ئافرەتىك موسلمان ببىت ولەوكاتەدا خىزانى كافرىك بىت، ئەوە نىكاحى نىوانيان ھەلدەوەشىتەوە ولەيەك جىادەكرىنەوە .

(معمر)ی کوپی (سلیمان) لهباوکی یهوه دهگیّپرتهوه و ده لیّت : (حسن)و عمری کوپی عبدالعزیز الله الله ده درباره ی ژنسی گاور موسلهان ببیّت ده لیّن: نیسلام لهمیّرده گاوره که ی جیاده کاته وه ."

١ - فقه عمر بن عبدالعزيز (١/١٤) .

 $<sup>^{-}</sup>$  مصنف ابن ابی شیبه ( $^{\circ}/^{\circ}$ ) .  $^{*}$  مهبهست حهسهنی بهسری یه (وهرگیّر) .

٣ - فقه عمر بن عبدالعزيز (١/ ٤٥٠) .

ئهم جیابوونه وه یه ش پوونادات تا داوا له پیاوه که ی نه کریّت که موسلمان بیّت و ئه گهر پازی نه بوو ئه وا ته لاقی بائنی ده که ویّت، هه رکاتیّك موسلمان بوو له ماوه ی (عده)ی خیرانه که یدا ئه وه مافی خوّیه تی بهینی ته وه. ا

#### ١٣ـ ژنيك پياومكهى لهدورمو نايهتهوه:

عمری کوپی عبدالعزیز گشهٔ پی ی وایه که نه و ژنهی کهمیرده کهی لی ی دوورکه و تقده و های نه و های نه و های نه و های دوو سال خود که میرده کهی بکات، پاش نه و ماوه یه یان دیته و ه بی برای ژنه کهی یان دیته و میرده کهی بکات، پاش نه و ماوه یه یان دیته و ه بی بدات.

بۆ ئەو مەبەستە نامەى نووسى بۆ كاربەدەستەكانى و ووتى: ھەركەسى خۆى شاردەوە ـ دوركەوتەوە ـ بۆ ماوەى دوو سال، يان پى ى تەلاق بدەن يان بينيرن بۆ لاى پياوەكەى . ٢

ئهمه شتیّك بوو لهخهرواری ئجتهاد و لیّکولینه وه فقهی یه ورده کانی عمری کوپی عبدالعزیز که ههمو یان پیّیان ده وتریّت فقهی کرده وهیچ حوکمیّکی خهیالی و دور له واقیع ی تیّدا به دی ناکریّت، ههمو یه کارانه یشی له ژیّر روّشنایی قوریّان و سوننه و ووته و برّ چوونه فیقهی یه کانی خوله فاکانی راشدین دا ده رده بری .

دکتور(محمد شقیر) نامهی دوکتۆراکهی لهسه ر فیقهی عمری کوپی عبدالعزیز نووسی وهو له دوو به رگی گهوره دا کری کردوّته وه و لاتی سعودیه و ههرکه س پیّی خوشه زیاتر شاره زابیّت له ده ریای فیقهی عمر با سه ر له و کتیّبه نایابه بدات.

١ ـ فقه عمر بن عبدالعزيز (١/١٥٤، ٤٥٢) .

٢ ـ ههمان سهرچاوه (١/٥٥٥) .



## بەشى ھەشتەم

# فیقهی به ریوه بردن (الادارة) له لای عمرو دوارو ژهکانی تهمهنی وگیانی سیاردنی کنش

## يەكەم: والى يە ناودارەكانى دەوڭەتەكەي عمر

١- (حجاج) كورى (عبدالله الحكمي).

ئهم پیاوه والی خوراسان وسجستان بووه، (الذهبی) دهربارهی ده لیّت: پیشهوای سوپا و سوارچاکی که تیبه کان بووه، (ابو عقبه الجراح ی کوپی عبدالله الحکمی، له کاتی حوکمی حه جاجدا کردوویه تی به والی به سره و پاشان خراسان وسجستان له سه رده می عمری کوپی عبدالعزیزدا، پاله وانیّکی نازاو چاونه ترس بووه، خواناس و قورئان خویّنیّکی یایه به رزبووه. ۱

(الجراح) دهریارهی خوّی ده لیّت: بق ماوهی (٤٠)سال وازم لهگوناه کردن هیّنا لهشهرماندا، پاش نُهو ماوهیه (ورع)م بق دروست بوو. (وهرع واته: گوناه کردن و حهرام خواردنی لهبهرچاوکهوت (وهرگیّن).

به رپرسی خوراسان بووه له هه رسی بواری جه نگی و تاینی و دارایی <sup>۲</sup> وله سالی (۱۱۲)ی کرچیدا و له سه رده می خه لیفه هیشامدا شه هید کرا.

(سلیم)ی کوری (عامر) ده لیّت: چوم بوّلای (جراح) ودهسته کانی به رزکرده و هه موو فه رمانده کانی چوارده وریشی ده ستیان به رزکرده و ه ماوه یه ک به بی دهنگی

١ ـ سير اعلام النبلاء (١٨٩/٥) .

۲ ـ ههمان سهرچاوه(۱۹۰/۵) .

٣ ـ ههمان سهرچاوه.

مایه وه و پاشان پی ی و و تم: نه ی (ابا یحیی) نه زانیت خه ریکی چی بووین؟ و و تم: نه هه رئه و هنده یه نیستم هه رئه و هنده و هم بینی ده ستان به رزکرده و ه و منیش له گه لاتاندا ده ستم به رزکرده و ه . نه ویش و و تسی: ده پاراینه و ه و داوای شه هید بو و نمان له خوای \_\_ عزوجل\_ ده کرد.

دهی سویند بهخوا ههرههموویان لهغهزاکاندا شههید بوون. نهوه بوو لهسالی(۱۱۲)دا لهشکری خسته پی بهرهو (أزربایجان) بق جهنگ لهگه ل (ابن خاقان) وله وی جهنگیکی دژوار و ترسناکیان کرد، لهمانگی پهمهزاندا جراح الحکمی شههید بوو به ناواتی خوی گهیشت وسوپا کهیشی سهرکهوتنیان بهدهست هینا وموسلمانان زور نیگهرانی کوشتنی جراح ی سهرکردهیان بوون و بهکول دهگریان بوی. ن

۲- (عدی)کوری (أرطاة):

ئهم پیاوه والی شاری به سره بوو له سه رده می کوری عبدالعزیزدا، خواناس بووه، وتاریی ژیکی کاریگه ربووه، (عمرو)ی کوری (عبسه)و(ابی امامه) ده لین (عباد)ی کوری (منصور) ده لیّت: (عدی) له مزگه و تی مه دائن ووتاری بی ده داین خوی ده گریا و هه مووشمانی کردبووه گریان."

عمری کوری عبدالعزیز کنه ههردهم به سه ری ده کرده وه و به رده وام نامو ژگاری و ناراسته ی جوانی پیش که ش ده کرد.

(معمر) ده لایت: عمر نامه یه کی نووسی بن (عدی) کوپی(أرطأة) وپی ی ووت: تن بهم عهمامه پهشه ته وه به به شداری کردنت له وانه ی زانا کاندا منت خه له تاندوه، خوای گهوره زور شتی نهینی ئیوه ی بن ئاشکرا کردووم، ده ی ئایا سه ردانی گرستانه کان ده که یت؟. أ

١- سير اعلام النبلاء (١٩٠/٥).

٢ ـ ههمان سهرچاوه،

٣ ـ سير اعلام النبلاء (٥٣/٥).

٤ ـ سير اعلام النبلاء (٥٣/٥).

(عدی) به ره و به سره که و ته پی (یزید) ی کوپی (ملهب) ی گرت و کو تی کرد و ناردی بی لای عمری کوپی عبدالعزیز، کاتی عمر کوچی دوایی کرد (یه زید) له به ندی پزگاری بوو، ده سته یه کی جه نگی بی خوی دروست کرد و بانگه شه ی گه پانه و ه بی سه ر ژیانی عمری کوپی خطاب ده کرد و، ئالای په شسی هه لکرد بوو، (مسلمه) ی کسوپی (عبدالملك) له گه لی جه نگاو کوشتی، به لام (موعاویه) ی کوپیشی به لاماری (عدی) دا و گرتی و به سزا کوشتی.

به م جوّره لهسالی(۱۰۲)ی کوچیدا یه کی له والی چاك و به متمانه کانی عمری کوری عبدالعزیز شههید کرا، (دارالقطنی) ده لیّت: پیاویکی (ثقة) بووه و فهرمووده ی لیّ وه رده گیریّت.

<sup>7</sup> (عبدالحمید)ی کوری(عبدالرحمن)ی کوری(زید)ی کوری خطاب:

ئهم پیاوه والی شاری کوفه بووه و ناوی(أبو عمرو العدوي الخطابی المدنی) بووه و به (الامام العادل) ناوبانگی ده رکردووه، زوّر به پیّز بووه، لهسالی (۱۱۵)ی کرّچیدا کوّچی دوایی کردووه. آ

٤- (عمر)ى كورى (هبيره):

والی جهزیره بووه، له ژیرمه نده نازاو به جه رگه کان بووه، یه کی له پیاو ماقولانی ولات سی شام بروه، عمر له سالی (۱۰۰)ی کوچ یدا کردی به والی، له ناوچه ی (نه رمینیا) وه له گه ل پرمه کاندا جه نگاوه و شکاندوونی و نه سیریکی زوّدی لی گرتوون، به رده والی جه زیره بوو تا سه رده می (یزید)ی کوپی (عبدالملك) و نه ویش کردی به والی عیراق و خوراسان، پاشان له به رهه ندی ناکوکی هشام ی کوپی عبدالملك لای برد، پاشتر کردی یه زیندان و له پیگه ی خزمه تکاره کانه وه پیگه ی عبدالملك و نه ویش رای کرد بو لای (مسلمه)ی کوپی (عبدالملك) و داوای په نابه ریتی لی کرد و نه ویش به پیزه وه په نای دا له سالی (۱۰۷)ی کوچیدا کوچی دوایی فه رموو.

١ ـ سير اعلام النبلاء (٥٣/٥).

۲ ـ ههمان سهرچاوه (۹/۹۶) .

٣- سير اعلام النبلاء (٥٦٢/٥).

ه (أبو بکر محمد)ی کوری (عمرو)ی کوری حزم:

والی شاری مهدینه بووه، یه کیکه له پیشه واو زانا متمانه پیکراوه کان بووه و، له سه ره تاوه نه میری شاری مهدینه بووه و پاشان بووه به قازی نه و شاره، ده لین: زانا ترین که سبی سه رده می خیری بووه له بواری دادوه ریدا، له پیزی تابیعینه بچوکه کاندا هه ژمار کراوه . ۱

عطافی کوری خالد لهدایکی یهوه و تهویش خیزانی (ابن حزم)هوه دهگیریتهوهکه (ابن حزم)ی هاوسهری ماوهی (٤٠)ساله لهسه ر جیگهنه خهوتووه .۲

#### ٦- (عبدالعزيز)ى كورى (عبدالله) الأموى:

ئهم پیاوه لهپیش حوکمی عمری کوری عبدالعزیزدا وسه رده می (سلیمان)ی کوری (عبدالملك) دا والی شاری مه ککه بووه، عمر به پیاویکی پاك ولیها تووی زانیوه بویه له جیگه ی خوی هیشتووی تیهوه، (نسائی) و (إبن حبان) له ناو \_ ثقه \_ كاندا ناویان بردووه، "

#### ه- (رفاعه)ی کوری (خالد)ی کوری (ثابت الفهمی) :

عمری کوری عبدالعزیز کردی به والی ولاتی میسر که خوّی پیاویّکی خه لّکی میسر بوو، ناوبانگی خواناسی وپیاو چاکی و دادپه روه ری وبه دوور له پاره و دنیا ویستی ده رکرد بوو. وله مانگی (ربیع الاول)ی سالّی (۹۹)دا عمر له سهر کار لای برد و (ایوب)ی کوری (شرجیل)ی خسته جیّگای.

٦- (اسماعیل)ی کوری(عبدالله)ی کوری (ابی مهاجر المخزومی) :

عمر الله هه لیبزارد وکردی به والی ولاتی (مغرب) وپیاویکی صالح و دنیانه ویست، له سالی (۹۹)دا گهیشتوته ولاتی (مغرب)، ناوبانگی چاکه ی ده رکردبوو، هه ق و

١ ـ سيراعلام النبلاء (٥/٣١٤) .

۲ ـ ههمان سهرچاوه .

٣ ـ تاريخ خليفه لا ٣٢٣ .

٤ ـ عمرو سياسته في رد المظالم لا ٢٨٩ .

دادپهروهری بهرپاکردبوو له و ناوچه یه دا سه رتاسه ری به ربه ریه کان له سه ر ده ستی ئه وه دا موسلمان بوونیان وعمری کوپی عبدالعزیز نامه ی ده نووسی بزی وهانی ده دا له سه ر موسلمان کردنی (أهل الذمه) وئه ویش نامه کانی بز ده خویندنه وه وئه م پیاوه له سالی (۱۲۳) کوچیدا گیانی پاکی سپارد به په روه ردگاری جیهان. '

#### ٧- (السمح)ى كورى مالك:

ئەمىرى بەناوبانگى ولاتى ئەندەلوس، عمرى كورى عبدالعزيز كردى بەوالى ولاتى ئەسىپانياى ئىستا، فەرمانىشى پىدا كەجۆرى زەوى يە پزگاربووەكان جيابكاتەوە وكامەى بەسولاخ وبەبى جەنگ گىراوە تا پىنج يەك وخەراجى جيابكاتەوە ھەروەھا داواى لى دەكرد دەربارەى ئەندەلوس وكاروكاسبى خەلكەكەى وحەزو ئارەزوەكانيان شىتى بىق بنووسىيت و ئەويش بىقى دەنووسى، لەئاكامدا لەجەنگى فرنجە(دربەفەرنسى يەكان)دا گەيشتە پلەى بەرزى شەھىدى.

## دووەم: ھەڭبۋاردنى كاربەدەستەكانى

فهرمان دواو کاربه دهستانی خه لیفه \_ جینگری خه لیفه ن به سه ر شه و شوینانه ی خویانه و هینگی پهیوه ندین له نیوان خه لیفه و میلله تدا، نه گه ر خه لیفه زور زیره و لیهاتو و بیت له به پیوه بردنی و لاتدا \_ هیچ سه رکه و تن به ده ست ناهینیت \_ نه گه ر زیره کانه و به وردی کومه لی والی و فه رمان دوای چاك و لینزان هه لنه برین تا کاری ناوچه کانی بو ناسان بکات.

لهبهر ئهم هۆیه بوو، عمر زور زور گرنکی دهدا بههه نبراردنی والی و ئهمیرو فهرمان دواکانی و ئهگهر بهوردی له کاره کانی عمر بکو نینه وه لهم بواره دا بومان ده رده که ویّت که کومه نی مهرجی هه بووه له هه نبراردنی ئه و که سانه دا که کاریان بو ده کرد له هه ریّمه کاندا.

١ ـ عمرو سياسته في رد المظالم لا ٢٩٣ .

گرنگ ترینی ئەو مەرجانە:

تهقواو لهخوا ترسان و دهست پاکی وموسلمانهتی\_ئاینداری\_ ، کاتی(خالد)ی کوری (الریان)ی لابرد که پیشتر سهروکی پاسهوانانی سهردهمی (ولید)ی کوری(سلیمان)دا، عمر سهیری دهم وچاوی پاسهوانهکانی کردو وپاشان(عمرو)ی کوری(مهاجر)نصاری بانگ کردو پی ی ووت:

سویند بهخوا ئهی(عمرو)تق چاك دهزانیت جگه لهبرای موسلمانی هیچ خزمایهتی یهك لهنیّوان من وتوّدا نی یه، به لام بهگوی ی خوّم گویّم لیّ بوو قورئانت خویّندووه، له کاتانیّکی وادا توّم دیوه نویّرت کردووه کهباوه رت نه کردووه که س چاوی لیّت بیّت، دهبینی زوّر جوان نویّرت ده کرد، دهی فهرمووئهم شمشیره بگرهو ههموو پاسه وانه کانت ده ده مه دهست و ده تکهمه به رپرسی ههموویان.

نامهی دهنووسه بن کاربهدهسته کانی وپی ی دهووتن: ده خیلتان بم هیچ کارو به رپرسیایتی یه کمان نهده نه دهستی که س بیجگه له هه لگرانی قورئان، چونکه نه گهر هه لگرانی قورئان خیرنهده نه وا خه لکانی تر هه ر خیریان لی چاوه پوان ناکرنت. ۲

ئهگەر گومانى لەچاكى و ليۆھاتوويى كەسىنكدا ھەبوايە، پىش ئەوەى بېياربىدات لەسلەر ئلەوەى بەرپرسىيارىتى يلەكى بىئ بىدات، للەحالى ورد دەبوويلەوە تاقى دەكردەوە، ئەوە بوو كاتى عمر پربوو بەخەلىفە، بۆ پېرۆزبايى لىكردن وەفىدىك ھاتلە خزملەت خەلىفە بەسلەرۆكايەتى(بىلال)ى كوپى (ابىي بىردە)و (بىلال) ھاتلە پىشەوە وپېرۆزبايى لىكرد ووتى: ئەى ئەمىرى باوەرداران ھەر كەسىنك خەلافلەت جوانى كردووە، ھەركەسى خەلافلەت سەنگىنى بىكات ئەوا تۆ خۆت خەلافلەت سەنگىنى كردووە، بەچەند دىرە شىعرىك مەدح و بىيا ھەلدانى عمرى كرد، عمرىش باداشىتى چاكەى دايلەو، باش ئلەوە (بىلال)مايلەرەو

۱ ـ سیره عمر بن عبدالعزیز ( ابن الجوزی )لا ۳۱ ،

٢ ـ ههمان سهرچاوه لا ٨ . سراج الملوك ، طرطوسي لا ٢٥٥ .

بهرده وام له مزگه و تدا نویّری ده کرد، شه و روّر قورئانی ده خویّند، به راده یه ك خوّی برده دلّی عمره و که نیازی کرد بیكات به والی عیّراق، و و تی: نهم پیاوه زوّر چاك و لیّها تووه.

به لام عمر کشه زور وریاو زیره که بووه وبه پواله تی هیچ که س نه خه لاته وه به لکو هه ولی داوه بزانیت له ژیره وه چون پیاویکن بویه که سیکی متمانه پیکراو ده نیر یت بو لای داوه بزانیت نه گهر من له لای خه لیفه ئیست بو بکه م تابتکاته والی عیراق، چیم بو ده که یت؟ ئه ویش له وه لامدا پی ی ووتبوو پاره یه کی زورت پی عیراق، چیم بو ده ده مه ماته وه ومه سه له که ی بو عمر گیرایه وه و عمریش له به رچاوی که وت و ناردیه وه بو ولاته که ی خوی .

نقر پی ی ناخوش بووه کهسیک بکاته فهرمانوه وا کهپیشتر ستهمکار بووبیت یان هاوکارو پالپشتی ستهمکارانی کردبیت بهتایبهتی (حهجاج)ی کوری (یوسف الثقفی). ۲ الثقفی). ۲

ئهگەر لەپیش عمردا ولەسەردەمى خەلیفە ئەمەویەكانى تردا خزمایەتى و سەربە ئەمەویەكان رۆلى ھەبووبیت لـه ھەلبـژاردنى بەرپرسـیار بـۆ ھەریٚمـهكان، ئـەوھ لـه كیٚشانەى عمردا كەمترین قورسایى نەبوو، بوونى نەبوو.

ئیمام (أوزاعی) دهگیریته و ده لیت عمری کوری عبدالعزیز کشته له مالی خویان دانیشتبوون، عمر دانیشتبوون، عمر دانیشتبوون، عمر که وره پیاوانی هوزی (ئوممه یه) به چوارده وریدا دانیشتبوون، عمر پی ی ووتن: پیتان خوشه هه ریه که تان به رپرسیاریتی یه کی سه ربازی پیبده م؟ ووتیان: شتیك ده خه یته به رده ستمان که پیشمان ناده یت؟!

عمر ووتی: ئهم قالی یهی ژیرم دهبینن؟ خو من دلنیام روژی دیت برزیت، دهی من پیم خوش نی یه بینه سهری بهقاچه کانتان بیسی بکهن، دهی ئیتر چون کاروباری ثاینه کهمتان تهسلیم ده کهن! یان مال ونامووسی موسلمانان بدهمه

١ - اثر العلماء في الحياة السياسية لا ١٨٢ .

٢ ـ ههمان سهرچاوه.

دەستتان!؟ دەى ئەرە ھەر نابێت، ھەرنابێت!!

له ناکامی نهم سیاسه ت و شیروازی هه لبر اردنی کاربه ده سیتان له سه ربنه مای له خواترسان و لیوه شاوه یی یه ی عمردا، وای کردبوو له وه ی ناشتی و نارامی سه رتاپای و لاته یه کگرتوه کانی نیسلامی گرتبوویه .

ب جۆرى كەھ موو خ كى لەگ دربەدەس تەكانيان رازى ب ون و كردەوەكانيان بەبەرز دەنرخاندن، كەلەناو ھەمواندا كەسىپكى تىدا نەبوو لەسەر شىپوەى حجاج بىت، كەبەزۆر وزەبرو زەنگ مامە لەگەل مللەتدا بكات، بەبچوكترین تۆمەت كیشى زیندانەكانیان بكات، ھەروەك كەسىپكى ھۆز پەرست و رەگەز پەرستى دانە نابوو تاخىروبىرى بى كۆمەلى كەسى تايبەتى بىت وباقى خەلكانى تر رقى لى ھەل بگرن وئالاى درايەتى بەرامبەر ھەلبكەن.

# سى يەم ؛ سەرپەرشتى راستەوخۇى كاروبارەكانى دەوللەت

عمری کوپی عبدالعزیز نیش خوبی سه رپه رشتی کاروباره کانی ده و له تی ده کرد ئیتر ئه و کاره گهوره بوایه یان بچوك، چاود نیری کاره کاره کاربه ده ست و ئه میرو والی یه کانی خوبی ده کرد له سه رجه م همری مه کاندا، ئه مه ش له پنگای ئه و ده زگایانه وه بو ده چووه سه روه ك ده زگای پوسته و گهیاندن ـ البرید ـ وده زگای هه والگری گهوره که هموو کون وقو ژبنیکی و لاته یه کگرتوه کانی ئیسلامی گرتبوویه و هه موو خه لیفه کان به کاریان ده هینا بو کوکردنه وهی زانیاری و بو ئاگادار بوونی پاسته و خو له کاروباری به پیوه بردنی هه ریمه کان، ئه م ده زگایانه یش به شیوه یه کی هه په مه کی هم ربوون به لام له سه رده می (عبدالملك)ی کوپی (مروان) دا په رهی پیدرا و بوون به دوو ده زگای گرنگی ده و له ت.

١ ـ سير اعلام النبلاء (١٣٢/٥) .

٢ \_ أثر العلماء في الحياة السياسية لا ١٨٣ .

لهگهل ئهوهدا کهعمر کنش زور به وردی و ژیرانه والی وئهمیره متمانه داره کانی دهستنیشان ده کرد بوناوچه کان، به لام ئهمه وای نه ده کرد که چاود نیریان نه کات و لینبرسینه و می نه بینت لهگه لیان و گهله کانی ژیرده ستیان فه راموش بکات له سه ربنه مای متمانه، به لکو راسته و خو چاود نیری هه ق و داد په روه ری والی یه کانی خوی ده کرد لهگه لا میلله تدا و شه و نوینژو خواپه رستی و پاره نه خواردن و هتد..... چاود نیری هه موو والی و نه میریکی سه ربازی ده کرد.

ئیتر به پاده یه کاره کانی به هه ند ـ جدی ـ ده گرت، تاوای لی هات شیعاری: (کاری ئه مرفِ مه خه ره سبه ینیّ) ی هه لگرتبوو، تا جاریّکیان پیّیان ووت: ئه ی ئه میری باوه پداران، چونه نهگه رسواری و لاغه که ت ببوتیایه و نه مربوت بکردایه به موّله ت و حه وانه و ه.

عمریش لهوه لامدا دهیووت: دهی کی کاره کانی ئهمروّم بی بکات؟ ووتیان: سبه ینی بیانکه، عمریش سهریّکی بادار ووتی : کاری یه ك روّژ پیار ماندوو ده کات، جاوه ره کاری دور روّژم له سهر کوببیّته وه. ٔ

(میمون)ی کوری (مهران) ده لیّت: شهویکیان بق شهو نشینی له لای عمری کوری عبدالعزیز مامهوه، پیم ووت: نهی نهمیری باوه پداران، نهوه چین ماوی تی بهم جیّرهی من ده تبینم کارده که یت؟ که تی به پیّردا کاروباری خه لکی به پیّوه ده به یت و پیّویستی یه کانیان بی جی به جیّ ده که یت، به شه وی شدا له گه ل نیّمه کیّده بیته وه، خوایش نه یزانی دوای نیّمه یش به ته نهایی چی تر ده کات ـ واته شه و نویّره . ۲

عمر رکشهٔ زور له کاته کانی خوی ته رخان ده کرد بو کیشانی سیاسه ته چاکسازیه کهی که هه موو گوشه کانی ژیانی گرتبوویه وه چ لایه نی نابوری یان سیاسی یان نیداری بوایه، تا وای لی هات له دوای خوی بریکی گهوره ی له و سیاسه تانه به جی هیشت که بوونه بنه مای مه وادی خامی یاسای چاکسازی گشتی، و

١ ـ سيرةعمر بن عبدالعزيز، (ابن عبدالحكم) لا ٥٥ .

٢ ـ الطبقات(٥/٣٧١) .

ئه و سیاسه ت و بر چوون و نه خشانه ی که دای ده پشتن \_ له پیگه ی نامه به ره کانی یه وه ده یگه یانده هه موو هه رید مه کان و داوای جی به جی کردنی لی ده کردن، زوّر جاریش له گه لا ئه و ئاراسته جوانانه شدا کوّمه لی ئاراسته ی په روه رده یی بو ده ناردن وه ك پوون کردنه وه ی گه وره یی ئه و کاره ی پییان سپیرراوه، به چاودیری خوایی دیترساندن و فه رمانی پی ده کردن که له خوا بترسن و له هه موو کاروکرده و فه رمانیکیاندا بیکه ن به چاودیر به سه رخی یانه وه . ا

ئهم ئاراسته و ئامۆژگاریانه ی عمر بن کاربه دهسته کانی گاریگه ریه کی ئه و تزیان هه بوو که زهبروزهنگ و قهمچیش ئه و روّلهیان نی یه ، زوّر له و گاریگه رتر بوو که فه رمانی لابردن و دوور خسته و میان ده ربکات.

جاریّك نامه یه ك دهنووسیّت بق یه كیّكیان وپی ی ده لیّت: برای خوّم، ئه وه ت یا د ده خه مه وه كه دریّری شه وه كانی ناو ئاگری جه هه ننه م، كوّتایی نه هاتن و هه تا مه تایی یه كه ی له یاد نه كه یت، ده خیلت بم كاریّك نه كه یت خوات لیّ بره نجیّت و دواتر هیچ هات و هاواریّك كه لکیان نه بیّت بوّت.

کاتی کاربهدهسته که نامه که ده خوینیته و هنری پی ناگیریت و ولات به جی دیلیت و خوی ده گهیه نیته و مر وپی ی ووت: نه و ه بوچی هاتوویته و های کابرایش ووتی: به ونامه یه ت دل و هه ناومت ده رهینا ، ساوه للاهی تاده گه مه و ه لای خوای عزوجل مه رگیز به رپرسیاریتی و فه رمان ده وایی وه رناگرم .

عمر کنشه ههربه وه شه وه نه ده وه ستا که ناموژگاری و ناراسته و بریاره کانی بنیریت بی کاربه ده سته کانی هه ریّمه جیاجیاکان، به لکو به دواداچوونی نه وه شی ده کرد که بزانیّت تا چ ناستیّك والی یه کان جی به جیّیان کردووه، تا چ راده یه ک به رهه م و شویّنه واری نه و ناراستانه به میلله ته که یانه و ه دیاره ولی ی سودمه ندبوون.

ئيتر بەردەوام پرسىيارى دەكىرد لەو كەسانەى لەو ھەريمانەوە دەھاتن بىق

١ ـ اثر العلماء في الحياة الساسية الا ١٨٦٠

٢ ـ أثر العلماء في الحياة الساسية لا ١٨٦٠

پایته خت ئه وه تا (زیاد)ی کوپی (ابی زیاد المدنی) ده نیّت: کاتی نه مه دینه وه هاتم بق لای عمر خیرا لی ی پرسیم ده رباره ی ناوی پیاو چاك و چاکه خوازانی ناوچ که چ پیاوان یان ژنانیان، پرسیاری ده رباره ی هه ندی شت لی کردم که خوی فه رمانی دابو و به جی به جی کردنی له و ولاته دا ومنیش به وردی بوّم باس کرد. ا

جاریکیان لهگهل (موزاحیم) ی یاوه ریدا سواری ولاخ ده بن وله شارده رده چن - که زوّر جار نهوه پیشه ی بووه تا هه والی لادی و کاروباریان به سه ربکاته وه و له ریکای گهیشت به پیاویک له شاریکه وه ها تبوو، نه وانیش ده رباره ی خه لکی و کاروباره کانیان پرسیاریان لی کرد، نه ویش یی ی ووتن:

ئهگەر پیتان خۆش بیت بهگشتی بۆتان باس دەكهم، ئهگهر حهزیش دەكهن بهوردی ویهك یهك بۆتان باس دەكهم، ئهوانیش پییان ووت: بهگشتی باسی بكه، كابرایش ووتی: من كاتی ئهو شارهم بهجی هیشت: ستهمكار تیایدا چهوساوهیه، ستهم لیكراویش سهر خراوه، دهولهمهندی فره بووه، ههژارانیشی دانسقه.

عمر به و هه والله زور دللی خوش بوو، پی ی ووت: وه للاهی نه گه رهه موو هه ریمه کانی نیسلام به م شیوه یه بوونایه له هه موو دنیا پیم خوش تر بوو ـ له وه ی خوری لی هه لدی ـ . ۲

پیاویّك لهخوراسانه وه هات بق لای عمری كوپی عبدالعزیز وماوه یه ك مایه وه پاشان نیازی كرد برواته وه و له وكاته دا به عمری ووت: ئیشی كاری نامه یه كت نی یه ؟ تابوّت به رم بق خوراسان ؟ وعمر كاتی له چاكی و هه نسو كه وتی د نیابو و پنی ووت: ئایا ده توانیت كاریّك هه یه بقمان بكه یت ؟

پیاوهکه ووتی: به لین، عمر پی ی ووت: هه رکاربه ده ستیك داده نیم به سه ر خوراسانه وه تی سه یری ژیان و هه لسوکه وتی بکه، ئهگه ر چاك و دادپه روه ر و خواناس بوو ئاگادارم مه که، به لام ئهگه ر خراپ بوو ئاگادارم بکه رهوه.

١ ـ أثر العلماء في الحياة الساسية (١٨٧/٥).

٢ ـ سيره عمر، ابن عبدالحكم لا ١١٥.

(مـزاحم) دهلیّـت: بـهردهوام ئـهو پیـاوه نامـهی بــق دهنووســین وئیّمـهش کاربهدهستمان لادهبرد بهسهر خوراسانهوه .

لهمه وه تیبی نی ئه وه ده که ین که عمری کوری عبدالعزیز کشش سودی له سه رچاوه جیاجیاکانی هه والا گرتن وه رده گرت، چونکه ده یزانی بیزانینی هه والی کاربه ده سته کان و گه له کانیان پیریست به وه ده کات له سه رچاوه جورا و جوره کانه وه هه والیان له سه رکز بکاته وه ، له سه رئه و زانیاریانه فه رمان وبریاره به سوده کانی ده رده کرد ، که له به رژه وه ندی میلله تی موسلمان و ده وله ته که ی بوو.

ئهم چاودیّری یه ورده ی خهلیفه بن ئیش و کاری والی وئه میره کانی بوو به هنی سه قامگیربوونی ئاشتی وئارامی له سه رجه مهریّمه کاندا، هه روه که وایشی له کاربه ده سته کان کردبوو که هه میشه ئاگایان له خنیان بیّت و له هه ق وداد په روه ری لانه ده ن وکاری نه که ن میلله ت به دلیّان نه بیّت و ئه وانیش عمر ئاگادار بکه ن وعمریش لایا نبات ، به وجنّره و ه ک عمریان لی ها تبوو.

(ابراهیم)ی کوپی (جعفر) لهباوکی یهوه دهگیّریتهوه ودهلیّت: (ابوبکر)ی کوپی(محمد)ی کوپی (عمرو)ی کوپی(حزم)م بینی بهشهو به پوّژ ئیش و کارهکانی راده پهراند، ئهمهش لهبهرهاندانه کانی عمر بور برّی.

عمر پشکنهری دهنارد بق ههریّمهکان تا ههوالّی وردی بق بهیّننهوه،(۳)پشکنهری نارد بق خوراسان، تا دابنیشن وسهیری ستهم وناههقی یهکان بکهن له ئیش پیّکردنی یاسای (خراج)دا که(عدی) کوری(ارطاة) بریاری لهسهر دابوو.

ههروهها پشکنهریکشی رهوانهی عیراق کرد تا ههوالی والی و میللهته کهی بن بهیننیته وه."

١ \_ الاثر العلماء في الحياة الساسية لا ١٨٨ .

٢ ـ الطبقات (٥/٣٤٧) .

٣ عمر بن عبدالعزيز الزحيلي، لا ١٨٢ ،

ئە كارەى عمىر دەيكىرد لەبەدواداچوونى كاروبارەكانى دەوللەت و ھەلاس و كەوتى كاربەدەستان بەزاراوەى ئەبرۆ ئەتوانىن ناوى بننين((چاودىرى گشتى)) .

ئەرە بور لەرەرزى حەجكردندا نامەى بۆ حاجيانى مالى خوا نورسى و روتى:... من بەريم لەرستەم و ناپەراييانەى كاربەدەستەكانتان ليتان دەكەن... دەى ھىچ ستەم ليكراويك پوخسەت وەرگرتنى ناويت بيتە لام، من كۆمەك و پشتگيرى ھەمور چەرساوەيەكم، ھەركارمەندى لەكارمەندەكانى مىن لەحەق لابدات وكاربە قورئان وفەرموودە نەكات بۆتان نى يە گويرايەلى كردنى .....

ههرکهسیّك ههوالیّکم بن بهیّنی که خوا به هنی ئه و کاره ی ئه و هوه ئیش و کاره کان چاك بکاته و له نیّوان (۱۰۰) دینار تا (۳۰۰) دیناری پی خه لات ده که ین به پی ی نیه ت پاکی گهوره یی کاره که ی ا

ئــهوهتا لهگــهورهترین کـــۆنگرهی ئیــسلامیدا ئهمــه پادهگهیــهنیّت، بــهلّکو بهجوّرههاندانی دهروونی و مادی چاودیّری جیّ بـهجیّ کردنی دهکات، چاودیّری کاربهدهستهکانیشی دهکات، بهئاشکرا هانی خهلّکی دهدات برّ مانگرتن و \_عصیان المدنی \_ ئهگهر کارهکانیان لهسهر بنـهمای قورئان و سـوننهت بـهپیّره نهبهن، شتیّکی ئاسایشه ئهگهر دهولهتانی ئیسلامی دهست بـهقورئان و سـوننهتهوه بگرن پیّویستیان بهبهرنامهو پروّگرامی تر نی یه، لهکاتیّدا که دهست گرتن بهودوانهوه ئامانجی دهسنیشان کراوه بر موسلّمان.

## چوارهم: نهخشه دانان لهسیاسهتی ئیداری عمردا

نهخشه دانان یان پلان دانان بهمانایه کی گشتی واته: کرداریّکه بن دابین کردنی پیّویستی یه کانی دواریّر، دیاری کردنی هزکاری هیّنانه کایهی. آ

۱ ـ عمر بن عبدالعزيز (ابن الجوزي) لا ۹۰ .

٢- النموذج الاداري المستخلص من سيرة عمر بن عبدالعزيز لا ٤١٣ .

٣ ـ الأدارة، المنيف لا ١٤٧ .

که واته ده توانین بلّین: پلاندانان له ئیسلامدا واته: ئاماده سازی مروّق بن پیش هاته کانی داهاتوو، واته ئیّستا باسی چه ند سالیّکی تر بکریّت و کاره کانی دیاری بکریّت. ۱

عمری کوپی عبدالعزیز گنشهٔ هیچ بریاریّکی دهرنه کردووه بهبی په چاوکردنی دواپوّژو دانانی پلانی گونجاو بوی و پیشچاوخستنی پیشهاته کان، باشترین به لگهیش لهسه رعه قل و ژیری و وردی عمر له ووته یه یدا ده رده که ویّت که به رجاء ی ووت: ( أن لي عقلاً أخاف أن یعذبنی الله علیه ) واته: نه ی ره جا، من عه قلیّکی گهوره می دراوه زور ده ترسم خوای گهوره سزام بدات له سه ری.

عمر دوای نهوه ی کهپشتی به خوا ده به ست، له دوای نه وه پشتی به کوّکرنه وه ی زانیاری وزیره کی ولیّها تووی خوّی له خویّندنه وه و هه لسه نگاندنی نه و زانیارانه ی که ده گهیشتنه به رده ستی، نه خشه ی دواروژی له سه رده کیّشان وله و باره یه وه لیّت: هه رکه سیّ به بی زانیاری و شاره زایی کاریّك نه نجام بدات ، نه وه له باتی نه وه ی چاکی بکات کاره کان خراب ده کات. آ

عمری کوپی عبدالعزیز لهکارو پلان دانانهکانیدا ئامانجهکانی دیاری دهکرد و سیاسه تی کاری هه لده برارد، ئه و کارو کرده وانه ی دیاری دهکرد که ده یگه به نیت به وئامانجه، له ناوئه و ئاکامهیدا ئاکامیکی زال و مه زن هه بوو، ئه ویش، هینانه کایه ی چاکسازی و نویخوازی راشدین له سه رپروگرامی پیغه مبه ری خواو چوار خه لیفه راشده که ی دوای خوی.

بهرپاکردنی ههموو شهو کارانهی ده یگه یه نیّت شهو نامانجه به رزه وه ك: به رپاکردنی ههق وداد په روه ری ولابردنی سته م و هیّنانه و هی پیّکه وه ژیانی نیّوان مروّد ونیّوان بوونه وه رو ژیان و په روه ردگاره کهی، نه مه ش له چوار چیّوه ی تیّگه یشتنی گشتی له ناینی بیروزی نیسلام.

١ - عمر بن عبدالعزيز ابن الجوزي لا ٢٦٦ .

٢ ـ عمر بن عبدالعزيز ابن الجوزي لا ٣٥٠ .

هـهروهها دیاری کردنی سیاسـهتی کار یـهکیّك بـووه لهبنـهماکانی پلانـدانانی، ئهمهش لهریّگای جیّبهجیّ کردنهکانی عمرهوه دهردهکهویّت بوّ پلاندانانی تیداری.

به نگهی گهورهیش له سه رنه خشه دانانی عمر له ژیانی کاری داها توویدا، دووپات کرنه وهی نه وهی که ته نها ده ست به قورئان و سوننه ته وه بگیریّت، هه رگیز ناماده نه بووه بز کاری ده مه قاله له سه رمه سه له کانی شه ریعه ت و ناین دا، به بی نه وهی که نه و جی به جی کاری شه رعی خوا بووه و شه رعیش له سه رووی خوی و میلله تیشه وه ده بیّت له جی به جی کردندا، بزیه بز جی به جی کردنی نه م پلانه ی له سه رمیله تی پیویست کرد بوو که ده ست بگرن به شه ریعه تی به رزی نیسلامه وه.

لایهنی کارکردنیش بهبنه ماکانی ئه و پلانانه یه و هه و له یه که مین روّژی ده ست به کاربوونی خه لافه تی وه و به ناشکرا رای گه یاند که کی بوی هه یه هاوری تیمان بکات وکی بوی نی یه، که پیشتر باسمان کردووه .

شیّوازی کارکردن بر هاتنه کایه ی نه و نامانجانه ی که نه خشه ی بر کینشابوون، له سه ره تای کاریه و ه رای گهیاند که نه و جی به جی کاری رینموونی یه کانی نیسلامه و شویّن که و ته یه نه له داهیّنه رو ده ست کاری که ری ناین المبتدع و گویّرایه لیش بر که سیّکه گوی رایه لی خوابیّت، بنه مای کاریش ده بیّت له سه ربناغه ی کارکردن به دادیه روه ری و چاکسازی و چاکه کاری و به ده را ده سته م و ده ستدریّری و ره و شت نزمی (

نه خشه کنی شان و پلان دانانه ی عمر گشتگیری بوو، هه موو بواره کانی ژیانی گرتبوویه و ه ولایه نیک نه مابوو نه یگریته وه، چ له بواری سیاسه ت و دادگاو حوکم پانی و نابووری و په روه رده و زانست و لایه نه کومه لایه تی یه کان.

ههروهك گرنگی تایبهتی دهدا بهههندی لهههریّمهکانی وهك خوراسان وعیراق بهشیّوهیهکی جیا لهههریّمهکانی وهك: دادگا، (بیت المال)و بهرپرسانی خهراج، ولایهنی تریش. ۲

١ ـ عمر بن عبدالعزيز لا ٣٥، ٣٦، ١٠٢ .

٢ ـ النموذج الادارى المستخلص من سيرة عمر بن عبدالعزيز لا ٤٠٠ .

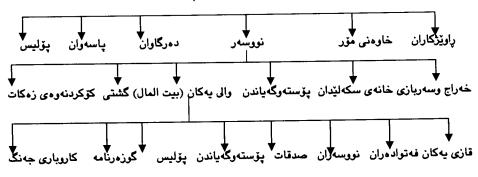
## پينجهم: ريكخستن له ئيدارهي عمردا

پیکخستن ههمیشه به دوای پلان داناندا دیّت و ته واوکه ری یه تی بق به رپاکردنی ئه و هوکارانه ی ده بنه هوی جی به جی کردنی ئه و پلانانه ، عمری کوری عبدالعزیز پیکخستنی دانابو و بهگرنگترین کاره له پیشه کانی ئیداره که ی به جینگیر کردنی زاراوه ی ریکخستن له شیوازی ئیداره که یدا.

هەيكەلى رێكخستنى كارى بەم جۆرە بوو، كەدەبينين ئىيش وكارى دەوللەتى كردبوو بەچوار بەشى سەرەكى يەوە، ئەو چواربەشەيش لەژێرچوار ئەركاندان كەئەمانەن، القاضى، خاوەنى (بيت المال) خەلىفە. \

ئەمـەو كۆمـەلنك دەزگـاى تـريش وەك:خـەراج، سـەربازى، نووسـەر، پـۆليس، پاسەوان، وخاوەنى مۆر، دەرگاوان.

ئەمەش ھەيكەلى ئىدارى حكومەتەكەى عمرى كوپى عبدالعزيزە لەخوارەوە:<sup>7</sup> سەرۆكى دەولەت (خەلىفە عمرى كورى عبدالعزيز)



ریکخستنی لهلایهنی ئهوهی کهنیوان خهلیفه و والی یهکان لهلایهك و نیوان خهلیفه و والی یهکان لهلایهك و نیوان خهلیفه و گهل و ئهمیرهکان وگهل و ژیردهستهکانیانهوه، لهحکومهتی عمری کوپی عبدالعزیز کومهانی پی وشوینی گونجاو گیرایه بهر ودهتوانین بلاین: زوریهی نامهکانی عمر بو کاربهدهستهکانی بو

١ ـ النمذج الاداري لا ٤٠١ .

٢ ـ ههمان سهرچاوه.

هيّنانهدي ئهم ئامانجه بووهو ولايهني ريّكخستن لهكرداري ئيداريدا پيّوه ديار بووه.

بن نموونه: شیّوازی هه لس وکهوت کردنی روون دهکردهوه لهنیّوان والی و نیّوان ستهم لیّکراواندا وشیّوازی پهیوهندی ئهو دوو نیّوانه، کهبهجوٚریّك بریاری دهرکردبوو کهستهم لیّکراوان دهتوانن بی پرس بیّنه ژوورهوه بن لای خهلیفه و والی یهکان.

ههر لهشیوازهکانی ریکخستن: گهرانهوهی زوریک لهکارو مهسهلهکان بی شیوازی سروشتی خوی لهسهردهمی پیغهمبهری خواگری خهایش خوی لهسهردهمی پیغهمبهری خواگری خها به خوی لهخهیبهر گیرایهوه بو سهردهمی پیغهمبهری خوا به ههمان شیوهیشی کرد لهگهل زهوی (فهدهک) دا.

نامهی نووسی بن (ابوبکر)ی کوری (حـزم) کـهوالی مهدینـه بـوو لهوکاتـهدا وپیّی ووت: من لهکاروباری (فهدهك) ورد بوومهتهوه، سهیری دهکهم بهم جوّره باش نـی یه، به لکو وادهبینم بیگیّرمهوه بـی سـهردهمی پیّغهمبـهری خـوا الله ابوبکر وعمـر و عثمان،بهرپرسیّکی بهسهرهوه دابنی بهروبوومهکهی کوّبکاتهوه به شـیّوهی راست و دروست وبیخاته (بیت المال)هوه والسلام علیك.

ههروه ک چون نامه ی ده نووسی بو هه موو کاربه ده ست و والی و نه میره کانی و شینوازی کاروباری دارایی بو پوون ده کردنه وه سه رله کو کردنه وه ی زه کات و خیرات و 6 ای غه نیمه و ریک خستنی کاروباری بازرگانی و دیاری کردنی نه و که سانه بویان نی یه کاروباری بازرگانی نه نجام بده ن 6 و شتانی تریش 6

هـهروهك كاروبـارى دادگـاو دادوهريـهكانى ريّـك دهخـستن وگرنگـى گـهورهى پيّدهدان، چونكه هوّيهكى گهورهبوون بـوّ كوژاندنـهوهى زوّريّك لـهناكوٚكى يـهكان و گهراندنهوهى مافهكان بى خاوهنهكانيان، بوّ هـهموو هـهريّميّك قـازى يـهكى تايبـهتى دانابوو لهسهر روّشنايى قورئان وسوننهتدا نـاكوٚكى يـهكان نـههيّليّت، هـهموو قـازى يهكانى لهههموو ولاتهكاندا لهپياو چاكترين وزانا ترين كهس لهو ولاتهدا ههلّدهبرارد،

١ ـ سيره عمر بن عبدالعزيز( لا بن الجوزى) لا ١٣١.

٢ ـ سيره عمر (ابن عبدالحكم) لا (٧٨ ـ ٨٣) .

وهك(عامر)ى كورى (شرحبيل) الشعبى لهكوفه، (حارث)ى كورى (يجمد الاشعرى) له موصل و(عمرى) كورى (سليمان المحاربي) لهديمشق و كهساني تريش . ا

کاتی خه لکی سهمه رقه ند سکالای (قتیبه)ی کوری (مسلم)، یان برد بن لای عمری کوری عبدالعزیز وئه ویش \_ وه ک پیشتر باسمان کردووه \_ قازیه کی تاییه ت کرد بن ره وانه وه ی ئه و ناکزکی یه ی نیوان قتیبه و خه لکی سهمه رقه ند .

لهم بهسهر هاته یشدا ئه وه مان بن ده رده که ویّت که عمر کشه بنی ده رکه و تبوو که خه لکی سه مه رقه ند له سهر هه قن و سه رکرده ی سوپای ئیسلام فیّلی لی کردوون، کاره که یشی نه دایه ده ستی کاربه ده سته که ی خفری له سه مه رقه ند که (سلیمان)ی کوری (ابی السری) بوو له ترسی ئه وه ی نه وه که هه واو ئاره زوو وای لی بکات له هه ق لابدات و پشتی سوپای ئیسلام بگریّت،

به لکو فه رمانی دا قازی یه کی تایبه تی ئه و کینشه یه یه کلایی بکاته وه، چونکه قازی هیچ گوئ به مه سه له ی سیاسی و سه ربازی نادات له به رنامه ی خوا لانادات و شهرع چی بلینت جی به جی ی ده کات، ده ی هه روایش بو و مه سه له که ی له به رژه وه ندی خه لکی سه مه رقه ند کرتایی پی هینا و حوکمی ده رکرد که سوپای ئیسلام بگه رینته و شوینه کانی خوی له پیش گرتنی شاره که دا، به به لگه ی نه وه ی بردنه وه ی به ریگایه کی ناره وا بووه. آ

ههروهك ريكخستنى كاروبارى خهليفه و ديوانى خهلافه تيشى گرتهوه و خوى پيشانى ميللهت دايهوه وهك كهسيكى ئاسايى موسلمانان وئه وههمو پاسهوان و

١ - عمر بن عبدالعزيز وسياسته في رد المظالم لا( ٢٨٤ ـ ٢٨٥) .

٢ - نظام الحكم في الشريعه الاسلاميه والتاريخ الاسلامي(٤٠٧/١) .

که ژاوه و ئه سپسوارانه ی بریاربو و به دوای خه لیفه و ه بن الایبردن و هه مووی خسته و ه (بیت المال). و هه ندی کاروباری سه رقکی پولیسی الابرد که جاران له پیشی خه لیفه و ه به شمشیر یکه و ه ده روی شت و ه ک عاده تی خه لیفه کانی پیشوو، عمر پی ی ووت: ده برق نه و الاوه نیشم به تونی یه ؟! من ته نها که سیکی ناسایی ناوم و سلمانانم، پاشان خوی ده رویشت و خه لکیش به دوایدا. ا

# شەشەم: خۆپاراستن ئەگەندەئى ئىدارى

عمری کوری عبدالعزیز تخالتهٔ هه ولّی ده دا بق نه وه ی وولاتی نیسلام سه لامه ت بیّت له گه نده لّی نیداری، گرتنه به ری نه و هو کارانه ی که ناهی لّن رووبدات، داخستنی به نچه ره کان به رووی ژه هره نیداری یه کاندا، وه ك: ناپاکی، درق، به رتیل، دیاری و خه لات ناردن بق به رپرسان و فه رمانده کان، خه ریك بوونی فه مان ره واو نه میره کان به کاری بازرگانی یه وه، زیاده مه سروف، مولّه ت نه دانی نه میرو کاربه ده ستان به جه ماوه رکه بچنه لایان و حالی خویانیان تی بگه یه نن، زولم و سته م کردن له میلله ت، نه مه و چه ندان شتی تریش.

فهرموو لهگهل چهند ههنگاویکی گرنگی عمر بق پی گرتن لهگهنده لی ئیداری: ۱- زیادکردنی مووچهی کاربهدهست وفهرمانبه ران:

یه که م کاری عمر کردی بن پی گرتن له دزی وناپاکی کارمه ندانی ده ولهت و زیاده کردنی مووچه کانیان بوو، له گه ل نه و ژیانه زبرو هه ژاری یه داکه خوّی ومال و مندالی خوّی تیدابوو، به م کاره ی ویستی وه زعی نابورییان باش بکات وناچاری نایاکی کردن نه بن.

مووچهی فهرمانبه ره کانی به جوّری به رزکرده و ههه یان بوو له مانگیکدا (۱۰۰) دینار و هه شیان بوو (۲۰۰) دیناری و ه رده گرت. ۲

١ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز (ابن الجوزي) لا ٦٥ .

۲ ـ مەبەست (۱۰۰) دىنارى ئالتوونە ،

عمر پاساوی نهم کارهی بهوهدهدا کهبهم کاره نیتر خوّیان یهکلایی دهکهنهوه بو کاروباری موسلّمانان، پنیان ووت: دهی نهوهی دهیدهین بهفهرمانبهرهکانت، بیشیده بهمال و مندالهکهی خوّت؟ لهوه لامیان دا دهیووت: مافی خوّیان زهوت ناکهم ومافی خه لکانی تریشیان پی نادهم، بهوشیوهیه مال و مندالهکهی خوّی لهوه زعیّکی نابوری ناره حه تتدا ده ژیان، دهیووت مال و مندالی خوّم قهیناکا، به لام کهس و کاره کهم کاتی خوّی پارهی باشیان بن خوّیان داناوه. ا

بهم كارەيشى دوو ئامانجى پيكا:

یه که م: داخستنی ده رگاکانی خیانه ت وناپاکی، چونکه نه بوونی ده بیّت ه فری بیر کردنه و هدری وناپاکی له پاره و پوولی موسلمانان.

دووهم:فهرماندهوفهرمانبهرهکان پێويستيان بهکارو کاسبی وبازرگانی نـامينی و خوّيان بو کاری موسلمانان پهکلایی دهکهنهوه .

٢ - كاربه ده ستانى له درق كردن ياراستووه:

(میمون)ی کوپی (مهران)ده لیّت: چوم بو لای عمری کوپی عبدالعزیز وله و کاته دا کاربه ده سته که ی کوفه له وی بوو، ده بینم زوّر لی ی توپهیه، منیش ووتم: چی کردووه نهی نه میری باوه پداران؟ عمر ووتی: هه والم پی گهیشتووه که ووتویه تی هه رکه سی شایه تی درو بدات زمانی ده بیم!

منیش ووتم دهی شتی واناکات ئهی ئهمیری باوه پداران، ده لّی عمر ووتی: سهیری ئهم پیاوه ناکه ن\_مه به ستی (میمون) بوو، قسه ی ئه و پیاوه دوو مانای خراب هه لّده گریّت، که باشترینیان ئه وه یه در ق ده کات ده ی ئه وه دوو پووی زور خرابن. آ

مەبەست ئەوەيە كە درۆكردن روويەكى پــپ لـەگوناھو خراپەيــە، بــەم كـارەيش عمر ويستوويەتى كلكى گەندەلى ئىدارى لــەبنا بېريّـت وئاگـادارى كاربەدەســتەكانى

١ - البدايه والنهايه له (النموذج الاداري) لا (٣١٥) وهرگيراوه .

٢ ـ سيره عمر (لابن الجوزي) لا ١٣٤ .

كردۆتەوە، كەبە ھىچ جۆرىك فىلى و درۇ ودەلەسە لەمىللەت نەكەن لەدەركردنى بريارەكاندا. \

٣- رێگرتن لهوهرگرتنی دیاری وبهخشیش:

عمری کوری عبدالعزیز کشهٔ نهیهیشتووه نهخوی و نهبچوکترین، تا گهورهترین کارمهندی دهولهته کهی دیاری له خه لکی وه ربگرن، لهوه لامی نهو پرسیاره شدا که پییان ووتبوو: دهی نایا پیغه مبه ری خواوچوارخه لیفه کهی

دیاریان وهرنهگرتووه ؟ لهوه لامدا ووتبووی: به لیّ، به لام بن نیّمه مانان وکهسانی دوای ئیّمهیش به رتیل وه رگرتنه. ۲

ههروه ها ههموو نه و شیوازه نادروستانه ی لابرد که نهمیرو والی یه نهمه و یه کان دیاریان له خه لکی و ه رده گرت، بی نموونه دیاری (جه ژنی نهوروز) و (میهره جان) که جه ژن ویزنه ی فارسه کان بوون، عمر به نامه ی پهسمی نه و پی و پهسمه ی قه ده غه کرد و به گوناه و تاوان و حه رام ناوی برد . "

ههره شه و تاگاداریشی دا به هه کاربه ده ستیکی خوی که به ده م داواکاری خه این مهر خزمیکی تری یه وه بین و له مالی موسلمانانیان بی بنیرن .

بۆنموونه: کاتێك (فاطمه)ى کچى (عبدالملك) جوابى ناردبوو بێ والى \_(ابن معدى كرب) وداواى لێ كردبوو كههندێ لههنگوينى شاخى لوبنانمان بێ بنێرهو ئهويش خێرا داواكاريهكهى جێ بهجێ بوو، ههنگوينى بێ ناردبوو، كاتێ عمر ههوالهكهى بيست نامهى بـێ والى يهكهى نووسى وپـێ ى ووت: سوێند بهخوا، جارێكى تـر شـتى وا دووباره بكهيتهوه، هـهرگيز هـيچ كارێكت نادهمه دهست وناشمهوێت بتبينم . أ

٤- رێگرتن لهزياده مهسروف ـ الاسراف ـ :

عمر کشهٔ کۆمەلى بريارو ئاراستەى دەركىرد بەمەبەستى ريكرتن لەبەفىرۆدانى

١ ـ النموذج الاداري لا ٣١٦ .

٢ ـ سيره عمر (ابن الجوزي) لا ١٨٩ .

٣ ـ سيره عمر (ابن عبدالحكم )لا ١٣٦٠.

<sup>- 1</sup> المعرفه والتأريخ للنسوى (- 0.0 / 1) .

سامانی موسلمانان، یه که مکاری پین ی هه ستا له پاش ده ست به کاربوونی خه لافه تی، هه موو نه و نیسراف وزیاده په ویانه ی لابرد که بن خه لیفه ناماده کرابوون، که کرّمه لیّ و لاّخ هیّنران بنّ لای ووتی نه مه چی یه ؟ ووتیان نه م و لاخانه که س سواریان نه بوون و ته نها خه لیفه سواریان ده بیّت و به س، عمریش وازی لیّ هیّنان چووه ده رده وه و به دوای نیّستره که یدا ده گه پا، به مزاحم ی ووت: هه موویان بخه رده و (بیت المال)ی موسلمانان.

ههندی چادرو ژوری جوانیان نامادهکردبوو کهههموویان چوّل بوون وئامادهکرابوون بق خهلیفهی نوی. و ووتی: \_مزاحم\_ ههرههموویان بخهره ناو (بیت المال)هوه ..

پاشان سواری ئیستره که ی خوی بوو، پؤیشت بولای قالی وفه رشه جوان و رازاوه کان که کهس لهسه ری دانه نیشتبوو بوخه لیفه ی دا هاتوو ناماده کرابوون و به قاچ کوی کردنه وه تا حه سیره کانی ژیری ده رکه و تن و ووتی: \_مزاحم\_ نهم حه سیرانه مان به سه هه موو نه و فه رش و قالی یانه بخه ره (بیت المال).

هه ر بق دژایه تی کردنی زیاده په وی ومالی (بیت المال) به فیرقردان، (میمون)ی کوپی (مهران)ی بینی سهیری لیستی ناوی خه لکیان ده کرد، پی ی ووت: ئه م تقمارانه چین؟ که به خه تی گه وره و دورو دریژ نووسراون که هه مووی زیانه و له (بیت المال)ی موسلمانان ده که ویّت؟ بی نه و مه به سیتانه ی نووسی بی هه موو کاربه ده سته کانی و پی ی پاگه یاندن که: تقماری پان و گه وره به کار نه میّنن و زقر به گه وره یی نه نووسن، نامه کانی عمر کشه له بستیک تینه یه ریووه. آ

پیشتر باسی ئەوەمان کرد کەچۆن دەربارەی مۆم وچراکانی مەدین نامەی بۆ والی شاری مەدینه نووسی وتی ی گەیاند کەتق جاران بەتاریکایی شەو دەچوویت بۆ مزگەوت، بۆ مەسەلەی نووسینەکانیش پی ی ووت: ئەگەر نامەكەمت پی گەیشت بانووكی قەلەمەكەت تیژبكەو ورد بنووسە ودیر مەپەرینەوە لە یەك لاپەرەدا شىتی

١ - سيره عمر (ابن عبدالحكم )لا ٣٣ .

۲ـ سيره عمر، ابن الجوزي لا ۸۸ .

زۆر بنووسه، چونکه نووسینی دورو دریژ سودی بن موسلمانان نی یه به لکو زیانیش له (بیت المال) ه شیان دهدات، والسلام علیك. ا

ه - نهیهیشتوهوه کاربهدهستانی بازرگانی بکهن:

له یه کی له نامه کانیدا بق کاربه ده ستیکی ناردبوو نووسی: واده بینین که پیشه وایان نابی بازرگانی بکهن، هه روه ک بق کاربه ده ستان نی یه خقیان به کاسبی و بازرگانی یه وه خه دریك بکه ن له کاتی ده وام و ده سته لاتیاندا، چونکه نه گه ر نه میر کاسبی بکات کومه لی گاریگه ری دینه ریگای و هه ندی شتی توش ده بیت که نا په حه تن و باش و ایه نه کات .

ئەم بزیارەی عمر لەبـەر ئـەوە بـوو كـەباش تێگەيـشتبوو كەئەگـەر كاربەدەسىت وبەرپرسەكان كاسبى وبازرگانى بكەن لەدوو شت دەرباز نابن:

+ یان نهوهیه به کاروکاسبیه کانه وه خهریك دهبن و پشت له نیش و کاری موسلمانان ده که ن و بریان ناکریت.

+ يان ئەرەيە لەبەر پلەر پايەر مەقامە سياسى يەكەى خەلكى زياتر نەرمى لەگەلدا دەنوينن رھەندى شتى پى دەدەن رېل دەكەن كەمافى خلاى نى يە ئيتر يان لەترساندا يان بە تەماحىكەرە .

لهبهر شهم هوّیانه عمر ویستوویهتی ده رگایه کی ترسناک دابخات که سهر ده کیّشی بق گهنده لی نیداری و ناکامه کهی باش نابیّت ."

له دوای هه شت سه ده به سه رکوچی دوایی عمری کوپی عبدالعزیزدا، نووسه رو زانایه کی وه ك (ابن خلدون) دیت وله (مقدمه) مه زنه که یدا ئه م پاستی یه دووپات ده کاته وه و زانایی و زیره کی و پاست بیشی عمر ده سه لمیننیت و ده لیست: فه رمان په وایان بازرگانی بکه ن زیان به میلله ت ده گه یه نن و نیش و کاره کانیان به ناسته م بی ده چیت به پیوه . \*

١ ـ سيره عمر، ابن عبدالحكم لا ٥٥.

٢ ـ سيره عمر، ابن عبدالحكم لا ٨٣.

٣ - النموذج الاداري لا ٣٢٠.

٤ ـ مقدمه ابن خلدون (له) رجال الفكر والدعوه ى الندوى وقرطيراوة لا(٢٦/١) .

٦-کردنه وه ی پردی پهیوه ندی نیوان حوکمرایان و میلله ت :

ئه و پاسه وانانه ی که به چوار ده وری خه لیفه کانی پیش عمر دا بوون، نه یان ده هیشت، به ناسانی خه لکانی ساده، یان سته م لیکراوان بگه نه لای و رازی دلّی خویانی بو بدرکینن، وه ک دیواریکی پولاین وابوون له نیوان میلله ت و خه لیفه دا و که سبی نه بو بیته لای خه لیفه مه گه رکه سیک خویان پییان خوش بووبیت و، له گه ل به رژه و ه نیاندا بگونجایه.

به لام عمر به پنجه وانه ی ئه وانه ی پنش خویه وه و ده رگای خسته سه رپشت بن هه ریه کنک بیه وینت خه لیفه ببینینت، نه که هه رئه وه به لکو دیاری و به خششی گهوره گهوره یشی دانا بوو بن هه رکه سیک هه والی سته م لیکراویکی بن بهینینت، یان لهمه سه له یه دا. \_ راویژی پی بکه ن که به رژه وه ندی موسلمانان و ده وله ته که یانی تید ابینت.

بق ئه و مهبهسته نامه ی نووسی بق وه رزی حهج وله وی بق هه موو حاجیانی دنیایان خوینده وه که ده یووت پنیان: (هه رکه سی سیالای سته م لیکراویکمان بق بهینی یان قسه یه کی خیرامان بق بکات که به رژه وه ندی تایبه تی، یان گشتی ئیش و کاری موسلمانانی تیدابیت، ئه وه له (۱۰۰)دیناره وه تا (۳۰۰)دیناری پی ده به خشین که به پی ی نیه تی خوی و دووری پیگاکه ی بیت، ئه مه ش به هیوای ئه وه ی مافیک زیندوبکاته وه یان ناره وایی یه ک نه هیلایت، یان هه رجاکه یه کی تیدابیت).

ههروهها فهرمانی به کاربه دهست و والی یه کانی ده دا که پردی پهیوه ندی دروست بکه ن له نیّوان خوّیان ومیلله ته که یاندا، گویّیان بوّ بگرن وله حال و وه زعیان تاگادار بین، نه وه ش ده بیّته هوّی نه مانی زولم وسته م وده ست دریّری کردنه سه مافه کانی خه لکی، ریّگه خوّش ده بیّت بوّ هه موو تاکیّك که چی ده ویّت بیلیّت، به بی نه وه یه به یوه ندیه کیان به نیسلامه وه نی یه . آ

١ ـ رجال الفكر والدعوه (٤٧/١) .

۲ ـ النموذج الادارى لا ٣٠٢ .

٧-ليېرسينهوهي كاربهدهستهكان لهبواري داراييدا:

(سهرکرده و فهرمان ده و ده بنت پاك بوون ودوربون لهدنى و پاره خواردن، ئيتر ئه وه به س نى يه و ده بنت چاود نرى وردى خوارى خويان بكه ن وله داردن، ئيتر ئه وه مه سروفانهى ده يكه ن بكولنه وه به وردى، پاشان شهرم له كه سنه وه مه تونديان هه بنت له گه ل ئه و كاربه ده ستانه دا كه شتيان له سه ردى ونا پاكيان لى ده ركه و تووه ).

ئەوەتا ھەركە عمرى كوپى عبدالعزيز دەبيّت بەخەليفە، يەكەمين كارى ئەوە بوو، والى ولاتى خۆراسانى بانگ كردو بەندى زيندانى كرد كەناوى (يزيد)ى كوپى (ملهب)بوو، ھينايە بەردەستى ولى ئى پرسينەوەى لەگەل كرد دەربارەى ئەومولك وسامانەى كەدەسى كەوتبوون ولەنامەدا بۆ (سىلىمان)ى كوپى عبدالملك نارد وئاگادارى كرد وەبەلام پارەكانى نەھينابوو.

(یزید)یش ووتی: تق خقت دهزانیت من زقر نزیك وخقشه ویست بووم له لای (سلیمان)، ئه و نامه یه شم بقیه بق نووسی تا بق خه لکی بخوینیته وه، خقت دهزانیت (سلیمان) داوای هیچ پارهیه کی نه کردووه که له ناما شمانی به شتی نه داوه که من پیم ناخقش بیت.

عمریش پی ی ووت: من هیچ چاره یه کی ترم نی یه جگه له وه نه بینت بتکه مه زیندانه وه ، له خوابترسه چیت له لایه بیگیره ره وه ، چونکه نه وه سامانی موسلمانانه وناتوانم چاویان لی دابخه م، گه راندیه وه بی زیندان، له زیندان مایه وه تا نه و ساته ی عمر نه خوش که وت ،

عمرزۆربەی كاتەكانی لەدورەوە چاودىری وردی كاربەدەستەكانی خوّی دەكرد و هەوالی دەسپاكی دەپرسین وئەگەر شتیكی لیّ ببیستنایه كه بەدلّی نەبوایه بانگی دەكردن ولیپرسینهوهی لهگەل دەكردن ولهپاشاندا یان چاك دەبوون یان یهكجاری لەسەر كار لایدەبرن.

۱۔ ووتهی وهرگیّر .

٢ ـ التاريخ الطبرى (٧/٢٠ \_ ٤٦١ \_ ٤٦١) .

جاریّك نامهیهك دهنووسیّت بی یه کی که کاربهده سیته کانی وهبرگهیه کی زوّر جوانی پی دهلیّت که حه زم کرد به عهره بی یه که ی بیهیّنمه و ه ، پی ی ده لیّت:

((لقد كَنْرَ شاكوك، وقَلُ شاكروك، فاما عدلتَ، واما اعتزلت، والسلام)). واته: سكالا كارانت زوربوون، سوپاس كارانت كهم بوون، يان دادپهروهر دهبيت، يان وازدينيت لهئيش و كار، والسلام).

# حهوتهم: ههریمهکان لهنیوان مهرکهزی و لامهرکهزی دا

(عمری کوپی عبدالعزیز کتانهٔ کاری بق نهوه کرد که هاوسه نگی یه ک دروست بکات له نیوان فدرالیه ت و کونفدرالی واته: ههرهه ریمه وسه ربه حکومه تی مهرکه زی یه به لام جوّره نازادی یه کیشی پی ده دریت و به شیوازیکی تر نه سه ربه خوّیه به ته واوی ونه ژیرده سته یشه).

ههندی هه لویست گهلی عمر ده خهینه پوو که نه م هاوسه نگی یه پوون بکاته وه ،

شه و فه رمانه ی که له نامه که یدا بن والی کوفه ی ناردبوو شهم مانایه ی تیدا

به رجه سته بووه ، تیاید ا به ناشکرا (مرکزیة) و سه ربه حکومه تی مه رکه زی تیدا

ها تووه و ده لیّت: (من ترّم کردووه به والی نه وی ، به وده سته لاته ی خوا پی ی داوم ،

په له نه که یت له کاری له سینداره دان و هه لواسیند ا، تا پیش وه خست مین

ناگادارانه که یت و رای من وه رنه گریت )

١ - عمرين عبدالعزيز عبدالستار الشيخ لا ٢٧٥ .

۲ ـ ووتهی وهرگیږ .

٣ - تاريخ الطبرى (النموذج الادارى) لا ٢٢٢ وهرگيراوه .

٤ - - تاريخ الطبرى (النموذج الادارى) لا ٢٢٣ وهرگيراوه.

کۆمەلىّ كاروبارى تریش ھەيە كەگەورەتر وترسناكترن، عمر پوونى كردۆتەوە بىۆ كاربەدەسىتەكانى كەلـەو كارانـەدا دەبىّىت بگەرىّتـەوە بىۆلاى خەلىفـە و شىيۆرازى مەركەزى يەت جىّ بەجىّ بكەن، چونكە ئەوشىتانە كۆمەلـە مەسـەلەيەكى گەورە چارەنووسى سازن وھـەموو ئوممەت دەگرىّتـەوە، قورئـان و سـوننەتىش باسـيان لىيوە نەكردووە،

به لام عمر له رنگه ی بریارو ئاراسته کانی یه وه بن سه رنکی هه رنمه کانی ولاتی ئیسلام سیاسه تی خن له وباره یه وه بن روون کردونه ته وه ووتویه تی:\_\_

(..... پوداو وگه لیّکی گهوره هه یه که لهم دواییانه دا پووده ده ن و پیشتر قورئان و سوننه ت جیّگیریان نه کردوون، نابیّت هه ر نه میر وبیّ خوّی بریاری تیّدا بدات و ده بیّت بیگه ریّنینه و ه بوّلای خه لیفه ویاشان ملکه چی بریاره که یشی بن). ا

لهبواریکی تریشدا که کاری به مهرکه زی یه ت کردووه، نه وه یه که له والی یه ك زیاتری بی عیراق داناوه، ههروه ك خوراسان وسجستان وعومانی والی کردووه که پاسته وخل سه ربه خهلیفه بن، ههروه ك خنری والی یه کی بی نه نده لوس (أسپانیا) دیاری کردوه نه مه ش وه ك زیاده گرنگی دانیك به و ده شهره وه نه یخستی ته سه ریمی نه فریقیا. آ

ئەمەش ماناى وايە عمر زۆر گرنگى داوە بەوەى، كە ھەريمەكان سەربە پايتەخت بن ومەركەزى يەت رۆلى گرنگى خۆى بېينيت.

۔ نموونەیش لەسەر ئەوەى كەكارىشى لەسەر سەربەخۆیى ھەرێمەكان كردووە و (لامركزية)تى بەكارھێناوە لەوانە:

دهگێڕنــهوه عمــری کــوڕی عبــدالعزیز نامــهی نووســیوه بــۆ کاربهدهســتی یهمهن(عروه)ی کوری (محمد)و پێ ی ووت: (من وانامهت بۆ دهنووسم، فهرمانت پێ

١ ـ سيره عمر ابن عبدالحكم لا ٦٣ .

٢ ـ الاداري في العصر الاموي، نجدة الخماش لا ١٠٧ .

ده که م که خوّت سته م له سه ر موسلمانان لابه ره و ناهه قی یه کان بگیره و بو خاوه نه کانیان، مه سه له کان هه موویان ئاراسته ی من مه که ره و ه، تونازانیت چه ند دووره ریکاکه ی نیوان من وتو، نازانی پووداوی مردنیش چه ند زوره، ته نانه ت نه گه ر منیش بوّت بنووسم که بزنیکیش به ناهه ق خورابو و، بیگیره و بو خاوه نه که ی، تو نامه م بور ده نووسیته و ه که ئایا ره ش بیّت یان سیی ؟!.

دهی له کاروباری موسلمانان بکوله رهوه وخوت مافه کان بق خاوه نه کانیان بگیره رهوه و به رهو رووی منی مه که رهوه). ا

لهم بپیارهوه ئهوپهپی وردی دیوهجوانهکهی(مرکزیة)و(لامرکزیة) دهردهکهویّت و بهمهشدا دهردهکهویّت که (لامرکزیة)له بهرژهوهندی ئیسلام و ئوممهتهکهیهتی. <sup>۲</sup>

هه لویدستیکی تریش که شه و په پی مانای شازادی و فیدرالیه تده به خشیت به سه درجه می می به می به به سیت به سه رجه می به سره ی نارد (عدی) کوری (ارطاة) و پی ی ووت:

پاشان…تن هه ربن هه موو شتیک له سه رما و گه رمادا پیاویکی موسلمان ماندوو ده که یت و ده ینیزیت بن لام تا ده رباره ی سوننه ت پرسیاریکم لی بکات، تزبه م کاره ت وه ک بلی ی گه وره م ده که یت، ده ی سویند به خوا \_حه سه نت به سه \_ واته (حسن البصری) کاش نه گه رئه م نامه یه ی منت پی گه یشت بن من و بن خن و بن سه رجه م موسلمانان پرسیار له (حه سه ن) بکه "

که واته له م نامه یه وه مان بق ده رده که ویّت که کات کوشتن به کوّمه لّی کیتاب و مه سه له ی پوتینی یه وه کاری والی یه کانه وه نابیّت بق هه موو شتیّك بگه پیّنه وه بق فه رمانی پایته خت، به لكو ده بیّت باوه پیان به خوّیان هه بیّت وسوود له زانست و زانیاری زانایانی نیّو هه ریّمه که وه ربگرن و پشت به دادوه رو ژیرمه نده کانی ناوخوّیان به ستن و هه ق و داد په روه ری به رپایکه ن له ژیّر پوشنایی قورنان و سوننه ت و پیّره وی

١ - الطبقات (٣٨١/٥).

٢ ـ النموذج الاداري لا ٣٢٤ .

٣ ـ ههمان سهرچاوه.

چوار ياره راشيدهكهى پێغهمبهرى خواﷺ. ٚ

ههروهها بهم نامه یه شدا ئه وه مان بق ده رده که ویّت که هه موو هه ریّمیّکی ناو ولاته یه کگرتو وه کانی ئیسلام، ده بیّت ریّزی گه وره وگران دابنی ن بق زاناو پیشه وایانی ئاینی وسود له زانست و زانیاری و بقی و و نه کانیان و ه ربگرن و له به پیّوه بردنی و لاتدا به شداریان بکه ن.

(نەك وەك ئەمرق ـ ھەموو ولاتە ئىسلامى يەكان ـ ھەولا دەدەن مامۆستاو مەلاكان بكەنە خۆيان و لەژىر ناوى يەكىتى زاناياندا كۆيان بكەنەوەو لەژىر گوشاردا بەچاوترسىنىيان بكەن فەتواى حەلال كردنى ھەرشىتىك حوكمپاكان بىنيان خۆشە لىنيان بېچپن لەلايەك و لەلايەكى تريشەوە درايەتى كانياوى ساف و زولالى ئىسلام وھەلگرە گيان لەسەر دەستەكانى يانى بى بكەن وھەموو شىتىكى بىدعە ودور لەسوننەتى بىغەمبەريان بى زيندوو بكەنەوەو بە بەشدارى پىنىەكردنيان لەبپيارى چارەنووسى سازيەكانى ولاتدا ماناى جياكردنەوەى ئاين لە دەوللەتيان بى ئەنجام دەددەن، دواتر يەك مامۆستا وپىشەواى ئاينى لەترسى برينى موچەكەى نەتوانىت ووتارىكى ھەق بدات مەگەر وتارىك پىياوانى قەسر بۆى دابپىرى وزيانى بىق بەزەكان نەبىتى). ئ

عمر رکنانهٔ له کاری هاوسه نگی نیوان (مه رکه زیه ت)و (لامه رکه زیه ت)دا کومه لی ییوه ری هه بوو له وانه:

۱- پێویست کردنی ههڵوێستهکان به بهرژهوهندیهکی گشتی یان تایبهتی یهوه٠

۲- دیاری کردنی ئه و کاره گرنگانه ی که هه ریّمه کان ناتوانن سه ربه خق نه نجامیان بده ن به نکو ده بیّت بایته خت یه کلای بکاته و ه و کوشتن و هه نواسین.

۳ مهندی مهسه له قورئان و سوننه تباسی نه کردووه، به لام قسه کردن تیایدا زور گرنگه.

١ ـ النموذج الاداري لا ٣٢٤ .

۲ ـ ووتهی وهرگير .

- $^{-8}$  رهچاوکردنی دووری ماوهی نیوان خهلیفهو والی یهکان .
- ه چاوکردنی گرنگی کات و لهوانهیه زیانیکی گهورهی وهك مردن رووبدات.
  - ٦- بوونى كەسانىك كەمتمانەيان ھەبىت بەزانست وزانيارى و ژيرىيان.
    - ۷ کاری گهری زوو ئه نجام دانی کاره کان له جنگه ی خویاندا .
  - $^{-}$  پهچاوکردنی بهخشینی متمانه بهدادوهرهکان و والی وکاربهدهستهکان. $^{'}$

له ژیر روشنایی نهم پیوه رانه دا عمر توانی هاوسه نگی یه کی چاك وریک و پیک بخاته نیوان (مرکزیة)و (لامرکزیة)و به و کاره گرنگه یشی توانی بنه مایه کی چاك دابمه زرینیت وپیشکه شی زانایانی بکات له بواری ئیداره و بنه ماکانی هه نس و که و ت کردنی دروست له گه ل زمان و ده گه زه جیا جیاکاندا له چوار چیوه ی ده و نه تیکی یه کگرتوودا. آ

(بهمهش دا دهردهکهویّت بق خویّنهری کورد که نهم فیدرالیه تهی نیّستا شهم بهشه کوردیه ی کوردستانی عیّراق تیایدا ده ژی نیسلام هیّناویه تی وئیسلام سهدان سهده پیّش نیّستا دانی ناوه بههموو ههریّمه کانی ولاته یه کگرتووه کانی نیسلامدا و زمان ونه ژادو جل و بهرگی تاییه تی خویانی پاراستووه و ههرله خوّیان والی وسه رکرده ی هه لبراردووه).

# هه شتهم: بنهمای نه رمی نواندن له کاری ئیداری عمردا

عمری کوپی عبدالعزیز کشه لهههموو بواره کانی تیگهیشتن و گفتوگر و فیکر و جی به جی کردنی فه رمان و پابه ندبوون پیوه ی دا بنه مای نه رم ونیانی جیبه جی کردووه و رایمون کی کوپی (میمون)ی کوپی (مهران) ده لیست: (عبدالملك)ی کوپی (عمری کوپی عبدالعزیز)به باوکی ووت: باوکه گیان، بوچی نه وه ی هه ق و دادپه روه ری یه جی به جی ناکه یت ؟ سویند به خوا گرنگ نی یه له لام من و تی له مه نجه لدا بکولینن له و پیناوه دا ؟

١ ـ النموذج الاداري لا ٣٢٦.

٢ ـ ههمان سهرچاوه.

۳ ـ ووتهی وهرگير.

لهوه لامدا عمر ووتی: کوپی خوم، من دهمه ویت خه لکی له سه ر شتیکی زور ناپه ینم، من نامه ویت هه موو نه و شتانه ی دادپه روه ری تیدایه زیندوویان بکه مه وه، به لکو نه وه دوا ده خه م بن کاتیک دنیا په رستی له دله کاندا ده رده هینم، دین به دم نه مه وه و دلخ شیش ده بن به مه).

له شویننیکی تردا عمر ده لیّت: "خه لکی نه هاتن به ده ممه وه له کاری گه پانه وه ی مافه کان برّ شوینی خرّی، تاشتیکی دنیایم نه خسته به رده ستیان. آ

عمر کشته هه رله سه ره تای وه رگرتنی خه لافه ته وه نه وه ی پاگه یاند که هینانه دی نامانجه کان پیویست به نواندنی هه ندیک نه رمی نواندن \_مرونة\_ وچاوداخستن ده کات، مه سه له که به وه سه رناگریت که (عبدالملك)ی کوپی ده یووت گوایه له و پیناوه دا ناماده ین هه ردوو کمان له مه نجه لا المانکولینن و نیتر گوی به لایه نه کانی تر نه در نت. "

ئەمەش ھەلويستىكى ترى عمرە كەروتو رويىژىكە لەنيوان خىزى وعبدالملك ى كورىدا روويداوە: عبدالملك: ئەرە چۆن چاوەكانت دەچىتە خەو، كەھەندى سىكالاى ماف خوراوان ھاتۆتە بەر دەستت رھىشتا بەر جۆرەى خوا بى ى خۆشىه يەكلايت نەكردوونەتەرە؟

عمر: کوری خوم، نه فسم وه کو و لاخه که م وایه، نه گه ر ره حمی پی نه که م نام گهیه نیّته جیّگای مه به ست، نه گه ر خوم و هاوکاره کانم ماندوبکه م نه وه نده ی پی نه که نام ناچیت منیش و نه و انیش ده که وین، من نه وه نده ی کاته به ناگا کانم به ته مای یاداشتی خوام نه وه نده ش به ته مای پاداشتم له م کاتی خه و تنه م.

۱ سيره عمر (ابن الجوزي) لا ۸۸ .

٢ـ ههمان سهرچاوه .

٣ ـ النموذج الادارى لا ٣٢٨ .

بوونه ته وه کوری خوم نهم کارهی من دهستم داوه تی زور گرنگ تره له لام له بنه ماله کهی تو مه به منه وی یه کان بوق که ژماره یان زیاتره و ده سته لاتیان به هیزتره و پیش نه وانیش نه و ه یه که و ه دو دو دو دو یا دو و یک دو یک دو و یک دو یک دو و یک دو و یک دو و یک دو و یک دو یک دو و یک دو یک دو و یک دو و یک دو یک د

ئەگەر ھەمووى لەيەك رۆژدا چارەسەربكەم دەترسىم لىيم ھەلبىستن، بەلام ماف لەيەك دووكەس دەسەنمەوە، ھەوالەكەيشى دەگاتىە ئىەوانى ترومەسىەلەكە ئاسىايى دەبيت لەلايان). (

لهم بهسه ر هاتانهی پیشووه وه نه وه مان بق ده رده که ویّت که تا ناستیّکی به رز عمری کوری عبدالعزیز خاوه نی فیقهو تیّگه یشتنیّکی قول بووه له بواری چاکسازی و نوی خوازیدا وله به رنامه ریّدی کردندا بق نه مانی زولّم و زوّرو حه رام خوّری و بلاوبوونه وهی داد ویه کسانی. ۲

مهبهست لـهو ووشـهیهی کـهووتی: (مـن ئهگـهر خـۆم و هاوکـارانم ماندووبکـهم، کهمیّك ناخایهنیّت منیش و ئهوانیش دهکهوینه زهوی).

عمر دهیهویت بلیّت: ووزه ی مروّق دیاری کراوه وکاری به رده وام سنووری ههیه ، مروّقیش بو وه رگرتنی ئهم کاره قورسانه پیویست به کاتیّك ده کات که لیّی بوه ستیت تا قبولیان ده کات و پاشتر ده یگوریّت بو به رنامه و ریّره وی ژیان و تیکه لی خویّن و گوشت و ده ماره کانی ده بیّت، پاشتر له گه ل له شی ولار و خانه کانی له شیدا یه کده گرنه وه .

بهبی بوونی ئهم تیکه لا بوون ویه کگرتنه ده روونی یه، به رده وام پاله په ستوی ده ره کسی بالده نیت به مروقه و به م پاله په ستویه ده ره کسی پالیده نیت به مروقه و به م پالیه په ستویه شده و که ته و روزه ده ره کسی یه ی به سه ره و هه نه مینی پشتاو پشتاو پشت بگه ریته و هه لس و که و ته کانی پیشتری. آ

١ ـ سيرة عمر (ابن الجوزي) لا ١٠٦.

٢ ـ ملامح الانقلاب لا ١٧٣.

٣ ـ ملامح الانقلاب لا ١٧٣.

ئەوەى جێگاى سەرنجە ئەم بڕگەيەيەتى كەدەڵێت:..... بەلام مىن نان بۆ يەك دوو كەس وەردەگرمەوە و هـەوالىش دەگاتە كەسانى تىرو بەو جۆرە مەسەلەكە ئاسايى دەبێت لەلاى ئەوانىش و، پاشان عمر لێرەدا پرۆژە وكاركردن لەسەرى پێش كەش دەكات و لـەپێناوى چاكسازى و نوێخوازىدا، چـونكە زۆرن ئـەو كەسانەى كەووتـەى گەورەگـەورە وقەبـە دەردەبـڕن بـۆ گەلـەكانيان \_بەتايبـەتى لـەكاتى هەلبژاردنەكاندا \_ بەلام كەمن ئەوانەى كەپرۆژەكانيان دەبەنە بوارى كردەوە وجـێ بەجێ كردنەو، ئىتر باكەمىش بێت ئەو جێ بەجێ كردنە.

به لام عمر ئهم چاکسازه مه زن و فه قیهه شاره زایه، ده یه و ی ت کرمه لی پروژه به کرده و ه پیش که ش بکات و نایه و یت به زور و توندو تیژی و بی پلان و به رنامه ری شی به کرده و ه پیش که ش بکات و نایه و یت به زور و توندو تیژی و بی پلان و به رنامه ری شی نام خیر به خیر به لکو ماف بی یه که س و دووکه س و ه رده گریته و ه ، یان مافیان لی ده سین ی ته و مه و اله که ش ده گاته خه لکانی ترو، به م کاره و و ورد و ورده پروژه چاکسازیه که تیکه لی خوین و ده ماری تاکه تاکه ی نوممه تی نیسلام ده بیت و ده لین (ده ستیک ده و له تبیریت نیشی نی یه). ا

کهسیش مافی ئهوهی نی یه کهبلیّت: ئهمه دابهزین ولادانی عمری کوپی عبدالعزیز لهئامانجه نویّخوازی وچاکسازی یهگشتی یهکهی لهبهرخاتری چارهسهری کاتی وپینهکاریه کی لاوه کی ... چونکه لهوه تی عمرمان ناسیوه و بووه ته گهوره ی موسلّمانان \_بستیّك\_ دابهزینی پیّوه دیارنه بووه ئامانج و مهبه سته کانی قورئانی کهریم وسوننه تی خاویّن، به لام لیّره دا عمر کاربه شیّوازه زیندووه کان ده کات کهده بنه هری هیّنانه دی ئامانجه کانی قورئانی پیروّز به ته واوه تی .

ياله يه سۆى بەردەوام تەقىنەودى لەدوايە، ئەم تەقىنەودىيەش ھەر چەند كەم

۱ ـ ووتهی وهرگنید .

٢ \_ ملامح الانقلاب لا ١٧٤.

بیّت به لام ههر سوتیّنه رو روخیّنه رده بیّت اله توانای سه رکرده و فه رمان وه واکاندا هه یه نهم رووخان وسوتانه دوور بخه نه وه به به کارهیّنانی شیّوازیّکی زیندوو که بگونجیّت له گه ل سروشت و ده روونی مروّقدا، ده ی بوّچی نایگرنه به ر؟. ا

کاتیّك (عبدالملك)ی کوری پی ی ووت: ئهی ئهمیری باوه رداران، فه رمانی خوا جی به جی به بکه، ئیتر بامنیش وتویّش له ناو مه نجه لدا بکولیّنین، وه لامی خهلیفهی نه رم ونیان ئه وه بوو پی ی ووت: کوری خوّم، ئهگهر بمه ویّت به و جوّره بکه م که تق دهیلیّیت ناچارم په نا بق شمشیر به رم، ده ی خیّر نی یه له خیریّکدا که له ریّگه ی شمشیره و زیندوو بکریّته و ه. آ

دهی که واته خهلیفه یه ک نا به م جوّره وبه نه رمی بجولیّته وه وبه م زیره کی یه هه لس و که وت بکات هه رگیز روّری له روّران له نامانجی خوّی لانادات. آ

بهمانهی پیشهوه دا نهرمی عمر ده رده کهویت لهبه ریوه بردنی ولات وجی بهجی کردنی سیاسه ته گشتی یه کان، به رپاکردنی دادپه روه ری و بالاو کردنه و هی ناینی پیروزی نیسلام و دامه زراندنی ده وله ت له سه ر بناغه ی بیروباوه پر

ئەمەش كۆمەڭى بەڭگەيە لەسەر جى بەجى كردنى بنەماى نەرمى لەجى بەجى كردندا كەعمر بەكردەو، لەژيانىدا كارى لەسەركردوو،:

اله فهرمانی ئیمه نویژت پی دوانه خات:

عمر الله جاریکیان چوو بق لای پاسه وانه کانی، پی ی ووتن، کامتان ئه و پیاوه ئه ناست که ماوه یه له مه و به رناردمان بی و لاتی میسر؟ ووتیان: هه موومان ده پناسین، عمریش ووتی: کامتان مندال ترین که ستانن بابچیت به دوایدا و بقرم بانگ بکاته و پاسه وانیکیان خقی گه یانده نیراوه که و بانگی کرده و ه نه ویش وای گومان برد، که عمر وای زانیوه سارد و سری نواند و ه وخیرا نه چووه، یی ووت: یه له م لی

١ ـ ملامح الانقلاب لا ١٧٤.

٢ – الكامل في التاريخ له ملامح الانقلاب لا ١٧٥ وهرگيراوه .

٣ ـ الكامل في التاريخ له ملامح الانقلاب لا ١٧٥.

٤ ـ النموذج الاداري لا ٣٢٩ .

مه که هه رئیستا خوم ده گورم ودیم، پاشان به په له هات بو لای عمر.

عمریش پی ی ووت: ترست نهبیّت، ئهمرو روّدی جومعهیه، له شارده رمه چو تا نویّده که ی جومعه به باشان به پهله و نویّده که ی جومعه ته که یت نه که ی خورد نمان این ته که نه کاریّکی موسلمانان، ده ی هه رگیز له کردنمان لیّت بی هه رکاریّك وات لیّ نه کات نویّده کاریّد له کاردنمان لیّت بی هه رکاریّك وات لیّ نه کات نویّده کانت له کاتی خوّی دوابخه یت. ا

دهی تهماشابکه لهگهان گرنگی و پهلهیی کارهکهیدا کهچی لهجی بهجی کردنه کهیدا نهرمی دهنوینیت لهگهان نهو نیرراوهدا.

## ۲- بەربانگ بكەرەوە وپاشان برۆ:

عمری کوپی عبدالعزیز کنش کاربهدهسته کهی ، که به سه رخوراسانه و بوو بانگ کرده وه ، هه رکه فه رمانه که پیگه یشت خیرا خوّی کوّکرده و ه وخوّی گهیانده و ه لای خهلیفه فه وه کو جیّ به جیّ کاریکی دلسوّز وکاتی گهیشته و ه کوشکی خهلیفه لهدیمه شق و عمر ناسه واری ماندوویه تی وشه که تی ریّگای تیدا به دی کرد، بوّیه پرسیاری لیّ کرد: که ی له وی ده رچوویت؟ ووتی: له مانگی ره مه زاندا.

عمر ووتی: راستهکهن ده لیّن زوّر وشکیت!! دهی باشـتر نـهبوو خـوت بگرتایـه تاچهژنت دهکرد وئهوجا بکهوتیتایهته رِێ. ۲

۳ ناره حه تیان مه که ن، توندمه بن له گه لیاندا:

(ابن سعد) دهگیرته وه له (میمون)ی کوری (مهران)ه وه که به رپرسی دیوانی دیمه شق بووه ده لیّت: مووچه یان بریه وه بوپیاویکی نه خوّشی دریّر خایه ن منیش ووتم: قهینا کاده بیّت له گه ل نه و نه خوّشانه داباش بین که نه خوّشی ترسیناك و دریّر خایه نیان هه یه به لام مووچه ی مروّق یّکی له ش ساغیان پی بدریّت؟! شتی وانابیّت.

١ - سيره عمر لابن الجوزي لا ١٠٦ .

۲ ـ النموذج تلاداري لا ۳۳۰ .

٣ - تاريخ الطبرى \_له\_ النموذج الادارى لا ٣٣٠ .

سکالای ئهم بن چوونهمیان گهیاندبووه عمری کوپی عبدالعزیز وپیان ووتبوو: زفر توندوتیژه لهگه لاماندا وناپه حهتمان ده کات، ئه ویش نامه یه کی بن نووسیم و پی ووتم: ئهگهر ئهم نامه یه ی منت پی گهیشت ئیتر توندوتیژ مه به لهگه لا خه لاکی وناپه حه تیشیان مه که، چونکه من ئه وه م پی خنرش نی یه . ا

عمیر شهم نامهیهی بی (میمیون) نووسی کهلهبنهمای نبهرمی نوانیدن لهبهر پرسیاریّتی وه سهرچاوهی گرتبوو.

#### ٤- نەرمى نواندن لەگفتوگۆو لۆك گەيشتندا:

گفترگنی ئاشتیانه ووه لامدانه وهی به لگه به به لگه شیوازی عمربوه کتشه له کوبوونه و دانیشتنه کانی له گه ل خه واریجه کان دا به کرده وه ئه م نه رمی یه ی پیسوه دیار بووه، \_وه ک پیسشتر ئاماژه مان بس کسرد که \_کومه لیک له \_حه روریه کان \_هاتن بی لای عمر، له مه سه له یه کدا گفتوگزیان له گه ل کرد،

هەندى لەياوەرانى عمر ئاماۋەيان بۆ كىرد كەبيانترسىينىت وچاويان لى سور بكاتەوە، بەلام عمر ھەر نەرم ونيان ولەسەر خۆبوو لەگەليان تارىك كەوت لەگەليان كەتاماوە لە ژياندا خواردن وجل ويەرگيان بگريت ئەسىتۆى خۆى، ئەوانىش بەوشىيوەيە بەجىييان ھىيشت، كاتى دەرچوون عمىر داى بەئەۋنۆى يەكى لەھاورىكانىدا ووتى: ئەى فلان كەس، ئەگەر چارەسەرىك ھەبوو بۆ چارەسەركىدنى ھاورىكەت ھەرگىز پەنامەبە بۆ داخ كىدنى بەئاگر. لەھەموو ھۆكارەكانى ھەلس و

### ٥- نەرمى وكراوەيى فىكرىي:

نهرمی وکراوهیی فیکریی عمر بهجۆریك بو به ناشکرا پیوهی دیاربوو، کهبهدوربوو له توندوتیژی و وشکی وکهللهپوچی، وهك پیشتر باسمان کرد\_

١ ـ الطبقات (٣٨٠/٧) .

٢ ـ سيره عمر (ابن الجوزي) لا ٧٦ \_ ٢٨ .

٣ ـ النموذج الاداري لا ٣٣١ .

کهجاریّکیان عمری کوری عبدالعزیز (یزید)ی کوری(أبی مالیه)و(حارث)ی کوری(محمد)نارد بق نهفریقیا، بق نهوهی خه لکی فیّری سوننهت وژیانی پیّغهمبهری خوای بکهن، بریاریشی دا مووچهیان پی بدات بهرامبهر ئهو کاره، (یزید) قبولی کردو (حارث) قبولی نهبوو کهبه پاره خه لکی فیّری ئیسلام بکات ووتی: من ههرگیز ئامادهنیم لهبهرامبهر زانستیّکدا که خوا فیّری کردووم مووچه وهربگرم، مهسهله کهیان بق عمر باس کرد وئهویش ووتی: ئهوهی (یهزید)کردوویهتی دروسته و هیچی تیّدا نی یه، به لام خوا نموونهی(حارث)مان لهناودا زوّر بکات. ا

دهبینی هه لویستیکی دیاری کراوی یه کلایه نهی نهبوو به رامبه رئه و دوو زانایه، له گه لا ئه وه شدا دوو رای جیاوازیان هه بوو له وه رگرتنی پاره له به رامبه ر زانست به خشین دا، پشتگیری پاره وه رگره کهی کرد و ووتی هیچ گوناهیکی تیدا نی یه، به لام دووعای خیرو چاکه ی کرد بو (حارث)، که نه رمی عمر ده گهیه نیت به رامبه ر راجیاوازه کان له یه له کاتدا، ته نانه ت پی ی وایه که بنه مای نه رمی و کراوه یی فیکری و جیاوازی بیرو پاپیویست و چاکه، ته نانه ت جیاوازی ها وه لانی پیغه مبه ر بیخ نه بیرو رادا پیخفش بووه وه له ده لیت: (پیم خوش نه بوو که ها وه لانی پیغه مبه ر بیخ و نه بیرو برخووندا، چونکه نه گه ر جیاوازانه بوونایه، ریگه پیدان رخصه نه به بورونایه له بیرو برخوروندا، چونکه نه گه ر جیاوازانه بوونایه، ریگه پیدان رخصه نه ده داری به وینایه به بیرو و ده له ده لیت: نه و جیاوازیه ی ناو ها وه لانی محمد ناگزیمه وه به سوره و لاخ. آ

## نۆيەم: گرنگى كات لەحكومەتەكەي عمردا

عمری کوری عبدالعزیز کشهٔ زوربهی کاته کانی نهگهر نه لیّین ههمووکاته کانی مهری کوری عبدالعزیز کشهٔ زوربهی کاته کانی تهرخان کردبوو بو کاروباری دهولهت وبه رژه وه ندی موسلمانان یان جی بهجی کردنی هه قی یه روه ردگار له خواناسی وعیباده ت کردن، شهوه کانی به نوی تو بارانه و ه

١ ـ سيره ومناقب عمر، (ابن عبدالحكم )لا ١٣٧ .

٢ ـ سيرة عمر، (ابن الجوزي) لا ٢٧٥ .

٣ ـ الطبقات (٥/٣٨١) .

لەدەرگانـەى خـوا دەبردەسـەر ولـەدواى نوێـژى وەتـر ئـيتر قـسەى لەگـەل كەسـدا نەكردوه. \

ههردهربارهی لهدهست نهدانی ههلهکانی کات ده لیّت: ((ان اللیل والنهار یعملان فیك فاعمل فیها)) واته: شهوو روّد کارت تیدا دهکهن دهی توّش کاریان تیدا بکه.

ههمیشه کاتی بههه ل ده گرت بق هه نسان به کاریکی چاکه یان ده رکردنی فه رمانی خیرا وله جی ی خویدا و خیرا یه کلایی کردنه وهی نیش و کاره کان و ده رکردنی بریاره نیداری یه کان، خو به دور گرتن نه هموو نه و کارانه ی که ده بوونه هوی دواکه و تنی کاریکی چاکه یان به رژه و هندیه کی موسلمانان، گهوره ترین به نگهیش نه سه نه و سی بریاره بوو که هیشتا (سلیمان) به خاك نه سپیرابو و ده ری کردن.

وهك(ابن عبدالحكم) ده ليّت: هه ركه (سليمان) به خاك سپيردرا كاتى نويّرى مه غريب بوو، فه رمانى دا قه له م وكاغه زى بيّ بهيّنن، سيّ بريارى گرنگى نووسى، كه نيّوان خيّى وخوا نه يتوانى دوايان بخات، يه كسه ر هه رله ويدا ئيمزاى كردن.

هەرچەندە هەندى لەخەلكى هۆى ئەم پەلەكردنەيان نەدەزانى، بۆيە بە لاقرتى و چاو داگرتنەوە بەيەكتريان دەروت: دەى ئەم پەلەپەلەى بۆ چى يە؟ ئەى نەى دەتــوانى خــۆى بگريّـت تادەگەرايــەوە مالەكــەى خــۆى؟! دەى واديــارە ئەمــە خۆشەويستى پلەوپايەيە؟ وئەمە بوو ئەيان ووت پى ى ناخۆشە بكريّتە خەليفە؟!

(ورد بهرهوه خوینهری کوردی خوشهویست، کهچون گهورهو فهرماندهی پراستهقینه زور پهلهیهتی نیش وکاری موسلمانان نهوهستیتیت وبهخیرایی پاپهرینریت نهك وهك نهمرو گرنگ ترین کار دهوهستینن بهبیانووی نهوهی گوایه پهرلهمان لهموّلهتی هاوینهدایه!! یان سهرهك کوّمار له گهشت وسهیرو سهفادایه! یان کهمی ناساغه!! وهتد....).

١ ـ سيره عمر، ( ابن الجوزي) لا ٢١٠ \_ ٢١١ .

۲ ـ ووتهی وهرگنیر .

بریارهکانیش ئهم سی بریاره بوون:

۲− بریاری دووهم: لابردنی بهرپرسی خهراجی میسر لهسه رکاره که یکه ناوی (اسامه)ی کوری (زیدالتشوخی)بوو له به رزولم و زور و ناره وایی و خوسه پاندنه کانی له و ولاته دا.

۳- بریاری سی یهم: ههروهها فرمانی لابردنی والی نهفریقیهی دهرکرد کهناوی (یزید)ی کوری(أبی مسلم) بوو، نهویش لهبهر ناههقی وزولم و ستهمهکانی کهههوالی بهباشی دهگهیشته وه عمر.

هەروەها گرنگى تايبەتى بەكات دەدا وەھەميىشە كاتى گونجاوى ھەلدەبىۋارد بۆراگەياندنى فەرمان و بريار وئاراستەكانى تابەئاسانتر بگاتە ھەموو لايەك، بى ئەو مەبەستە باشترين كاتى ھەلدەبىۋارد، ئىتر چ لەبەر زۆرى خەلكەكە يان لەبەر پىرۆزى شوينەكە، كەزياتر گرنگى يى دەدرىت.

ئەركاتەش وەرزى ھەج كردن بور كە يان خۆى وتارى بۆ پان دەدان بريارو فرمانى لەشتوەى نامەدادەنارد و بەسەر ھاجى يەكاندادەخوينرايەوە و فرمانەكانى زياتر دەبوھ جيكاى گرنگى موسلمانان، كەدوو ئامانجى دەييكا:

١ ـ سيره عمر بن عبدالعزيز (ابن عبدالحكم) لا ٣٢ .

۲ ـ النموذج الاداري لا ۳۳۷، ۳۳۸.

۱- بلاوبونه وه ی زیاتری بریاره کانی له ناو ژماره یه کی زور له موسلمانان و ولاتانیکی زوردا.

۲ خیر بلاوبونهوه ی بریارو ثاراسته کانی خهلیفه له ناو کومه لیکی زور له موسلمانانداوله کاتیکی گونجاودا.

یه کی له و نامانه ی که به سه رحاجیانی مائی خودا خویندایه وه تیایدا هاتووه:
پاشان .... من له م مانگه به ریزده ا و له م شاره به ریزده ا وله م پوری حه جی
گهوره دا خواده گرم به شایه ت و خوم به ری ده که م له لای نه و خوایه له سته م و
ناره وایی نه وا کاربه ده ستانه ی سته میان لی کردوون، له ده ستدریزی نه وانه ی
ده ست دریز وان لی کردوون، من به ریم له وه ی که من فه رمانم پیدابن یان پی ی پازی
بوو بم یان به نه نقه ست کردبیتم، مه گه رلیم تیك چووبیت یان پیم نه زانیبی و پرجایشم
وایه نه وه م لی نه گیریت ولیم خوش ببن به تایبه ت بزانن که من نه و په ری لیبران و خو
ماند و کردنم به خه رج داوه، نیتر هیچ به ربه ستیک نی یه له نیزوان من سته م لیکراواندا
ومن پشت و په نای هه موو چه و ساوه یه کم، هه رکاربه ده ستیکی من له هه ق لابدات و
قورئان و سوننه ت په یره و نه کات، گویز ایه لیان مه که ن، کاری لابردنی یان مانه وه ی
ده ده مه ده ستی نیوه نیتر، یان ده گه رینته و مبزلای هه ق یان ده ینیز مه و مالی خوی .
ناه کلام سه روه ت و سامان له لای ده و له مه نویه کارتان بین تو و له فی میشیتان

ناهیّلم سهروهت وسامان له لای دهولهمهنده کانتان توّپه لاّ ببیّت و له\_فه ئیشیتان هه ژارانتان بی بهش ناکهین، ههر کهسی له ئیّوه بیّت بی لامان و هه والیّکمان بی بیّنیّت که خیرو خوّشی تایبه تی یان گشتی تیدابیّت له نیّوان(۲۰۰)تا (۳۰۰)دیناری پی خه لاده که م به بی ی نیه تی خیری خوّی ودووری ریّگاکهی،

ره حمه تی خوا له که سیّك که دوری ریّگاوای لیّ نه کات که نه یه ت بی لامان و خوا به هزیه و هه قیّك سه ربخات، ئه گهر له به رئه و نه بوایه که له ئه رکه کانی حه جم ده کردن کرمه لیّ مه سه له ی هه ق و په وام بی پوشین ده کردنه و ه که خوا زیندوی کردونه ته و و و کرمه لیّ مه سه له ی تریش له ناره وایی یه کان که خوای (عزوجل) له گوپی ناون، ئه وه ش چاکه یه که و ده بیّت سوپاسی خوای له سه ر بکریّت و سوپاسی که سی تریه که نه گهر خوا ده ستم لی به ربدات منیش وه ك که سیّکی ئاساییرم لی ترنه که ن ، چونکه نه گهر خوا ده ستم لی به ربدات منیش وه ك که سیّکی ناساییرم لی

 $^{ackprime}$ ديّت (واته: خهلافهت بهريّوه دهبهم وههقم بهههق و ناههقهوه نابيّت $_{-}$  والسلام $^{ackprime}$ 

## دەيەم: دابەش كردنى كارەكان

عمری کوپی عبدالعزیز کشه به پاشکاوانه بنه مای دابه شکردنی کاری پوون کردوّته و کاره کانی به به به ده وله تی دیاری کردووه ، بزنه و مهبه سته نامه ی نووسی بۆ(عقبة)ی کوپی(زرعة الطائی)کاتی که کردی به به رپرسی خه راجی خوراسان:

(....دەستەلات چوار كۆلەكەي ھەيەو بەبى ئەو كۆمەلە كانە راناوەستىت، والى كۆلەكەيدە، بەرپرسى دارايى بىت المال كۆلەكەيەكە، كۆلەكەيەكە، كۆلەكەيەكە، كۆلەكەيەكە، كۆلەكەيەكە، كۆلەكەيەكە، كۆلەكەيەكە،

لهگه ل تیبینی کردنی نهم چوار کوله که گرنگه ی دهوله تی نیسلامدا که برپره ی پشتی ده وله ته که ن وه زیری داد پشتی ده وله ته که ن وه زیری داد ده بینیت و به رپرسی (بیت المال)که رولی وه زیری دارایی ده بینیت و خه لیفه پش که سه روکی گشتی و لاته نیسلامیه یه کگرتوه کانی.

کۆمه لّی پۆستی تر هه یه که به کو له که لاوه کی یه کان مرغیه داده نریّن وه ك سه روّکی جه نگ و جیهاد و (منصور)ی کوری (غالب) سه روّکی بووه له سه رده می عمردا. "

بهرپرسی ریّك وپیّك كردنی ریزهكانی سوپا(ولید)ی كوری (هشام)و (عمرو)ی كوری(قیس السكونی) . أ

پۆستێکی تر بهناوی ئاسایشی ناوخۆ، که(عمر)ی کوپی(یزید)ی کوپی(بشر الکلبی)ی کرد بوو بهسهرۆکی پۆلیس. ' (عمر)ی کوپی(مهاجر)ی کوپی(ابی مسلم

١ ـ حليه الاولياء (٥/٢٩٢ ـ٢٩٣) .

٢ ـ تاريخ الطبرى له النموذج الادارى لا ٣٤٢ وهركيراوه .

٣ ـ سيره عمر (ابن عبدالحكم) لا ٧١.

٤ ـ تأريخ خليفه لا٣٢٤.

الانصاری)کسرد به سهروکی پاسه وانه کان، (حبیش)یسشی کسرد به سهروکی ده رگاوانه کان ـ الحاجب ـ.

هەروەك كۆمەلى خالى پشكنىنى دانا لەسەر رىگاى ھەرىمەكان كە ئەمرى بەخالى گومرگى سنور ناسراوه. أ

پۆستێکی تر کهتایبهت بوو به(نوسین)ه وهکه(لیث)ی کوپی (ابی رقیه)ی مهولای(ام الحکم)ی کچی(ابو سفیان) بهرپرسی بوو، بهرپرسی موّریش(نعیم)ی کوپی (سلامه)بووه. ۲

به شیکیش بی به دواداچوونی کاروباری دارایی وچهند لقیکی هه بوو، وه ك (خراج) و (عقبه)ی كوری (رزعة الطائی)به رپرسی بووه . <sup>3</sup>

کۆکردنـهوه ی زهکـات کـه (عبداللـه) ی کـوپی(عبـدالرحمن) ی کـوپی(عتبـه القرشـی) به رپرسـی بـووه  $^{\circ}$  و ده زگـای\_سـکه لیّدان\_کـه (عمـر) ی کـوپی (ابـی حملـه القرشـی) به رپرسـی بـووه  $^{\circ}$  وهـه روه ها (صـالح) ی کـوپی (جـبیر الغـدانی) سـه روّکی (خراج) ی گشتی بووه  $^{\circ}$ 

ل ب بواری فیرکردن وروّش نبیرکردن دا عمر هه ستا به دامه زراندنی ده زگای فیرکردنی هه میشه یی له مزگه و ته کاندا، چه ند که سیکی دیاری کرد بق شاره زاکردن و فیرکردنی گهروّك له ناو بیابان نشینه کاندا، هه روه ك كرّمه لیّ که سی راسپارد بق بانگه وازی ریّگای خوا و فه رمان به چاکه و به رگری له خرابه، کرّمه لیّ خانووی دروست کرد بق کاری دادوه ری و له میسردا فه توای دایه ده ستی سیّ زانای بواری (الفقه). ^

۱ ـ تأريخ خليفه لا٣٢٤.

٢ ـ عمرين عبدالعزيز في رد المظالم،

٣ ـ تاريخ خليفه ٣٢٤.

٤ ـ تاريخ الطبرى له النموذج الادارى لا ٣٤٤ وهرگيراوه.

٥ ـ امراء دمشق لا ٤٨.

٦ ـ عمربن عبدالعزيز وسياسته لا ٢٩٥٠

٧ ـ تأريخ خليفه لا ٣٢٤.

٨ ـ النموذج الادارى ٤٣٤.

لهگه لا نهم پوسته گرنگه دا هه ندی پوستی تریش هه بوون وه ك به رپرسی نوید، حهج، به ریوه بردنی كاره كان، پوسته و گهیاندن وكومه لی پوستی تر كه بواری باسكردنی هه موویان نی به لیره دا.

ئابهم شیوهیه عمری کوپی عبدالعزیز یاسای دابه شکردنی پوسته کانی بیوسته کانی بیوه بردنی ده ولیه ته کانی بیوه به وی دامه زراند و به پاستی ئیه توانین بلیسین له یسه کیك سه رکرده مه زنه کان بووه .

فەرموون لەگەل ھەندىك لەشىوازى تىڭھىشتووپى عمرى كوپى عبدالعزيز لـەكارى بەرىيوەبردنى دەولەتدا:

ـ مۆكارى سەركەرتنى پرۆژە چاكسازى يەكەي عمرى كورى عبدالعزيز:

کۆمـهڵێ هۆکــار بوونــه هــۆی ســهرکهوتنی عمــر لــه ههوڵــه چاکــسازی ونــوێ خوازیهکهیدا، وهك:

۲- کۆمەلىّى رەوشتى مەزن لەكەسايەتى عمردا: وەك: زانايى، لەخواترسان،
 دنيانەويسستى، بسى فيسىزى، نسەرم ونيسانى، ليبسووردەيى، ليخوشسبوو،
 سووربوون(الحزم)دادپەروەرى، گوناە نەكردن(الورع).

لهگه لا توانایی به ریوه بردنی گهوره اههونه ری پلان و نه خشه کیشاندا، له سه رکردایه تی و ناراسته کردن، ناسینی مرؤفه کان.

۲- برونی تیروانینیکی روون و باشکرای نویخوازی و چاکسازی، که نامانجی راندنه و می ده و له و بروون و با سه رده می خهلیفه راشیده کان وله سه ر پروگرامی پیغه مبه رانه.

۳ـ کۆبوونهوه ی ئوممهت لـهدهوری ئـهم پرۆژهیـه لـهپاش ئـهوه ی نیـهتی پـاك و
 دلسۆزی خاوهنه کهیان بۆ دەرکهوت.

3۔ بوونی کوّمه لیّك ئهستیّره ی پرشنگدار له زانایان كه له وسه رده مه ی ئه و دا ژیاون و توانای رابه رایه تی كردنی و لات و نه ته و ه كه یانیان هه بوو، به گه یشتنی عمری كو پی عبد العزیز بوّ سه ر كورسی ده سته لات ئیتر بواری ته واویان بوّ ره خساو ده ستیان كرد به دا هیّنان و له نه رك و كاره گه و ره كاندا لیّها توویی خوّیانیان سه لماند.

آنه مه ش وانه یه کی گرنگه له وه ی که زوّر گرنگ و پیّویسته زانایانی ئیسلام له هه موو پوویه که وه زانایانی ونابیّت ته نها خه ریکی زانسته شه رعی یه کان بن وله گه لا ده ستپاکی وله خوا ترسانه که یاندا ده بیّت. هه ولّی بره و دان به که سایه تی خوّیان بده ن و توانای پیشه وایه تی کردن و سه رکرد ایه تی کردنی گه لیان تیّدا دروست ببیّت، نه و کان ده ژمیردرین.

هەرئەوەش وايان لئ دەكات كەشەرىعەتى خوا پيادەبكەن كاتنىك دەستيان دەگاتە پۆسىتە بەرزەكانى دەوللەت، ئەو كاتە سەركردايەتى جەمارەردەكەن و لەدەورى پرۆژەى مەزنى حكومەتى ئىسلامى كۆيان دەكەنەرە.

٥- سوربوون و داكركى كردن لهسه ربه رپاكردنى حوكمى شهرع لهههموو كاريكى گهوره و بچووكدا، لهسه رئاستى ده ولهت وئوممهت، ئه و كاته كرمهكى پهروه ردگاريش ده بيته به شيان، له وباره يه وه خواى (عزوجل) ده فه دمويّت: ﴿وَلُوْ أَنَّ أَهْلَ الْقُدَرَىٰ ءَامَنُواْ وَاتَّقُواْ لَهُنَحْنَا عَلَيْهِم بَرَكَتِ مِنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ ﴾ الاعراف: ٩٦.

واته: هەركاتى خەلكى شارەكان باوەربھىنى ولەخوابترسىن ئىدەش هەموو فەرو بەرەكەتى ئاسمان وزەويان بەسەردا دەبارىنىن.

## شوينهوارى دەستگرتن بەقورئان وسوننەتەوە ئەدەولەتەكەي عمردا:

وردبوونهوه لهقورئانی کهریم وفهرموودهکانی پیخهمبهرمان وههروهها وههروهها وردبوونهوه له ریانی گهل ونه ته وهکان زانیاری یه کی چاك به مرؤ قدهده ن سه باره ت به سوننه تی خوا له خه لکی وگهردوون وئاسمانه کاندا.

روونترین جیکایش که ناشنامان بکات به سوننه ته کانی خوای گهوره و یاساکانی له گهردووندا قورئانی که ریمه که ده فه رمویّت: ﴿ رُبِیدُ ٱللّهُ لِلْبَبَیِّنَ لَکُمُ وَیَهَدِیَكُمُ مَ سُنَنَ ٱلّذِینَ مِن قَبِّلِکُمُ وَیَتُوبَ عَلَیْکُمُ وَاللّهُ عَلِیدُ حَکِیدُ ﴾ النساء: ۲٦، واته: (خوا ده یه ویّت برّتان روون بکاته وه ورینمونیتان بکات بر سهر گوزشته ی ئوممه تانی پیش ئیوه و له گوناهه کانیشتان خوش ببیت و خوایش زاناو دانایه).

سوننهت ورپرهوهکانی خوامان بن دهردهکهویت له ریگه خوینندنهوه و شاره زابوونمان له سوننه ته کانی به هه ل شاره زابوونمان له سوننه ته کانی به هه ل ده زانی تاسوننه ت و ریره و یکی نوی په روه ردگار برهاوه این کاشکرا بکات.

بن نموونه حوشتره کهی پنغه مبه ری خواگ که ناوی (العصنباء) بوو زفر خنرابوو، بن نموونه حوشتره کهی پنغه مبه ری خواگ که ناوی (العصنباء) بوو زفر خنرابوو، که س پنشی نه ده دایه وه، به لام رفز زنکیان عهره بننکی بیابان نشین ها توو و پنشبرکی ی له گه لا پنغه مبه ردا کرد وله ناکام دا پنشی پنغه مبه ری خوای دایه وه، بنیه هاوه لانی به ریزی پنغه مبه ر (خوایان لی رازی بنت) زفر دانه نگ و نا په حه ت بوون و پنیان ناخ ش بوو.

پێغهمبهر گل کهبهئهوهی زانی پووی تی کردن وسوننهتی خوای بو پوون کردنهوه وفهرمووی: ((حق علی الله الا یرتفع شیء من الدنیا الا وضعه)). واته: خوا لهسهر خوی فهرز کردووه کههیچ شتیك لهدنیا تاسهر بهرز نهبیت وپوژیک دیت دای دهنهوینیتهوه ودهیخات.

خوای گهورهیش لهقورئانه پیرۆزهکهیدا داوامان لی دهکات کهبهدوای فیربوون و زانینی ریرهو وسوننه تهکانیدا بگهریین لهریگهی خویندنهوهی ژیانی توممهت و گهلهکانی پیش خومان وبزانین چون بوون ولهناکامدا چیان بهسهرهات؟

وهك دهفه رموويد وَ قَدْ خَلَتْ مِن قَبْلِكُمْ شُنَنُ فَسِيرُوا فِي ٱلْأَرْضِ فَٱنظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَلِقِبَةُ ٱلْمُثَنِّقِينَ ﴿ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ لِلنَّاسِ وَهُدًى وَمَوْعِظَةٌ لِلَّمُتَقِينَ ﴾ ال عمران: ١٣٧، ١٣٧ واته: له پيش ئيوهوه ژيان وگوزه ران وريي وهه بوو، دهى به زهويدا بگه رين ويزانن سه ره نجامى به در قيفه ره وان چى بووه ؟! وئه مه ش روون كردنه وه يه بر خه لكى ورينمايى وئام قرگاريشه بن له خواترسه كان.

تايبەت مەندى يەكانى سوننەتەكانى پەروەردگار:

۱- قەدەر دانانىكى پىش وەختە:

خواى(عزوجل) دهفه رمويد: ﴿ مَّا كَانَ عَلَى ٱلنَّبِيِّ مِنْ حَرَجٍ فِيمَا فَرَضَ ٱللَّهُ لَكُّ سُنَّةً

<sup>1</sup>\_ البخاري كتاب الجهاد والسير ژ ۲۸۷۲ .

ٱللَّهِ فِي ٱلَّذِينَ خَلَوْاْ مِن قَبْلُ وَكَانَ أَمْرُ ٱللَّهِ قَدَرًا مَّقْدُورًا ﴾ الاحزاب ٣٨.

واته: حوکمی پهروه ردگار و فه رمانه کانی (مه حاله) هه و وده بینت بینه دی، که س ناتوانیت له رینگه یاندا بوه ستیت و هه رچی خوی بیه ویت پووده دات و هه رچیشی نه ویت روونا دات.

### ۲- گۆرانى بەسەردا نايەت :

## ٣- بي گومان روودهدات ونه هاتنه دي بن ني يه:

خواى (عزوجل) دەفەرموپىت:﴿ قُل لِلَّذِينَ كَفَرُوٓا إِن يَنتَهُوا يُعَفَر لَهُم مَّا وَدُوا يُعَفَر لَهُم مَّا وَدُوا يَعُودُوا فَقَدْ مَضَتْ سُنَّتُ ٱلْأَوَّلِينَ ﴾ الانفال ٣٨.

واته: بلّی بهبی باوه په کان وازده هینن له کفرو سه رکه شی و دو ژمنایه تی کردنی ئیسلام باشه، خوالیّیان خوش ده بیّت، ئهگه رده ست پی بکه نه وه ف ئوممه ته کانی تریان به سه ردیّت واته ده که و نه به رخه شم و قینی خوا.

### ٤- دژاپهتی ناکرێت ودژاپهتی کردنی بێ سووده :

مِّنَ ٱلْعِلْمِ وَحَافَ بِهِم مَّا كَانُواْ بِهِ مَ يَسْتَهُ زِءُونَ ﴿ فَلَمَّا رَأَوْا بَأْسَنَا قَالُوَا ءَامَنَا بِاللَّهِ وَحَدَهُ، وَكَ فَرَنَا بِمَا كُنَّا بِهِ مُشْرِكِينَ ﴿ فَلَمْ يَكُ يَنفَعُهُمْ إِيمَنْهُمْ لَمَّا رَأَوْا بَأْسَنَا اللَّهُ اللْلِهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْلْلَالُهُ اللْلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللْلَهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْلْمُلِلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللَّهُ اللْمُؤْمِ الْمُلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللْمُؤْمِ اللْمُلْمُ اللَّهُ اللْمُؤْمِ اللْمُؤْمِ اللْمُلْمُ اللْمُؤْمِ اللْمُؤْمِ الْمُؤْمِ اللْمُؤْمِ اللْمُؤْمِ اللْمُؤْمِ اللْمُؤْمِ اللَّهُ الْمُؤْمِ اللْمُؤْمِ اللْمُؤْمِ اللْمُؤْمِ اللْمُؤْمِ اللْمُؤْمُ الْم

تەنھا باوەرداران وانەو پەندى لى وەردەگرن :

خوای گەورە لەسورەتى ال عمران ئايەتى ١٣٧\_١٣٨ دادەفەرمونىت: ﴿ قَدْ خَلَتْ مِن قَبْلِكُمْ شُنَنُ فَسِيرُوا فِي ٱلْأَرْضِ فَٱنْظُئُرُوا كَيْفَ كَانَ عَلِقِبَةُ ٱلْمُكَذِبِينَ ﴿ اللَّهُ اللَّهُ لَلْمُتَقِينَ ﴾ . هَذَا بِيَانُ لِلنَّاسِ وَهُدُى وَمَوْعِظَةٌ لِلْمُتَقِينَ ﴾ .

واته: له پیش ئیوه شهوه گهلانی تر ژیاون، دهی بگه پین به سهر زهویدا وسه یر بکه ن وبنانن سه رنجامی دو ژمنان وبی باوزه ران به چی گهیشتووه ؟ و نهمه ش به یانیکه بی خه لکی ورینموونی و نامی ژگاری یه بی باوه رداره له خوا ترسه کان .

٦- بهسهر چاكهكاران وپياو خراپاندا جي بهجي دهبيّت:

باوه پداران\_که پیخه مبه رانیش ده گریته وه \_ وه ك بی باوه په كان ئه م سوننه ته ی خوا ده یانگریته و به بی جیاوازی واته چی بریاریکی داوه بی باوه پاران دیته دی و چی بریاریکیشی داوه بی بی باوه پان دیته دی .

کارکردن به قورئانه که ی په روه ردگار شوینه واری دنیایی وقیامه تی ههیه: شوینه واره دنیایی یه کان له ده و له ته که ی عمردا نه مانه بوون:

۱- دەستەلات وحوكم دەداتە دەستيان:

وهك بینیمان خوای گهوره وپهروهردگار حوکمی دایه دهستی عمری کوپی عبدالعزیز ودهسته لاتیکی مهزنی دایه دهستی، نهمهش بههی نهوهوه که زوّر سووربوو لهسهر بهرپاکردنی شهرعی خوا لهخوّی مال ومندال و دهوروبه و هوّزه کهی ونوممه ته کهیدا، دلسرزانه خوّی یه کلایی کردبوویه و بوّ پروّژه چاکسازی یه راشیدی یه کهی، خوایش پشتی گرت وهاوکاری کرد، چونکه مهرجه کانی دهسته لات وحوکم پیّدانی له لایه ن خواوه، جیّ به جیّ کردو هیّنایه دی و

خوایش پهیمانی خوی تیدا هینایهدی.

خواى گەورە دەڧەرموپىت: ﴿ وَعَدَ ٱللَّهُ ٱلَّذِينَ اَمَنُواْ مِنكُرْ وَعَكِمُواْ ٱلصَّلِحَاتِ
لَيَسْتَخْلِفَنَهُمْ فِي ٱلْأَرْضِ كَمَا ٱسْتَخْلَفَ ٱلَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ وَلَيُمَكِّنَنَ لَمُمْ دِينَهُمُ
ٱلَّذِي ٱرْتَضَىٰ لَهُمْ وَلَيُمَيِّلَتَهُم مِنْ بَعْدِ خَوْفِهِمْ أَمْنَا يَعْبُدُونِنِي لَا يُشْرِكُونَ بِي
شَيْئًا ﴾ النور: ٥٥.

ئەمەش سوننەتى خوايە وجىّ بەجىّ دەبيّت وگۆرانى بەسەردانايەت، بەسەر ئەو كەسانەدا كە دەيانەويّت شەرع وياساى خوا لەسەر زەويدا بچەسىيّنن.

#### ۲- بەرقەراربوونى ئاشتى:

لهسهردهمی خهلیفه ئوممهوی یهکان پیش عمری کوپی عبدالعزیز \_پ\_ زوّری له سهردهمی خوایه توممهوی یهکان پیش عمری کوپی عبدالعزیز \_پ\_ زوّری له شیغاری زوّری له شیخاری زوّری له موسلمانه که بووه، به تایبه تی \_خه واریجه کان\_ که به رده وام به حوکمی هیچ خهلیفه یه کی رازی نه بوون و درایه تیان کردوون .

به لام كاتى عمر چووه سەر حوكم لەرپنگەى گفتوگنى ئاشىتيانەوەو وتوويندەوە توانى زۆريكيان بەوەرازى بكات لەواز لەشۆرشى ودژايەتى كردنى خەلافەت بهينن، سەردەمەكەى بوو بەسەردەمىيكى جياو ئاشتى وئاسايشى تيدا بەرقەراربوو ئەمەش بەھىزى دادپەروەرى لەحوكمرانيدا وگەراندنەوەى ناھەقى يەكان بىق خاوەنە شەرعيەكانى خۆيان، ريزلينانى زۆر لەھەموو چينەكانى كۆمەل، سوور بوونى لەسەر جىن بەجى كردنى شەريعەت لەھەموو لايەنىكى ژياندا وخواى گەورەيش دەفسەرمويت: ﴿ٱلَّذِينَ ءَامَنُوا وَلَرَ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُم بِظُلّمٍ أُولَتَهِكَ لَمُمُ ٱلْأَمَنُ وَهُم

#### ۳ سەركەرتن ورزگارىي :

عمری کوری عبدالعزیز کشه زور سور بوو لهسه رئه وهی که به هموو هو کاریک ههولی سه رخستنی تاینی خوابدات، دهی سوننه تی خوایش وایه هه رکه سیک بیه ویت

خوای گهوره سهربخات خوایش ئه و سهرده خات، چونکه خوای\_عزوجل\_ گرنتی ئه وهی داوه به هه موو هینو توانایه وه ئه و که سانه سه ربخات به سهر دو ژمنانیاندا که ده یانه و یک نتی بکه ن.

خواى كەورە دەفەرمونىت ﴿ وَلَيَـنصُرَكَ ٱللَّهُ مَن يَنصُرُهُۥ إِنَ ٱللَّهَ لَقَوِيَّ عَزِيْرُ ﴿ ٱلَّذِينَ إِن مَّكَنَّلُهُمْ فِي ٱلْأَرْضِ أَقَـامُواْ ٱلصَّلَوٰةَ وَءَاتُواْ ٱلزَّكُوٰةَ وَاُمُرُواْ بِٱلْمَعْرُوفِ وَنَهَوْاْ عَنِ ٱلْمُنكَرِ ۚ وَلِلَّهِ عَلِقِبَةُ ٱلْأَمُورِ ﴾ الحج ٤١ .

واته: بهدلنیایی یه وه خوا ئه وکه سان سه رده خات که نه وان هه ولئی سه رخستنی ئه و ده ده ن و خوای گهوره زال و به توانایه، ئه وکه سانه ی که بیانخه ینه ناستی به رپرسیایتی و ده سته لاته و ه نویژ به رپاده که ن و زه کات ده به خشن و فه رمان به چاکه و به رگری له خراپه ده که ن و سه ره نجامی کاره کانیش بۆلای خوا ده گه رینه و ه ، ا

#### ٤- سەربەرزى وئابرودارى:

ئەو شەرەفى گەورە وسەر بەرزى يە مەزنەى لـەژيانى حـوكمپانى عمـرى كـوپى عبدالعزيزدا تۆماركراوە بەھۆى باپەندبوونى يەوە بووە بەقورئانەكەى پـەروەردگارو سوننەتەكانى پيغەمبەرەكەيەوە

هەركەسىي شانازى بكات بەوەى سەربە قورئانەكىەى خوايە، ئەوقورئانەى كەئوممەتى ئىسلامى پىي سەربەرزبووە، ناويان چووەناوناوان بەھۆيەوە، ئەوە كەسىككە پىي خستۆتە سەر رىگاى راست.

سوننهتی خوای لهخویدا هینناوه ته دی که سه ربه رزی و شهره ف ده به خشینت به وکه سانه ی ده ست ده گرن به قورتان و سوننه ته وه و له و باره یه وه خوای - عزوجلد ده فه رموید: ﴿لَقَدُ أَنزَلْنَا ۚ إِلَیْكُمْ ۚ صَحِتَابًا فِیهِ ذِکْرُکُمْ ۖ أَفَلًا تَعْقِلُونَ ﴾ الانبیاء ۱۰)

(ابن عباس) لەتەفسىرى ئەم ئايەتەدا دەڭيت: قورئاننىكتان بى ھاتى تە خوارەوە

١ ـ صفحات مشرقه من التاريخ الاسلامي \_صلابي (٣٠٦/٢) .

که (فیه شرفکم) وشهره ف وریدن برتان ، نوممه تی نیسلامیش له و سه رده مه و شهره ف مهند وسه ربه رزی ده ست که وت که ده ستی گرت به ناینی پیروزی نیسلامه و همه رعی خوای پیاده کرد .

٥- بەرەكەت كەوتە ژيان وخۆش گوزەرانى كەوتە ناوخەلكى يەوە:

خواى - عزوجل - دەفەرمويد: ﴿وَلَوْ أَنَّ أَهْلَ ٱلْقُكَرَىٰ ءَامَنُواْ وَٱتَّـقَوْاْ لَفَلَحْنَا عَلَيْهِم بَرَكَنتِ مِّنَ ٱلسَّكَمَآءِ وَٱلْأَرْضِ وَلَنكِن كَذَّبُواْ فَأَخَذْنَهُم بِمَا كَانُواْ يَكْسِبُونَ ﴾الاعراف: ٩٦.

ئهگهر خه لکی ئه و ناوچه به باوه پیان بهینایه و لهخوا بترسانایه به ره که ت و فه پی ناسمان و زهویمان ده ست دایه، فه پی ناسمان و زهویمان ده ست دایه، له سه ره نجامی ئه وه دا لیّیان زویر بووین و له ناومان بردن.

دهستگرتن بهشه رعی خواوه وجی به جی کردنی رینمونی یه کانی جوّره ها فه پو به ره که تی دیارو نهینی ده رژیت به سه ریاندا، سوننه تی خوایش وایه نهگه رباوه پ و ته قوا له هه رگه لیک دا بیته دی خوای گهوره به م به خشینه خوایی یه مه زنه به هره مه ندیان ده کات .

ئهو\_فه پو به ره کاته یش که خوا پهیمانی داوه بیدات به به نده پاسته قینه کانی شینوازیان زوّر، هیچ ده قنیک سینور داری ناکسات، مانسا شیاراوه کانی قورشان واده رده خه ن که به خشین نیکی خوایی یه وله هه موو لایه که وه ده باریّت به سه مروّف داو له هه موو لایه که وه هه نده قولیّت، به بی سینورداری و به بی ناوبردنی، به ره کاتی خوایه به هه موو شیره کانی یه وه و نه وه ی خه نگی خه یا نیان بی ده چیّت و به ره می بیریان لی نه کرد و ته وه. آ

خەلكى لەسەردەمى عمرى كورى عبدالعزيزدا بەئاشكرا ئەم بەرەكەتى خوايى يەيان ھەست پى دەكرد، ئىتر با دياريان نادياربوايە، خەلكى سەرسام بوون چونكە

۱ ـ تفسير ابن كثير (۱۷۰/۳) .

٢ ـ في ظلال القران (١٣٣٩/٣) .

لهناكاو خۆشگوزهرانى هەموو ژیانى هەموو خەٽكى گرتەوه ودارایى دەوللەت زیادى كرد، لەھەموو پارچەیەك لەپارچەكانى دەوللەتى مەزنى ئیسلامیدا خەلكى ھەستى بەدلنیایى دەكرت، تاواى لى هات زۆر كەم بوون ئەوانەى زەكاتیان پى دەشىياو وەریان دەگرت، تاواى لى هات بووبە كیشەیەك بى دەوللەمەندەكان وهەژاران زەكاتیان لى وەرنەدەگرتن وئەمەش ئەوەى دەخواست كەچارەيەكى خیراى بىق ئامادە بكریت.

(یحیی)ی کوری (سعید) ده لیّت: عمری کوری عبدالعزیز کردمی به به رپرسی کوکهره وه ی زه کاتی ئه فریقیا و منیش وه رم گرت لیّیان، گه راوم بی هه ژارو نه دار تازه کاتی پی بده م ده ستم نه که و تووه و که سیش نایه ت لیّم وه ربگریّت، چونکه عمری کوری عبدالعزیز هه مو و خه لکی ده و لّه مه ند کرد بوو، بوّیه به و پارانه به نده مان ده کری و بًا زادمان ده کردن و ده بوون به یه کیّك له موسلّمانان . ا

پیاویک لهنه وه ی زیدی کوری (خطاب) بوو هم دهیووت: عمری کوری عبدالعزیز دوو سال و نیو گهوره ی موسلمانان بوو، که (۳۰)مانگ ده کات، له دنیا ده رنه چوو تا وای لی هات موسلمانیک ده هات وسامانیکی زوّری ده هینا بو بیت المال و ده یووت: ئهم پارانه ببه خشن به هه ژاران، که چی ئه وه نده هه ژار نه مابوو وه ری بگریت ناچار کابرا به سامانه که یه و ده گه رایه و ه بر ماله و ه، چونکه عمری کوری عبدالعزیز هه موو خه لکی ده وله مه ند کردبوو.

ئەمەش ئەنجامى فەرو بەرەكەتى ئەو حكومەتە قورئانى يە بوو كە عمرى كورى عبدالعزيز دروستى كردبوو شەرعى خواى تيدا جى بەجى دەكرد .

۳- تەشەنەكردنى رەوشت بەرزى وتوانەوەى بەدرەوشتى:

نێوان شەرىعەت ونێوان خەڵكى تۆكمەترىن پەيوەندى ھەيە، چۆن نا؟كە چەيامى ئىسلام لەگەورەترىن ئامانجەكانى: رەوشت بەرزى وچاكەكارى يە، خواى ـ عزوجل ـ يش دەڧەرموێت: ﴿لَقَدُ مَنَّ ٱللَّهُ عَلَى ٱلْمُؤْمِنِينَ إِذَ بَعَثَ فِيهِمْ رَسُولًا مِّنْ أَنفُسِهِمْ يَتْلُواْ

١ ـ رجال الفكر والدعوة (٨/١) .

٢ ـ رجال الفكر والدعوة (٨/١) .

عَلَيْهِمْ ءَايَنتِهِ وَيُزَكِيمِمْ وَيُعَلِّمُهُمُ ٱلْكِنَابَ وَٱلْحِكْمَةَ وَإِن كَانُوا مِن قَبْلُ لَغِيمَ مَا يَكِيمِهُمُ الْكِنَابَ وَٱلْحِكْمَةَ وَإِن كَانُوا مِن قَبْلُ لَغِي ضَلَالِ مُّبِينٍ ﴾ ال عمران: ١٦٤.

واته: خوانازی نواندووه به سه ر موسلماناندا که پیغه مبه ریکی له خویان بو ناردوون قورئانیان به سه ردا ده خوینیته وه و په وشت و ده رونیان خاوین ده کاته و و فیری ژیربیژیان ده کات و (یزکیهم) واته: فه رمانیان پی ده کات به کرده وه ی جوان و به رگریان لی ده کات له کرده وه ی خراب تا ده روونیان خاوین ده بیت وله پیسی وخه و شی په و شت نزمی پزگاریان ده بیت که له سه رده می دور له خواییدا پیوه ی ده یان نالاند. ده یان نالاند. ده یان ده بیت که به سه رده می دور ده دو بیت و ده یان نالاند. ده یان نالاند.

عمری کوپی عبدالعزیز زوّر گرنگی داوه بهبلاوکردنه وهی پهوشت بهرزی و جهنگیشی دری به درده وشتی پاگهیاندووه، قوتابخانه ی ناموّرگاری وریّپیشاندان و پهروه رده یه کسسانی بسه رزی وه ك (حسسن البسصری) و (ایسوب السختیانی) و (مالك) ی کوپی (دینار) و که سانی تر رابه رایه تیان ده کرد، لهم کاره مهزنه دا پالپشتی عمر بوون، نهم قوتابخانه یه ش به روبوومیّکی گهوره و ناشکرای لی که و ته و ناشیرین و چه سپاندنی پهوشت به رزی.

لهم ماوه کهمهی سهردهمی عمری کوپی عبدالعزیزدا نویّگهریهکی گهورههات بهسهر ئوممهتدا وکرمه لگهی ئیسلامی پیشکهوتنیّکی گهورهو بهرچاوی بهخروه دی لهبواری ئارهزی پاك و رهوشتی جوان وحهزه كاندا

(الطبری) لهمیّژوهکهیدا ده لیّت : خهلیفه (ولید) خهریکی بیناسازی وکردنه وه ی گارگه و شویّنی حه وانه وه بووه ، خه لکی سه رده مه که شی به و شیّوه یان لی ها تبوو ، که نهگه ر دوو که س به یه که یشتنایه ده رباره ی خانو بیناسازی قسه یان ده کرد ، هه رکه له سه رده می (سلیمان) ها ته پیشه وه نه و زیاتر خه ریکی ژن هیّنان و خواردنی خوّش وبه چیّژ بوو ، بویه نهگه ر دووکه س به یه که یشتنایه ده رباره ی ژن هیّنان و خواردنی خوّش قسه یان ده کرد ، به لام هه رکه سه رده می عمری کوری عبدالعزیز هاته ناراوه ، خه لکی که به یه ک ده گه یشتن یه کتریان ده وت: نه م شه و چه ند رکات

۱ ـ تفسير ابن كثير (٤٠١/١) .

شهو نویدژت کردووه؟ وچهند ئایهتت لهبهر کردووه؟ کهی خهتمهکهت تهواو دهکهیت؟ وکهی تهوات کرد؟ ولهمانگیکدا چهند روّژ بهروّژوو دهبیت؟. ا

٧- هيدايهت ورينمووني كردن:

وهك پیشتر باسمان كرد، عمرى كورى عبدالعزیز الله المهى نووسى باق حاجیانى مالى خوا ولهوى نامه كه خوینرایه وه به سهر حاجیانى هه موو هه ریمه كانى والاته یه كرتووه كانى ئیسلام دا وتیایدا ها تووه:\_

((.....ئهگەر لەبەر ئەوە نەبوايە لەكارو ئەركەكانى حەجم دەكىردن بەدورو دريشى ئەو ريىرەوە راسىتانەم بىق روون دەكردنەوە كەخواى گەورە بەزىندو راى گرتوون، ھەموو ئەو شىتە نارەواييانەشىم بىق روون دەكردنەوە كەخواى گەورە لەگۆرى ناون لەناوتاندا، لەسەر ئەم كارەشىم خواى گەورە شايسىتەى سىوپاس كردنە، سوپاسى كەسى ترى لەسەر مەكەن، چونكە ئەگەر كۆمەكى ئەو نەبوايە بەسەرمەوە منىش وەك خەلىفەكانى تىر دەبووم).

گومانی تیدا نی یه کهعمری کوری عبدالعزیز زوّر ههولّی داوه کهشهریعهتی پاکی خوا لهدهولهته کهیدا جی بهجی بکات، لهبهر نهو هوّیهش بووکه خوای گهوره گهوره ترین بهخششی یی بهخشی که میدایهت وریّنموونی بوو.

خواى گەورە دەفەرمويد: ﴿وَلَوَ أَنَّا كَنَبْنَا عَلَيْهِمْ أَنِ ٱقْتُلُوٓا أَنفُسَكُمْ أَوِ اَخْرُجُواْ مِن دِيَنرِكُم مَّا فَعَلُوهُ إِلَّا قَلِيلُ مِّنْهُمُّ وَلَوْ أَنَّهُمْ فَعَلُواْ مَا يُوعَظُّونَ بِهِ ِ لَكَانَ خَيْرًا لَمُّنَمَّ وَأَشَدَ تَثْبِيدًا ﴿ اللَّهُ وَإِذَا لَا تَيْنَاهُمْ مِن لَدُنَّا أَجَرًا عَظِيمًا ﴿ اللَّهُ وَلَهَدَيْنَاهُمْ صِرَطًا مُسْتَقِيمًا ﴾ (النساء ٦٦ \_ ٦٨).

واته: ئەگەر پىنمان بگوتنايە خۆتان بكورن يان لىەمال وحالى خۆتان دەربىچن، ئەيانىدەكرد مەگەر كەمىنكىان نىمبىت، ئەگەر بەوشىنوەيەي ئامۆرگاريان كىراوە

۱ ـ تاریخ الطبری له رجال الفکر والدعوه (۸/۱) وهرگیراوه .

٢ ـ حلية الاولياء (٢٩٢/٥) .

هه لسوکه و تیان بکردایه، زور باشترو راوه ستاوتر ده بوون، له لایه نیمه شهوه پاداشتی گهوره یان دهست ده که وت، نه مان خستنه سه ریگه ی راستیش.

گەلانى پێش ئىسلام بەدوو شت ئامۆژگارى كرابوون يەكەم شەرىعەتى خوا پىلادەبكەن وشوێن پێغەمبەرەكەى بكەون، ئەگەر وايان بكردايە خوا لەسەر پێى خۆيان دەى وەستاندن ولەرزە نەدەكەوتە دىندارى يەكەيانەوە، ھىدايەتى خواييان بۆ دەھات وبەھىچ لايەكدا پێيان ھەلنە دەخلىسكا، بەوجۆرەيش دەگەيشتنە ئەجرو ياداشتى گەورە. \

به راستى خەلافەتەكەى عمرى كورى عبدالعزيز كت بەرپەرچ دانەوەيەكى بەھيزە بۆ ھەموو ئەو دەنگانەى، كە-نەفامانە-دەلدىن: ئەگەر دەوللەتىك لەسەر بنەماى شەرىعەتى ئىسلام دابمەزرىت توشى چەندان گىروگرفت وكۆسپ وقەيران دەبىت!! لەھەموو ساتىكدا چاوەروانى روخانى لىخ دەكرىت، ئەو كارەش مەگەر لەخەودا بىتەدى، بەلام مىنژوو بەرامبەر ئەو دەنگانە دەوەستىت وپىيان دەلىت: ﴿ قُلُ هَانُوا بُرُهَانَكُمْ إِن كُنتُدُ صَلَاقِينَ ﴾ النمل: ١١،واته: بەلگەتان چى يە ئەگەر پىياون و راستەكەن. لىكىمىنى ئەگەر پىياون و راستەكەن. لىكىمىنى ئەگەر بىلىلىن راستەكەن. ئ

له کاتی هه لدانه وه ی لاپه ره کانی میزوودا نه وه ی زیاتر سه رسامی کردم په یوه ست بوونی به ره نیسلامی یه کانه جیل له دوای جیل، که له ناو بازنه یه کی یه کگرتوودا هه موویان په یوه ستن به یه که وه .

ئەمە سولتان نورالدین الزنکی كەلەسالی ۸۱٥ی كۆچیدا گیانی سـپاردوه، زانـای بەتوانا ولیهاتووی (كوردی شـاری هـەولیر) تىبى دەنووسـیت ورینموونی دەكات كەلە سەر پەیرەو بەرنامەی عمری كوری عبدالعزیز هەنگاوھەلگریت ئەم زانایە نـاوی

١ ـ فتح القديم (١/٤٨٥) .

٢ ـ رجال الفكر والدعوة (١/٩٥) .

۳ ـ ئەو پىياوە مەزنى زانايەكى ناودارى كوردبووە وخەلكى شارى ھەولىر قەلاو منارە بووە.(وەرگىي).

( ابو حفص معین الدین) عمری کوری محمدی کوری (خضر الأربلی)بووه.

بهوشنوه یه نه و بهروبووم وئه نجامه جوانه ی کاتی خنوی به رنامه نونگه ری یه چاکسازی یه که ی عمری کوری عبدالعزیز دهستی که وت، به هه مان شنوه له ده و له ته که ی (نورالدین الزنکی) یشدا دووباره بوویه وه، کاتی ئه و زانا خواناسه حه ق بنیژه پرؤگرامی عمری کوری عبدالعزیزی نووسی یه وه و خستی یه به ردهستی ئه وسه رکرده سه ریازی و که سایه تی یه سیاسی یه، ئه ویش یی یازی بوو کاری له سه رکرد.

(أبو حفص معین الدین) لهسهره تای ئه و نامه یه یدا بۆ (نورالدین) ده لیّت:... چاك زانیت که شویّن پی هه لگرتنی پیشینه چاك وژیره کان پاداشتی ته واوی تیدایه وناویشت به رده وام ده میّلیّته وه، شویّن که وتنی ریّبازی هیدایه ت دراوه راشیده کان ده بیّته هوّی چاك بوونی مهسه له نهیّنی یه کانی مروّق وژیانیشی جوان ده کات، خوای گه وره یش فه رمانی داوه به پیغه مبه ره کهی گی که شویّن پی ی پیغه مبه رانی پیشو و هه لبگریّت وه ك ده فه رمویّت: ﴿ أُولَیّكِ الّذِینَ هَدَی اللّهُ فَیه کَده مُ اقْتَدِه ﴾ واته: ئه و پیغه مبه رانه له لایه ن خواو، رینموونه کراون، ده ی توش شویّن پیّیان هم لبگره و چاویان لی بکه.

تیبینی ئەوەم کرد لەسولتاندا \_خوا بیپاریزیت\_ که زوّر پیّ ی خوشه ژیان و مهسهرهات ویاشماوهکانی ئەو خەلیفه خواناسهی بر کوبکهمهوه،

لهویدا بوّم دهرکهوت کهپیّویسته لهسه رم که هاوکاری بکه م وبه و په و په و توانام پشتی بگرم، ئه مه ش له به ر دلسوّزیم بوّ خاوه ن شکوّ وسه لماندنی برایه تیم بوو بوّی، بوّئه و مه به سته یش هه موو هه ولیّکی خوّم خسته کار بو کوّکردنه و می ژیان و به سه رهاتی خه لیفه راشید و به خته و هری کوری عبدالعزیز کیّن ه له خوای گهوره یش پارامه و ه ، که به جوانی هاوکاریم بکات و به وکاره قورسه م له سه رئاسان بکات.

ئەرە بوو دلام كرايەرە بى ئەر كارە وھاركارى خوايم لەخىرمدا بەدى دەكىرد و دەستم كرد بەكىركدنەرەى ژيانەكەى ونەخشەى (بىت المال)، دەرلەمەندەكەيم كىشا، وەك ھاركاريەك لەكارى خىرو چاكەدا. أ

١ ـ الكتاب الجامع لسيرة عمر بن عبدالعزيز (٢/١) .

ئهم زانایه پایه بهرزه ههستا به کیشانی پروّگرامیّی ورد وجوان وپراکتیکی \_\_کردهوهیی\_ بر پایهدار (نورالدین الزنکی) و(نورالدین)یش لهسه ر بناغه ی ژیانی عمری کوری عبدالعزیز دهوله ته که ی دامه زراند، شهریعه تی ئیسلامی کرده وه به به رنامه ی حوکم، دادپه روه ری هینایه کایه وه، هه موو گومرك و سه رانه یه کی لهسه ر میلله تی موسلمان هه لگرت، دهستی کرد به زیندوو کردنه وه ی ریّپ و سوننه ته کانی پیّغه مبه ر گینایه رکوت کردنی هه موو بیدعه کان، پیّناسه ی ئوممه تی قول کرده وه .

گیانی جیهادی ریّگهی خوای زیندوو کرده وه وزانست وزانیاری بلاوکرده وه وای له ولات کرد پیشکه و تن خوش گوزه رانی پیّوه دیاربوو، نه مانه ی گری دا بوو له گه لا دنیانه ویستی و خوّیاریّزی \_له گوناه \_ وبه ندایه تی و راستگویی و دلسسوزیدا، هه رکه سیش حه زده کات به جوانی و به دریّرتر له م مهسه له یه حال ببیّت باسه ردانی کتیبی (الجهاد والتجدید فی القرن السادس الهجری \_عهد نورالدین الزنگی و صلاح الدین) بکات، که (محمد حامد الناصر) نوو سیوویه تی.

شوێنهواری حوکم کردن بهشهریعهت ورێبازی خوای گهوره لهناو گهلهکاندا بهئاشکرا بق مێژووناسان ئاشکرا دهبێت که ئهودهوڵهتانه لهههمووژیانیاندا فهرمانی خوایان جی بهجی کردبێت ولهقهدهغهکراوهکانیشی بهدور بووین.

ئه و شوی نه و اره چاکانه ی که به ناشکرا به ده و له ته که ی عمری کوپی عبدالعزیز و ده و له ته که ی (نورالدین الزنکی)و (یوسف بن تاشفین) و (محمد الفاتح)وه دیاربوو، سوننه تی خوایش وایه و هه رگیز گوپانی به سه ردانایه ت و به رده وام جی به جی ده بیت له هه موو سه رده می کدا نه گه ر هه رسه رکرده یه کی موسلمان بیه و ی به م ناکامه به رزه بگات و به م کاره گه وره یه بکات و به دلسوزی له به رخوا نه و هه نگاوه هه لبنیت و له سوننه ت و پیره وی نه گوپردراوی خوا حالی ببیت و له خویدا بینی ته ده گاته نه و ناکامه به رزه نیتر با پاشی ماوه یه کی تریش بیت و شوینه واره که یشی به دیار ده که و ی تاکی و کومه لگاو ده و له تو یاساکانی دا.

مەبەستىش لەلئكۆ لىنەرە مىزۋويى يەكانى ئىسلام ئەرەيە كەسودى چاكى لى وەربگىرىت لەئەر گەلانەى بەبارەرەرە و پىنش ئىمەرە مىردوون، ھەر لەجىھاد

لهگهان پهچاوکردنی قوناغ بهندی وپلهبهندی وبهرزکردنهوهی ئاستی گهلان بهرهو ئه و تهواوی یهی کهئیسلام دهیهویّت، هاوکاری وکوّمه کی مهزنی خوایی به ئاشکرا لهمیّژووی گهله کهماندا دیاره بق ههموو ئه و سهرکردانهی کهلیّبراوانه و دلسوّزانه لهپیّناو خوای خوّیاندا کاریان کردووه وشهرعی خوایان بهرپاکردووه و پهرامهندی خواشیان لهسهرووی ههموو مهبهستیّکه وه بووه .

### دواروزهكاني ژياني عمريسه:

#### ۱۔ دواین ووتاری عمری کوری عبدالعزیز:

دواین ووتاری ئه و سه رکرده نویخوازه لیهاتو وه لهخه ناسیره پیشکه شی کرد وتیایدا ووتی: ((ئه ی خه لکینه، ئیوه بیهوده دروست نه کراون و به خوّرایش وازتان لی ناهینرینت، ئیوه وهستانیکتان هه یه له قیامه تدا و خوای عزوجل خوّی داده به زیّت و حوکمتان ده دات و حوکمتان بوّده دات.

دەى خەسارومەندى بۆ كەسىك كەبىبەش بىت لەورەحمەت مى خوا كە ھەموو بوونەوەرى گرتۆتەوە، يان بى بەش بىت لەبەھەشتىك كەپانتايى يەكەى ئەوەندەى زەوى وئاسمانەكانە.

دهی بیشزانن کهبی وه یی له وی بی که سیک ده بیت که له خوا ترسابیت وخوی له خهشم وقینی پاراستبیت، مالی له ناوچووی فروشتووه به مالی هه تاهه تایی، که می داوه به زور، ترسانی به خه رج داوه له م لا بو پیوه یی بی خه م بوونی ئه ولا، ئه ی نابینن ئیوه ش له ریزی له ناوچواندان، دوای ئیوه که سانی تر دینیت شوینه کانتان، به وجوره شده بیت تاروژی که خوا خوی ده مینیت و به س، هه موو روژیک مردوویه که سپه رده ی خاك ده که ن وده گه ریته وه بو لای خوا، له ناوسکی زه ویدا ده یشارنه وه، به بی پشتی و به بی دوورکه و ته وه،

دەستى لەدنيا بچرا، ناو خۆل بووبەمالى و چاوەروانى ليپرسىينەوەيە، دوارۆژى بەكردەوەكانى يەوە بەندە، پيويستى بەو لايەو دەستى لەدنيا براوە،

دهی لهخوا بترسن پیش ئهوهی مردن ئیخه تان پی بگریت وبرونه دنیاکه یه هماوه کلاهی لهم کاته دا که نهم قسانه تان بو ده کهم و نازانم که ستان گوناه تان له من زیاتربیت، دهی داوه ی لیخوش بوون له خواده کهم و په شیمانی ده رده برم، نه داری و پیویستی که ستان نابیستم ئهگهر حه زنه کهم به و په ری توانا به ده می یه وه پیم و پیویستی یه که ی بو جی به جی بکهم، هه رکه سیش به و هرازی بیت له گه لماندا بری تیکه کی خوین و گوشتی خومی ده کهم، تا ژیانی هه ردو و لامان وه ک یه کی لی دیت.

سویند بهخوا ئهگهر جگه لهمهم بوویستایه لهخوشی و پاد بواردنه کانی ژیان ئه و من زمانیکی پاراوم ههیه و ده زانم چون پهیدای بکهم، به لام له لایه ن خوا نامه یه کی کرده وی واهه یه هه قی تیدایه و داد په روه ری په چاوکردووه، تیایدا فه رمانی گویرایه نی خوی داوه و به رگریشی کردوه له سه رپیچی کردنی .

پاشان چمکی که واکه ی به رزکرده و ه و ده ستی کرد به گریان و هاوار و هه ناسه هه لکی شان و خه لکه که ی چوارده و ریشی کرده گریسان، پاشسان له سه مینبه ره که دابه زی، ئیتر له و پوژه به دوا تائه و پوژه ی گیانی پاکی سپارد نه یان دیوه و و تار بدات کنشه (

#### ٧\_ دهرما نخوارد كردنى:

میّژوو نووسه کان جیاوازیان ههیه له هوّی مردنه که ی عمری کوپی عبدالعزیز و نه خوّشی یه کی سه ره مه رگی، له کاتیّکدا که هه ندی له پیوایه ته کان واباسی ده که ن که هوّی نه خوّش که و تن ومردنی عمر ده گه پیّته وه بوّ له خواترسانی له سنور به ده ری وگرنگی دانی زوّر به ئیش و کاری خه لکی و ه ک چوّن (فاطمه)ی خیّزانی ده گیّپیته و ه رابن سعد)له (ابن لهیمه) و ه نه م هوّیه ی نقل کردوه . آ

١ ـ تأريخ الطبرى (٧/٥٧٤) .

۲ ـ فقه عمر بن عبدالعزيز (۲/۱٪) ٠

لهلایه کی ترموه کرمه لی ترله میژوو نووسان باس له وه ده که ده رمان خوارد کراوه، نه مه به به به به به به وه وه که (بنتی أمیه) زوّر قالس ونا په حه به بوون به سیاسه ته کانی عمری کو پی عبدالعزیز، که له سه ربنه مای هه ق وداد په روه روه دای مه زراند بوو، بی به شبی کرد بوون له خوّشی و پابوارد نیّك، که به س خوّیانی تیّد ابوو خه لکی لی ی بی به ش بوون، به لکو وای کرد بوو له (بنی أمیه)، که دوری خستنه و هی به به ده ستی کرد بوون له ده و له ته که یه و شتانه ی به نا په وا گهیشت بووه ده ستیان لی ی سه ند نه وه و دایه وه به خاوه نه کانی و نه یده هیشت به ناره زووی خوّیان له ناوده و له تریان بی دابگرن، بویه هه ندی له (بنی أمیه) ژه هریان بی کرده خوارد نه وه و پییان دا. '

ئهمهش بهدورنازانریّت که کهسیّك له (بنی أمیه) ههستیّت بهدهرمانخوارد کردنی، تا پزگاریان ببیّت لهدهستی، ئهمهش بههرّی خزمه تکاره که یه وه که ژههری بر بگاته ناو خواردن وخواردنه وه کهی ده گیرنه وه پهیمانی (۱۰۰۰)دینارو ئازاد کردنیان پیدا بوو ئهگهر نه خشه کهی سهرکه و تو بیّت، خزمه تکاره که ش نهیده زانی چی بکات و پارابوو له کردنی ئه و کاره گوناهه گهوره یه دا، به لام ئه وان هه پشه ی کوشتنیان لی کرد نهگه ر ئه و کار جی به جی نه کات و ئه و خزمه تکاره نه گبه ته ش له نیّوان ترساندن و پارپیّداندا ناچار خی یه کللایی کرده وه بی نه و کاره ناپه وایه و ژههره که ی کردبووه سهر په نجه ی و کاتی خواردنه وه کی بی عمر دانا به دزیه و ه و دراندیه ناویه وه و خستی به به رده ستی عمر و نه ویش ههمووی خوارده وه و له و ساته وه خته دا هه ستی کرد شتی چووه ناو گهده یه وه . آ

(مجاهد) دهگیریت و وه ده لیّت: عمری کوری عبدالعزیز پیّی ووتم: خه لکی ده ریاره ی من چی ده لیّن؟ ده لیّن ووتم: ده لیّن جادووت لی کراوه، نه ویش ووتی: مه سه له که جادوو نی یه .

پاشان خزمه تکاریکی خوی بانگ کرد وپی ی ووت: بی قهزابی یاخوا! لهبهرچی

۱ ـ فقه عمر بن عبدالعزيز (٤٣/١) ٠

٢ ـ سيرة عمر بن عبدالعزيز (ابن الجوزي) لا ٣١٦، ٣١٧ .

دەرمانخواردت كردم؟خزمەتكارەكـەش ووتـى:لـه پێنـاوى هـەزاردينارو ئـازاد كردنيشمدا.

عمر پئ ی ووت: دهی ههزاردینارهکه بیّنه! وئهویش هیّنای وعمریش لئ ی سهندو خستی یه (بیت المال)! وپئ ی ووت: برق خوّت وون که باکهس پیّت نهزانیّت، واته: ئهگهر پیّت بزانن ده تکوژن. ا

که واته هزی راسته وخزی مردنی ئه میری باوه رداران وه ك ریوایه ته کان ده گیرنه و ه به هزی ده رمانخوارد کردنی یه وه بووه . ۲

#### ٣ ـ نيبوردهيي بيّ سنوور:

ئەوەى بەسەر عمردا ھێنرا ولەئەوجى لاوێتى دا كەتەمەنى (٤٠\_٤١) سالان بوو، كەببەپىلانى خزمبەكانى ولەرێگسەى خزمەتكارەكەيسەوە ھسەوللى تىرۆركردنسى دراو سەرىشى گرت، كەچى وەك سەركردەكانى ئەمرۆ نەھات دادگاى سەربازى گەورەيان بۆ دروست بكات ويەك يەك ھەموويان لەدار بدات وناويان لىێ بىنێ كودەتاچى يەكان!

به لام عمری کوری عبدالعزیز کانه ئه وه نده دلّی به کورسی یه که خوش نی یه ، ئه وه ندیش ژیانی خوی به لاوه خوشه ویست نی یه ، تا خه لکی له سیّداره بدات له پیّناوی خویدا به لکو وانه یه کی له خه لیفه ی سی یه می پیّغه مبه ری خواوه وه رگرتووه که گیانی خوی ومال ومندال و خه لیفه یی له ده ست دا له پیّناوی ئه وه دا که خوینی یه که موسلمان نه پرژیت له سه رئه و ونه یه یست به رگری لی بکه نه ناژاوه گیره کان ئه مه ده کریّت به ژیره وه ، به لام گه نجیّك له نه مریکا ته قه ده کات له سه رؤك کومارو برینداری ده کات و نه ویش ده لیّت لی ی به ورن چونکه ئه وه رای خوی بووه و به فیشه که ده ری بریوه . آ

١ ـ تذكرة الحفاظ (١/١٢٠) .

٢ ـ فقه عمر بن عبدالعزيز (٤٤/١) .

٣ ـ ووتهي وهرگير .

ئەمە كەى لىنبوردنە بەرامبەر بەمەزنى لىنبوردەيى عمىرى كوپى عبىدالعزى شەنە كەنە دادگايى خزمەتكارەكەو نەلەژىر فىشارى سىزاداندا ناچارى كردبىت كەدان بەتاوانەكەيدا بىنىت وپاشانىش يەك يەك ناوى ئەو كەسانە بىلىت كەئەم پىلانە يان داپشتووە \_ئەمەش ئەو پەپى لىنبوردەيى يە \_ چونكە عمر بى دىيايەكى گەورەترو خىرسترو ھەميىشەيى دەيپوانى كەپۆژى قيامەت، ھەروەھا لە ولىنبوردنەيىشدا پاداشتى گەورەو نەبپاوەى دەست دەكەويت لەلاى خواى گەورە، دەيزانى ئەگەر بىيانگرىت وتۆلەيان لى بكاتەوە زۆر ئاسانە بەلام لەپاداشتى لىنبوردن بى بەش دەبوو لەلاى خواى گەورە، بىلى لىنبوردنى ھەلبىۋارد بەسەر تۆلەسەندنەوە بىرپازى كىدىنى دەروونى خىلى دەرورى دىرى دەرورى دەرور

### ٤ به پارهى خوى جيگه قهبرى خوى كريوه:

خۆبه که م زانین و ـ تواضع ـ ی عمر گهشتبووه ئاستیك کاتیك هاوریکانی باسی ئهوهیان کرد که ئه و ژورهی گوری پیغه مبهری نازدار (ص)و (ابوبکر)و (عمری کوری خطاب) لی یه جیگایه کی خالی تیداماوه، پییان ووت: ئه وه بزچی له مه دینه نزیك نابیته وه تا له وی بتنیژن.

عمر لهوه ولامدا ووتى: ((والله لئن يعذبنى الله عذاباً \_الا النار فانى لاصبربى عليها \_احب الى من ان يعلم الله من قلبى انى أرانى لذلك اهلا)). ٢

واته: سویند به خوا ئه وه م پیخوشتره که خوای گه وره سزام بدات \_جگه له ناگری دوره خونکه توانای خوگرتنم نی یه \_ نه ک ئه وه ی خوای گه وره بزانیت له ناو دلمدا هه ست به وه بکه م که شایانی ئه و جیگایه م \_ واته له ته نشتی ئه و سی زاته به ریزه و بنیژریم.

عمری کوری عبدالعزیز ﷺ قبولی ئەوەی نەكرد بەلكو ئەوەی پیخوش بوو كەبەبارەی تايبەتی خۆی جیگا گۆرەكەی خۆلە

١ ـ التاريخ الاسلامي (١٦/٢١٧) .

٢ ـ سيره عمر بن عبدالعزيز (ابن الجوزي) (٣٢١\_٣٢١) .

حەرام پاریزی و لیپرسینهوهی خویهوه بووه.

بۆیه لهکاتی سهرهمهرگیدا ووتی به یارانی چوارده وری: جینگاگزریکم له وراهیبه گاوره بق بکپن، به لام گاوره که ووتی: سویند به خوا شهی شهمیری باوه پداران، شهوه خیریکی زور گهوره یه بقمن که گوره که ته له لای ثیمه دابیت و ثیمه به چاوی \_\_ ته به پوکه \_\_ وه بقی ده پوانین، بقیه ثه و زهویه ت پی ده به خشین به بی به رامبه ر، به لام عمر قبولی ثه وه ی نه کرد ووتی: یان ده بیت جینگه گوره که م پی بفروشدن یان ثه وه یه له جینگایه کی تر ده یک پرم، پاشان پاره که ی پی دان \_\_که ده لین دوو دینار بووه، یان ده لین (۲)دینار بووه، ده شلین (۳۰)دینار بووه، کاتی خستیانه مشتی گاوره که وه، وه ری گرت ووتی: نه گه ر له وه نه ترساینایه که له شوینی تر زه وی بکریت وله ئیمه دوور بکه و یته وه به وا پاره مان لی وه رنه ده گرت. دور بکه و یته و به وا پاره مان لی وه رنه ده گرت. دور بکه و یته و ه به وا پاره مان لی وه رنه ده گرت. دور به وی به و

## ٥ ـ وهسيه تنامه كهى عمر بۆ خهليفهى داهاتوو:

عمــری کــوپی عبــدالعزیز گنتهٔ نامهیــهکی نووســی بــۆ یهزیــدی کــوپی عبدالملك(کهلهکاتی سهرهمهرگدا بوو) پی ی ووت:

((بسم الله السرحمن السرحيم، لهبه نسده ی خسوا عمس \_ شهمیری بساوه پداران \_ بۆ\_(يزيد)ی کوری (عبدالملك)، سه لامی خوات لی بیّت، من سوپاسی نه و خوایه ت بی ده که م که جگه له و خوای تر نی یه .

پاشان... له کاتیکدا نه م نامه یه ت بی ده نووسم من نه خوشی زوّری بی هیناوم \_ وچاك بزانه من به پرسیارم لی ده کریّت، له لای پادشای دنیاو قیامه ت ده رباره ی نه و که سه ی دوای خوّم دیاری ده که م، له و کاته شدا ناتوانم هیچ شتیك له کرده وه کانم بستارمه وه، خورای گرم و کرده و ده فرویت: ﴿ فَلَنَقُصَّنَ عَلَیْهِم بِعِلْم و مَا كُنّا فَرَانَیْن و له قیامه تدا بریان ده گیرینه و ه چونکه نیمه هیچمان لی وون نابیت.

ئەگەر خوا بەبەزەيى ليم رازى بيت ئەوە سەركەوتووم ورزگارم بووە لەبەلاو

١ ـ سيره عمر بن عبدالعزيز (ابن الجوزي) لا ٣٢٣\_٣٢٢ .

ناپه حهتی دوورو درید را به لام نه گهر لیم پازی نه بیت ولیم زویر بیت، ده ی قوربه سه رم په نا بر کوی به رم ؟ ده ی داواکارم له وخوایه ی که ته نهایه وجگه له و خوای تر نی یه که له ناگری دوزه خ بمپاریزیت، په زامه ندی خوّی وبه هه شتم پی ببه خشیت، ترش له خوا بترسه، ناگات له میلله تی ژیرده سته ت بیّت، میلله ت، چاك بزانه توش دوای من زوّر له دنیا نامینیت و وده گه پییت و بولای خوای به ناگاو به به زهیی و سوّر. ا

له پیوایه تیکی تردا ها تووه ده لیّت:..(سلیمان)ی کوپی (عبدالملك) به نده یه ك بود له به نده یه ك به نده یه ك به نده کانی خوا، خوای گه وره گیانی کیشاو منی خسته شوینه کهی و هه ر ئه ویش منی هه لبرارد به خه لیفه ی دوای خوی و (یزید)ی کوپی(عبدالملك)یش له دوای من، بزانه ئه گه ر کاربه ده ستی و خه لافه ت بن زور هینان و پاره کو کردنه وه، بوایه، ئه وه خوای گه وره پله یه کی وای پیدابووم که ده متوانی به چاکترین شیوه هه موویم چنگ بکه ویت به لام من له لیپرسینه وه ی ترسناك و پرسیاری ورد ده ترسام مه گه ر که سینك خوای گه وره کومه کی کردبیّت، والسلام علیکم ورحمه الله و برکاته.

#### ٦- ودسيه تنامهي عمريس بو منداله كاني:

کاتی عمر کشه لهمردن نزیك بوویه وه (مسلمه)ی کوری (عبدالملك) چووه ژوره وه بولای وپی ی ووت: ئهی ئهمیری باوه رداران، تق دهمی منداله کانی خوتت گرتوته وه له پاره و سامانی (بیت المال)، چونه ئهگهر وه سیه ت به من یان به که سیکی تر بکه یت

١ ـ سيره عمر (ابن الجوزي) ٣١٨\_٣١٨ .

٢ ـ فقه عمر بن عبدالعزيز (٤٧/١) .

كەدواى خۆت لايەكيان لى بكەينەوە وپيداويستيەكانيان دەربكەين.

عمر كاتى ئەم قسەيەى بىست، ووتى: ،دامنىشىنىن، كاتى دايان نىشاند ووتى: چاك گويم لەووتەكانت بوو(مسلمه)، ئەوەى كە دەلىيىت: تىق پارەو سامانت لەمنداللەكانت گرتۆتەوە! دەى سويند بەخوا يەك ماڧى خۆيان لى زەوت نەكردوون، ھەرگىزىش بەنارەوا ھىچم نەداونەتى .

ئەوەشى كەدەڭيىت: وەسيەتىكمان پى بكە بۆيان، دەى وەسىيەتى مىن ووتەى پەروەردگارە بۆيان ﴿إِنَّ وَلِيِّى اللَّهُ الَّذِى نَزَّلَ الْكِكَنْبُ وَهُو يَتَوَلَّى الْصَلِحِينَ ﴾ الاعراف: ١٩٦، واته: خواى گەورە كەقورئانى ناردوە بشت ويەناى صالحانه).

منداله کانی عمر له دوو جزر به دهر نین: یان ئه وه یه صالح و پیاوچاکن ئه وه خوا ده و له مه ندیان ده کات. و نه گهر واش نه بن ده ی هه رگیز من به پاره و سامان ها و کاری که س ناکه م له سه رگوناه و تا وان.

(مسلمه) منداله کانم بر بانگ بکهن، ئه وانیش هاتن، کاتی چاوی پیّیان که وت چاوه کانی بوون به گرمی ئاو، ووتی: له ترسی خوّم منداله کانم به هه واری به جیّ هیشتووه ودهستی کرد به گریان ووتی: من خیروبیریکی زوّرم بر به جیّ هیشتوون، له مه ولا بده ن به لای هه ر موسلمانیکدا، یان هه رکه سیّك له (اهل الذمه) دا ئه وه ده زانن که مافتان هه یه به سه ریانه وه، کو په کانم: من له نیّوان دوو کاردا بووم: یان ئه وه بو پاره و پولی چاکم بخستایه ته به رده ستتان به لام خوّم بچومایه ته ناو ئاگری چ هه ننه م، یان ئه وه بو و به هه واری بم ریاندنایه و خوّم بچوومایه ته به هه شته وه، ده ی من یان ئه وه بو به هه واری بم ریاندنایه و خوّم بی و منابر یزیّت، هه لسن خوا پزق و هو زیتان بدات. ا

له پیوایه تیکدا هاتووه: عمر تخته وهسیه تی کرد بیز (مسلمه) که ناماده ی مردنه که ی بیّت وکاروباری شوّردن و کفن کردنی بگریّته نهستو، له دوای ته رمه که ی بیّت به ره و گوّرستان، یه کیّك بیّت له و که سانه ی که دوای ده هیّلنه گوّره که یه وه،

١ ـ سيره عمر ( ابن عبدالحكم) لا ١١٥ ، ١١٦ .

پاشان سەيريكى كرد وپئ ى ووت:

بروانه \_مسلمه\_له مالیّکدا به جیّم ده هیّلیت، له چ حالیّکی دنیاییدا ده مده ن به ده سته وه ؟! (مسلمه)یش پی ی ووت: ئه مه هه زار دیناره بیگره، بوّکی پیّت خوشه بیبه خشه پی ی ....وعمریش ووتی: ئه ی شتیك له وه ش باشتربیّت ئه ی (مسلمه)؟ ئه ویش ئه وه یه که له کوی وه رت گرتووه بیّگیره وه بی ئه و شوینه.

(مسلمه)یش ووتی:خوا لهجیاتی ئیمه پاداشتی خیرت بداته وه نهی نهمیر، سویندبه خواکومه لی دلی په قست نهرم کرت، یادگاری صالحانت لهناوماندا نوی کرده وه. '

له ژیانی پیاوانی پیشوودا، په ندو ئاموژگاری هه یه اله نموونه یه که مدا خرّپاراستن ی عمری کوری عبدالعزیز ده رده که ویّت له گوناه و حه رام خواردن، ته نانه ت له کاتی ئاموژگاری کردنی کوره کانی برّ دوای مردن، به جوّری که رازی نه بوو وه سیه ت برّ منداله کانی بکات له سه ره مه رگدا که له (بیت المال) پاره یه کیان بر دیاری بکات که مافی خرّیان نه بینت، ئه وکاته به وگوناهه و ه ده گه ریّته و ه برّلای خوای (عزوجل)، برّیه وای به باش زانی بیانداته ده ستی خوای گه وره.

لهبهخیّو کردنی مال و مندالهکهیدا دووریّگهی لهبهردهمدابوو: یان نهوهبوو لهسه رحیسابی (بیت المال)ی موسلمانان بهناره وا ده ولهمه ندیان بکات، نه کاته دووچاری کلّپهی ناگری جههه نهم دهبیّت، یان رازی بیّت به وهی ته نها لهمووچه کهمه کهی خوّی خهرج بکات بویان، به خیّویان بکات، بوّیه ریّگای دووهمی هه لبرارد، له گه ل دلنیابوونیشی به وه ی که خوا نایان فه وتیّنیّت.

لهوهش دلّنیای کردن، که ناوبانگیّکی چاکم بی به جی هیشتوون، جیّگای پیّنو میهرهبانی ههموو موسلّمانان و(اهل الذمه)دهبن لهدوای مردنی، ئهوهش لهههموو میراتی یهك باشتره، به لکو له لای بیر روناك و ژیرمهنده کان گهوره ترین سهرمایه یه به سامان مهزهنده ناکریّت.

١ ـ سيره عمر ( ابن عبدالحكم) ١٢٢\_١٢٣٠

مەبەست لەووتەكەى كەدەڭيّت: ((نەوەكانى عمر لەنيّوان دوو جۆركە سدان، يان پياو چاك وموسلّمانن ئەوە خوا خۆى وەزعيان باش دەكات، يان ئەوەيە چاك نين دەى مىن نابەم بەيەكمەمىن ھاوكاريان (بەپارە) بۆ كارى سەرپيّچى كردنى پەروەردگار)).

لهم ووته یه دا عمر ده یه ویت ئه وه یان تی بگه یه نیّت، که خوای گهوره لهگه لا دوّست و ئه ولیا کانی خوّیدایه و ده یا نیاریزیّت، ئه مه ش ئاما ژه یه بن تایه تی شو و هُو سُو یَتَوَلَّی الصَّالحینَ ﴾.

کهمهبهست لهم ئایهتهئهوهیه مرزق نهو پهری گرنگی به پهروهردهکردنی مندالهکانی بدات و پهوشتیان چاك بکات تاخوای گهوره لهدواپرژدا بیانپاریزیت، گرنگیش ئهوه نی یه که بهدهولهمهندی بهجیّیان بهیّلیّت وئهگهر گوناه بارو پیاو خراپ دهربچن ئهوه پارهکهی ئهم دهبیّتهیارمهتی دهروهاوکاریان لهسهر گوناه و سهرییّچی کردنی خوای ته عالا.

لهبهسهرهاتی دووهمدا، عمری کدوری عبدالعزیز کشه دهیهویت ناموزاکه ی (مسلمه)لهوه حالی بکات کهمال و سامان دهبیت حه لال بیت وسهرچاوه کهی زانراوبیت، ههربهوه ش حه لال نابیت که خاوه نه کهی بیکات به خیر یان بیبه خشیت، نهگهر مروقیش بوی ده رکهوت پاره کانی هه موویان حه لال نین و سهرچاوه کانیان پاک نین دهبیت ههول بدات بیانگیریته وه بو خاوه نه کانیان و خوی ومال مندالی له تیکهی حه رام بپاریزیت نه ک دلی به وه خوش بکات که بیانبه خشیت ویان بیانکات به خیر خوا لی ی خوش ده بیت ویاره کانی حه لال ده بیته وه. آ

#### ٧ ـ وهسيهت دهكات بو نيزهراني:

له (رافع)ی کوپی (حفص المدنی)یه و ده گیرنه وه که عمری کوپ عبدالعزیز به (رجاء)ی ووت: نهگه ر مردم وشور دمتانو کفنتان کردم ونویی ژبتان به سهره وه خویندم و پاشان داتان هیلامه گزره که مه وه ، سه رم بکه نه وه و بیزانن رووم له قیبله یه

١ التاريخ الاسلامي (٢٢/١٦) .

٢ ـ التاريخ الاسلامي (١٦/٢٢٢) .

یان نا، ئهگهر پووم لهقیبلهبوو ئهوه سوپاس وسهنای خوا بکهن، ئهگهر واش نهبووم وخه لکه کهش لهسهر قهبران مابوون \_بهوپووداوه ی من\_ بیانترسینن لهخوای گهوره.

ده لیّ: کاتی\_رجاء\_ به نه رمی وله سه رخی سه ری هه لدایه وه ده بینی پووی له قیبله یه مهرهه موومان به ده نگی به رز (الحمد لله)مان کرد وسوپاسی په روه ردگارمان کرد له سه رئه و دیمه نه کاریگه ره . ا

## ٨\_ كۆتا پاداشتى موسلمانه:

عمرى كورى عبدالعزيز كن ده لينت: (پيم خوش نى يه. نا ده مه كيان كيشانم له سهر سووك ببيت، چونكه ئهوه كوتا پاداشتى خوايه بن موسلمانان له سهر ناره مه تى يه كان). ٢

لەرپوايەتىكى تىردا ھاتووە كەروتوويەتى: (پىيم خىقش نى يە نارەھەتى و سەكەراتى گىيان كىيشانم لەسبەر سىووك ببينت چونكە ئەرە كۆتىا ھۆكارە بىق ھەلوەرىنى گوناھى موسلمان)

#### ٩\_ لهكاتي گيان كيشاندا:

کاتی سه رهمه رگی عمر هاته پیشه وه کنشه وه که ههمو و مرؤ فیکی تر که نه جه لیکی دیاری کراوی مهیه به به هاوری کانی ووت: برونه ده ره وه که سم له لانه میننیت، ههمو و هاتنه ده رهوه (فاطمه)ی خیزانی (میسلمه ی کوری عبدالملک)ی برای له به ده رگاکه یدا وه ستابوون وگوییان لی بوو ده یووت: سلاو له م ده مووچاوانه ،که نه ده م و چاوی مرؤ فن ونه ده م و چاوی جنو که . أ

له ريوايه تنكدا ده لنن: (فاطمه كچى عبدالملك)ى خنزانى ده لننت: من گويم لني

١ ـ الكتاب الجامع لسيره عمر بن عبدالعزيز (١٤٤/٢) .

٢ ـ الكتاب الجامع لسيره عمر بن عبدالعزيز (٦٤٨/٢) .

٣ - ههمان سهرچاوه.

٤ ـ الكتاب الجامع لسيره عمر بن عبدالعزيز (٦٥٢/٢) .

بوو لهكۆتا رۆژەكانى نەخۆشى يەكەيدا دەيبووت: خوايه مردنەكەم لەخلەكى بشارەوە ئىتر بايەك سەعاتىش بنت، ئەو رۆژەى كەگيانى سپارد تيايدا لەژورەكەى چوومەدەرەوە و لەو ديوى دەرگاكەيەوە دانىشتبووم، گويم لىن بوو ئەم ئايەتەى قورئسانى دەخوينسد: ﴿ تِلْكَ الدَّارُ الْآخِرَةُ نَجْعَلُهَ اللَّذِينَ لَا يُرِيدُونَ عُلُواً فِي الْأَرْضِ وَلَا فَسَاذًا وَالْعَالِلَانِينَ لَا يُرِيدُونَ عُلُواً فِي الْأَرْضِ وَلَا فَسَاذًا وَالْعَالِلَانِينَ لَا يُرِيدُونَ عُلُواً فِي الْأَرْضِ وَلَا

واته: دوا روزی چاك وقیامهت بن ئه و كه سانه یه كه له دنیا گهوره یی و به رزییان نه ویستووه و خراپه كاریشیان بره و پی نه داوه، سه ره نجامیش هه ربن له خوا ترسه كانه.

(فاطمه)ده لیّت: پاشان بی دهنگ بوو، نهدهنگی نهووتهیهك، نهچرپهیه کی نهبوو، ووتم به خزمه تکاریّك که خزمه تی ده کرد: بی ناچیته ژووره و وسه ریّکی لی بدهیت! وئه ویش چووه ژووره و هاواریّکی کرد، منیش به خیرایی چوومه ژوره و دهبینم پووی کردوته قیبله وبه دهستی کی چاوه کانی خیّی نوقاندوه وبه دهسته کهی تریشی دهمی خیّی داخستووه، گیانی سپاردوه ره حمه تی خوای لیّ بیّت. ا

له پیوایه تیکی تردا به و جوّره هاتووه که ده لیّت: عمری کوپی عبدالعزیز کیّن اله نه خوّشی یه که یدا که به هوّیه وه گیانی سپارد، به خه لکه که ی ووت: دامنی شیّنن!، ئه وانیش دایان نیشاند، پاشان ووتی: ئهی خوایه من نه و که سهم فه رمانت پی ده کردم و من که مته ر خه میم ده کرد، به رگریت لیّ ده کردم و منیش سه رپیّپیم ده کردی، به لام هیچ خوایه ک نی یه ته نها (الله) نه بیّت لااله الاالله.

پاشان سهری هه لبری و زوّر به وردی سه یری نه م لاولای ده رکرد، پیّیان ووت: تـق نوّد به وردی سه یری نه م لاولاده که یت، ووتی: من که سانیّك ده بینم لیّره ن که نه جنوّکه ن و نه مروّقن، پاشان گیانی پاکی به خوای خوّی سپارد گیّنهٔ. آ

له ناو مۆرە كه يدا ـ موستيله كه ى دەستى ـ نووسرابوو((عمر بن عبدالعزيز يؤمن بالله)، واته: عمرى كورى عبدالعزيز باوەرى به خوا ههيه.

١ - الكتاب الجامع لسيره عمر بن عبدالعزيز (٦٥٣/٢) .

٢ - الكتاب الجامع لسيره عمر بن عبدالعزيز (٢٥٤/٢) .

## ١٠- رۆژى مردنەكەى:

خەلىفەى دادپەروەرو دنيانەويست عمرى كورى عبدالعزيز كتا لله پۆژى جومعەى ٢٠٥ رەجەبى سالى ١٠١ى كۆچىدا گيانى پاكى بەخواى خۆى سپارد، ئەمەش راسترين ريوايەتە لەوبارەيەوە، نەخۆشى يەكەى ماوەى(٢٠) پۆژى خاياند، لە (دير السمعان)لەناوچەى(المعرة) لەشام ولەدواى دووسال وپنج مانگ وچوار پۆژ خەلافەت كردن ولەوكاتەدا تەمەنى(٣٩)سال بووەو ھەندنكى تردەلنن (٤٠)سال بووە.

## ۱۱- لهدوای خوّی چهندیّ سامانی بهجیّ هیّشت؟

ریوایه ته کان جیاوازیان هه یه له بری ئه و پاره و مولّك وسامانه ی عمری کوری عبدالعزیز به جی ی هیشتوه له دوای مردنی، به لام هه موویان له سه ر ئه وه ن که زوّد که رود که ویی نرخ بووه .

لهو پیوایهتانه: عمری کوپی حفص المعیطی،ده لیّت:عبدالعزیزی کوپی عمری کوپی عبری کوپی عبری کوپی عبدالعزیز بوّی گیْپاینه وه وده یووت: ووتم: چهندی پاره ی بوّ به جیّ هیشتن؟ و ئهویش زهرده خهنه یه کی کرد ووتی: خزمه تکاریّکمان، که هه موو خه رج کردنه کانی عمر له ده ستی ئهودا بو و بوّی باس کردم ووتی: عمری کوپی عبدالعزیز له سه رهمه رگذا پیّی ووتم: چهندی پاره مان هه یه له لات ؟ده لیّ:ووتم: ته نها (۱۶)دینار.

پیم ووت: نهی دیاری وبه خشینی ووتی: (۲۰۰)دینار که عبدالملك دیاری کردبوو، نیمه یش (۱۲)کو پرو(۲)کی بووین و دابه شمان کرد بی پانزه به <math>n و پیوایه تی پاستدا (۱۱)کو پمابوون چونکه (عبدالملك) پیشتر کوچی کردبوو،

## ١٢- بەرەكەتى پارەي حەلال:

کورانی عمری کوری عبدالعزیز کتانهٔ لهپاشه روّردا ههموویان وه زعیان باش بوو، هه ندیکیشیان ده ولمه ند بوون، به لام نهوهی هه ندی له خه لیفه کانی تری توممه وی

١ - تاريخ القضاعي لا ٣٦٣ .

٢ ـ تذكرة الحفاظ (١١٨/١) .

٣ ـ سيرة عمر (ابن الجوزى)لا ٣٣٧ .

بينراوه سواليان كردووه.'

(ابن الجوزی)ده لیّت: بیستوومه که خه لیفه (منصور) به ((عبدالرحمن)ی کوپی (قاسم)ی کوپی (محمد)ی کوپی ابوبکر الصدیق کی ووت: نامو ژگاریم بکه، نهویش ووتی: عمری کوپی عبدالعزیز مردو(۱۱) کوپی لی به جینما، هه موو میراتی یه کیشی (۱۷) دینار بوو به (۵) دیناری قوماشی کفنه که ی بی کپرا، (۲) دیناریشی بی کپینی جی گوپه که ی، نه وه یشی مایه وه دابه ش کرا به سه ر منداله کانیدا.

ههرکورێکی(۱۹)ده رهه میان به رکه وت!، به لام کاتی هشام ی کوری عبدالملك مرد ئه ویش (۱۱)کوری لی به جیّما، کاتی سامانه که ی به ش کرا هه رکوره و مهزارهه زاری به رکه وت ملیون ۔!.

به لام رفرژان روشتن ورفرژان هاتن ویه کی له نه وه کانی عمری کوری عبدالغزیزم بینی وله یه ک پوژدا باری(۱۰۰)ولاخ شت ومه کی له پیناوی خوادا به خشی! به لام یه کی له کوره کانی (هشام)م بینی خیریان پی ده کرد. ۲

لهمهی پیشووه وه بق مان دهردهکهویت که نه و پاره زوّره ی که (عمر)لهباوکی یه وه بقی به جی مابوو له ژیاندا لی ی خهرج کردبوو تا ته واو بوو واته دهستی نهبردبوو بق سامانی (بیت المال)ی موسلمانان تا نهوروودی گیانی پاکی به خوای پهروه ردگار سپارد. آ

#### ١٣- خه نكى باسى چاكهى عمرى كورى عبدالعزيز دهكهن:

۱ ـ ووتهی وهرگنیر .

٢ ـ سيرة عمر (ابن الجوزي) لا ٣٣٨ .

٣ ـ فقه عمر بن عبدالعزيز (٦/١ه) .

٤ ـ سيرة عمر (ابن الجوزي) لا ٣٢٩ .

۲− (فاطمه)ی کچی عبدالملك: (وهیب)ی کوری(ورد) دهگیریته وه وده نیّت: بوّیان باس کردووین که کاتی عمری کوری عبدالعزیز له دنیا کوّچ ده کات، زاناکان بو سهره خوّشی کردن له (فاطمه)ی خیّزانی ده چنه لای وپی ی ده لیّن: ئیّمه هاتووین سهره خوّشی عمرت لیّ ده کهین، به راستی هه موو توممه ت کوسیان که وت، ده ی توّش ره حمه تی خوات لیّ بیّت که می باسی عمرمان بو بکه: که هه لس و که وتی له مالدا چون بووه ؟ چونکه که س وه ك ژن پیاوه که ی خوّی ناناسیّت.

(فاطمه)یش ووتی: لهنویژ ورپزژوودا لهئیوه زیاتری نهبوو، به لام سویند بهخوا که سم نهدیوه ئهوهنده ی عمر لهخوابترسیت، وهلاهی خوشترین کاتی پیاو ئهوکاته به بهماندوویی دیته وه لای خیزانی وئارامی به کی بو دیته وه، شهوانه نیوان من وئه و لیفه به به بوو، هه رئه وهنده م ده زانی بیریکی لهگه وره یی خوا ده کرده وه و راده پهری و ده ستی ده کرد به باله ته به وه ک چون بالنده به کهویته ناو ئاویکه وه، پاشان ده ستی ده کرد به گریان تاوام لی ده هات ده ممووت: وه لاهی خوی نه کوژی باشه، پاشان به زهییم پیدا ده ها ته وه و لیفه که م له سه رهه دووکمان لاده دا پیم ده ووت: خوزگه وسه دخوزگه ئه وه نده ی نیوان روژ هه لات ورپزژاوا له خه لافه ته و دور بووینایه، وه للاهی له وه تی ی که وتووین خوشیمان نه دیوه. (

۳− (الحسن البصرى): كاتى هـهوالى مـهرگى عمـرى كـورى عبـدالعزيزيان دا بهشيخ(حسن البصرى) ووتى: ((انا لله وانا اليه راجعون)) ئهى خاوهنى هـهموو چاكهيهك.<sup>7</sup>

٤ـ (مكحول) يهكيكه لهزانا ناو دارهكانى (فقه الاسلامى) دهليّت: نهمديوه
 كهسيّك لهعمرى كورى عبدالعزيز زياتر دنيانهويست و لهخواترس بووبيّت .

٥- (یزید)ی کوپی (حوشب) ده لیّت: هه رگیز نه مدیوه، هیچ که سیّك به ویّنه ی (حسن البصری)و (عمری کوپی عبدالعزیز) له خواترس بووبیّت ، وه ك بلّی ی شاگر

١ ـ البدايه والنهاية له (ملامح الانقلاب) لا ٥٦ وهرگيراوه٠

۲ ـ فقه عمر بن عبدالعزيز (۳/۱ه) .

٣ ـ تاريخ الخلفاء للسبوطي وله (ملامح الانقلاب) وهرگيراوه لا ٥٥ .

 $^{ackprime}$ . تەنھا بۆ ئەوان دروست كراوە

٦- (رهبان)ی گاوریش بۆی گریاون:

(الاوزاعی)ده لیّت: من ئاماده ی به خاك سپاردنی عمری کوری عبدالعزیز بووم، پاشان به رهو شاری (قنسرین)که و تمه ریّ، له ریّگا دام به لای (راهب) یّکدا و پی ی ووتم: تق ده لیّم، واده زانم ئاماده ی ناشتنی ئه و پیاوه بوویت؟ ووتم: پیّی: به لیّ. و ئه ویش چاوی داخست و ده ستی کرد به گریان، گریانی کی به کول.

پیم ووت: توچون دهگریت! خوتو لهسه رئاینه کهی نیت؟ کابرا ووتی: من بو ئه و ناگریم، به لکو بو ئه و نووره دهگریم که له سه ر زه ویدا بو و به لام به مردنی ئه و کوژایه وه . آ

٧- پادشای روّم ودارو دهسته وپیاوانی ئاینی یه کهی :

عمری کوپی عبدالعزیز کشش وه فدیکی فه رمی نارد بن لای پاشای پرقم به کاریک که به رژه وه ندی موسلمانانی تیدابوو، کاتی پرقشته لای پاشا، بینیان پاشا تاجیکی به سه به رهوه یه و ته رجومانیکیش له لایدا وه ستابوو، له سه رعه رشه که ی پالی لیدابوویه وه، پیاوانی ئاینی له لای راست و چه پی یه وه وه ستابوون و خه لکه که ی تریش هه ریه که ویه پی یه و پایه یان له به رده میدا وه ستابوون، موسلمانه کانیش نه وه ی مه به ستیان بوو له هاتنه که یان خستیانه پوو، پاشایش به پوویه کی خوشه و وه لامی دانه وه، نه وی وی هانه وه و چوونه ده ره وه له لای پاشا.

له پۆژی داهاتوودا نیدرراوی پاشاهات وشدیکی پی ووت، کاتی موسلمانه کان هاتنه و دیوه خانی پاشا ده بینین واپادشا وه ک دوینی نی یه غهمبارو دانده نگ له سهر عه رشه کهی هاتوته خواره وه و تاجه کهی حستوته باوه شی وه ک بلی شدیکی کی پروودابیت، پروی تی کردن و پی ی ووتن: ئه زانن بوچی بانگم کردوون ؟ ووتیان: نه ووتی: کاربه ده ستیکم که هاوسنوری و لاتی عه ره به ، پی ی پاگهیاندم له م نامه یه دا که: ئه مروق نه و پیاوه صالحه ی که گه و ره ی عه ره به کانه موسلمانان له دنیا

١ ـ صفه الصفوة (١٥٦/٣) .

٢ ـ سيره عمر (ابن الجوزي) لا ٣٣١ .

دەرچوو، ھەموو خۆيان پى نەگىراو دەستيان كرد بەگريان.

پاشایش ووتی: بۆ خۆی دەگرین؟ یان بۆ ئاینه کهتان؟ یان بۆ خۆتان؟ ووتیان: بۆ خۆمان وئاینه کهمان وئهو دهگرین.

پاشا ووتی: بن خنوتان بگرین بن نه و مهگرین نه و تازه رنی وگهیشته جنگایه ک زفر لهم ژیانه ی باشتره، زفر لهوه دهترسا که له گویزایه نی خوای گهوره دهرییت وخوایش دو ترسی نهسه رکنه کرده و ترسی دنیا و ترسی خوا.

من زورم بیستووه لهچاکه لیهاتوویی و پاستگویی ئه و پیاوه، گومانم وابووه نهگه ر کهسینکی تر دوای عیسی النیسی مردووی زیندوو بکردایه ته وه بیاوه دهبوو، به وردی چاودیزی وبه دوادا چوونم کردوه وبیوم ده رکهوتووه دیوی ده رهوه و ناوه وه ی باشتربووه که کاتی به ته نهایی چووه ته خه لوه ته و له خزمه تیه روه ردگاریدا بووه.

پاشا لهسه رقسه کانی به رده وام بوو ووتی: من به و راهبه و خواناسانه سه رسام نیم که واز له دونیا ده هینن وله گزشه یه کی چزلدا خواناسی خزیان ده که ن به لکو به م پیاوه سه رسامم که سامان و ده سته لاتی دنیا هاته به رده ستی به لام ئه و دنیانه ویستی (زهد) به ولاوه شیرین بوو هه لی بژارد تاوه ک راهیبه کانی لیهات، به لام داخه که کاران له ناو خرابه کاراندا زور نامیننه و هو کوچ ده کهن. ا

## ١٤- كەرامەتى ئيومگيرراوەتەوە:

له (حسین القصار) هوه ده گیرنه وه که ده لیّت: له سه رده می عمری کوری عبدالعزیزدا بنن ومه رم ده کری، دام به لای شوانی کدا رانی ده له وه راند و به چوارده وری رانه که دا (۳۰)گورگم بینی به لام گومانی نه وه برد سه گ بن.

بۆیه بهشوانه کهم ووت: ئهی برای شوان ئهم ههموو، سهگهت بۆچی یه؟، ووتی: کوری خوّم ئهوانه سهگ نین به لکو ههموویان گورگن! ومنیش ووتم: پاك وبیّگهردی بوّ خوا گورگ لهناوراندایه ونایشیان خوات؟!

١ ـ مروج الذهب (١٩٥/٣) فقه عمر بن عبدالعزيز (١٩٥/١) .

 $^{ackprime}$ کابرا ووتی: کوری خوّم، ئهگهر سهر تهواو بنّت، لاشه زوّر گرنگ نی یه

به لام زور پشت به ك پروداوانه نابه ستريّت چونكه خواى گهوره سوننه تى خوّى لهم ژيانه دا بق هيچ كه سيّك تيّك نادات وبه سروشتى حال گورگ و درنده كان له سه رگيانله به رانى تر ده ژين. وله لايه كى تريشه وه له سه رده مى پيّغه مب مى خوادا گورگ شوانى مه ر نه بووه وله سه رده مى خهليفه راشيده كانيشدا له وشتانه روويان نه داوه به لكو ئوبالى راستى ناراستى ئىم جىزره به سام ماتانى له ئه سىقى گره ره وه كانياندايه.

(به لام پاش له دنیا ده رچوونی ئه و خه لیفه لاوه دادپه روه ره، زاناو داناو ناوداره کانی ئیسلام خه وی خوشیان پیوه دیوه، هه موو موسلمانان به گشتی و به هه موو لایه نیکیانه وه به داخ بوون بی مردنی و مردنه که یان به خساره تده زانی بی به رده وامی ئه و چاکسازی و نویخوازیه ی که خوینیکی تازه ی کرده جهسته ی وولاته یه کگرتووه کانی ئیسلام و ولاتی به ره و سه رده می زیرینی چوار خه لیفه راشیده که گه رانده و ه)

(له کوتاییدا داواکارم لهپهروهردگاری بالا دهست ئهمیری باوه پداران لهناو باخ و باخاتی به ههشته نهبراوه کهی خویدا جی بکاته وه وئیمه ش بکاته قوتابی یه کی گویرایه لی ئه و قوتابخانه مهزنه ی ئیسلام که وینه ی کوری عبدالعزیزی پیش که شی مروفایه تی کرد). آ

سبحان ربك رب العزة عما يصفون وسلام على المرسلين والحمدللة رب العالمين

١ ـ الكتاب الجامع لسيرة عمر بن عبدالعزيز (٦٧٠/٢) .

۲ ـ **ووته**ی وهرگیږ .

٣ ـ ووتهى وهركير .

# ناوەڕۆك

o	پێشەكى وەرگێڕ
٠٠	پێشەكى ئووسەر
۲۱	<b>بُهشى يهكهم:</b> لهدايك بوونهوه، تا خهلافهت
۲۱	یه که م: ناو وشورهت و نازناو و خانه واده که ی
۲۹	دووهم: هۆكارهكانى دروستبوونى كەسايەتى عمرى كوپى عبدالعزيز
۳۷	سي يهم: شوينهواري زانستي عمر
۰۳	چوارهم: عمر لهسهردهمي خهليفه سوليماندا
٦٠	پێنجهم: خهلافهتی عمری کوری عبدالعزیز
١١٧	بهشی دووهم: گرنگترین سیفاته کانی عمر و مهشخه نوی گهریه کهی
١١٧	
۱٤۲	مەشخەلى نوى خوازى لەلاى عمرى كوپى عبدالعزيز
١٥٩	بهشی سی یهم: گرنگی دانی عمر بهبیرو باوه ری نه هلی سوننه ت
١٥٩	پ پهکهم: پهکتاپهرستی خوا ـ توحید الاالوهیه
٠٦٦	دورهم: عمرو ناوه جوانه کانی خوا
	سى يەم: بېرو باوەرى عمر دەربارەى سىفاتەكانى خوا:
١٧١	چوارهم: ناهێڵێ گۆڕ بكرێته مزگهوت
١٧٣	پننجهم: مانای باوه په لهلای عمری کوری عبدالعزیز:
٠٠٠٠	شەشەم: باۋەر بەرۆژى قيامەت
١٨٤	حهوتهم: دهستگرتن به قورئان و سوننهت و ریرهوی خهلیفهی راشیدهکانهوه:
١٩٠	هه شته م: هه لویستی ده رباره ی هاوه لانش و ناکوکی نیوانیان:
١٩٢	نزیهم: ههالویّستی دهربارهی (أهل البیت):
	<b>بهشی چوارهم: م</b> ه لویستی عمری کوری عبدالعزیز
١٩٩	يه كه م: خه واريج
۲۱۱	دوروهم: شیعهکان

۲۱۲	سێ يەم:  قەدەريەكان
Y1Y	چوارهم: ((المرجئه)) _ مورجيئهكان
۲۱۹	پێنجەم: ((الجهميە)) جوهەميەكان
۲۲۳	<b>بهشی پینجهم:</b> عمر لهنیّوان ژیانی کوّمهلایهتی و زانستی و بانگهوازیدا.
۲۲۳	يەكەم: ژيانى كۆمەلايەتى
۲۳۹	ژيانی لهگهڵ خهڵکی دا:
۲٦۸	دووەم: ھەلويْستى لەگەلْ زاناياندا
YYY	سیٰ یهم: قوتابخانه زانستی یهکانی سهردهمی عمری کوری عبدالعزیز:
۲۸٦ ۶۸۲	چوارهم: عمر له خزمهت سوننهتدایه:
يطنة: ۲۹۸	پینجهم: هیرشه پزگاری خوازیی یه کان و هه لگرتنی گهماروی سهر قسط
	شەشەم: گرنگى دان بە بانگەوازى كشت گىرى ئىسلام:
٣٠٢	ياساى خۆيەكلايى كردنەوەى بانگخوازان(نظام التفرغ):
۳۱۷	بهشی شهشهم: بهشی دارای و چاکسازی یهکانی عمر لهو بوارهدا
۳۱۸	یهکهم: ئامانجه رامیاری و سیاسی یهکانی عمر
٣٢١	دووهم: چەند هۆكارێكى عمر بۆ جێ بەجێ كردنى
٣٢٩	سێ يەم سياسەتى عمر و داھاتەكان:
۳۳۸	چوارهم: سیاسهتی عمر له خهرج کردنی پارهی گشتی دا:
	<b>بهشی حهوتهم:</b> دهزگای داد وهری لهسهردهمی عمری کوپی عبدالعزیر
<b>TEY</b>	یهکهم: دادگاکان و شایهتی دانهکان
۳۰۲	دووهم: دهرابرهی کوشتن و تۆلەسەندنەوه
٣٠٤	سنی یه م: دهرابره ی خوین ـ الدیه ـ
	چوارەم: سنورەكانى پەروەردگار ـ الحدودـ:
۳٦٤ 3٢٣	پێنجهم: سزا تهمیّ کاریهکان —التعزیرات—:
٣٦٦	شەشەم: دەربارەى بەندكراوان
	حەوتەم: دەربارەي جيھاد
٣٧٢	ههشتهم: لهژن مارهبرین وته لاق داندا
	بِه <i>ُشَى ههٔشتهُم:</i> نیقهی بهریّرهبردن(الاداره) له لای عمرو
	پەكەم: والى پە ناودارەكانى دەولەتەكەي عمر
	دووهم: هه لَندْاردنی کاربه دهسته کانی

٣٨٦ ٢٨٣	سىيّ يەم : سەرپەرشتى راستەوخۆى كاروبارەكانى دەولەت
٣٩١	چوارهم: نهخشه دانان لهسیاسهتی ئیداری عمردا
٣٩٤	پێنجهم: رێکخستن له ئيدارهی عمردا
٣٩٧	شەشەم: خۆپاراستن لەگەندەلى ئىدارى
٤٠٤	حەوتەم: ھەريمەكان لەنيوان مەركەزى و لامەركەزى دا
٤٠٨	ههشتهم: بنهمای نهرمی نواندن لهکاری ئیداری عمردا
٤١٥	نۆيەم: گرنگى كات لەحكومەتەكەي عمردا
٤١٩	دەيەم: دابەش كردنى كارەكان
٤٣٥	دوارۆژەكانى ژيانى عمر:
٤٥٢	ناوهرۆكناوهرۆك